WIRTGEN

ERSATZTEILKATALOG
SPARE PARTS CATALOGUE
CATÁLOGO DE REPUESTOS
LISTE DE PIÈCES DE RECHANGE

Baureihe / Series / Serie / Séries
-
Seriennummer / Series number / Número de serie / Numéro de série
16/03/2020
Ausgabedatum / Date of Issue / Fecha de emisión / Date d'émisson
Bestellnummer / Order No. / Número de pedido / No. de commande



© Wirtgen GmbH 2020

Herausgeber Wirtgen GmbH
Publisher Reinhard-Wirtgen-Straße 2
Editor 53578 Windhagen
Editéur Germany
Phone: +49 (0) 26 45 - 131 - 0
http://www.wirtgen.de/

Dokumentenname
Document
Nombre del documento
Nom du document

de: Weitergabe sowie Vervielfältigungen dieses Dokuments, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht Ausdrücklich gestattet. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadensersatz. Alle Rechte für den Fall der Patent-, Gebrauchsmuster- oder Geschmacksmustereintragung vorbehalten.

en: The disclosure as well as the duplication of this document, the use and the forwarding of its contents, are forbidden as far as not expressively permitted. Violations will cause indemnities. With respect to patent, utility sample or design patent registration all rights reserved.

es: Se prohíbe la transmisión y reproducción de este documento, así como la utilización y revelación de su contenido sin autorización expresa. De los infractores se exigirá el correspondiente resarcimiento de daños y perjuicios. Quedan reservados todos los derechos inherentes, en especial los de patentes, modelos registrados y estéticos.

fr: Sans l'autorisation explicite, toute copie ou reproduction de ce document ainsi que toute divulgation ou révélation du contenu sont strictement interdites. Le non respect de cette clause sera passable de dommages-intérêts. Tous les droits d'enregistrement d'un brevet, d'un dessin ou d'un modèle sont réservés.

© Wirtgen GmbH 2020

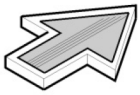
Allgemeine Hinweise

Verehrter Kunde
um Ihnen den Gebrauch unseres Ersatzteilkataloges zu erleichtern, einige Informationen vorab.

Allgemeines
Dieser Ersatzteilkatalog enthält alle Lieferumfänge Ihres Maschinen-, Anlagentyps. Es sind daher möglicherweise mehr Ersatzteile dargestellt, als in Ihrer Maschine/Anlage vorhanden.

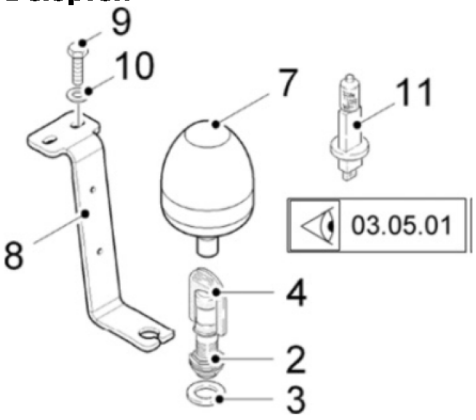
Maschinen-, Anlagen-Identifikation
Alle Maschinen/Anlagen werden durch die Seriennummer identifiziert. Die Seriennummer befindet sich auf dem Typenschild und dem Chassis Ihrer Maschine/Anlage.

Bildtafeln
Auf jeder Bildtafel befindet sich ein Pfeil, welcher die Fahrtrichtung bzw. Arbeitsrichtung der Maschine/Anlage anzeigt.



Die in den Bildtafeln enthaltenen Ersatzteile sind mit Positionsnummern versehen, welche in der
Ersatzteilliste mit den zugehörigen Daten zu finden sind.

Beispiel:



Weiterführende Informationen, welche unter Umständen in dieser Bildtafel nicht dargestellt sind, können auf der Bildtafel der verwiesenen Gruppennummer zu finden sein.
Siehe Bildtafel der Gruppennummer 03.05.01

Bestellen eines Ersatzteiles

Um eine reibungslose Abwicklung bei Ersatzteilbestellungen zu gewährleisten, beachten sie bitte unbedingt folgende Regeln:

1. Angabe des Maschinen-, Anlagentyps, Baujahr und Seriennummer.
2. Angabe der Teilenummer und der Stückzahl
3. Angaben Ihrer Adresse, Telefonnummer, Faxnummer, E-Mail Adresse oder einer sonstigen
   Zustelladresse, Spedition und zuständigem Sachbearbeiter.
4. Gewünschte Versandart (per Post, Eil- oder Luftpost, Fracht-, Eil- oder Expressgut).

Wir machen ausdrücklich darauf aufmerksam, dass nicht von uns gelieferte Ersatzteile und Sonderausstattungen auch nicht von uns geprüft und freigegeben sind. Der Einbau und/oder die Verwendung solcher Produkte kann daher unter Umständen konstruktiv vorgebenden Eigenschaften der Maschine/Anlage negativ verändern und dadurch die aktive und/oder passive Betriebssicherheit beeinträchtigen.
Für Schäden, die durch die Verwendung von nicht Original-Ersatzteilen und Sonderausstattungen entstehen, ist jegliche Haftung des Herstellers ausgeschlossen.
Für Schäden/Verletzungen, die durch eigenmächtige Umbauten oder Veränderungen an der Maschine/Anlage entstehen, haftet der Hersteller nicht!

© Wirtgen GmbH 2020

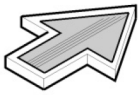
General information

Dear customer
this brief information is to familiarise you with the use of our Spare parts catalogue.

General
The Spare parts catalogue contains all possible equipment which may be included in this type of machine / assembly of machines. In other words more spare parts may be portrayed than are actually installed in your machine / assembly of machines.

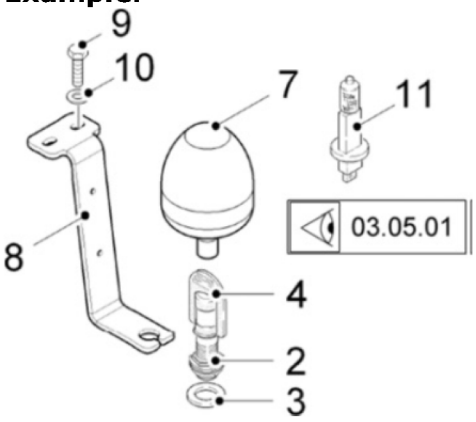
Machine / assembly of machines identification
All machines / assembly of machines are identified by the serial number. The serial number appears on the type plate and the chassis of your machine / assembly of machines.

Drawings
An arrow shows the direction of travel or working direction of the machine / assembly of machines in each of the drawings.



The items shown in the drawings are provided with numbers which you find listed in the spare parts list together with details on the item concerned.

Example:



More detailed information, which under some circumstances is not shown in this drawing, can be found on the drawing of the referenced assembly number.
See drawing of group number 03.05.01

How to order a spare part

So that we can handle your spare parts order smoothly, please supply the details below:

1. Type of machine or assembly of machines, year of manufacture and serial number.
2. Part number and required quantity.
3. Address, telephone and fax number, email address or an alternative delivery address, forwarding agents and name of the contact person.
4. Required shipment method (by mail, express mail or air mail, freight delivery, fast or express freight delivery).

We explicitly inform you that spare parts and additional equipment not supplied by us have not been tested or approved. The installation / application of such components can degrade the performance of the machine / assembly of machines and influence the active and/or passive operational safety.
All liability on the part of the machine manufacturer is excluded for damage resulting from the use of non-original spare parts or additional equipment.
The machine manufacturer disclaims all responsibility for damage or injuries resulting from conversions or modifications on the machine / assembly of machines that are carried out without the consent of the manufacturer!

© Wirtgen GmbH 2020

Indicaciones generales

Estimado cliente,
para facilitarle el uso de nuestro catálogo de piezas de repuesto, le proporcionamos alguna información previa.

Generalidades
Este catálogo de piezas de repuesto contiene todo el volumen de suministro de su tipo de máquina/conjunto de máquinas. Por esta razón es posible que se muestren más piezas de repuesto que las existentes en su máquina/conjunto de máquinas.

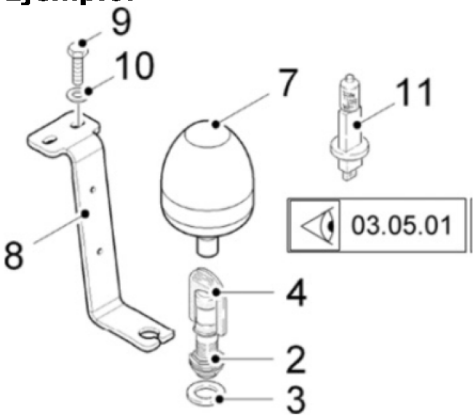
Identificación de máquinas/conjunto de máquinas
Todas las máquinas/conjunto de máquinas se identifican con el número de serie. El número de serie se encuentra en la placa indicadora de tipo y en el chasis de su máquina/conjunto de máquinas.

Paneles de imágenes
En cada panel de imagen existe una flecha que indica la dirección de desplazamiento o trabajo de máquina/conjunto de máquinas.



Las piezas de repuesto incluidas en los paneles de imágenes tienen números de posición que pueden localizarse en la lista de piezas de repuesto con los datos correspondientes.

Ejemplo:



La información adicional que eventualmente no esté representada en este panel de imagen puede encontrarse en el panel de imagen del número de grupo remitido.
Véase el panel de imagen del número de grupo 03.05.01

Pedir una pieza de repuesto

Para garantizar una ejecución perfecta en pedidos de piezas de repuesto, respete las reglas siguientes:

1. Datos sobre tipo de máquina/conjunto de máquinas, año de construcción y número de serie.
2. Datos sobre número pieza y cantidad.
3. Datos sobre su dirección, número de teléfono y fax, dirección e-mail u otra dirección de envío, empresa de transporte y encargado responsable.
4. Tipo de envío deseado (por correo postal, urgente o aéreo, producto de envío lento, urgente o express).

Llamamos expresamente su atención sobre el hecho de que las piezas de recambio y los equipamientos especiales no suministrados por nosotros no han sido revisados ni están autorizados por nosotros. Por consiguiente, el montaje y/o la utilización de estos productos bajo determinadas circunstancias puede modificar negativamente las propiedades constructivas de la máquina/del conjunto de máquinas, reduciendo así la seguridad de funcionamiento activa y/o pasiva.
El fabricante no asumirá la responsabilidad por los daños causados por el empleo de piezas de recambio y equipamientos especiales no originales.
¡El fabricante no asume ninguna responsabilidad en caso de daños/lesiones producidas al realizar cambios o transformaciones arbitrarias en la máquina / en el conjunto de máquinas!

© Wirtgen GmbH 2020

Informations générales

Cher client,
voici quelques informations préalables censées vous faciliter l'utilisation de notre catalogue de pièces de rechange.

Généralités
Ce catalogue de pièces de rechange contient tous les volumes de livraison de votre modèle de machine ou ensemble de machines. Vous pourrez donc y trouver un plus grand nombre de pièces de rechange que dans votre machine ou ensemble de machines.

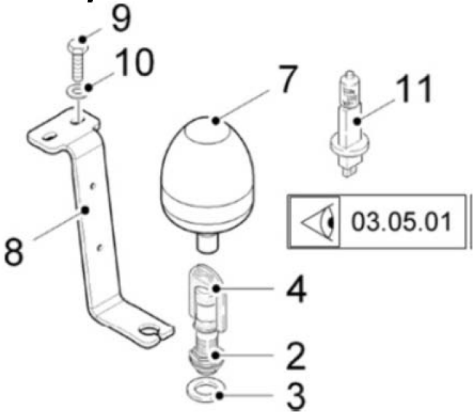
Identification de la machine ou ensemble de machines
Toutes les machines ou ensemble de machines sont identifiées par le biais d'un numéro de série. Le numéro de série se trouve sur la plaque signalétique et le châssis de votre machine ou ensemble de machines.

Illustrations
Sur chaque illustration se trouve une flèche indiquant le sens de marche ou la direction de travail de la machine ou ensemble de machines.



Les pièces de rechange présentes sur les illustrations sont dotées de numéros de position que vous retrouverez dans le catalogue de pièces de rechange avec les données correspondantes.

Exemple :



Toute information détaillée éventuellement absente de cette illustration peut figurer sur la vue éclatée du n° de groupe auquel il est fait référence.
Cf. illustration du n° de groupe 03.05.01

Commander une pièce de rechange

Afin de garantir un traitement impeccable de vos commandes de pièces de rechange, veuillez impérativement observer les règles suivantes :

1. Indication du type de la machine ou ensemble de machines, de l'année de construction et du numéro de série.
2. Indication de la référence et de la quantité souhaitée.
3. Indications de votre adresse, numéro de téléphone, numéro de télécopie, adresse e-mail ou toute autre adresse de distribution, expéditeur et personne à contacter.
4. Mode d'expédition souhaité (par poste, envoi express ou courrier aérien, marchandise en petite vitesse, en grande vitesse ou express).

Nous attirons expressément votre attention sur le fait que les pièces de rechange et équipements spéciaux ayant une autre provenance ne sont ni testés, ni homologués par nos soins. Le montage et/ou l'emploi de tels produits peut dans certaines circonstances modifier de façon négative les propriétés de construction spécifiques de la machine/ensemble de machines et nuire à la sécurité de fonctionnement active et passive.
Le constructeur décline toute responsabilité pour les dommages susceptibles de se produire des suites de l'emploi de pièces de rechange et d'équipements spéciaux non d'origine.
Le constructeur décline toute responsabilité pour les dommages matériels/corporels susceptibles de résulter de modifications arbitraires de la machine/ensemble de machines!

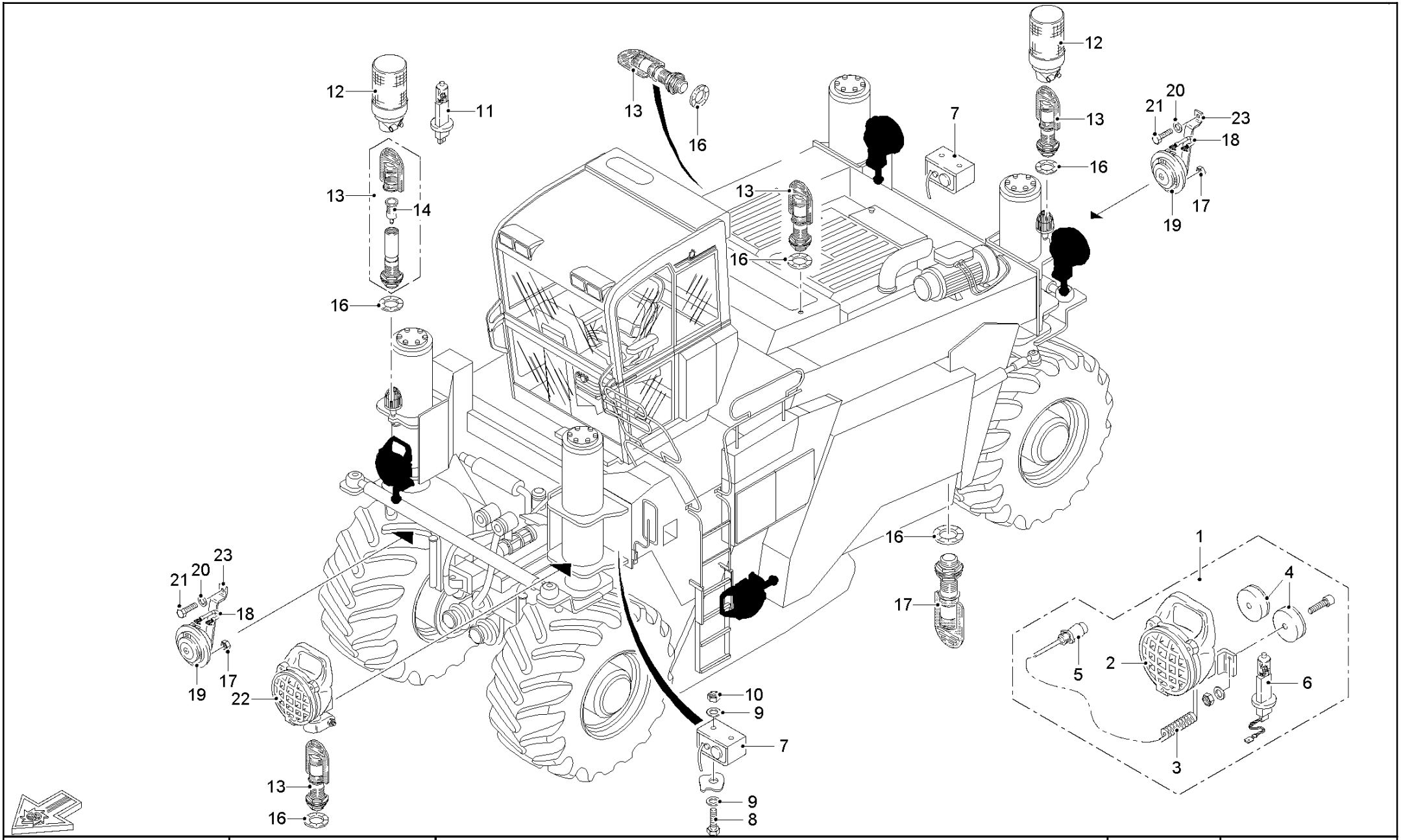
© Wirtgen GmbH 2020

01.00.00 / 00	**CHASSIS / SICHERHEITSEINRICHTUNG**	*CHASSIS / SAFETY DEVICE*	*CHASIS / SISTEMA DE SEGURIDAD*	*CHÄSSIS / EQUIPEMENT DE SÉCURITÉ* 16
02.00.00 / 00	**BEDIENSTAND**	*OPERATOR'S STAND*	*PUESTO DE CONDUCTOR*	*POSTE DE CONDUITE* 62
03.00.00 / 00	**FRÄSAGGREGAT**	*MILLING UNIT*	*UNIDAD DEL FRESADOR*	*UNITÉ DE FRAISAGE* 148
04.00.00 / 00	**ANTRIEBSAGGREGAT - MOTOR**	*ENGINE / MOTOR GROUP*	*MOTOR DEL GRUPO ACCIONADOR*	*GROUPE MOTEUR* 220
05.00.00 / 00	**HYDRAULIK-ÖLVERSORGUNG**	*HYDRAULIC OIL FEED*	*DISTRIBUCION ACEITE HIDR.*	*DISTRIBUTION D'HUILE HYDR.* 288
06.00.00 / 00	**ELEKTRISCHE ANLAGE**	*ELECTRICAL SYSTEM*	*SISTEMA ELECTRICO*	*SYSTÈME ÉLECTRIQUE* 320
07.00.00 / 00	**HÖHENVERSTELLUNG**	*HEIGHT ADJUSTMENT*	*AJUSTE DE LA ALTURA*	*REGULATION DE HAUTEUR* 360
08.00.00 / 00	**FAHRANTRIEB**	*ADVANCE DRIVE*	*ACCIONAMIENTO DE AVANCE*	*AVANCEMENT* 376
09.00.00 / 00	**LENKSYSTEM**	*STEERING SYSTEM*	*SISTEMA DE DIRECCIÓN*	*SYSTÈME DE DIRECTION* 398
11.00.00 / 00	**NIVELLIEREINRICHTUNG**	*LEVELLING DEVICE*	*SISTEMA DE NIVELACIÓN*	*SYSTEME DE NIVELLEMENT* 410
12.00.00 / 00	**WASSERANLAGE**	*WATER SYSTEM*	*SISTEMA DE AGUA*	*INSTALLATION D'EAU* 416
13.00.00 / 00	**REINIGUNGSANLAGE**	*CLEANER UNIT*	*INSTALACIÓN DE LIMPIEZA*	*INSTALLATION DE LAVAGE* 430
16.00.00 / 00	**BINDEMITTELANLAGE**	*BINDING UNIT*	*INSTALACIÓN DEL AGLUTINANTE*	*INSTALLATION DE LIANT* 436
17.00.00 / 00	**DRUCKLUFTANLAGE UND ZUBEHÖR**	*COMPR.AIR SYSTEM & ACCESSORIES*	*SIST. DE AIRE COMPR. Y ACCES.*	*INSTALL. AIR COMPRIME, ACCESS.* 620
41.00.00 / 00	**SERVICE-PAKETE**	*SERVICE SETS*	*PAQUETES DE SERVICIO*	*KITS SERVICE* 626

technisch bedingte Leerseite
page intentionally left blank
por razones técnicas, la página en blanco
page vide est causé techniquement

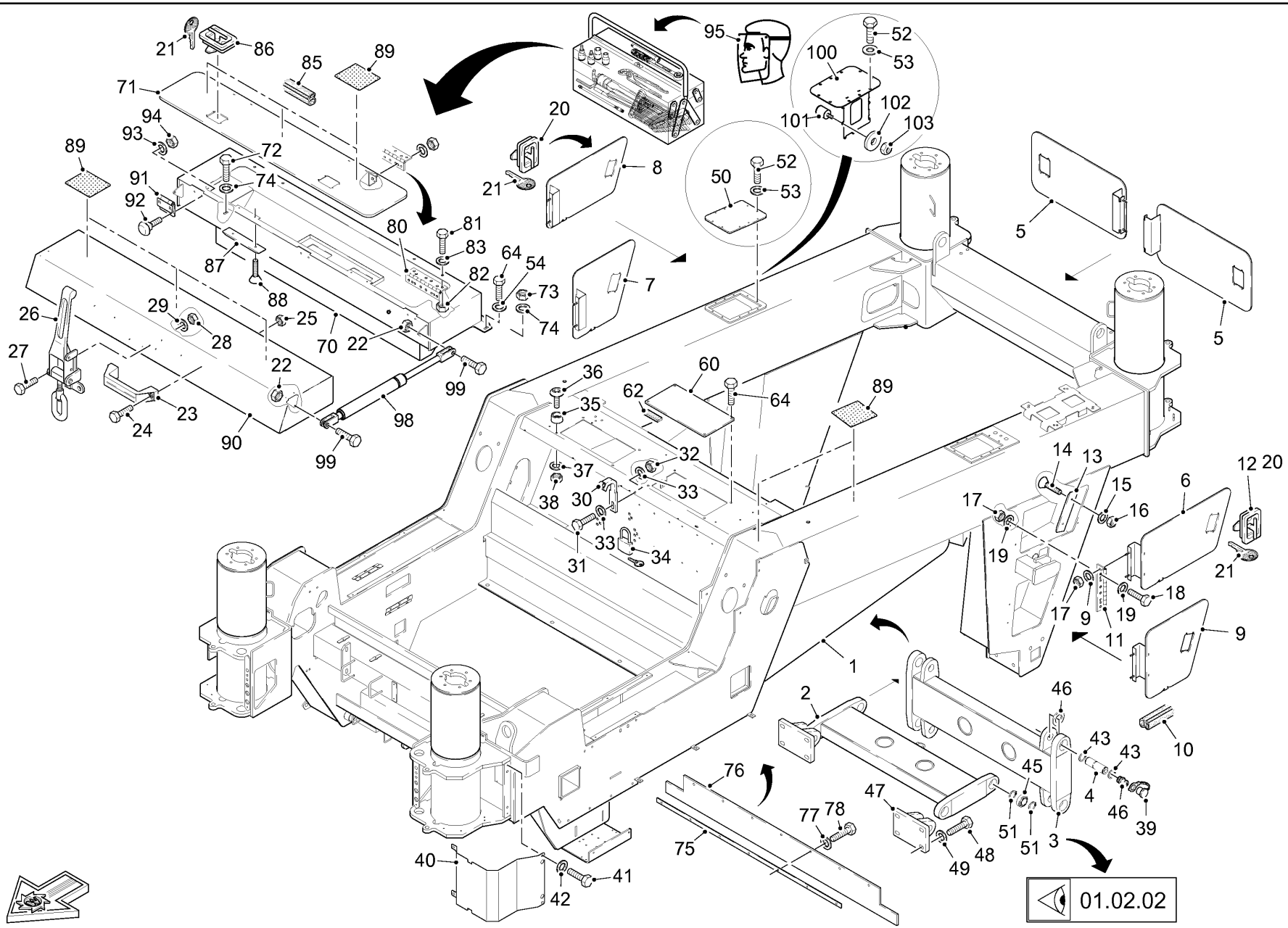


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
	154768	1-9999			ERSATZTEILKATALOG WR2500 S/SK	SPARE PARTS CATAL. WR2500S/SK	CATALOGO REPUESTOS WR2500S/SK	CATAL.PIECES RECHAN. WR2500S/K



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.01.01 / 00 162368	*Benennung:* **BELEUCHTUNG/WARNEINRICHTUNGEN** *Designation:* **LIGHTS/WARNINGS** *Denominación:* **ILUMINACIÓN Y AVISO** *Dénomination:* **ÉCLAIRAGE/INST.ADVERTISS.**	**16/03/2020** **Seite 16**	WIRTGEN

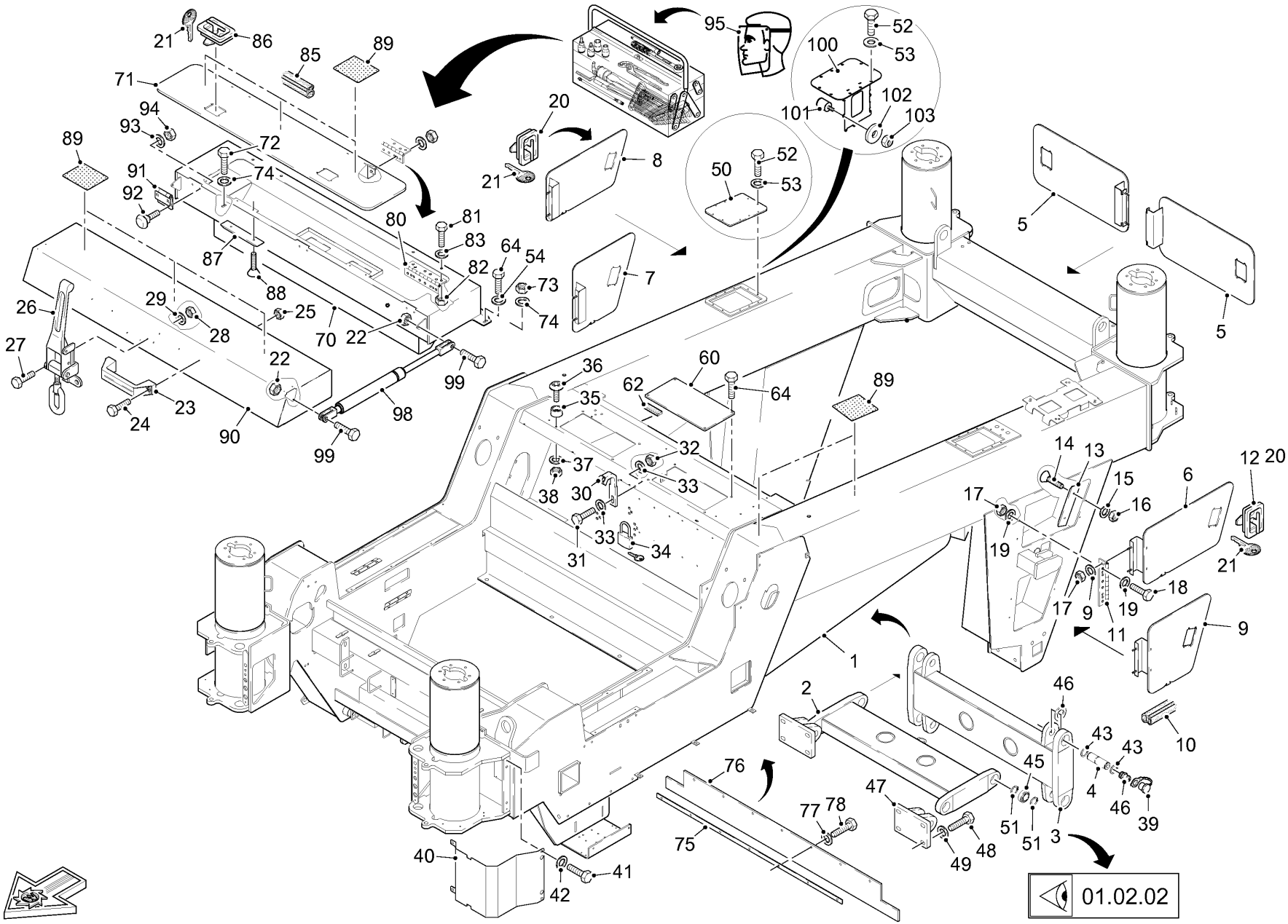
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	117676	1-9999	2	PC	ARBEITSSCHEINWERFER 6-24V	WORK LIGHT 6-24V	FAROS DE TRABAJO 6-24V	PROJECTEUR TRAVAL 6-24V
2	10906	1-9999	1	PC	ARBEITSSCHEINWERFER 24V	WORK LIGHT 24V	FAROS DE TRABAJO 24V	PROJECTEUR TRAVAL 24V
3	10251	1-9999	1	PC	SPIRALKABEL	SPIRAL CABLE	CABLE HELICOIDAL	CABLE SPIRALE
4	117675	1-9999	1	PC	MAGNETHALTER	MAGNETIC BRACKET	SOPORTE MAGNETICO	SUPPORT MAGNETIQUE
5	12806	1-9999	1	PC	STECKER 6V-24V	PLUG 6V-24V	CLAVIJA 6V-24V	FICHE 6V-24V
6	9778	1-9999	1	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
7	19836	1-9999	2	PC	RÜCKFAHRHUPE	REVERSING ALARM 12V-24V DC	CLAXON DE MARCHA ATRÁS	KLAXON MARCHE-ARRIERE
8	4242	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5274	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	5269	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
11	16224	1-9999	2	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
12	68407	1-9999	2	PC	RUNDUMLEUCHTE GELB 24V	PATROL LIGHT YELLOW 24V DC	LÁMPARA ONMIDIR.AMARILLA	GYROPHARE ORANGE
13	63882	1-9999	10	PC	AUFSTECKROHR MIT STECKDOSE	LAMPHOLDER WITH SOCKET 12-24V	TUBO ENCHUFABLE	TUBE ENFICHABLE
14	9560	1-9999	10	PC	STECKDOSE 24V	PLUG SOCKET 24V	CAJA DE ENCHUFE 24V	PRISE DE COURANT 24V
16	65068	1-9999	10	PC	FÄCHERSCHEIBE	SERRATED LOCK WASHER	ARANDELA ELÁSTICA DENTADA	RONDELLE À ÉVENTAIL
17	5210	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	36916	1-9999	2	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
19	8015	1-9999	2	PC	HUPE 24V	HORN 24V DC	BOCINA	KLAXON
20	5274	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	4754	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	57775	1-9999	6	PC	SCHEINWERFER MIT SCHNELLBEFES.	WORK LIGHT W.QUICKFASTEN.24VDC	FARO TRABAJO SUJECIÓN RÁPIDA	PROJECTEUR TRAV. FIXATION RAP.
23	163211	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.02.01 / 00 162205	*Benennung:* **ANBAUTEILE / ABDECKUNGEN** *Designation:* **ANCILLARY PARTS / COVERS** *Denominación:* **COMPONENTES AUX. / CUBIERTAS** *Dénomination:* **ELEMENTS RAPPORTES / RECOUVR.**	**16/03/2020** **Seite 18**

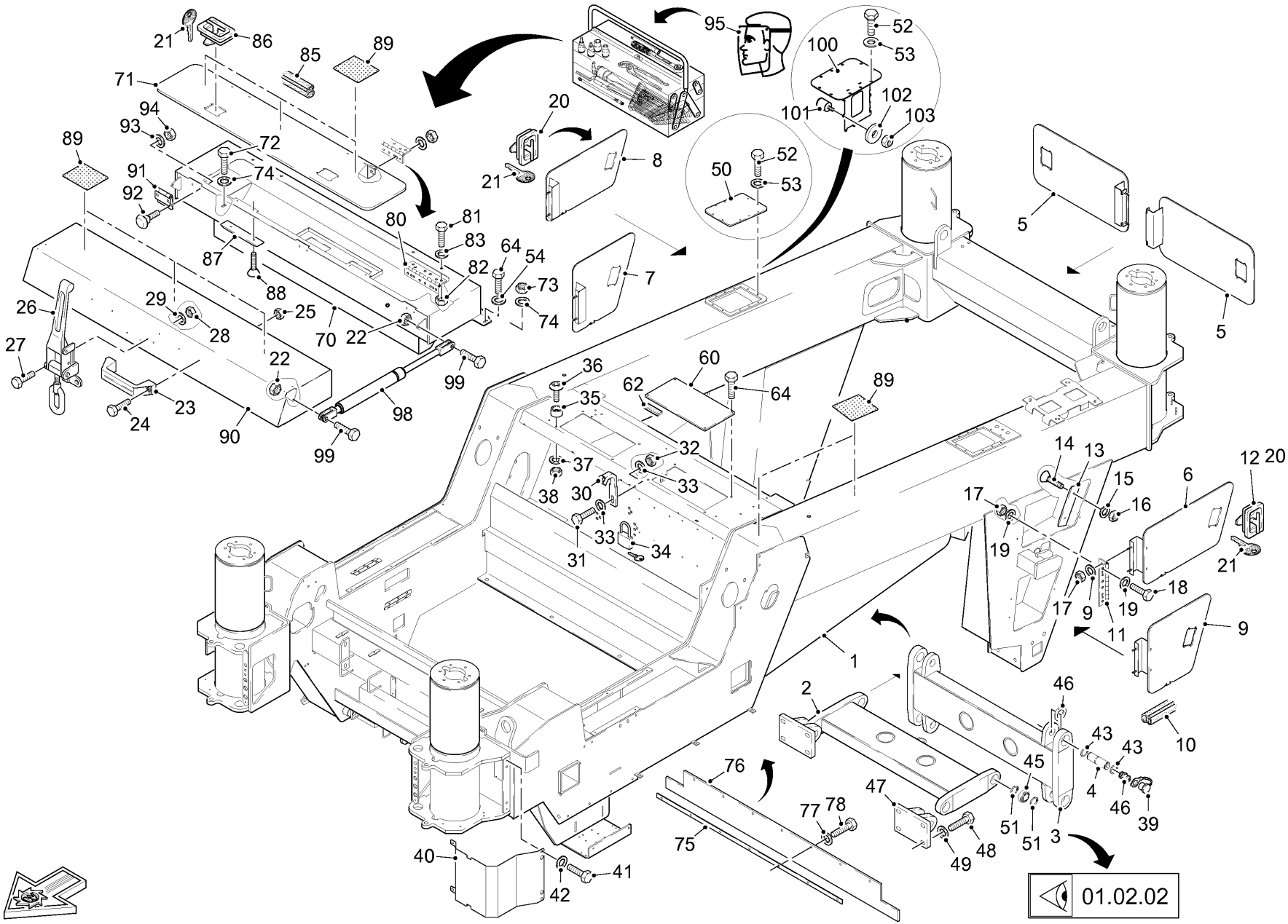
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	2209184	1-9999	1	PC	CHASSIS	CHASSIS	CHASIS	CHÂSSIS
2	147911	1-9999	1	PC	SCHWINGE	ROCKER	BALANCÍN	BIELLE
3	147912	1-9999	1	PC	SCHWINGE	ROCKER	BALANCÍN	BIELLE
4	148073	1-9999	6	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
5	153117	1-9999	2	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
6	153068	1-9999	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
7	153074	1-9999	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
8	153073	1-9999	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
9	153069	1-9999	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
10	21281	1-9999	12,00	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
11	159157	1-9999	6	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
12	34867	1-9999	3	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
13	119374	1-9999	6	PC	GLEITPLATTE	SLIDING PLATE	PLACA DE DESLIZAMIENTO	PLAQUE DE GLISSEMENT
14	6438	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5800	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	46115	1-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	5210	1-9999	24	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	4180	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5206	1-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	34868	1-9999	3	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
21	35295	1-9999	8	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
22	12247	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	57480	1-9999	2	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE
24	5941	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	5810	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	44801	1-9999	1	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
27	4179	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5210	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
29	5206	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
30	58474	1-9999	1	PC	GEGENHALTER	HOLDER-UP	CONTRASOPORTE	CONTRE-SUPPORT
31	5942	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	5810	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
33	5800	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



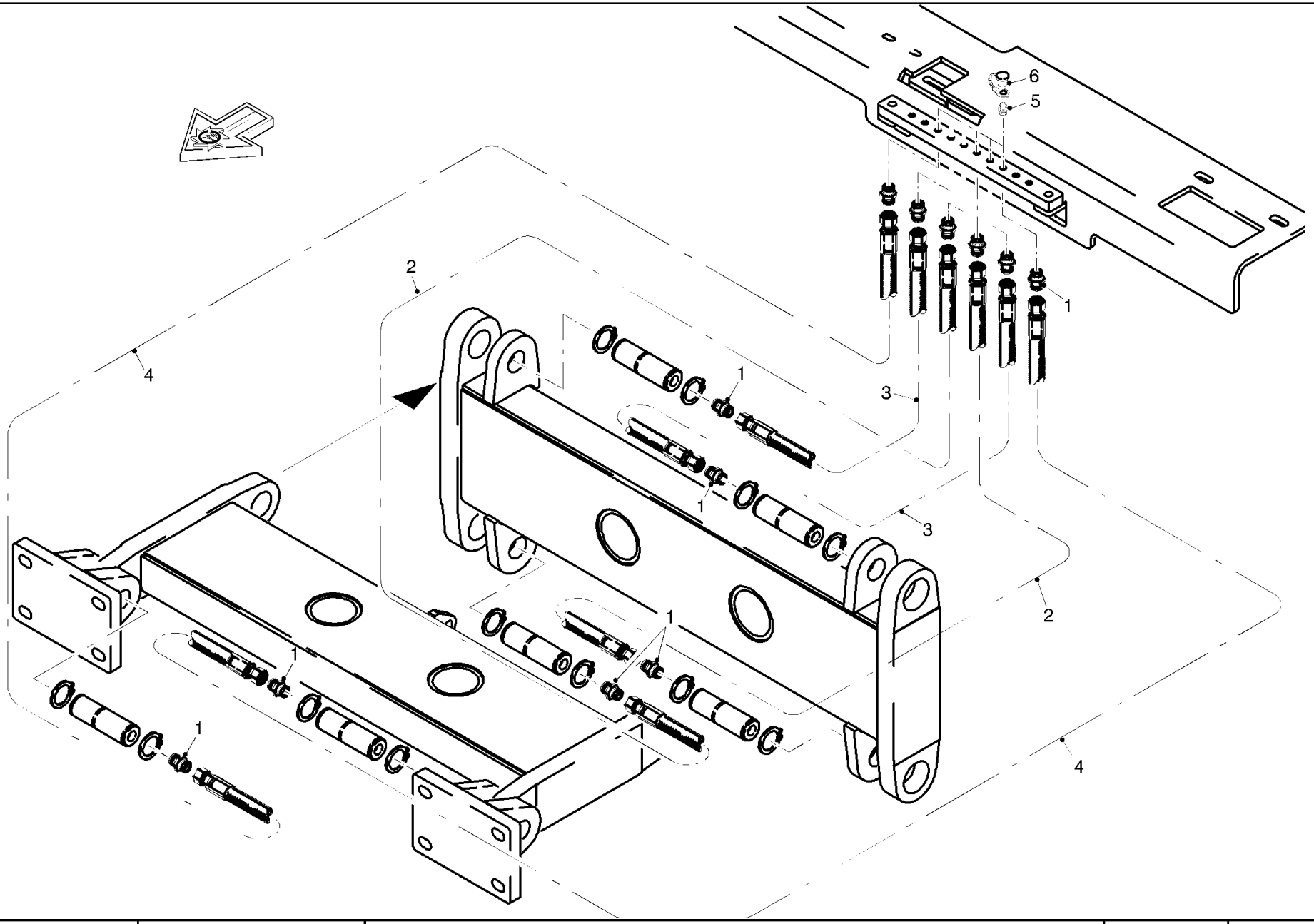
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.02.01 / 00 162205	*Benennung:* **ANBAUTEILE / ABDECKUNGEN** *Designation:* **ANCILLARY PARTS / COVERS** *Denominación:* **COMPONENTES AUX. / CUBIERTAS** *Dénomination:* **ELEMENTS RAPPORTES / RECOUVR.**	**16/03/2020** **Seite 20**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	8647	1-9999	1	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
35	133137	1-9999	4	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
36	131621	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	5801	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	5809	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
39	11181	1-76	6	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
40	154491	1-9999	4	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
41	4219	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	5275	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	10336	1-9999	12	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
44	1105	1-9999	6	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
45	18306	1-9999	6	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
46	1105	1-76	6	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
47	148051	1-9999	2	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
48	4616	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
49	115754	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
50	129791	1-350	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
51	10451	1-9999	8	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
52	4217	1-9999	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	5274	1-9999	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
54	51958	9999-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
60	72486	1-9999	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
62	77825	1-9999	4,20	M	NEOPRENGUMMI	SEALING RUBBER	GOMA DE NEOPRENO	CAOUTCHOUC NEOPRENE
64	4218	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
64	4218	9999-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
70	155671	1-9999	1	PC	WERKZEUGKASTEN	TOOL BOX	CAJA DE HERRAMIENTAS	COFFRE Á OUTILS
71	155391	1-9999	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
72	4219	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
73	5269	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
74	5275	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
74	5275	9999-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
75	155159	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
76	155850	1-9999	1	PC	DICHTGUMMI	SEALING RUBBER	JUNTA DE GOMA	JOINT ETANCHEITE CAOUTCHOUC



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:* 01.02.01 / 00 162205	*Benennung:* **ANBAUTEILE / ABDECKUNGEN** *Designation:* **ANCILLARY PARTS / COVERS** *Denominación:* **COMPONENTES AUX. / CUBIERTAS** *Dénomination:* **ELEMENTS RAPPORTES / RECOUVR.**	**16/03/2020** **Seite 22**	WIRTGEN

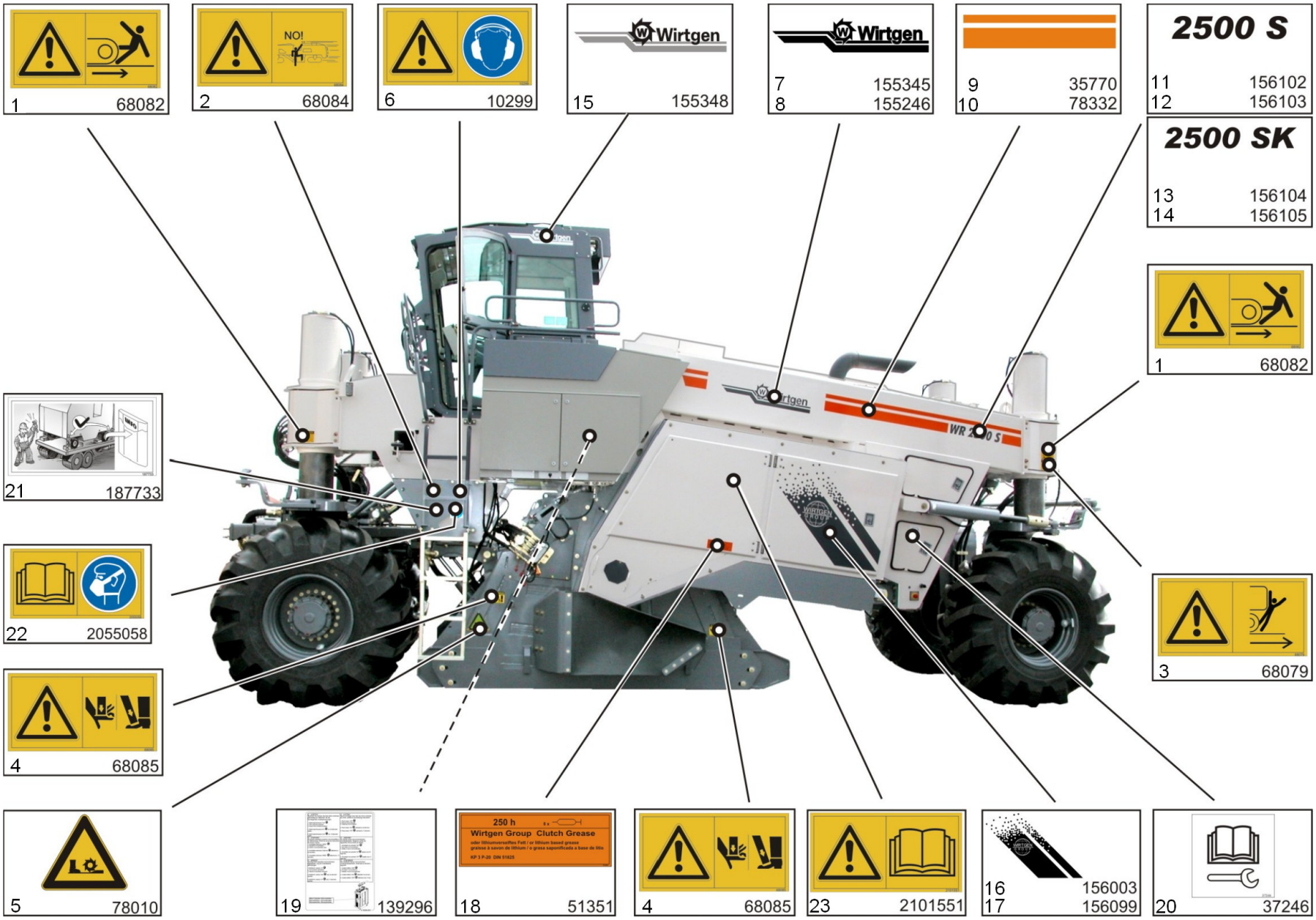
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
77	5274	1-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
78	4221	1-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
80	159157	1-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
81	4179	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
82	5210	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
83	5206	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
85	21281	1-9999	2,00	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
86	34867	1-9999	2	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
87	119374	1-9999	2	PC	GLEITPLATTE	SLIDING PLATE	PLACA DE DESLIZAMIENTO	PLAQUE DE GLISSEMENT
88	6068	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
89	100505	1-9999	8	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE
90	155388	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
91	110626	1-9999	3	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
92	160477	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
93	5206	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
94	12246	1-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
95	107361	1-9999	1	PC	GESICHTSSCHUTZ	FACE PROTECTION	CARETA PROTECTORA	PROTECTION DU FACE
98	112458	1-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
99	4180	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
100	2107486	351-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
101	47863	351-9999	8	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
102	68267	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
103	46115	351-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.02.02 / 00 177843	*Benennung:* **SCHMIERUNG-SCHWINGE** *Designation:* **GREASE-SWINGLE** *Denominación:* **GRASA-PALANCA OSCILANTE** *Dénomination:* **GRAISSE-LEVIER OSCILLANT**	**16/03/2020** **Seite 24**

WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	5934	77-9999	12	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	177538	77-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
3	177536	77-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
4	177537	77-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
5	1105	77-9999	6	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
6	11181	77-9999	6	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.10.01 / 00 163969	*Benennung:* **AUFKLEBER LI: I** *Designation:* **STICKERS LE: I** *Denominación:* **ADHESIVOS IZ: I** *Dénomination:* **AUTOCOLLANTS GA: I**	**16/03/2020** **Seite 26**

WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	68082	1-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	68084	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	68079	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	68085	1-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	78010	1-9999	1	PC	ALUSCHILD	ALUMINIUM SIGN	PLACA DE CARACTERISTICAS	PLAQUE ALU.
6	10299	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	155345	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
8	155246	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
9	35770	1-9999	4,00	M	DEKORBAND ORANGE	DECOR LABEL	CINTA DECORACIÓN "NARANJA"	BANDE DECORATIVE ORANGE
10	78332	1-9999	4,00	M	DEKORBAND NEGATIV	DEKORBAND	CINTA DECORACIÓN "NEGATIVO"	BANDE DECORATIVE NEGATIVE
11	156102	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
12	156103	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
13	156104	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
14	156105	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
15	155348	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
16	156003	1-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
17	156099	1-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
18	51351	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
19	139296	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
20	37246	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
21	187733	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
22	2055058	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
23	2101551	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.10.02 / 00 2175147	*Benennung:* **AUFKLEBER LI: II** *Designation:* **STICKERS LE: II** *Denominación:* **ADHESIVOS IZ: II** *Dénomination:* **AUTOCOLLANTS GA: II**	**16/03/2020** **Seite 28**

WIRTGEN

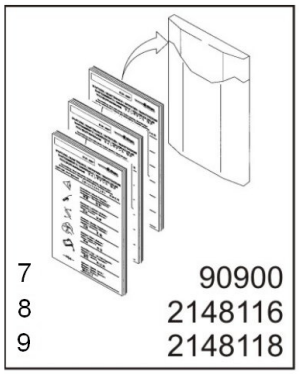
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	9601220508	1-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
2	82553	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	83724	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	168999	50-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	52021	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.11.01 / 00 164138	*Benennung:* **AUFKLEBER RECHTS** *Designation:* **STICKER RIGHT** *Denominación:* **ADHESIVOS DERECHA** *Dénomination:* **AUTOCOLLANTS DROITE**	**16/03/2020** **Seite 30**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	9601220508	1-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
2	68082	1-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	68079	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	68085	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	78010	1-9999	1	PC	ALUSCHILD	ALUMINIUM SIGN	PLACA DE CARACTERISTICAS	PLAQUE ALU.
6	37246	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	155345	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
8	155246	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
9	35770	1-9999	4,00	M	DEKORBAND ORANGE	DECOR LABEL	CINTA DECORACIÓN "NARANJA"	BANDE DECORATIVE ORANGE
10	78332	1-9999	4,00	M	DEKORBAND NEGATIV	DEKORBAND	CINTA DECORACIÓN "NEGATIVO"	BANDE DECORATIVE NEGATIVE
11	156102	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
12	156103	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
13	156104	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
14	156105	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
15	156003	1-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
16	156099	1-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
17	2055058	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
18	2101551	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE



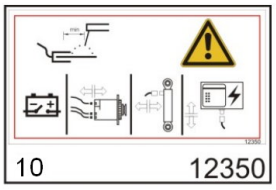
7 90900
8 2148116
9 2148118



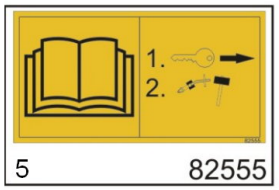
1 68086



2 68083

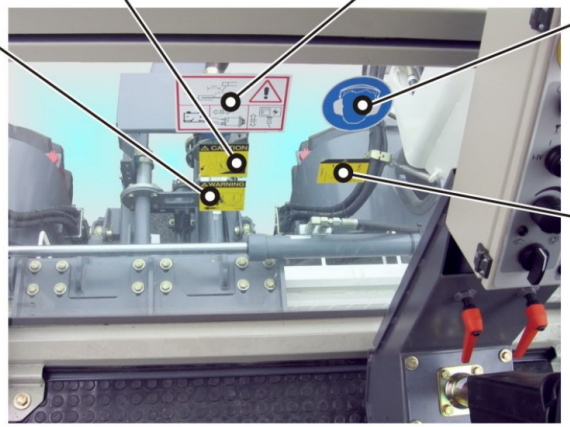


10 12350



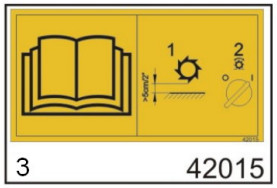
5 82555







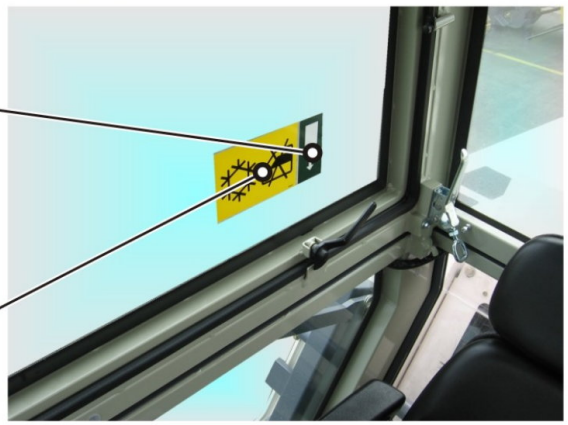
11 10299

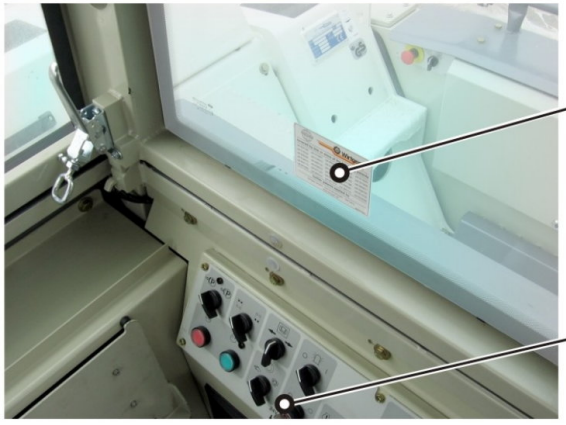


3 42015



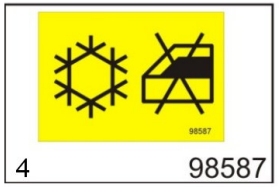
12 82554



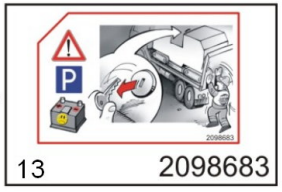




6 146518



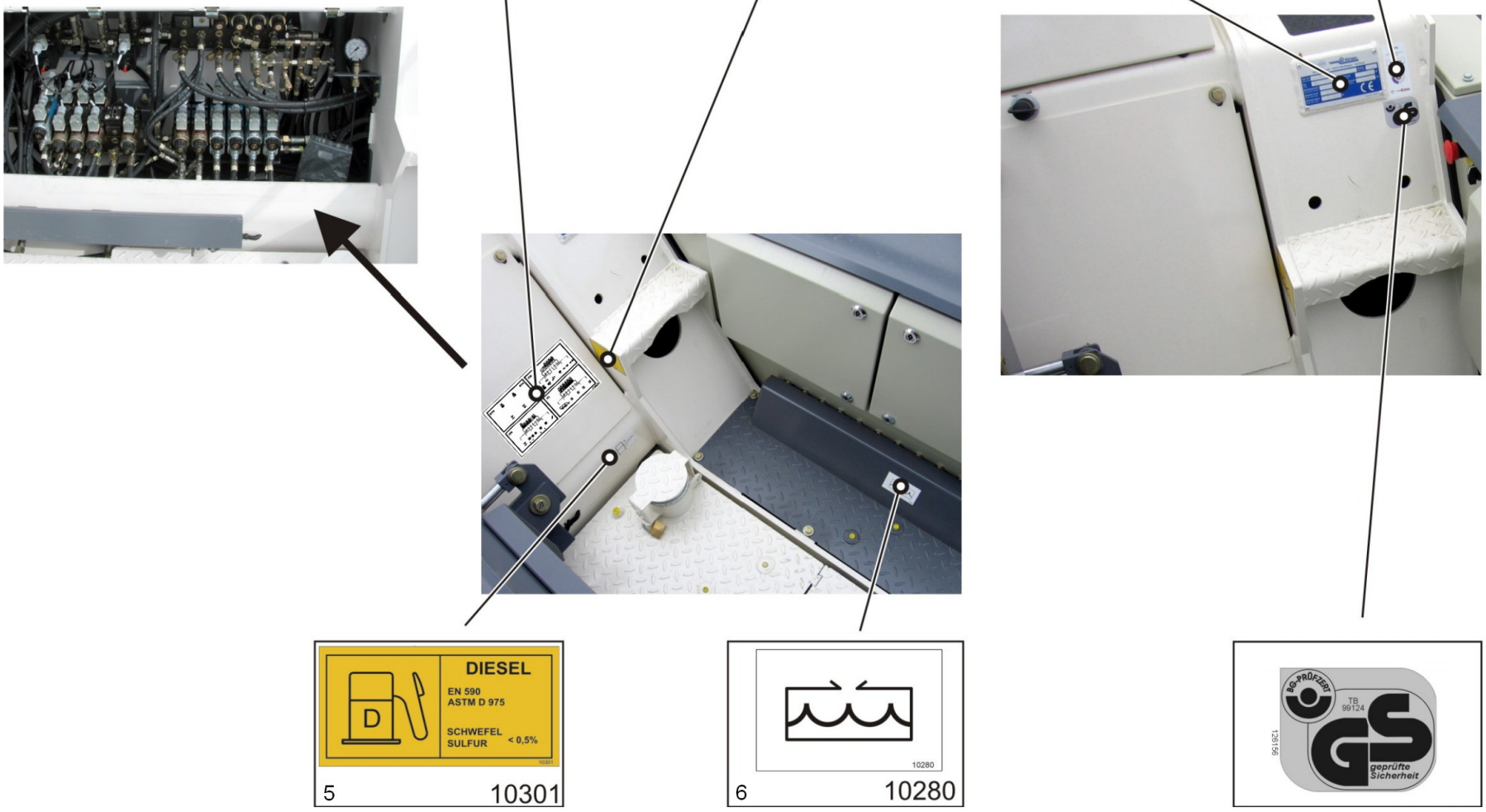
4 98587



13 2098683

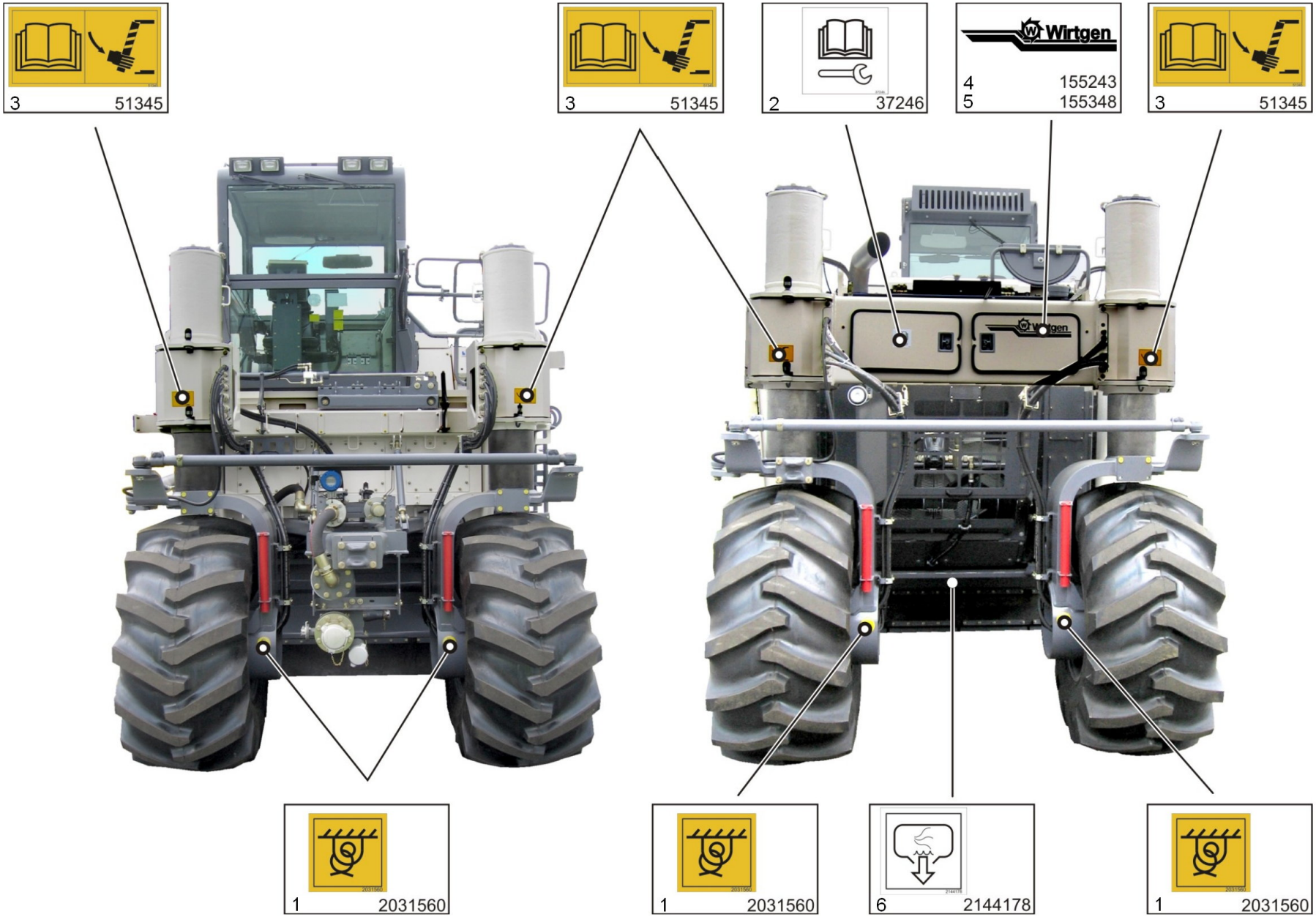
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.12.01 / 00 164139	*Benennung:* **AUFKLEBER BEDIENSTAND I** *Designation:* **STICKERS OPERATOR'S STAND I** *Denominación:* **ADHESIVOS PUESTO CONDUCTOR I** *Dénomination:* **AUTOCOLL.POSTE CONDUITE I**	**16/03/2020** **Seite 32**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	68086	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	68083	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	42015	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	98587	1-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	82555	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	146518	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	90900	1-9999	1	PC	INFO-BOX	INFO-BOX	CAJA PARA INFORMACIÓNES	BOITE D'INFORMATION
8	154780	1-350	1	PC	WARTUNG KURZANLEITUNG	MAINTENANCE SHORT INSTRUCTION	MANTENIMIENTO BREVES INSTRUCC.	ENTRETIEN NOTICE SUCCINTE
8	2148116	351-9999	1	PC	WARTUNG KURZANLEITUNG	MAINTENANCE SHORT INSTRUCTION	MANTENIMIENTO BREVES INSTRUCC.	ENTRETIEN NOTICE SUCCINTE
9	163345	1-217	1	PC	TRANSPORTANLEITUNG	TRANSPORTATION INSTRUCTIONS	INSTRUCCIONES DE TRANSPORTE	INSTRUCTIONS DE TRANSPORT
9	2067556	218-350	1	PC	TRANSPORTANLEITUNG	TRANSPORTATION INSTRUCTIONS	INSTRUCCIONES DE TRANSPORTE	INSTRUCTIONS DE TRANSPORT
9	2148118	351-9999	1	PC	TRANSPORTANLEITUNG	TRANSPORTATION INSTRUCTIONS	INSTRUCCIONES DE TRANSPORTE	INSTRUCTIONS DE TRANSPORT
10	12350	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
11	10299	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
12	82554	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
13	2098683	1-9999	1	PC	SCHLÜSSELANHÄNGER	KEY HOLDER	LLAVERO	PORTE-CLÉS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.12.02 / 00 2175148	*Benennung:* **AUFKLEBER BEDIENSTAND II** *Designation:* **STICKERS OPERATOR'S STAND II** *Denominación:* **ADHESIVOS PUESTO CONDUCTOR II** *Dénomination:* **AUTOCOLL.POSTE CONDUITE II**	**16/03/2020** **Seite 34**	WIRTGEN

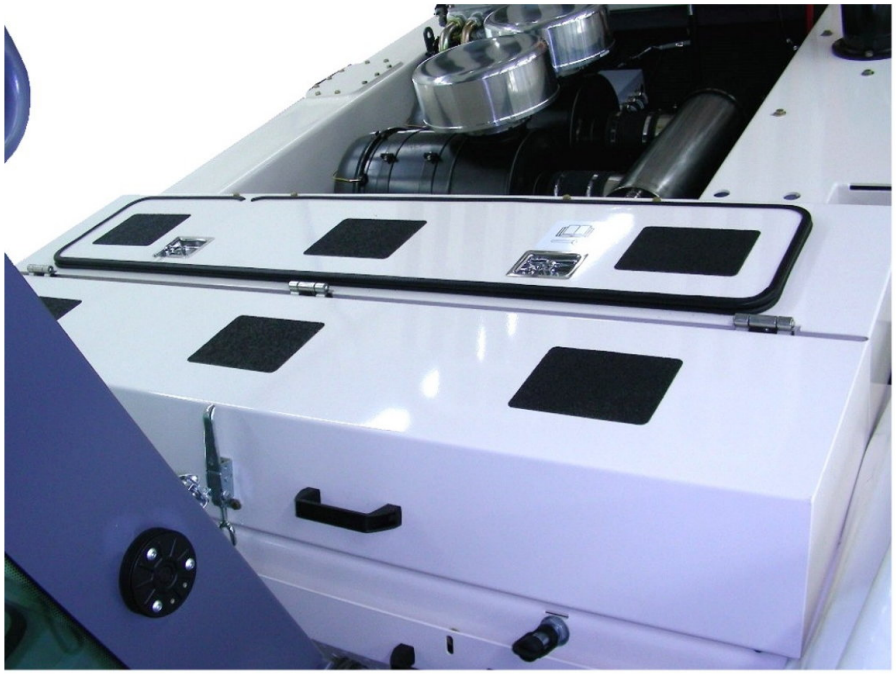
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	100633	1-9999	1	PC	PRÜF-GRUNDETIKETT	SERVICE BASE LABEL	ETIQUETA BÁSICO DE CONTROL	ETIQUETTE BASE CONTROLE
3	103744	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	173230	50-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	10301	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	10280	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



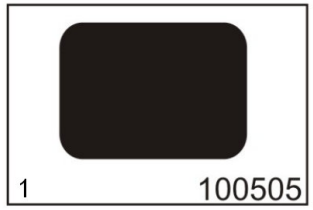
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.13.01 / 00 2175149	*Benennung:* **AUFKLEBER VORNE/HINTEN** *Designation:* **STICKERS FRONT/REAR** *Denominación:* **ADHESIVOS DELANTERA/TRASERA** *Dénomination:* **AUTOCOLLANTS AVANT/ARRIÉRE**	**16/03/2020** **Seite 36**

WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	2031560	1-9999	4	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
2	37246	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	51345	1-9999	4	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	155243	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
5	155348	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
6	2144178	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE





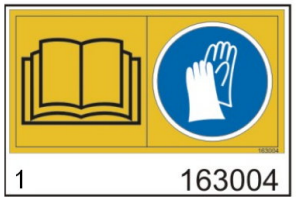


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.15.01 / 00 2175150	*Benennung:* **ANTIRUTSCHBELAG** *Designation:* **ANTI-SLIP COVERING** *Denominación:* **CAPA CONTRA PATINAJE** *Dénomination:* **REVÊTEMENT ANTIGLISSE**	**16/03/2020** **Seite 38**

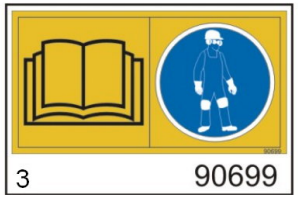
WIRTGEN

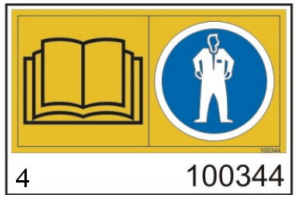
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	100505	1-9999	1	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE

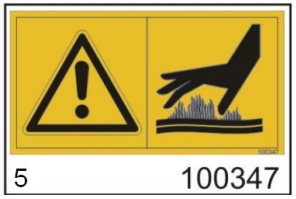








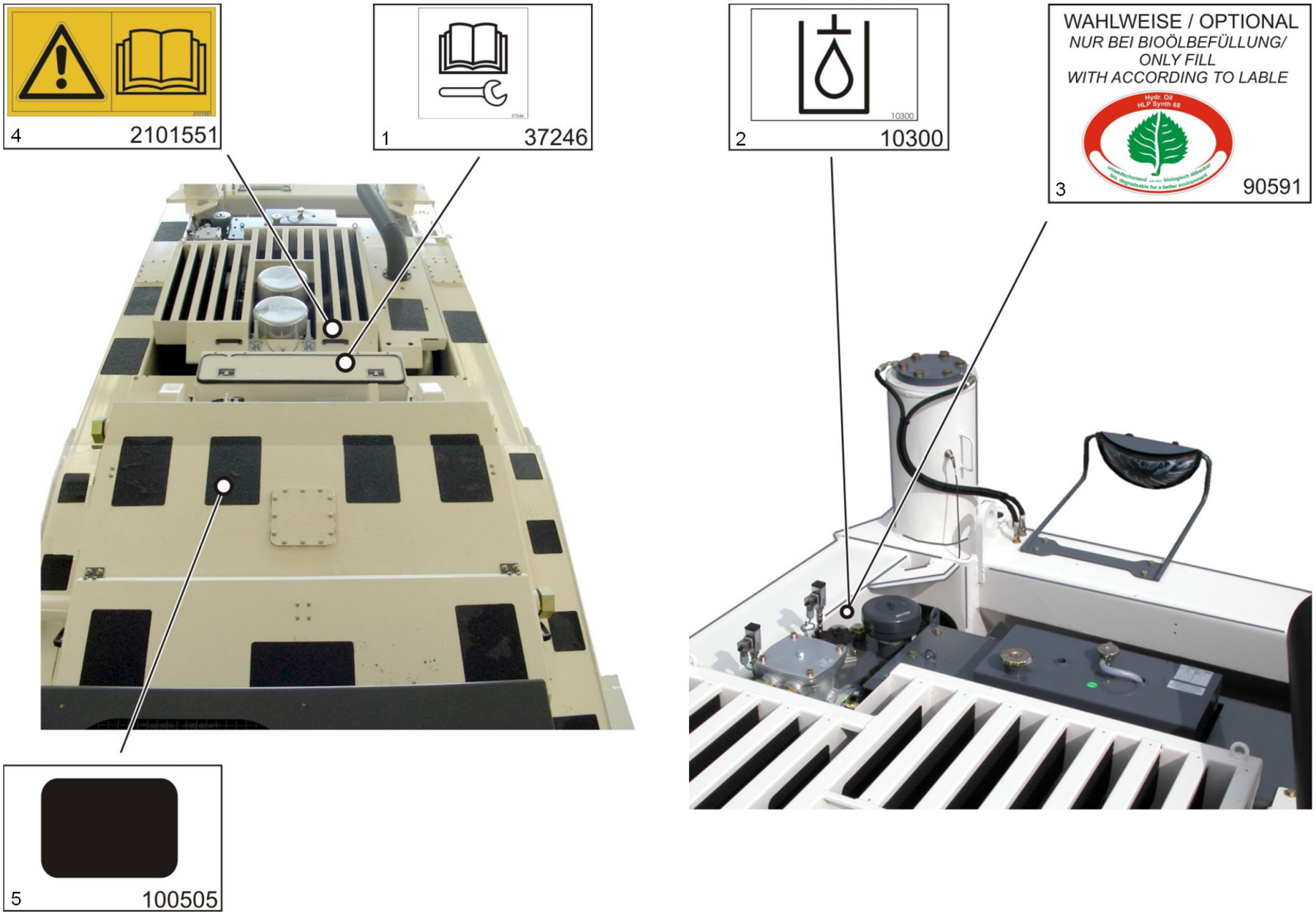




Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.16.01 / 00 2175151	*Benennung:* **AUFKLEBER SCHAUMBITUMEN** *Designation:* **STICKERS FOAM-BITUMEN** *Denominación:* **ADHESIVOS BETÚN ESPUMOSO** *Dénomination:* **AUTOCOLL. BITUME MOUSSE**	**16/03/2020** **Seite 40**

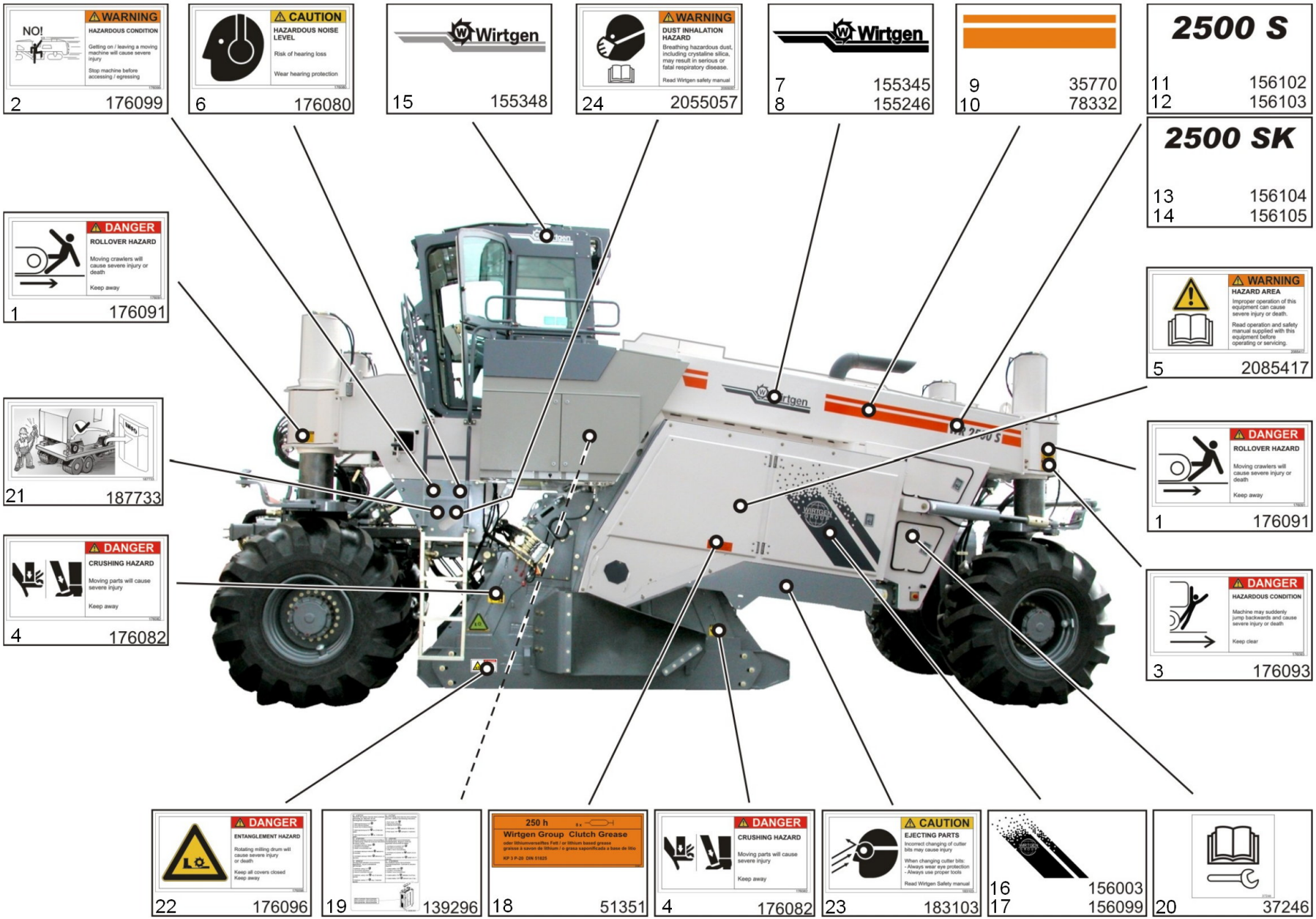
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	163004	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	100345	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	90699	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	100344	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	100347	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:* 01.17.01 / 00 2175152	*Benennung:* **AUFKLEBER KALK-VERSION** *Designation:* **STICKERS LIME VERSION** *Denominación:* **ADHESIVOS VERSIÓN CAL** *Dénomination:* **AUTOCOLL.VERSION CHAUX**	**16/03/2020**	**Seite 42**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	37246	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	10300	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	90591	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	2101551	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
5	100505	1-9999	1	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.20.01 / 00 2175226	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER LI: I (USA)** **STICKERS LE: I (USA)** **ADHESIVOS IZ: I (USA)** **AUTOCOLLANTS GA: I (USA)**	**16/03/2020** **Seite 44**	WIRTGEN

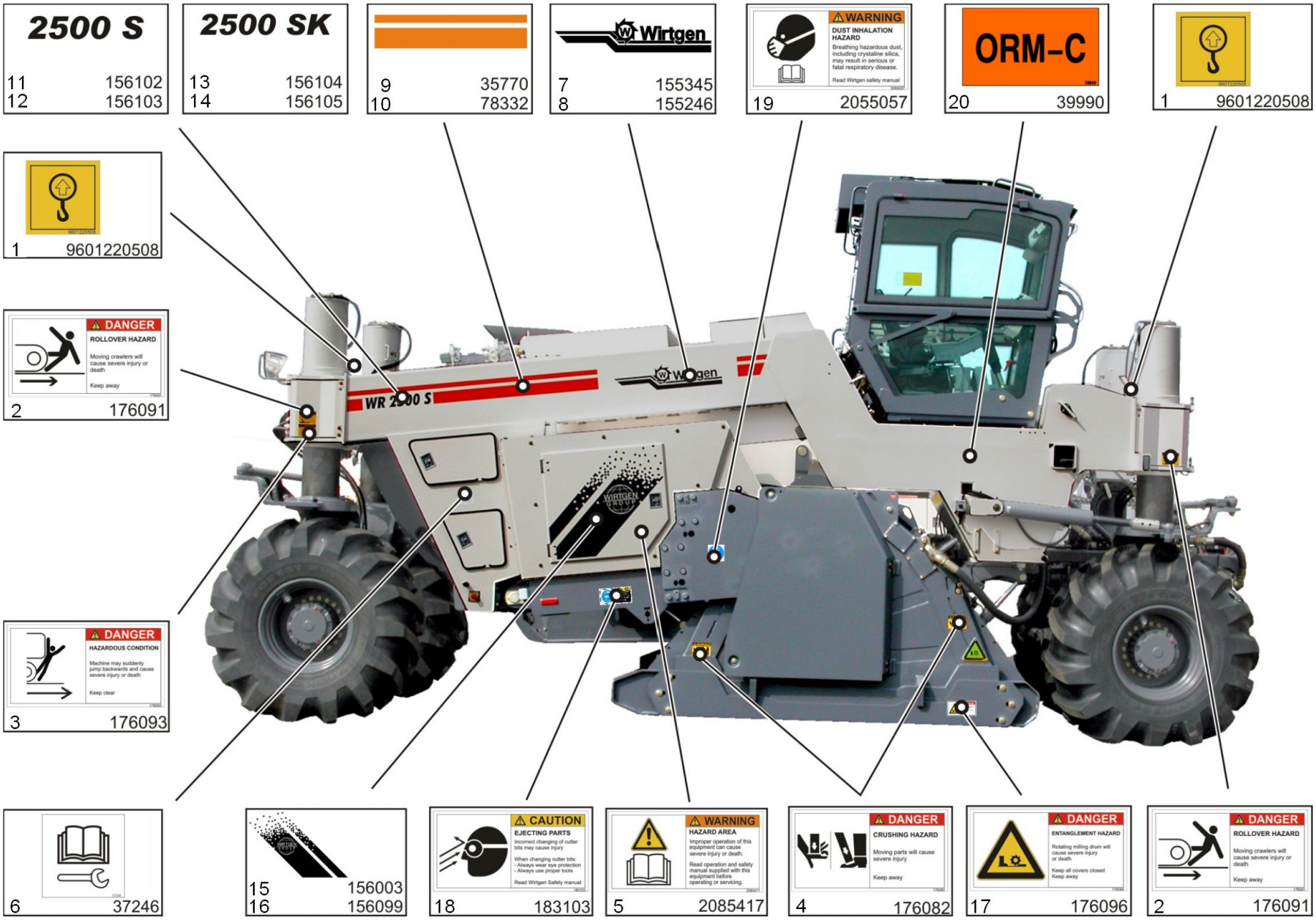
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	176091	1-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	176099	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	176093	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	176082	1-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	2085417	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
6	176080	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	155345	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
8	155246	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
9	35770	1-9999	4,00	M	DEKORBAND ORANGE	DECOR LABEL	CINTA DECORACIÓN "NARANJA"	BANDE DECORATIVE ORANGE
10	78332	1-9999	4,00	M	DEKORBAND NEGATIV	DEKORBAND	CINTA DECORACIÓN "NEGATIVO"	BANDE DECORATIVE NEGATIVE
11	156102	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
12	156103	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
13	156104	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
14	156105	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
15	155348	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
16	156003	1-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
17	156099	1-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
18	51351	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
19	139296	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
20	37246	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
21	187733	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
22	176096	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
23	183103	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.20.02 / 00 2175227	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER LI: II (USA)** **STICKERS LE: II (USA)** **ADHESIVOS IZ: II (USA)** **AUTOCOLLANTS GA: II (USA)**

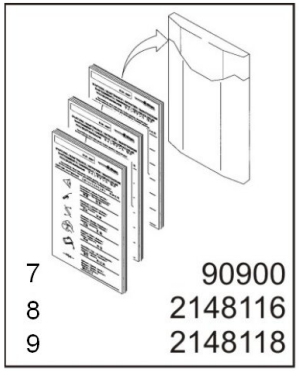
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	9601220508	1-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
2	2141457	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	83724	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	168999	50-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	52021	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.21.01 / 00 2175228	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER RECHTS (USA)** **STICKERS RIGHT (USA)** **ADHESIVOS DCHA. (USA)** **AUTOCOLLANTS DROIT (USA)**	**16/03/2020** **Seite 48**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	9601220508	1-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
2	176091	1-9999	2	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	176093	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	176092	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	2085417	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
6	37246	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	155345	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
8	155246	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
9	35770	1-9999	4,00	M	DEKORBAND ORANGE	DECOR LABEL	CINTA DECORACIÓN "NARANJA"	BANDE DECORATIVE ORANGE
10	78332	1-9999	4,00	M	DEKORBAND NEGATIV	DEKORBAND	CINTA DECORACIÓN "NEGATIVO"	BANDE DECORATIVE NEGATIVE
11	156102	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
12	156103	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
13	156104	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG HELLGRAU	LOGO BRIGHT GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
14	156105	1-9999	1	PC	SCHRIFTZUG SCHWARZGRAU	LOGO BLACK GREY	RÓTULO	AUTOCOLLANT
15	156003	1-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
16	156099	1-9999	1	PC	WIRTGEN-GROUP LOGO	WIRTGEN-GROUP LOGO	LOGO WIRTGEN-GROUP	LOGO WIRTGEN-GROUP
17	176096	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
18	183103	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
19	2055057	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
20	39990	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



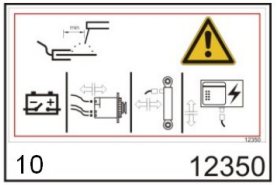
7 90900
8 2148116
9 2148118



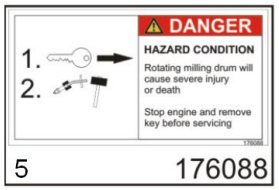
1 176089



2 176090

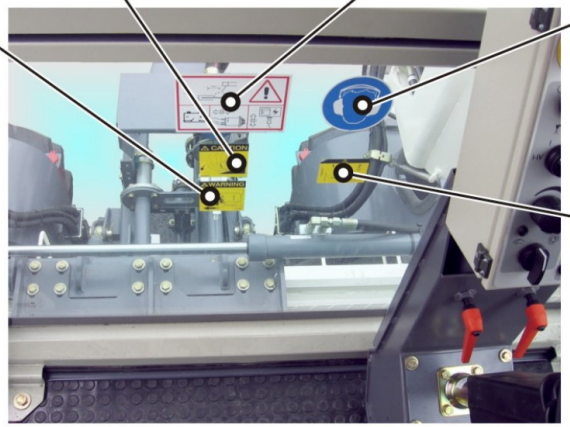


10 12350



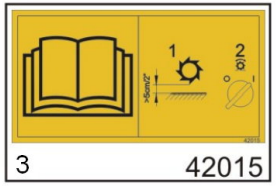
5 176088







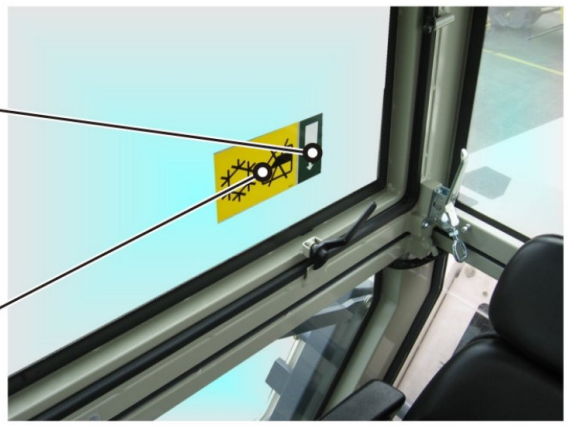
11 176080

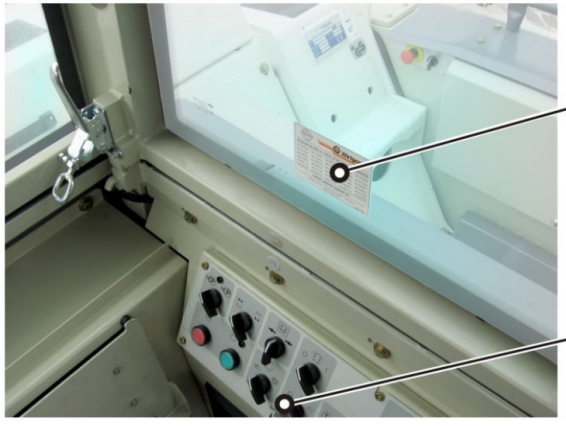


3 42015



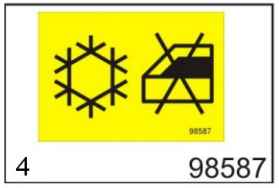
12 82554



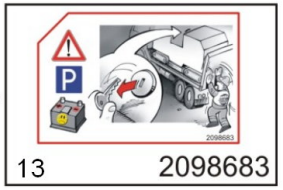




6 146518



4 98587

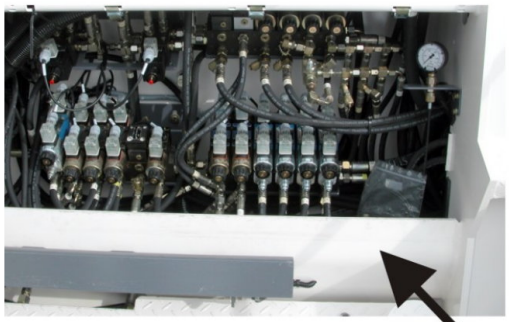


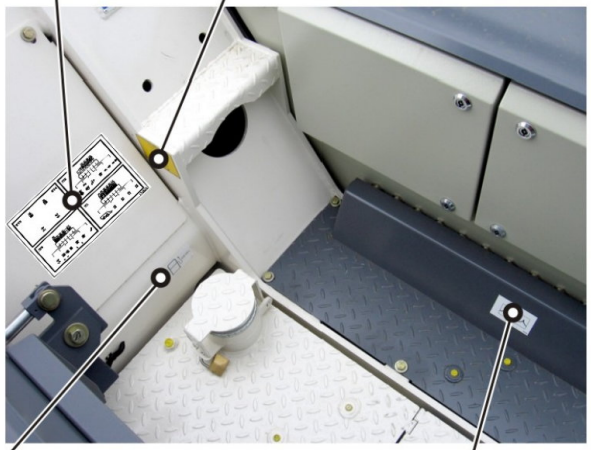
13 2098683

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.22.01 / 00 2175229	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER BEDIENSTAND I (USA)** **STICKERS OPERAT.STAND I (USA)** **ADHES.PUESTO CONDUCT. I (USA)** **AUTOCOLL.POSTE COND. I (USA)**	**16/03/2020** **Seite 50**	WIRTGEN

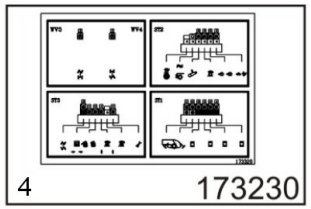
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	176089	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	176090	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	42015	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	98587	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	176088	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
6	146518	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
7	90900	1-9999	1	PC	INFO-BOX	INFO-BOX	CAJA PARA INFORMACIÓNES	BOITE D'INFORMATION
8	154780	1-350	1	PC	WARTUNG KURZANLEITUNG	MAINTENANCE SHORT INSTRUCTION	MANTENIMIENTO BREVES INSTRUCC.	ENTRETIEN NOTICE SUCCINTE
8	2148116	351-9999	1	PC	WARTUNG KURZANLEITUNG	MAINTENANCE SHORT INSTRUCTION	MANTENIMIENTO BREVES INSTRUCC.	ENTRETIEN NOTICE SUCCINTE
9	163345	1-217	1	PC	TRANSPORTANLEITUNG	TRANSPORTATION INSTRUCTIONS	INSTRUCCIONES DE TRANSPORTE	INSTRUCTIONS DE TRANSPORT
9	2067556	218-350	1	PC	TRANSPORTANLEITUNG	TRANSPORTATION INSTRUCTIONS	INSTRUCCIONES DE TRANSPORTE	INSTRUCTIONS DE TRANSPORT
9	2148118	351-9999	1	PC	TRANSPORTANLEITUNG	TRANSPORTATION INSTRUCTIONS	INSTRUCCIONES DE TRANSPORTE	INSTRUCTIONS DE TRANSPORT
10	12350	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
11	176080	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
12	82554	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
13	2098683	1-9999	1	PC	SCHLÜSSELANHÄNGER	KEY HOLDER	LLAVERO	PORTE-CLÉS

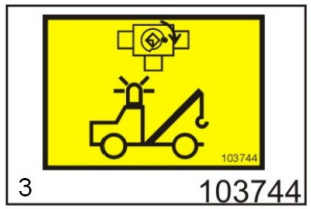
WIRTGEN





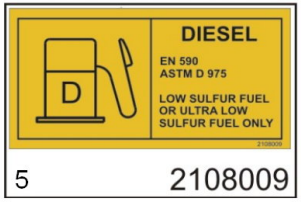


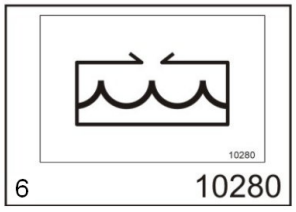












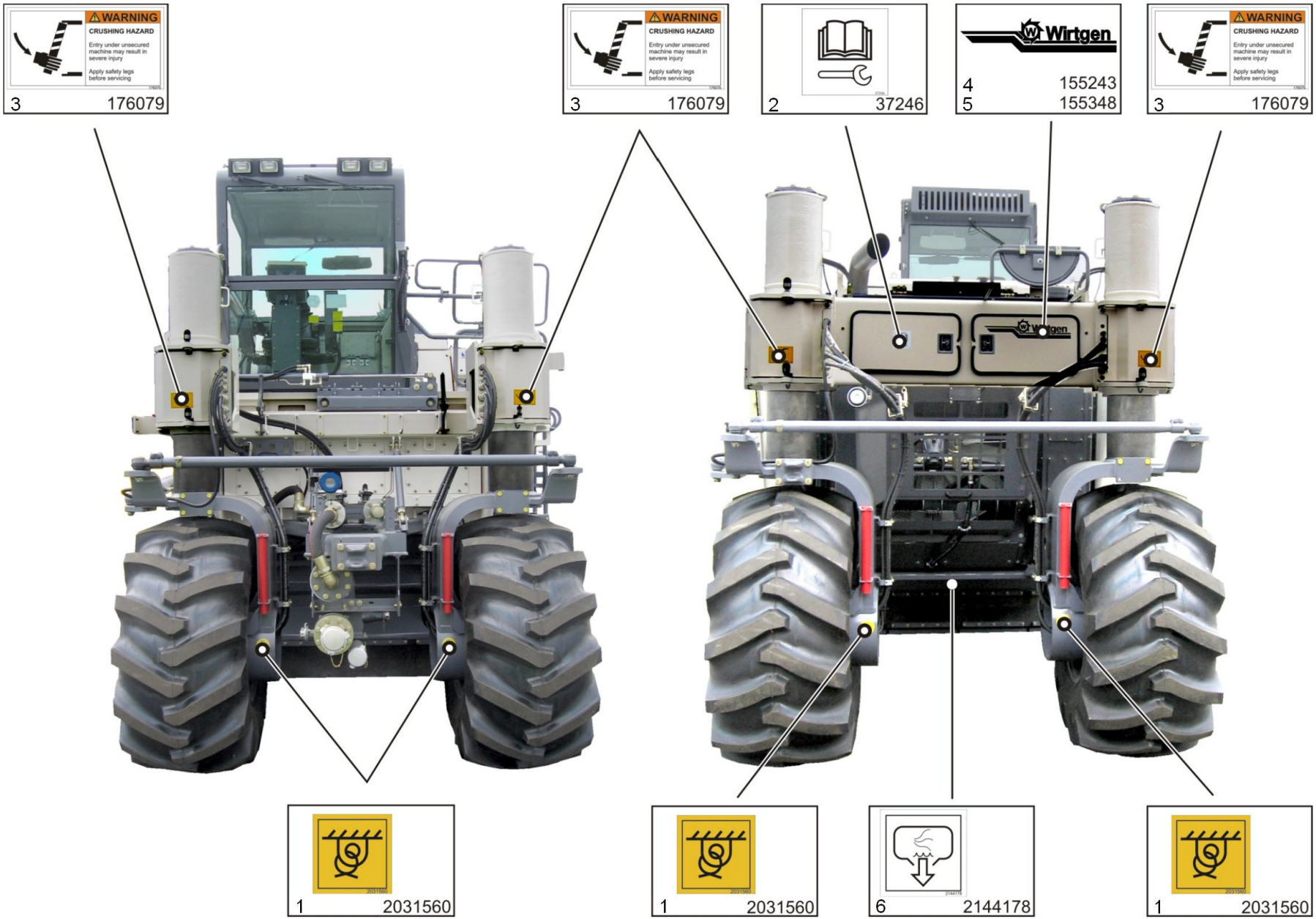


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.22.02 / 00 2175230	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**AUFKLEBER BEDIENSTAND II (USA)** **STICKERS OPERAT.STAND II (USA)** **ADHES.PUESTO CONDUCT. II (USA)** **AUTOCOLL.POSTE COND. II (USA)**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	100633	1-9999	1	PC	PRÜF-GRUNDETIKETT	SERVICE BASE LABEL	ETIQUETA BÁSICO DE CONTROL	ETIQUETTE BASE CONTROLE
3	103744	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	173230	50-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	2108009	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
6	10280	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE

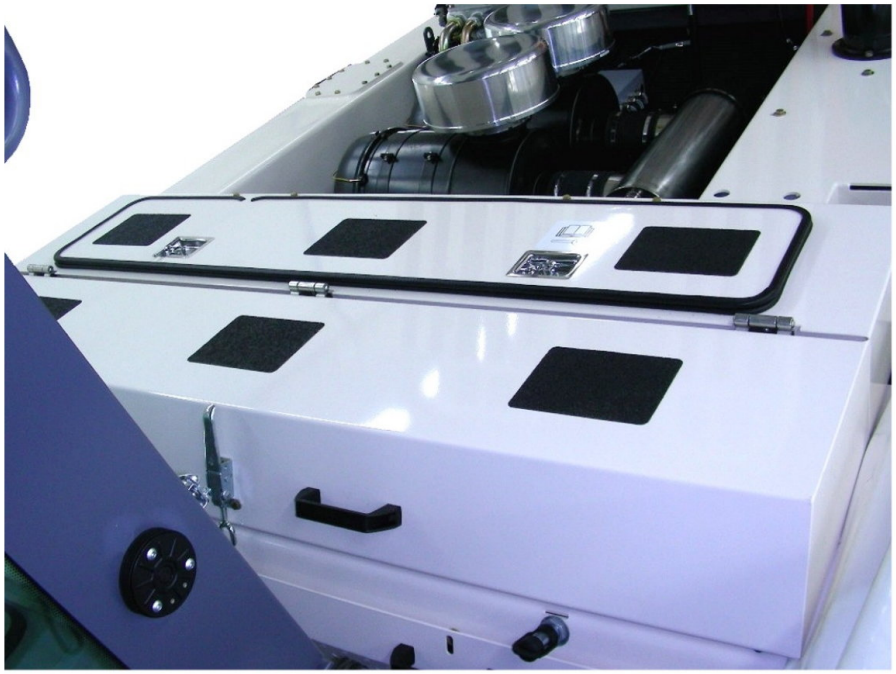
WIRTGEN



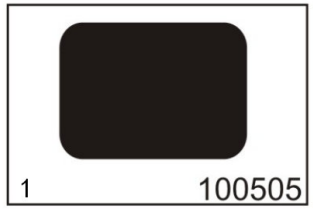
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.23.01 / 00 2175231	*Benennung:* **AUFKLEBER VORNE/HINTEN (USA)** *Designation:* **STICKERS FRONT/REAR (USA)** *Denominación:* **ADHESIVOS DELANT/TRASERA (USA)** *Dénomination:* **AUTOCOLL. AVANT/ARRIÉRE (USA)**	**16/03/2020** **Seite 54**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2031560	1-9999	4	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
2	37246	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	176079	1-9999	4	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	155243	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO SCHWARZGRAU	WIRTGEN-LOGO BLACK GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
5	155348	1-9999	1	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
6	2144178	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE







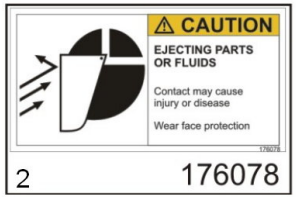
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.25.01 / 00 2175232	*Benennung:* **ANTIRUTSCHBELAG (USA)** *Designation:* **ANTI-SLIP COVERING (USA)** *Denominación:* **CAPA CONTRA PATINAJE (USA)** *Dénomination:* **REVÊTEMENT ANTIGLISSE (USA)**	**16/03/2020** **Seite 56**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	100505	1-9999	1	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE

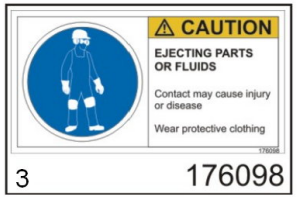




1 176085



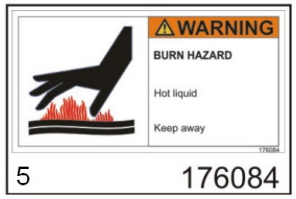
2 176078



3 176098



4 176087

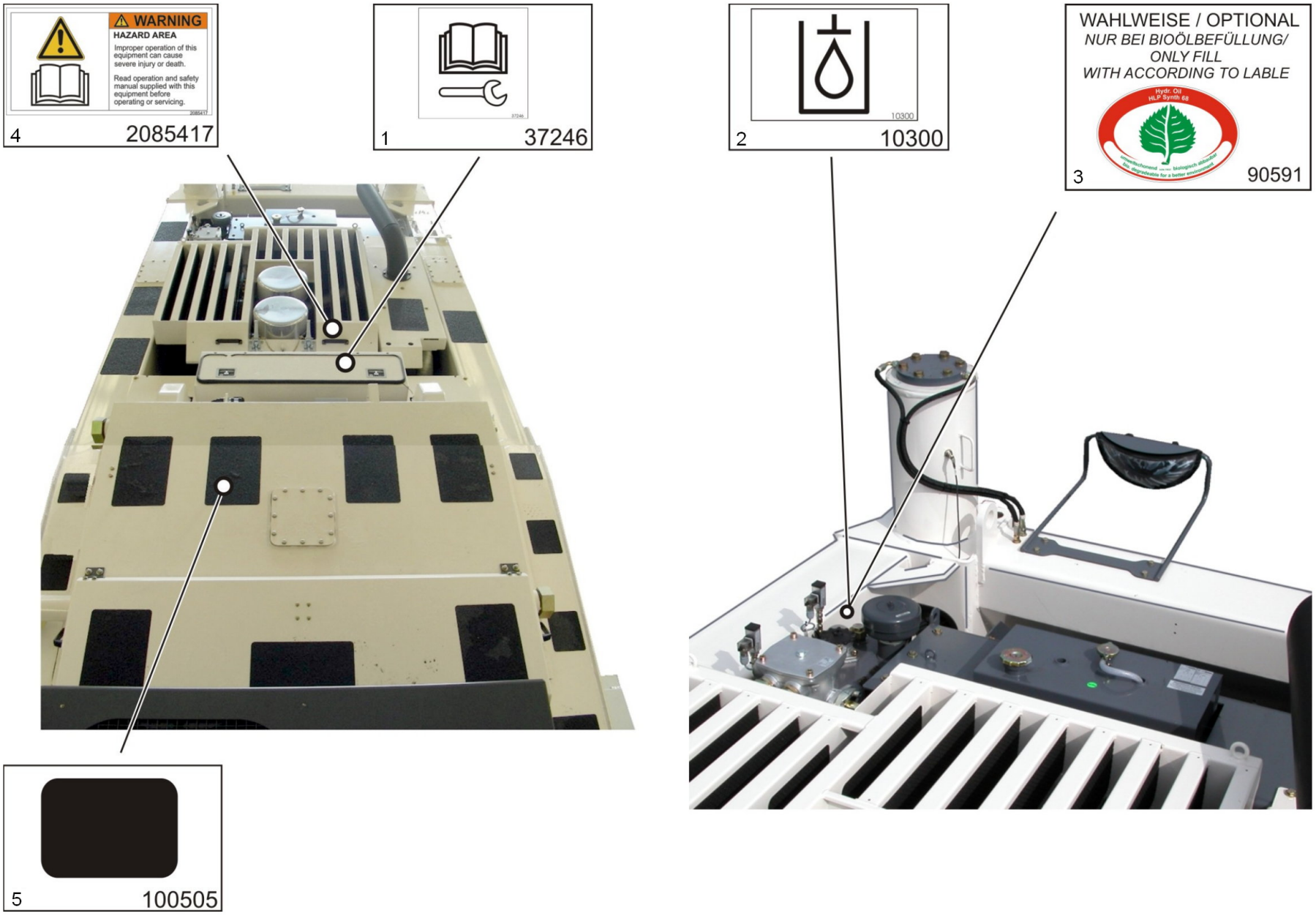


5 176084

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	01.26.01 / 00 2175233	*Benennung:* **AUFKLEBER SCHAUMBITUMEN (USA)** *Designation:* **STICKERS FOAM-BITUMEN (USA)** *Denominación:* **ADHESIVOS BETÚN ESPUMOSO (USA)** *Dénomination:* **AUTOCOLL. BITUME MOUSSE (USA)**	**16/03/2020** **Seite 58**

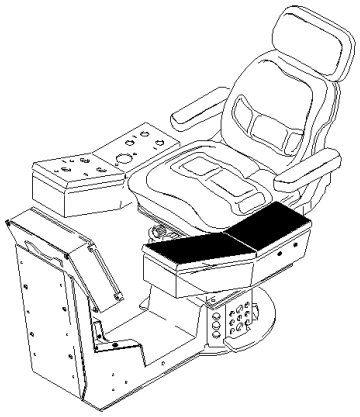
WIRTGEN

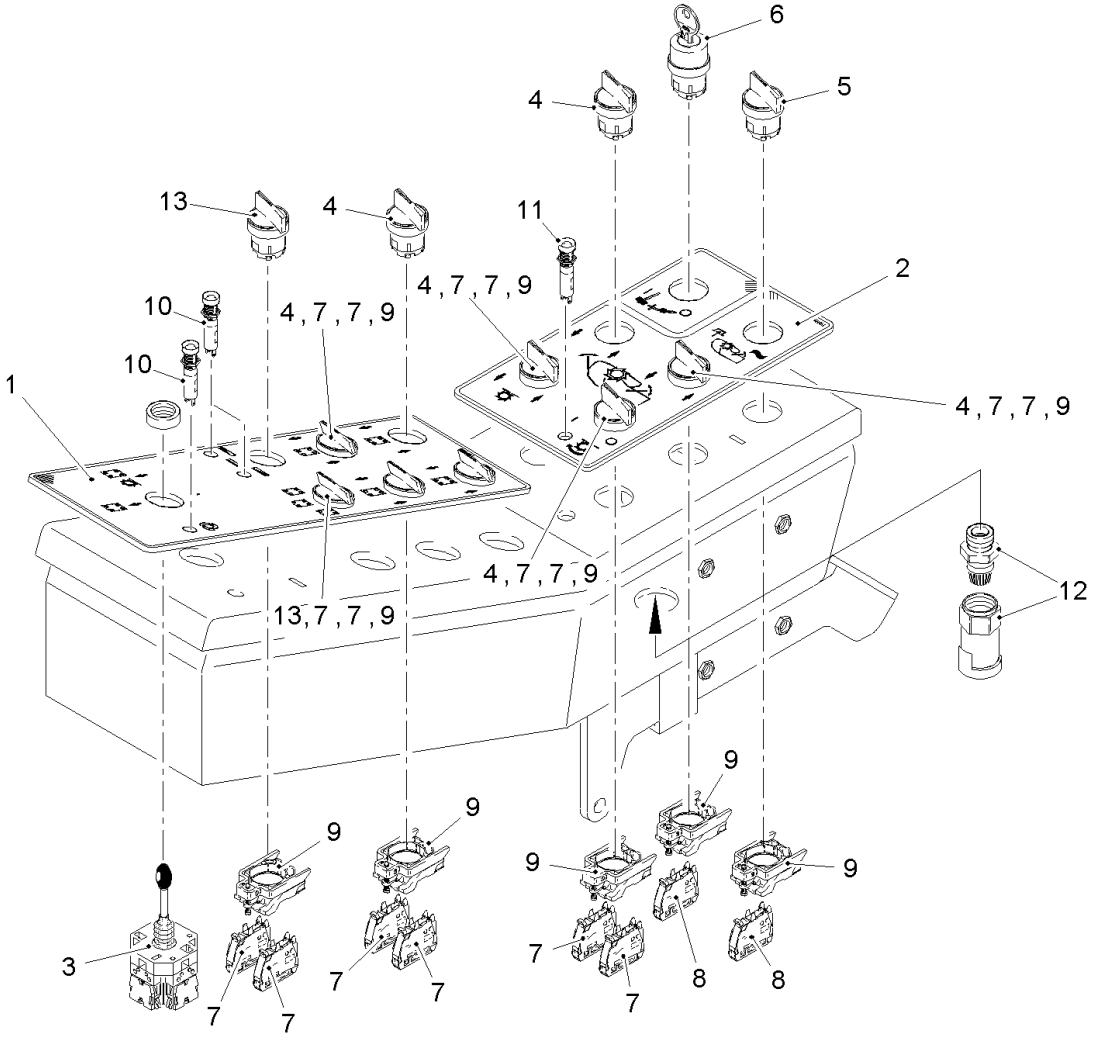
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	176085	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	176078	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	176098	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	176087	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
5	176084	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:* 01.27.01 / 00 2175234	*Benennung:* **AUFKLEBER KALK-VERSION (USA)** *Designation:* **STICKERS LIME VERSION (USA)** *Denominación:* **ADHESIVOS VERSIÓN CAL (USA)** *Dénomination:* **AUTOCOLL.VERSION CHAUX (USA)**	**16/03/2020**	**Seite 60**	WIRTGEN

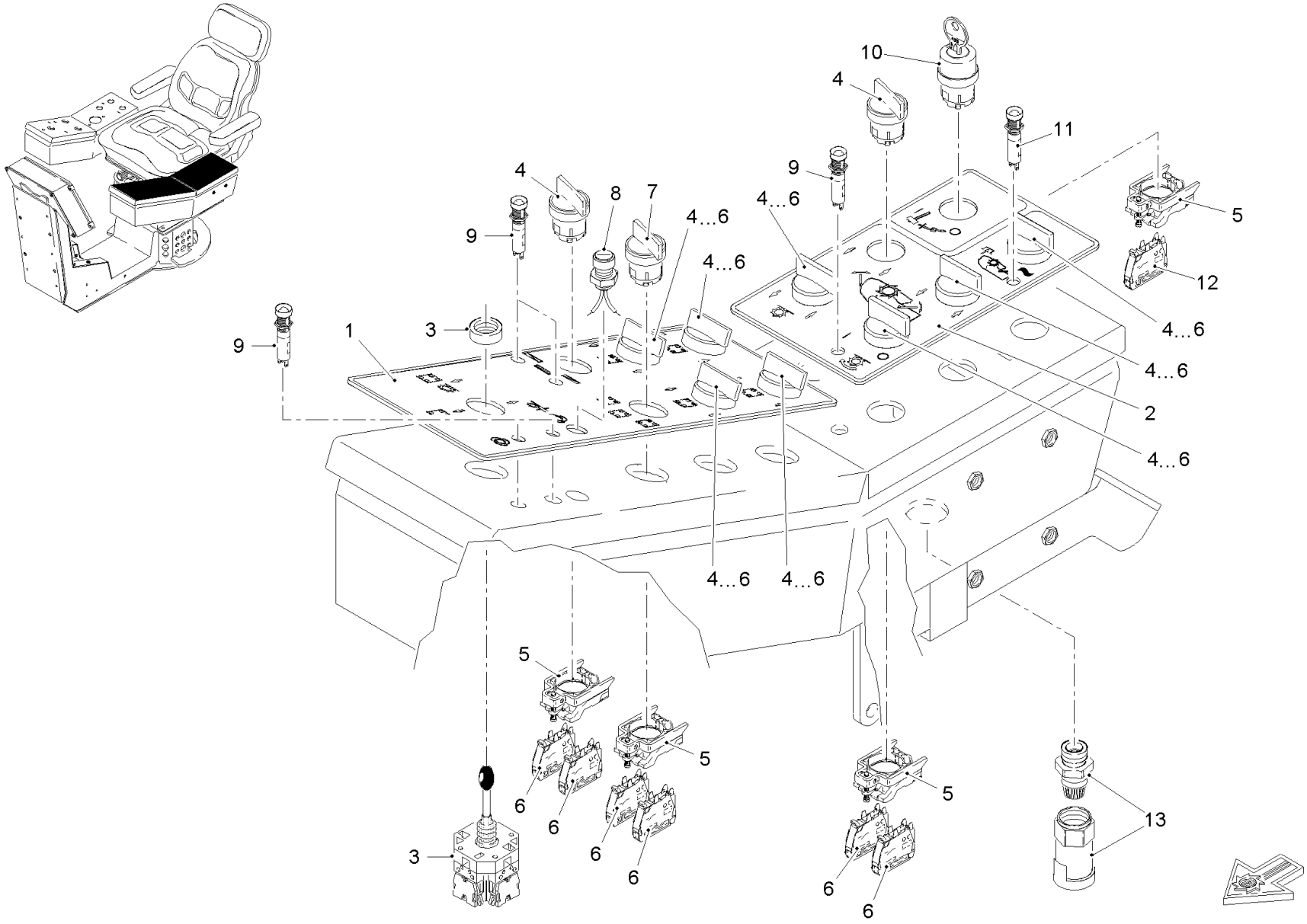
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	37246	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
2	10300	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
3	90591	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
4	2085417	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
5	100505	1-9999	1	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE





Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.01 / 00 161947	*Benennung:* **BEDIENPULT LINKS** *Designation:* **CONTROL PANEL, LH** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO, IZQUIERDA** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE, GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 62**

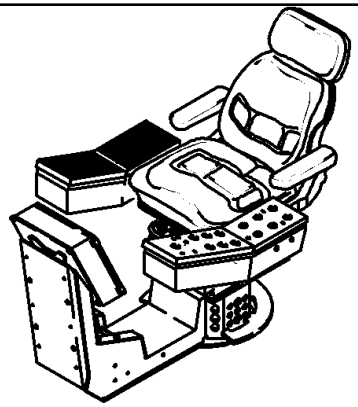
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	154400	1-350	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
2	154401	1-350	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
3	99689	1-350	1	PC	STEUERHEBEL	CONTROL STICK	PALANCA DE MANDO	LEVIER DE COMMANDE
4	144247	1-350	8	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
5	144244	1-350	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
6	157290	1-350	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
7	144286	1-350	20	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
8	144287	1-350	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
9	144288	1-350	12	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
10	117533	1-350	3	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
11	117534	1-350	1	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
12	101033	1-350	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
13	144246	1-350	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL

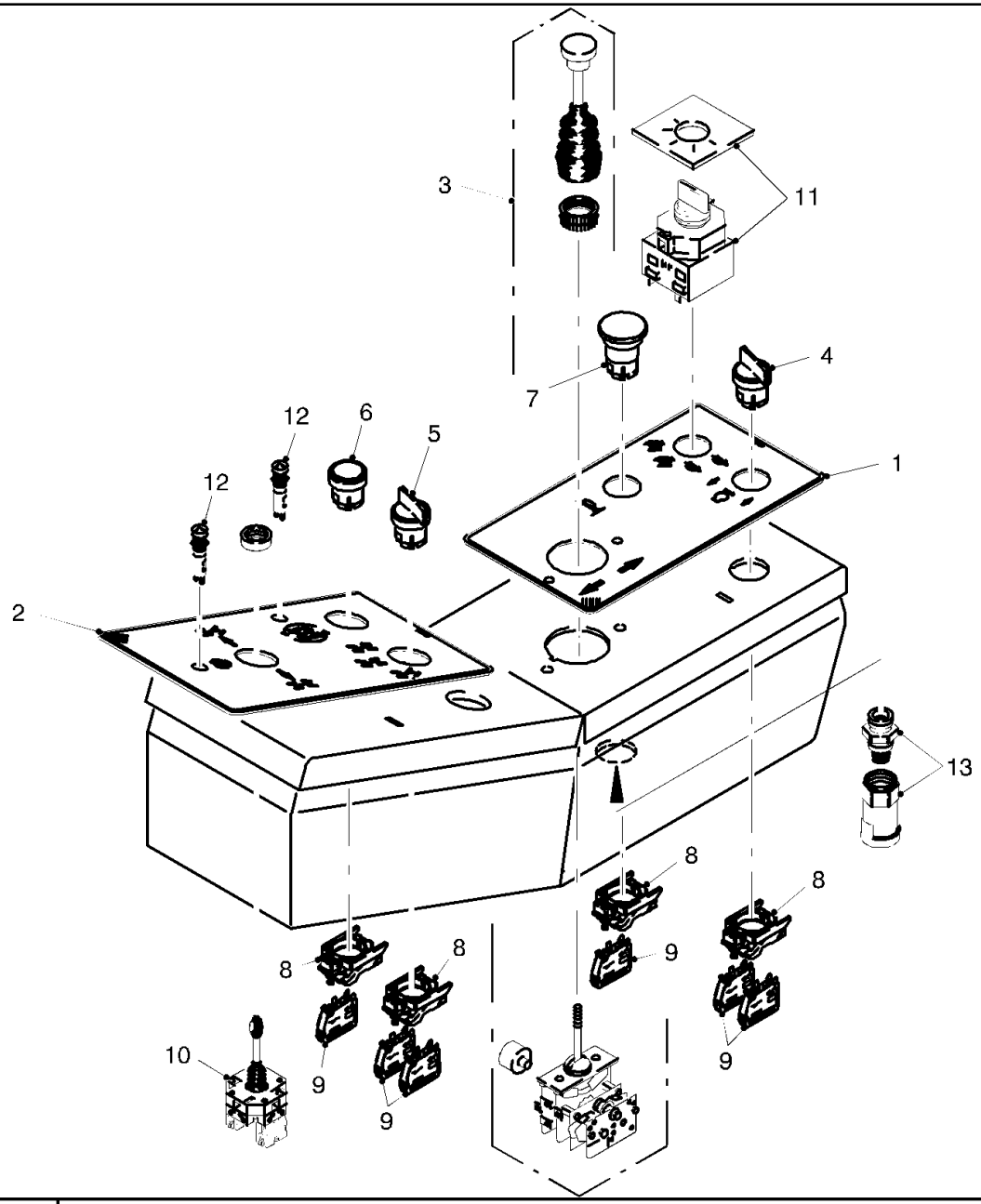


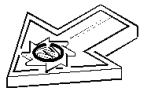
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.01 / 01 2144998	*Benennung:* **BEDIENPULT LINKS** *Designation:* **CONTROL PANEL, LH** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO, IZQUIERDA** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE, GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 64**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2142346	351-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
2	2142348	351-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
3	99689	351-9999	1	PC	STEUERHEBEL	CONTROL STICK	PALANCA DE MANDO	LEVIER DE COMMANDE
4	144247	351-9999	10	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
5	144288	351-9999	12	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
6	144286	351-9999	22	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
7	144246	351-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	155555	351-9999	1	PC	TASTER 1-35V	BUTTON 1-35V	TECLA 1-35V	TOUCHE 1-35V
9	117536	351-9999	5	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
10	157290	351-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
11	117534	351-9999	1	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
12	144287	351-9999	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
13	101033	351-9999	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD



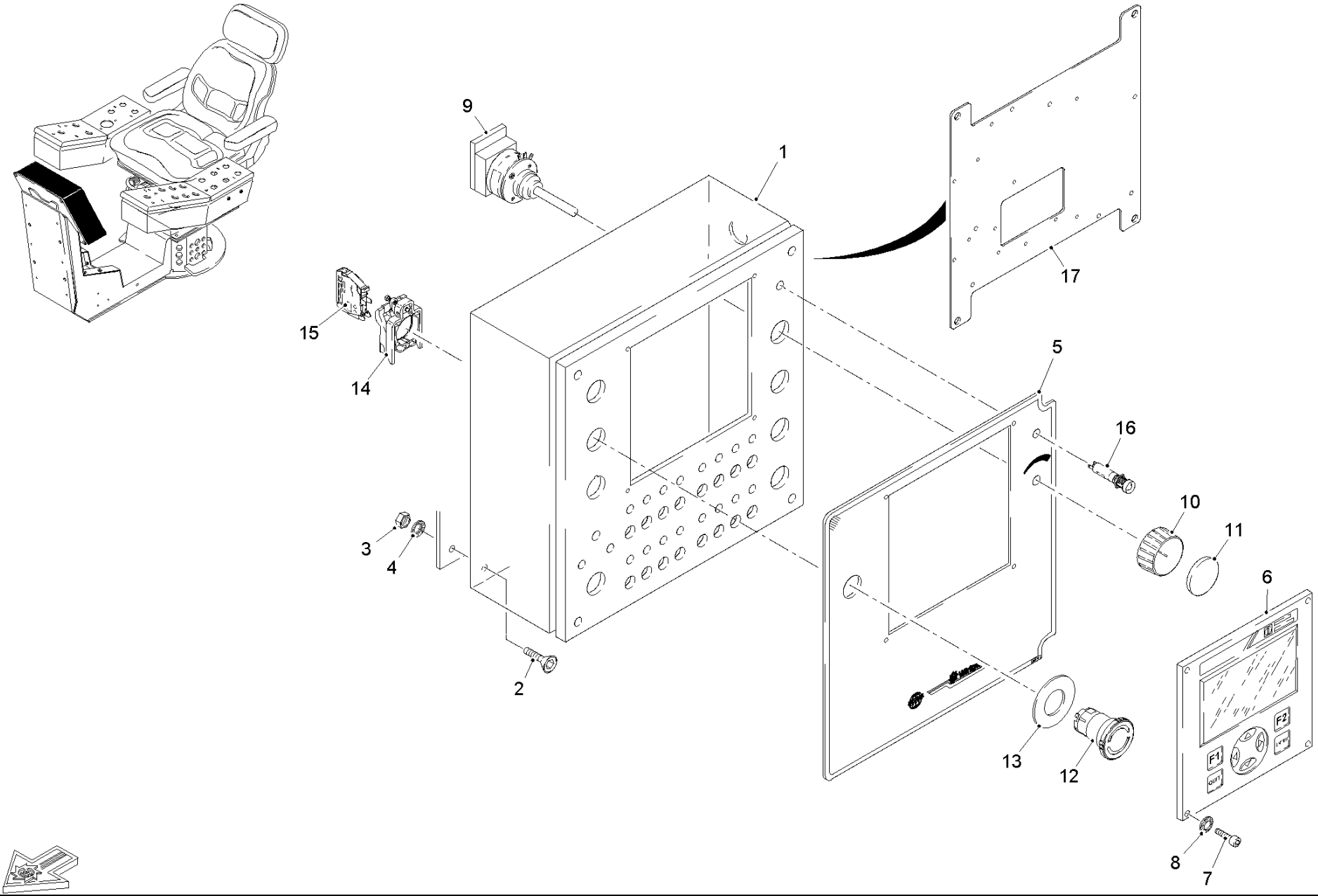




Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.01.02 / 00 161948	*Benennung:* **BEDIENPULT RECHTS** *Designation:* **CONTROL PANEL, RH** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO, DERECHA** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE, DROITE**	**16/03/2020** **Seite 66**

WIRTGEN

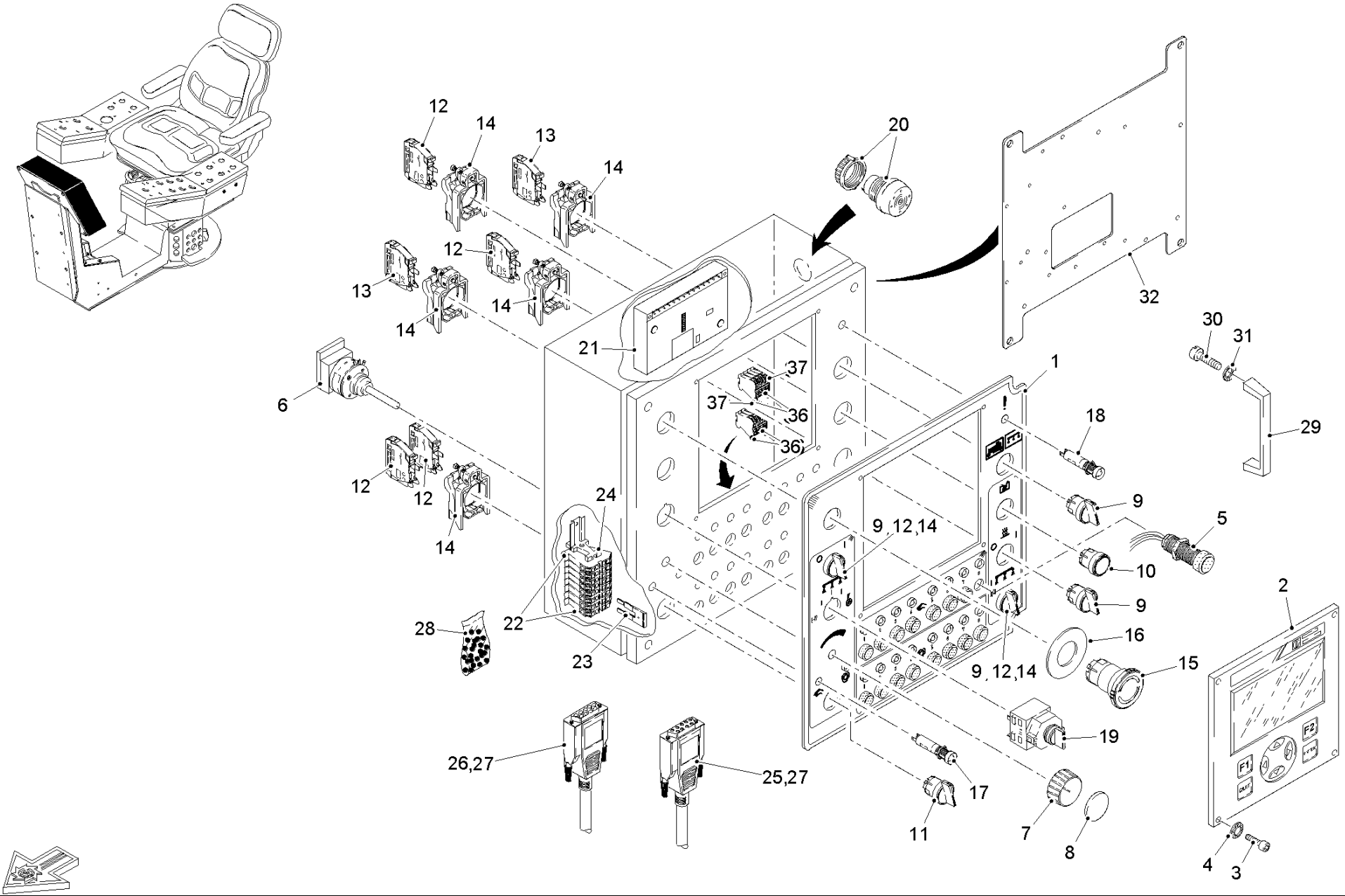
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	154827	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
2	154402	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
3	192501	1-9999	1	PC	STEUERHEBEL 24V DC	CONTROL STICK 24V DC	PALANCA DE MANDO 24V DC	LEVIER DE COMMANDE 24V DC
4	144247	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
5	144246	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
6	144271	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
7	144270	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	144288	1-9999	4	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
9	144286	1-9999	6	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
10	99689	1-9999	1	PC	STEUERHEBEL	CONTROL STICK	PALANCA DE MANDO	LEVIER DE COMMANDE
11	75016	1-9999	1	PC	NOCKEN-SCHALTER	CAM SWITCH	LLAVE DE LEVA	INTERRUPTEUR À CAMES
12	117533	1-9999	2	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
13	101033	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.01 / 00 161949	*Benennung:* **BEDIENPULT MITTE** *Designation:* **CONTROL PANEL, CENTER** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO, CENTRO** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE, AU CENTRE**	**16/03/2020** **Seite 68**

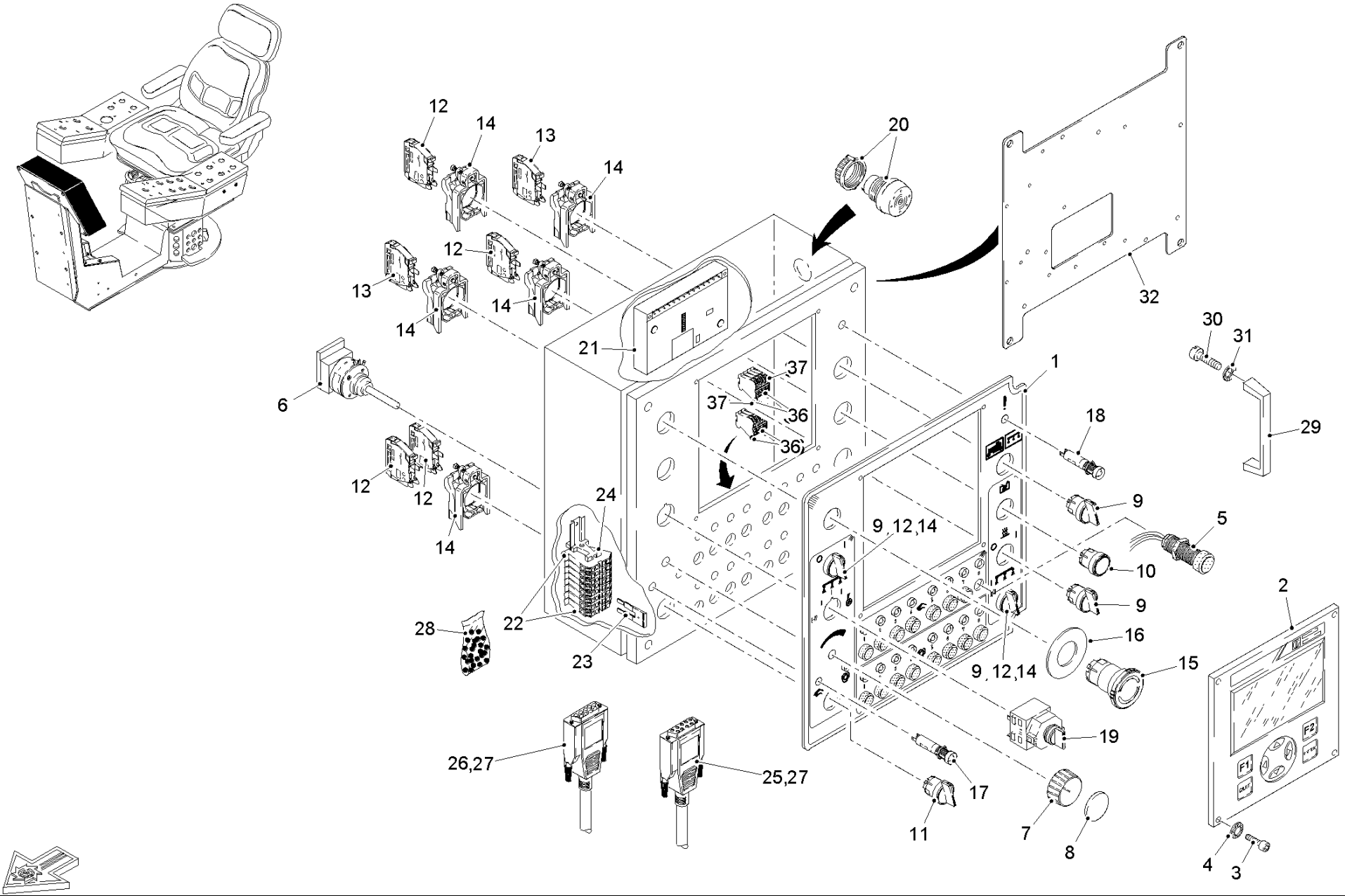
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	156243	1-9999	1	PC	SCHALTSCHRANK VORGEBOHRT	ELECTRICAL CABINET PRE-DRILLED	ARMARIO DE MANDOS	ARMOIRE DE COMMANDE
2	8821	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5210	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	5208	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
5	160471	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
6	2384908	1-350	1	PC	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY
6	2384907	351-9999	1	PC	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY
7	138270	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	12846	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
9	79053	1-9999	1	PC	DREHGEBER	ROTARY ENCODER	SENSOR	RESOLVEUR
10	81503	1-9999	1	PC	DREHKNOPF	CONTROL KNOB	BOTÓN GIRATORIO	BOUTON DE COMMANDE
11	81504	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
12	144269	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
13	147046	1-9999	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
14	144288	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
15	144287	1-9999	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
16	117531	1-9999	1	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
17	182530	117-9999	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT



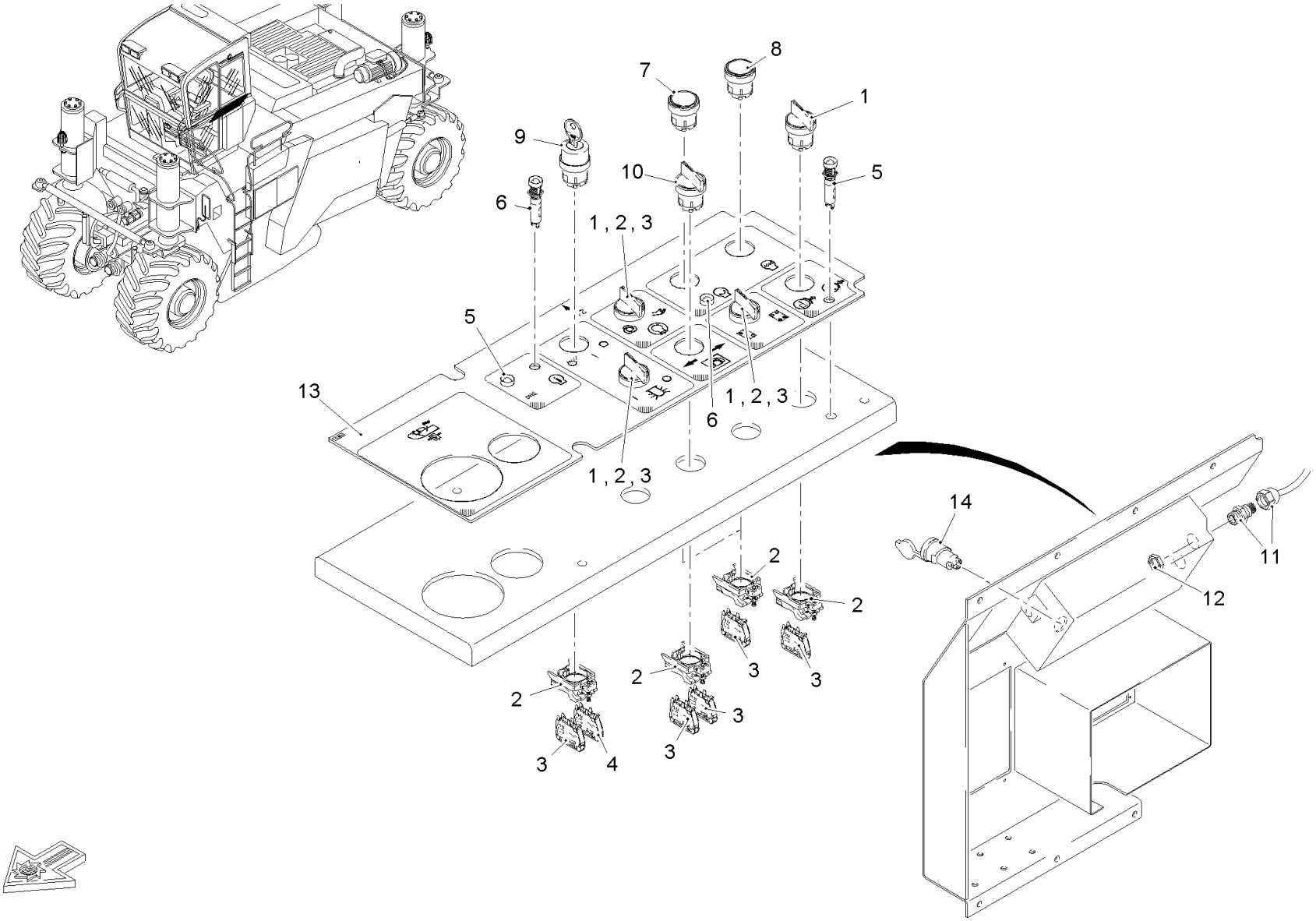
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.02 / 00 163853	*Benennung:* **BEDIENPULT MITTE - BINDEMITTEL** *Designation:* **CONTR.PANEL,CENTER-BINDER UNIT** *Denominación:* **PUPIT.MANDO,CENTRO-INST.AGENTE** *Dénomination:* **PUPIT.COMM.CENTRE-INST.D.LIANT**	**16/03/2020** **Seite 70**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	156216	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
2	2384908	1-350	1	PC	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY
2	2384907	351-9999	1	PC	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY	CGC DISPLAY
3	138270	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	12846	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
5	155555	1-9999	16	PC	TASTER 1-35V	BUTTON 1-35V	TECLA 1-35V	TOUCHE 1-35V
6	79053	1-9999	1	PC	DREHGEBER	ROTARY ENCODER	SENSOR	RESOLVEUR
7	81503	1-9999	1	PC	DREHKNOPF	CONTROL KNOB	BOTÓN GIRATORIO	BOUTON DE COMMANDE
8	81504	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
9	144244	1-9999	4	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
10	144274	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
11	144247	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
12	144286	1-9999	6	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
13	144287	1-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
14	144288	1-9999	7	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
15	144269	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
16	147046	1-9999	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
17	117533	1-9999	18	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
18	117531	1-9999	1	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
19	121032	1-9999	1	PC	NOCKEN-SCHALTER	CAM SWITCH	LLAVE DE LEVA	INTERRUPTEUR À CAMES
20	136396	1-9999	1	PC	ALARMGEBER	ALARM TRANSMITTER	TRANSMISORE DE ALARM	TRANSMETTEUR D'ALARM
21	159003	1-9999	1	PC	CAN BUS MODUL	CAN BUS MODULE	MODULO CAN BUS	MODULE CAN BUS
22	130455	1-9999	8	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
23	130457	1-9999	3	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
24	22953	1-9999	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
25	30197	1-9999	2	PC	STECKDOSE 5V	PLUG SOCKET 5V	CAJA DE ENCHUFE 5V	PRISE DE COURANT 5V
26	30196	1-9999	2	PC	STECKDOSE 5V	PLUG SOCKET 5V	CAJA DE ENCHUFE 5V	PRISE DE COURANT 5V
27	81080	1-9999	4	PC	VOLLMETALLHAUBE	SUB-D CONNECTOR	ENCHUFE	FICHE
28	44811	1-9999	1	PC	TROCKENMITTEL	DEHYDRATOR	SECANTE	DESSICATEUR
29	178306	117-9999	1	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
30	8926	117-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	12846	117-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
32	182530	117-9999	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.02.02 / 00 163853	*Benennung:* **BEDIENPULT MITTE - BINDEMITTEL** *Designation:* **CONTR.PANEL,CENTER-BINDER UNIT** *Denominación:* **PUPIT.MANDO,CENTRO-INST.AGENTE** *Dénomination:* **PUPIT.COMM.CENTRE-INST.D.LIANT**	**16/03/2020** **Seite 72**	WIRTGEN

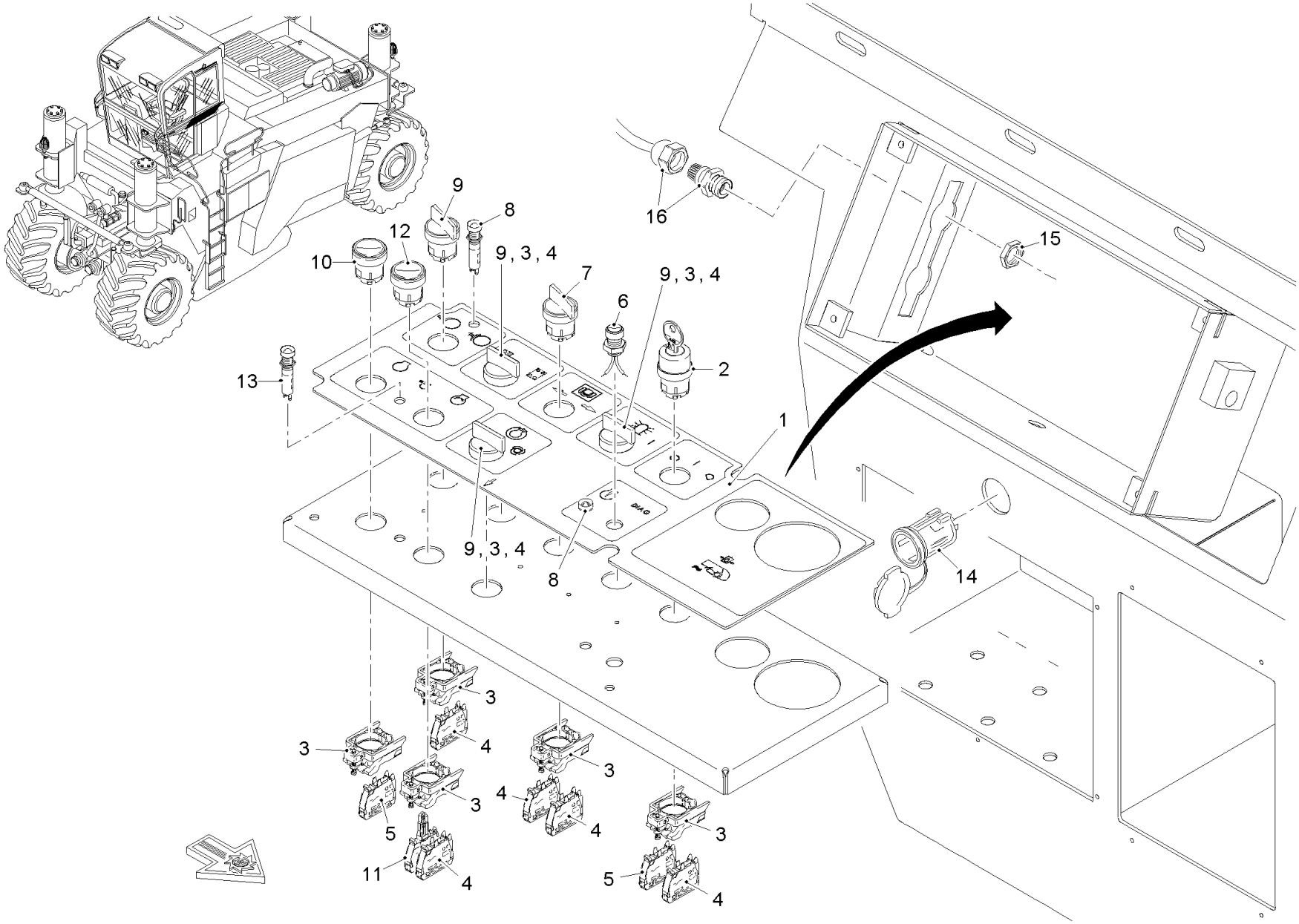
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
36	130455	254-9999	6	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
37	130456	254-9999	2	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.03.01 / 00 162899	*Benennung:* **BEDIENPULT LINKS KABINE** *Designation:* **CONTROL PANEL LH.CAB** *Denominación:* **PUPITRE DE MANDO IZQ.CABINA** *Dénomination:* **PUPITRE DE COMMANDE GA.CABINE**	**16/03/2020** **Seite 74**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144244	1-350	4	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
2	144288	1-350	8	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
3	144286	1-350	9	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
4	144287	1-350	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
5	117531	1-350	2	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
6	117534	1-350	2	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
7	144272	1-350	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	144273	1-350	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
9	144265	1-350	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
10	144247	1-350	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
11	137388	1-350	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
12	137418	1-350	2	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
13	156171	1-350	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
14	159370	1-350	1	PC	STECKDOSE 12V/24V	PLUG SOCKET 12V/24V	CAJA DE ENCHUFE 12V/24V	PRISE DE COURANT 12V/24V

WIRTGEN

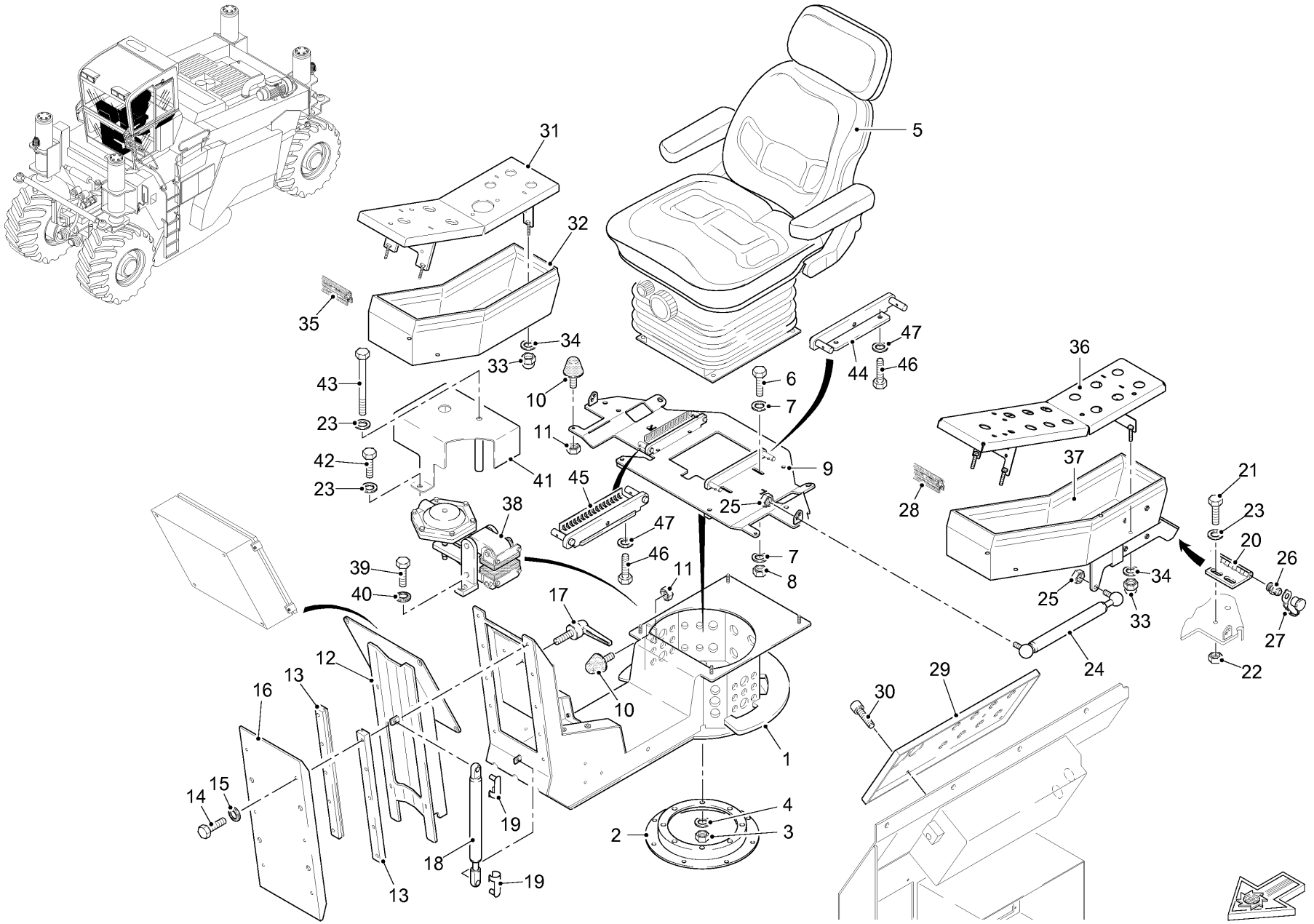


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.03.01 / 01 2145030	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**BEDIENPULT LINKS KABINE** **CONTROL PANEL LH.CAB** **PUPITRE DE MANDO IZQ.CABINA** **PUPITRE DE COMMANDE GA.CABINE**

WIRTGEN

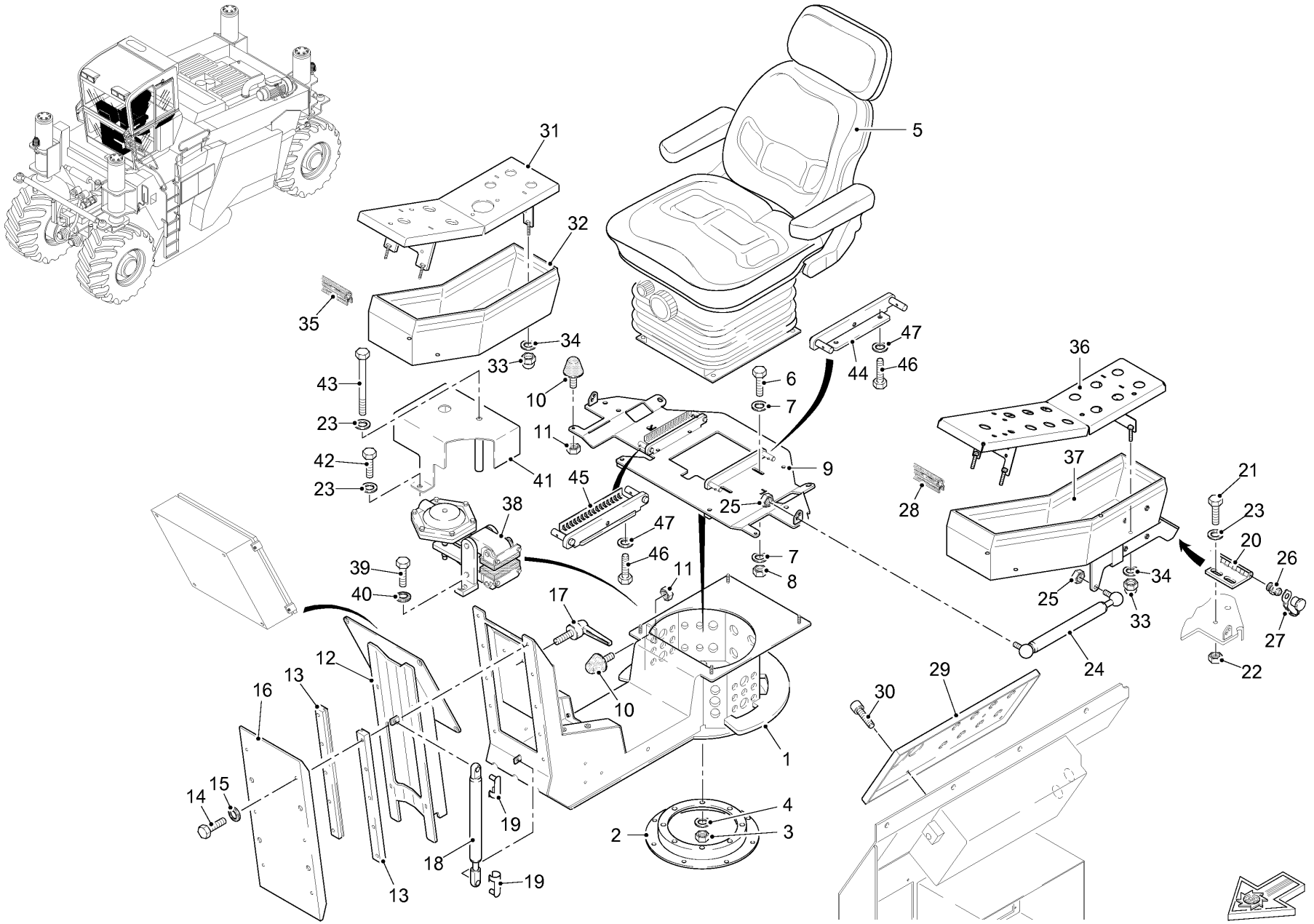
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2116248	351-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
2	144265	351-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
3	144288	351-9999	8	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
4	144286	351-9999	8	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
5	144287	351-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
6	155555	351-9999	1	PC	TASTER 1-35V	BUTTON 1-35V	TECLA 1-35V	TOUCHE 1-35V
7	144247	351-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	117531	351-9999	2	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
9	144244	351-9999	4	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
10	144273	351-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
11	144281	351-9999	1	PC	LED 24V	LED 24V	LED 24V	LED 24V
12	144272	351-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
13	117533	351-9999	1	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
14	159370	351-9999	1	PC	STECKDOSE 12V/24V	PLUG SOCKET 12V/24V	CAJA DE ENCHUFE 12V/24V	PRISE DE COURANT 12V/24V
15	137418	351-9999	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
16	137388	351-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE

WIRTGEN



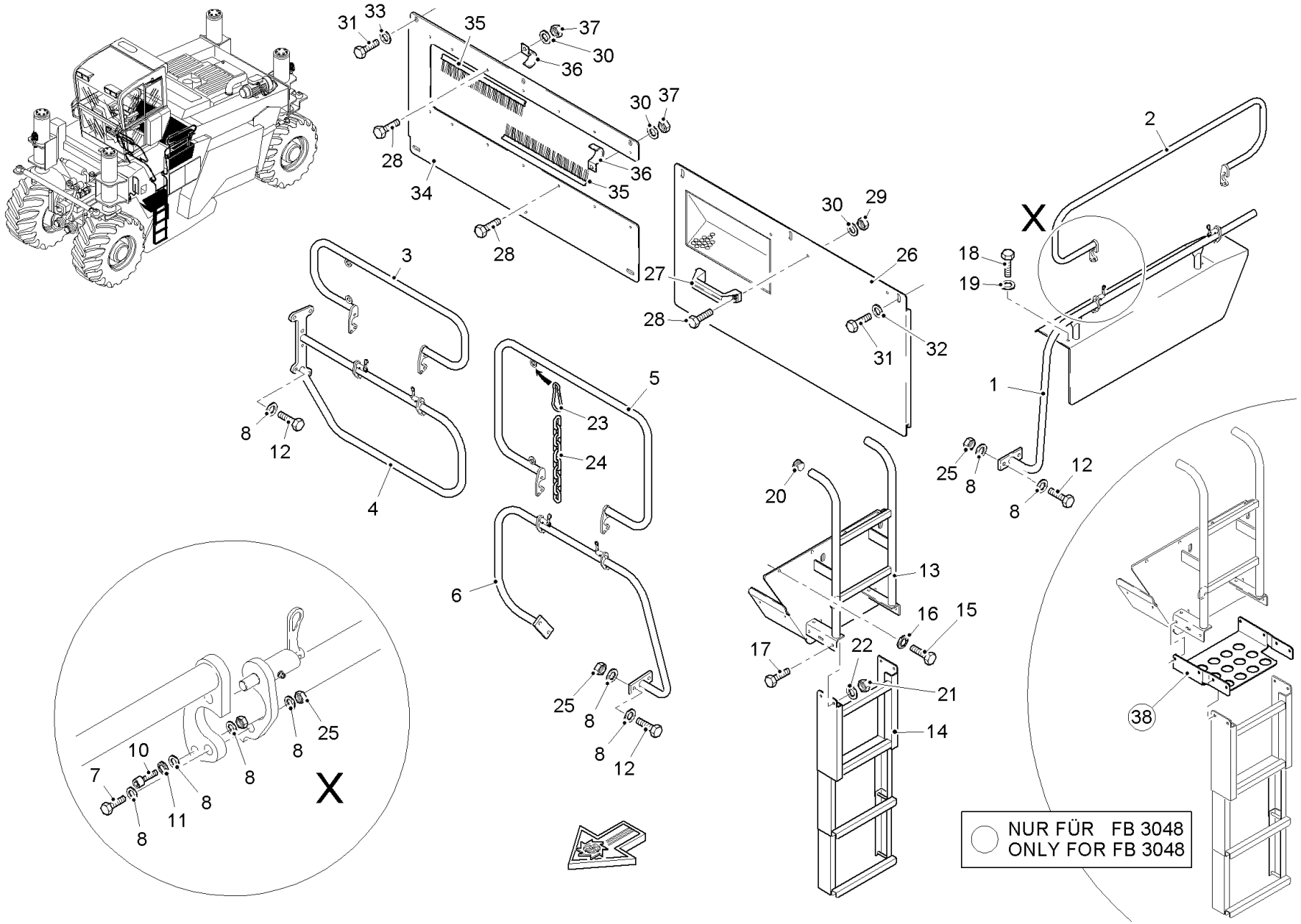
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.04.01 / 00 161953	*Benennung:* **FAHRERSTAND MIT KABINE** *Designation:* **OPERATOR'S STATION WITH CABIN** *Denominación:* **PUESTO DEL CONDUCT. CON CABINA** *Dénomination:* **POSTE DE CONDUCT. AVEC CABINE**	**16/03/2020** **Seite 78**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	156643	1-9999	1	PC	SITZKONSOLE	SEAT PEDESTAL	CONSOLA DE ASIENTO	CONSOLE DE SIÈGE
2	129010	1-9999	1	PC	KUGELDREHVERBINDUNG	BALL-TURNTABLE	UNION GIRATORIA SOBRE BOLAS	COURONNE PIVOTANTE A BILLES
3	5193	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	5195	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	155178	1-399	1	PC	FAHRERSITZ M.ARML.	OPERATOR'S SEAT	ASIENTO DEL CONDUCTOR	SIEGE DU CONDUCTEUR
5	2174851	400-9999	1	PC	FAHRERSITZ M.ARML.	OPERATOR'S SEAT	ASIENTO DEL CONDUCTOR	SIEGE DU CONDUCTEUR
6	4180	1-399	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	4182	400-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5211	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	12247	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	156625	1-399	1	PC	ADAPTERPLATTE	ADAPTER PLATE	PLACA ADAPTADORA	PLAQUE D'ADAPTATEUR
9	2173792	400-9999	1	PC	ADAPTERPLATTE	ADAPTER PLATE	PLACA ADAPTADORA	PLAQUE D'ADAPTATEUR
10	17439	1-9999	4	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
11	5210	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	156767	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
13	154419	1-9999	2	PC	GLEITSCHIENE	SLIDING RAIL	VÍA DE DESLIZAMIENTO	GLISSIERE
14	4182	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5208	1-9999	10	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
16	156826	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
17	49481	1-9999	2	PC	KLEMMHEBEL	CLAMPING LEVER	PALANCA	LEVIER
18	156636	1-9999	1	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
19	3280	1-9999	2	PC	ES-BOLZEN	PIN CLIP	PERNO CON DISP. DE BLOQUEO	BOULON AVEC DISP. BLOC.
20	78841	1-9999	2	PC	SCHRAUBSCHARNIER	FRAME JOINT FOR HOOD	BISAGRA PARA ATORNILLAR	CHARNIERE A VIS LAQUEE
21	4220	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	5269	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	5274	1-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	139877	1-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
25	5210	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	9065	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
27	11181	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
28	23625	1-9999	1,20	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
29	156172	1-350	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
29	2116249	351-9999	1	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.04.01 / 00 161953	*Benennung:* **FAHRERSTAND MIT KABINE** *Designation:* **OPERATOR'S STATION WITH CABIN** *Denominación:* **PUESTO DEL CONDUCT. CON CABINA** *Dénomination:* **POSTE DE CONDUCT. AVEC CABINE**	**16/03/2020** **Seite 80**	WIRTGEN

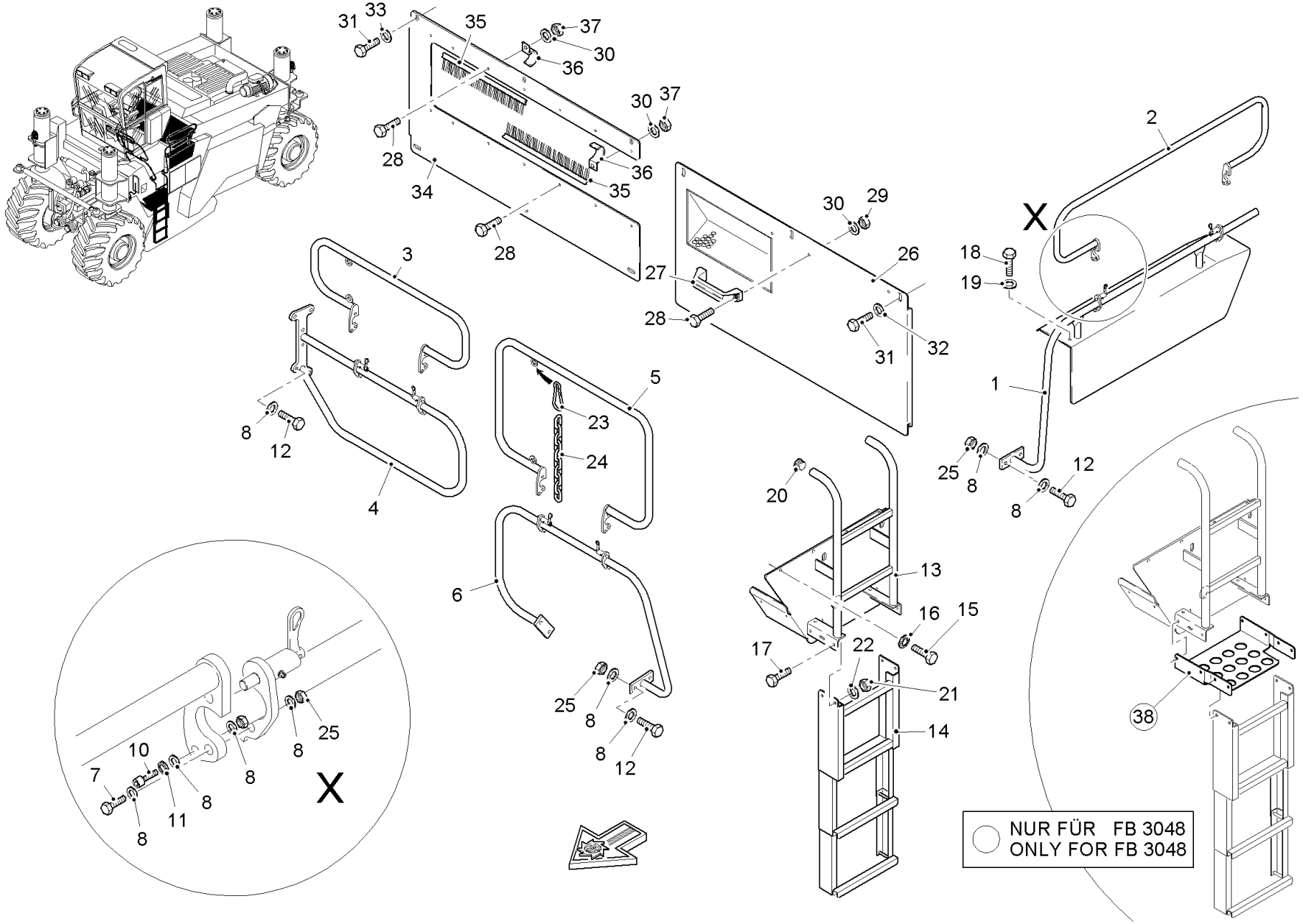
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	6077	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	154839	1-9999	1	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
32	154837	1-9999	1	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
33	6684	1-9999	8	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
34	5799	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	23625	1-9999	1,04	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
36	154840	1-350	1	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
36	2142349	351-9999	1	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
37	154838	1-9999	1	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
38	156240	1-9999	1	PC	BREMSZANGE	BRAKE CALIPER	PINZA-FRENO	ETRIER DE FREIN
39	4261	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	5197	1-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
41	153505	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
42	4217	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	131759	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
44	182318	105-399	1	PC	HALTER LINKS	HOLDER LEFT	SOPORTE	SUPPORT
45	182315	105-399	1	PC	HALTER RECHTS	HOLDER RIGHT	SOPORTE	SUPPORT
46	4178	105-399	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
47	5206	105-399	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.04.02 / 00 162582	*Benennung:* **GELÄNDER/AUFSTIEG MIT KABINE** *Designation:* **HANDRAIL/ACCESS WITH CABIN** *Denominación:* **BARANDILLA/ESCALERA CON CABINA** *Dénomination:* **GARDE-CORPS/ECHELLE AVEC CAB.**	**16/03/2020** **Seite 82**

WIRTGEN

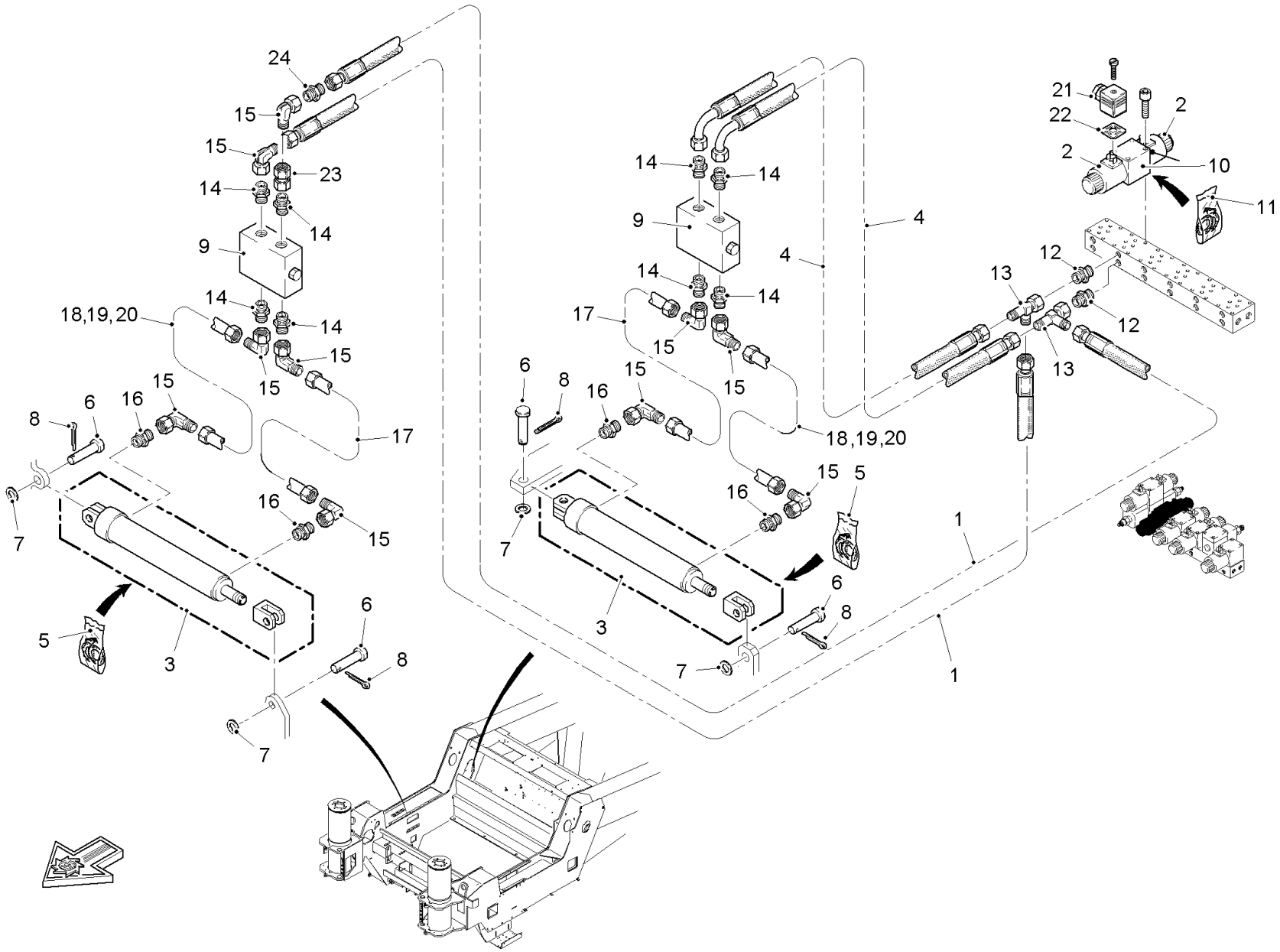
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	156253	1-9999	1	PC	GELÄNDER	HANDRAIL	BARANDILLA	GARDE-CORPS
2	156257	1-9999	1	PC	HANDLAUF LINKS	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
3	156118	1-9999	1	PC	HANDLAUF	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
4	159045	1-9999	1	PC	GELÄNDER	HANDRAIL	BARANDILLA	GARDE-CORPS
5	80532	1-9999	1	PC	HANDLAUF	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
6	156130	1-9999	1	PC	GELÄNDER	HANDRAIL	BARANDILLA	GARDE-CORPS
7	4221	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5274	1-9999	42	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5268	1-9999	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	4417	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	5271	1-9999	6	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
12	4220	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	153257	1-9999	1	PC	AUFSTIEG	ASCENT	ESCALERA	MARCHEPIED
14	159140	1-9999	1	PC	SCHWENKLEITER	SLEWING LADDER	ESCALERA OSCILANTE	ECHELLE PIVOTANTE
15	4260	1-9999	5	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5197	1-9999	5	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
17	4219	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	4217	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5275	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	150906	1-9999	2	PC	LAMELLENSTOPFEN	LAMELLAR PLUG	TAPÓN DE LÁMINAS	BOUCHON A LAMELLES
21	5268	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	5274	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	10744	1-9999	4	PC	KARABINERHAKEN	SPRING HOOK	MOSQUETÓN	MOUSQUETON
24	10518	1-9999	1,20	M	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
25	5269	1-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	163353	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
27	57480	1-9999	1	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE
28	5940	1-11	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5940	12-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	46115	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
30	5800	1-11	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
30	5800	12-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
31	4219	1-11	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.04.02 / 00 162582	*Benennung:* **GELÄNDER/AUFSTIEG MIT KABINE** *Designation:* **HANDRAIL/ACCESS WITH CABIN** *Denominación:* **BARANDILLA/ESCALERA CON CABINA** *Dénomination:* **GARDE-CORPS/ECHELLE AVEC CAB.**	**16/03/2020** **Seite 84**

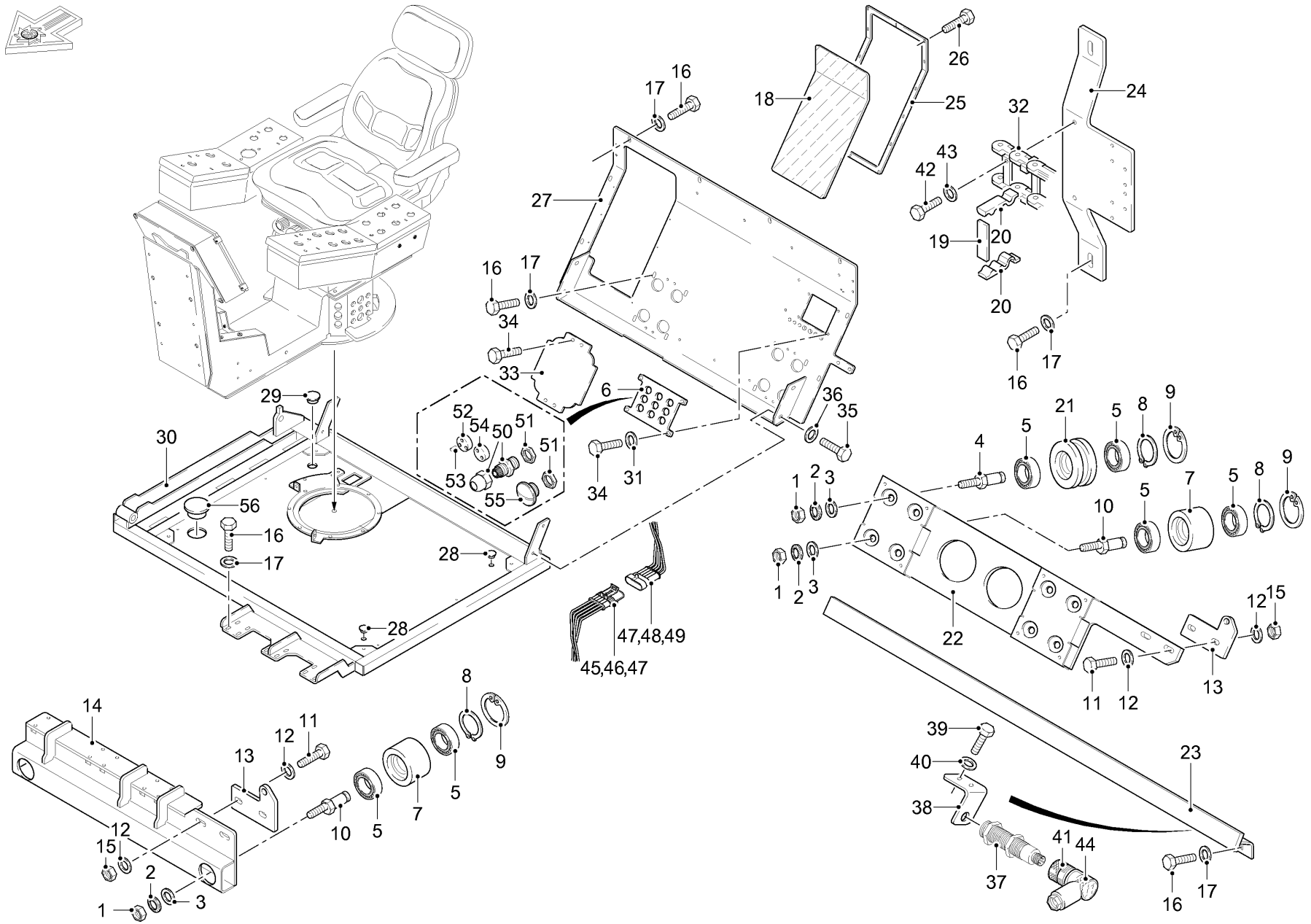
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	4219	12-9999	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	5274	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
33	51958	12-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
34	164157	12-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
35	164156	12-9999	2	PC	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
36	16250	12-9999	14	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
37	5810	12-9999	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
38	170786	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT



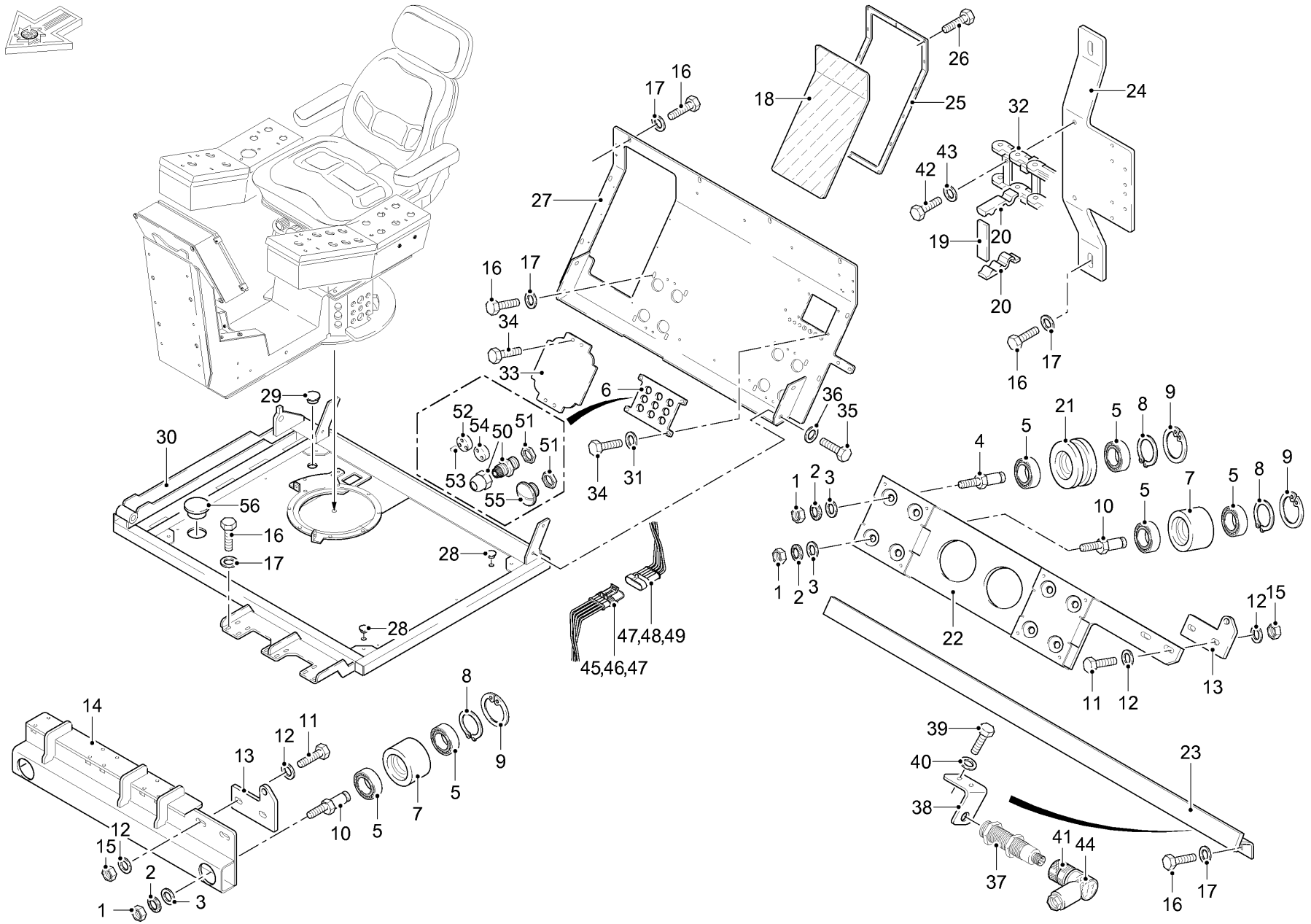
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.05.01 / 00 161954	*Benennung:* **FAHRERSTAND VERSCHIEBEN** *Designation:* **TRAVERSE OPERATOR'S STAND** *Denominación:* **PUESTO CONDUCTOR DESPLAZAR** *Dénomination:* **POSTE CONDUCTEUR DEPLACEM**	**16/03/2020** **Seite 86**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	47787	1-27	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
1	26699	28-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
2	18745	1-269	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
2	2090214	270-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
3	80533	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
4	15607	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
5	74376	1-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
6	34465	1-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
7	5158	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	9851	1-9999	4	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
9	78659	1-9999	2	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
10	7205	1-269	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
10	2090181	270-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
11	19807	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
12	72624	1-9999	2	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
13	2887	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
14	38476	1-9999	8	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
15	2888	1-9999	10	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
16	72623	1-9999	4	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
17	51004	1-9999	2	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
18	7585	1-9999	2.000	MM	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
19	5800	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	5981	1-9999	4	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
21	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
22	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
23	51004	28-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
24	2886	28-9999	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE



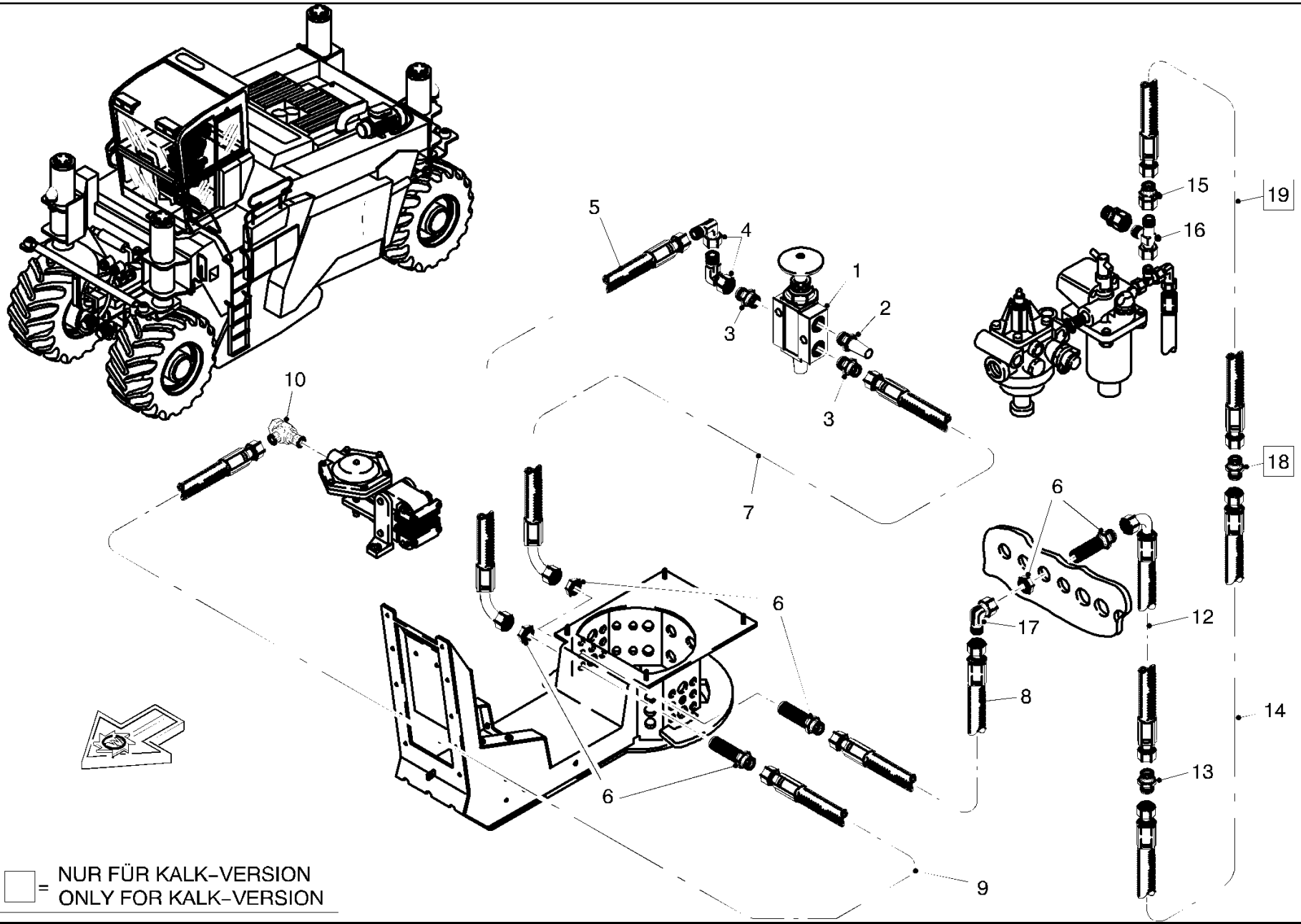
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.05.02 / 00 161955	*Benennung:* **FAHRERST.VERSCHIEBEN-ANBAUT.** *Designation:* **TRAVERSE OP.STAND-ANCILL.PARTS** *Denominación:* **PUESTO CON.DEPLAZAR-P.MONT.** *Dénomination:* **PO.COND.DEPLACEM.P.MONT.**	**16/03/2020** **Seite 88**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	4803	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
2	4819	1-9999	6	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
3	4822	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	74936	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
5	75632	1-9999	12	PC	RILLENKUGELLAGER	GROOVED BALL BEARING	RODAMIENTO RADIAL RÍGIDO	ROULEMENT RAINURE À BILLES
6	156566	1-372	1	PC	SCHOTTBLECH	BULKHEAD PLATE	CHAPA DE MAMPARO	TOLE DE SEPARATION
6	2142387	373-9999	1	PC	SCHOTTBLECH	BULKHEAD PLATE	CHAPA DE MAMPARO	TOLE DE SEPARATION
7	93850	1-9999	4	PC	LAUFROLLE	TRACK ROLLER	ROLDANA	GALET DE ROULEMENT
8	10331	1-9999	6	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
9	76644	1-9999	6	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
10	74935	1-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
11	15717	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	36126	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	94990	1-9999	2	PC	ZYLINDERHALTER	CYLINDRICAL HOLDING	SOPORTE CILINDRO	SUPPORT CYLINDRE
14	94985	1-9999	1	PC	ROLLENHALTER	ROLL HOLDER	PORTARRODILLOS	SUPPORT ROULEAUX
15	5151	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
16	4219	1-9999	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	51958	1-9999	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	83404	1-9999	1	PC	PLEXIGLASSCHEIBE	ACRYLIC GLASS SCREEN	VIDRIO PLEXIGLAS	VITRE VERRE ACRYLIQUE
19	82237	1-9999	6	PC	STEG	STRUT	PIEZA DE UNION	PIECE DE RACCORD
20	82238	1-9999	12	PC	AUFBAUSTEG	STRUT	PIEZA DE UNIÓN	CANIVEAU DE CABLES
21	93851	1-9999	2	PC	FÜHRUNGSROLLE	GUIDE ROLLER	RODILLO DE GUÍA	ROULETTE DE GUIDAGE
22	88896	1-9999	1	PC	ROLLENHALTER	ROLL HOLDER	PORTARRODILLOS	SUPPORT ROULEAUX
23	80412	1-9999	1	PC	FÜHRUNGSLEISTE	GUIDE BAR	REGLETA DE GUÍA	BARRE CONDUCTRICE
24	80502	1-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
25	83406	1-9999	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
26	5807	1-9999	14	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	156543	1-9999	1	PC	RÜCKWAND	BACKPLATE	PARED POSTERIOR	PAROI ARRIERE
28	184682	115-9999	2	PC	VERSCHLUSS-STOPFEN	LOCKING PLUG	TAPÓN OBTURADOR	BOUCHON D'OBTURATION
29	184683	115-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
30	154950	1-9999	1	PC	KABINENRAHMEN	CAB FRAME	BASTIDOR CABINA	CADRE DE CABINE
31	5274	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	126681	1-9999	1	PC	KUNSTSTOFFKETTE	PLASTIC CHAIN	CADENA DE PLASTICO	CHAINE PLASTIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.05.02 / 00 161955	*Benennung:* **FAHRERST.VERSCHIEBEN-ANBAUT.** *Designation:* **TRAVERSE OP.STAND-ANCILL.PARTS** *Denominación:* **PUESTO CON.DEPLAZAR-P.MONT.** *Dénomination:* **PO.COND.DEPLACEM.P.MONT.**	**16/03/2020** **Seite 90**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	115660	1-9999	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
34	4217	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	4262	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	39994	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
37	55662	1-127	1	PC	NÄHERUNGSSCHALTER (CCC)	PROXIMITY SWITCH (CCC)	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
37	187786	128-9999	1	PC	NÄHERUNGSSCHALTER 12-48V	PROXIMITY SWITCH 12-48V	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
38	159646	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
39	4180	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	51957	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
41	87769	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
42	4175	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
44	21776	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
45	159619	1-9999	1	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
46	159618	1-9999	5	PC	BUCHSENKONTAKT	SOCKET CONTACT	CONTACTO	CONTACT
47	159613	1-9999	10	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
48	161651	1-9999	1	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
49	159617	1-9999	5	PC	STIFT-KONTAKT	PIN CONTACT	CONTACTO	CONTACT
50	137389	1-9999	7	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
51	137419	1-9999	9	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
52	128008	1-9999	1	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
53	151127	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS	FASTENER	CIERRE	SERRURE
54	101014	1-9999	1	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
55	137427	1-9999	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
56	184684	115-9999	1	PC	LAMELLENSTOPFEN	LAMELLAR PLUG	TAPÓN DE LÁMINAS	BOUCHON A LAMELLES

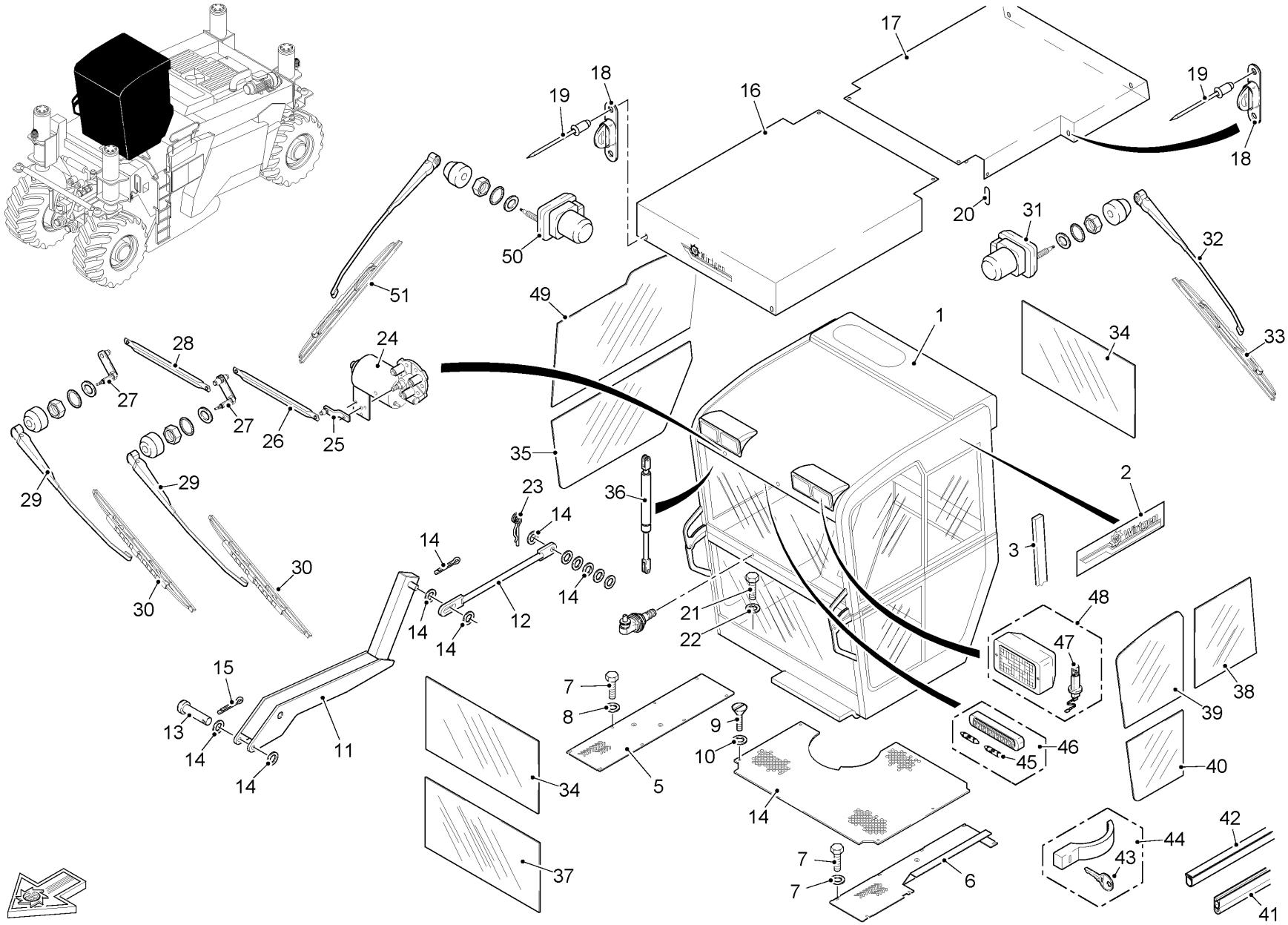


☐ = NUR FÜR KALK-VERSION
ONLY FOR KALK-VERSION

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.05.03 / 00 161951	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**FAHRERSITZ FESTSETZEN** **LOCKING DEVICE OPERATOR'S SEAT** **DISP.DE RETENC.ASIENTO CONDUC.** **DISP.D'ARRET SIEGE DU CONDUCT.**

WIRTGEN

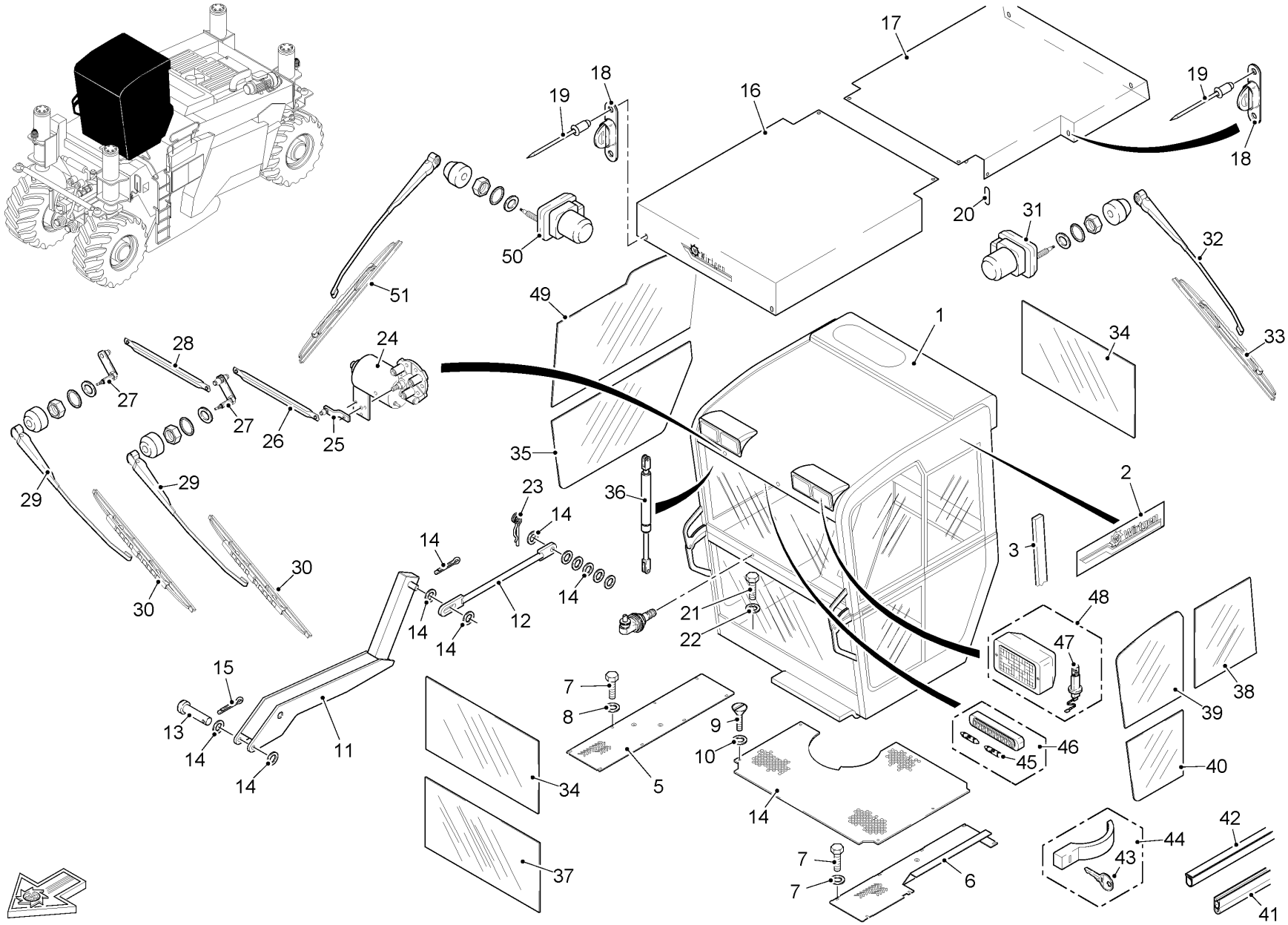
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	156568	1-9999	1	PC	PNEUMATIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VÁLV.HIDR.DE DISTRIBUCIÓN	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
2	156569	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMPFER	SILENCER	SILENCIADOR	SILENCIEUX
3	13468	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
4	2888	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
5	113018	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	2884	1-9999	3	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
7	96199	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	113568	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	85357	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	20975	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	80602	1-9999	1	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
12	115943	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	15607	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	4942	1-9999	1	PC	GERADE REDUZIERVERSCHRAUBUNG	STRAIGHT REDUCING COUPLING	RACOR DE REDUCCION	UNION DOUBLE DE REDUCTION
14	36977	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	80737	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	37207	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
16	10144	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
17	2888	28-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
18	3926	23-9999	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
19	133259	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.01 / 00 161956	*Benennung:* **KABINE** *Designation:* **CAB** *Denominación:* **CABINA** *Dénomination:* **CABINE**	**16/03/2020** **Seite 94**

WIRTGEN

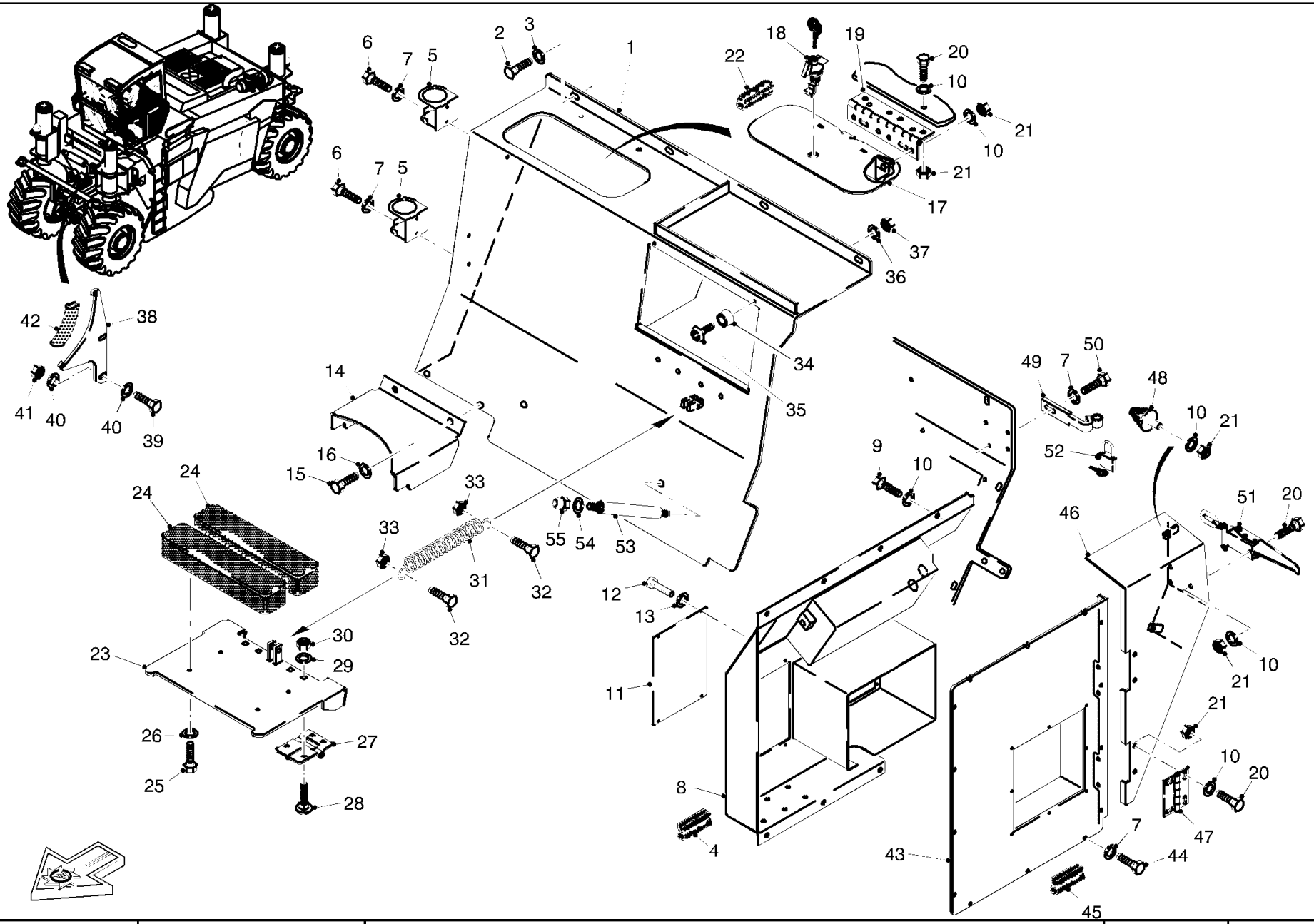
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	154559	1-239	1	PC	KABINE	CAB	CABINA	CABINE
1	2071647	240-353	1	PC	FAHRERKABINE	DRIVER'S CABIN	CABINA DEL CONDUCTOR	CABINE DU CONDUCTEUR
1	2130823	354-9999	1	PC	FAHRERKABINE	DRIVER'S CABIN	CABINA DEL CONDUCTOR	CABINE DU CONDUCTEUR
2	155348	1-9999	2	PC	WIRTGEN-LOGO HELLGRAU	WIRTGEN-LOGO BRIGHT GREY	LOGO WIRTGEN	LOGO WIRTGEN
3	77825	1-9999	2,50	M	NEOPRENGUMMI	SEALING RUBBER	GOMA DE NEOPRENO	CAOUTCHOUC NEOPRENE
4	159686	1-9999	1	PC	GUMMIMATTE	RUBBER MAT	PLACA DE GOMA	PLAQUE EN CAOUTCHOUC
5	144591	1-9999	1	PC	TRITTBLECH	TREAD PLATE	ESTRIBO	MARCHEPIED
6	155409	1-9999	1	PC	TRITTBLECH	TREAD PLATE	ESTRIBO	MARCHEPIED
7	4218	1-9999	15	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5274	1-9999	15	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	7698	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	4828	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	81150	1-9999	1	PC	SCHWENKARM	SLEWING ARM	BRAZO ORIENTABLE	BRAS PIVOTEMENT
12	81858	1-9999	1	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
13	72071	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
14	4821	1-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	9855	1-9999	2	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
16	159551	1-9999	1	PC	ABDECKPLANE	TARPAULIN	CUBIERTAS DE LONA	BACHE DE RECOUVREMENT
17	159555	1-9999	1	PC	ABDECKPLANE	TARPAULIN	CUBIERTAS DE LONA	BACHE DE RECOUVREMENT
18	85118	1-9999	5	PC	DREHVERSCHLUSS	ROTARY LOCK	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF
19	5032	1-9999	10	PC	BLINDNIETE	BLIND RIVET	REMACHE CIEGO	RIVET BORGNE
20	70203	1-9999	16	PC	SPANNGUMMI ENDLOS	RUBBER ENDLESS	GOMA TENSORA	CAOUTCHOUC SERR. SANS FIN
21	4261	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	39994	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	7891	1-9999	1	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT
24	101717	1-9999	1	PC	WISCHERMOTOR	WIPER MOTOR	MOTOR DEL LIMPIAPARABRISAS	MOTEUR D'ESSUIE-GLACE
25	101718	1-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
26	169223	1-9999	1	PC	GELENKSTANGE	ARTICULATED ROD	BARRA ARTICULADA	TIGE ARTICULÉE
27	169224	1-9999	2	PC	WISCHERLAGER	WIPER PIVOT	COJINETE LIMPIAPARABRISAS	PALIER ESSUIE-GLACE
28	169225	1-9999	1	PC	GELENKSTANGE	ARTICULATED ROD	BARRA ARTICULADA	TIGE ARTICULÉE
29	101726	1-9999	2	PC	WISCHERARM	WIPER ARM	LIMPIAPARABRISAS	PORTE BALAI
30	169226	1-9999	2	PC	WISCHERBLATT	WINDSHIELD RUBBER	BARREDERA DE CAUCHO-LIMPIAP.	RACLETTE D'ESSUI-GLACE
31	169227	1-9999	1	PC	WISCHERMOTOR	WIPER MOTOR	MOTOR DEL LIMPIAPARABRISAS	MOTEUR D'ESSUIE-GLACE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.01 / 00 161956	*Benennung:* **KABINE** *Designation:* **CAB** *Denominación:* **CABINA** *Dénomination:* **CABINE**	**16/03/2020** **Seite 96**

WIRTGEN

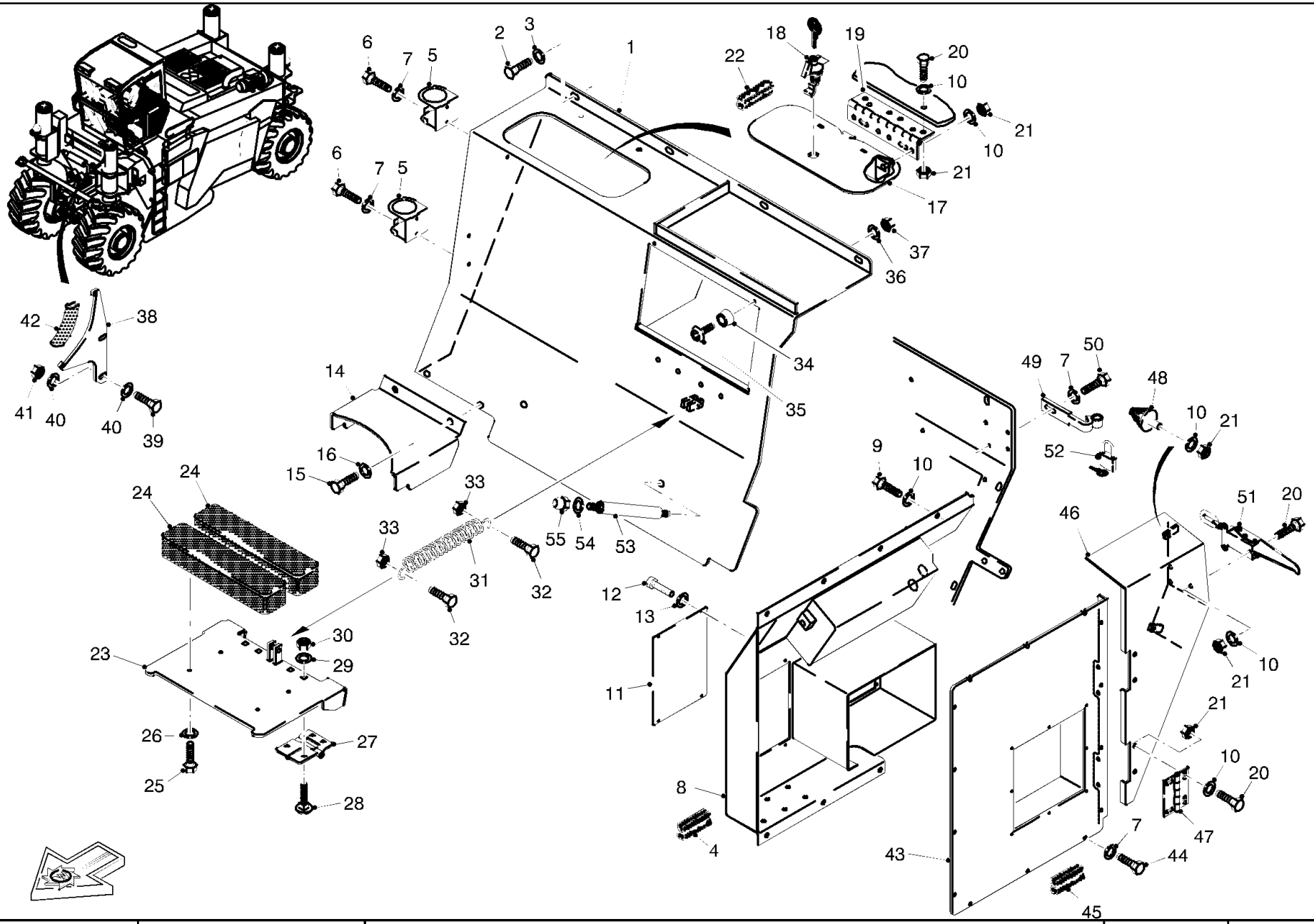
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	169228	1-9999	1	PC	WISCHERARM	WIPER ARM	LIMPIAPARABRISAS	PORTE BALAI
33	169229	1-9999	1	PC	WISCHERBLATT	WINDSHIELD RUBBER	BARREDERA DE CAUCHO-LIMPIAP.	RACLETTE D'ESSUI-GLACE
34	168279	1-9999	2	PC	GLASSCHEIBE	GLASS PANE	LUNA DE VIDRIA	VITRE
35	168277	1-9999	1	PC	GLASSCHEIBE	GLASS PANE	LUNA DE VIDRIA	VITRE
36	171603	1-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
37	168278	1-9999	1	PC	GLASSCHEIBE	GLASS PANE	LUNA DE VIDRIA	VITRE
38	168276	1-9999	1	PC	GLASSCHEIBE	GLASS PANE	LUNA DE VIDRIA	VITRE
39	168274	1-9999	1	PC	GLASSCHEIBE	GLASS PANE	LUNA DE VIDRIA	VITRE
40	168275	1-9999	1	PC	GLASSCHEIBE	GLASS PANE	LUNA DE VIDRIA	VITRE
41	170914	1-9999	6,00	M	ABDICHTUNG	SEAL	DISPOSITIVO DE OBTURACIÓN	GARNITURE D'ÉTANCHÉITÉ
42	170913	1-9999	6,00	M	ABDICHTUNG	SEAL	DISPOSITIVO DE OBTURACIÓN	GARNITURE D'ÉTANCHÉITÉ
43	86428	1-9999	2	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
44	86427	1-9999	1	PC	AUSSENDRÜCKER MIT SCHLÜSSEL	DOOR LOCK WITH KEY	EMPUNADURA EXT. CON LLAVE	BOUTON PORTE AVEC CLE
45	10773	1-9999	2	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
46	170918	1-9999	1	PC	BELEUCHTUNG	LIGHTING	ILUMINACIÓN	ÉCLAIRAGE
47	9778	1-9999	4	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
48	170915	1-9999	4	PC	ARBEITSSCHEINWERFER 24V	WORK LIGHT 24V	FAROS DE TRABAJO 24V	PROJECTEUR TRAVAL 24V
49	176638	354-9999	1	PC	FENSTERSCHEIBE	WINDOW	VENTANA	FENETRE
50	2194041	354-9999	1	PC	WISCHERMOTOR 24V	WIPER MOTOR 24V	MOTOR DEL LIMPIAPARABRISAS 24V	MOTEUR D'ESSUIE-GLACE 24V
51	169226	354-9999	1	PC	WISCHERBLATT	WINDSHIELD RUBBER	BARREDERA DE CAUCHO-LIMPIAP.	RACLETTE D'ESSUI-GLACE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.02 / 00 161950	*Benennung:* **KABINE - ANBAUTEILE** *Designation:* **CABIN - ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **CABINA - ELEMENTOS DE MONTAJE** *Dénomination:* **CABINE - PIECES DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 98**

WIRTGEN

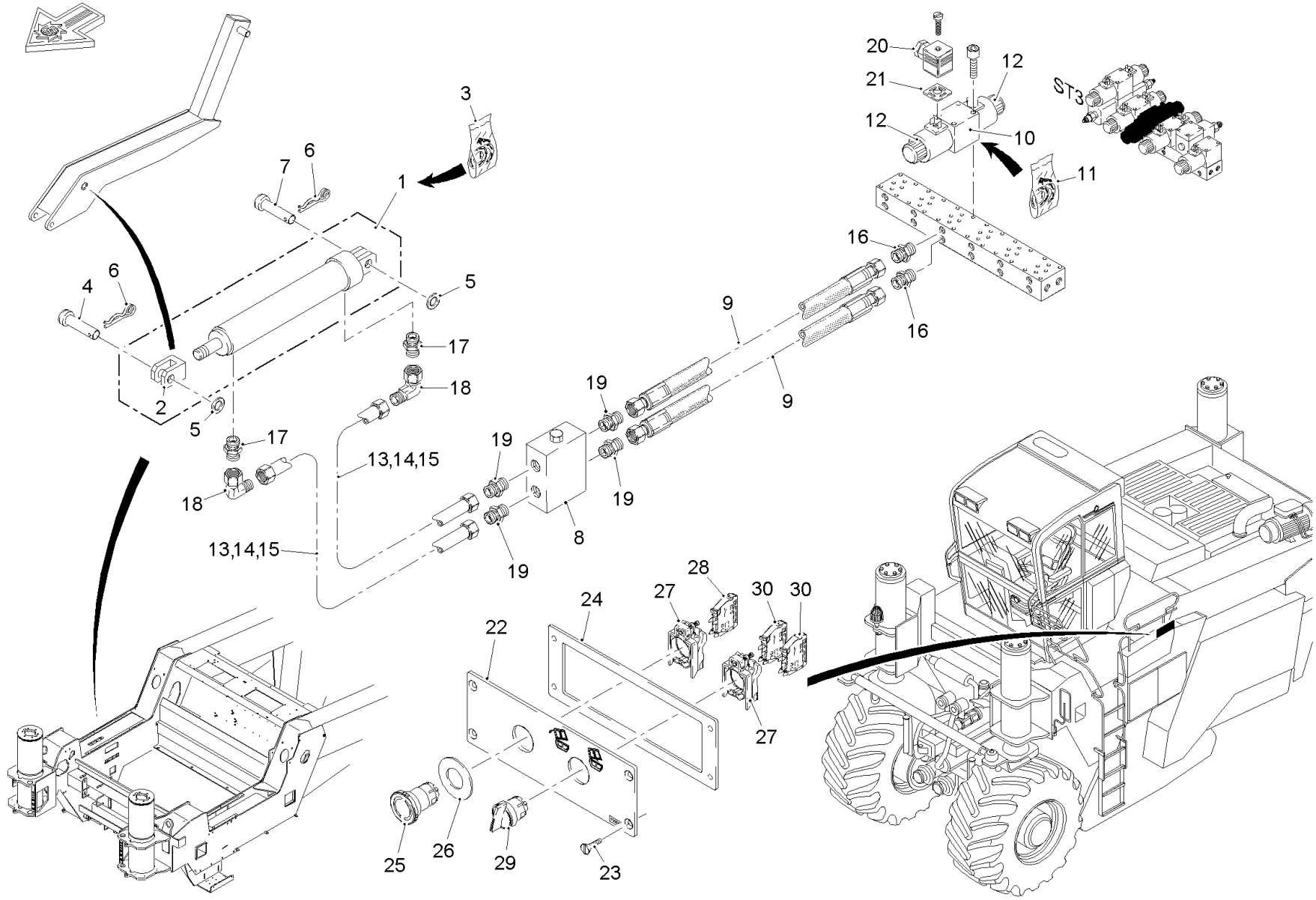
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	156583	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
2	4217	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	51958	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	36350	1-9999	1,50	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
5	127190	1-9999	2	PC	FLASCHENHALTER	BOTTLE-SUPPORT	SOPORTE DE BOTELLAS	FIXATION DE BOUTEILLE
6	5940	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5800	1-9999	19	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	156820	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
9	4179	1-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5206	1-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	156843	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
12	8932	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	28705	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	156180	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
15	4218	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5274	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	156850	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
18	37838	1-9999	1	PC	VORREIBER	SASH LOCK	ALDABILLA	TOURNIQUET
19	159157	1-9999	1	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
20	4178	1-9999	13	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	5210	1-9999	17	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	21281	1-9999	1,00	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
23	156853	1-9999	1	PC	SITZPLATTE	SEAT SECTION	PLACA DE ASIENTO	PLAQUE SIEGE
24	95515	1-9999	2	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
25	5806	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	5801	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
27	110626	1-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
28	160477	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5206	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
30	12246	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	8755	1-9999	1	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
32	4181	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	12247	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.02 / 00 161950	*Benennung:* **KABINE - ANBAUTEILE** *Designation:* **CABIN - ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **CABINA - ELEMENTOS DE MONTAJE** *Dénomination:* **CABINE - PIECES DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 100**

WIRTGEN

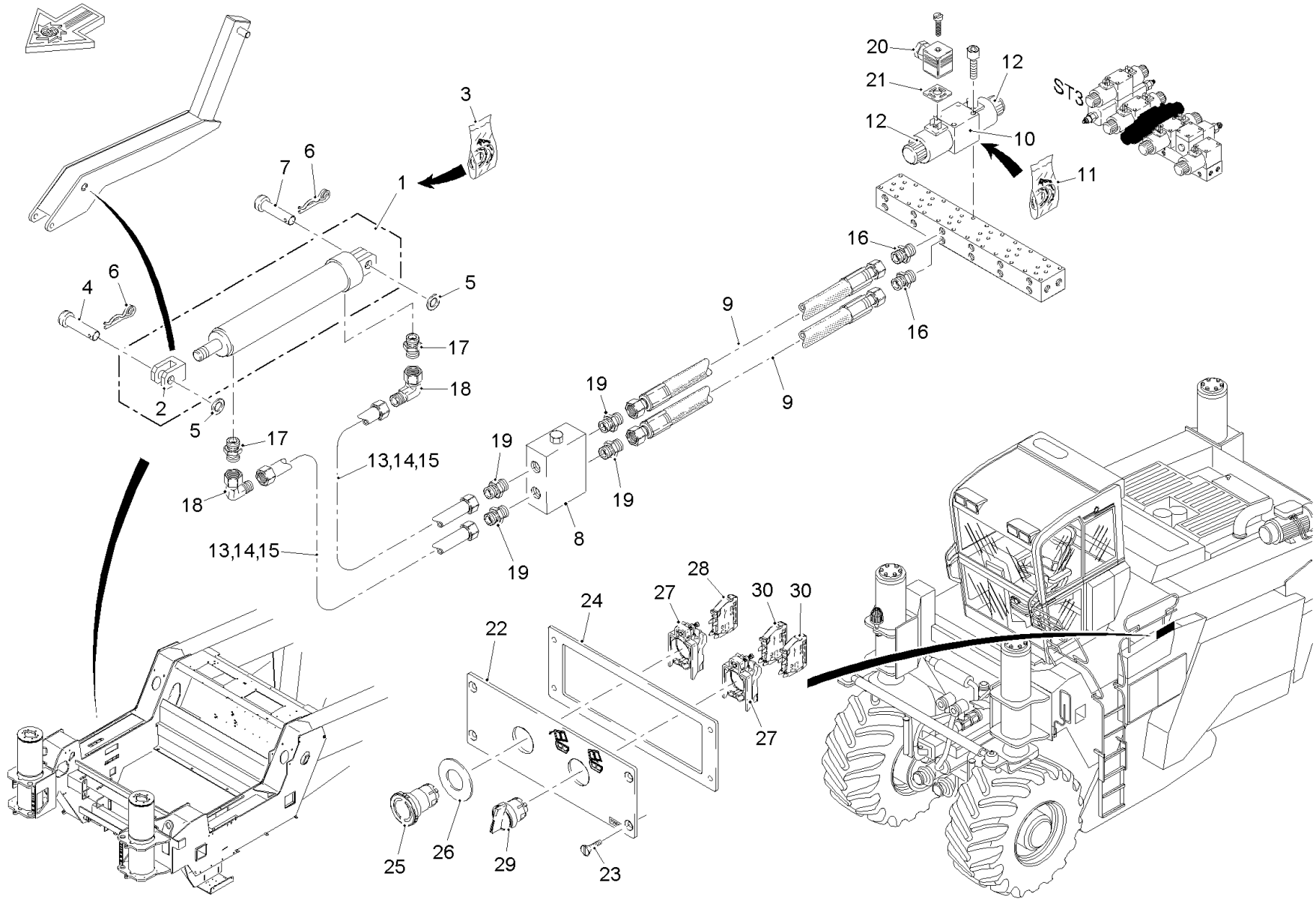
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	133137	1-9999	2	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
35	131621	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	5801	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
37	5809	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
38	157504	1-9999	2	PC	ANSCHLAG	STOP	TOPE	BUTÉE
39	4293	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	36126	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
41	5151	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
42	135908	1-9999	0,200	PC	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
43	156869	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
44	5940	1-9999	14	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	36350	1-9999	0,74	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
46	157113	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
47	135210	1-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
48	17439	1-9999	2	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
49	58474	1-9999	1	PC	GEGENHALTER	HOLDER-UP	CONTRASOPORTE	CONTRE-SUPPORT
50	5942	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	44801	1-9999	1	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
52	8647	1-9999	1	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
53	163581	1-9999	2	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
54	5275	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
55	6219	1-9999	2	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.03 / 00 161957	*Benennung:* **KABINE KLAPPEN** *Designation:* **FOLD THE CAB** *Denominación:* **CABINA ABATIBLE** *Dénomination:* **CABINE PLIABLE**	**16/03/2020** **Seite 102**

WIRTGEN

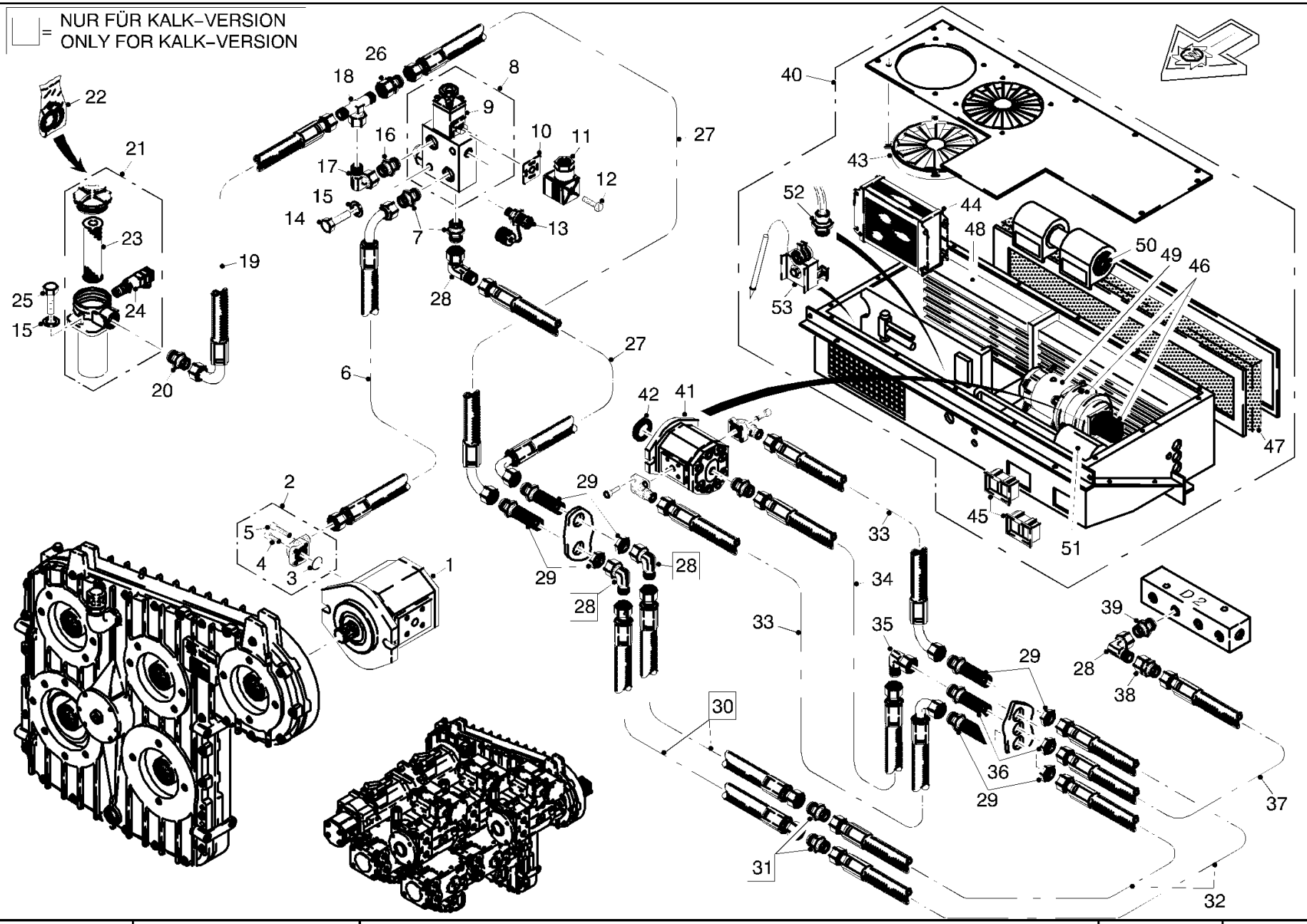
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	1769	1-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	6538	1-9999	1	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
3	6400	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
4	72071	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
5	4821	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	9855	1-9999	2	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
7	8939	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
8	78659	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
9	18176	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	7205	1-239	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
10	2090181	240-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
11	19807	1-239	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
11	2090218	240-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
12	18745	1-239	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
12	2090214	240-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
13	7585	1-9999	1.000	MM	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
14	5000	1-9999	4	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
15	5981	1-9999	4	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
16	72624	1-9999	2	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
17	72625	1-9999	2	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
18	2888	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
19	38476	1-9999	4	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
20	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
21	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
22	155843	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
23	23080	1-350	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	174823	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	159093	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
25	144269	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
26	147046	1-9999	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
27	144288	1-9999	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
28	144287	1-9999	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.50.03 / 00 161957	*Benennung:* **KABINE KLAPPEN** *Designation:* **FOLD THE CAB** *Denominación:* **CABINA ABATIBLE** *Dénomination:* **CABINE PLIABLE**	**16/03/2020** **Seite 104**

WIRTGEN

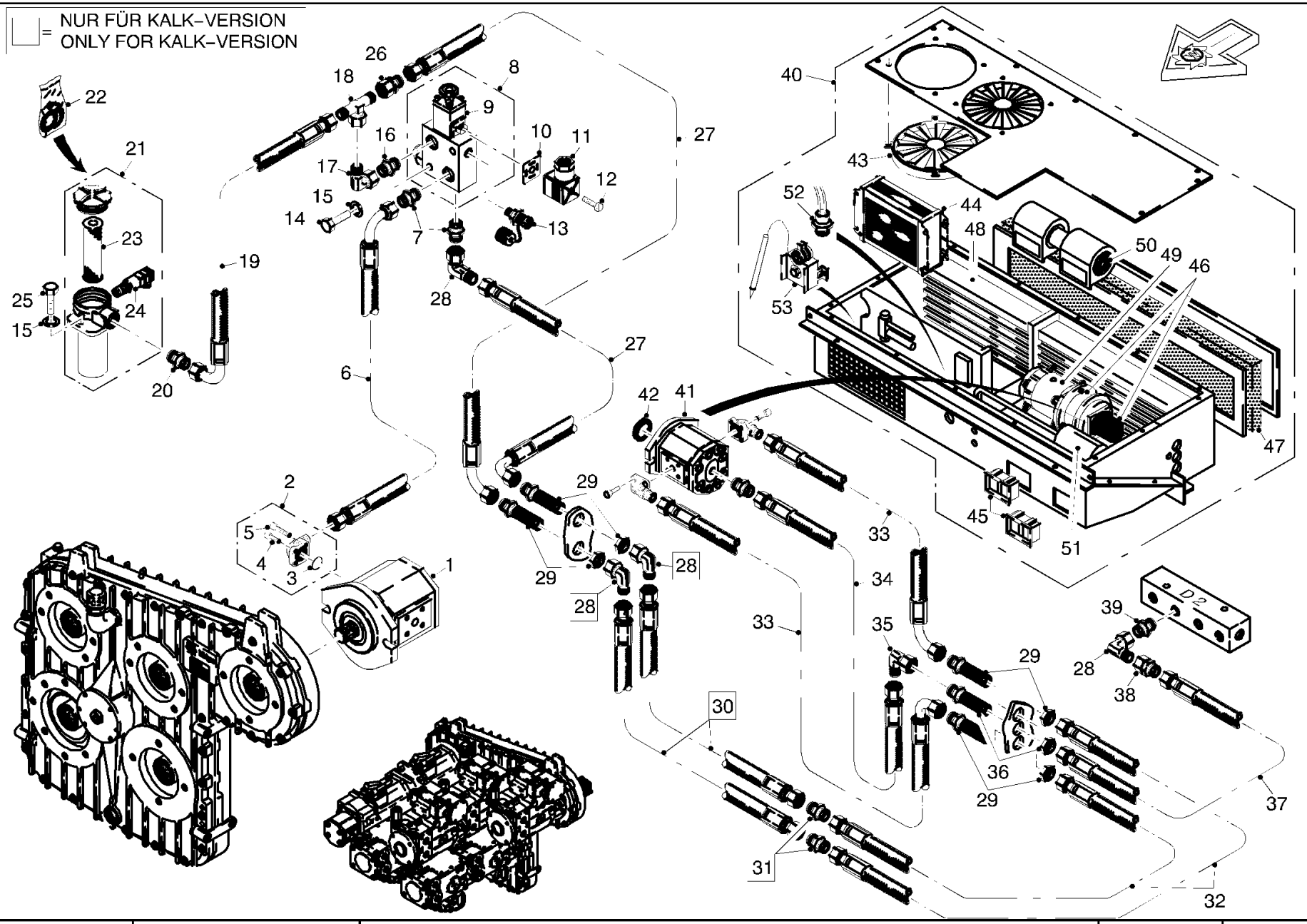
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
29	144247	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
30	144286	1-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.51.01 / 00 161958	*Benennung:* **KLIMAANLAGE** *Designation:* **AIR CONDITIONING** *Denominación:* **AIRE ACONDICIONADO** *Dénomination:* **DISPOSITIF DE CLIMATISATION**	**16/03/2020** **Seite 106**

WIRTGEN

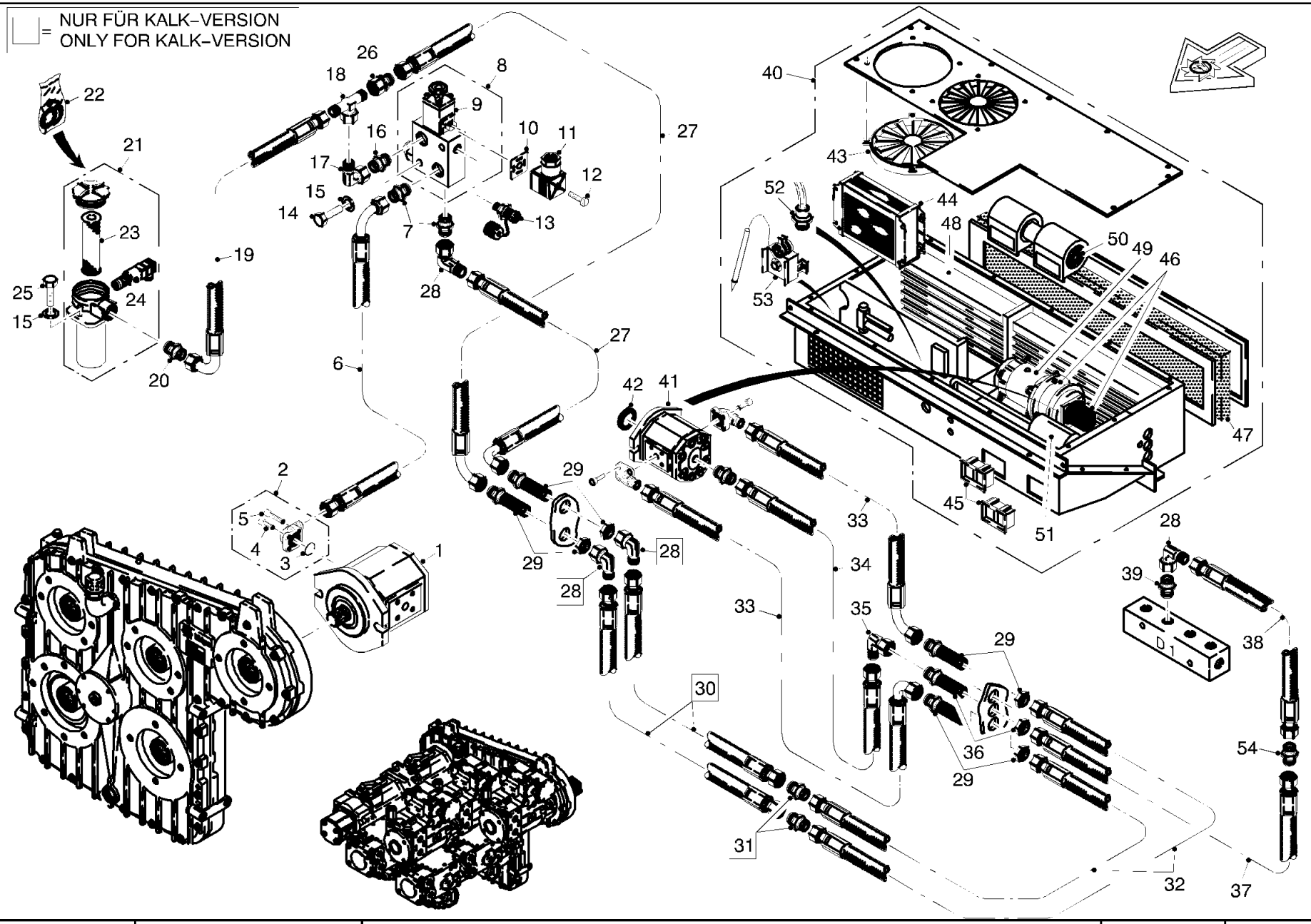
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	137340	1-55	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	7257	1-55	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
3	10917	1-55	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
4	10895	1-55	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	6078	1-55	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	49225	1-55	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	1499	1-55	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	196835	1-55	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
9	188522	1-55	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
10	131097	1-55	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
11	21046	1-55	1	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
12	22790	1-55	1	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
13	4643	1-55	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
14	5950	1-55	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5800	1-55	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	2766	1-55	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
17	1116	1-55	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
18	45205	1-55	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
19	1651	1-55	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	2761	1-55	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
21	155971	1-55	1	PC	SPEISEDRUCKFILTER	PRESSURE OIL-FILTER	FILTRO PRESIÓN ALIMENTACIÓN	FILTRE PRESSION ALIMENTATION
22	88532	1-55	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
23	74332	1-55	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
24	155972	1-55	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
25	5939	1-55	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	37207	1-55	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
27	20985	1-55	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	31428	1-55	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
29	3928	1-55	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.51.01 / 00 161958	*Benennung:* **KLIMAANLAGE** *Designation:* **AIR CONDITIONING** *Denominación:* **AIRE ACONDICIONADO** *Dénomination:* **DISPOSITIF DE CLIMATISATION**	**16/03/2020** **Seite 108**

WIRTGEN

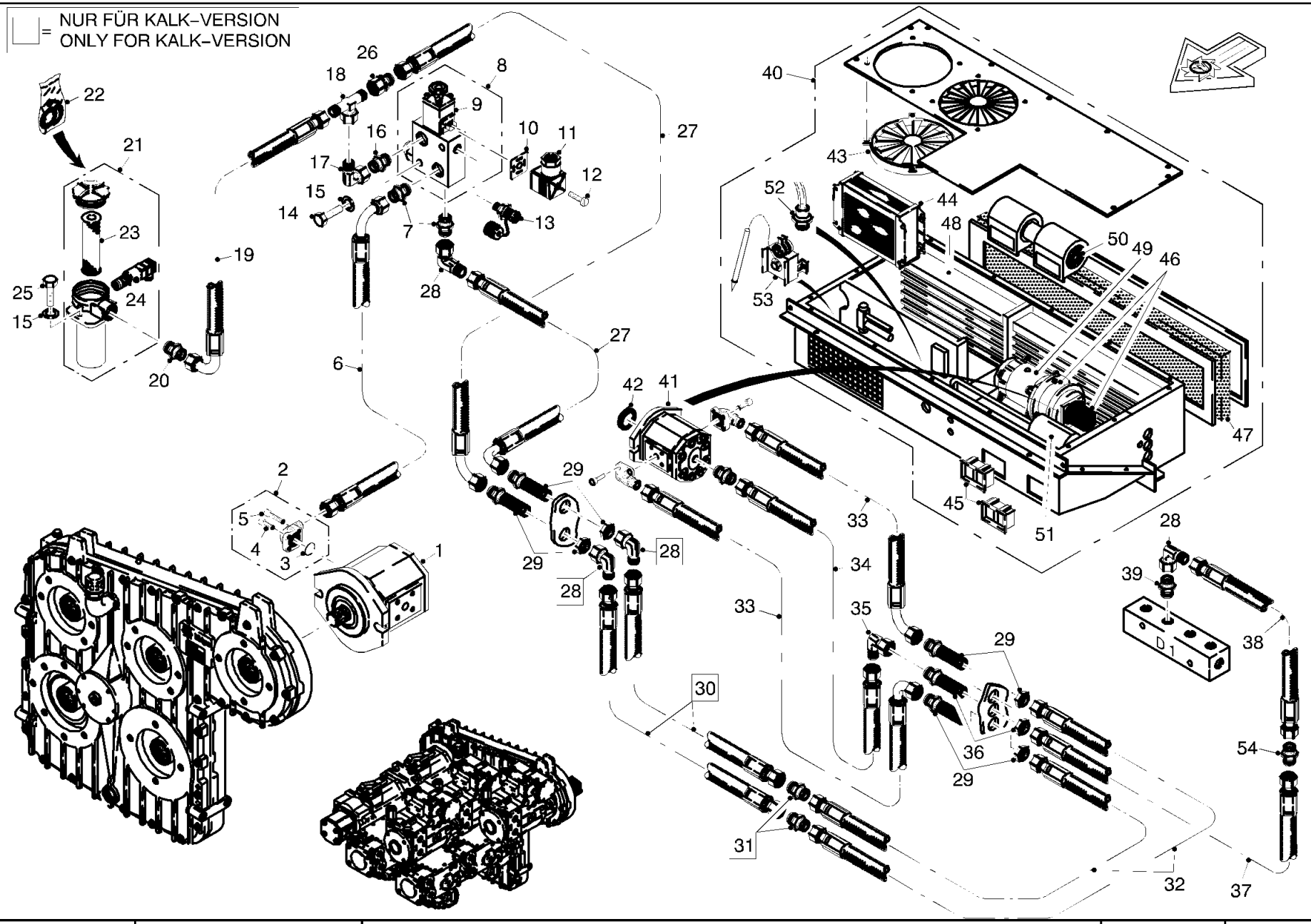
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	16032	1-55	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
31	3926	1-55	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
32	160622	1-55	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	133525	1-55	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
34	92442	1-55	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	2888	1-55	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
36	2884	1-55	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
37	119353	1-55	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
38	5047	1-55	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
39	3934	1-55	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
40	154634	1-55	1	PC	KLIMAANLAGE	AIR CONDITIONING	AIRE ACONDICIONADO	DISPOSITIF DE CLIMATISATION
41	169452	1-55	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
42	169453	1-55	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
43	171846	1-55	1	PC	LÜFTER	FAN	VENTILADOR	VENTILATEUR
44	171847	1-55	1	PC	VERDAMPFER	VAPORIZER	VAPORIZADOR	VAPORISATEUR
45	171848	1-55	1	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
46	171849	1-55	1	PC	HYDRAULIK-KOMPONENTEN	HYDRAULIC COMPONENTS	COMPONENTES HIDRÁULICOS	COMPOSANTS HYDRAULIQUES
47	171850	1-55	1	PC	FILTERMATTE	FILTER MAT	TEJIDO FILTRANTE	TISSU FILTRANT
48	171851	1-55	1	PC	KONDENSATOR	CAPACITOR	CONDENSADOR	CONDENSATEUR
49	171852	1-55	1	PC	KOMPRESSOR	COMPRESSOR	COMPRESOR	COMPRESSEUR
50	171853	1-55	1	PC	GEBLÄSE	BLOWER	VENTILADOR	VENTILATEUR
51	171854	1-55	1	PC	TROCKNER	DRYER	SECADOR	SÉCHEUR
52	171855	1-55	1	PC	DRUCKSCHALTER 24V	PRESSURE SWITCH 24V	INTERRUPTOR DE PRESION 24V	MANO-CONTACTEUR 24V
53	171856	1-55	1	PC	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO	THERMOSTAT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.51.01 / 01 186640	*Benennung:* **KLIMAANLAGE** *Designation:* **AIR CONDITIONING** *Denominación:* **AIRE ACONDICIONADO** *Dénomination:* **DISPOSITIF DE CLIMATISATION**	**16/03/2020** **Seite 110**

WIRTGEN

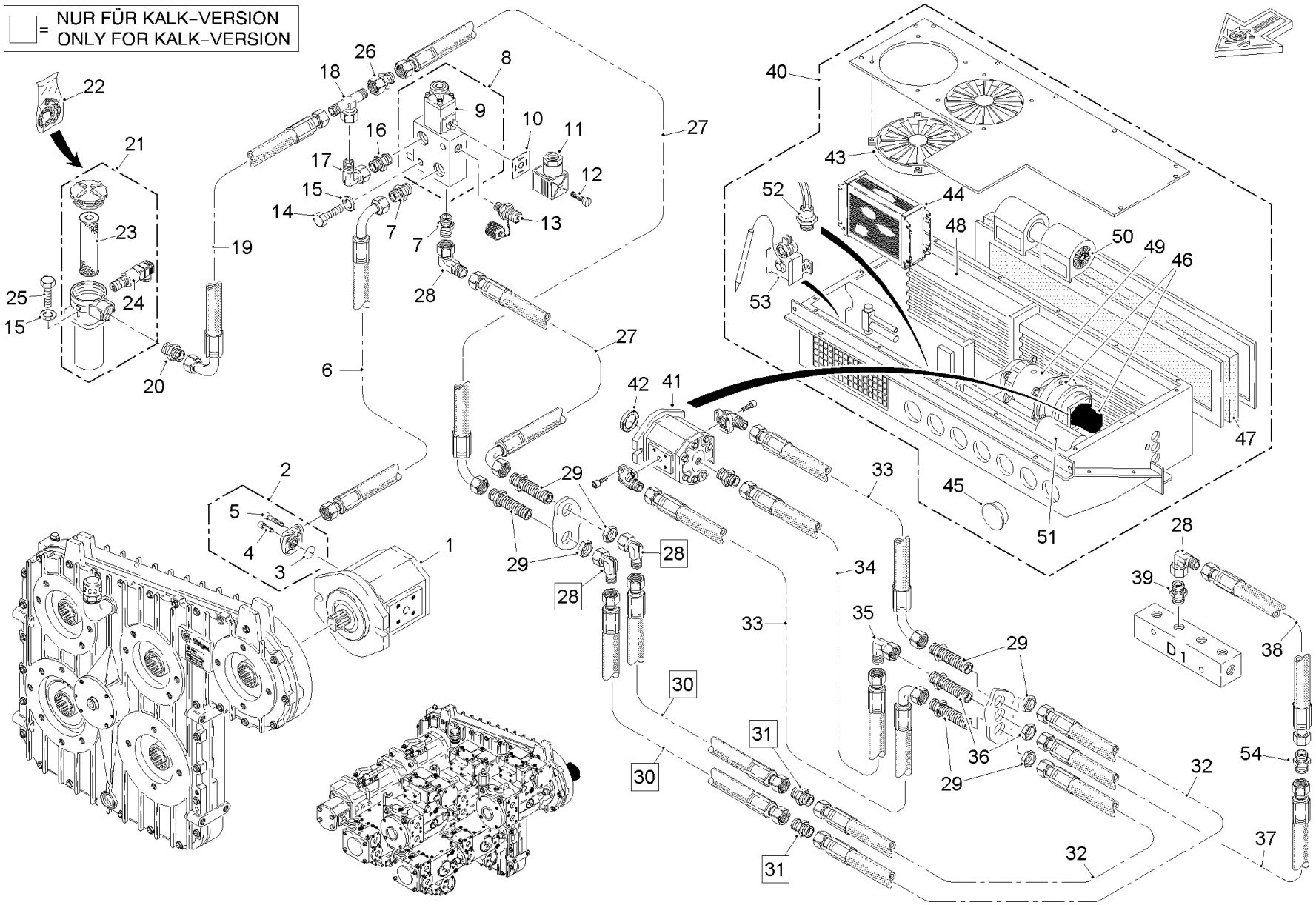
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	137340	56-110	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	7257	56-110	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
3	10917	56-110	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
4	10895	56-110	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	6078	56-110	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	49225	56-110	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	1499	56-110	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	196835	56-110	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
9	188522	56-110	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
10	131097	56-110	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
11	21046	56-110	1	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
12	22790	56-110	1	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
13	4643	56-110	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
14	5950	56-110	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5800	56-110	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	2766	56-110	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
17	1116	56-110	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
18	45205	56-110	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
19	1651	56-110	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	2761	56-110	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
21	155971	56-110	1	PC	SPEISEDRUCKFILTER	PRESSURE OIL-FILTER	FILTRO PRESIÓN ALIMENTACIÓN	FILTRE PRESSION ALIMENTATION
22	88532	56-110	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
23	74332	56-110	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
24	155972	56-110	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
25	5939	56-110	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	37207	56-110	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
27	20985	56-110	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	31428	56-110	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
29	3928	56-110	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.51.01 / 01 186640	*Benennung:* **KLIMAANLAGE** *Designation:* **AIR CONDITIONING** *Denominación:* **AIRE ACONDICIONADO** *Dénomination:* **DISPOSITIF DE CLIMATISATION**	**16/03/2020** **Seite 112**

WIRTGEN

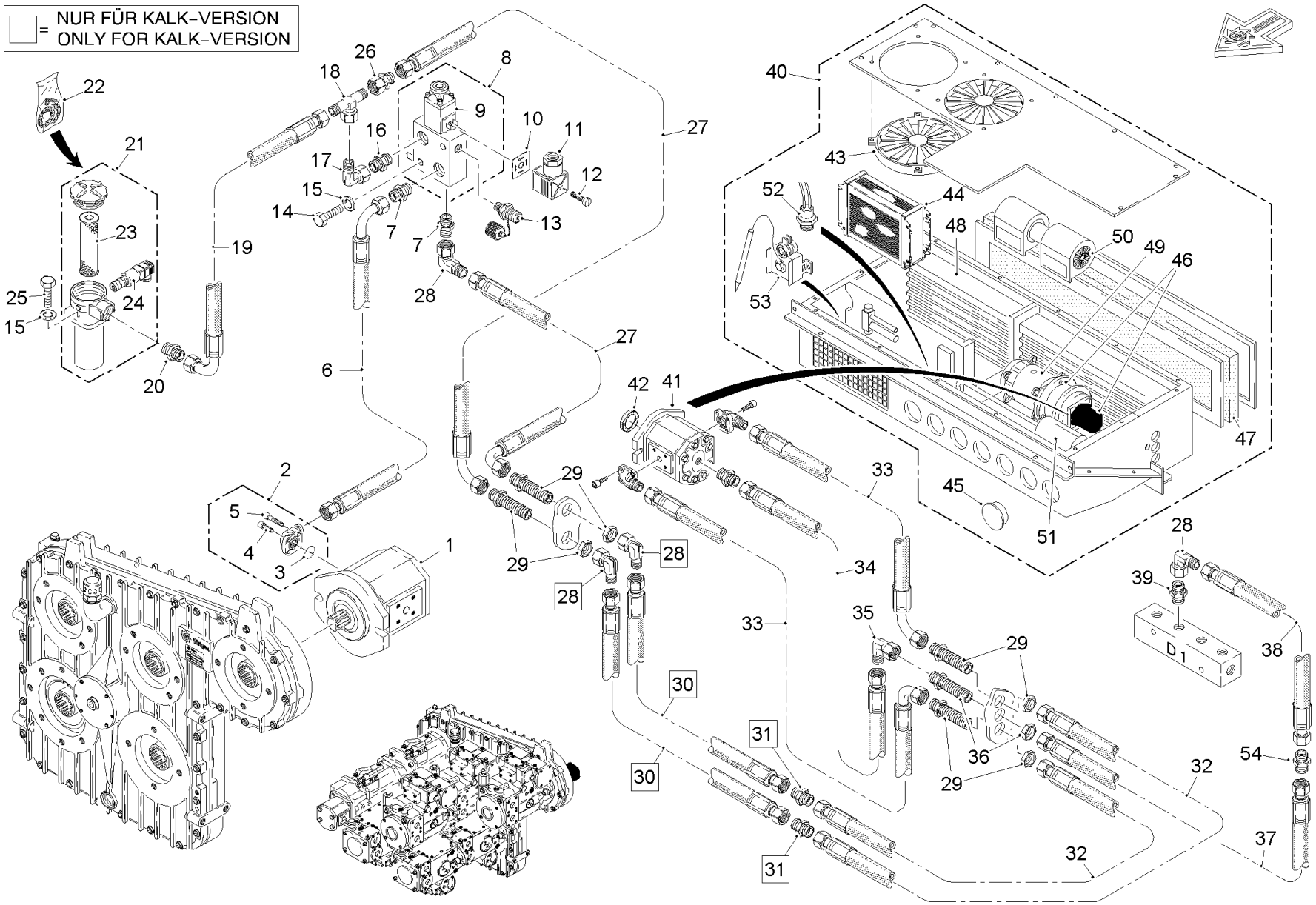
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
30	16032	56-110	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
31	3926	56-110	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
32	160622	56-110	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	133525	56-110	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
34	92442	56-110	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	2888	56-110	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
36	2884	56-110	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
37	119353	56-110	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
38	151407	56-110	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	3934	56-110	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
40	154634	56-110	1	PC	KLIMAANLAGE	AIR CONDITIONING	AIRE ACONDICIONADO	DISPOSITIF DE CLIMATISATION
41	169452	56-110	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
42	169453	56-110	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
43	171846	56-110	1	PC	LÜFTER	FAN	VENTILADOR	VENTILATEUR
44	171847	56-110	1	PC	VERDAMPFER	VAPORIZER	VAPORIZADOR	VAPORISATEUR
45	171848	56-110	1	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
46	171849	56-110	1	PC	HYDRAULIK-KOMPONENTEN	HYDRAULIC COMPONENTS	COMPONENTES HIDRÁULICOS	COMPOSANTS HYDRAULIQUES
47	171850	56-110	1	PC	FILTERMATTE	FILTER MAT	TEJIDO FILTRANTE	TISSU FILTRANT
48	171851	56-110	1	PC	KONDENSATOR	CAPACITOR	CONDENSADOR	CONDENSATEUR
49	171852	56-110	1	PC	KOMPRESSOR	COMPRESSOR	COMPRESOR	COMPRESSEUR
50	171853	56-110	1	PC	GEBLÄSE	BLOWER	VENTILADOR	VENTILATEUR
51	171854	56-110	1	PC	TROCKNER	DRYER	SECADOR	SÉCHEUR
52	171855	56-110	1	PC	DRUCKSCHALTER 24V	PRESSURE SWITCH 24V	INTERRUPTOR DE PRESION 24V	MANO-CONTACTEUR 24V
53	171856	56-110	1	PC	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO	THERMOSTAT
54	4942	56-110	1	PC	GERADE REDUZIERVERSCHRAUBUNG	STRAIGHT REDUCING COUPLING	RACOR DE REDUCCION	UNION DOUBLE DE REDUCTION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.51.01 / 02 186722	*Benennung:* **KLIMAANLAGE** *Designation:* **AIR CONDITIONING** *Denominación:* **AIRE ACONDICIONADO** *Dénomination:* **DISPOSITIF DE CLIMATISATION**	**16/03/2020** **Seite 114**

WIRTGEN

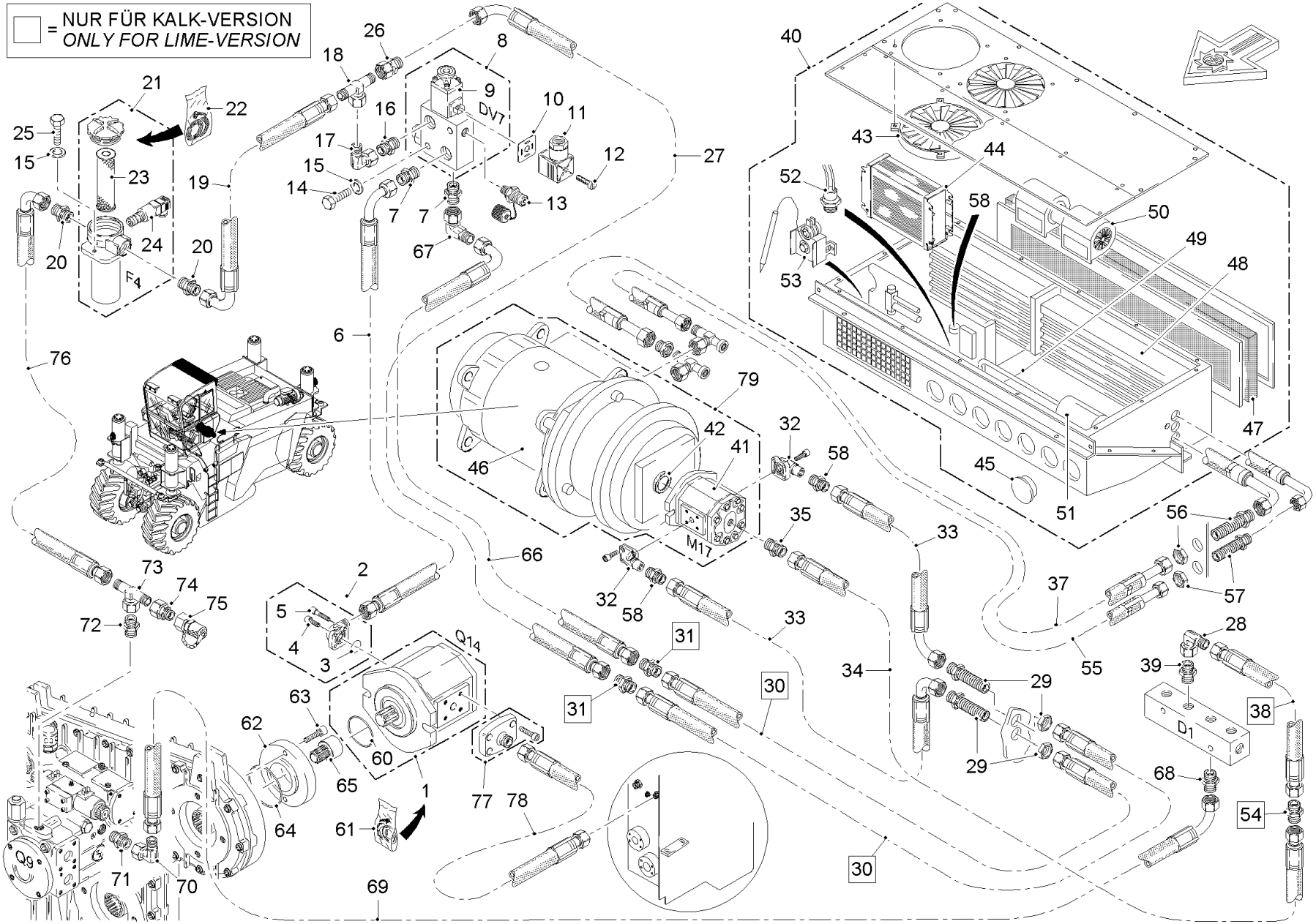
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	137340	111-239	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	7257	111-239	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
3	10917	111-239	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
4	10895	111-239	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	6078	111-239	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	49225	111-239	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	1499	111-239	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	196835	111-239	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
9	188522	111-239	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
10	21041	111-239	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
11	131097	111-239	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
12	22790	111-239	1	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
13	4643	111-239	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
14	5950	111-239	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5800	111-239	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	2766	111-239	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
17	1116	111-239	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
18	45205	111-239	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
19	1651	111-239	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	2761	111-239	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
21	155971	111-239	1	PC	SPEISEDRUCKFILTER	PRESSURE OIL-FILTER	FILTRO PRESIÓN ALIMENTACIÓN	FILTRE PRESSION ALIMENTATION
22	88532	111-239	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
23	74332	111-239	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
24	155972	111-239	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
25	5939	111-239	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	37207	111-239	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
27	20985	111-239	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	31428	111-239	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
29	3928	111-239	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.51.01 / 02 186722	*Benennung:* **KLIMAANLAGE** *Designation:* **AIR CONDITIONING** *Denominación:* **AIRE ACONDICIONADO** *Dénomination:* **DISPOSITIF DE CLIMATISATION**	**16/03/2020** **Seite 116**

WIRTGEN

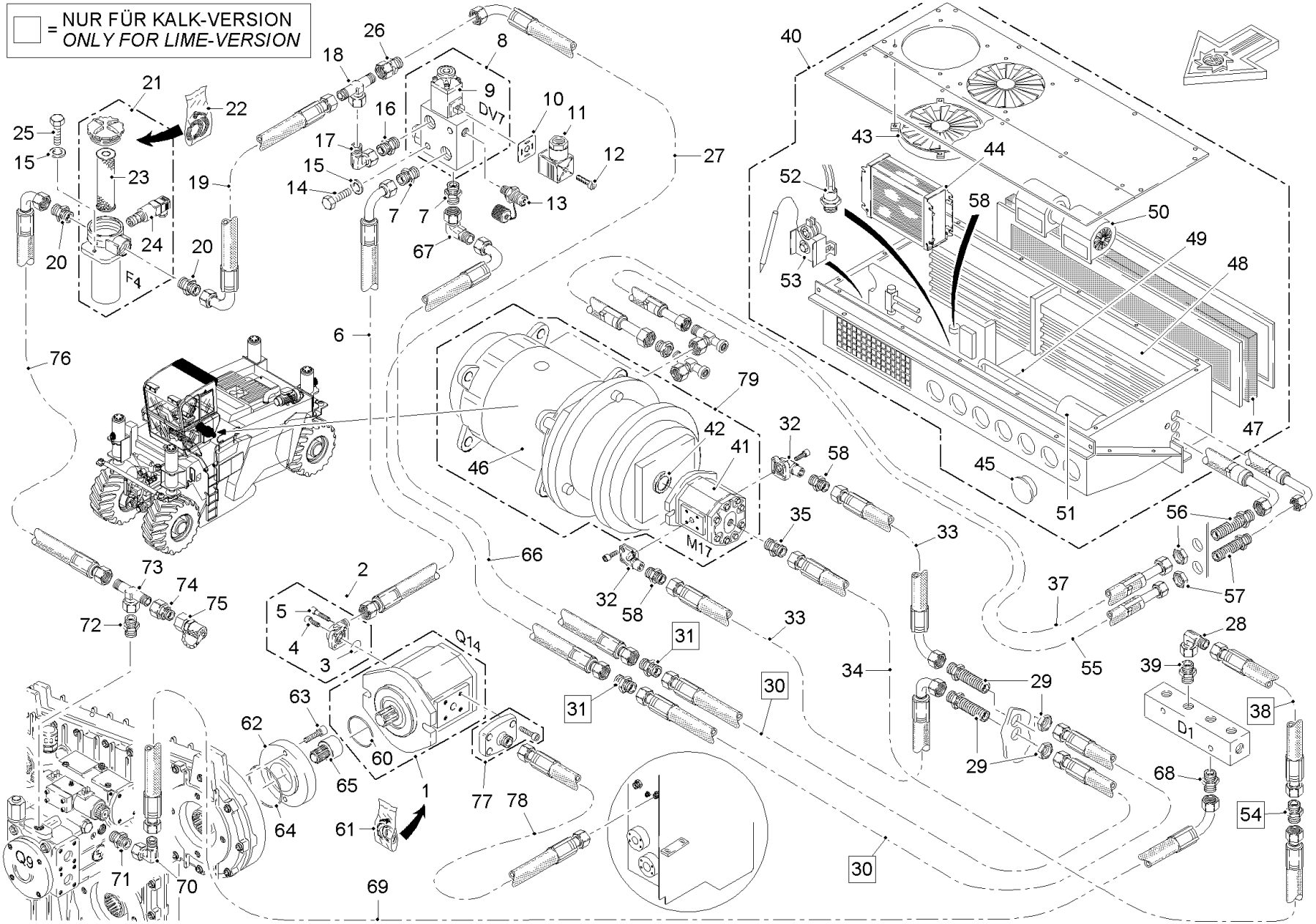
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
30	16032	111-239	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
31	3926	111-239	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
32	160622	111-239	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	133525	111-239	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
34	92442	111-239	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	2888	111-239	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
36	2884	111-239	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
37	119353	111-239	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
38	151407	111-239	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	3934	111-239	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
40	184776	111-239	1	PC	KLIMAANLAGE	AIR CONDITIONING	AIRE ACONDICIONADO	DISPOSITIF DE CLIMATISATION
41	169452	111-239	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
42	169453	111-239	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
43	171846	111-239	1	PC	LÜFTER	FAN	VENTILADOR	VENTILATEUR
44	185606	111-239	1	PC	VERDAMPFER	VAPORIZER	VAPORIZADOR	VAPORISATEUR
45	185607	111-239	10	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
46	185613	111-239	1	PC	HYDRAULIK-KOMPONENTEN	HYDRAULIC COMPONENTS	COMPONENTES HIDRÁULICOS	COMPOSANTS HYDRAULIQUES
47	171850	111-239	1	PC	FILTERMATTE	FILTER MAT	TEJIDO FILTRANTE	TISSU FILTRANT
48	198193	111-239	1	PC	KONDENSATOR	CAPACITOR	CONDENSADOR	CONDENSATEUR
49	185608	111-239	1	PC	KOMPRESSOR	COMPRESSOR	COMPRESOR	COMPRESSEUR
50	185610	111-239	1	PC	GEBLÄSE	BLOWER	VENTILADOR	VENTILATEUR
51	171854	111-239	1	PC	TROCKNER	DRYER	SECADOR	SÉCHEUR
52	197245	111-239	1	PC	DRUCKSCHALTER 28V DC	PRESSURE SWITCH 28V DC	INTERRUPTOR DE PRESION 28V DC	MANO-CONTACTEUR 28V DC
53	185611	111-239	1	PC	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO	THERMOSTAT
54	4942	111-239	1	PC	GERADE REDUZIERVERSCHRAUBUNG	STRAIGHT REDUCING COUPLING	RACOR DE REDUCCION	UNION DOUBLE DE REDUCTION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.51.01 / 03 2095659	*Benennung:* **KLIMAANLAGE** *Designation:* **AIR CONDITIONING** *Denominación:* **AIRE ACONDICIONADO** *Dénomination:* **DISPOSITIF DE CLIMATISATION**	**16/03/2020** **Seite 118**

WIRTGEN

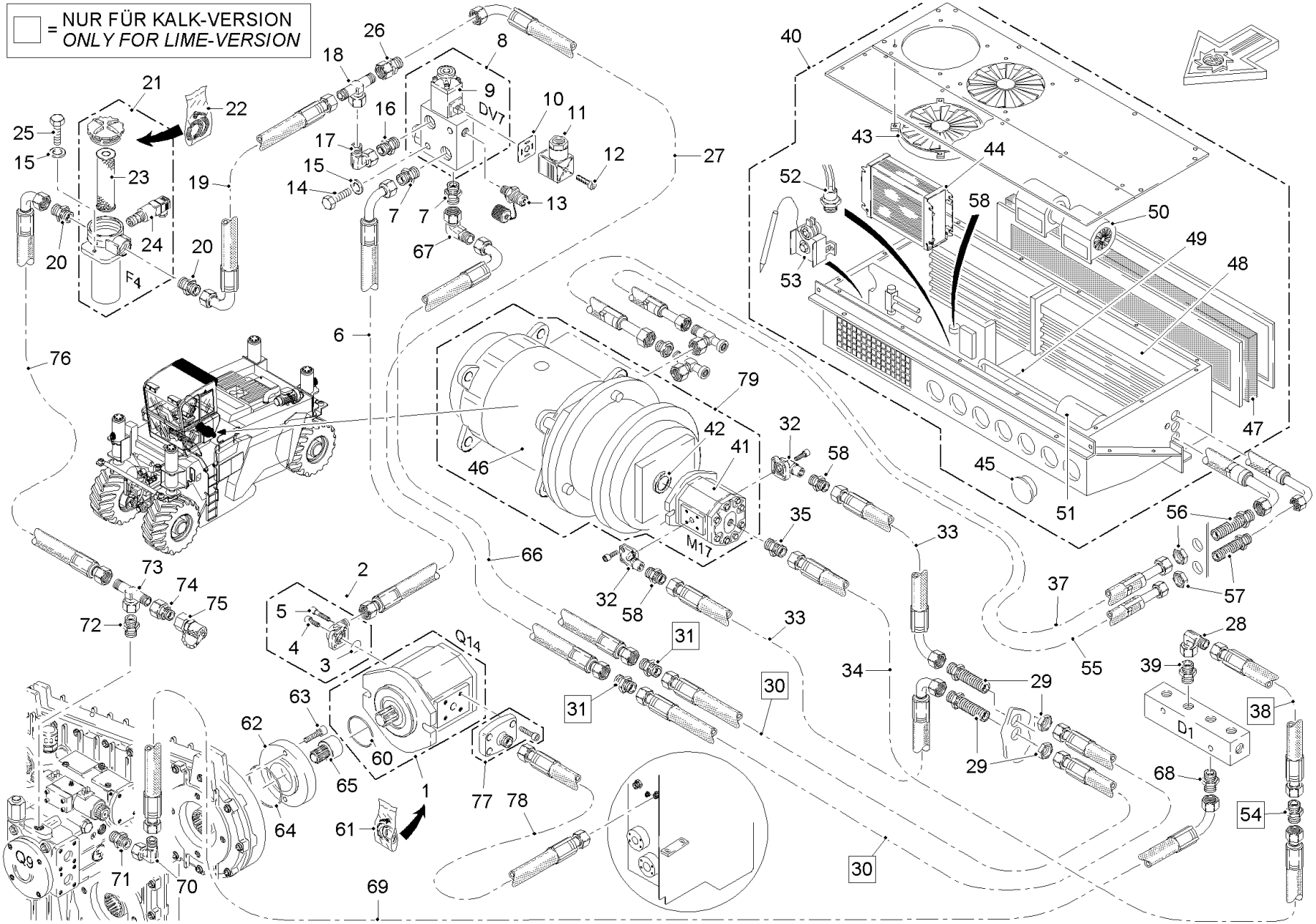
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	137340	240-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	7257	240-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
3	10917	240-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
4	10895	240-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	6078	240-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	49225	240-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	1499	240-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	196835	240-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
9	188522	240-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
10	21041	240-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
11	131097	240-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
12	22790	240-9999	1	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
13	4643	240-9999	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
14	5950	240-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5800	240-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	2766	240-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
17	1116	240-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
18	45205	240-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
19	1651	240-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	2761	240-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
21	155971	240-9999	1	PC	SPEISEDRUCKFILTER	PRESSURE OIL-FILTER	FILTRO PRESIÓN ALIMENTACIÓN	FILTRE PRESSION ALIMENTATION
22	88532	240-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
23	74332	240-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
24	155972	240-9999	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
25	5939	240-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	37207	240-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
27	20985	240-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	31428	240-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
29	3928	240-9999	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.51.01 / 03 2095659	*Benennung:* **KLIMAANLAGE** *Designation:* **AIR CONDITIONING** *Denominación:* **AIRE ACONDICIONADO** *Dénomination:* **DISPOSITIF DE CLIMATISATION**	**16/03/2020** **Seite 120**

WIRTGEN

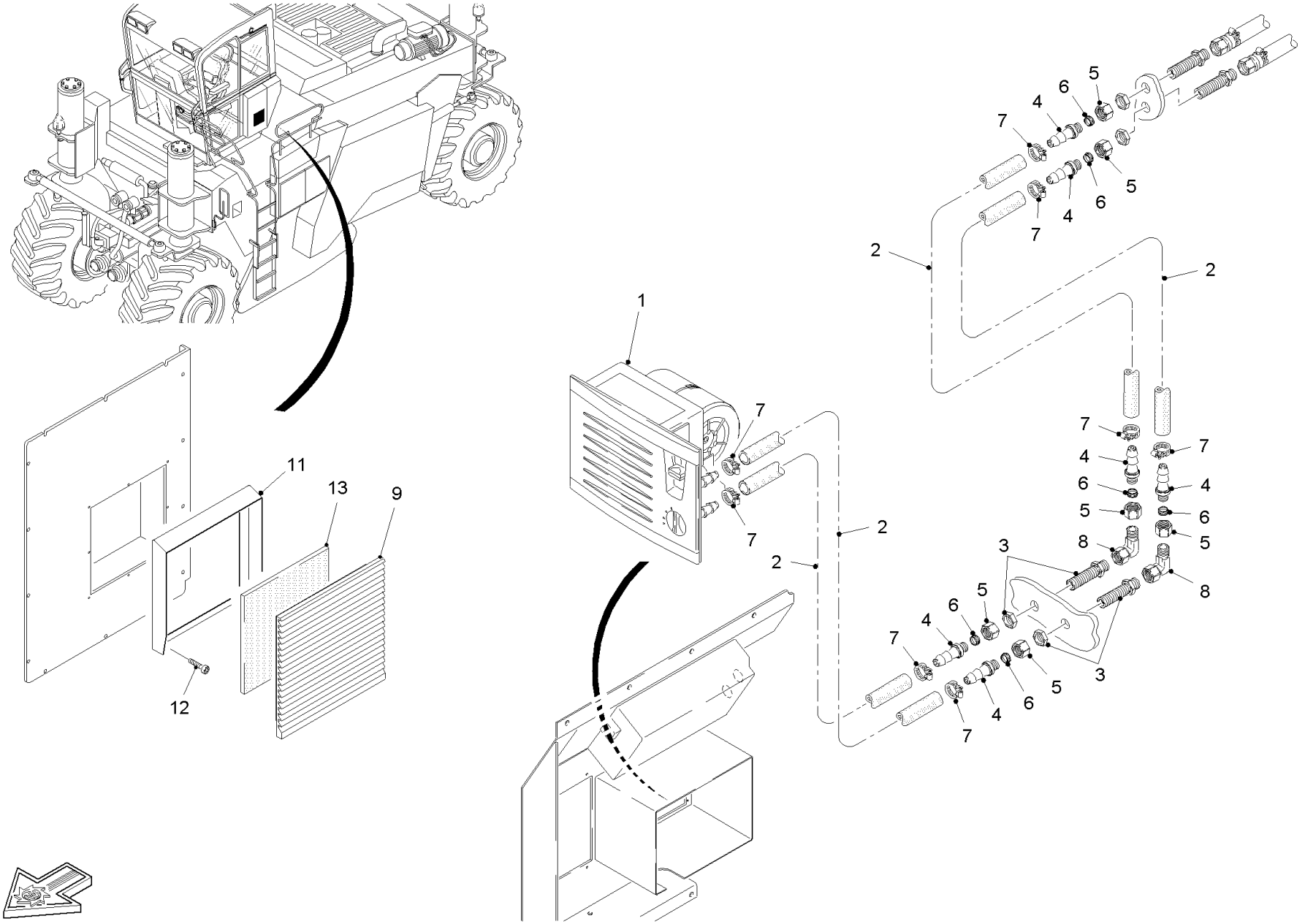
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	16032	240-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
31	3926	240-9999	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
32	105806	240-9999	2	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
33	49225	240-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
34	151407	240-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	3622	240-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
37	2070775	240-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
38	43725	240-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	3934	240-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
40	2071648	240-9999	1	PC	KLIMAANLAGE	AIR CONDITIONING	AIRE ACONDICIONADO	DISPOSITIF DE CLIMATISATION
41	2071540	240-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
42	175470	240-9999	1	PC	REPARATURSATZ	REPAIR SET	KIT DE REPARACIÓN	KIT DE RÉPARATION
43	171846	240-9999	1	PC	LÜFTER	FAN	VENTILADOR	VENTILATEUR
44	185606	240-9999	1	PC	VERDAMPFER	VAPORIZER	VAPORIZADOR	VAPORISATEUR
45	185607	240-9999	10	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
46	185608	240-9999	1	PC	KOMPRESSOR	COMPRESSOR	COMPRESOR	COMPRESSEUR
47	171850	240-9999	1	PC	FILTERMATTE	FILTER MAT	TEJIDO FILTRANTE	TISSU FILTRANT
48	198193	240-9999	1	PC	KONDENSATOR	CAPACITOR	CONDENSADOR	CONDENSATEUR
49	185613	240-9999	1	PC	HYDRAULIK-KOMPONENTEN	HYDRAULIC COMPONENTS	COMPONENTES HIDRÁULICOS	COMPOSANTS HYDRAULIQUES
50	185610	240-9999	1	PC	GEBLÄSE	BLOWER	VENTILADOR	VENTILATEUR
51	171854	240-9999	1	PC	TROCKNER	DRYER	SECADOR	SÉCHEUR
52	197245	240-9999	1	PC	DRUCKSCHALTER 28V DC	PRESSURE SWITCH 28V DC	INTERRUPTOR DE PRESION 28V DC	MANO-CONTACTEUR 28V DC
53	185611	240-9999	1	PC	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO	THERMOSTAT
54	3926	240-350	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
55	2070773	240-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
56	2070782	240-9999	1	PC	SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD CONNECTOR	RACOR PARA MAMPARO	RACCORD A VIS ETANCHE
57	2070778	240-9999	1	PC	SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD CONNECTOR	RACOR PARA MAMPARO	RACCORD A VIS ETANCHE
58	1499	240-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
59	197244	240-9999	1	PC	SCHAUGLAS	INSPECTION GLASS	MIRILLA	REGARD
60	40973	240-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
61	64797	240-9999	1	SET	DICHTSATZ KPL.	SEALING KIT CPL.	KIT JUNTAS	JEU DE JOINTS
62	78731	240-9999	1	PC	ZWISCHENFLANSCH	INTERMEDIATE FLANGE	BRIDA INTERMEDIA	BRIDE INTERMEDIAIRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.51.01 / 03 2095659	*Benennung:* **KLIMAANLAGE** *Designation:* **AIR CONDITIONING** *Denominación:* **AIRE ACONDICIONADO** *Dénomination:* **DISPOSITIF DE CLIMATISATION**	**16/03/2020** **Seite 122**

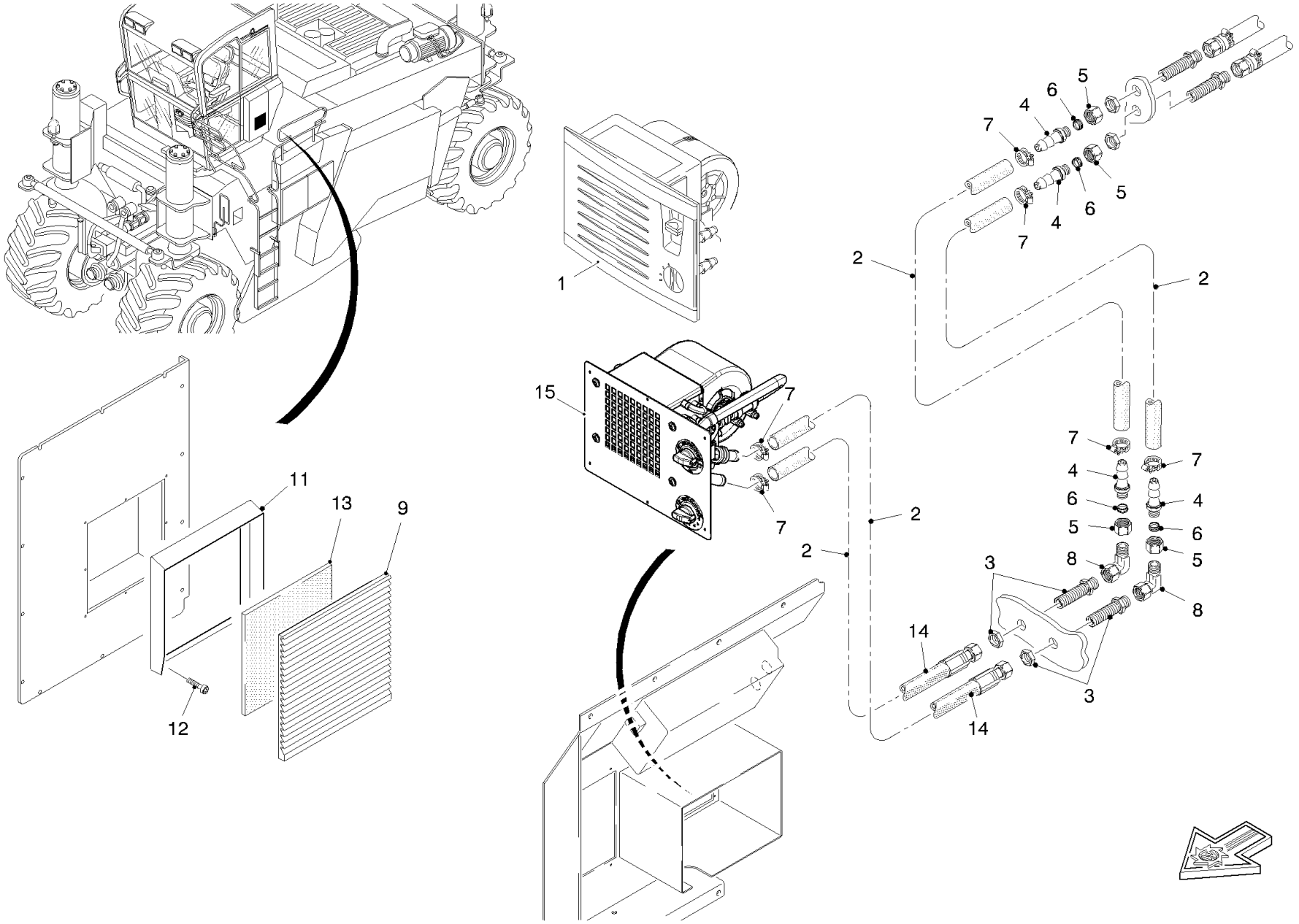
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
63	4468	240-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
64	13391	240-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
65	112534	240-9999	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
66	20985	240-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
66	108263	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
67	1116	240-350	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
68	2761	240-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
69	4039	240-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
70	1116	240-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
71	2774	240-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
72	9087	240-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
73	45205	240-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
74	37207	240-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
75	4646	240-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
76	157580	240-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
77	115854	240-9999	1	PC	GERADE FLANSCHVERSCHRAUBUNG	STRAIGHT FLANGE COUPLING	RACOR EMBRIDADO RECTO	BRIDE DE FIXATION DROITE
78	133776	240-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
79	2071649	240-9999	1	PC	KOMPRESSOR	COMPRESSOR	COMPRESOR	COMPRESSEUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.52.01 / 00 161959	*Benennung:* **HEIZANLAGE** *Designation:* **HEATER UNIT** *Denominación:* **CALEFACION** *Dénomination:* **CHAUFFAGE**	**16/03/2020** **Seite 124**

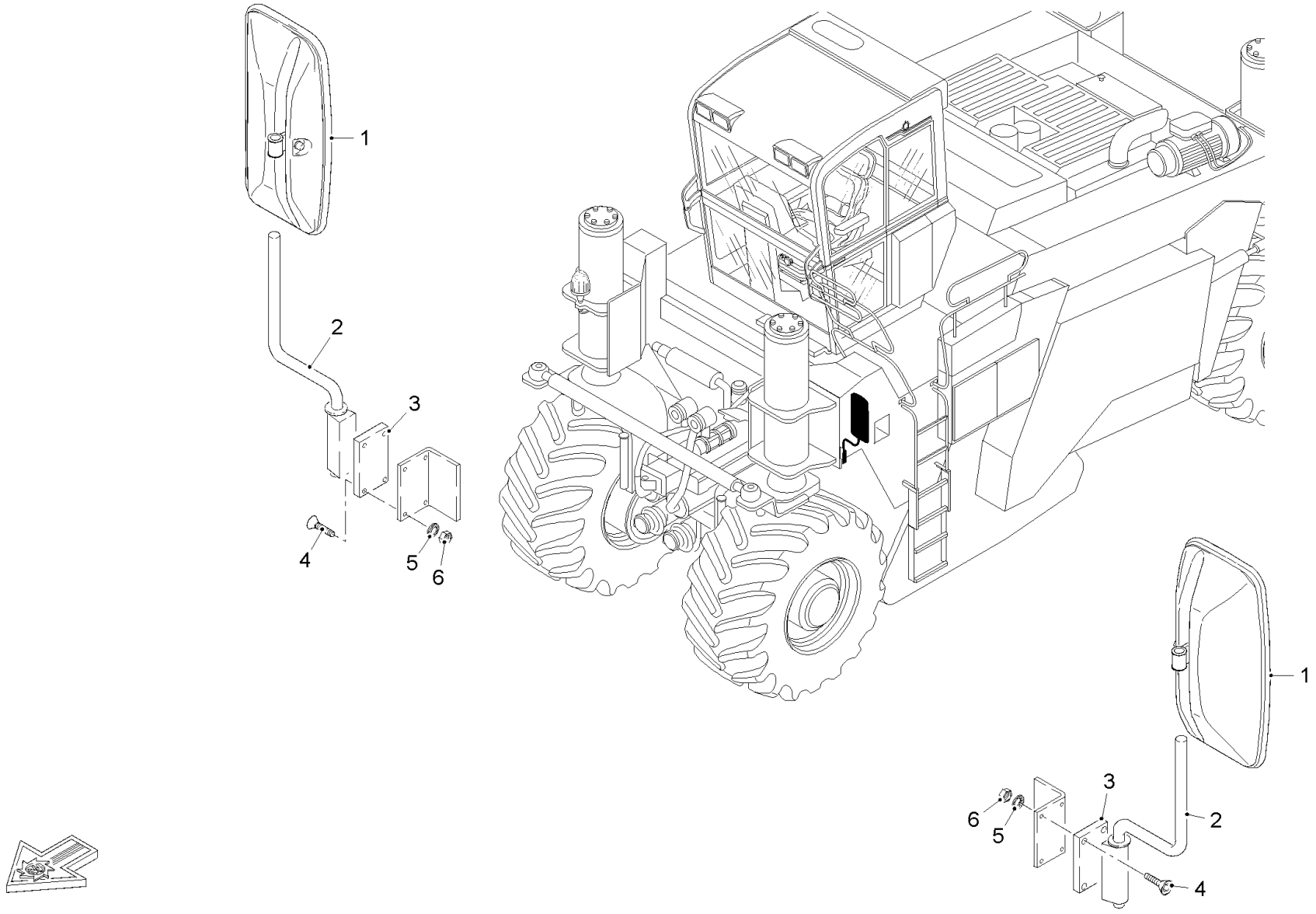
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	156582	1-57	1	PC	HEIZUNG	HEATING	CALEFACCIÓN	CHAUFFAGE
2	39304	1-57	4,80	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
3	3928	1-57	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
4	12419	1-57	6	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
5	31446	1-57	6	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
6	3800	1-57	6	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
7	3288	1-57	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
8	31428	1-57	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
9	85743	1-57	1	PC	AUSTRITTSFILTER	FILTER	FILTRO DE SALIDA	FILTRE DE SORTIE
11	96468	1-57	1	PC	SCHUTZBLECH	PROTECTING SHEET	CHAPA DE PROTECCIÓN	TÔLE DE PROTECTION
12	10428	1-57	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	85741	1-57	1	PC	FEINFILTERMATTE	FILTER GAUZE	MALLA DE FILTRO FINO	NATTE DE FILTRE FIN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.52.01 / 01 175113	*Benennung:* **HEIZANLAGE** *Designation:* **HEATER UNIT** *Denominación:* **CALEFACION** *Dénomination:* **CHAUFFAGE**	**16/03/2020** **Seite 126**

WIRTGEN

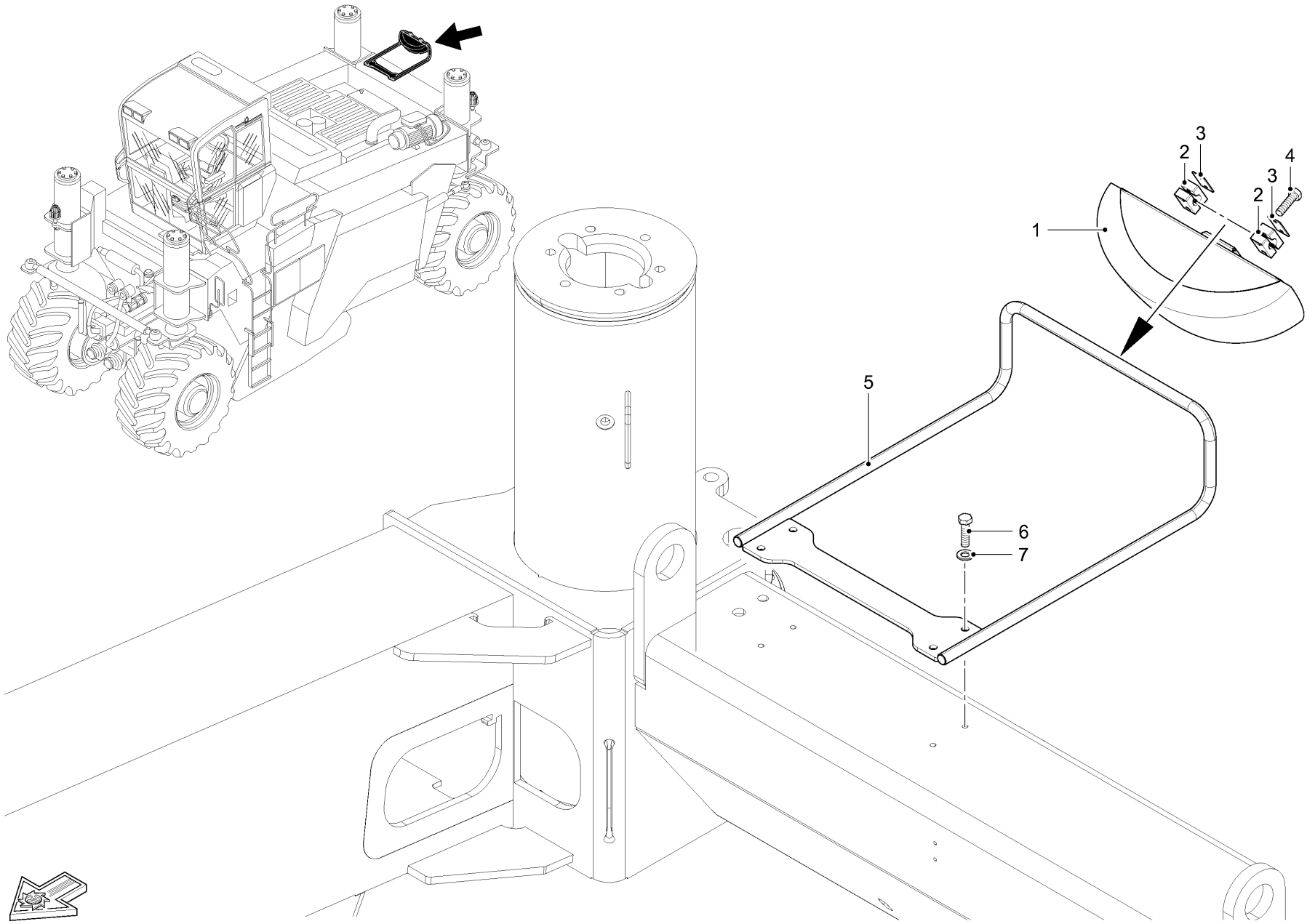
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	156582	58-291	1	PC	HEIZUNG	HEATING	CALEFACCIÓN	CHAUFFAGE
2	39304	58-9999	3,40	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
3	3928	58-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
4	12419	58-9999	4	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
5	31446	58-9999	4	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
6	3800	58-9999	4	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
7	3288	58-9999	6	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
8	31428	58-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
9	85743	58-9999	1	PC	AUSTRITTSFILTER	FILTER	FILTRO DE SALIDA	FILTRE DE SORTIE
11	96468	58-9999	1	PC	SCHUTZBLECH	PROTECTING SHEET	CHAPA DE PROTECCIÓN	TÔLE DE PROTECTION
12	10428	58-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	85741	58-9999	1	PC	FEINFILTERMATTE	FILTER GAUZE	MALLA DE FILTRO FINO	NATTE DE FILTRE FIN
14	173861	58-9999	2	PC	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
15	2096497	292-9999	1	PC	HEIZUNG	HEATING	CALEFACCIÓN	CHAUFFAGE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.53.01 / 00 161960	*Benennung:* **SPIEGEL** *Designation:* **MIRROR** *Denominación:* **ESPEJO** *Dénomination:* **MIROIR**	**16/03/2020** **Seite 128**

WIRTGEN

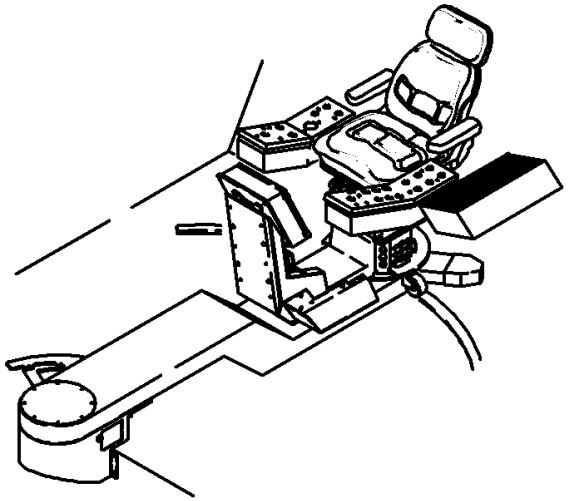
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2328132	1-9999	2	PC	SPIEGEL	MIRROR	ESPEJO	MIROIR
2	162058	1-9999	2	PC	SPIEGELHALTERARM	SUPPORT ARM MIRROR	BRAZO SOPORTE RETROVISOR	BRAS SUPPORT RETROVISEUR
3	162059	1-9999	2	PC	GRUNDPLATTE	BASE PLATE	PLACA DE BASE	PLAQUE DE BASE
4	12243	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5208	1-9999	8	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
6	12247	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

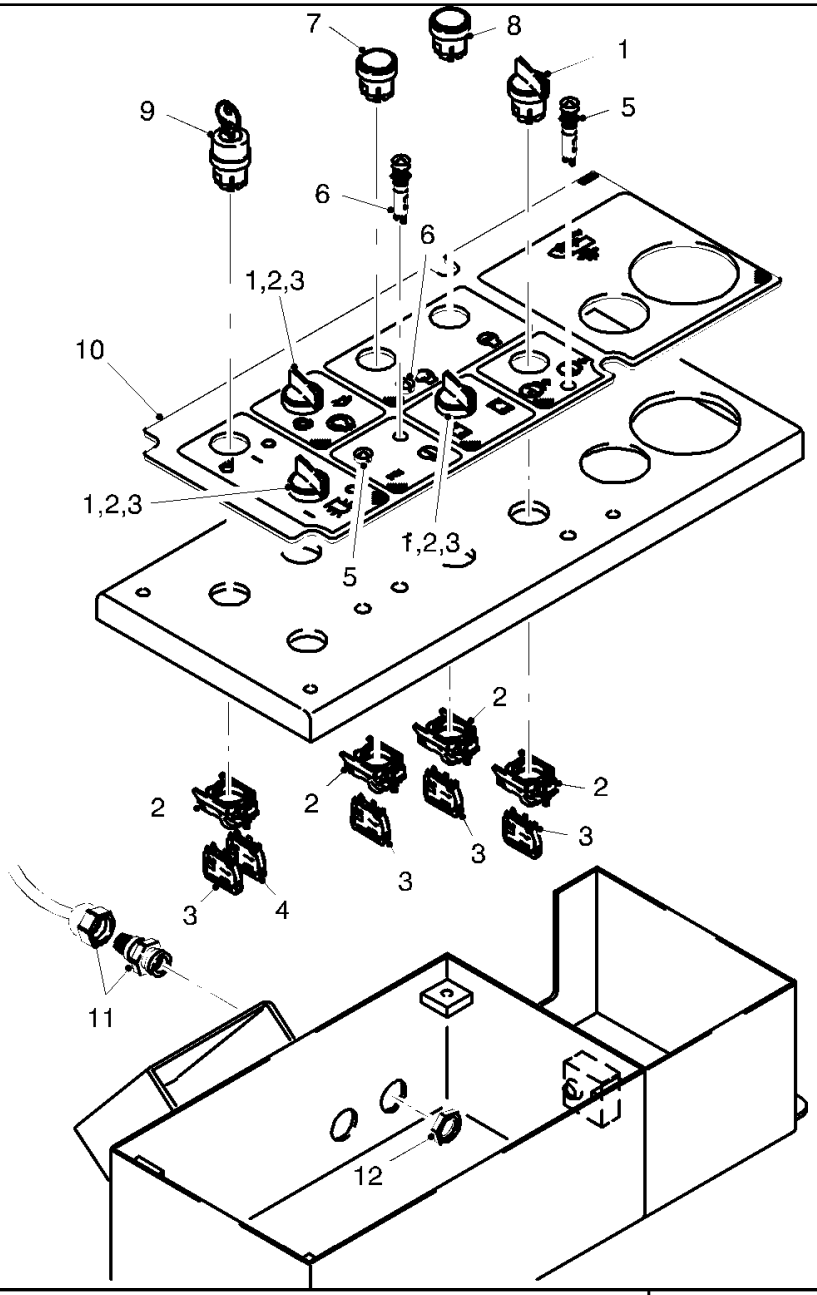


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.53.02 / 00 2212623	*Benennung:* **ZUSATZSPIEGEL** *Designation:* **ADDITIONAL MIRROR** *Denominación:* **ESPEJO ADICIONAL** *Dénomination:* **MIROIR ADDITIONNEL**	**16/03/2020** **Seite 130**

WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	2045899	170-9999	1	PC	SPIEGEL	MIRROR	ESPEJO	MIROIR
2	4119	170-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
3	4128	170-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
4	5945	170-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	199245	170-9999	1	PC	SPIEGELHALTER	MIRROR-RETAINER	SOPORTE DEL ESPEJO	SUPPORT POUR MIROIR
6	4218	170-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5274	170-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



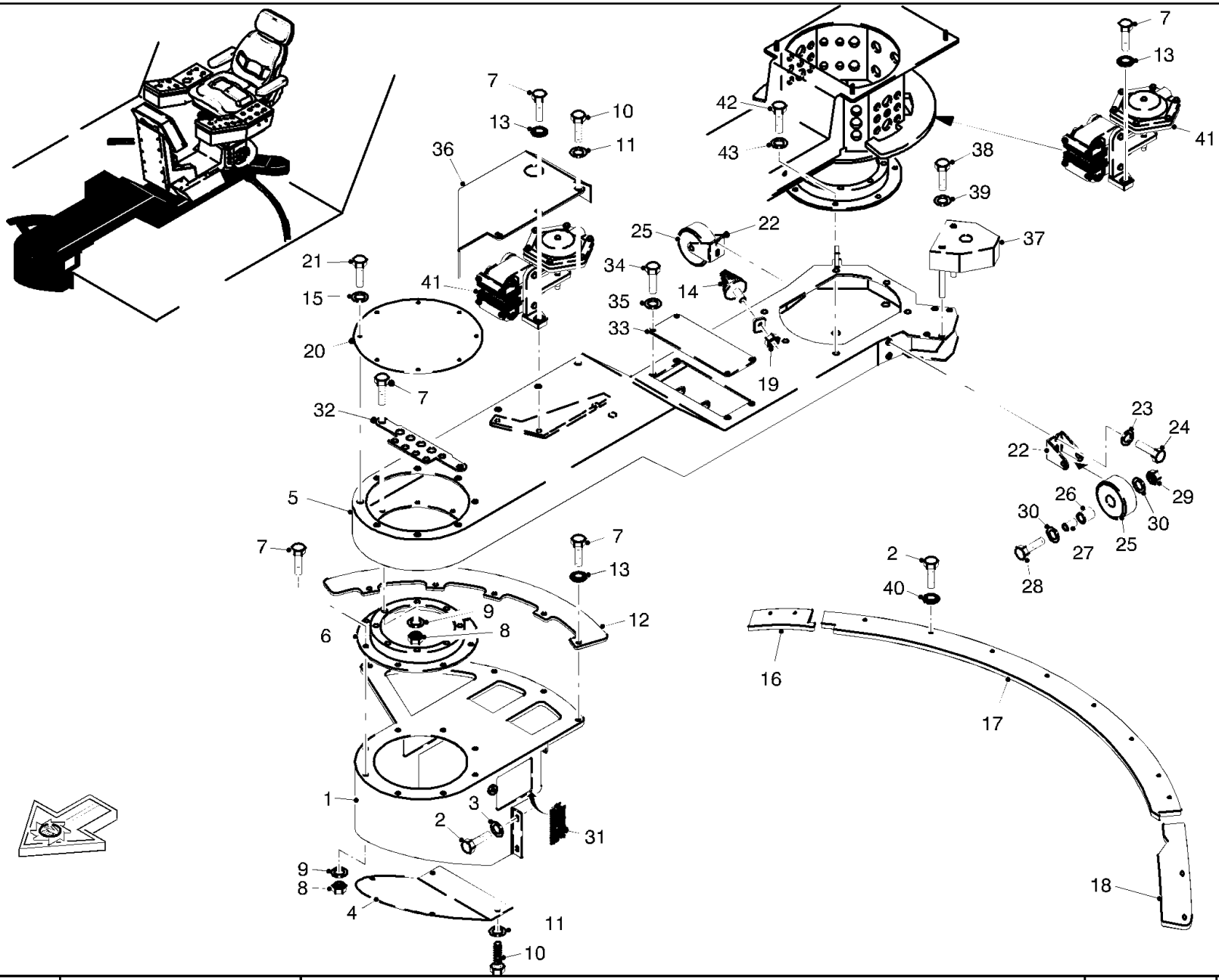




Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.54.01 / 00 162900	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**BEDIENPULT LINKS 0HNE KABINE** **CONTROL PANEL LH.WITHOUT CAB** **PUPITRE DE MANDO IZQ.SIN CAB.** **PUPITRE DE COMM.GA.SANS CABINE**	**16/03/2020** **Seite 132**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144244	1-9999	4	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
2	144288	1-9999	7	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
3	144286	1-9999	7	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
4	144287	1-9999	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
5	117531	1-9999	2	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
6	117534	1-9999	2	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
7	144272	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
8	144273	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
9	144265	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
10	160695	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
11	137388	1-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
12	137418	1-9999	2	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU

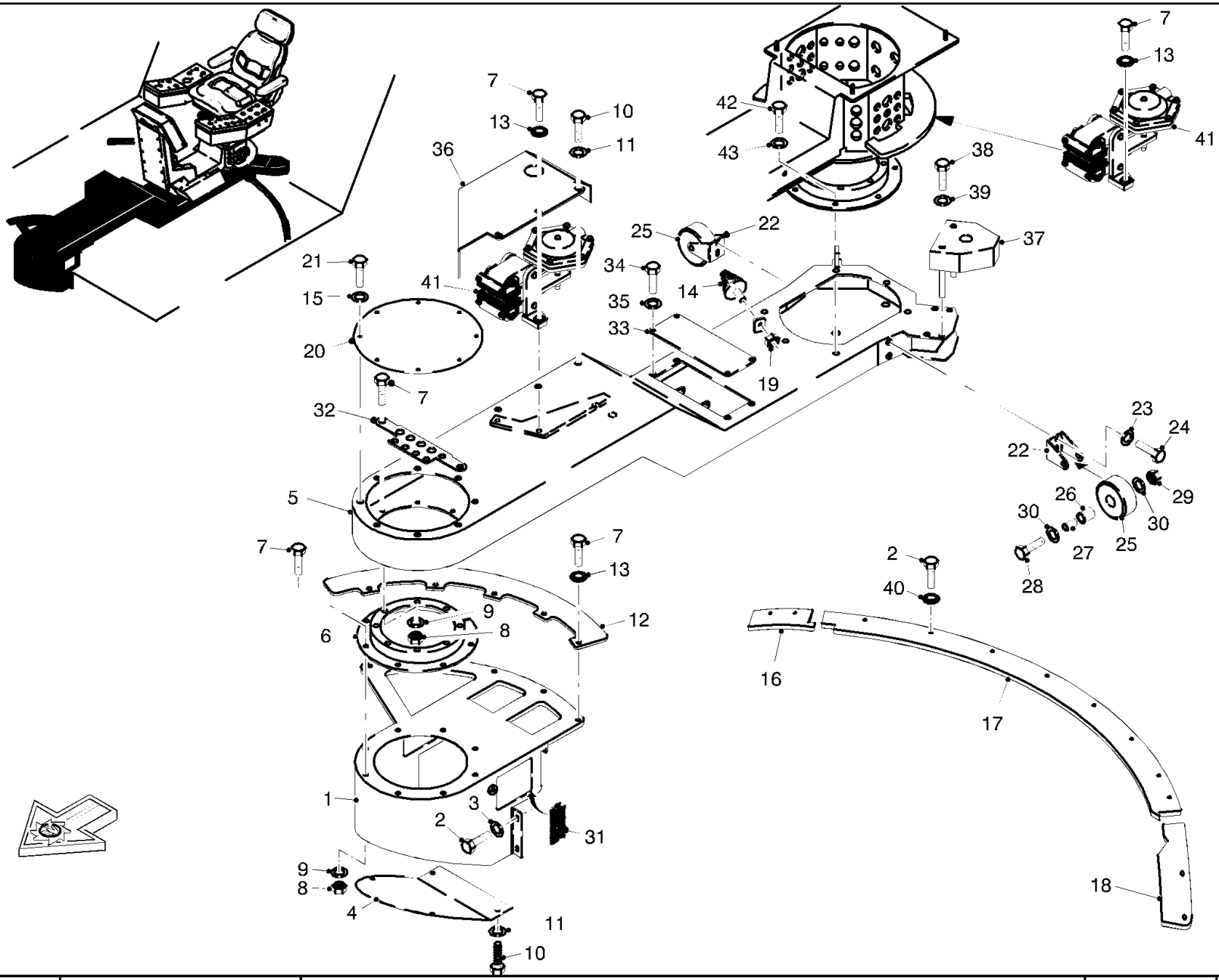
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.54.02 / 00 161961	*Benennung:* **FAHRERSTAND OHNE KABINE I** *Designation:* **OPERAT.STTION WITHOUT CABIN I** *Denominación:* **PUESTO D.CONDUCT. SIN CABINA I** *Dénomination:* **POSTE DE CONDUCT.SANS CABINE I**	**16/03/2020** **Seite 134**	WIRTGEN

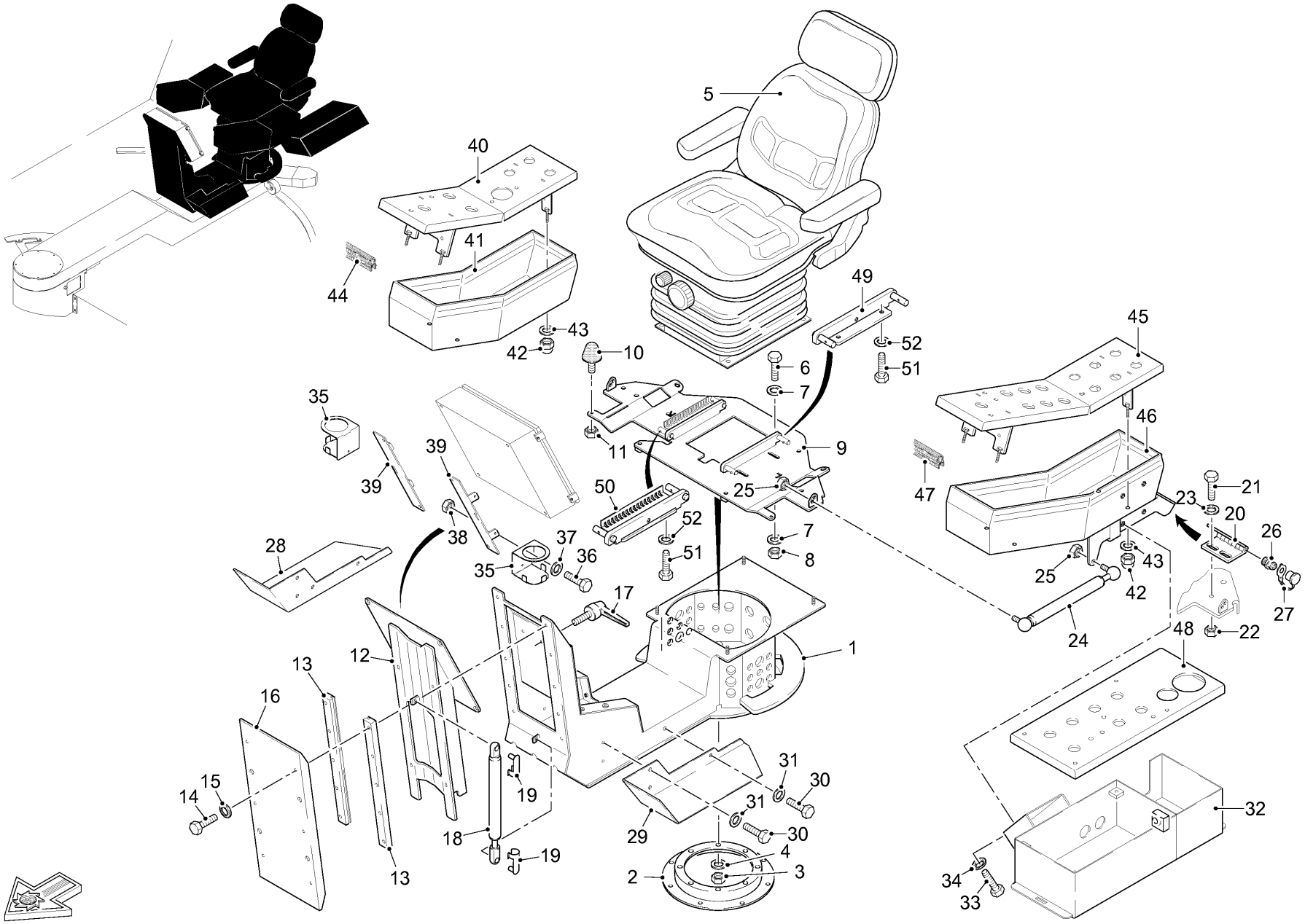
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	160652	1-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
2	4219	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5275	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	126889	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
5	160423	1-9999	1	PC	SITZKONSOLE	SEAT PEDESTAL	CONSOLA DE ASIENTO	CONSOLE DE SIÈGE
6	129010	1-9999	1	PC	KUGELDREHVERBINDUNG	BALL-TURNTABLE	UNION GIRATORIA SOBRE BOLAS	COURONNE PIVOTANTE A BILLES
7	4261	1-9999	25	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5192	1-9999	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	4828	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	4179	1-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	5211	1-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	160686	1-9999	1	PC	SEGMENT	SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
13	5197	1-9999	9	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
14	17439	1-9999	2	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
15	5799	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	160688	1-9999	1	PC	LAUFSCHIENE	SLIDE RAIL	CARRIL DE RODADURA	RAIL DE ROULEMENT
17	160689	1-9999	1	PC	LAUFSCHIENE	SLIDE RAIL	CARRIL DE RODADURA	RAIL DE ROULEMENT
18	160687	1-9999	1	PC	LAUFSCHIENE	SLIDE RAIL	CARRIL DE RODADURA	RAIL DE ROULEMENT
19	5210	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	126907	1-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
21	5940	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	126884	1-9999	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
23	5275	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	4180	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	97427	1-9999	2	PC	LAUFROLLE	TRACK ROLLER	ROLDANA	GALET DE ROULEMENT
26	127290	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
27	127289	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
28	4274	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5192	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
30	4828	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
31	23625	1-9999	1,20	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
32	160692	1-9999	1	PC	SCHOTTLEISTE	BULKHEAD STRIP	LISTÓN DE MAMPARO	BARRETTE DE CLOISON
33	130961	1-9999	1	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE

WIRTGEN



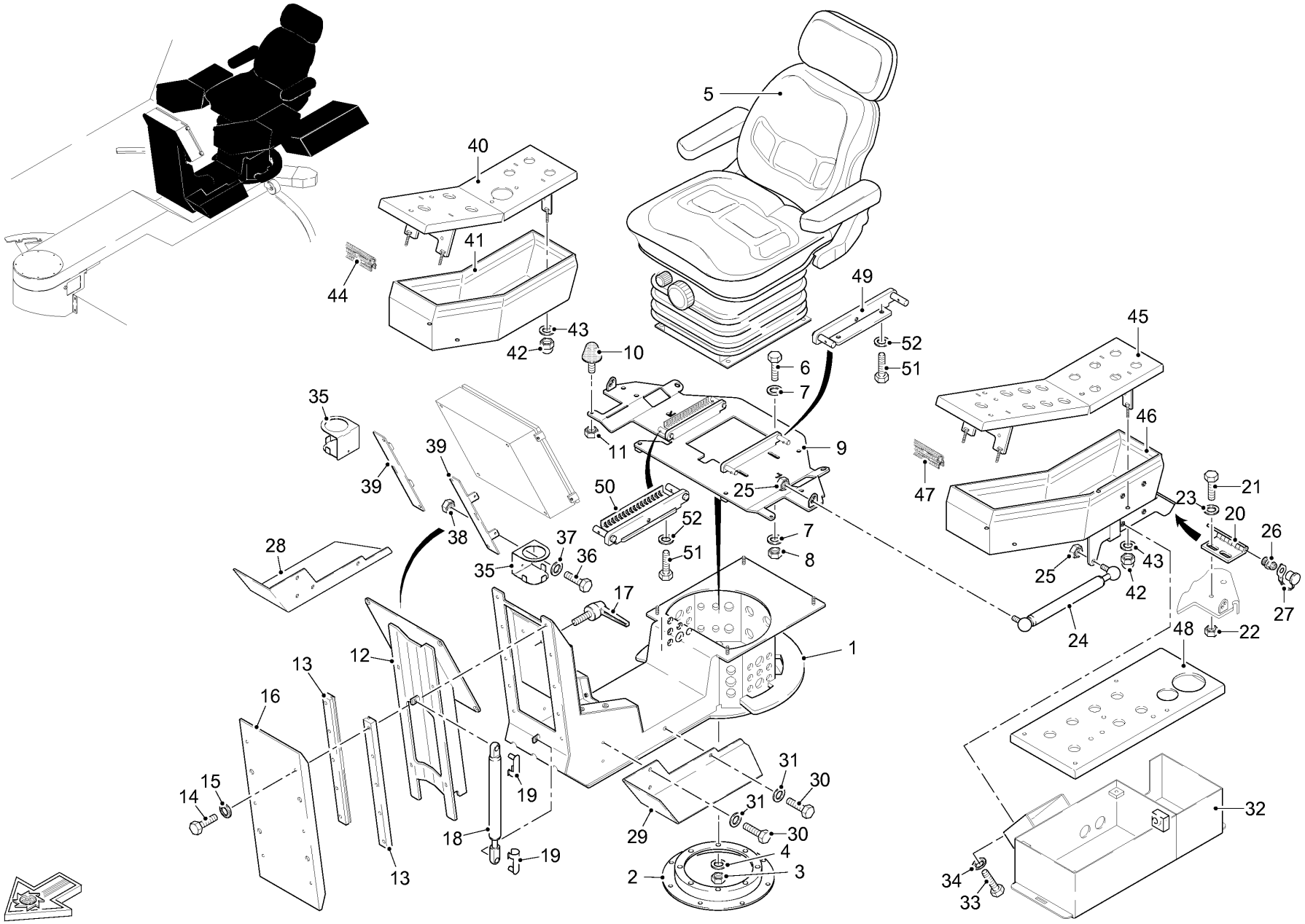
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.54.02 / 00 161961	*Benennung:* **FAHRERSTAND OHNE KABINE I** *Designation:* **OPERAT.STTION WITHOUT CABIN I** *Denominación:* **PUESTO D.CONDUCT. SIN CABINA I** *Dénomination:* **POSTE DE CONDUCT.SANS CABINE I**	**16/03/2020** **Seite 136**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	4178	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
36	160691	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
37	160846	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
38	131759	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
39	5274	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	5271	1-9999	12	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
41	156240	1-9999	2	PC	BREMSZANGE	BRAKE CALIPER	PINZA-FRENO	ETRIER DE FREIN
42	4261	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	5195	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



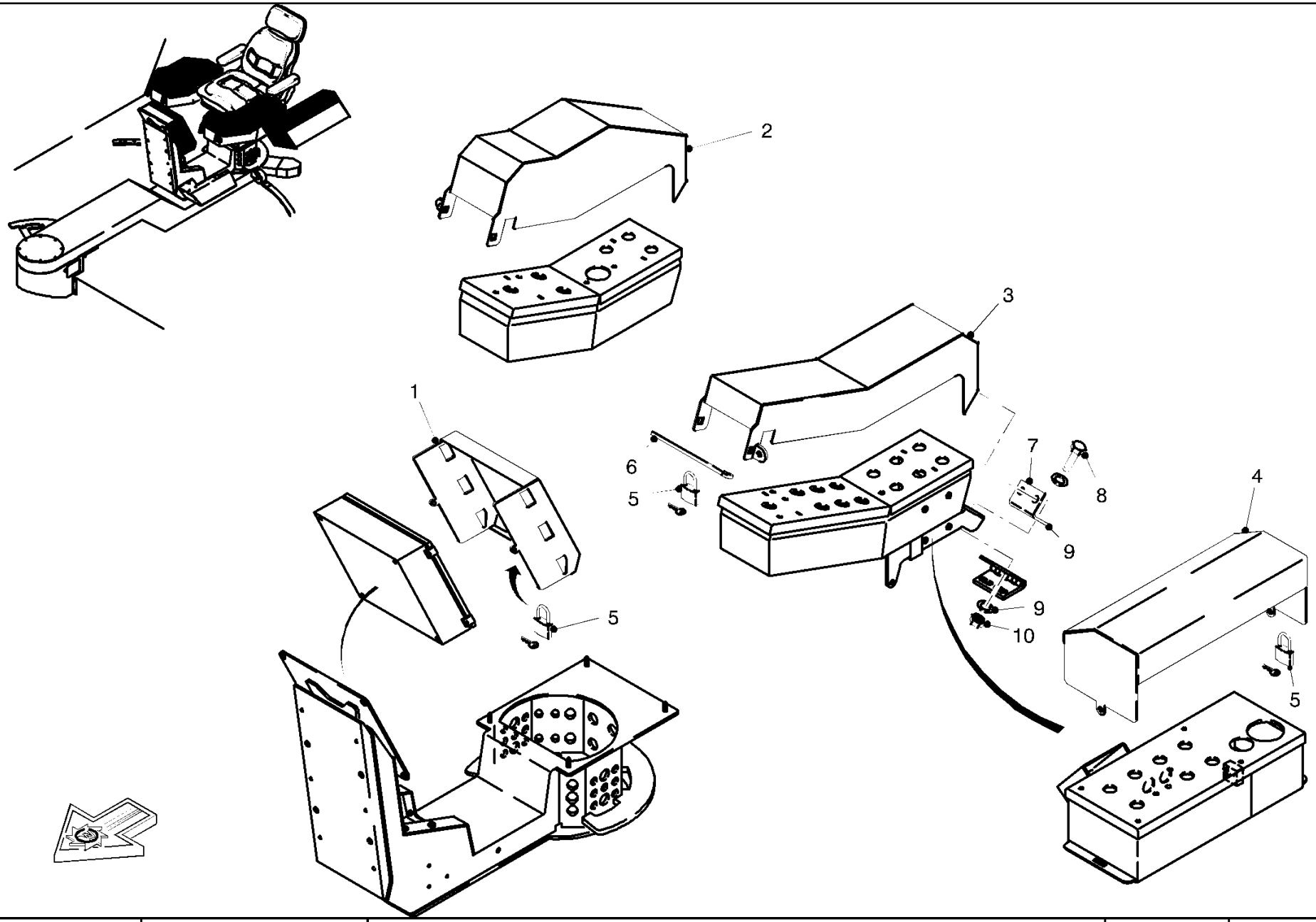
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.54.03 / 00 161962	*Benennung:* **FAHRERSTAND OHNE KABINE II** *Designation:* **OPERAT.STTION WITHOUT CABIN II** *Denominación:* **PUESTO CONDUCT. SIN CABINA II** *Dénomination:* **POSTE CONDUCT.SANS CABINE II**	**16/03/2020** **Seite 138**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	156643	1-9999	1	PC	SITZKONSOLE	SEAT PEDESTAL	CONSOLA DE ASIENTO	CONSOLE DE SIÈGE
2	129010	1-9999	1	PC	KUGELDREHVERBINDUNG	BALL-TURNTABLE	UNION GIRATORIA SOBRE BOLAS	COURONNE PIVOTANTE A BILLES
3	5193	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	5195	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	155178	1-399	1	PC	FAHRERSITZ M.ARML.	OPERATOR'S SEAT	ASIENTO DEL CONDUCTOR	SIEGE DU CONDUCTEUR
5	2174851	400-9999	1	PC	FAHRERSITZ M.ARML.	OPERATOR'S SEAT	ASIENTO DEL CONDUCTOR	SIEGE DU CONDUCTEUR
6	4180	1-399	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	4182	400-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5211	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	12247	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	156625	1-399	1	PC	ADAPTERPLATTE	ADAPTER PLATE	PLACA ADAPTADORA	PLAQUE D'ADAPTATEUR
9	2173792	400-9999	1	PC	ADAPTERPLATTE	ADAPTER PLATE	PLACA ADAPTADORA	PLAQUE D'ADAPTATEUR
10	17439	1-9999	2	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
11	5210	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	156767	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
13	154419	1-9999	2	PC	GLEITSCHIENE	SLIDING RAIL	VÍA DE DESLIZAMIENTO	GLISSIERE
14	4182	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5208	1-9999	10	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
16	156826	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
17	49481	1-9999	2	PC	KLEMMHEBEL	CLAMPING LEVER	PALANCA	LEVIER
18	156636	1-9999	1	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
19	3280	1-9999	2	PC	ES-BOLZEN	PIN CLIP	PERNO CON DISP. DE BLOQUEO	BOULON AVEC DISP. BLOC.
20	78841	1-9999	2	PC	SCHRAUBSCHARNIER	FRAME JOINT FOR HOOD	BISAGRA PARA ATORNILLAR	CHARNIERE A VIS LAQUEE
21	4220	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	5269	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	5274	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	139877	1-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
25	5210	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	9065	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
27	11181	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
28	127315	1-9999	1	PC	FUSSABLAGE	FOOT REST	REPOSA-PIES	REPOSE-PIEDS
29	127316	1-9999	1	PC	FUSSABLAGE	FOOT REST	REPOSA-PIES	REPOSE-PIEDS
30	4219	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.54.03 / 00 161962	*Benennung:* **FAHRERSTAND OHNE KABINE II** *Designation:* **OPERAT.STTION WITHOUT CABIN II** *Denominación:* **PUESTO CONDUCT. SIN CABINA II** *Dénomination:* **POSTE CONDUCT.SANS CABINE II**	**16/03/2020** **Seite 140**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	5275	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	160819	1-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
33	4179	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	5208	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
35	127190	1-9999	2	PC	FLASCHENHALTER	BOTTLE-SUPPORT	SOPORTE DE BOTELLAS	FIXATION DE BOUTEILLE
36	5941	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	5799	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	46115	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
39	126224	1-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
40	154839	1-9999	1	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
41	154837	1-9999	1	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
42	6684	1-9999	8	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
43	5799	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
44	23625	1-9999	1,04	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
45	154840	1-9999	1	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
46	154838	1-9999	1	PC	ARMLEHNE	ARMREST	APOYABRAZOS	ACCOUDOIR
47	23625	1-9999	1,20	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
48	160694	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
49	182318	105-399	1	PC	HALTER LINKS	HOLDER LEFT	SOPORTE	SUPPORT
50	182315	105-399	1	PC	HALTER RECHTS	HOLDER RIGHT	SOPORTE	SUPPORT
51	4178	105-399	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
52	5206	105-399	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

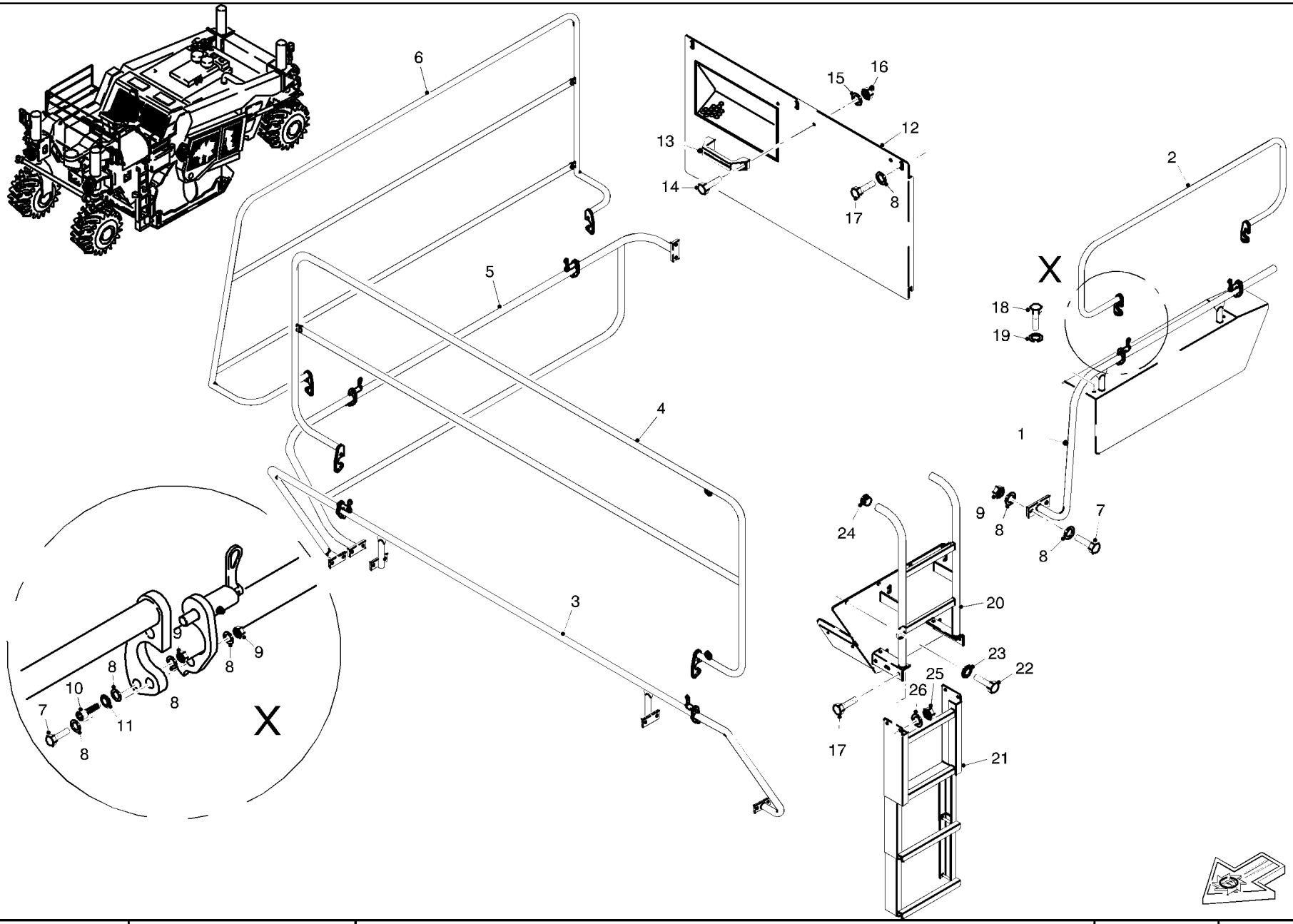


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.54.04 / 00 162794	*Benennung:* **BEDIENPULT/ABDECK. O.KABINE** *Designation:* **CONT.PANEL/COVERS WITHOUT CAB** *Denominación:* **PUPIT.MANDO/CUBIERT. SIN CAB.** *Dénomination:* **PUPIT.COMM./COUVERC. SANS CAB.**	**16/03/2020** **Seite 142**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	160816	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
2	160743	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
3	160785	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
4	160690	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
5	8647	1-9999	6	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
6	112104	1-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
7	111981	1-9999	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
8	4222	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5275	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	5269	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

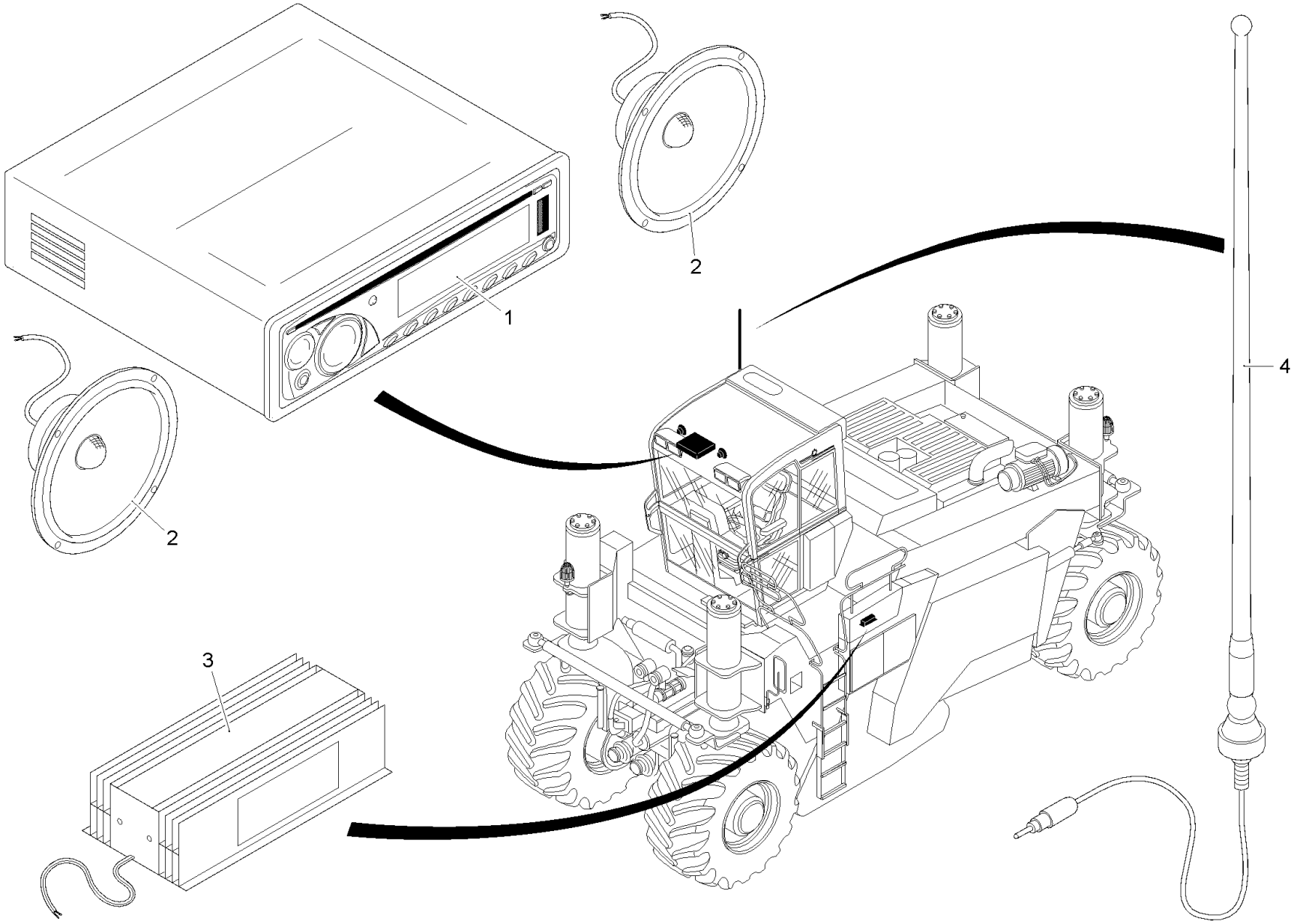
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.54.05 / 00 161963	*Benennung:* **GELÄNDER/ABDECKUNG O.KABINE** *Designation:* **HANDRAIL/COVER WITHOUT CAB** *Denominación:* **BARANDILLA/CUBIERTA S.CABINA** *Dénomination:* **GARDE-CORPS/COUVERCLE S.CABINE**	**16/03/2020** **Seite 144**

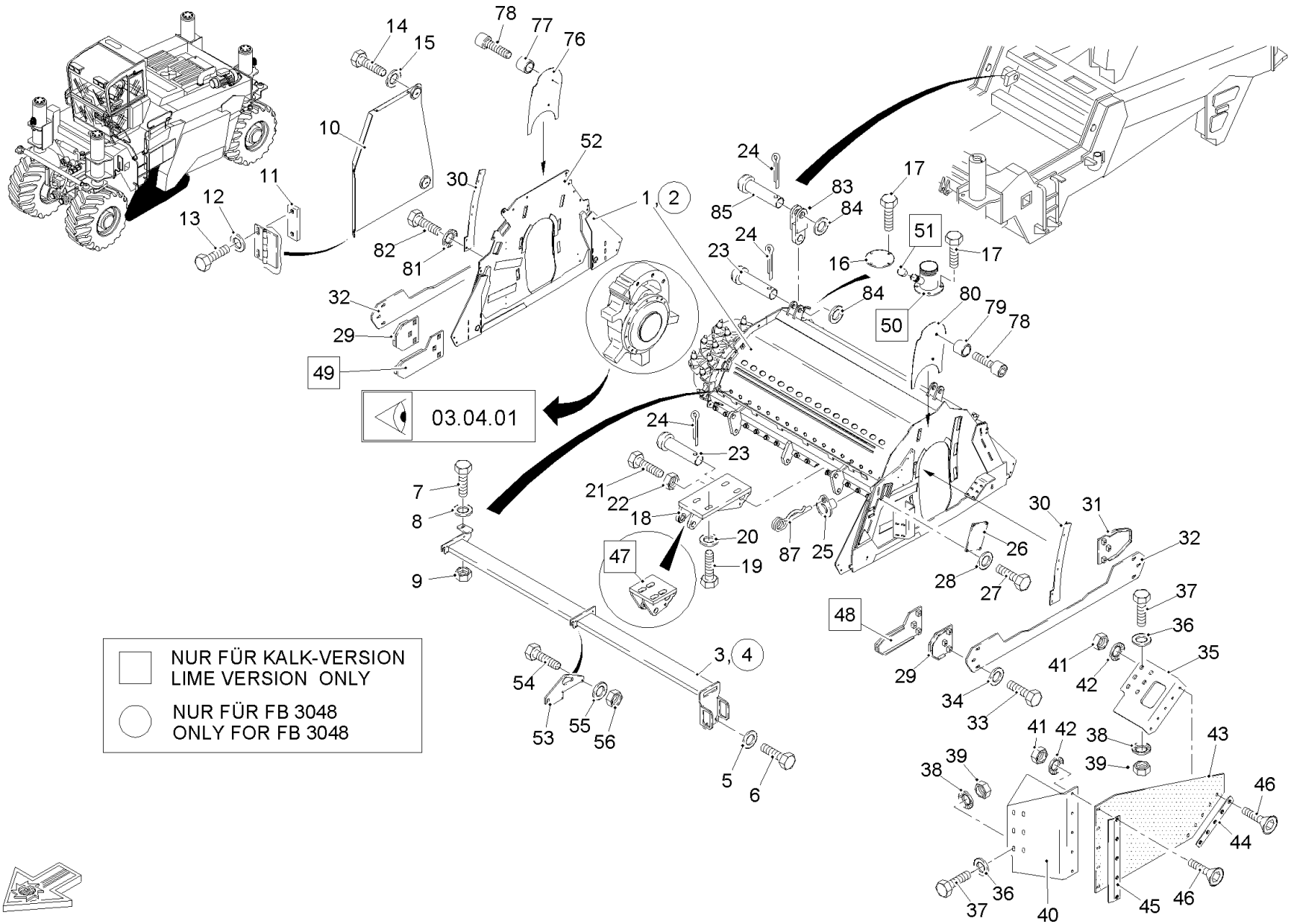
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	156253	1-9999	1	PC	GELÄNDER	HANDRAIL	BARANDILLA	GARDE-CORPS
2	160684	1-9999	1	PC	HANDLAUF LINKS	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
3	160539	1-9999	1	PC	GELÄNDER	HANDRAIL	BARANDILLA	GARDE-CORPS
4	126900	1-9999	1	PC	HANDLAUF	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
5	126944	1-9999	1	PC	GELÄNDER	HANDRAIL	BARANDILLA	GARDE-CORPS
6	126936	1-9999	1	PC	HANDLAUF RECHTS	HAND-RAIL	PASAMANO	MAIN COURANTE
7	4221	1-9999	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5274	1-9999	37	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5269	1-9999	26	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	4417	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	5271	1-9999	6	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
12	163353	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
13	57480	1-9999	2	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE
14	5940	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5800	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	46115	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	4219	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	4217	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5275	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	153257	1-9999	1	PC	AUFSTIEG	ASCENT	ESCALERA	MARCHEPIED
21	159140	1-9999	1	PC	SCHWENKLEITER	SLEWING LADDER	ESCALERA OSCILANTE	ECHELLE PIVOTANTE
22	4260	1-9999	5	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	5197	1-9999	5	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
24	150906	1-9999	2	PC	LAMELLENSTOPFEN	LAMELLAR PLUG	TAPÓN DE LÁMINAS	BOUCHON A LAMELLES
25	5268	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	5274	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



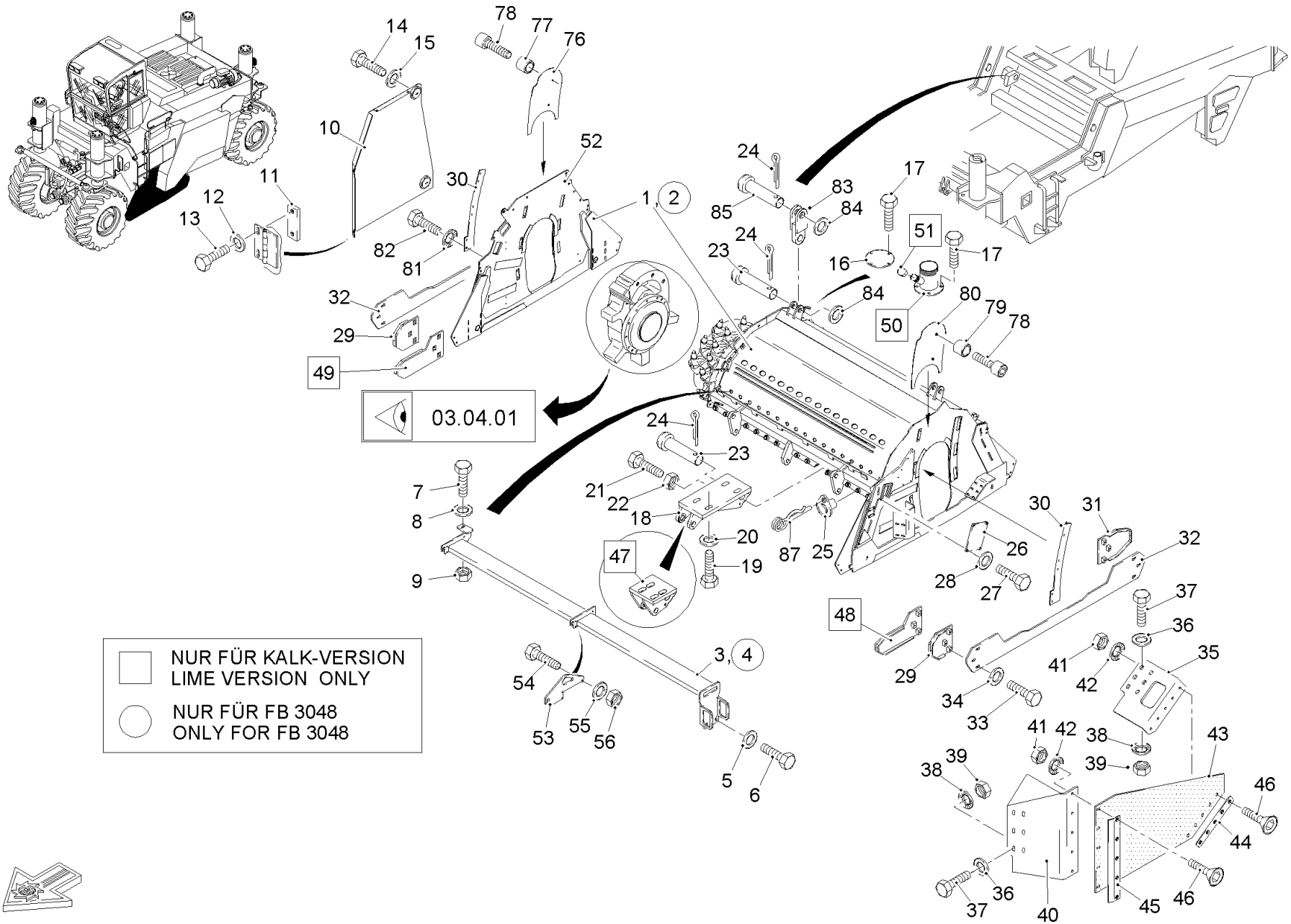
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	02.55.01 / 00 2136883	*Benennung:* **RADIOANLAGE** *Designation:* **RADIO SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE RADIO** *Dénomination:* **ÉQUIPEMENT AUTORADIO**	**16/03/2020** **Seite 146**

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	2161164	354-9999	1	PC	RADIO	RADIO	RADIO	RADIO
2	2128162	354-9999	1	SET	LAUTSPRECHER	LOUDSPEAKER	ALTAVOZ	HAUT-PARLEUR
3	2090570	354-9999	1	PC	SPANNUNGSWANDLER 24-12V	VOLTAGE TRANSFORMER 24-12V	TRANSFORMADOR DE TENSION	TRANSFORMATEUR DE TENSION
4	2128193	354-9999	1	PC	ANTENNE	ANTENNA	ANTENA	ANTENNE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* *Assembly:* 03.01.01 / 00 *Grupo:* 163159 *Groupe:*	*Benennung:* **AUFHÄNGUNG** *Designation:* **MOUNTING** *Denominación:* **SUSPENSIÓN** *Dénomination:* **SUSPENSION**	**16/03/2020** **Seite 148**	WIRTGEN

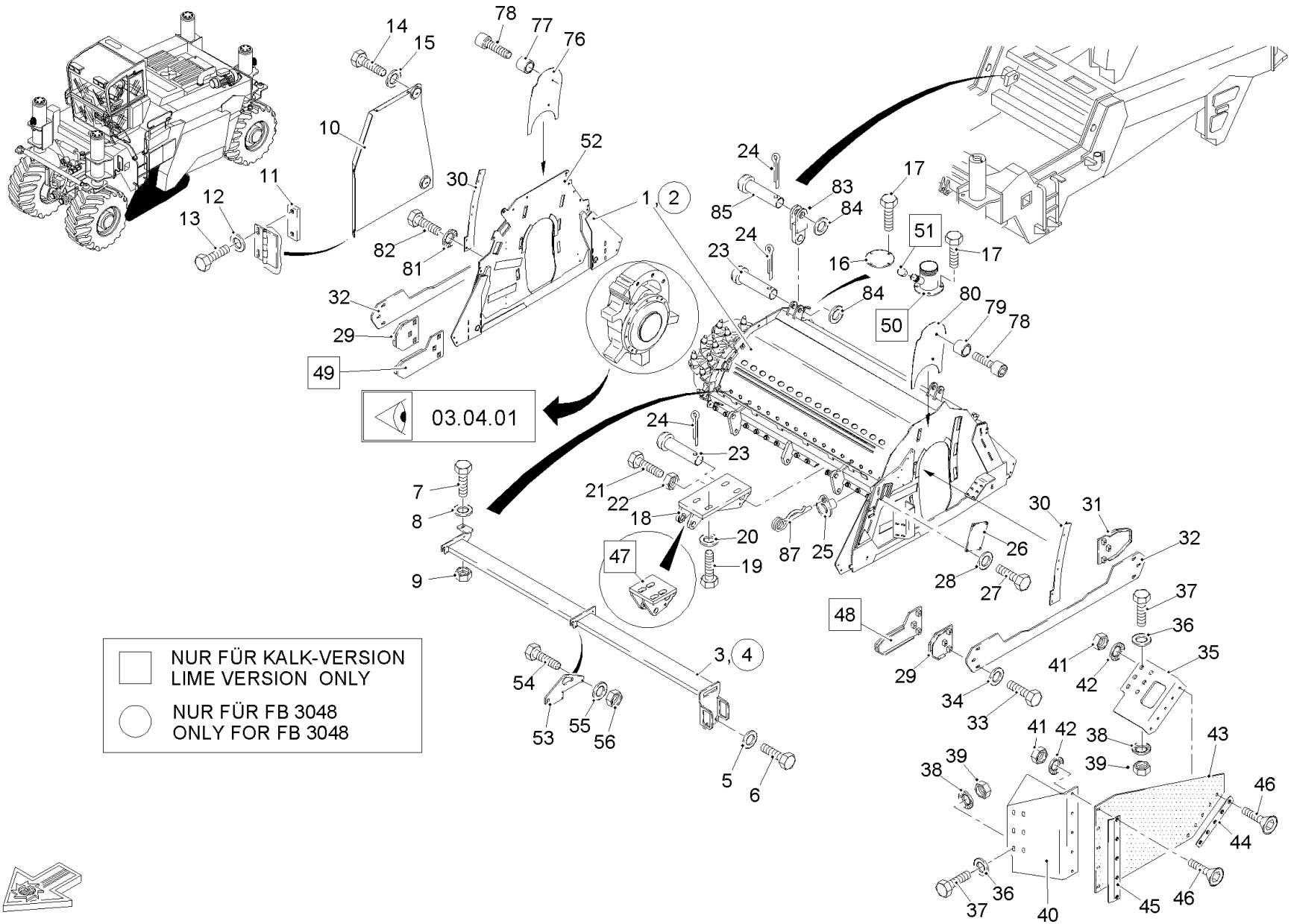
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	155128	1-9999	1	PC	WALZENGEHÄUSE	MILLING DRUM HOUSING	CAJA RODILLO FRESADOR	CARTER TAMBOUR DE FRAISE
2	159855	40-9999	1	PC	WALZENGEHÄUSE	MILLING DRUM HOUSING	CAJA RODILLO FRESADOR	CARTER TAMBOUR DE FRAISE
3	156083	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
4	156084	40-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
5	5195	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	4261	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	4264	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	4828	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5193	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	155826	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
11	40767	1-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
12	5274	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	4219	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	4261	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	39994	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	155470	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
17	4299	1-22	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	4299	23-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	153491	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
19	4617	1-339	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	80033	340-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	29798	1-339	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	32111	340-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	136877	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	5134	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	80396	1-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
24	28083	1-9999	6	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
25	97590	1-9999	16	PC	VERSCHLUSS	FASTENER	CIERRE	SERRURE
26	99003	1-9999	3	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
27	4219	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5274	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	97411	1-9999	2	PC	KANTENSCHUTZVERLÄNGERUNG	SIDE PLATE EXTENTION	PROLONG. CHAPA PROT. ROD.	RALLONGE PROTEGE-ARETE
30	82442	1-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.01.01 / 00 163159	*Benennung:* **AUFHÄNGUNG** *Designation:* **MOUNTING** *Denominación:* **SUSPENSIÓN** *Dénomination:* **SUSPENSION**	**16/03/2020** **Seite 150**

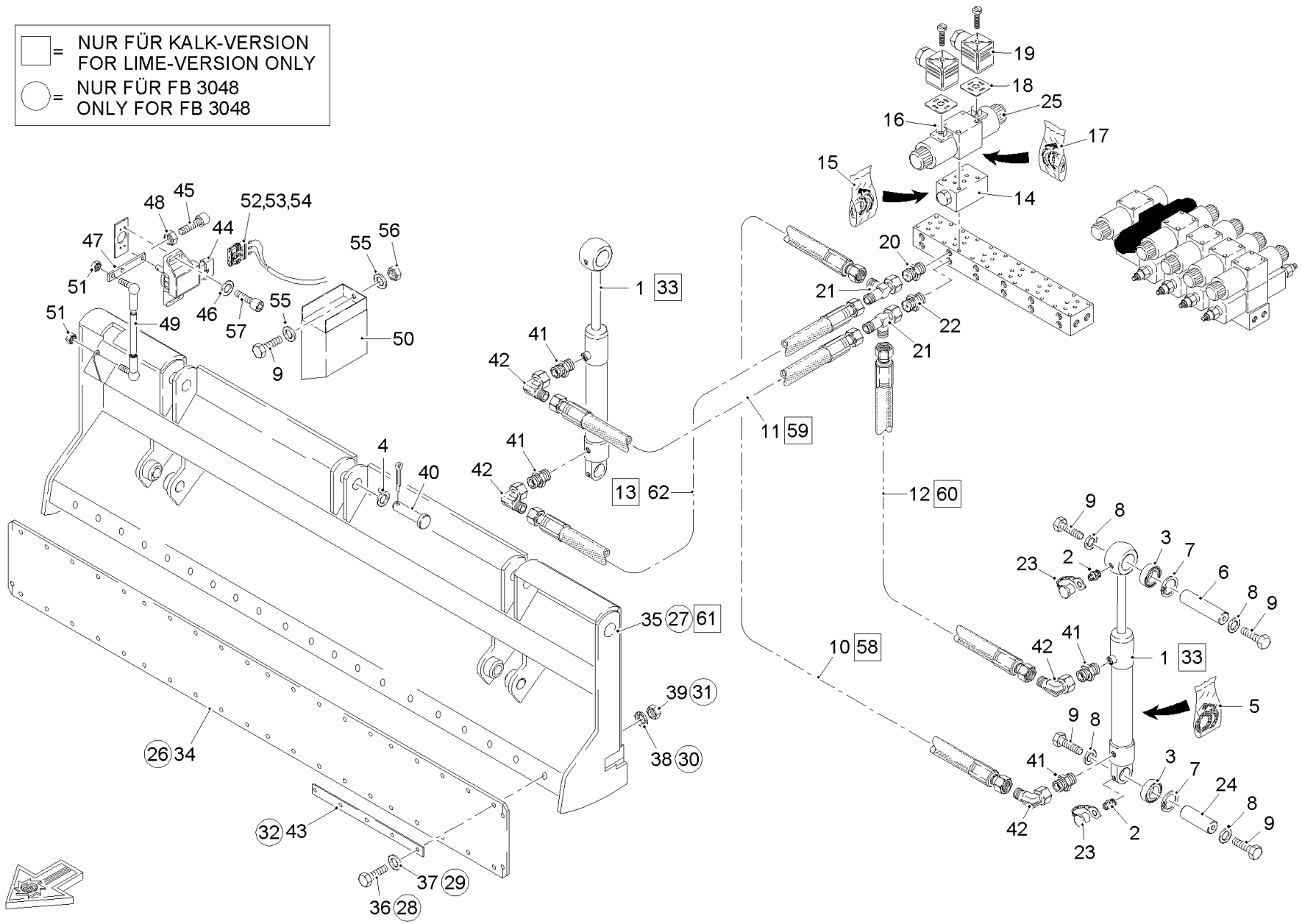
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	97412	1-9999	2	PC	KANTENSCHUTZVERLÄNGERUNG	SIDE PLATE EXTENTION	PROLONG. CHAPA PROT. ROD.	RALLONGE PROTEGE-ARETE
32	97402	1-9999	2	PC	VERSCHLEISSBLECH	WEAR SHEET	CHAPA DE DESGASTE	TOLE D'USURE
33	33981	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	4829	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	82449	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
36	5131	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
37	4302	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	5129	1-9999	12	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
39	5134	1-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
40	82120	1-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
41	5192	1-9999	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
42	5197	1-9999	10	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
43	82451	1-9999	1	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
44	84155	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
45	84153	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
46	4845	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
47	161803	23-339	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
47	2126271	340-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
48	162756	23-9999	1	PC	KANTENSCHUTZVERLÄNGERUNG	SIDE PLATE EXTENTION	PROLONG. CHAPA PROT. ROD.	RALLONGE PROTEGE-ARETE
49	162757	23-9999	1	PC	KANTENSCHUTZVERLÄNGERUNG	SIDE PLATE EXTENTION	PROLONG. CHAPA PROT. ROD.	RALLONGE PROTEGE-ARETE
50	151066	23-9999	1	PC	STUTZEN	SOCKET	RACOR	TUYAU DE RALLONGE
51	5918	23-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
52	181789	1-9999	1	PC	SEITENWAND	SIDE PANEL	PARED LATERAL	PAROI LATERALE
53	161123	1-9999	2	PC	FÜHRUNGSBLECH	GUIDING SHEET	CHAPA DE GUÍA	TOLE DE GUIDAGE
54	4184	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
55	5206	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
56	5210	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
76	155828	1-9999	1	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE
77	58525	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
78	40971	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
79	58599	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
80	155829	1-9999	1	PC	DICHTBLECH	METAL SEALING SHEET	PLACA DE ESTANCAMIENTO	TOLE D'ETANCHEITE
81	5197	1-9999	12	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT



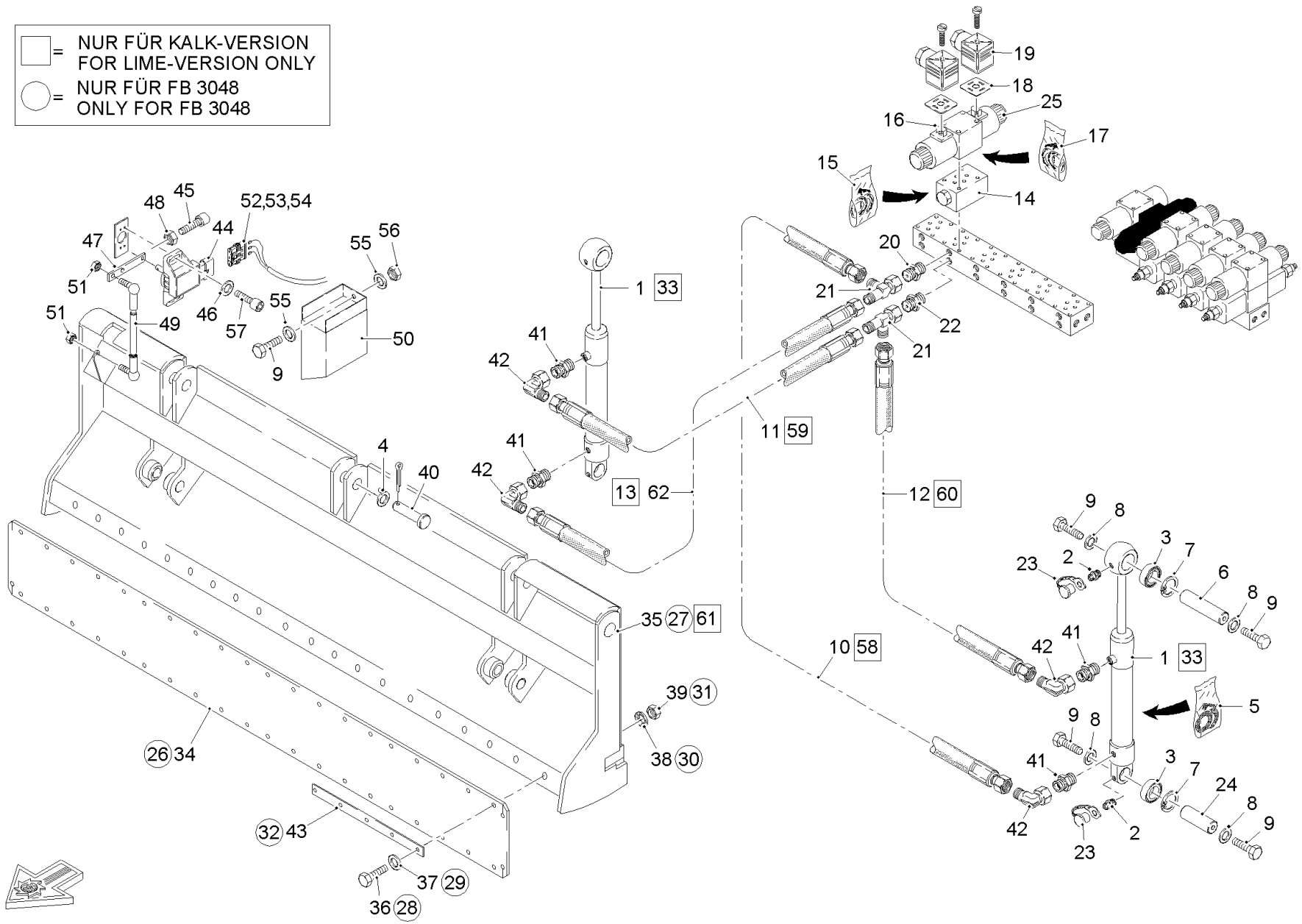
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* *Assembly:* 03.01.01 / 00 *Grupo:* 163159 *Groupe:*	*Benennung:* **AUFHÄNGUNG** *Designation:* **MOUNTING** *Denominación:* **SUSPENSIÓN** *Dénomination:* **SUSPENSION**	**16/03/2020** **Seite 152**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
82	4262	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
83	80305	1-9999	2	PC	VERBINDUNGSTEIL	CONNECTION ELEMENT	PIEZA DE UNIÓN	PIECE DE RACCORD
84	34854	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
85	80397	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
87	7889	1-9999	16	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT



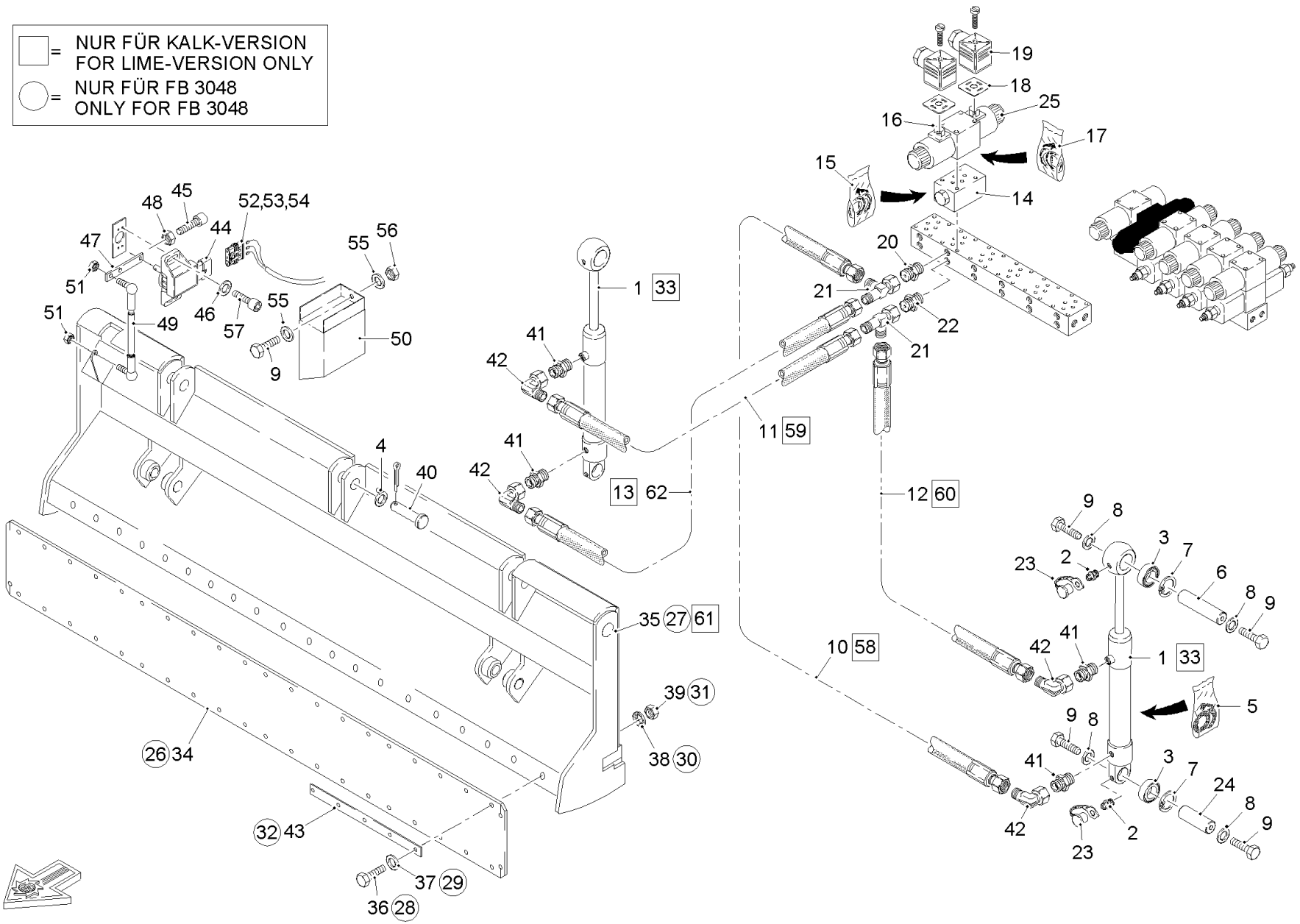
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.02.01 / 00 162643	*Benennung:* **WALZENKLAPPE VORNE** *Designation:* **DRUM FLAP FRONT** *Denominación:* **TAPA ABATIBLE FRESA** *Dénomination:* **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**	**16/03/2020** **Seite 154**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	52281	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	9065	1-9999	4	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
3	89741	1-9999	4	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
4	18455	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	55810	1-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
6	160530	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
7	76644	1-9999	8	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
8	4090	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	4219	1-9999	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	99949	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	165787	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	18177	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	80668	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	24605	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
15	42965	1-239	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
15	114161	240-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
16	7205	1-239	2	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
16	143615	240-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
17	19807	1-9999	3	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
18	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
19	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
20	72624	1-9999	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
21	2887	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
22	72623	1-9999	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
23	11181	1-9999	4	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
24	160531	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
25	18745	1-239	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
25	100155	240-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
26	100542	40-9999	1	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
27	100264	40-9999	1	PC	WALZENKLAPPE	DRUM FLAP	TAPA ABATIBLE FRESA	BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE
28	4270	40-9999	25	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5195	40-9999	25	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



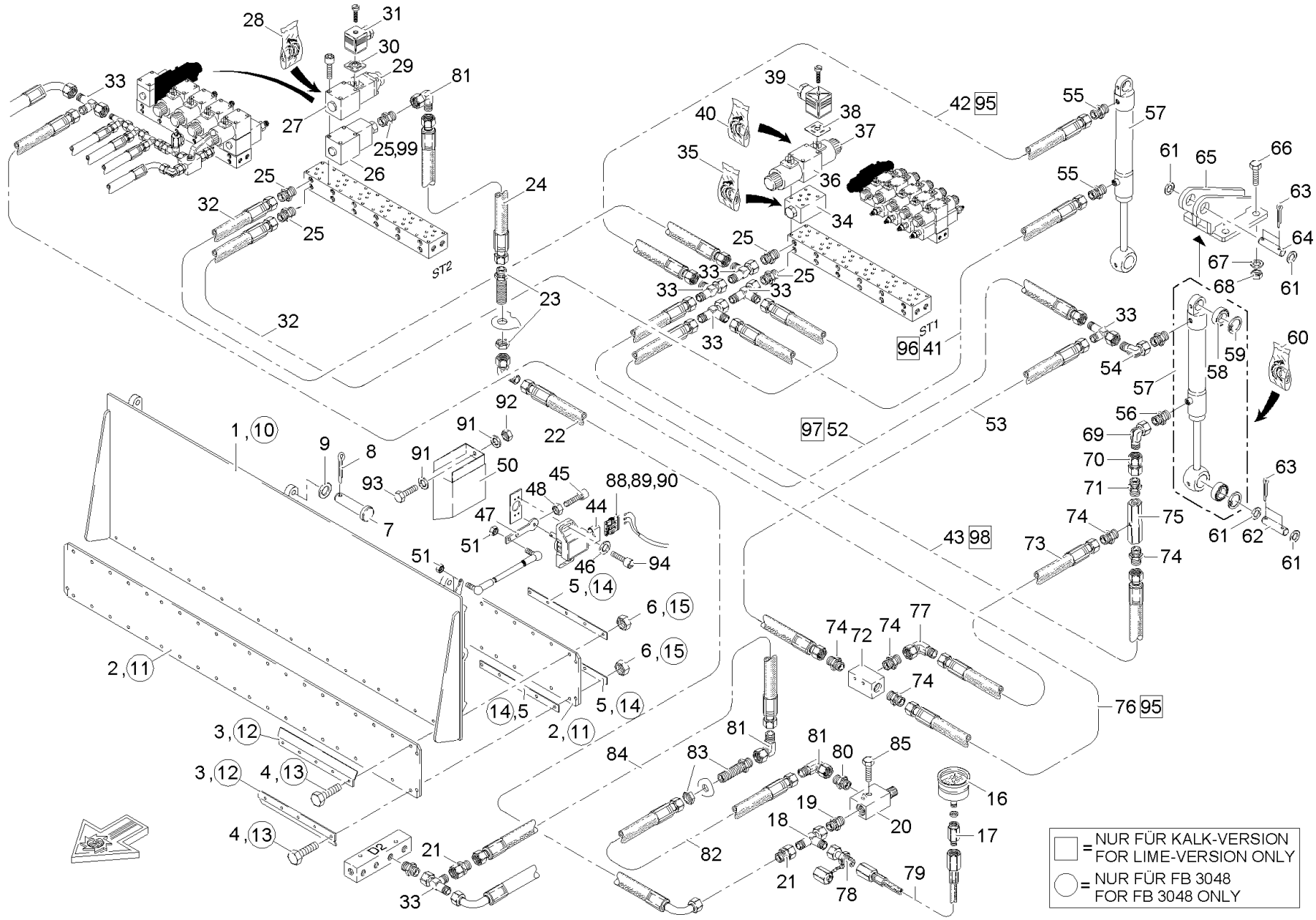
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.02.01 / 00 162643	*Benennung:* **WALZENKLAPPE VORNE** *Designation:* **DRUM FLAP FRONT** *Denominación:* **TAPA ABATIBLE FRESA** *Dénomination:* **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**	**16/03/2020** **Seite 156**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	5197	40-9999	25	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
31	5193	40-9999	25	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
32	56015	40-9999	5	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
33	115947	23-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
34	166079	1-9999	1	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
35	80100	1-9999	1	PC	WALZENKLAPPE	DRUM FLAP	TAPA ABATIBLE FRESA	BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE
36	4270	1-9999	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	5195	1-9999	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	5197	1-9999	20	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
39	5193	1-9999	20	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
40	74556	1-9999	3	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
41	133548	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
42	2888	1-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
43	56015	1-9999	4	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
44	136055	1-9999	1	PC	WINKELSENSOR	ANGLE SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
45	138271	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	31632	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	156354	1-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
48	20431	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
49	156356	1-9999	1	PC	GELENKSTANGE	ARTICULATED ROD	BARRA ARTICULADA	TIGE ARTICULÉE
50	166740	1-9999	1	PC	SCHUTZHAUBE	PROTECTIVE HOOD	CAPUCHÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
51	5810	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
52	136031	1-9999	1	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
53	136049	1-9999	3	PC	BUCHSENKONTAKT 12-24V	CONTACT 12-24V	CONTACTO 12-24V	CONTACT 12-24V
54	136051	1-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
55	5275	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
56	5269	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
57	10804	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
58	169390	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
59	18176	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
60	165787	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
61	114213	23-9999	1	PC	WALZENKLAPPE	DRUM FLAP	TAPA ABATIBLE FRESA	BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.02.01 / 00 162643	*Benennung:* **WALZENKLAPPE VORNE** *Designation:* **DRUM FLAP FRONT** *Denominación:* **TAPA ABATIBLE FRESA** *Dénomination:* **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**	**16/03/2020** **Seite 158**

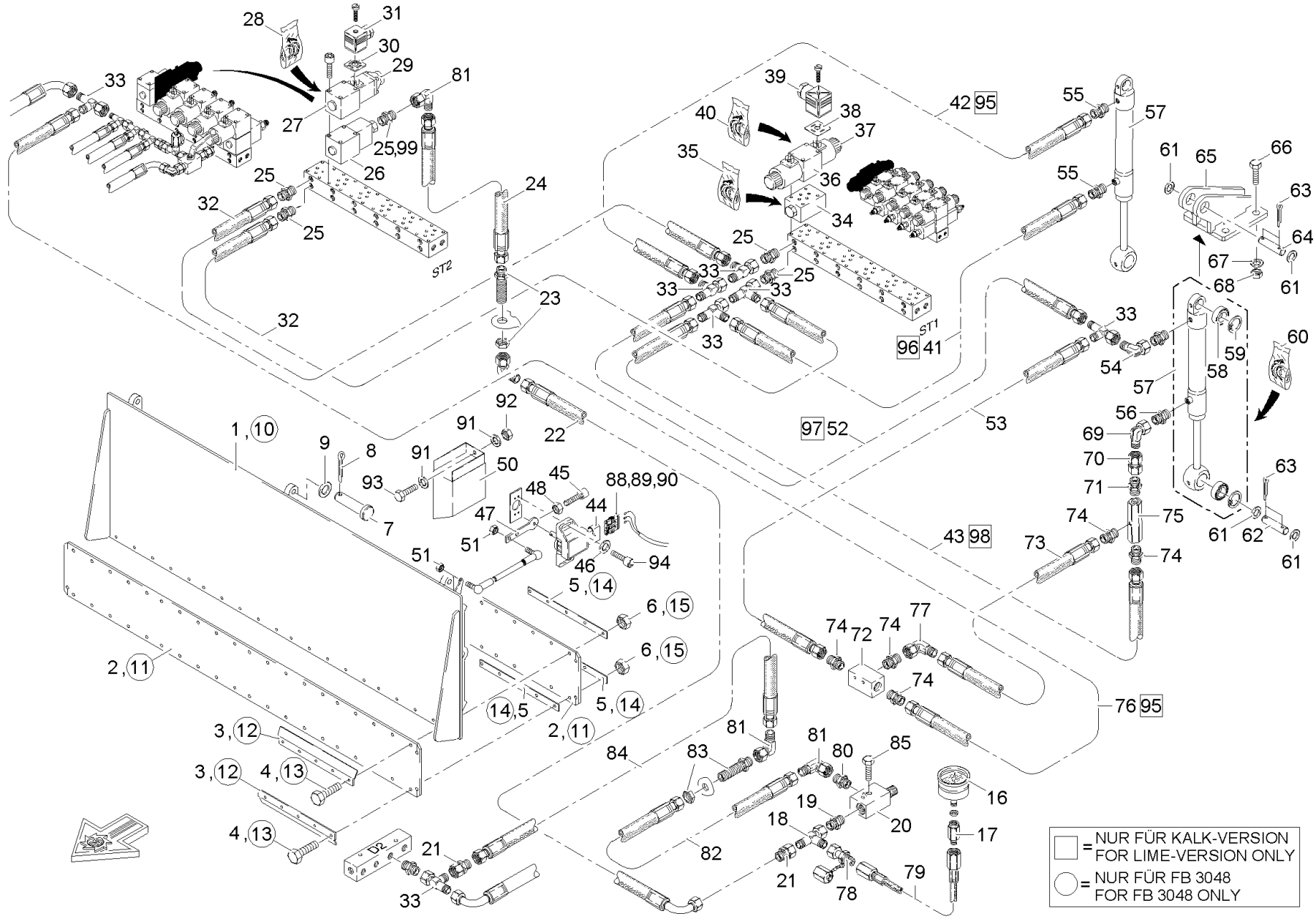
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
62	165788	240-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:*	03.03.01 / 00 162693	*Benennung:* / *Designation:* / *Denominación:* / *Dénomination:*	**WALZENKLAPPE HINTEN** **DRUM FLAP REAR** **TAPA ABATIBLE FRESA** **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**

WIRTGEN

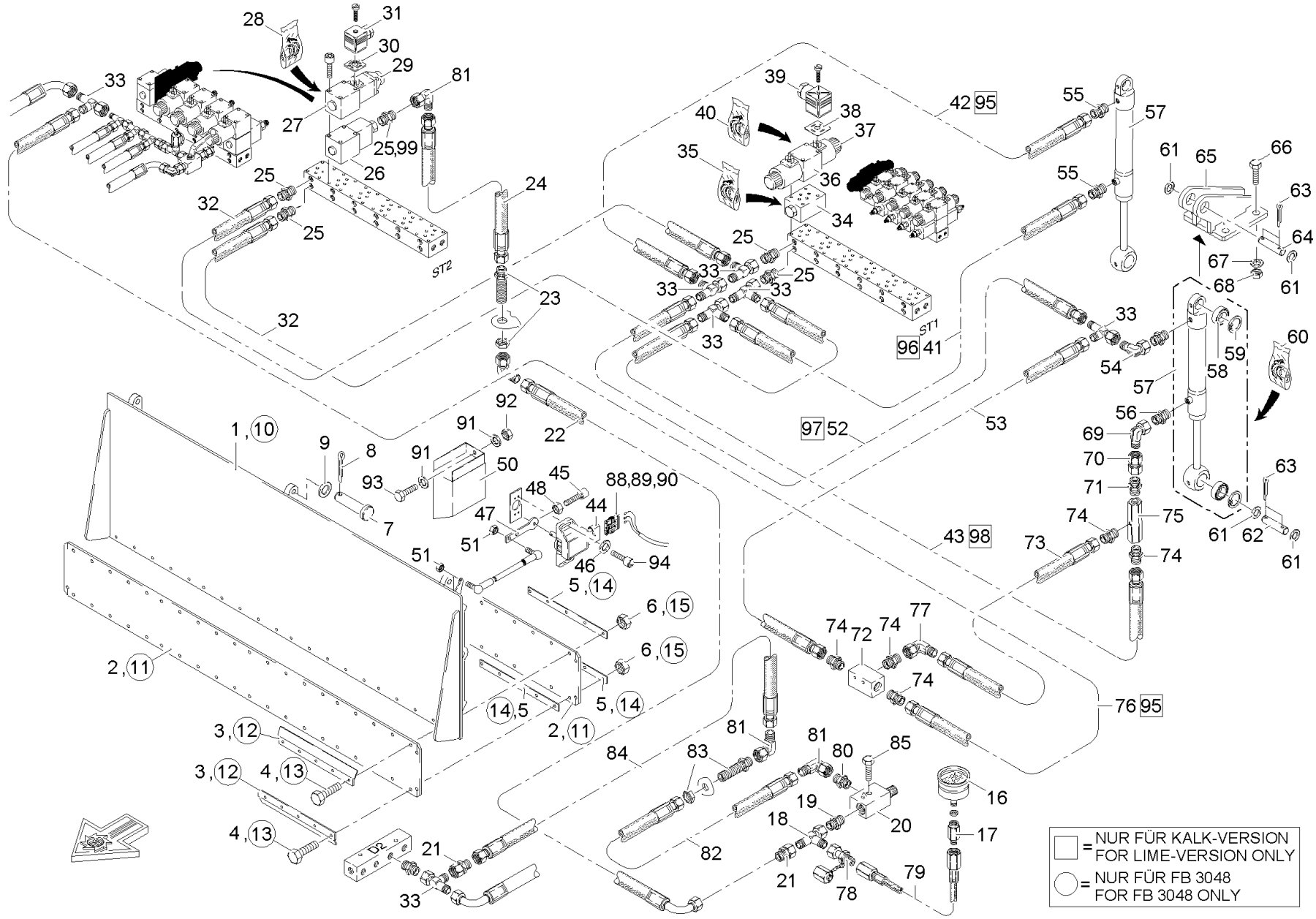
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	80092	1-335	1	PC	ABSTREIFSCHILD	SCRAPER BLADE	PLACA RASCADORA	PLAQUE RACLEUSE
2	80112	1-335	2	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
3	80117	1-335	8	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
4	4274	1-335	40	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	56015	1-335	8	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
6	5193	1-335	40	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	51114	1-335	3	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
8	9854	1-335	3	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
9	4821	1-335	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	100265	40-335	1	PC	ABSTREIFSCHILD	SCRAPER BLADE	PLACA RASCADORA	PLAQUE RACLEUSE
11	100542	40-335	1	PC	ABSTREIFGUMMI	WIPER RUBBER	DEFLECTOR	DEFLECTEUR
12	80117	40-335	10	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
13	4274	40-335	50	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	56015	40-335	10	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
15	5193	40-335	50	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
16	192427	1-335	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
17	4569	1-335	1	PC	MANOMETER-ANSCHLUSS	MANOMETER CONNECTOR	ENCHUFE DEL MANÓMETRO	RACCORD MANOMETRE
18	3929	1-239	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
18	2887	240-335	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
19	3622	1-239	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	5930	240-335	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	129942	1-335	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
21	5047	1-335	2	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
22	47786	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
22	115943	28-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
23	2884	1-335	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
24	27441	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	1644	28-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	30243	1-137	5	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:*	03.03.01 / 00 162693	*Benennung:* / *Designation:* / *Denominación:* / *Dénomination:*	**WALZENKLAPPE HINTEN** **DRUM FLAP REAR** **TAPA ABATIBLE FRESA** **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**

WIRTGEN

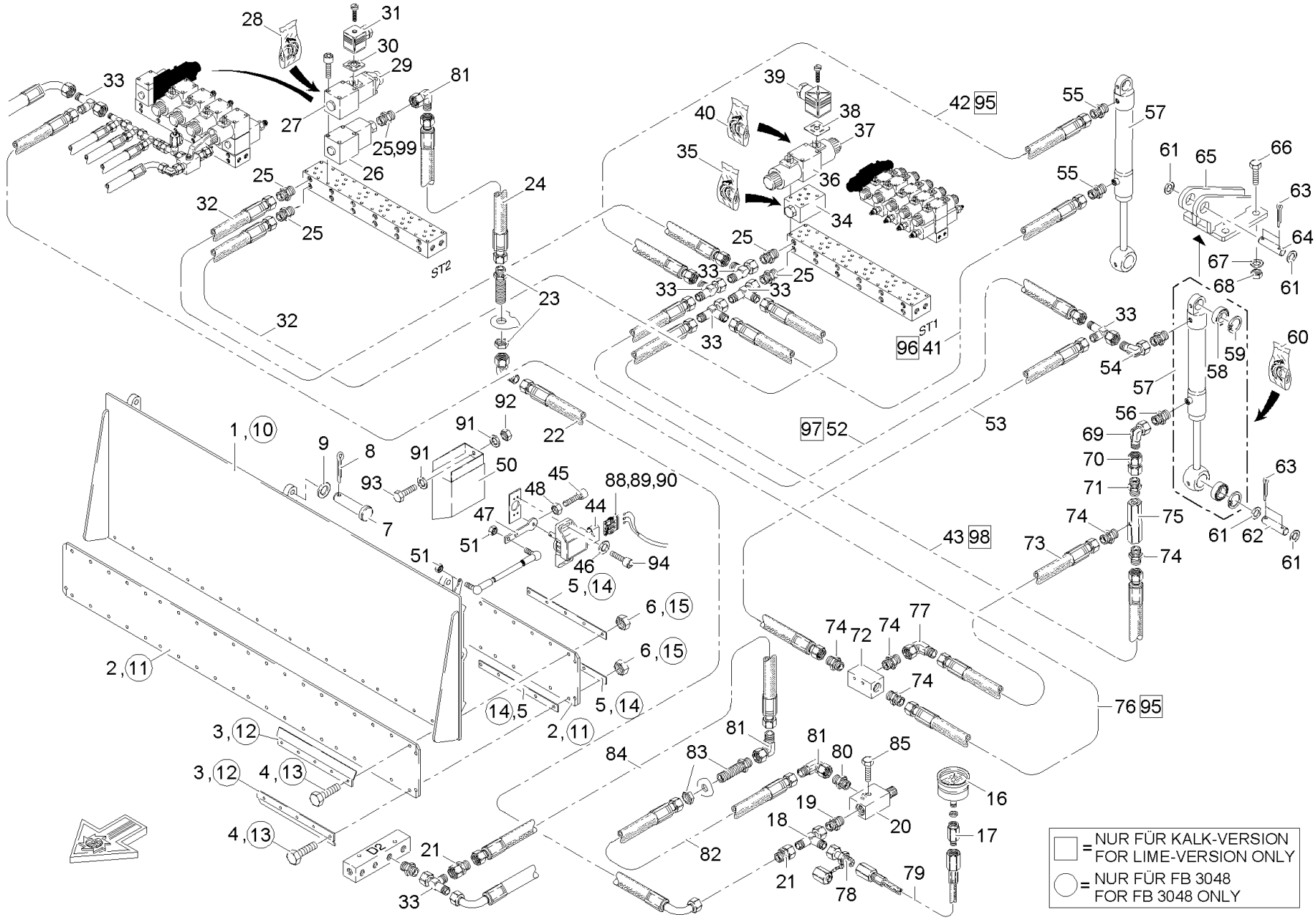
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
25	30243	138-335	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
26	84646	1-137	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
26	189037	138-335	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
27	84645	1-239	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
27	2090177	240-335	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
28	19807	1-239	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
28	2090218	240-335	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
29	18745	1-239	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
29	2090214	240-335	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
30	21041	1-335	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
31	131097	1-335	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
32	1619	1-335	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	2887	1-239	7	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
34	24605	1-335	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
35	42965	1-335	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
36	7205	1-239	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
36	2090181	240-335	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
37	18745	1-239	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
37	2090214	240-335	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
38	21041	1-239	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
38	2090218	240-335	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
39	131097	1-335	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
40	19807	1-335	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
41	133693	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
41	80667	28-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
42	135976	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
42	165784	28-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
43	18176	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
43	133694	28-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
44	136055	1-335	1	PC	WINKELSENSOR	ANGLE SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
45	138271	1-335	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:*	03.03.01 / 00 162693	*Benennung:* / *Designation:* / *Denominación:* / *Dénomination:*	**WALZENKLAPPE HINTEN** **DRUM FLAP REAR** **TAPA ABATIBLE FRESA** **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**

WIRTGEN

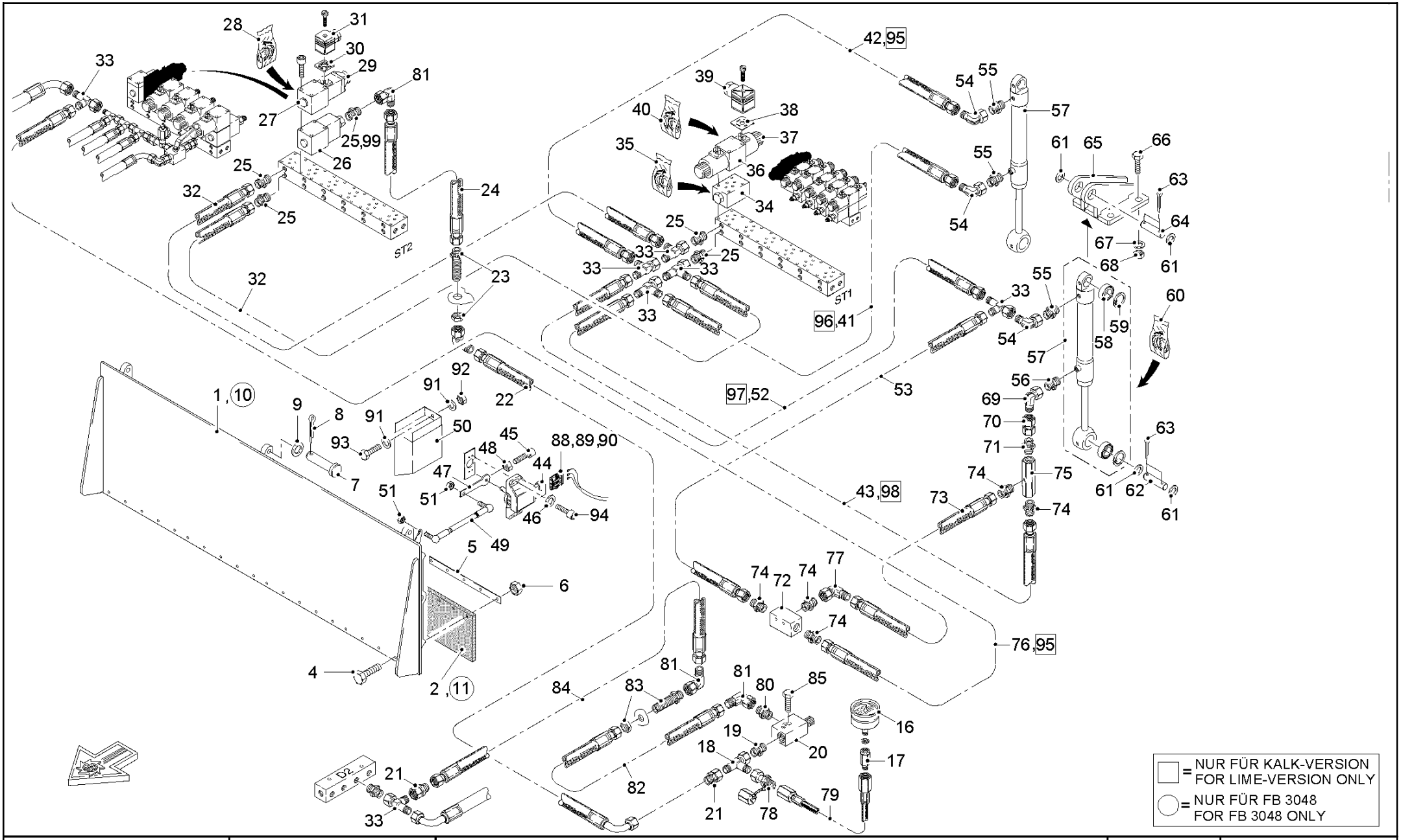
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
46	31632	1-335	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	156354	1-335	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
48	20431	1-335	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
49	156356	1-335	1	PC	GELENKSTANGE	ARTICULATED ROD	BARRA ARTICULADA	TIGE ARTICULÉE
50	166740	1-335	1	PC	SCHUTZHAUBE	PROTECTIVE HOOD	CAPUCHÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
51	5810	1-335	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
52	133694	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	80672	28-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
53	1619	1-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
54	2888	1-335	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
55	133548	1-335	3	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
56	1499	1-335	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
57	53219	1-335	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
58	61960	1-335	4	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
59	61961	1-335	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
60	55807	1-335	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
61	4826	1-335	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
62	80355	1-335	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
63	5854	1-335	8	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
64	80373	1-335	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
65	80249	1-335	2	PC	ZYLINDERHALTER	CYLINDRICAL HOLDING	SOPORTE CILINDRO	SUPPORT CYLINDRE
66	5612	1-335	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
67	36126	1-335	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
68	5151	1-335	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
69	31428	1-335	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
70	51005	1-335	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
71	3622	1-335	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
72	71368	1-335	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
73	1619	1-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
74	5930	1-335	5	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:*	03.03.01 / 00 162693	*Benennung:* / *Designation:* / *Denominación:* / *Dénomination:*	**WALZENKLAPPE HINTEN** **DRUM FLAP REAR** **TAPA ABATIBLE FRESA** **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**

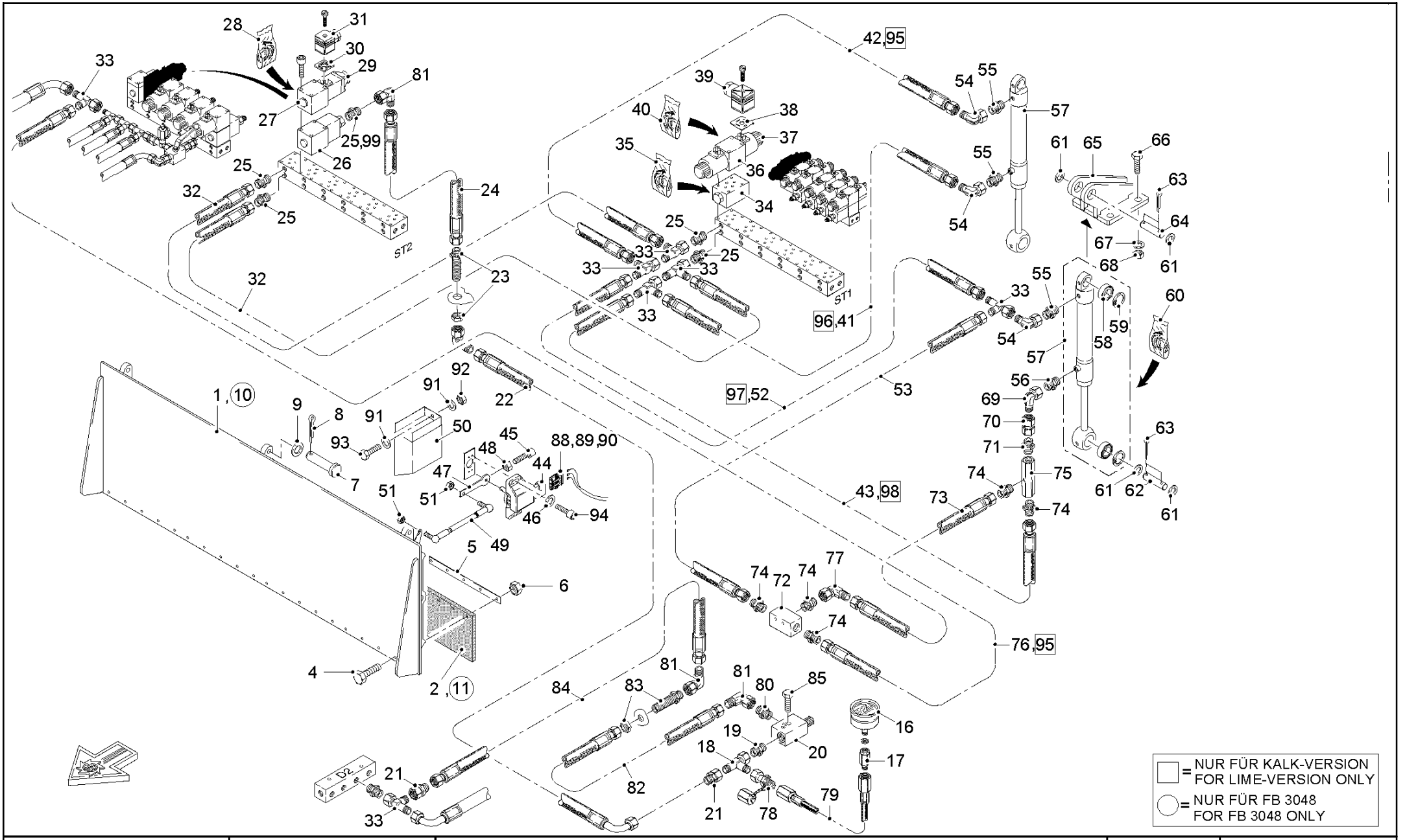
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
75	48704	1-335	1	PC	WECHSELVENTIL	SHUTTLE VALVE	VÁLVULA DE DOBLE EFECTO	SÉLECTEUR DE CIRCUIT
76	80669	1-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
77	2888	1-335	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
78	148777	1-335	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
79	116680	1-335	1	PC	MESSCHLAUCH	MEASURING HOSE	TUBO FLEXIBLE DE MEDICION	TUYAU FLEXIBLE DE MESURE
80	5930	1-335	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
81	2888	1-27	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
81	2888	28-335	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
82	47786	1-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
83	2884	1-335	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
84	133697	1-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
85	4181	1-335	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
88	136031	1-335	1	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
89	136049	1-335	3	PC	BUCHSENKONTAKT 12-24V	CONTACT 12-24V	CONTACTO 12-24V	CONTACT 12-24V
90	136051	1-335	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
91	5275	1-335	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
92	5269	1-335	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
93	4219	1-335	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
94	10804	1-335	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
95	51956	23-335	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
96	102031	23-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
97	111553	23-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
98	119358	23-335	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
99	5930	1-335	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



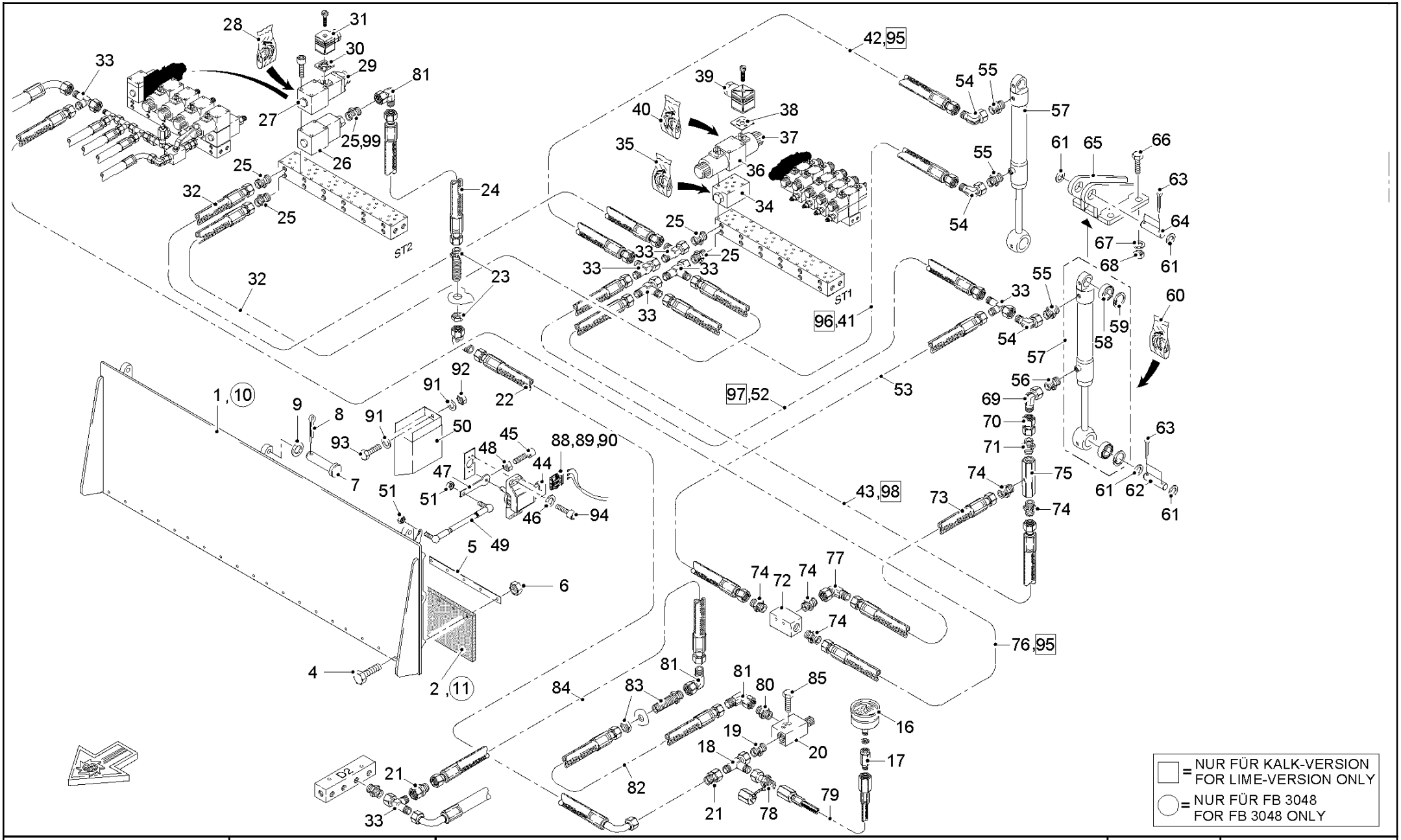
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.03.01 / 01 2126791	*Benennung:* **WALZENKLAPPE HINTEN** *Designation:* **DRUM FLAP REAR** *Denominación:* **TAPA ABATIBLE FRESA** *Dénomination:* **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**	**16/03/2020** **Seite 168**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	80092	336-9999	1	PC	ABSTREIFSCHILD	SCRAPER BLADE	PLACA RASCADORA	PLAQUE RACLEUSE
2	2122074	336-9999	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
4	4272	336-9999	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	56015	336-9999	8	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
6	5192	336-9999	20	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	51114	336-9999	3	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
8	9854	336-9999	3	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
9	4821	336-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	100265	336-9999	1	PC	ABSTREIFSCHILD	SCRAPER BLADE	PLACA RASCADORA	PLAQUE RACLEUSE
11	2122072	336-9999	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
16	192427	336-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
17	4569	336-9999	1	PC	MANOMETER-ANSCHLUSS	MANOMETER CONNECTOR	ENCHUFE DEL MANÓMETRO	RACCORD MANOMETRE
18	3929	336-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
18	2887	336-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
19	5930	336-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	129942	336-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
21	5047	336-9999	2	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
22	115943	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
23	2884	336-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
24	1644	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	30243	336-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
26	189037	336-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
27	2090177	336-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
28	2090218	336-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
29	2090214	336-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
30	21041	336-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
31	131097	336-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
32	1619	336-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	2887	336-9999	7	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L



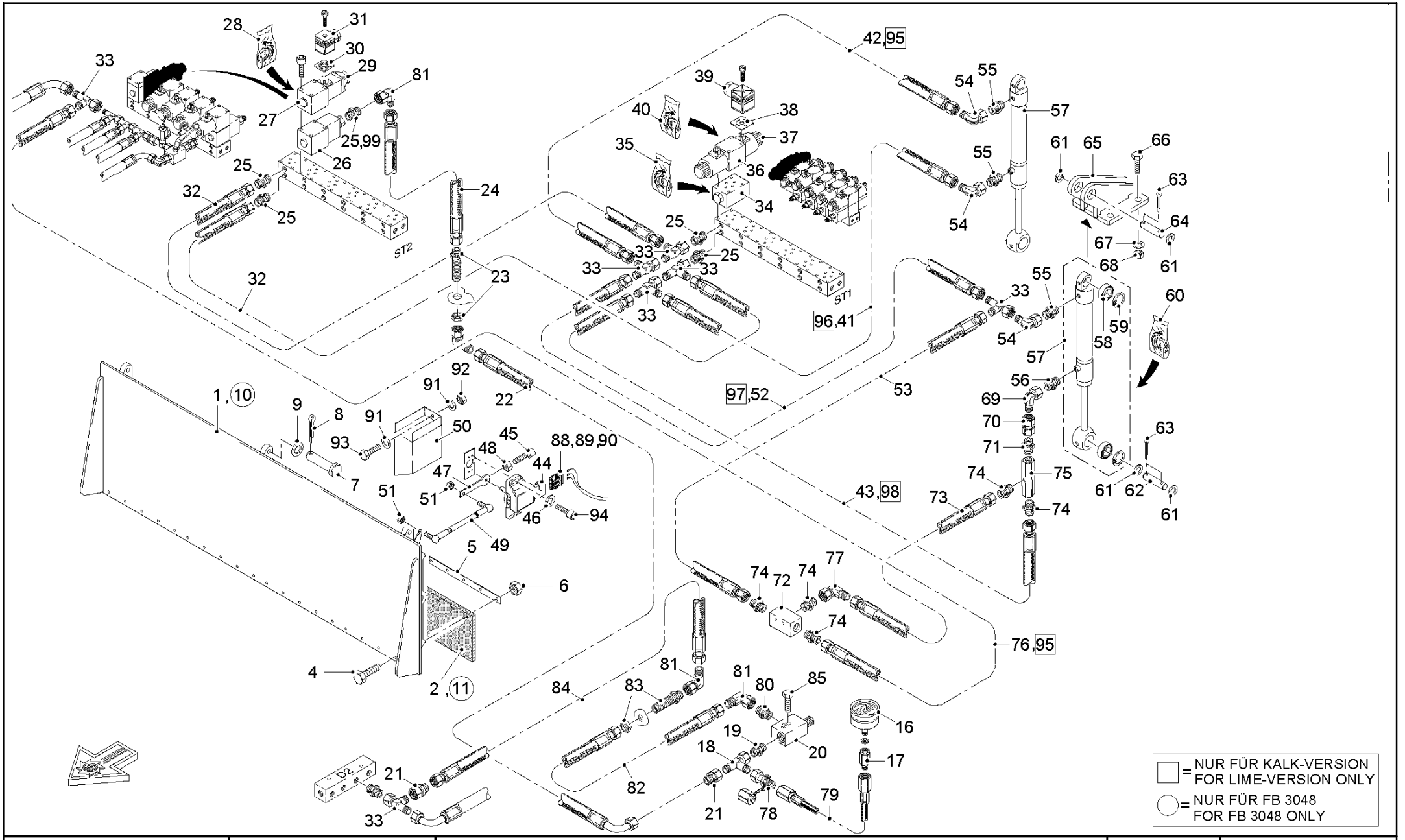
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.03.01 / 01 2126791	*Benennung:* **WALZENKLAPPE HINTEN** *Designation:* **DRUM FLAP REAR** *Denominación:* **TAPA ABATIBLE FRESA** *Dénomination:* **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**	**16/03/2020** **Seite 170**

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
34	24605	336-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
35	42965	336-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
36	2090181	336-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
37	2090214	336-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
38	2090218	336-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
39	131097	336-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
40	19807	336-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
41	80667	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
42	165784	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
43	133694	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
44	136055	336-9999	1	PC	WINKELSENSOR	ANGLE SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
45	138271	336-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	31632	336-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	156354	336-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
48	20431	336-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
49	156356	336-9999	1	PC	GELENKSTANGE	ARTICULATED ROD	BARRA ARTICULADA	TIGE ARTICULÉE
50	166740	336-9999	1	PC	SCHUTZHAUBE	PROTECTIVE HOOD	CAPUCHÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
51	5810	336-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
52	80672	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
53	1619	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
54	2888	336-350	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
54	2888	351-9999	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
55	133548	336-9999	3	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
56	1499	336-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
57	53219	336-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
58	61960	336-9999	4	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
59	61961	336-9999	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
60	55807	336-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
61	4826	336-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
62	80355	336-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
63	5854	336-9999	8	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE



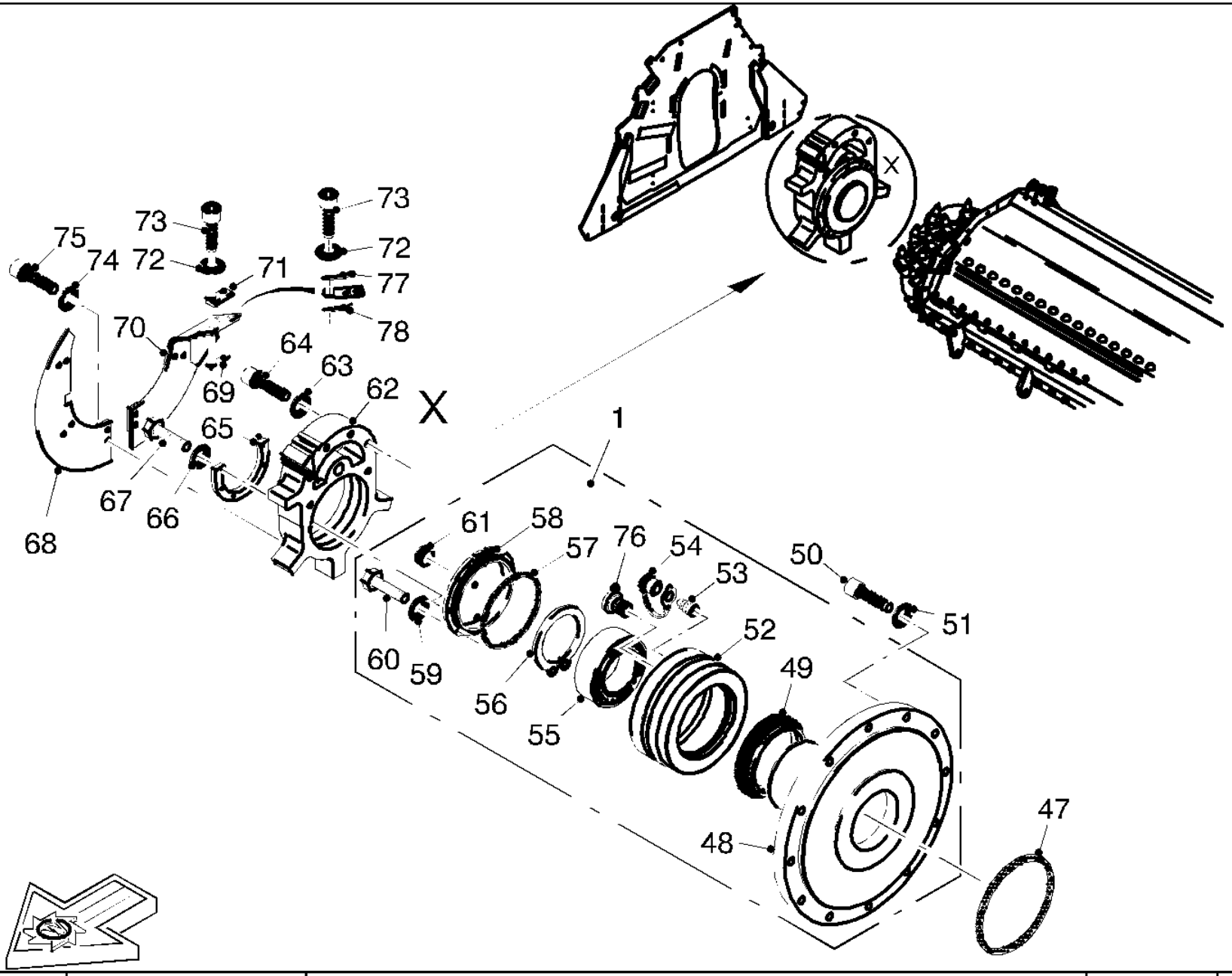
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.03.01 / 01 2126791	*Benennung:* **WALZENKLAPPE HINTEN** *Designation:* **DRUM FLAP REAR** *Denominación:* **TAPA ABATIBLE FRESA** *Dénomination:* **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**	**16/03/2020** **Seite 172**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
64	80373	336-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
65	80249	336-9999	2	PC	ZYLINDERHALTER	CYLINDRICAL HOLDING	SOPORTE CILINDRO	SUPPORT CYLINDRE
66	5612	336-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
67	36126	336-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
68	5151	336-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
69	31428	336-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
70	51005	336-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
71	3622	336-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
72	71368	336-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
73	1619	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
74	5930	336-9999	5	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
75	48704	336-9999	1	PC	WECHSELVENTIL	SHUTTLE VALVE	VÁLVULA DE DOBLE EFECTO	SÉLECTEUR DE CIRCUIT
76	80669	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
77	2888	336-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
78	148777	336-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
79	116680	336-9999	1	PC	MESSCHLAUCH	MEASURING HOSE	TUBO FLEXIBLE DE MEDICION	TUYAU FLEXIBLE DE MESURE
80	5930	336-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
81	2888	336-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
82	47786	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
83	2884	336-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
84	133697	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
85	4181	336-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
88	136031	336-9999	1	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
89	136049	336-9999	3	PC	BUCHSENKONTAKT 12-24V	CONTACT 12-24V	CONTACTO 12-24V	CONTACT 12-24V
90	136051	336-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
91	5275	336-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
92	5269	336-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
93	4219	336-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
94	10804	336-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
95	51956	336-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.03.01 / 01 2126791	*Benennung:* **WALZENKLAPPE HINTEN** *Designation:* **DRUM FLAP REAR** *Denominación:* **TAPA ABATIBLE FRESA** *Dénomination:* **BOUCLIER DE TAMBOUR FRAISE**	**16/03/2020** **Seite 174**

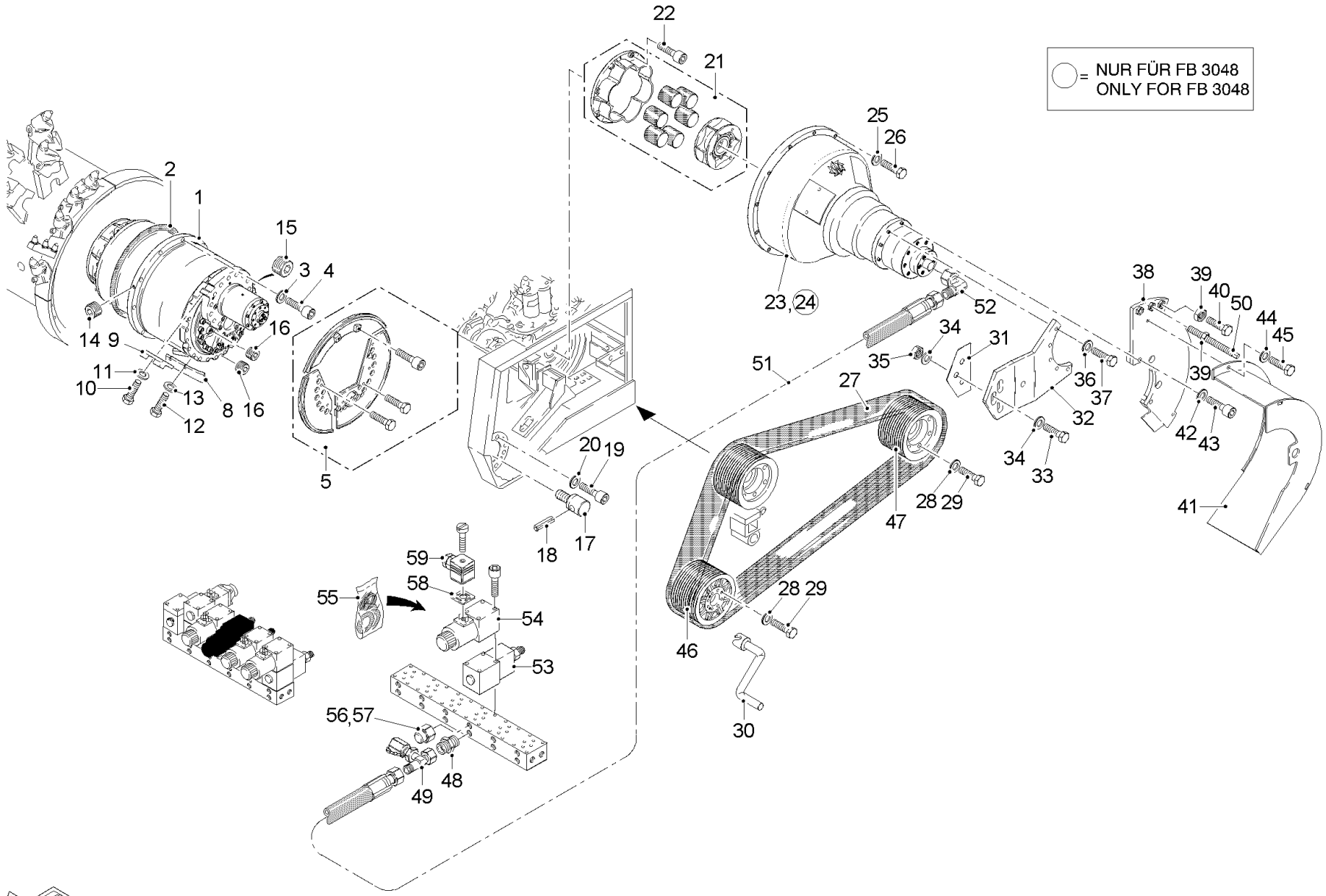
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
96	102031	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
97	111553	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
98	119358	336-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
99	5930	336-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.04.01 / 00 163332	*Benennung:* **WALZENLAGERUNG** *Designation:* **DRUM BEARING** *Denominación:* **COJINETE DEL RODILLO** *Dénomination:* **PALIER DE TAMBOUR**	**16/03/2020** **Seite 176**

WIRTGEN

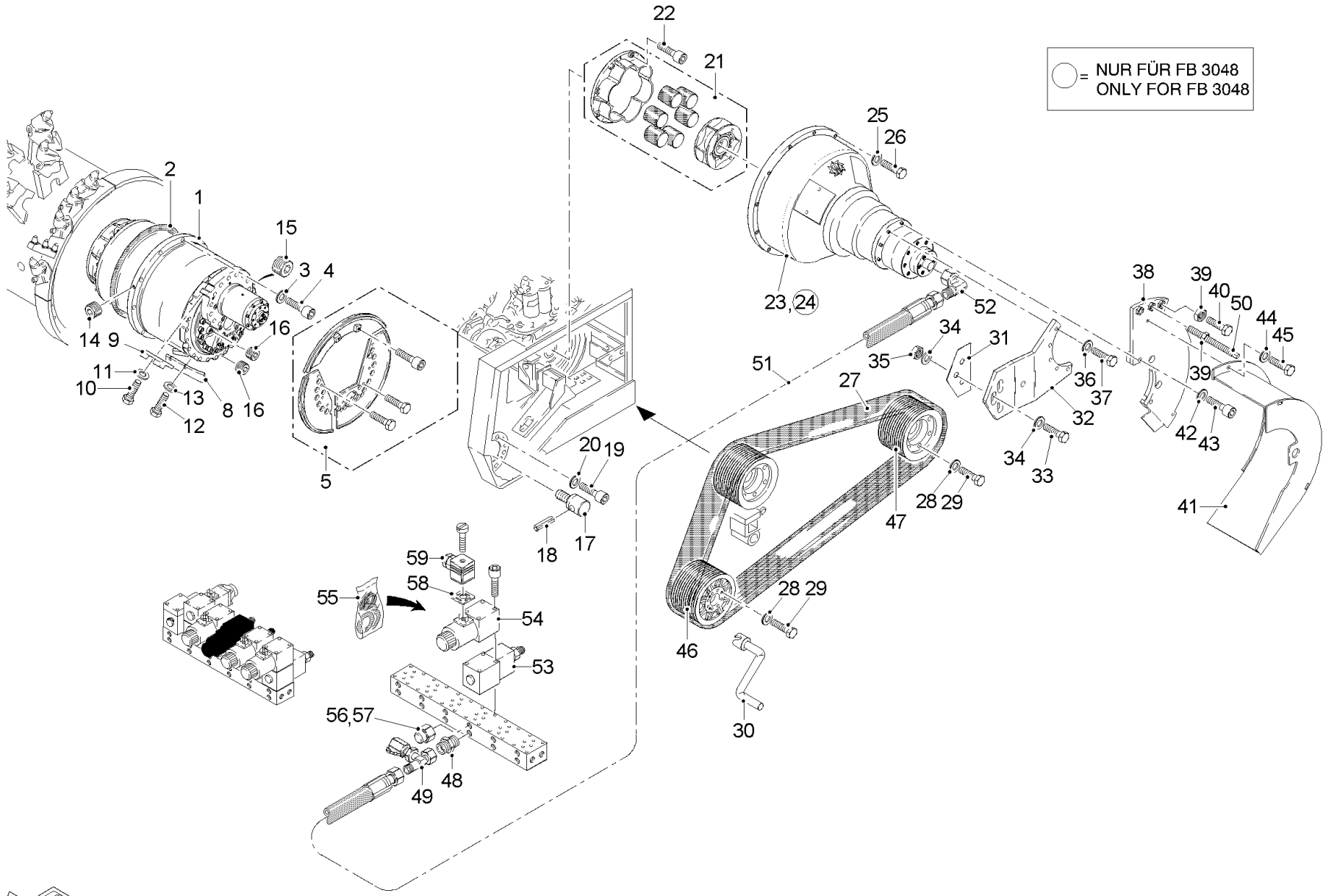
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	155401	1-9999	1	PC	LOSLAGEREINHEIT	MOVABLE BEARING UNIT	UNIDAD COJINETE LIBRE	UNITE PALIERS LIBRES
47	49295	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
48	155360	1-9999	1	PC	LAGERWELLE	BEARING SHAFT	ARBOL DEL COJINETE	ARBRE DE PALIER
49	23355	1-9999	1	SET	GLEITRINGDICHTUNG	AXIAL FACE SEAL	JUNTA DESLIZANTE	GARNITURE ÉTANCHE ANNEAU GLIS.
50	4489	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	5129	1-9999	12	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
52	116274	1-9999	1	PC	LAGERGEHÄUSE	BEARING HOUSING	CARCASA DEL COJINETE	BOÎTIER DE PALIER
53	1105	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
54	11181	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
55	25490	1-9999	1	PC	PENDELROLLENLAGER	SPHERICAL ROLLER BEARING	RODAMIENTO RODILLOS A RÓTULA	ROULEMENT À ROTULE
56	25502	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
57	25492	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
58	116284	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
59	5197	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
60	4263	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
61	84803	1-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
62	155381	1-9999	1	PC	LAGERFLANSCH	BEARING FLANGE	BRIDA DEL COJINETE	BRIDE SUPPORT
63	4827	1-9999	6	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
64	37614	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
65	155354	1-9999	1	PC	HALTERING	RETAINING RING	ANILLO DE RETENCIÓN	BAGUE DE RETENUE
66	5197	1-9999	6	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
67	4266	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
68	104394	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
69	151706	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
70	152100	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
71	151708	1-9999	1	PC	ABSTREIFLEISTE BX 100X55	SCRAPER BLADE BX 100X55	LISTON RASCADOR BX 100X55	BARRETTE RACLEUSE BX 100X55
72	5271	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
73	4419	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
74	5129	1-9999	10	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
75	4489	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
76	10189	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
77	146515	1-9999	1	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
78	10552	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.05.01 / 00 162694	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**ANTRIEB WALZE / KUPPLUNG** **DRIVE DRUM / CLUTCH** **ACCIONAM.-RODILLO / EMBRAGUE** **ENTRAINEMENT FRAISE+EMBRAYAGE**

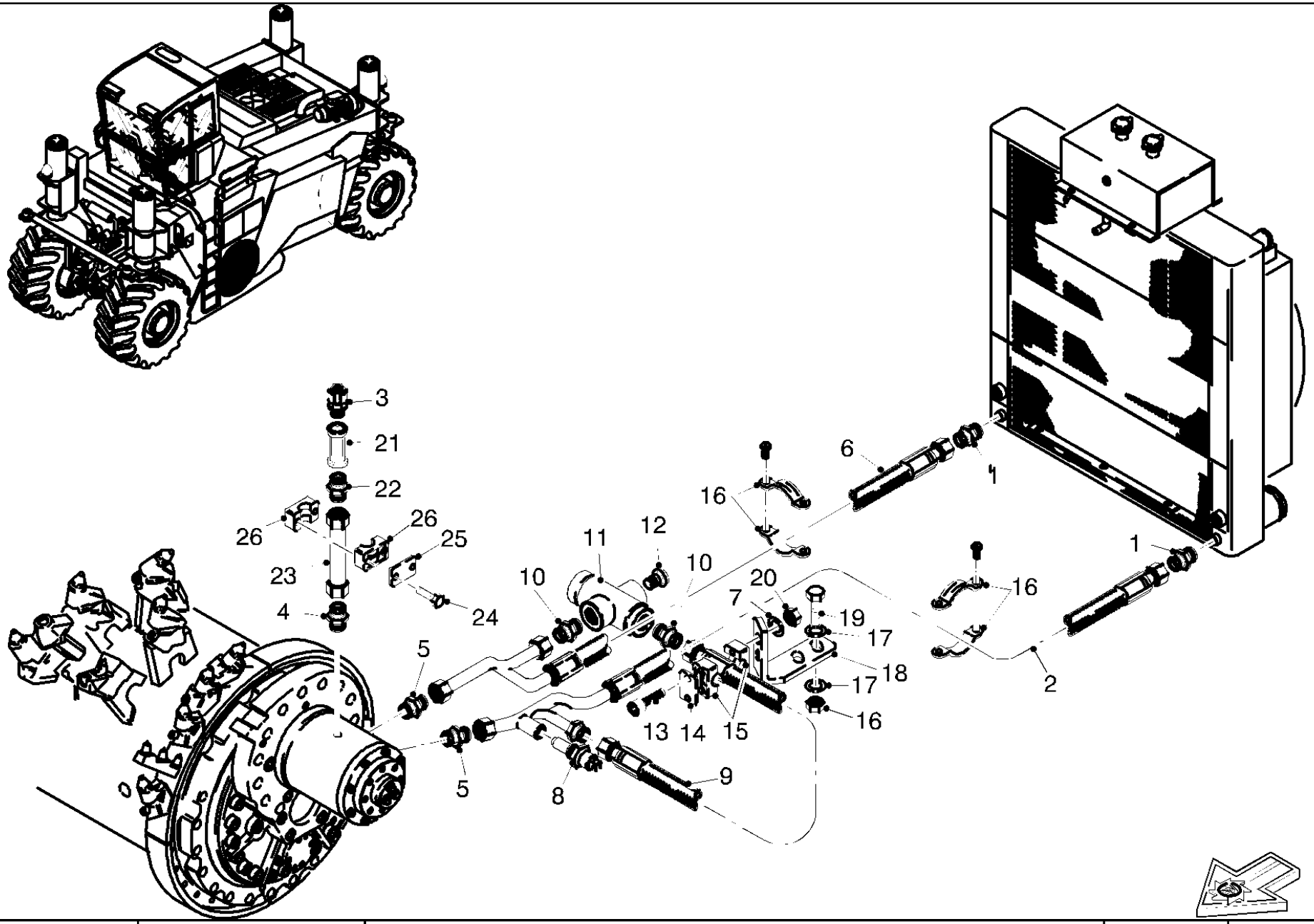
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	156488	1-9999	1	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
2	49296	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
3	43003	1-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	4492	1-9999	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	138763	1-9999	1	PC	ABDICHTUNG	SEAL	DISPOSITIVO DE OBTURACIÓN	GARNITURE D'ÉTANCHÉITÉ
8	139867	1-9999	1	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
9	8838	1-9999	1	PC	ABSTREIFER FB50	SCRAPER FB50	RASCADOR SB 50	REPROFILEUR SB 50
10	4219	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	51958	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	75899	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	36126	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	142945	1-9999	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
15	142947	1-9999	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
16	142940	1-9999	2	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
17	80304	1-9999	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
18	8338	1-9999	1	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
19	80033	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	163153	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	162905	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
22	83503	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	155280	1-9999	1	PC	KUPPLUNG FB2500	CLUTCH FB2500	EMBRAGUE FB2500	EMBRAYAGE FB2500
24	160060	40-9999	1	PC	KUPPLUNG FB3048	CLUTCH FB3048	EMBRAGUE FB3048	EMBRAYAGE FB3048
25	5274	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	4221	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	33142	1-9999	1	SET	KRAFTBANDSATZ	POWER BELT COMPOUND UNIT	JUEGO DE CORREAS	JEU DE COURROIES DE TRANSMISS.
28	43003	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	58602	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	70821	1-9999	1	PC	KURBEL	CRANK	CARRACA	CLIQUET
31	80498	1-9999	2	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
32	80314	1-9999	1	PC	STÜTZBLECH	SUPPORT SHEET	CHAPA DE APOYO	TOLE D'APPUI
33	4437	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	23935	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	20562	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



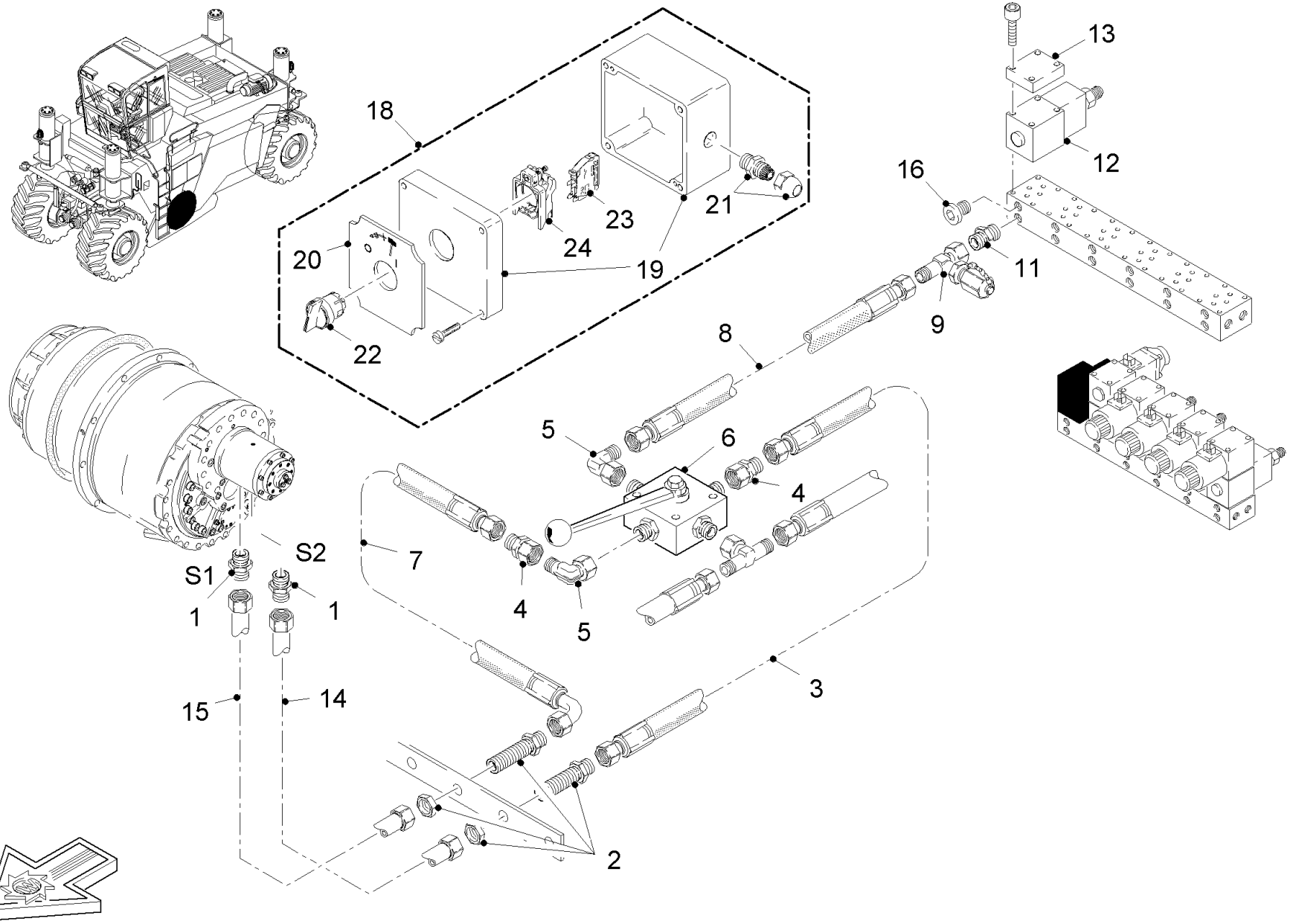
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* *Assembly:* 03.05.01 / 00 *Grupo:* 162694 *Groupe:*	*Benennung:* **ANTRIEB WALZE / KUPPLUNG** *Designation:* **DRIVE DRUM / CLUTCH** *Denominación:* **ACCIONAM.-RODILLO / EMBRAGUE** *Dénomination:* **ENTRAINEMENT FRAISE+EMBRAYAGE**	**16/03/2020** **Seite 180**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
36	5195	1-9999	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
37	4263	1-9999	5	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	158141	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
39	5134	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
40	4298	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
41	158143	1-9999	1	PC	HAUBE	HOOD	GANCHO	CROCHET
42	5195	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	4470	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
44	5274	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
45	4218	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	72437	1-9999	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
47	80028	1-9999	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
48	73733	1-9999	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
49	98686	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
50	170987	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	133688	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
51	18678	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	31428	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
53	85353	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
54	16460	1-269	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
54	2090178	270-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
55	19807	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
56	5971	1-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
57	31446	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
58	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
59	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.07.01 / 00 162883	*Benennung:* **WALZENGETRIEBESPÜLUNG** *Designation:* **DRUM GEARBOX FLUSHING** *Denominación:* **ENJUAGUE ENGRAN.ROD.FRES.** *Dénomination:* **ENGRENAGE TAMBOUR FRAISE**	**16/03/2020** **Seite 182**	WIRTGEN

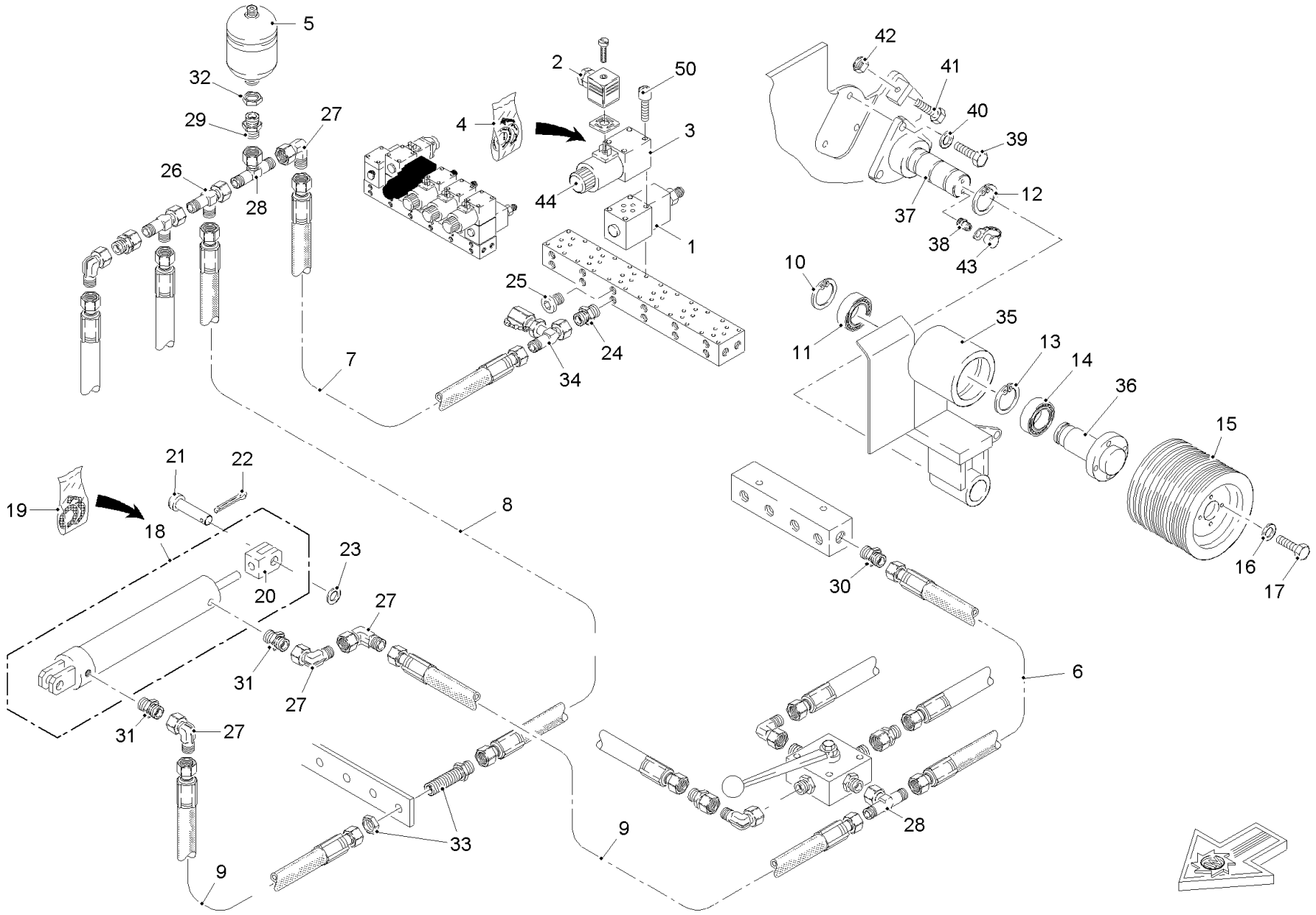
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2767	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	156435	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
3	56824	1-9999	1	PC	ENTLÜFTUNGSFILTER	BREATHER FILTER	FILTRO DEL VENTILADOR	FILTRE DE DÉGAGEMENT D'AIR
4	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
5	4962	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
6	156436	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	5800	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	74323	1-9999	1	PC	TEMPERATURGEBER 6-24V	THERMO COUPLE 6-24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 6-24V	SONDE THERMIQUE 6-24V
9	150116	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	2766	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
11	146634	1-9999	1	PC	TEMPERATURREGLER	TEMPERATURE REGULATOR	REGULADOR DE TEMPERATURA	REGULATEUR DE TEMPERATURE
12	7164	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
13	6114	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	4129	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
15	4116	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
16	5193	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	5195	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	150134	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
19	4266	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	46115	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	14977	1-9999	1	PC	ROHRMUFFE	PIPE FITTING	MANGUITO	MANCHON
22	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
23	31958	1-9999	1.000	MM	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
24	5944	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	4127	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
26	4123	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.08.01 / 00 162516	*Benennung:* **SCHALTUNG / STEUERUNG** *Designation:* **SWITCHING / CONTROL UNIT** *Denominación:* **CAMBIO / MANDO** *Dénomination:* **CHANGEMENT / COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 184**

WIRTGEN

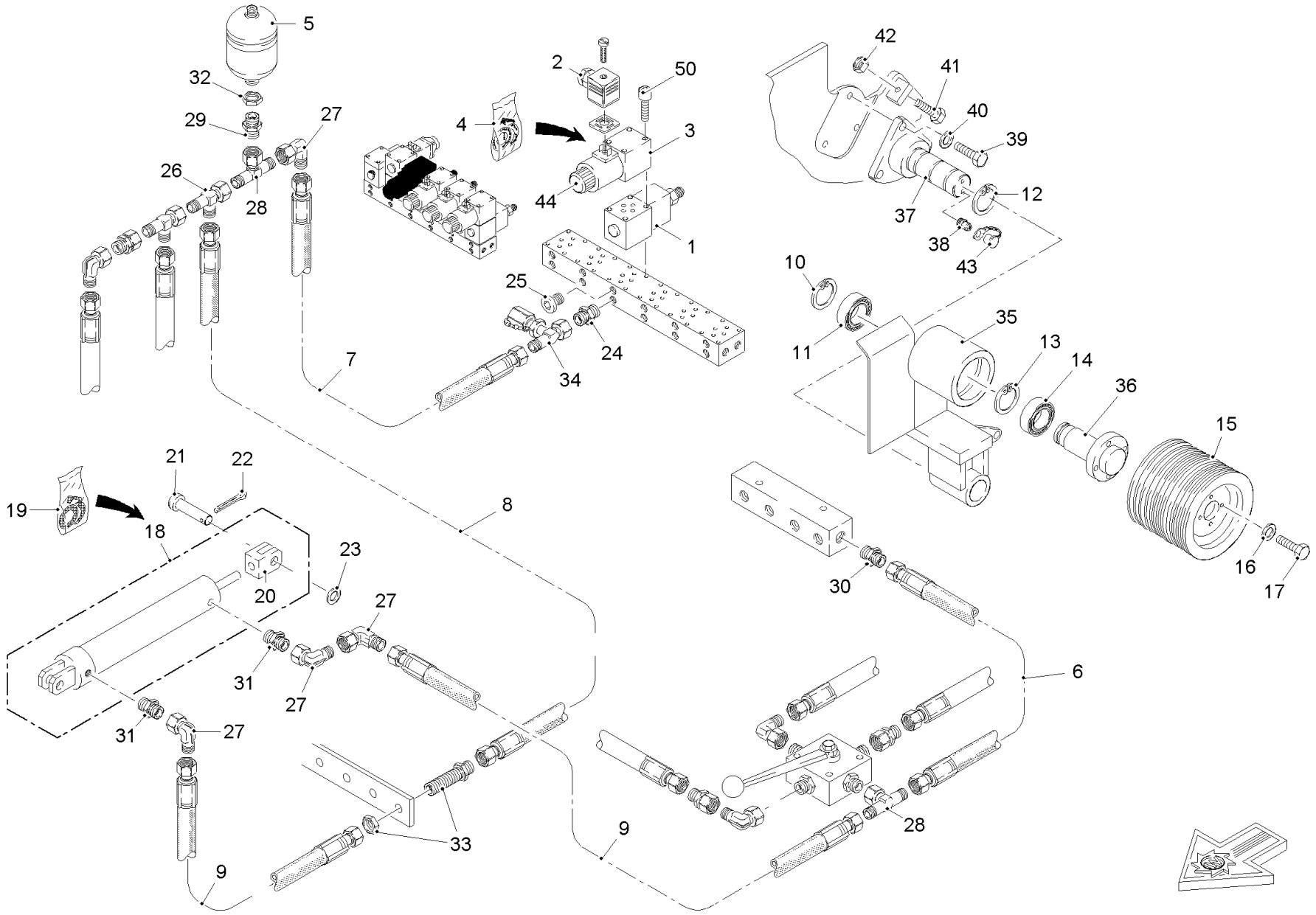
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	5930	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	2884	1-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
3	92442	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
4	5047	1-9999	2	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
5	31428	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
6	155474	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
7	133526	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	133691	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	133688	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	98686	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
11	1126	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
12	85353	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
13	80389	1-9999	1	PC	VERBINDUNGSPLATTE	CONNECTION PLATE	PLACA DE UNIÓN	PLAQUE DE RACCORD
14	119663	1-9999	1	PC	ROHR GEBOGEN	BENT TUBE	TUBO CURVADORO	TUBE COUDEE
15	115392	1-9999	1	PC	ROHR GEBOGEN	BENT TUBE	TUBO CURVADORO	TUBE COUDEE
16	9922	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
18	160416	1-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
19	148576	1-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
20	82115	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
21	137395	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
22	144244	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
23	144287	1-9999	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
24	144288	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.09.01 / 00 162642	*Benennung:* **RIEMENSPANNEINRICHTUNG** *Designation:* **BELT TENSIONER UNIT** *Denominación:* **TENSOR DE CORREA** *Dénomination:* **TENDEUR DE COURROIE**	**16/03/2020** **Seite 186**

WIRTGEN

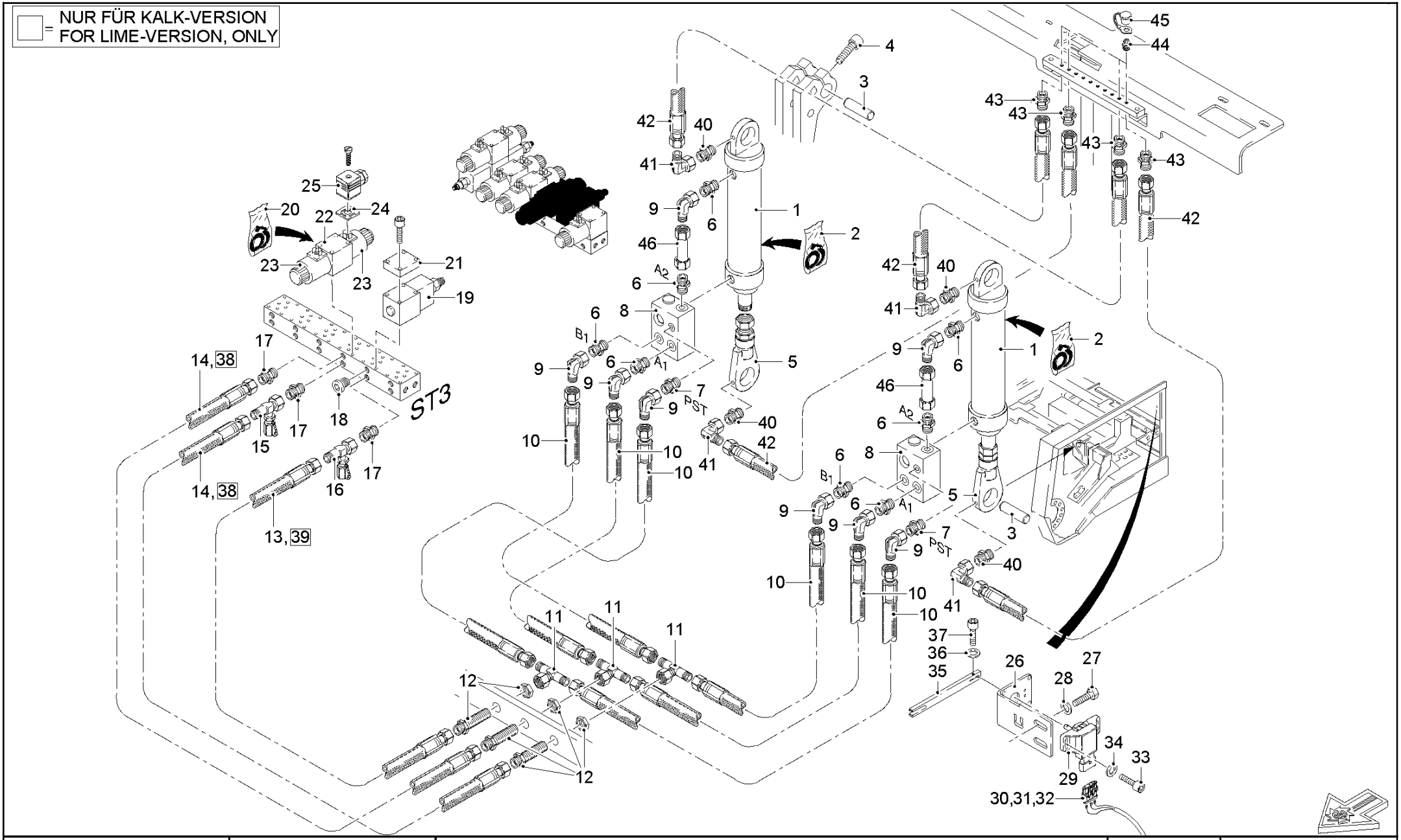
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	85353	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
2	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
3	16460	1-239	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
3	2090178	240-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
4	19807	1-239	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
4	2090218	240-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
5	83012	1-9999	1	PC	MEMBRANSPEICHER	DIAPHRAGM ACCUMULATOR	ACUMULADOR A MEMBRANA	RESERVOIR A PRESSION
6	16032	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	133692	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	80736	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	1623	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	1645	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	14032	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
11	89593	1-9999	1	PC	LAGER	BEARING	COJINETE	ROULEMENT
12	9795	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
13	8318	1-108	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
13	8318	109-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
14	11465	1-9999	1	PC	LAGER	BEARING	COJINETE	ROULEMENT
15	72437	1-9999	1	PC	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POLEA DE CORREA TRAPEZOÏDAL	POULIE À GORGE
16	43003	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	58602	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	57301	1-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
19	38870	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
20	10481	1-9999	1	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
21	34465	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
22	5849	1-9999	2	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
23	5158	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	1126	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	9922	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
26	3929	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
27	31428	1-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.09.01 / 00 162642	*Benennung:* **RIEMENSPANNEINRICHTUNG** *Designation:* **BELT TENSIONER UNIT** *Denominación:* **TENSOR DE CORREA** *Dénomination:* **TENDEUR DE COURROIE**	**16/03/2020** **Seite 188**

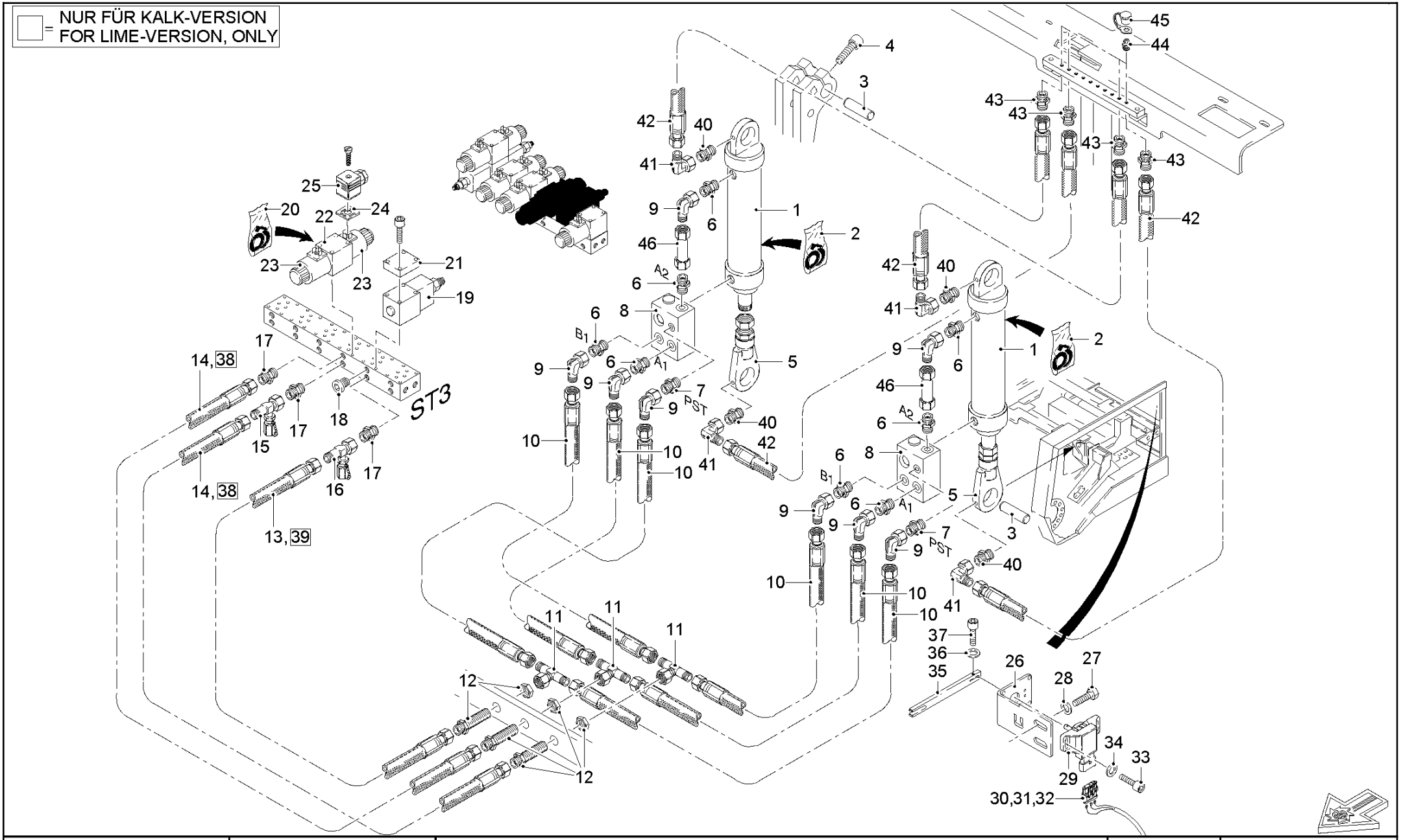
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
28	19567	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
29	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
30	3927	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	1114	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
32	6393	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
33	3928	1-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
34	98686	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
35	80292	1-9999	1	PC	SPANNARM	TENSIONER ARM	BRAZO TENSOR	BRAS TENDEUR
36	80299	1-108	1	PC	LAGERWELLE	BEARING SHAFT	ARBOL DEL COJINETE	ARBRE DE PALIER
36	187006	109-9999	1	PC	LAGERWELLE	BEARING SHAFT	ARBOL DEL COJINETE	ARBRE DE PALIER
37	80290	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
38	1105	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
39	4360	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	5158	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
41	10801	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	5134	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
43	11181	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
44	2090214	240-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
50	58916	240-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



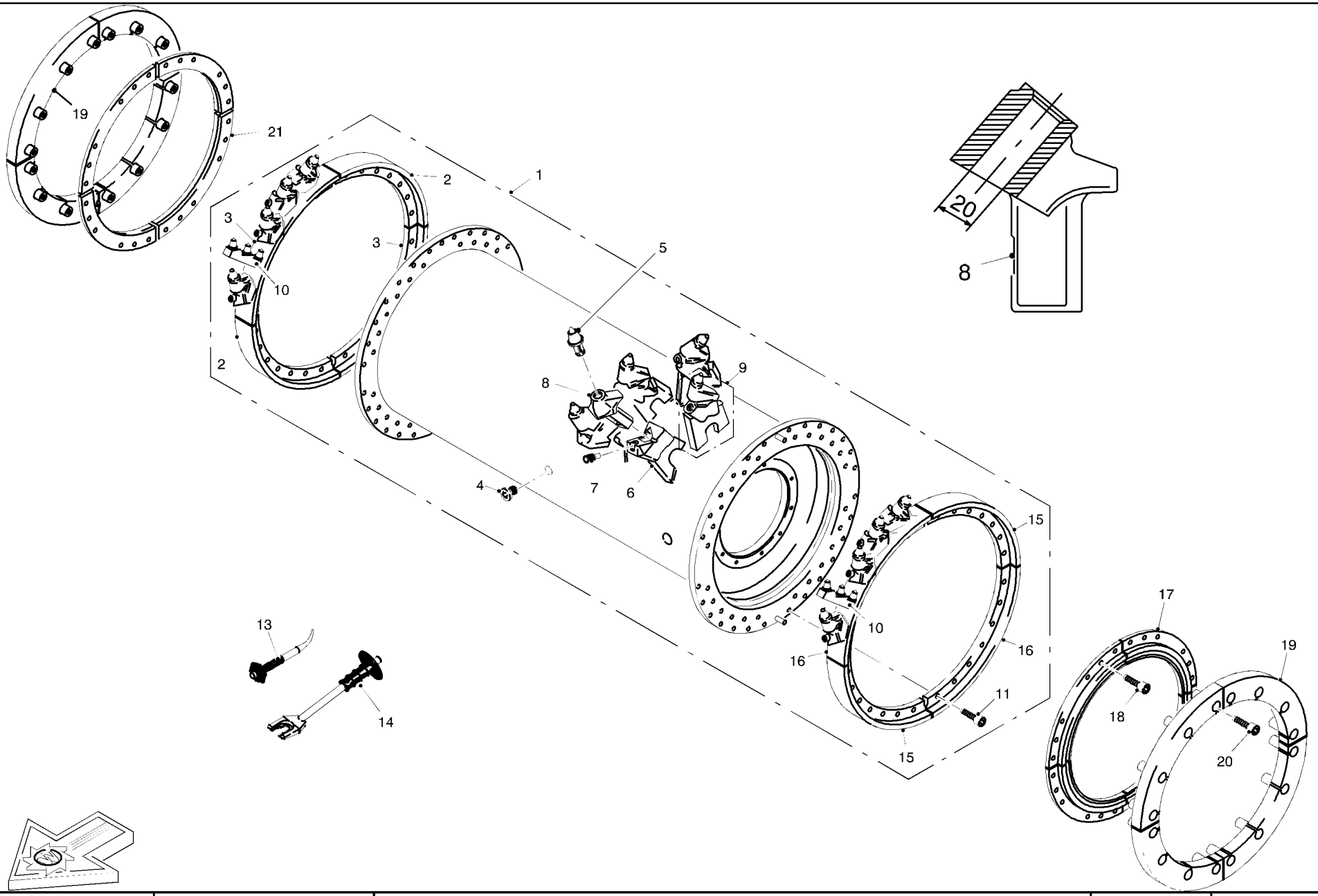
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:* 03.10.01 / 00 162911	*Benennung:* **FRÄSAGGREGAT HEBEN-SENKEN** *Designation:* **MILLING DRUM UNIT UP-DOWN** *Denominación:* **GRUPO FRESADOR SUBIR/BAJAR** *Dénomination:* **AGREGAT DE FRAISAGE SOUL/ABAIS**	**16/03/2020** **Seite 190**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	154551	1-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	84380	1-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	153649	1-9999	4	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
4	21560	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	154399	1-9999	2	PC	GELENKKOPF	JOINT HEAD	ARTICULACIÓN	ARTICULATION
6	1499	1-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
7	3622	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	154608	1-32	2	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
8	168545	33-9999	2	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
9	31428	1-9999	8	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
10	1623	1-9999	6	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	19567	1-9999	3	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
12	3928	1-9999	3	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
13	1648	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	20980	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	98686	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
16	98686	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
17	1126	1-9999	3	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
18	9922	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
19	85353	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
20	19807	1-239	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
20	2090218	240-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
21	80389	1-9999	1	PC	VERBINDUNGSPLATTE	CONNECTION PLATE	PLACA DE UNIÓN	PLAQUE DE RACCORD
22	7205	1-239	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
22	2090181	240-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
23	18745	1-239	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
23	2090214	240-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
24	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
25	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V



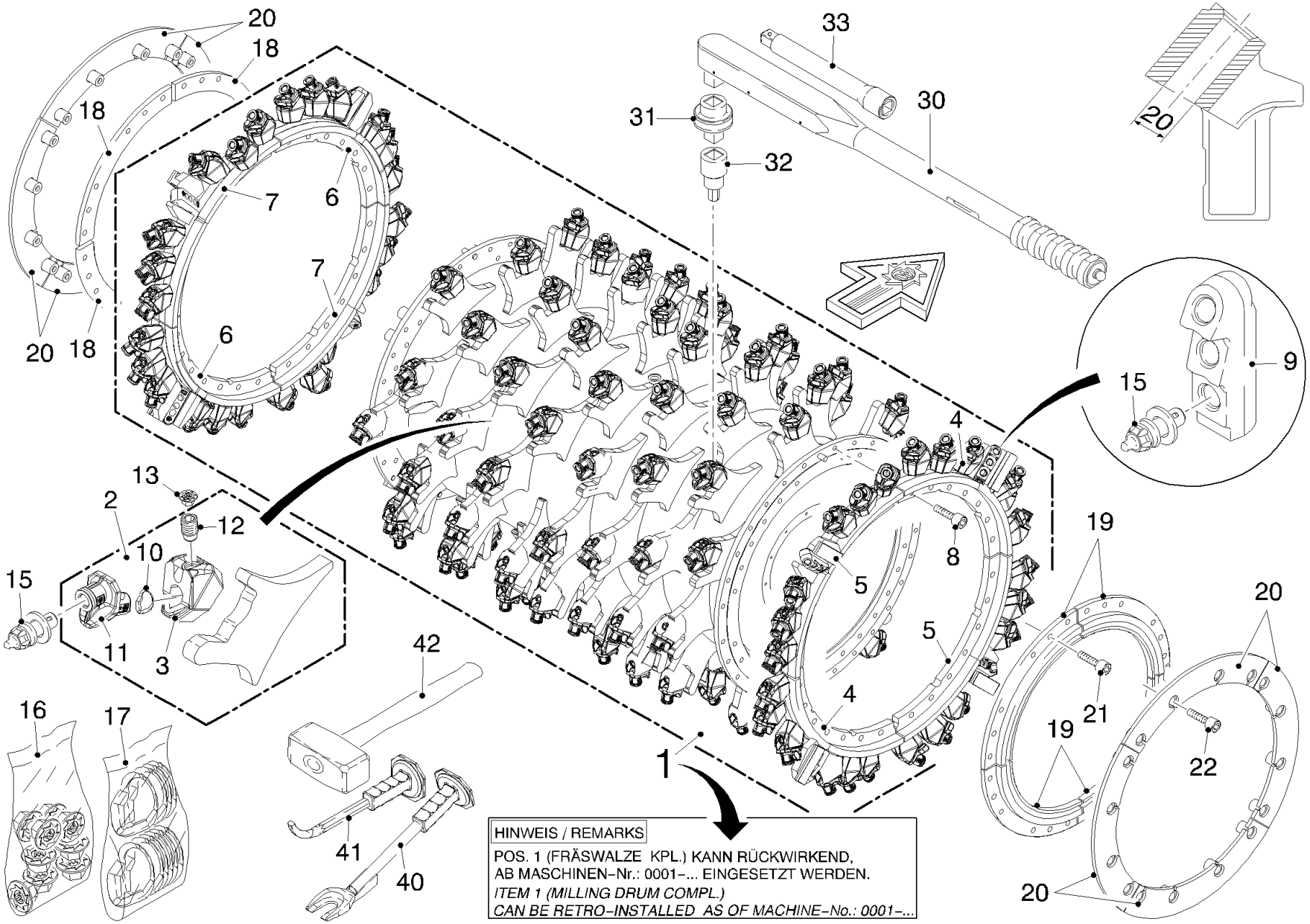
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.10.01 / 00 162911	*Benennung:* **FRÄSAGGREGAT HEBEN-SENKEN** *Designation:* **MILLING DRUM UNIT UP-DOWN** *Denominación:* **GRUPO FRESADOR SUBIR/BAJAR** *Dénomination:* **AGREGAT DE FRAISAGE SOUL/ABAIS**	**16/03/2020** **Seite 192**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
26	157938	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
27	4218	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	51958	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	136055	1-9999	1	PC	WINKELSENSOR	ANGLE SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
30	136031	1-9999	1	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
31	136049	1-9999	3	PC	BUCHSENKONTAKT 12-24V	CONTACT 12-24V	CONTACTO 12-24V	CONTACT 12-24V
32	136051	1-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
33	10804	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	31632	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	165531	1-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
36	31632	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
37	8210	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	151407	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	146724	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
40	111543	77-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
41	142722	77-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
42	134448	77-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
43	5934	77-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
44	1105	1-9999	4	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
45	11181	1-9999	4	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
46	2060607	1-9999	2	PC	ROHR GEBOGEN	BENT TUBE	TUBO CURVADORO	TUBE COUDEE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.11.01 / 00 162408	*Benennung:* **FRÄSWALZE FB2438 HT3 LA30X2** *Designation:* **DRUM FB2438 HT3 LA30X2** *Denominación:* **RODILLO FB2438 HT3 LA30X2** *Dénomination:* **TAMBOUR FB2438 HT3 LA30X2**	**16/03/2020** **Seite 194**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	160500	1-126	1	PC	FRÄSWALZE FB2438 HT3 LA30X2	DRUM FB2438 HT3 LA30X2	RODILLO FB2438 HT3 LA30X2	TAMBOUR FB2438 HT3 LA30X2
2	160911	1-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
3	160912	1-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
4	12186	1-126	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
5	98711	1-126	216	PC	STANDARDMEISSEL D20	STANDARD PICKS D20	PICAS ESTANDAR D20	PICS STANDARD D20
6	79997	1-126	192	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT3 170	PICK SUPP.BASE SECTION HT3 170	PORTA PICA PAR.INFER.HT3 170	PART.INFER.PORTE-PIC HT3 170
7	79998	1-126	192	PC	HALTESCHRAUBE HT3 M24X2	RETAINER SCREW HT3 M24X2	TORN.DE SUJECIÓN HT3 M24X2	VIS DE RETENUE HT3 M24X2
8	128299	1-126	192	PC	RSM-HALTER HT3 PLUS D20	PICK SUPPORT HT3 PLUS D20	PORTA PICA HT3 PLUS D20	PORTE-PIC HT3 PLUS D20
9	160475	1-126	144	PC	STEG MIT HT3	STRUT HT3	PIEZA DE UNION HT3	OIECE DE RACCORD HT3
10	69902	1-126	8	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
11	4630	1-126	56	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	45275	1-126	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
14	28812	1-126	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
15	160913	1-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
16	160914	1-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
17	160449	1-126	4	PC	LABYRINTHRING	LABYRINTH RING	COLLAR DE LABERINTO	BAGUE A LABYRINTHE
18	4628	1-126	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	160414	1-126	8	PC	VERSCHLEISS-SCHUTZ	WEAR PROTECTION	PROT. CONTRA DESGASTE	PROTECTION ANTI-USURE
20	4630	1-126	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	160472	1-126	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE



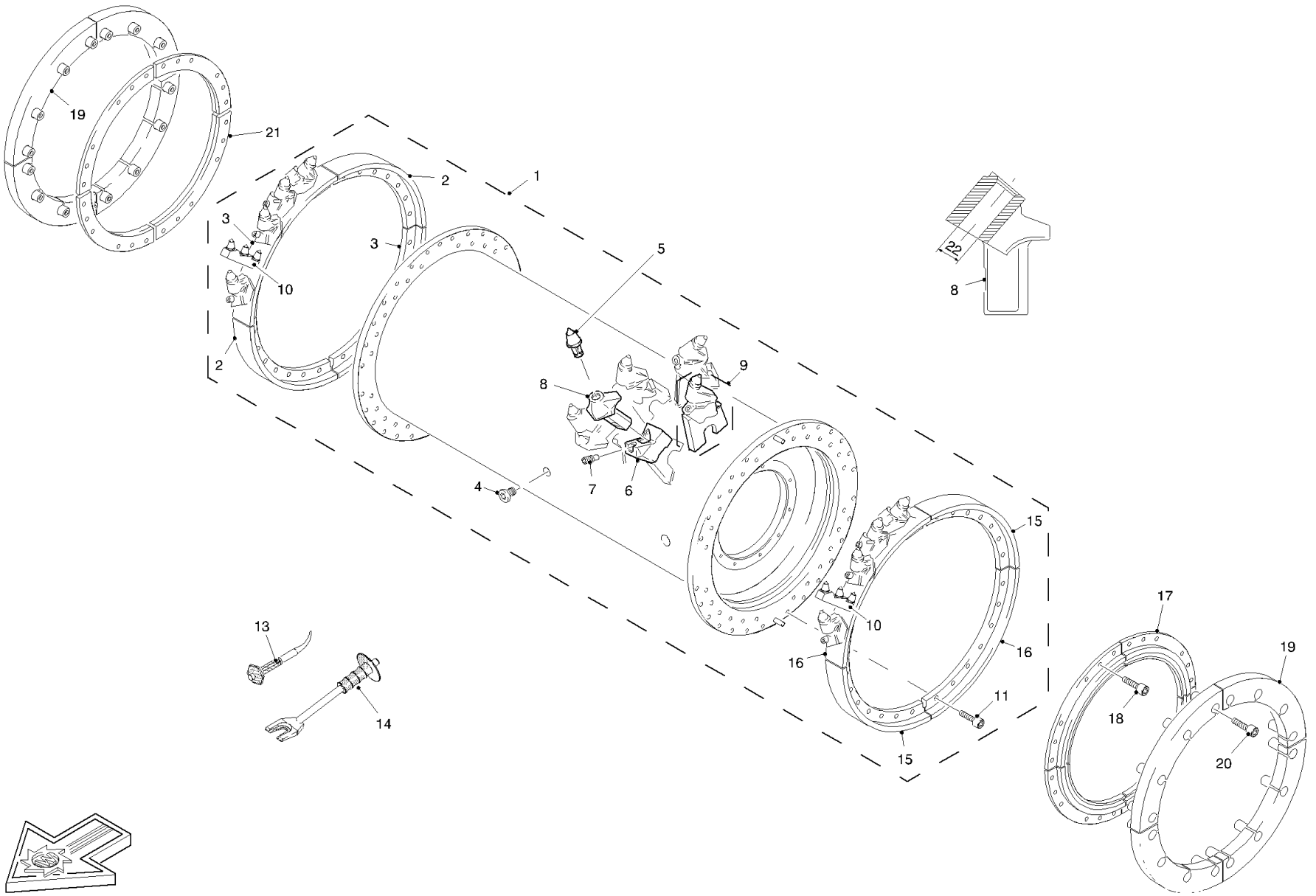
HINWEIS / REMARKS

POS. 1 (FRÄSWALZE KPL.) KANN RÜCKWIRKEND,
AB MASCHINEN-Nr.: 0001-... EINGESETZT WERDEN.
ITEM 1 (MILLING DRUM COMPL.)
CAN BE RETRO-INSTALLED AS OF MACHINE-No.: 0001-...

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.11.01 / 01 188933	*Benennung:* **FRÄSWALZE FB2438 HT11 D20** *Designation:* **DRUM FB2438 HT11 D20** *Denominación:* **RODILLO FB2438 HT11 D20** *Dénomination:* **TAMBOUR FB2438 HT11 D20**	**16/03/2020** **Seite 196**

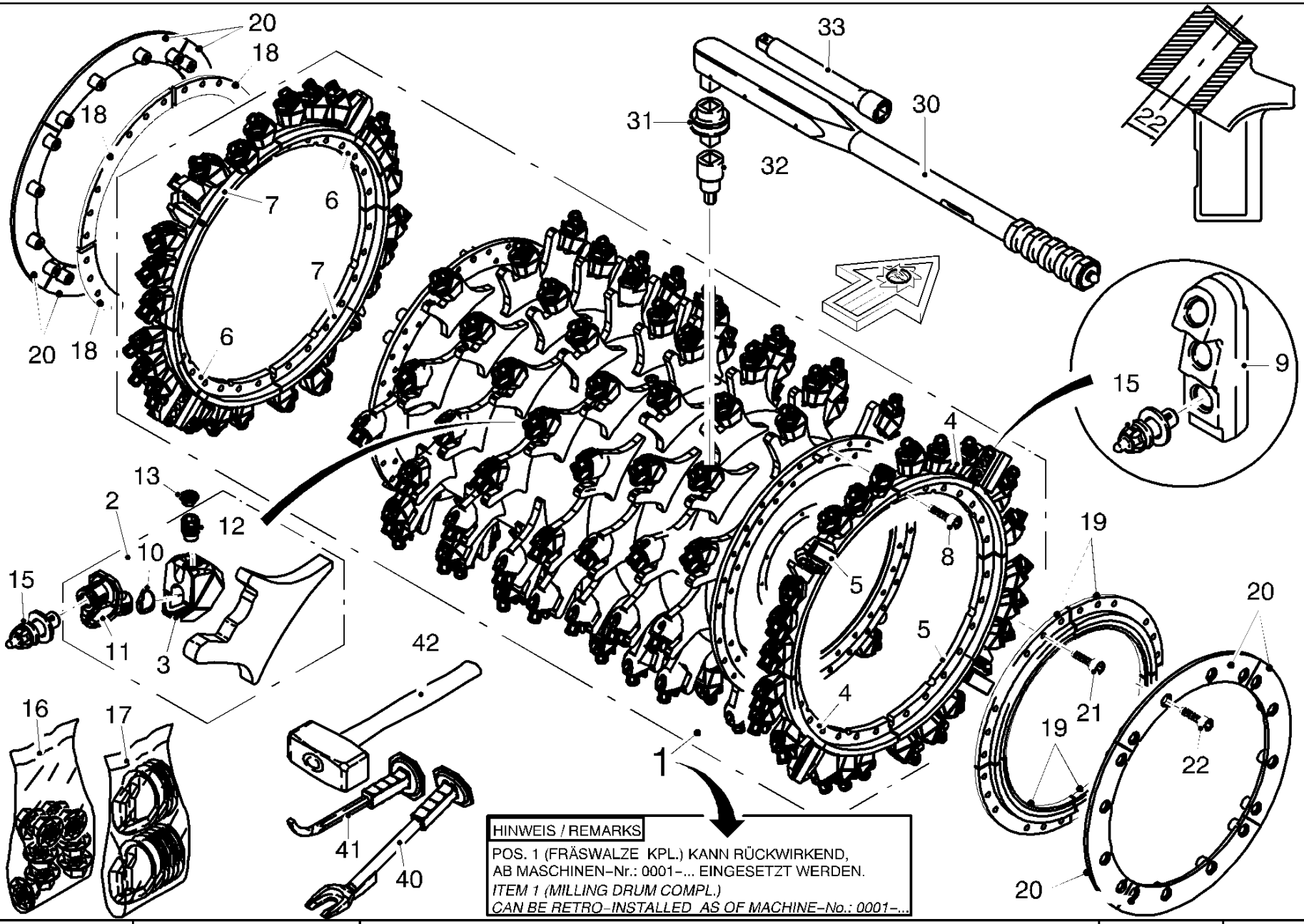
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	185304	127-9999	1	PC	FRÄSWALZE FB2438 HT11 LA30X2	DRUM FB2438 HT11 LA30X2	RODILLO FB2438 HT11 LA30X	TAMBOUR FB2438 HT11 LA30X2
2	188185	127-9999	144	PC	STEG MIT HT11	STRUT HT11	PIEZA DE UNION HT11	PIECE DE RACCORD HT11
3	158504	127-9999	192	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 170	PICK SUPP.BASE SECT. HT11 170	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 170	PART.INFER.PORTE-PIC HT11 170
4	188074	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
5	188075	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
6	188076	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
7	188077	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
8	4629	127-9999	56	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	69902	127-9999	8	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
10	158509	127-9999	192	PC	UNTERTEILABDICHTUNG HT11	BOTTOM PART SEALING HT11	EMPAQUETADURA PARTE INF. HT11	JOINT DE PIÈCE INFÉRIEURE HT11
11	2060695	127-9999	192	PC	RSM-HALTER HT11 D20 LARGE	PICK SUPPORT HT11 D20 LARGE	PORTA PICA HT11 D20 LARGE	PORTE-PIC HT11 D20 LARGE
12	158501	127-9999	192	PC	HALTESCHRAUBE M30X2	RETAINER SCREW M30X2	TORN. DE SUJECIÓN M30X2	VIS DE RETENUE M30X2
13	158508	127-9999	192	PC	STOPFEN HT11	PLUG HT11	TAPÓN HT11	BOUCHON HT11
15	98711	127-9999	216	PC	STANDARDMEISSEL D20	STANDARD PICKS D20	PICAS ESTANDAR D20	PICS STANDARD D20
16	187004	127-9999	1	SET	STOPFEN HT11 (100 STK.)	PLUG HT11 (100 PIECES)	TAPÓN HT11 (100 PIEZAS)	BOUCHON HT11 (100 PIECES)
17	187005	127-9999	1	SET	DICHTUNG HT11 (100 STK.)	SEAL HT11 (100 PIECES)	JUNTA HT11 (100 PIEZAS)	JOINT HT11 (100 PIECES)
18	160449	127-9999	4	PC	LABYRINTHRING	LABYRINTH RING	COLLAR DE LABERINTO	BAGUE A LABYRINTHE
19	160472	127-9999	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
20	160414	127-9999	8	PC	VERSCHLEISS-SCHUTZ	WEAR PROTECTION	PROT. CONTRA DESGASTE	PROTECTION ANTI-USURE
21	40971	127-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	40971	127-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	68273	127-9999	1	PC	DREHMOMENTSCHLÜSSEL BIS 700NM	TORQUE WRENCH UP TO 700NM	LLAVE DINAMOM. HASTA 700 NM	CLÉ DYNAMOM. AL.JUSQU'A 700NM
31	97204	127-9999	1	PC	AUFSTECK-KNARRE 3/4"	RATCHET 3/4"	LLAVE CARRACA 3/4"	CLIQUET SIMPLE 3/4"
32	11886	127-9999	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 17MM HT2	HEXAGON SOCKET 17MM FOR HT2	CILINDRO ADAP.HEX.INT.17MM HT2	ADAPTATEUR HEXAG.FEM. 17MM HT2
33	10747	127-9999	1	PC	VERLÄNGERUNG 3/4"	EXTENSION 3/4"	PROLONGACIÓN DE 3/4"	RALLONGE 3/4"
40	28812	127-9999	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
41	45275	127-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
42	5442	127-9999	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.01 / 00 162486	*Benennung:* **FRÄSWALZE FB2438 HT3 OPTION** *Designation:* **DRUM FB2438 HT3 OPTION** *Denominación:* **RODILLO FB2438 HT3 OPCION** *Dénomination:* **TAMBOUR FB2438 HT3 OPTION**	**16/03/2020** **Seite 198**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	160720	1-126	1	PC	FRASWALZE FB2438 HT3 LA30X2D22	DRUM FB2438 HT3 LA30X2 D22	RODILLO FB2438 HT3 LA30X2 D22	TAMBOUR FB2438 HT3 LA30X2 D22
2	162376	1-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
3	162377	1-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
4	12186	1-126	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
5	124223	1-126	216	PC	STANDARDMEISSEL D22	STANDARD PICKS D22	PICAS ESTANDAR D22	PICS STANDARD D22
6	79997	1-126	192	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT3 170	PICK SUPP.BASE SECTION HT3 170	PORTA PICA PAR.INFER.HT3 170	PART.INFER.PORTE-PIC HT3 170
7	79998	1-126	192	PC	HALTESCHRAUBE HT3 M24X2	RETAINER SCREW HT3 M24X2	TORN.DE SUJECIÓN HT3 M24X2	VIS DE RETENUE HT3 M24X2
8	98241	1-126	192	PC	RSM-HALTER HT3 PLUS D22	PICK SUPPORT HT3 PLUS D22	PORTA PICA HT3 PLUS D22	PORTE-PIC HT3 PLUS D22
9	162375	1-126	144	PC	STEG MIT HT3	STRUT HT3	PIEZA DE UNION HT3	OIECE DE RACCORD HT3
10	162459	1-126	8	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
11	4630	1-126	56	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	45275	1-126	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
14	28812	1-126	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
15	162378	1-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
16	162379	1-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
17	160449	1-126	4	PC	LABYRINTHRING	LABYRINTH RING	COLLAR DE LABERINTO	BAGUE A LABYRINTHE
18	4628	1-126	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	160414	1-126	8	PC	VERSCHLEISS-SCHUTZ	WEAR PROTECTION	PROT. CONTRA DESGASTE	PROTECTION ANTI-USURE
20	4630	1-126	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	160472	1-126	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE



HINWEIS / REMARKS

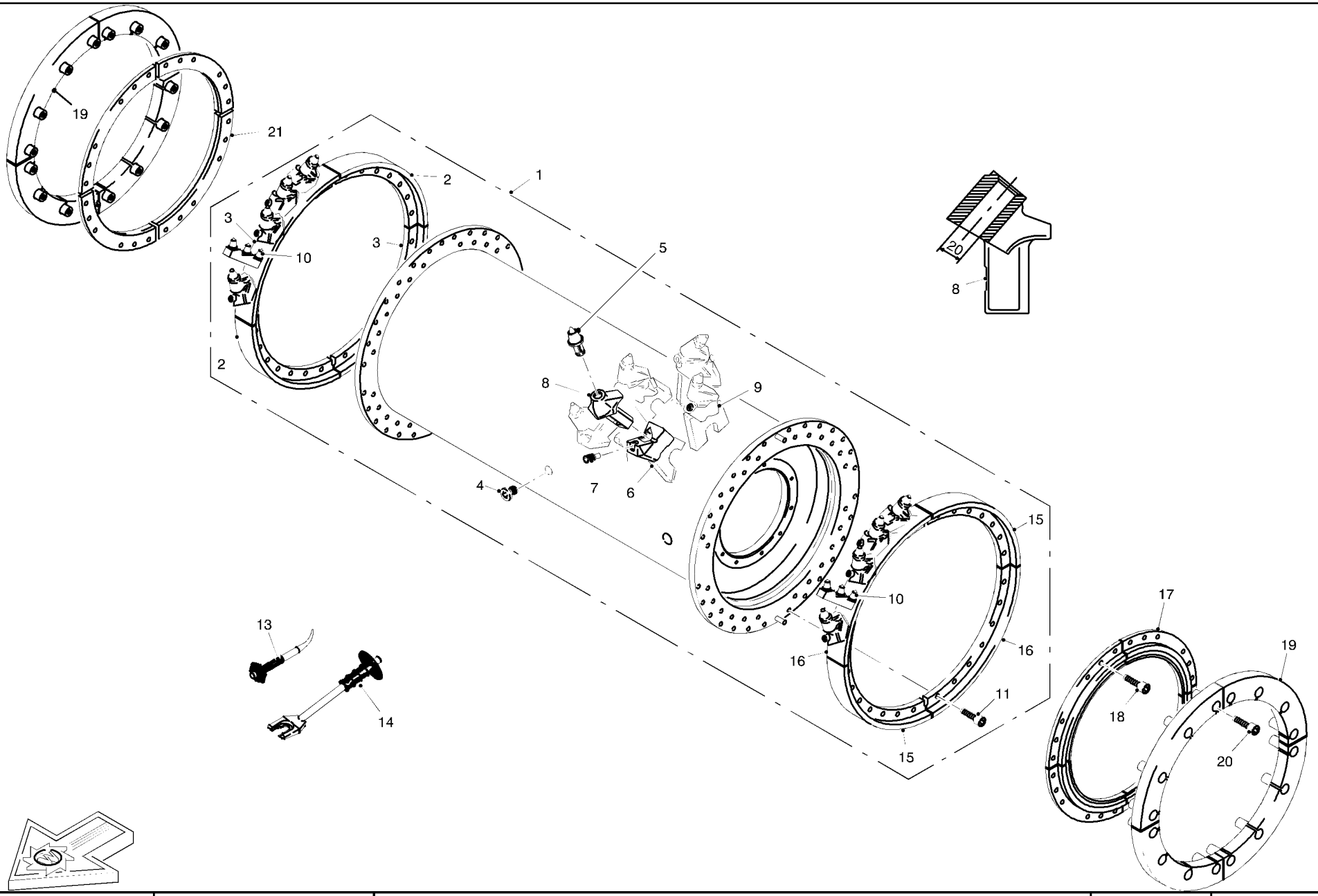
POS. 1 (FRÄSWALZE KPL.) KANN RÜCKWIRKEND, AB MASCHINEN-Nr.: 0001-... EINGESETZT WERDEN.

ITEM 1 (MILLING DRUM COMPL.) CAN BE RETRO-INSTALLED AS OF MACHINE-No.: 0001-...

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.50.01 / 01 188935	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**FRÄSWALZE FB2438 HT11 D22** **DRUM FB2438 HT11 D22 LA30X2** **RODILLO FB2438 HT11 D22 LA30X2** **TAMBOUR FB2438 HT11 D22 LA30X2**

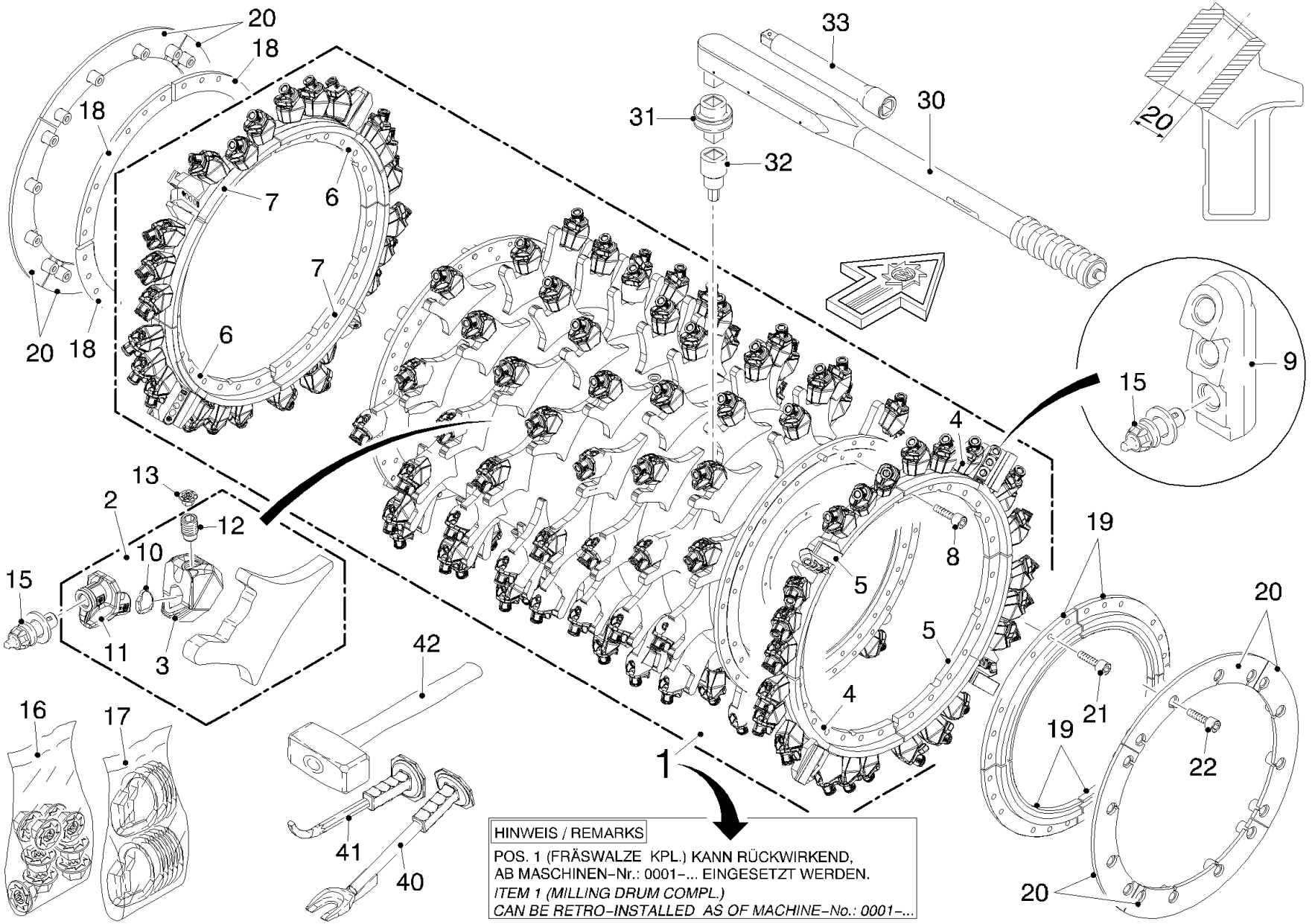
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	185305	127-9999	1	PC	FRÄSWALZE FB2438 HT11 D22	DRUM FB2438 HT11 D22 LA30X2	RODILLO FB2438 HT11 D22 LA30X2	TAMBOUR FB2438 HT11 D22 LA30X2
2	188220	127-9999	144	PC	STEG MIT HT11	STRUT HT11	PIEZA DE UNION HT11	PIECE DE RACCORD HT11
3	158504	127-9999	192	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 170	PICK SUPP.BASE SECT. HT11 170	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 170	PART.INFER.PORTE-PIC HT11 170
4	188119	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
5	188120	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
6	188121	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
7	188122	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
8	4629	127-9999	56	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	162459	127-9999	8	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
10	158509	127-9999	192	PC	UNTERTEILABDICHTUNG HT11	BOTTOM PART SEALING HT11	EMPAQUETADURA PARTE INF. HT11	JOINT DE PIÈCE INFÉRIEURE HT11
11	158510	127-9999	192	PC	RSM-HALTER HT11 D22 LARGE	PICK SUPPORT HT11 D22 LARGE	PORTA PICA HT11 D22 LARGE	PORTE-PIC HT11 D22 LARGE
12	158501	127-9999	192	PC	HALTESCHRAUBE M30X2	RETAINER SCREW M30X2	TORN. DE SUJECIÓN M30X2	VIS DE RETENUE M30X2
13	158508	127-9999	192	PC	STOPFEN HT11	PLUG HT11	TAPÓN HT11	BOUCHON HT11
15	124223	127-9999	216	PC	STANDARDMEISSEL D22	STANDARD PICKS D22	PICAS ESTANDAR D22	PICS STANDARD D22
16	187004	127-9999	1	SET	STOPFEN HT11 (100 STK.)	PLUG HT11 (100 PIECES)	TAPÓN HT11 (100 PIEZAS)	BOUCHON HT11 (100 PIECES)
17	187005	127-9999	1	SET	DICHTUNG HT11 (100 STK.)	SEAL HT11 (100 PIECES)	JUNTA HT11 (100 PIEZAS)	JOINT HT11 (100 PIECES)
18	160449	127-9999	4	PC	LABYRINTHRING	LABYRINTH RING	COLLAR DE LABERINTO	BAGUE A LABYRINTHE
19	160472	127-9999	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
20	160414	127-9999	8	PC	VERSCHLEISS-SCHUTZ	WEAR PROTECTION	PROT. CONTRA DESGASTE	PROTECTION ANTI-USURE
21	40971	127-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	40971	127-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	68273	127-9999	1	PC	DREHMOMENTSCHLÜSSEL BIS 700NM	TORQUE WRENCH UP TO 700NM	LLAVE DINAMOM. HASTA 700 NM	CLÉ DYNAMOM. AL.JUSQU'A 700NM
31	97204	127-9999	1	PC	AUFSTECK-KNARRE 3/4"	RATCHET 3/4"	LLAVE CARRACA 3/4"	CLIQUET SIMPLE 3/4"
32	11886	127-9999	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 17MM HT2	HEXAGON SOCKET 17MM FOR HT2	CILINDRO ADAP.HEX.INT.17MM HT2	ADAPTATEUR HEXAG.FEM. 17MM HT2
33	10747	127-9999	1	PC	VERLÄNGERUNG 3/4"	EXTENSION 3/4"	PROLONGACIÓN DE 3/4"	RALLONGE 3/4"
40	28812	127-9999	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
41	45275	127-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
42	5442	127-9999	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.51.01 / 00 163647	*Benennung:* **FRÄSWALZE FB3048 HT3 LA37X2** *Designation:* **DRUM FB3048 HT3 LA37X2** *Denominación:* **RODILLO FB3048 HT3 LA37X2** *Dénomination:* **TAMBOUR FB3048 HT3 LA37X2**	**16/03/2020** **Seite 202**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	160768	40-126	1	PC	FRÄSWALZE FB3048 HT3 LA37X2	DRUM FB3048 HT3 LA37X2	RODILLO FB3048 HT3 LA37X2	TAMBOUR FB3048 HT3 LA37X2
2	163312	40-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
3	163313	40-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
4	12186	40-126	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
5	98711	40-126	216	PC	STANDARDMEISSEL D20	STANDARD PICKS D20	PICAS ESTANDAR D20	PICS STANDARD D20
6	79997	40-126	148	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT3 170	PICK SUPP.BASE SECTION HT3 170	PORTA PICA PAR.INFER.HT3 170	PART.INFER.PORTE-PIC HT3 170
7	79998	40-126	148	PC	HALTESCHRAUBE HT3 M24X2	RETAINER SCREW HT3 M24X2	TORN.DE SUJECIÓN HT3 M24X2	VIS DE RETENUE HT3 M24X2
8	128299	40-126	148	PC	RSM-HALTER HT3 PLUS D20	PICK SUPPORT HT3 PLUS D20	PORTA PICA HT3 PLUS D20	PORTE-PIC HT3 PLUS D20
9	160475	40-126	148	PC	STEG MIT HT3	STRUT HT3	PIEZA DE UNION HT3	OIECE DE RACCORD HT3
10	69902	40-126	4	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
11	4630	40-126	56	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	45275	40-126	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
14	28812	40-126	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
15	163314	40-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
16	163315	40-126	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
17	160449	40-126	4	PC	LABYRINTHRING	LABYRINTH RING	COLLAR DE LABERINTO	BAGUE A LABYRINTHE
18	4628	40-126	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	160414	40-126	8	PC	VERSCHLEISS-SCHUTZ	WEAR PROTECTION	PROT. CONTRA DESGASTE	PROTECTION ANTI-USURE
20	4630	40-126	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	160472	40-126	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE



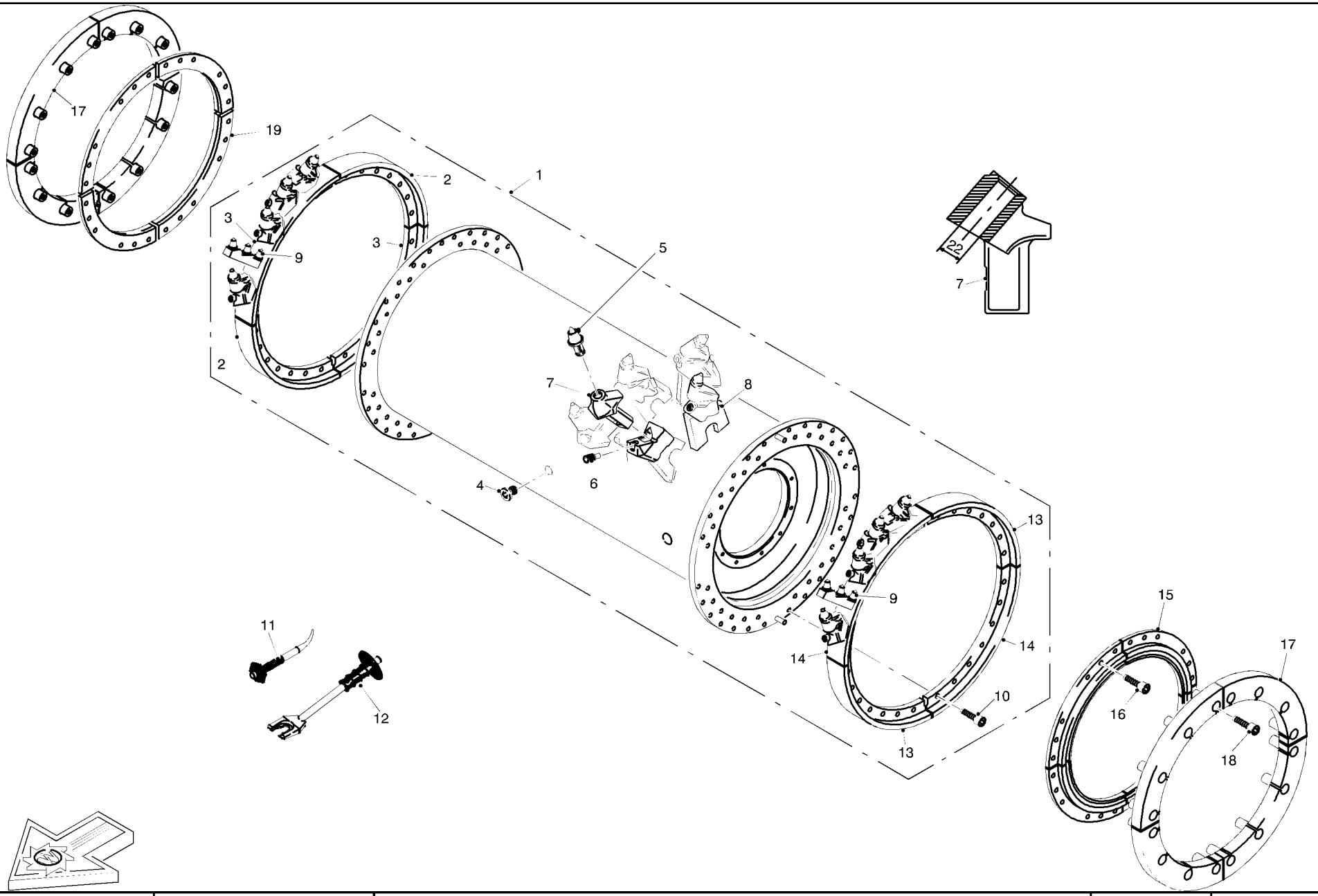
HINWEIS / REMARKS

POS. 1 (FRÄSWALZE KPL.) KANN RÜCKWIRKEND,
AB MASCHINEN-Nr.: 0001-... EINGESETZT WERDEN.
ITEM 1 (MILLING DRUM COMPL.)
CAN BE RETRO-INSTALLED AS OF MACHINE-No.: 0001-...

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.51.01 / 01 188936	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**FRÄSWALZE FB3048 HT11 D20** **DRUM FB3048 HT11 D20** **RODILLO FB3048 HT11 D20** **TAMBOUR FB3048 HT11 D20**

WIRTGEN

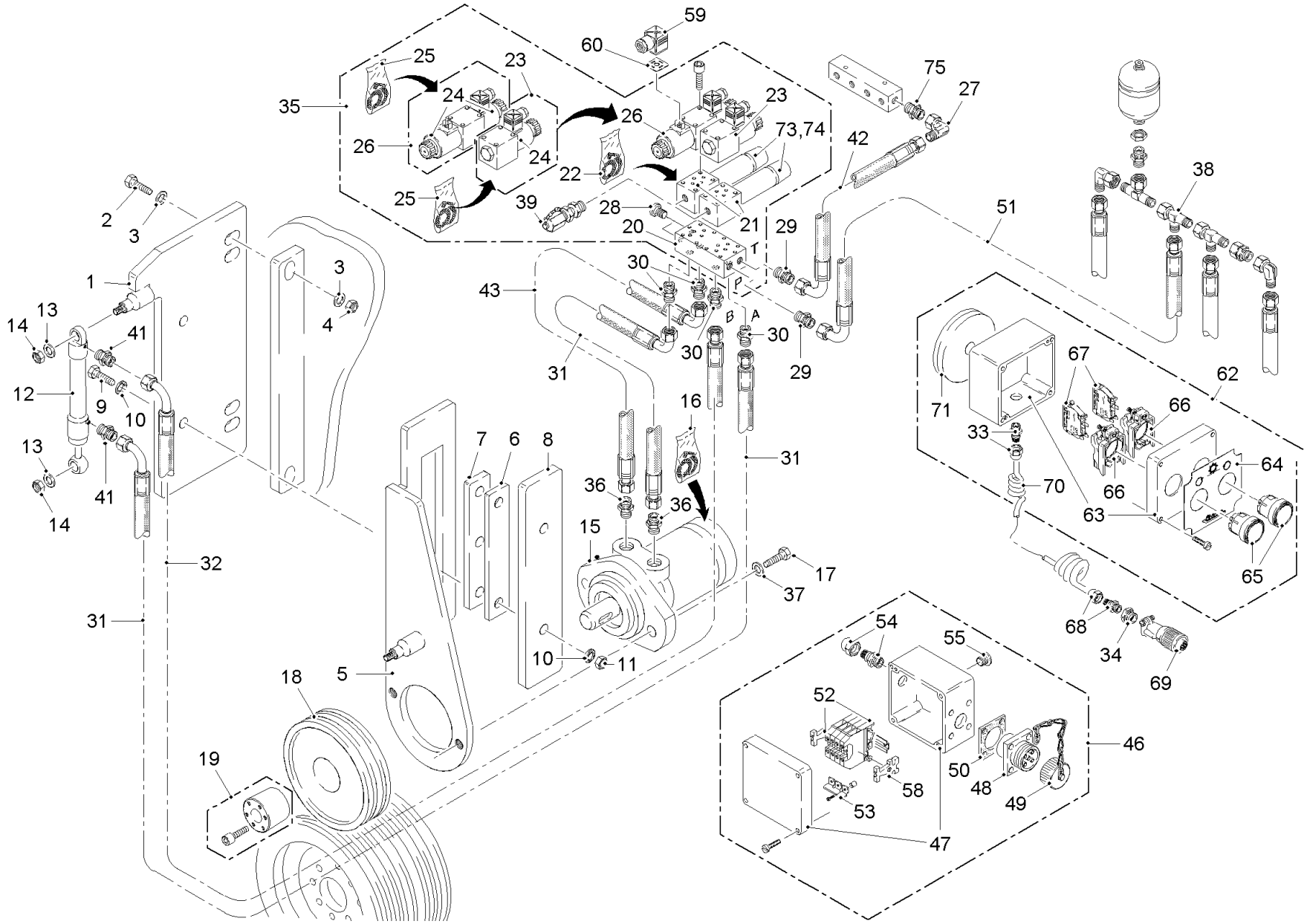
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	185306	127-9999	1	PC	FRÄSWALZE FB3048 HT11 LA37X2	DRUM FB3048 HT11 LA37X2	RODILLO FB3048 HT11 LA37X2	TAMBOUR FB3048 HT11 LA37X2
2	188185	127-9999	148	PC	STEG MIT HT11	STRUT HT11	PIEZA DE UNION HT11	PIECE DE RACCORD HT11
3	158504	127-9999	192	PC	RSM-HALTERUNTERTEIL HT11 170	PICK SUPP.BASE SECT. HT11 170	PORTA PICA PAR.INFER.HT11 170	PART.INFER.PORTE-PIC HT11 170
4	188225	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
5	188226	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
6	188227	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
7	188228	127-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
8	4629	127-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	69902	127-9999	8	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
10	158509	127-9999	192	PC	UNTERTEILABDICHTUNG HT11	BOTTOM PART SEALING HT11	EMPAQUETADURA PARTE INF. HT11	JOINT DE PIÈCE INFÉRIEURE HT11
11	2060695	127-9999	192	PC	RSM-HALTER HT11 D20 LARGE	PICK SUPPORT HT11 D20 LARGE	PORTA PICA HT11 D20 LARGE	PORTE-PIC HT11 D20 LARGE
12	158501	127-9999	192	PC	HALTESCHRAUBE M30X2	RETAINER SCREW M30X2	TORN. DE SUJECIÓN M30X2	VIS DE RETENUE M30X2
13	158508	127-9999	192	PC	STOPFEN HT11	PLUG HT11	TAPÓN HT11	BOUCHON HT11
15	98711	127-9999	216	PC	STANDARDMEISSEL D20	STANDARD PICKS D20	PICAS ESTANDAR D20	PICS STANDARD D20
16	187004	127-9999	1	SET	STOPFEN HT11 (100 STK.)	PLUG HT11 (100 PIECES)	TAPÓN HT11 (100 PIEZAS)	BOUCHON HT11 (100 PIECES)
17	187005	127-9999	1	SET	DICHTUNG HT11 (100 STK.)	SEAL HT11 (100 PIECES)	JUNTA HT11 (100 PIEZAS)	JOINT HT11 (100 PIECES)
18	160449	127-9999	4	PC	LABYRINTHRING	LABYRINTH RING	COLLAR DE LABERINTO	BAGUE A LABYRINTHE
19	160472	127-9999	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
20	160414	127-9999	8	PC	VERSCHLEISS-SCHUTZ	WEAR PROTECTION	PROT. CONTRA DESGASTE	PROTECTION ANTI-USURE
21	40971	127-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	40971	127-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	68273	127-9999	1	PC	DREHMOMENTSCHLÜSSEL BIS 700NM	TORQUE WRENCH UP TO 700NM	LLAVE DINAMOM. HASTA 700 NM	CLÉ DYNAMOM. AL.JUSQU'A 700NM
31	97204	127-9999	1	PC	AUFSTECK-KNARRE 3/4"	RATCHET 3/4"	LLAVE CARRACA 3/4"	CLIQUET SIMPLE 3/4"
32	11886	127-9999	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 17MM HT2	HEXAGON SOCKET 17MM FOR HT2	CILINDRO ADAP.HEX.INT.17MM HT2	ADAPTATEUR HEXAG.FEM. 17MM HT2
33	10747	127-9999	1	PC	VERLÄNGERUNG 3/4"	EXTENSION 3/4"	PROLONGACIÓN DE 3/4"	RALLONGE 3/4"
40	28812	127-9999	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
41	45275	127-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
42	5442	127-9999	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.52.01 / 00 170919	*Benennung:* **FRÄSWALZE FB3048 HT3 LA37X2** *Designation:* **DRUM FB3048 HT3 LA37X2** *Denominación:* **RODILLO FB3048 HT3 LA37X2** *Dénomination:* **TAMBOUR FB3048 HT3 LA37X2**	**16/03/2020** **Seite 206**	WIRTGEN

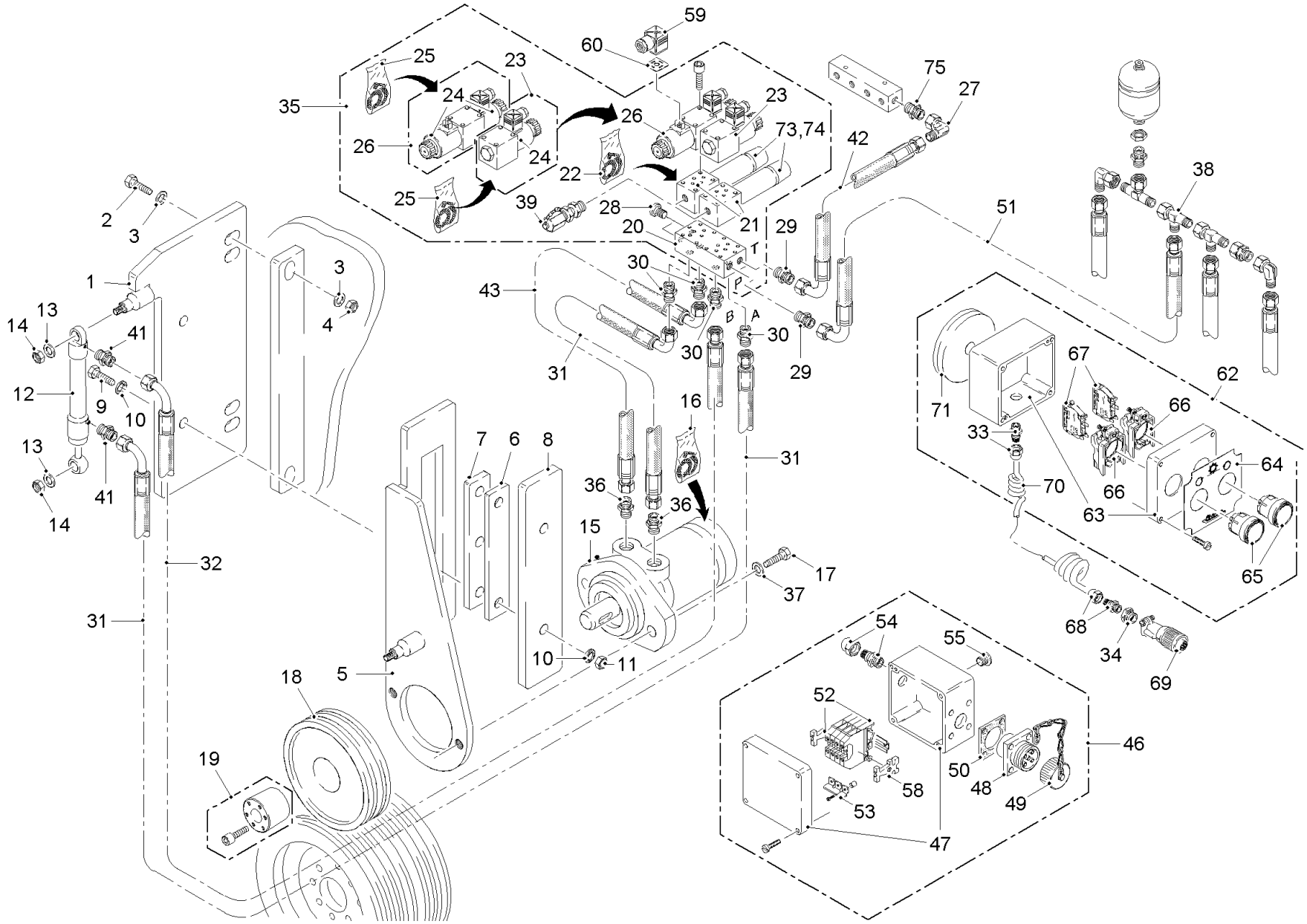
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	160770	40-9999	1	PC	FRÄSWALZE FB3048 HT3 LA37X2	DRUM FB3048 HT3 LA37X2	RODILLO FB3048 HT3 LA37X2	TAMBOUR FB3048 HT3 LA37X2
2	163981	40-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
3	163982	40-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
4	12186	40-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
5	124223	40-9999	216	PC	STANDARDMEISSEL D22	STANDARD PICKS D22	PICAS ESTANDAR D22	PICS STANDARD D22
6	79998	40-9999	148	PC	HALTESCHRAUBE HT3 M24X2	RETAINER SCREW HT3 M24X2	TORN.DE SUJECIÓN HT3 M24X2	VIS DE RETENUE HT3 M24X2
7	98241	40-9999	148	PC	RSM-HALTER HT3 PLUS D22	PICK SUPPORT HT3 PLUS D22	PORTA PICA HT3 PLUS D22	PORTE-PIC HT3 PLUS D22
8	162375	40-9999	148	PC	STEG MIT HT3	STRUT HT3	PIEZA DE UNION HT3	OIECE DE RACCORD HT3
9	162459	40-9999	4	PC	KANTENSCHONER 3-ER	EDGE PROTECTOR 3-ER	PICAS PROT.RODILL.3-ER	PROTEC.LATERAL 3-ER
10	4630	40-9999	56	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	45275	40-9999	1	PC	AUSTREIBER FÜR RS-MEIßEL	EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR PARA PICAS	CHASSE-PICS POUR PICS
12	28812	40-9999	1	PC	AUSZIEHER FÜR RS-MEIßEL	TOOL PULLER	EXTRACTORES PARA PICAS	EXTRACTEUR POUR PICS
13	163983	40-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
14	163984	40-9999	2	PC	VIERTELSEGMENT	QUARTER SEGMENT	SEGMENTO	SEGMENT
15	160449	40-9999	4	PC	LABYRINTHRING	LABYRINTH RING	COLLAR DE LABERINTO	BAGUE A LABYRINTHE
16	4628	40-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	160414	40-9999	8	PC	VERSCHLEISS-SCHUTZ	WEAR PROTECTION	PROT. CONTRA DESGASTE	PROTECTION ANTI-USURE
18	4630	40-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	160472	40-9999	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE

WIRTGEN



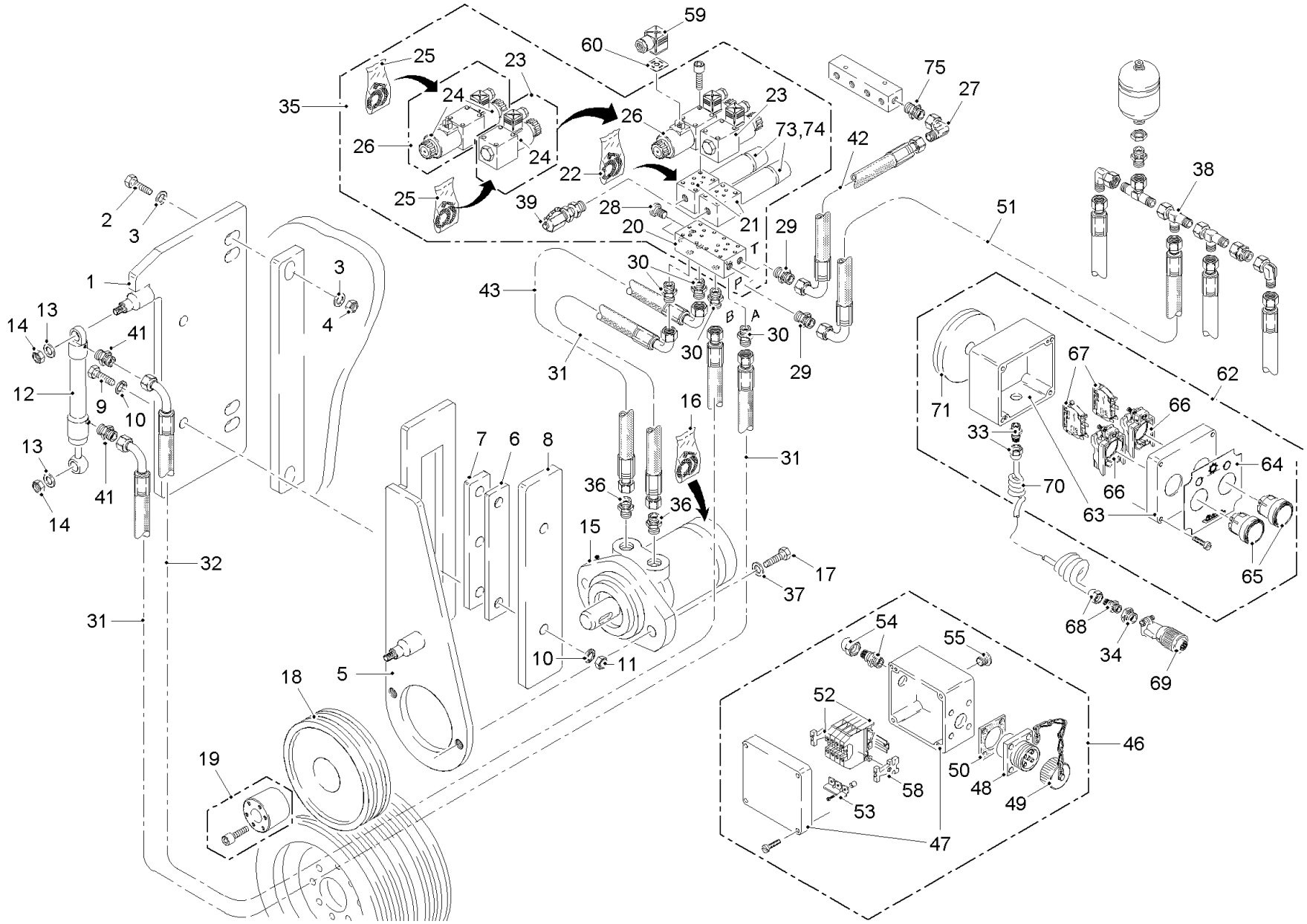
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.60.01 / 00 162875	*Benennung:* **WALZENDREHVORRICHTUNG** *Designation:* **DRUM ROTATION DEVICE** *Denominación:* **DISPOSITIVO DE GIRO DEL RODILLO** *Dénomination:* **DISPPOSITIF DE ROTATION DU TAMBOUR**	**16/03/2020** **Seite 208**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144661	1-350	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	4266	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	39994	1-350	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5192	1-350	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	144657	1-350	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
6	144760	1-350	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
7	144761	1-350	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
8	144660	1-350	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
9	4223	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5271	1-350	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
11	5269	1-350	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	85844	1-350	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
13	5206	1-350	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	12247	1-350	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	1781	1-350	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
16	18253	1-350	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
17	4262	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	136836	1-350	1	PC	REIBRAD	WHEEL OF BROACH	RUEDA DE FRICCION	ROUE DE FRICTION
19	136835	1-350	1	PC	SPANNSATZ	TENSIONING ASSEMBLY	ELEMENTO DE APRIETO	ELÉMENT DE SERRAGE
20	31087	1-350	1	PC	REIHENFLANSCHPLATTE	MANIFOLD PLATE	PLACA DE BRIDA EN FILA	PLAQUE DE BRIDE EN LIGNE
21	114158	1-350	2	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
22	14747	1-350	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
23	114135	1-350	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
24	114160	1-350	3	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
25	114161	1-350	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
26	114131	1-350	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
27	31428	1-350	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
28	7164	1-350	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
29	1499	1-350	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
30	30243	1-350	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	115943	1-350	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	169410	1-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



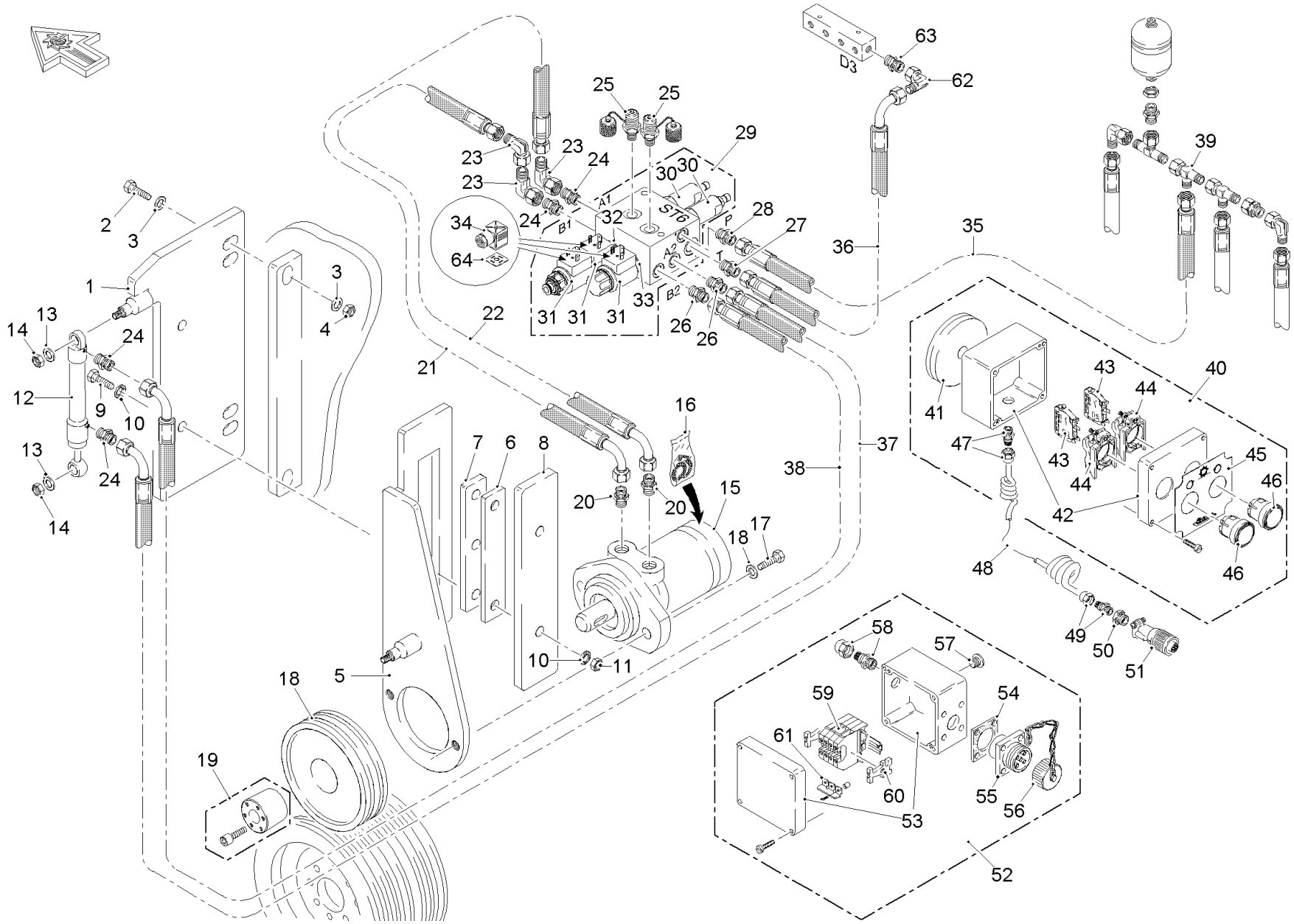
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.60.01 / 00 162875	*Benennung:* **WALZENDREHVORRICHTUNG** *Designation:* **DRUM ROTATION DEVICE** *Denominación:* **DISPOSITIVO DE GIRO DEL RODILLO** *Dénomination:* **DISPPOSITIF DE ROTATION DU TAMBOUR**	**16/03/2020** **Seite 210**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	137395	1-350	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
34	11304	1-350	1	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
35	146376	1-350	1	PC	VENTILBLOCK	VALVE BLOCK	BLOQUE DE VÁLVULA	BLOC DE SOUPAPE
36	133548	1-350	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
37	5195	1-350	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	3929	1-350	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
39	4643	1-350	2	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
40	92442	1-350	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
41	5930	1-350	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
42	54126	1-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
43	108265	1-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
46	159577	1-350	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
47	144723	1-350	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
48	24064	1-350	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
49	24065	1-350	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
50	24066	1-350	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
51	49470	1-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	130455	1-350	4	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
53	130457	1-350	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
54	137394	1-350	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
55	137424	1-350	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
58	22954	1-350	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
59	131097	1-350	3	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
60	21041	1-350	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
62	136260	1-350	1	PC	FERNBEDIENUNG	REMOTE CONTROL	TELEMANDO	TÉLÉCOMMANDE
63	137063	1-350	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
64	137062	1-350	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
65	144274	1-350	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
66	144288	1-350	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
67	144286	1-350	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
68	21989	1-350	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE



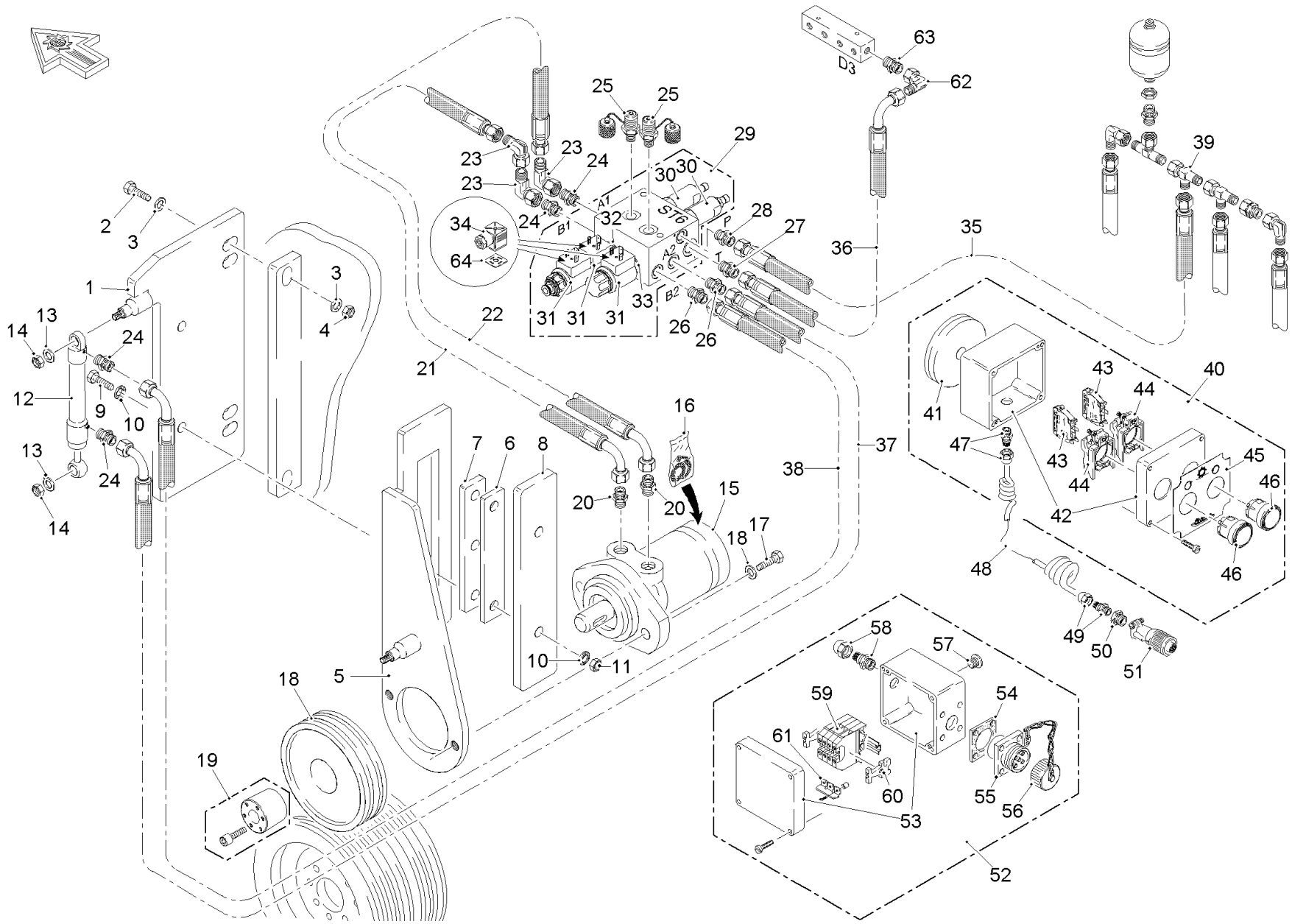
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.60.01 / 00 162875	*Benennung:* **WALZENDREHVORRICHTUNG** *Designation:* **DRUM ROTATION DEVICE** *Denominación:* **DISPOSITIVO DE GIRO DEL RODILLO** *Dénomination:* **DISPPOSITIF DE ROTATION DU TAMBOUR**	**16/03/2020** **Seite 212**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
69	24063	1-350	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
70	6402	1-350	1	PC	SPIRALKABEL 500V	SPIRAL CABLE 500V	CABLE HELICOIDAL 500V	CABLE SPIRALE 500V
71	117675	1-350	1	PC	MAGNETHALTER	MAGNETIC BRACKET	SOPORTE MAGNETICO	SUPPORT MAGNETIQUE
72	6077	1-350	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
73	45207	1-350	2	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
74	45209	1-350	2	PC	VERSTELLUNG	ADJUSTMENT	AJUSTE	CHANGEMENT
75	3927	1-350	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



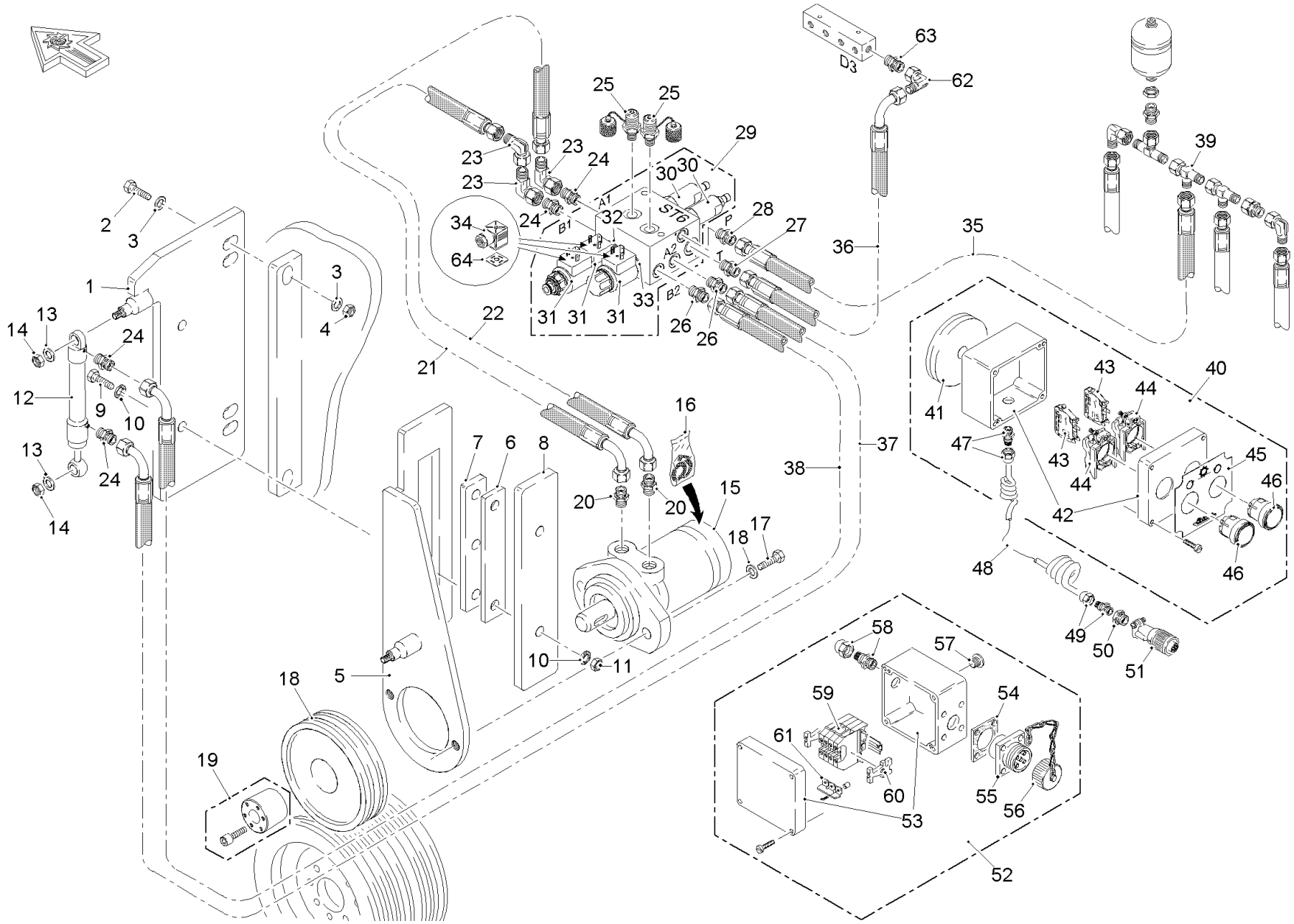
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.60.01 / 01 2150416	*Benennung:* **WALZENDREHVORRICHTUNG** *Designation:* **DRUM ROTATION DEVICE** *Denominación:* **DISPOSITIVO DE GIRO DEL RODILLO** *Dénomination:* **DISPPOSITIF DE ROTATION DU TAMBOUR**	**16/03/2020** **Seite 214**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	144661	351-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	4266	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	39994	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5192	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	144657	351-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
6	144760	351-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
7	144761	351-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
8	144660	351-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
9	4223	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5271	351-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
11	5269	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	85844	351-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
13	5206	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	12247	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	1781	351-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
16	18253	351-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
17	4262	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	136836	351-9999	1	PC	REIBRAD	WHEEL OF BROACH	RUEDA DE FRICCION	ROUE DE FRICTION
19	136835	351-9999	1	PC	SPANNSATZ	TENSIONING ASSEMBLY	ELEMENTO DE APRIETO	ELÉMENT DE SERRAGE
20	133548	351-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
21	108265	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
22	115943	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
23	2888	351-9999	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
24	5930	351-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	4643	351-9999	2	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
26	5930	351-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
27	1126	351-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
28	3622	351-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
29	2094827	351-9999	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
30	2099892	351-9999	2	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.60.01 / 01 2150416	*Benennung:* **WALZENDREHVORRICHTUNG** *Designation:* **DRUM ROTATION DEVICE** *Denominación:* **DISPOSITIVO DE GIRO DEL RODILLO** *Dénomination:* **DISPPOSITIF DE ROTATION DU TAMBOUR**	**16/03/2020** **Seite 216**	WIRTGEN

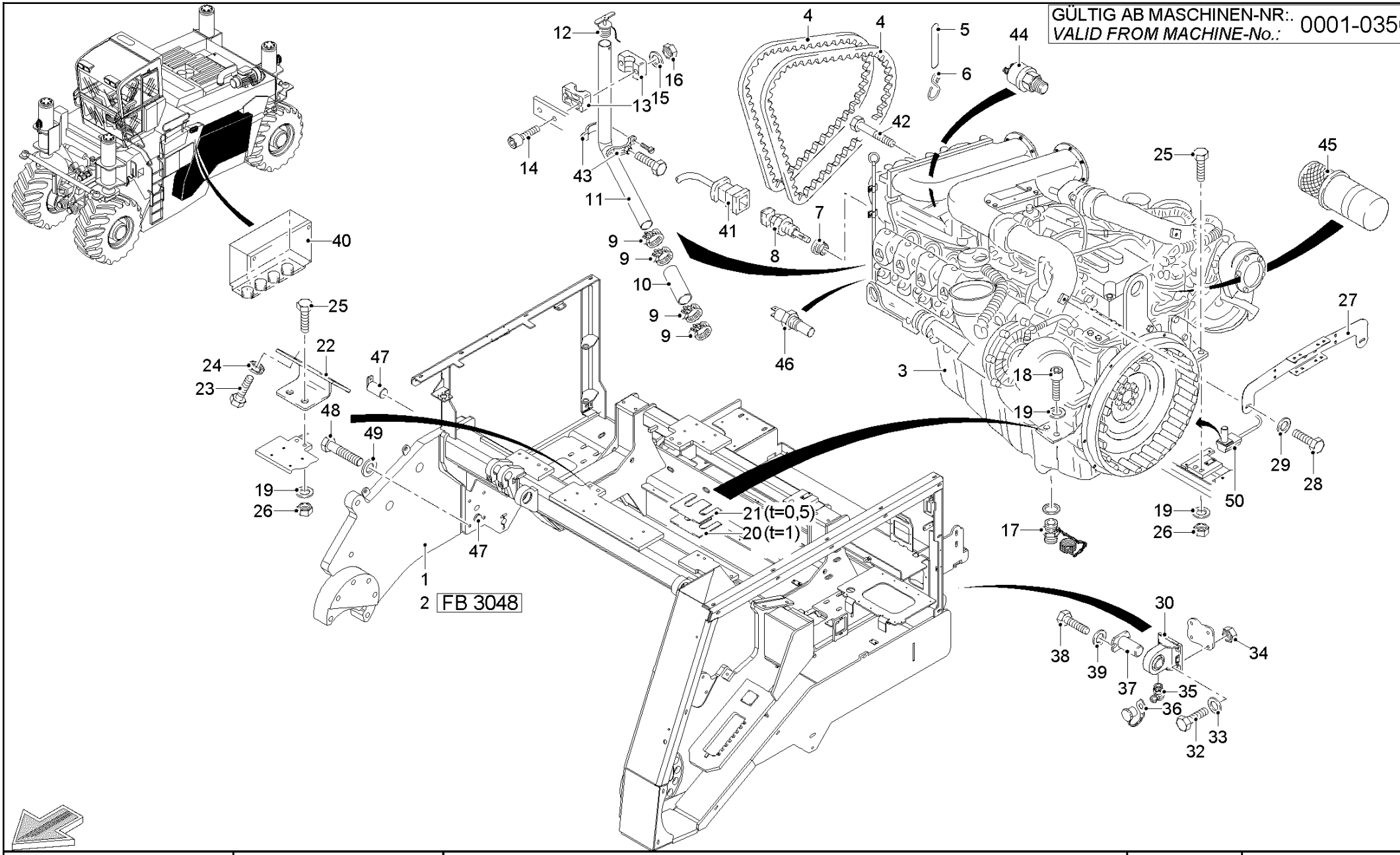
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
31	188522	351-9999	3	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
32	2099890	351-9999	1	PC	BASISPATRONE	BASE CARTRIDGE	CARTUCHA BASICA	CARTOUCHE DE BASE
33	2099891	351-9999	1	PC	BASISPATRONE	BASE CARTRIDGE	CARTUCHA BASICA	CARTOUCHE DE BASE
34	131097	351-9999	3	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
35	1680	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
36	54126	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
37	115943	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
38	169410	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	3929	351-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
40	136260	351-9999	1	PC	FERNBEDIENUNG	REMOTE CONTROL	TELEMANDO	TÉLÉCOMMANDE
41	2082488	351-9999	1	PC	MAGNETHALTER	MAGNETIC BRACKET	SOPORTE MAGNETICO	SUPPORT MAGNETIQUE
42	137063	351-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
43	144286	351-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
44	144288	351-9999	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
45	137062	351-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
46	144274	351-9999	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
47	137395	351-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
48	6402	351-9999	1	PC	SPIRALKABEL 500V	SPIRAL CABLE 500V	CABLE HELICOIDAL 500V	CABLE SPIRALE 500V
49	21989	351-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
50	11304	351-9999	1	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
51	24063	351-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
52	159577	351-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
53	144723	351-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
54	24066	351-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
55	24064	351-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
56	24065	351-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
57	137424	351-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
58	137394	351-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
59	130455	351-9999	4	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
60	22954	351-9999	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
61	130457	351-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
62	31428	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	03.60.01 / 01 2150416	*Benennung:* **WALZENDREHVORRICHTUNG** *Designation:* **DRUM ROTATION DEVICE** *Denominación:* **DISPOSITIVO DE GIRO DEL RODILLO** *Dénomination:* **DISPPOSITIF DE ROTATION DU TAMBOUR**	**16/03/2020** **Seite 218**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
63	3927	351-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
64	21041	351-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT

GÜLTIG AB MASCHINEN-NR:. 0001-0350
VALID FROM MACHINE-No.:

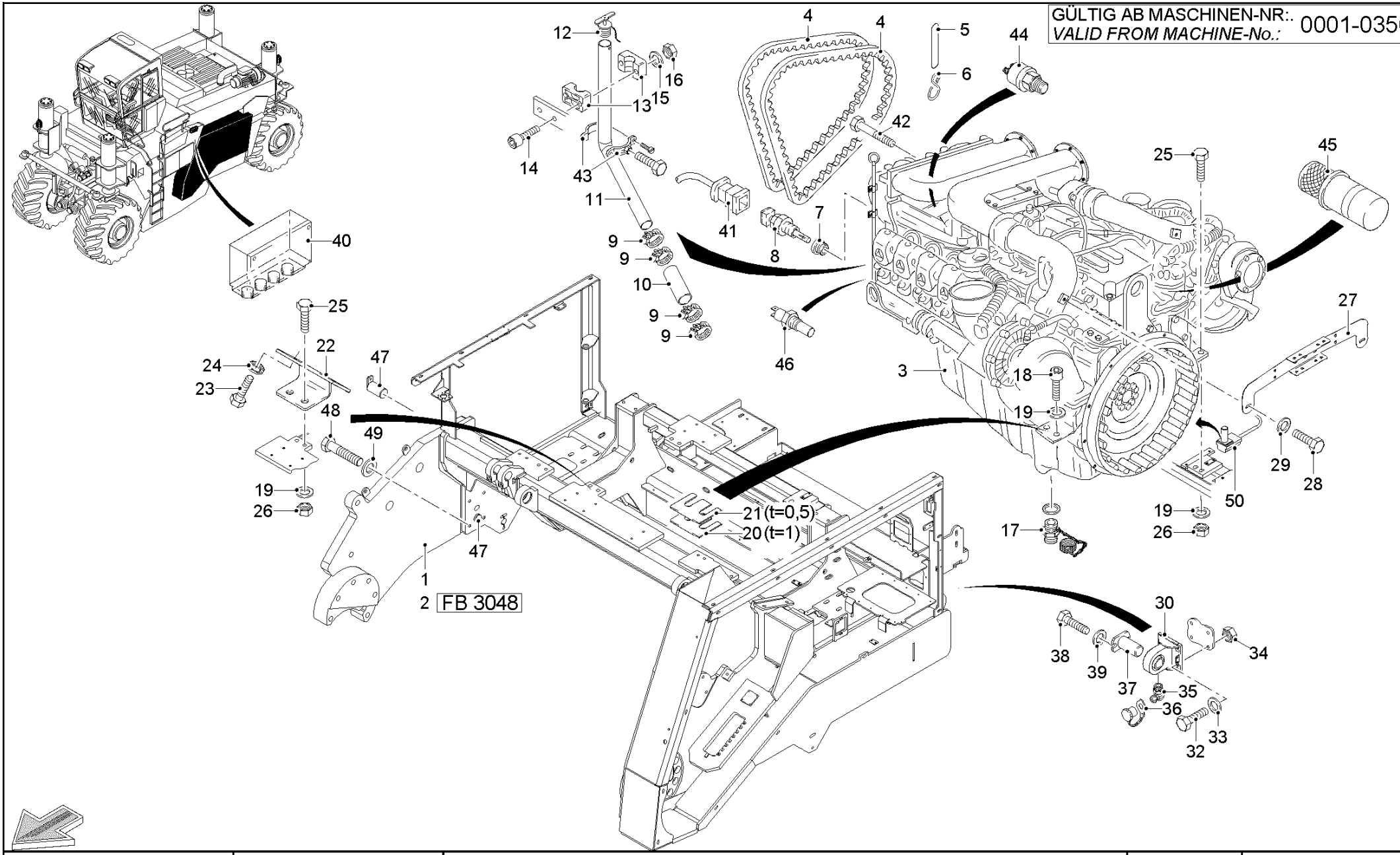


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.01.01 / 00 163492	*Benennung:* **MOTORSTATION** *Designation:* **ENGINE STATION** *Denominación:* **UNIDAD MOTRIZ** *Dénomination:* **UNITÉ MOTRICE**	**16/03/2020** **Seite 220**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	152021	1-350	1	PC	TRÄGERGESTELL	SUPERSTRUCTURE	BASTIDOR VIGA	CADRE PORTEUR
2	159848	40-350	1	PC	TRÄGERGESTELL	SUPERSTRUCTURE	BASTIDOR VIGA	CADRE PORTEUR
3	152323	1-350	1	PC	DIESELMOTOR	DIESEL ENGINE	MOTOR DIESEL	MOTEUR DIESEL
4	40417	1-350	1	SET	KEILRIEMEN	V-BELT	CORREA TRAPEZOÏDAL	COURROIE TRAPÉZOÏDALE
5	70203	1-350	6	PC	SPANNGUMMI ENDLOS	RUBBER ENDLESS	GOMA TENSORA	CAOUTCHOUC SERR. SANS FIN
6	70204	1-350	6	PC	S-HAKEN	HOOK	GANCHO	CROCHET
7	98033	1-350	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
8	92437	1-350	1	PC	TEMPERATURFÜHLER	THERMOSENSOR	SENSOR DE TEMPERATURA	CAPTEUR DE TEMPÉRATURE
9	53780	1-350	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
10	162126	1-350	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
11	162081	1-350	1	PC	EINFÜLLROHR	FILLER TUBE	TUBO DE RELLENO	TUBULURE DE REMPLISSAGE
12	162127	1-350	1	PC	ÖLEINFÜLLKAPPE	OIL FILLER CAP	CAPERUZA DE ACEITE	CAPUCHON D'HUILE
13	148556	1-350	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
14	6115	1-350	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5799	1-350	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	5810	1-350	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	143873	1-350	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
18	102445	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5154	1-350	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	162561	1-350	1	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
21	162560	1-350	1	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
22	80332	1-350	1	PC	MOTORFUSS	ENGINE MOUNTING	PIE DEL MOTOR	PIED MOTEUR
23	4261	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5197	1-350	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
25	4330	1-350	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	6387	1-350	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
27	161162	1-350	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
28	4178	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5211	1-350	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
30	80151	1-350	2	PC	LAGERBOCK	BEARING BLOCK	SOPORTE	PALIER
32	4436	1-350	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	23935	1-350	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
34	20562	1-350	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

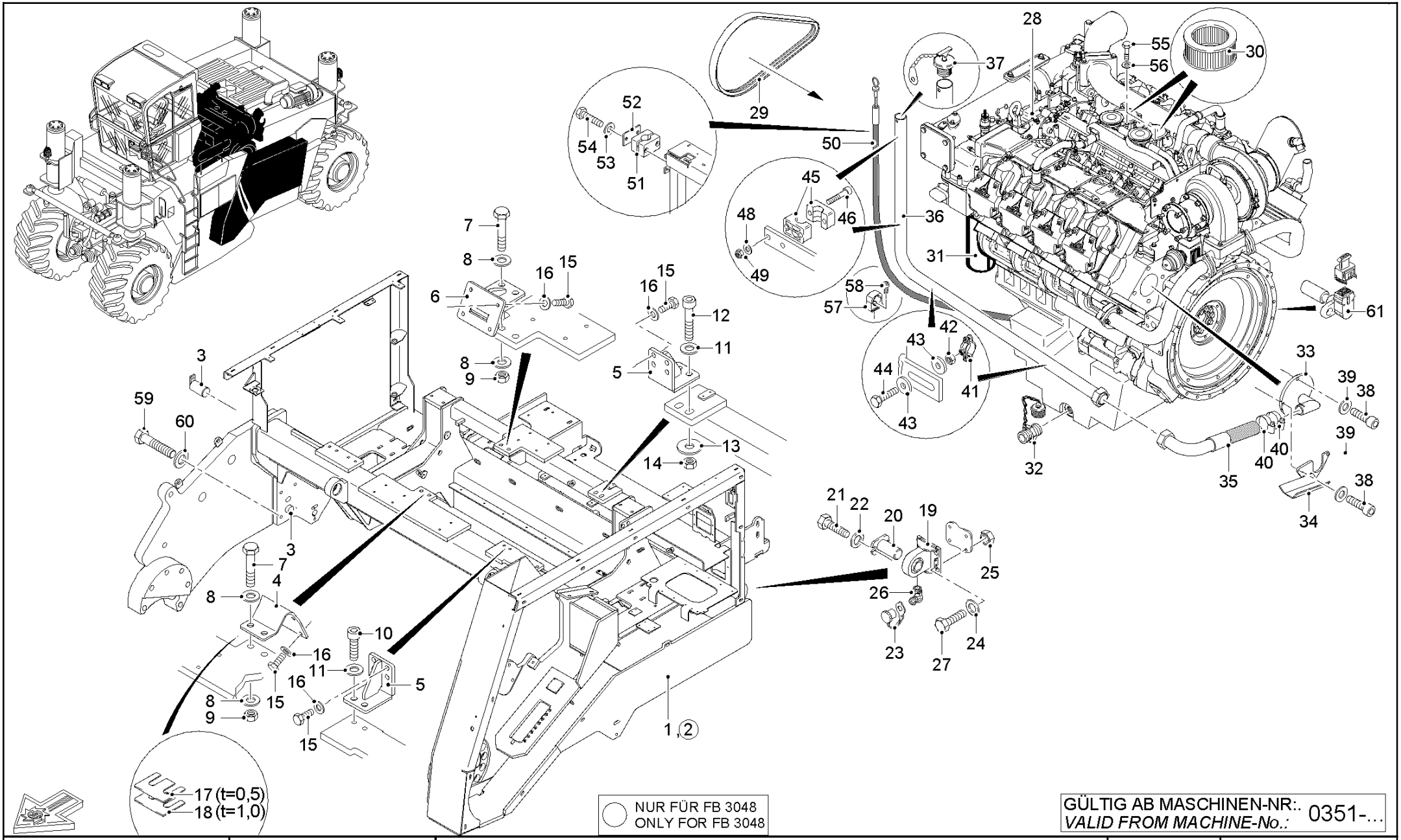
GÜLTIG AB MASCHINEN-NR:. 0001-0350
VALID FROM MACHINE-No.:



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.01.01 / 00 163492	*Benennung:* **MOTORSTATION** *Designation:* **ENGINE STATION** *Denominación:* **UNIDAD MOTRIZ** *Dénomination:* **UNITÉ MOTRICE**	**16/03/2020** **Seite 222**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
35	9062	1-350	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
36	11181	1-350	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
37	80370	1-350	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
38	4299	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
39	36126	1-350	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	2054584	1-350	1	PC	REGLER	CONTROLLER	REGULADOR	RÉGULATEUR
41	92438	1-350	1	PC	STECKER 24V	PLUG 24V	CLAVIJA 24V	FICHE 24V
42	4250	1-350	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	30259	1-350	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
44	78246	1-350	1	PC	ÖLDRUCKGEBER	OIL PRESSURE SENSOR	SENSOR DE PRESIÓN DEL ACEITE	CAPTEUR DE PRESSION D'HUILE
45	40113	1-350	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
46	9571	1-350	1	PC	TEMPERATURGEBER 6-24V	THERMO COUPLE 6-24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 6-24V	SONDE THERMIQUE 6-24V
47	37654	1-350	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
48	2199905	1-350	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
49	4822	1-350	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
50	182196	1-350	1	PC	DREHZAHLGEBER	SPEED TRANSMITTER	TRANSMISOR DE REVOLUCIONES	TRANSMETTEUR DE VITESSE



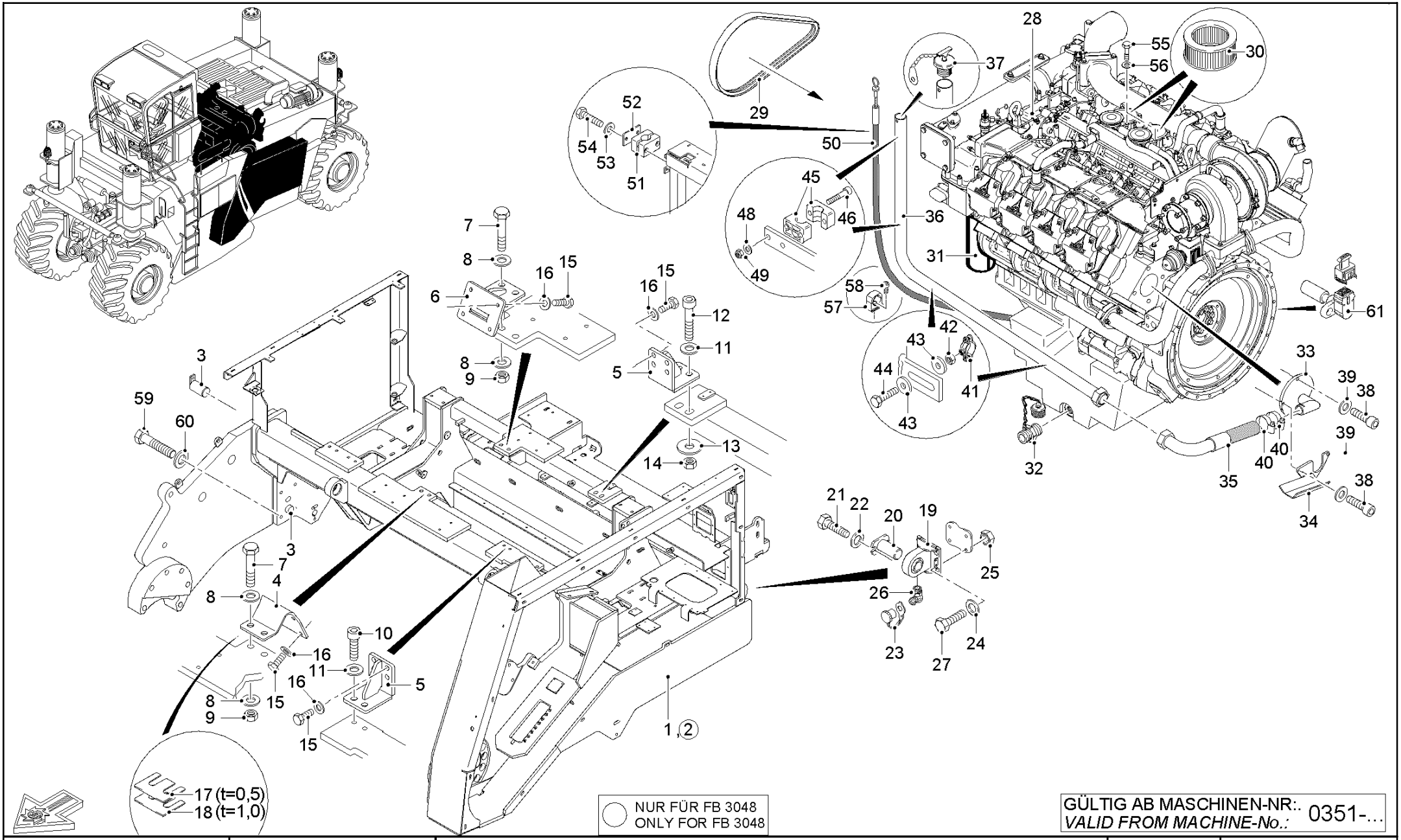
NUR FÜR FB 3048
ONLY FOR FB 3048

GÜLTIG AB MASCHINEN-NR:.. 0351-...
VALID FROM MACHINE-No.:

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.01.01 / 01 2140591	*Benennung:* **MOTORSTATION** *Designation:* **ENGINE STATION** *Denominación:* **UNIDAD MOTRIZ** *Dénomination:* **UNITÉ MOTRICE**	**16/03/2020** **Seite 224**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2106110	351-9999	1	PC	TRÄGERGESTELL	SUPERSTRUCTURE	BASTIDOR VIGA	CADRE PORTEUR
2	2122407	351-9999	1	PC	TRÄGERGESTELL	SUPERSTRUCTURE	BASTIDOR VIGA	CADRE PORTEUR
3	37654	351-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
4	2106427	351-9999	1	PC	MOTORFUSS	ENGINE MOUNTING	PIE DEL MOTOR	PIED MOTEUR
5	2106433	351-9999	2	PC	MOTORFUSS	ENGINE MOUNTING	PIE DEL MOTOR	PIED MOTEUR
6	2106426	351-9999	1	PC	MOTORFUSS	ENGINE MOUNTING	PIE DEL MOTOR	PIED MOTEUR
7	21955	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5158	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	20562	351-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	102445	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	5154	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	16778	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	164863	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	142952	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	4264	351-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5195	351-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	162560	351-9999	1	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
18	162561	351-9999	1	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
19	80151	351-9999	2	PC	LAGERBOCK	BEARING BLOCK	SOPORTE	PALIER
20	80370	351-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
21	4299	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	36126	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	11181	351-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
24	23935	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	20562	351-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	9062	351-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
27	4436	351-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	2100034	351-9999	1	PC	DIESELMOTOR	DIESEL ENGINE	MOTOR DIESEL	MOTEUR DIESEL
29	2121298	351-9999	1	PC	KEILRIEMEN	V-BELT	CORREA TRAPEZOÏDAL	COURROIE TRAPÉZOÏDALE
30	2128393	351-9999	2	PC	FILTERELEMENT	FILTER ELEMENT	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRE
31	8277	351-9999	1	PC	ÖLFILTEREINSATZ	OIL FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO FILTRANTE PARA ACEITE	CARTOUCHE FILTRE A HUILE
32	2111344	351-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
33	2106450	351-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE



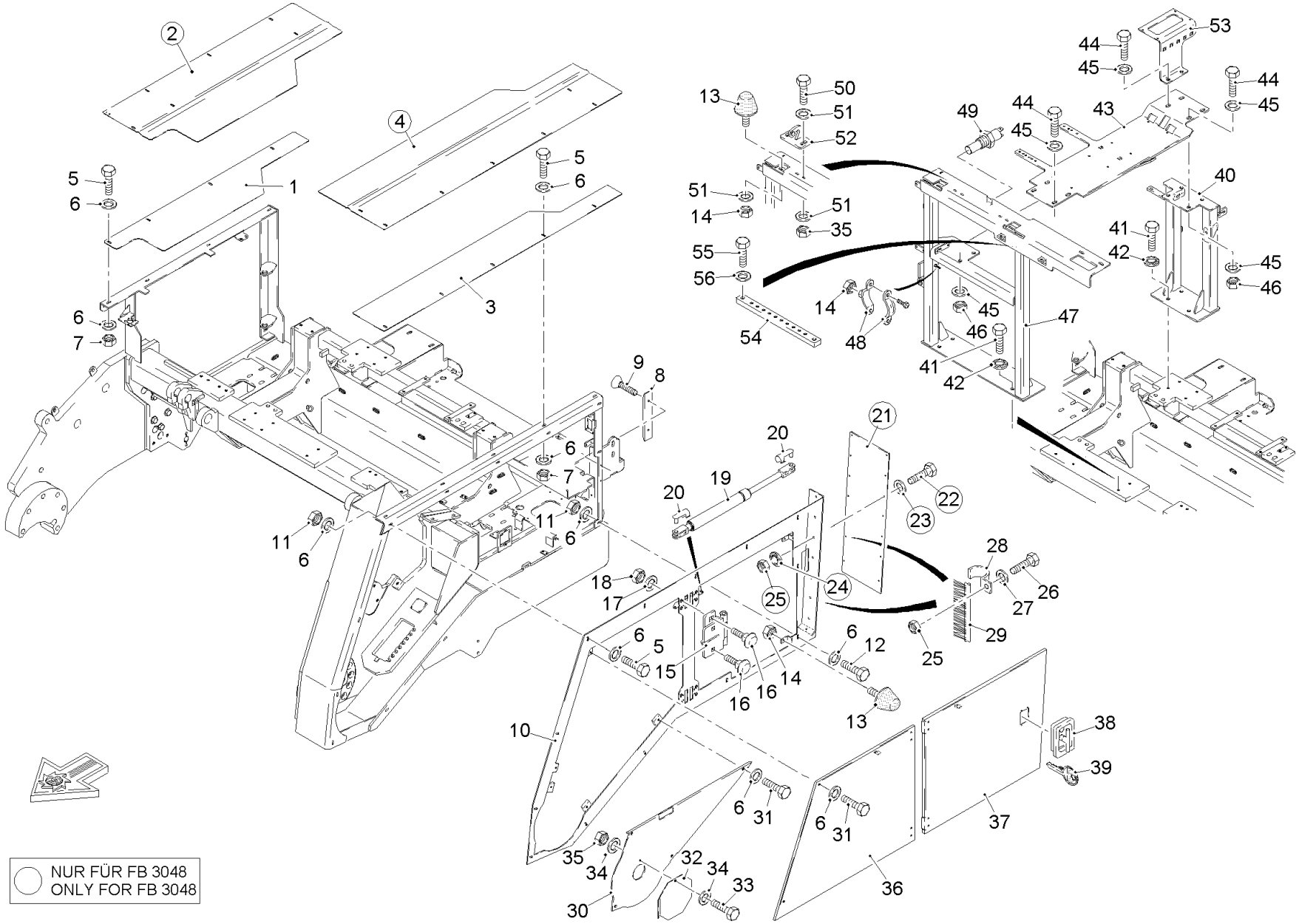
NUR FÜR FB 3048
ONLY FOR FB 3048

GÜLTIG AB MASCHINEN-NR:.. 0351-...
VALID FROM MACHINE-No.:

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.01.01 / 01 2140591	*Benennung:* **MOTORSTATION** *Designation:* **ENGINE STATION** *Denominación:* **UNIDAD MOTRIZ** *Dénomination:* **UNITÉ MOTRICE**	**16/03/2020** **Seite 226**

WIRTGEN

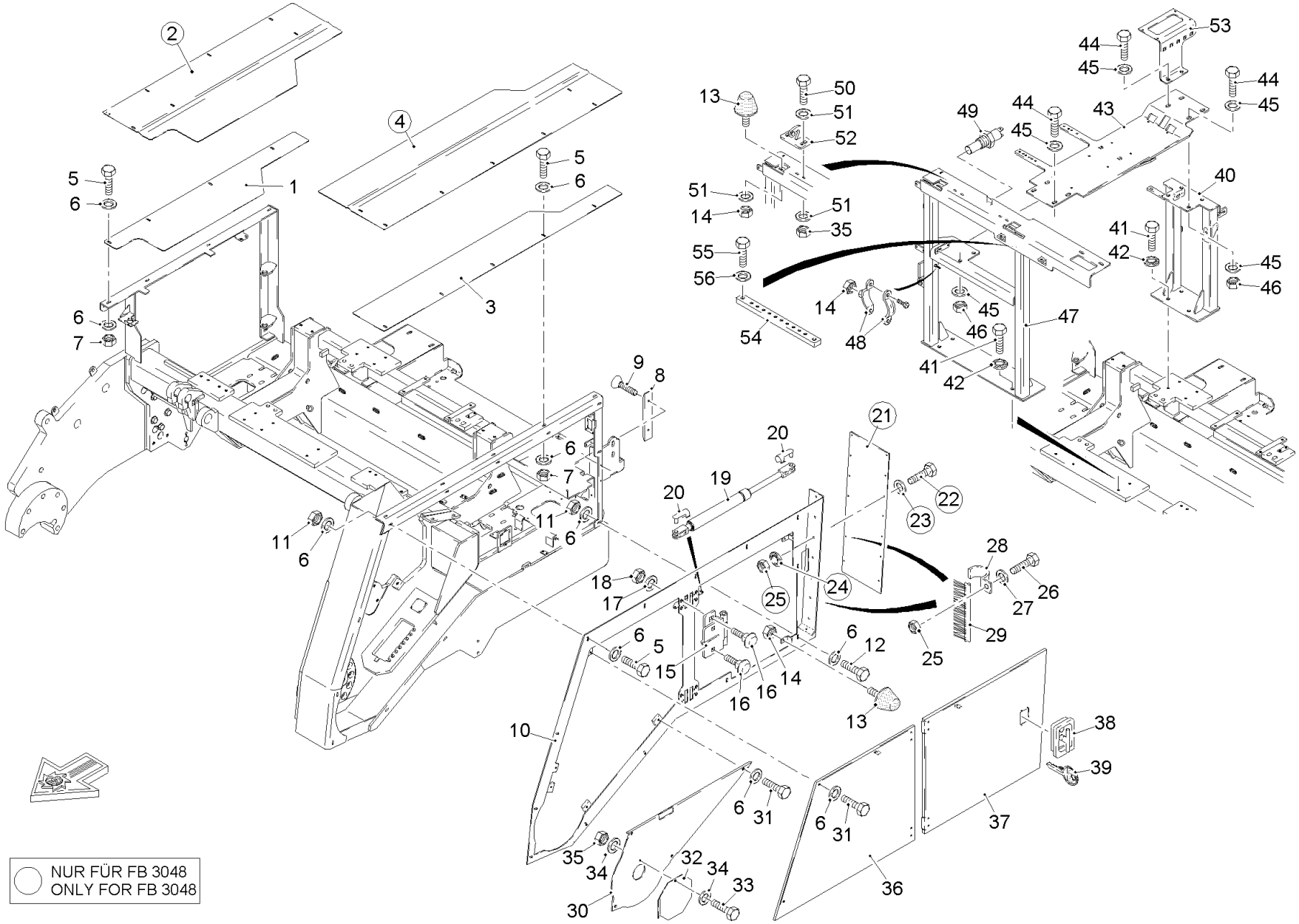
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	2109645	351-9999	1	PC	SCHUTZBLECH	PROTECTING SHEET	CHAPA DE PROTECCIÓN	TÔLE DE PROTECTION
35	2138041	351-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
36	2116601	351-9999	1	PC	EINFÜLLROHR	FILLER TUBE	TUBO DE RELLENO	TUBULURE DE REMPLISSAGE
37	162127	351-9999	1	PC	ÖLEINFÜLLKAPPE	OIL FILLER CAP	CAPERUZA DE ACEITE	CAPUCHON D'HUILE
38	4417	351-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
39	5274	351-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	45761	351-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
41	30259	351-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
42	5210	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
43	5211	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
44	4179	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	148556	351-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
46	6115	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	5799	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
49	46115	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
50	2111342	351-9999	1	PC	ÖLPEILSTAB	OIL LEVEL STICK	VARILLA INDICADORA DE ACEITE	JAUGE DE NIVEAU D'HUILE
51	4120	351-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
52	4127	351-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
53	5800	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
54	5947	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
55	2147588	351-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
56	5801	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
57	117280	351-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
58	180955	351-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
59	2199905	351-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
60	4822	351-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
61	108855	351-9999	1	PC	DREHZAHLGEBER	SPEED TRANSMITTER	TRANSMISOR DE REVOLUCIONES	TRANSMETTEUR DE VITESSE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.01.02 / 00 163493	*Benennung:* **ANBAUTEILE OBEN/LINKS** *Designation:* **ANCILLARY PARTS TOP/LEFT** *Denominación:* **ELEM. DE MONTAJE ARRIBA/IZQ.** *Dénomination:* **PIECES MONTAGE EN HAUT/GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 228**

WIRTGEN

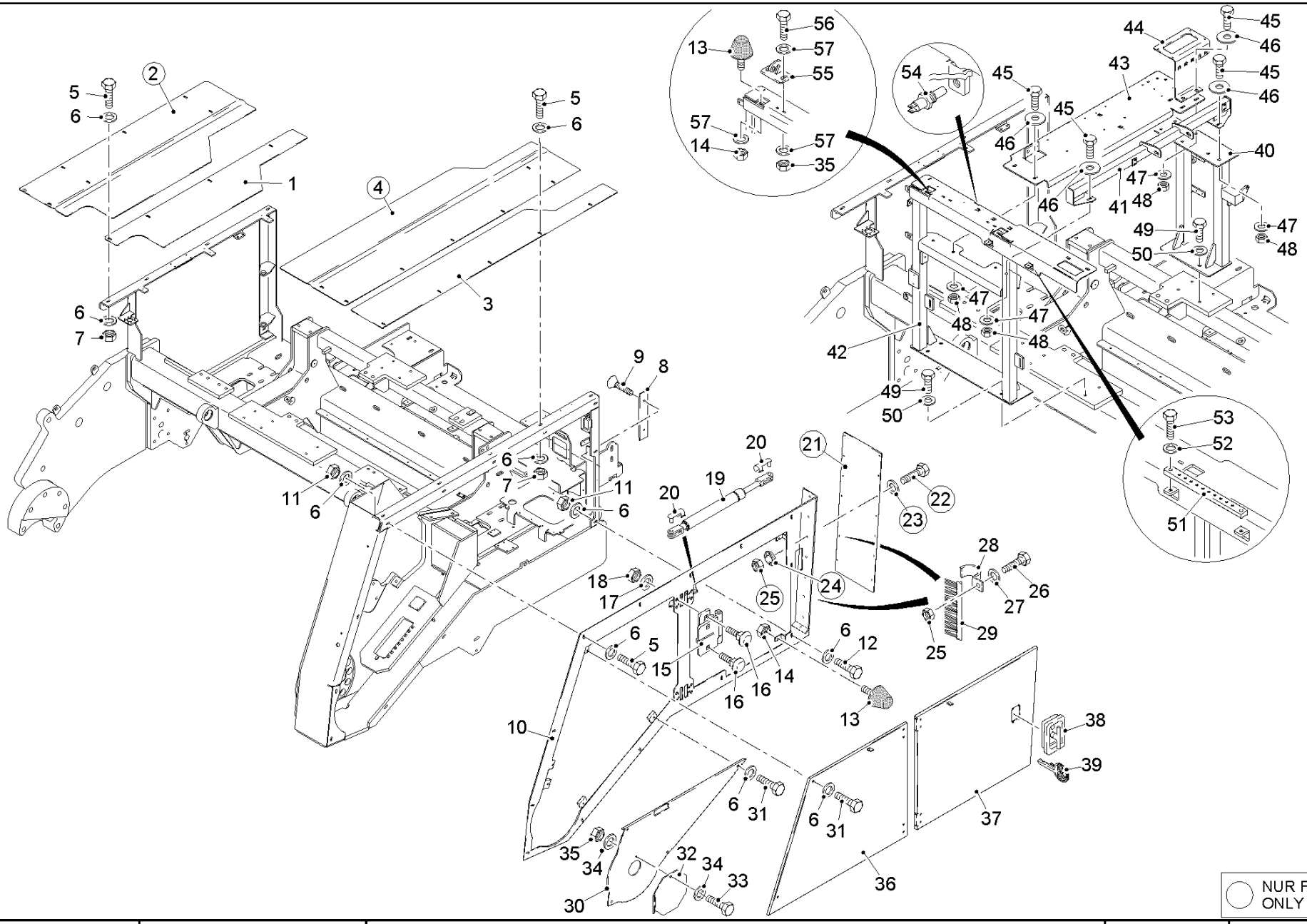
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	158960	1-350	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
2	160353	40-350	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
3	158338	1-350	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
4	160352	40-350	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
5	4221	1-350	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	51958	1-350	60	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5269	1-350	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	119374	1-350	1	PC	GLEITPLATTE	SLIDING PLATE	PLACA DE DESLIZAMIENTO	PLAQUE DE GLISSEMENT
9	6068	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	158411	1-350	1	PC	VERKLEIDUNG	CLADDING	RECUBRIMIENTO	REVÊTEMENT
11	5268	1-350	13	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	4223	1-350	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	17439	1-350	4	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
14	5210	1-350	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	110626	1-350	4	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
16	160477	1-350	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5206	1-350	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	12246	1-350	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
19	112458	1-350	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
20	3280	1-350	4	PC	ES-BOLZEN	PIN CLIP	PERNO CON DISP. DE BLOQUEO	BOULON AVEC DISP. BLOC.
21	160857	40-350	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
22	5940	40-350	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	5800	40-350	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	5803	40-350	7	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
25	46115	40-350	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	5941	1-350	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5799	1-350	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	16250	1-350	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
29	59137	1-350	1,20	M	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
30	158417	1-350	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
31	4218	1-350	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	57793	1-350	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
33	4180	1-350	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:*	04.01.02 / 00 163493	*Benennung:* **ANBAUTEILE OBEN/LINKS** *Designation:* **ANCILLARY PARTS TOP/LEFT** *Denominación:* **ELEM. DE MONTAJE ARRIBA/IZQ.** *Dénomination:* **PIECES MONTAGE EN HAUT/GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 230**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	5206	1-350	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	12247	1-350	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	158413	1-350	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
37	158415	1-350	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
38	34867	1-350	1	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
39	35295	1-350	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
40	154949	1-350	1	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
41	4300	1-350	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	5129	1-350	8	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
43	154485	1-350	1	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
44	4264	1-350	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	39994	1-350	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
46	5192	1-350	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
47	155776	1-350	1	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
48	73214	1-350	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
49	9571	1-350	1	PC	TEMPERATURGEBER 6-24V	THERMO COUPLE 6-24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 6-24V	SONDE THERMIQUE 6-24V
50	4181	1-350	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	5211	1-350	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	105126	1-350	2	PC	HALTENOCKEN	CAM	LEVAS DE SUJECIÓN	CAME DE SUPPORT
53	156887	1-350	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
54	177713	77-350	1	PC	SCHMIERBLOCK	LUBRICATION BLOCK	BLOQUE DE ENGRASE	BLOC GRAISSAGE
55	4219	77-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
56	5275	77-350	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

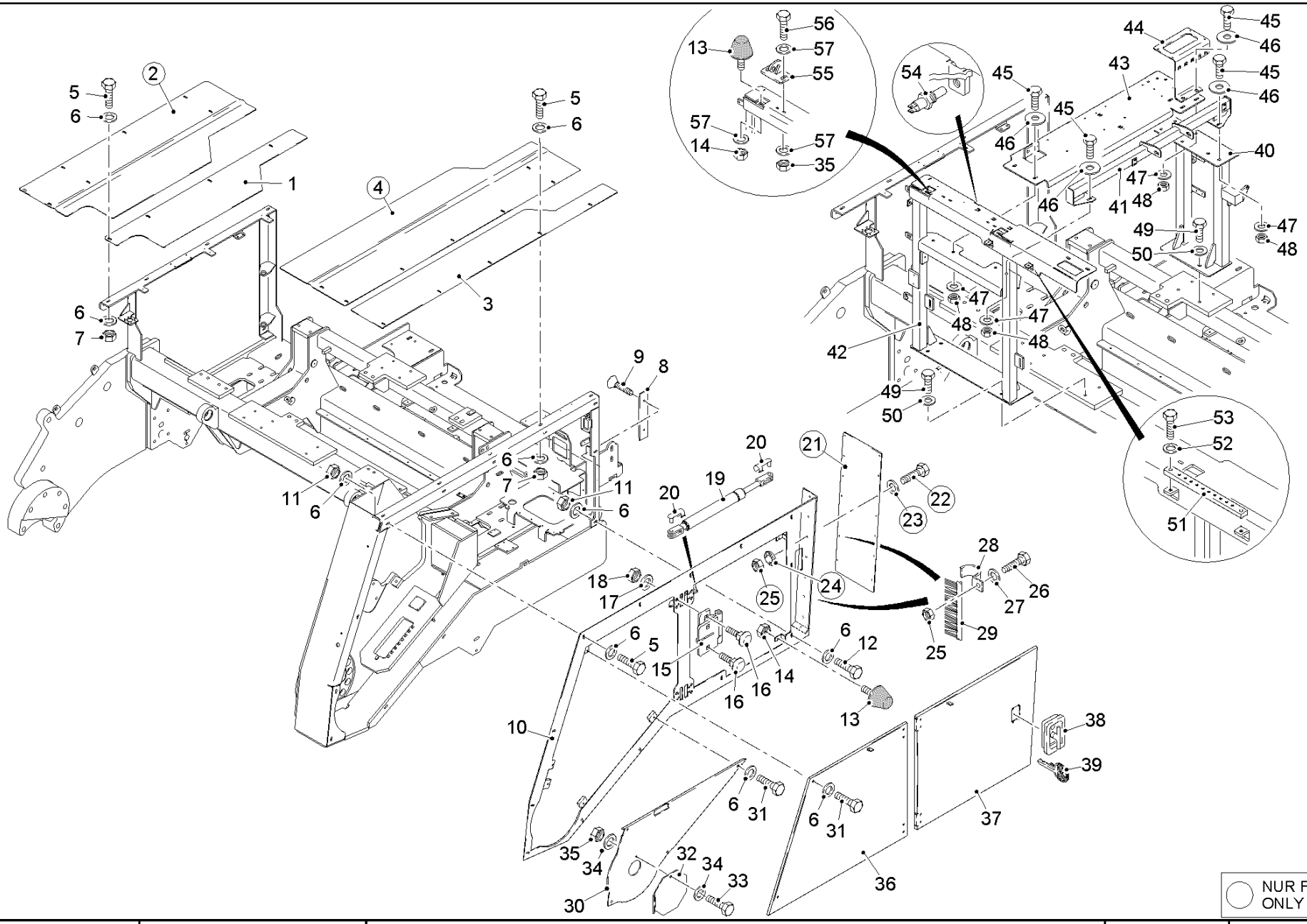


Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:*	04.01.02 / 01 2140585	*Benennung:* **ANBAUTEILE OBEN/LINKS** *Designation:* **ANCILLARY PARTS TOP/LEFT** *Denominación:* **ELEM. DE MONTAJE ARRIBA/IZQ.** *Dénomination:* **PIECES MONTAGE EN HAUT/GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 232**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	158960	351-409	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
2	160353	351-409	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
3	158338	351-409	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
4	160352	351-409	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
5	4221	351-409	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	51958	351-409	60	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5269	351-409	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	119374	351-409	1	PC	GLEITPLATTE	SLIDING PLATE	PLACA DE DESLIZAMIENTO	PLAQUE DE GLISSEMENT
9	6068	351-409	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	158411	351-409	1	PC	VERKLEIDUNG	CLADDING	RECUBRIMIENTO	REVÊTEMENT
11	5268	351-409	13	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	4223	351-409	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	17439	351-409	4	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
14	5210	351-409	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	110626	351-409	4	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
16	160477	351-409	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5206	351-409	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	12246	351-409	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
19	112458	351-409	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
20	3280	351-409	4	PC	ES-BOLZEN	PIN CLIP	PERNO CON DISP. DE BLOQUEO	BOULON AVEC DISP. BLOC.
21	160857	351-409	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
22	5940	351-409	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	5800	351-409	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	5803	351-409	7	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
25	46115	351-409	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	5941	351-409	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5799	351-409	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	16250	351-409	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
29	59137	351-409	1,20	M	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
30	158417	351-409	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
31	4218	351-409	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	57793	351-409	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
33	4180	351-409	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS

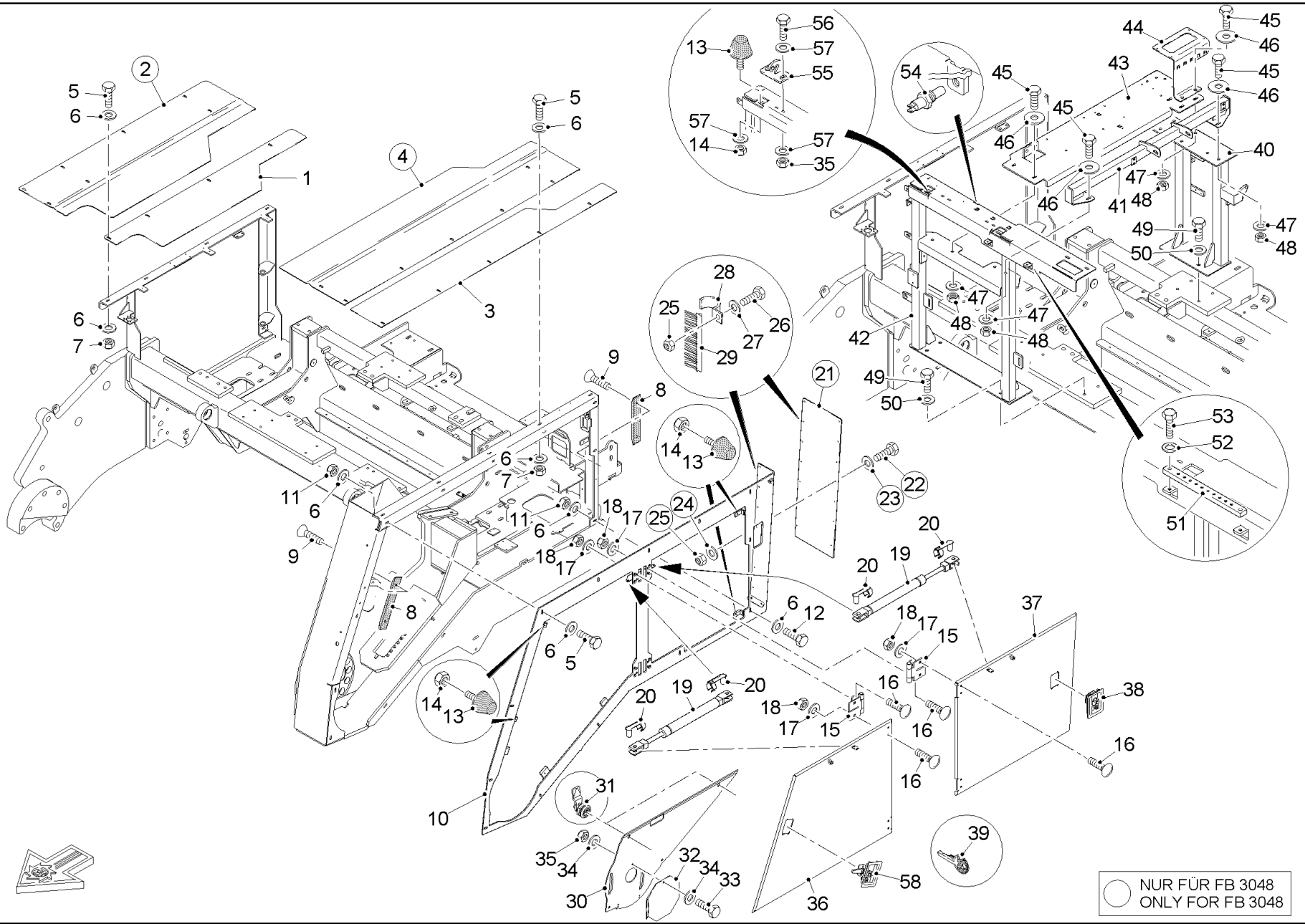
WIRTGEN



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:*	04.01.02 / 01 2140585	*Benennung:* **ANBAUTEILE OBEN/LINKS** *Designation:* **ANCILLARY PARTS TOP/LEFT** *Denominación:* **ELEM. DE MONTAJE ARRIBA/IZQ.** *Dénomination:* **PIECES MONTAGE EN HAUT/GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 234**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	5206	351-409	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	12247	351-409	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	158413	351-409	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
37	158415	351-409	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
38	34867	351-409	1	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
39	35295	351-409	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
40	2104796	351-409	1	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
41	2106277	351-409	1	PC	BRÜCKE	JUMPER	PUENTE	PIECE DE RACCORD
42	2104917	351-409	1	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
43	2104942	351-409	1	PC	AUFNAHME	MOUNTING FIXTURE	ALOJAMIENTO	LOGEMENT
44	2112739	351-409	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
45	4264	351-409	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	39994	351-409	9	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	5195	351-409	9	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
48	5192	351-409	9	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
49	4299	351-409	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	5131	351-409	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
51	177713	351-409	1	PC	SCHMIERBLOCK	LUBRICATION BLOCK	BLOQUE DE ENGRASE	BLOC GRAISSAGE
52	5275	351-409	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
53	4219	351-409	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
54	9571	351-409	1	PC	TEMPERATURGEBER 6-24V	THERMO COUPLE 6-24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 6-24V	SONDE THERMIQUE 6-24V
55	105126	351-409	2	PC	HALTENOCKEN	CAM	LEVAS DE SUJECIÓN	CAME DE SUPPORT
56	4181	351-409	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
57	5211	351-409	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

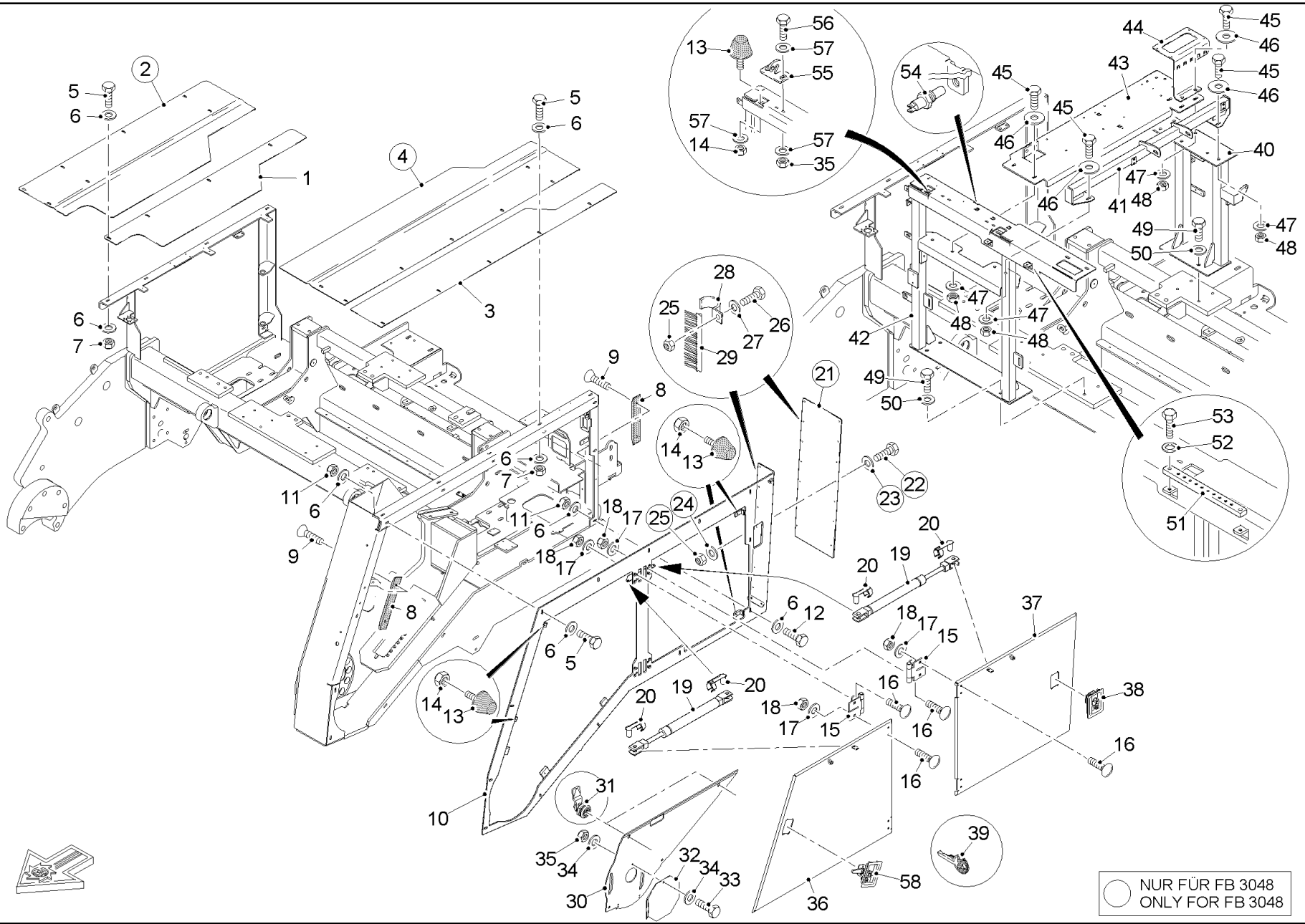


Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:*	04.01.02 / 02 2179686	*Benennung:* / *Designation:* / *Denominación:* / *Dénomination:*	**ANBAUTEILE OBEN/LINKS** **ANCILLARY PARTS TOP/LEFT** **ELEM. DE MONTAJE ARRIBA/IZQ.** **PIECES MONTAGE EN HAUT/GAUCHE**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	158960	-	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
2	160353	-	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
3	158338	-	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
4	160352	-	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
5	4221	-	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	51958	-	54	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5269	-	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	119374	-	2	PC	GLEITPLATTE	SLIDING PLATE	PLACA DE DESLIZAMIENTO	PLAQUE DE GLISSEMENT
9	6068	-	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	2172757	-	1	PC	VERKLEIDUNG	CLADDING	RECUBRIMIENTO	REVÊTEMENT
11	5268	-	13	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	4223	-	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	17439	-	4	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
14	5210	-	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	110626	-	4	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
16	160477	-	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5206	-	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	12246	-	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
19	112458	-	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
20	3280	-	4	PC	ES-BOLZEN	PIN CLIP	PERNO CON DISP. DE BLOQUEO	BOULON AVEC DISP. BLOC.
21	160857	-	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
22	5940	-	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	5800	-	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	5800	-	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	46115	-	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	5941	-	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5799	-	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	16250	-	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
29	59137	-	1,20	M	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
30	2154223	-	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
31	190140	-	2	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
32	57793	-	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
33	4180	-	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS

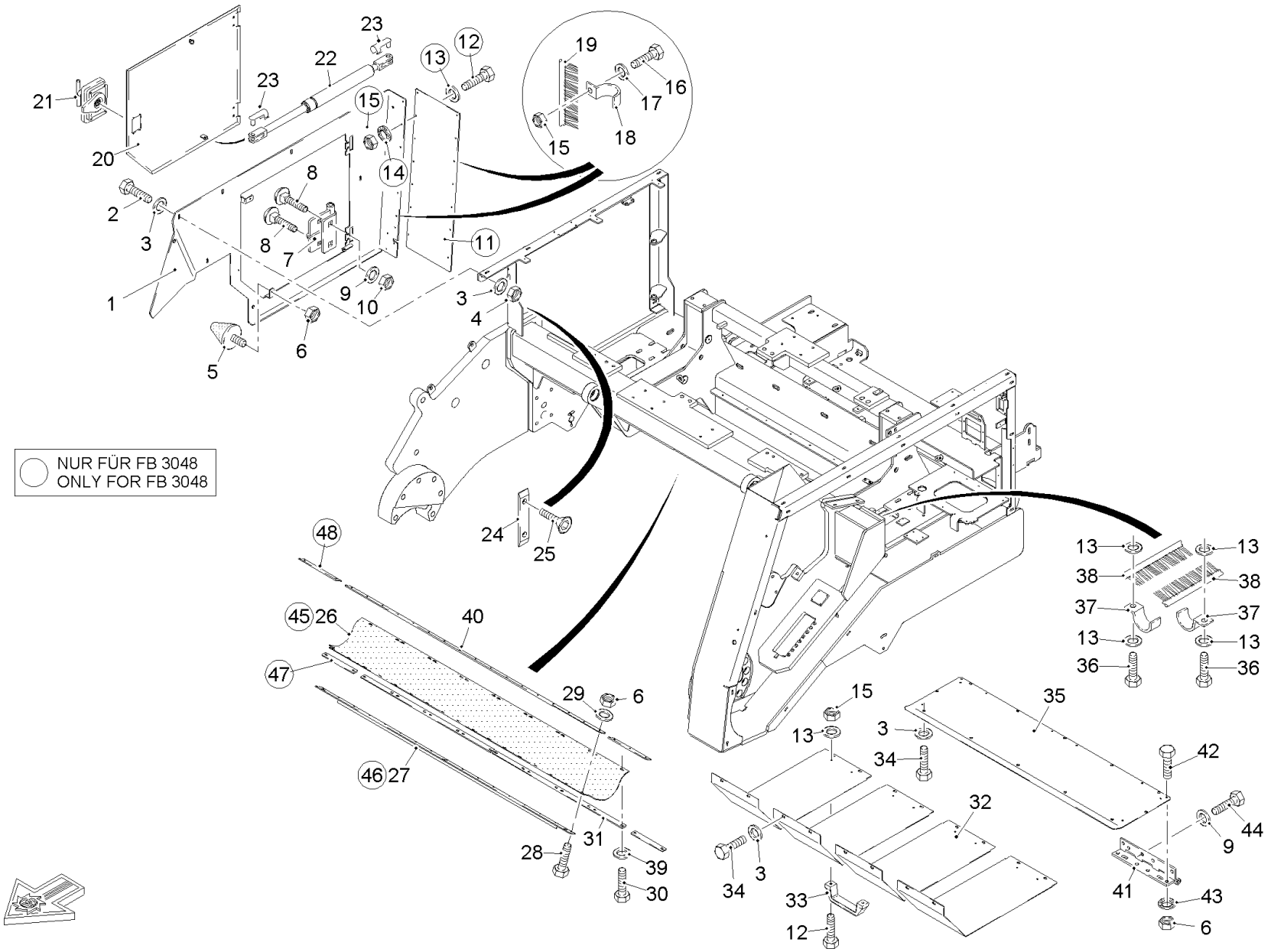
WIRTGEN



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:*	04.01.02 / 02 2179686	*Benennung:* / *Designation:* / *Denominación:* / *Dénomination:*	**ANBAUTEILE OBEN/LINKS** **ANCILLARY PARTS TOP/LEFT** **ELEM. DE MONTAJE ARRIBA/IZQ.** **PIECES MONTAGE EN HAUT/GAUCHE**

WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
34	5206	-	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	12247	-	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	2154023	-	1	PC	TÜR VORNE	DOOR FRONT	PUERTA DELANTE	PORTE AVANT
37	158415	-	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
38	34867	-	1	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
39	35295	-	2	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
40	2104796	-	1	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
41	2106277	-	1	PC	BRÜCKE	JUMPER	PUENTE	PIECE DE RACCORD
42	2104917	-	1	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
43	2104942	-	1	PC	AUFNAHME	MOUNTING FIXTURE	ALOJAMIENTO	LOGEMENT
44	156887	-	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
45	4264	-	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	39994	-	9	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	5195	-	9	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
48	5192	-	9	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
49	4299	-	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	5131	-	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
51	177713	-	1	PC	SCHMIERBLOCK	LUBRICATION BLOCK	BLOQUE DE ENGRASE	BLOC GRAISSAGE
52	5275	-	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
53	4219	-	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
54	9571	-	1	PC	TEMPERATURGEBER 6-24V	THERMO COUPLE 6-24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 6-24V	SONDE THERMIQUE 6-24V
55	105126	-	2	PC	HALTENOCKEN	CAM	LEVAS DE SUJECIÓN	CAME DE SUPPORT
56	4181	-	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
57	5211	-	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
58	34868	-	1	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU

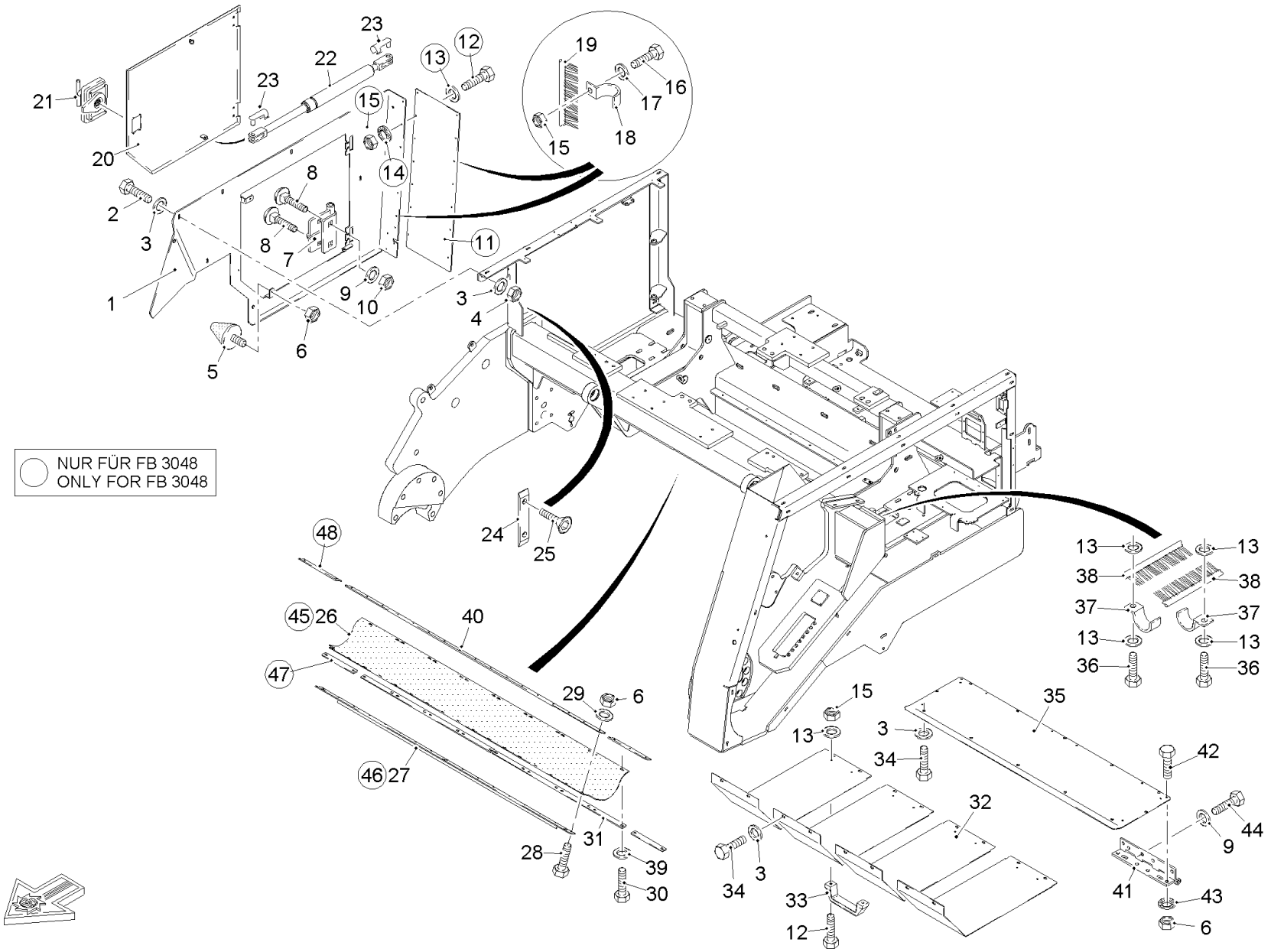


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.01.03 / 00 163494	*Benennung:* **ANBAUTEILE UNTEN/RECHTS** *Designation:* **ANCILLARY PARTS BOTTOM/RIGHT** *Denominación:* **ELEM. DE MONTAJE ABAJO/DCHA.** *Dénomination:* **PIECES DE MONTAGE LE BAS/RECTO**	**16/03/2020** **Seite 240**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	154589	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNG	CLADDING	RECUBRIMIENTO	REVÊTEMENT
2	4221	1-9999	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5275	1-9999	39	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5269	1-9999	9	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	17439	1-9999	2	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
6	5210	1-9999	27	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	110626	1-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
8	160477	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5206	1-9999	14	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	12246	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
11	160857	40-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
12	5940	40-9999	11	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5800	40-9999	67	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	5803	40-9999	7	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
15	46115	40-9999	18	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
16	5941	1-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5799	1-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	16250	1-9999	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
19	59137	1-9999	1,20	M	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
20	158963	1-9999	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
21	34867	1-9999	1	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
22	112458	1-9999	1	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
23	3280	1-9999	2	PC	ES-BOLZEN	PIN CLIP	PERNO CON DISP. DE BLOQUEO	BOULON AVEC DISP. BLOC.
24	119374	1-9999	1	PC	GLEITPLATTE	SLIDING PLATE	PLACA DE DESLIZAMIENTO	PLAQUE DE GLISSEMENT
25	6068	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	155798	1-9999	1	PC	GUMMIDICHTUNG	RUBBER SEAL	JUNTA DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
27	155805	1-9999	1	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
28	4181	1-9999	19	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5211	1-9999	19	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
30	4218	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	163541	1-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
32	155797	1-9999	4	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
33	57480	1-9999	2	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE

WIRTGEN



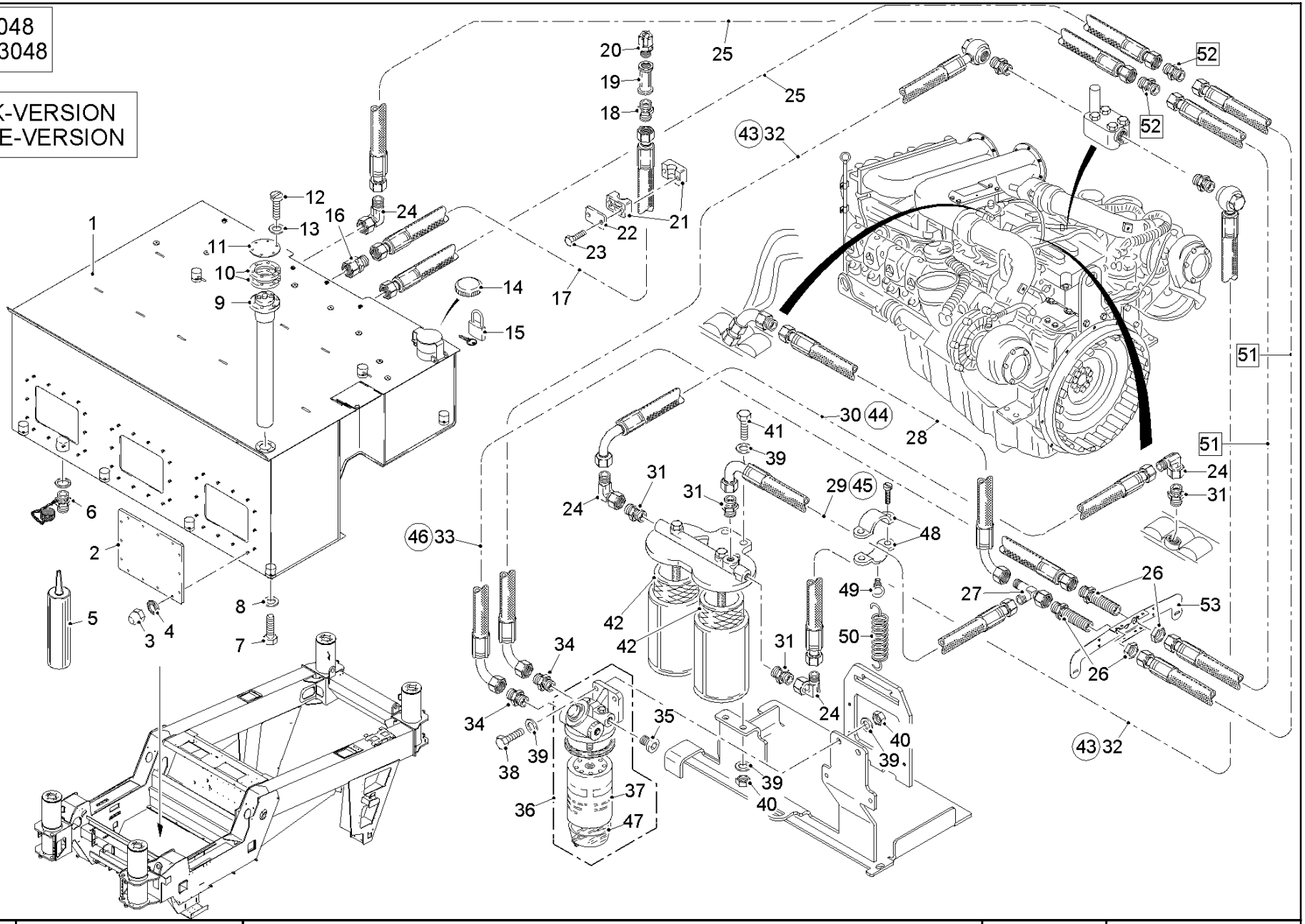
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.01.03 / 00 163494	*Benennung:* **ANBAUTEILE UNTEN/RECHTS** *Designation:* **ANCILLARY PARTS BOTTOM/RIGHT** *Denominación:* **ELEM. DE MONTAJE ABAJO/DCHA.** *Dénomination:* **PIECES DE MONTAGE LE BAS/RECTO**	**16/03/2020** **Seite 242**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	4216	1-9999	21	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	154053	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
36	5939	1-9999	28	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	16250	1-9999	28	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
38	161049	1-9999	4	PC	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
39	5274	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	162759	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
41	159157	1-9999	3	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
42	4178	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	5208	1-9999	6	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
44	57940	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	163628	40-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
46	163631	40-9999	1	PC	HALTEBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
47	82859	40-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
48	105736	40-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE

NUR FÜR FB 3048
ONLY FOR FB 3048

NUR FÜR KALK-VERSION
ONLY FOR LIME-VERSION

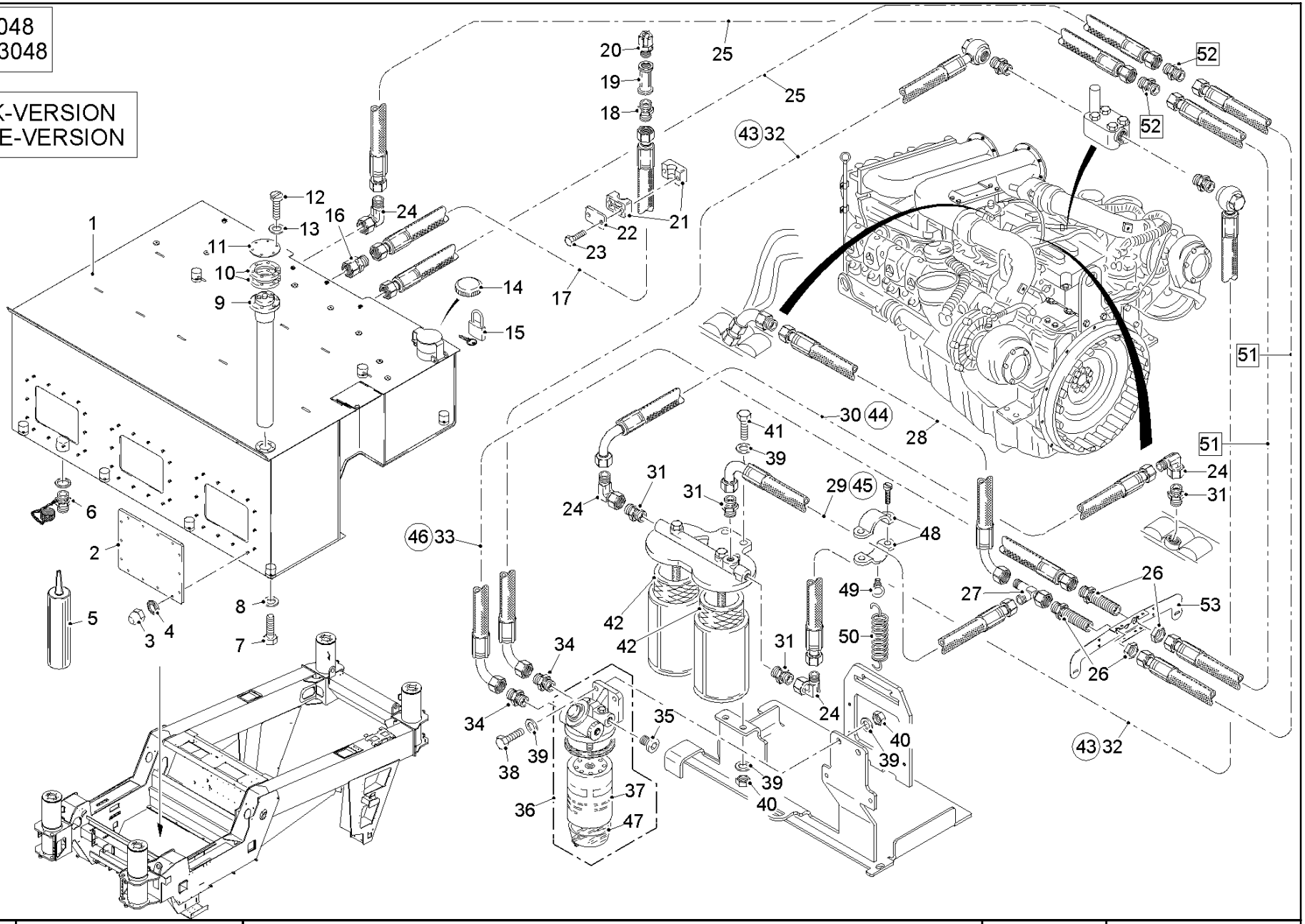


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.02.01 / 00 163495	*Benennung:* **KRAFTSTOFFVERSORGUNG** *Designation:* **FUEL SUPPLY** *Denominación:* **ALIMENTACIÓN DE COMBUSTIBLE** *Dénomination:* **ALIMENTATION DE CARBURANT**	**16/03/2020** **Seite 244**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	152001	1-350	1	PC	DIESELTANK	DIESEL TANK	DEPÓSITO DIESEL	RÉSERVOIR À CARBURANT DIESEL
2	80226	1-350	3	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
3	6219	1-350	42	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
4	5271	1-350	42	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
5	57947	1-350	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
6	120371	1-350	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
7	4301	1-350	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	36126	1-350	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	120512	1-350	1	PC	TAUCHROHRGEBER	TANK LEVEL SENSOR	SENSOR TUBO DE INMERSIÓN	INDIC.NIVEAU RESERV.
10	98874	1-350	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
11	98875	1-350	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
12	8219	1-350	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5801	1-350	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	80271	1-350	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
15	8647	1-350	1	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
16	20824	1-350	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
17	20976	1-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	1499	1-350	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	14977	1-350	1	PC	ROHRMUFFE	PIPE FITTING	MANGUITO	MANCHON
20	56824	1-350	1	PC	ENTLÜFTUNGSFILTER	BREATHER FILTER	FILTRO DEL VENTILADOR	FILTRE DE DÉGAGEMENT D'AIR
21	4120	1-350	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
22	4127	1-350	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
23	5944	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	4970	1-350	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
25	141379	1-26	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	141361	27-350	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
26	4966	1-350	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
27	142772	1-350	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
28	161407	1-350	1	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
29	161401	1-350	1	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
30	140654	1-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE

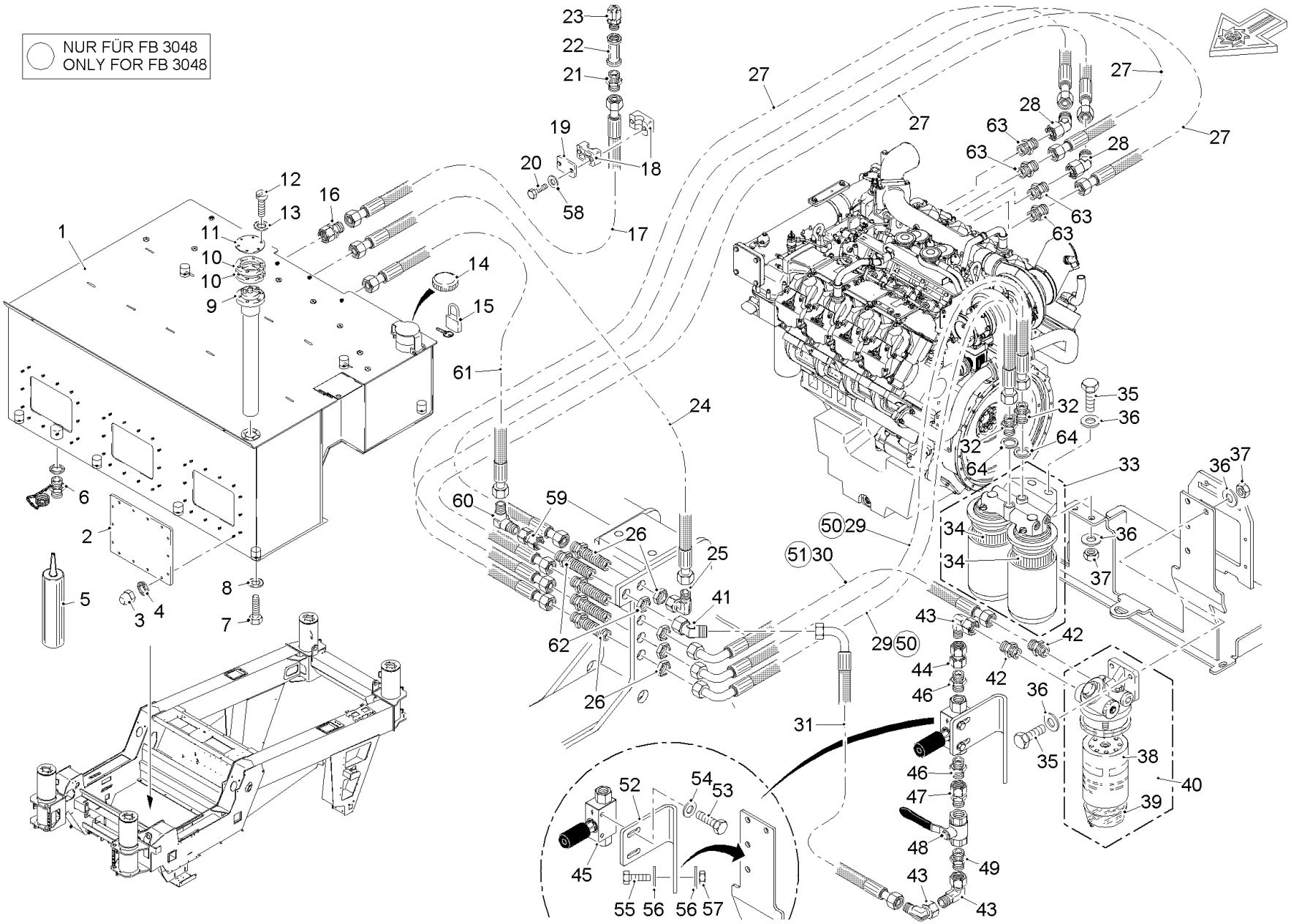
NUR FÜR FB 3048
ONLY FOR FB 3048

NUR FÜR KALK-VERSION
ONLY FOR LIME-VERSION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.02.01 / 00 163495	*Benennung:* **KRAFTSTOFFVERSORGUNG** *Designation:* **FUEL SUPPLY** *Denominación:* **ALIMENTACIÓN DE COMBUSTIBLE** *Dénomination:* **ALIMENTATION DE CARBURANT**	**16/03/2020** **Seite 246**	WIRTGEN

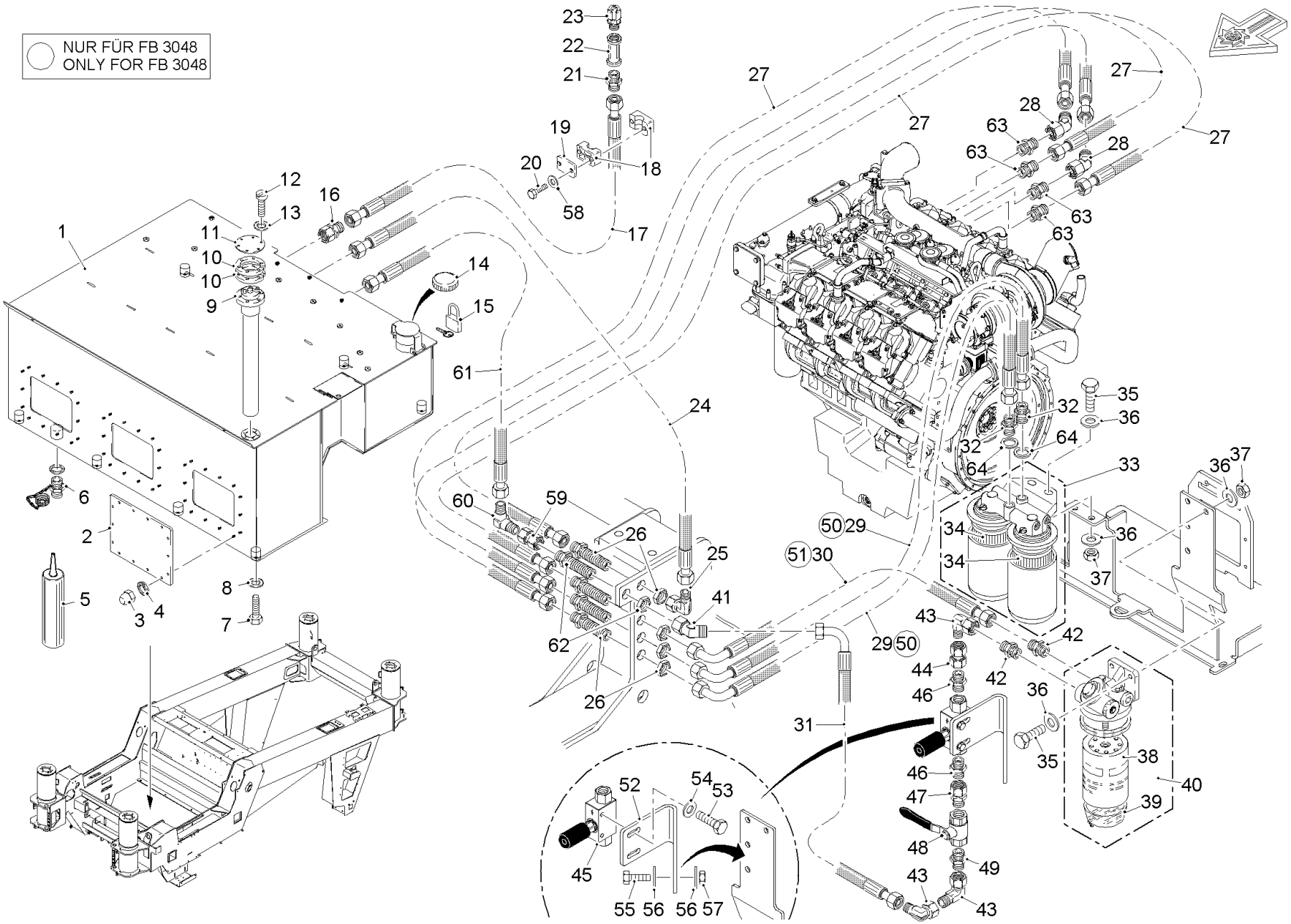
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	118910	1-350	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
32	161404	1-350	2	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
33	141459	1-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
34	118613	1-350	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
35	50970	1-350	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
36	162054	1-350	1	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
37	162055	1-234	1	PC	KRAFTST.VORFILTER/WASSERABSCH.	FUEL PREFILTER/WATER SEPARATOR	PREFILTRO COMBUST./SEPAR.AGUA	PRÉFILTRE CARBUR./SEPARAT.EAU
37	1292404	235-350	1	PC	FILTERPATRONE	FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
38	4264	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
39	5195	1-350	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	5192	1-350	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
41	5201	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	33023	1-350	2	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
43	170425	40-350	2	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
44	141459	40-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
45	170426	40-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
46	170427	40-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
47	174461	1-350	1	PC	AUFFANGSCHALE	DRIP PAN	DEPOSITO	RESERVOIR
48	116899	66-350	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
49	4838	66-350	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	8755	66-350	1	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
51	141354	253-350	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	4963	253-350	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
53	161162	1-350	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.02.01 / 01 2140459	*Benennung:* **KRAFTSTOFFVERSORGUNG** *Designation:* **FUEL SUPPLY** *Denominación:* **ALIMENTACIÓN DE COMBUSTIBLE** *Dénomination:* **ALIMENTATION DE CARBURANT**	**16/03/2020** **Seite 248**

WIRTGEN

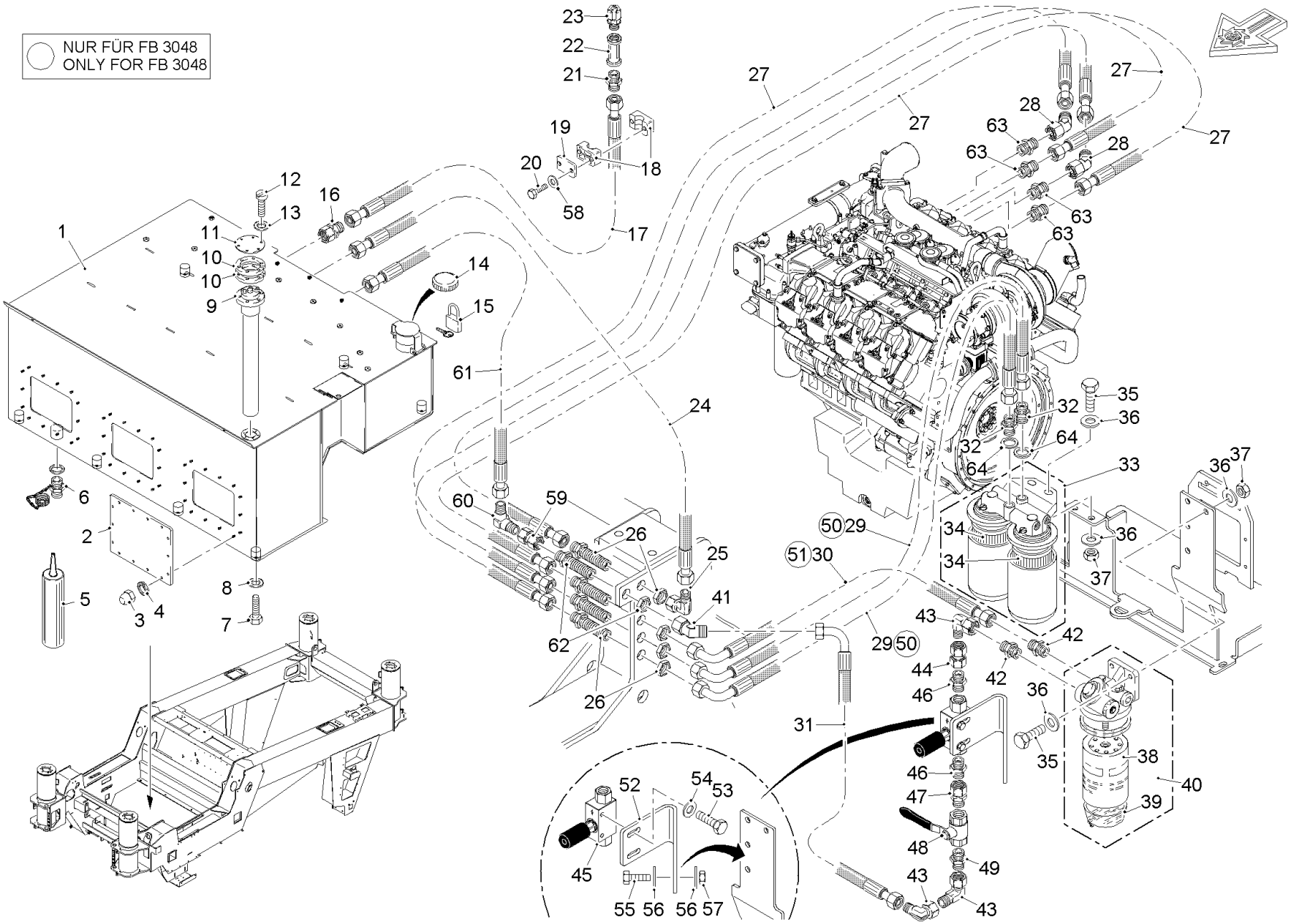
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	152001	351-9999	1	PC	DIESELTANK	DIESEL TANK	DEPÓSITO DIESEL	RÉSERVOIR À CARBURANT DIESEL
2	80226	351-9999	3	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
3	6219	351-9999	42	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
4	5271	351-9999	42	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
5	57947	351-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
6	120371	351-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
7	4301	351-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	36126	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	120512	351-9999	1	PC	TAUCHROHRGEBER	TANK LEVEL SENSOR	SENSOR TUBO DE INMERSIÓN	INDIC.NIVEAU RESERV.
10	98874	351-9999	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
11	98875	351-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
12	8219	351-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5801	351-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	80271	351-9999	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
15	8647	351-9999	1	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
16	20824	351-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
17	20976	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	4123	351-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
19	4127	351-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
20	5943	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	1499	351-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	14977	351-9999	1	PC	ROHRMUFFE	PIPE FITTING	MANGUITO	MANCHON
23	56824	351-9999	1	PC	ENTLÜFTUNGSFILTER	BREATHER FILTER	FILTRO DEL VENTILADOR	FILTRE DE DÉGAGEMENT D'AIR
24	2146559	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	4970	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
26	4966	351-9999	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
27	2111925	351-360	4	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
27	2149381	361-9999	4	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
28	171202	351-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
29	2111928	351-9999	2	PC	KRAFTSTOFFSCHLAUCH	FUEL HOSE	TUBO FLEXIBLE COMBUSTIBLES	TUYAU FLEXIBLE CARBURANT
30	2143438	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
31	140780	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.02.01 / 01 2140459	*Benennung:* **KRAFTSTOFFVERSORGUNG** *Designation:* **FUEL SUPPLY** *Denominación:* **ALIMENTACIÓN DE COMBUSTIBLE** *Dénomination:* **ALIMENTATION DE CARBURANT**	**16/03/2020** **Seite 250**

WIRTGEN

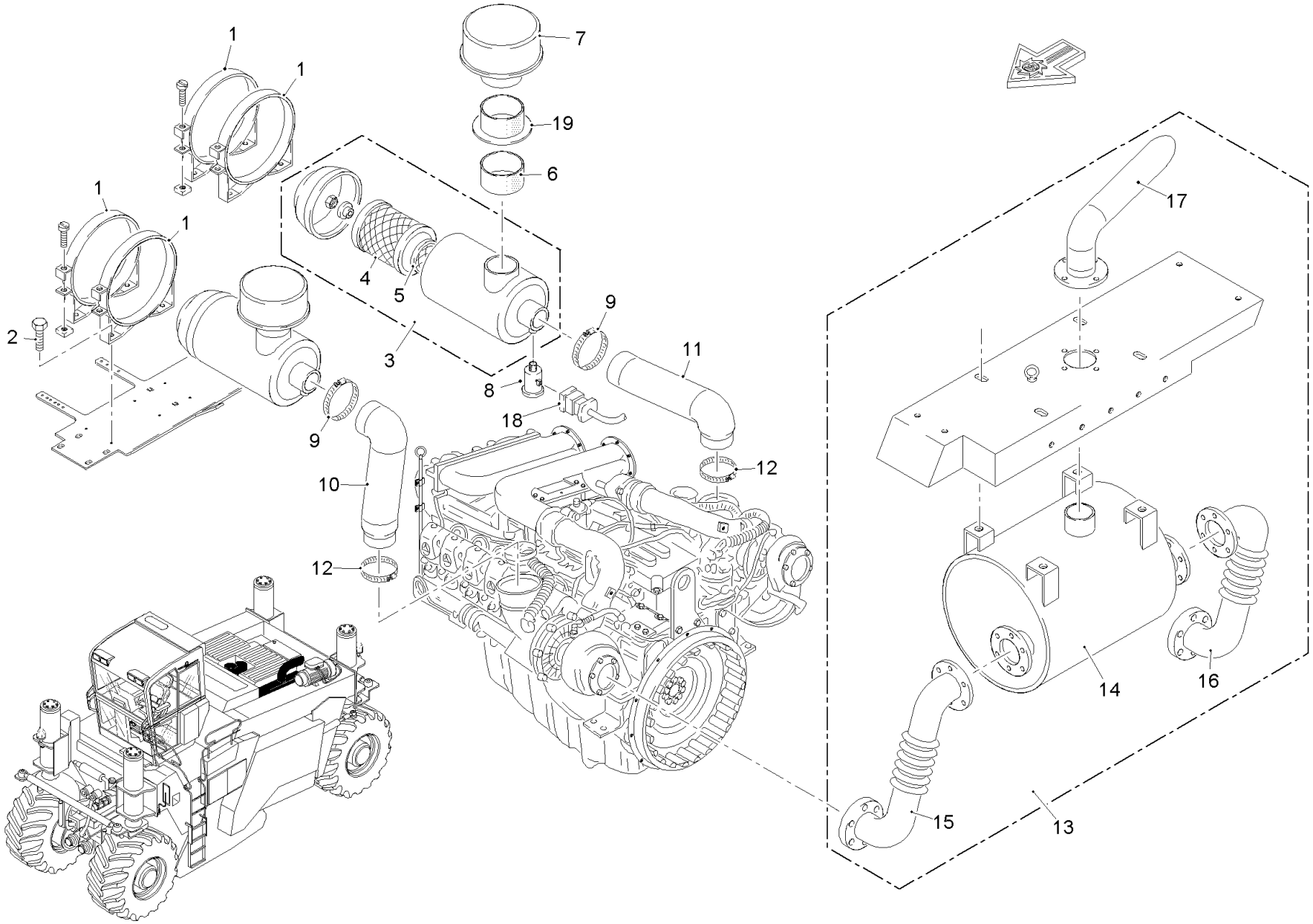
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	4960	351-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
33	173517	351-9999	1	PC	FILTER	FILTER	FILTRO	FILTRE
34	1940	351-9999	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
35	5201	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	5195	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
37	5192	351-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
38	1292404	351-9999	1	PC	FILTERPATRONE	FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
39	2054709	351-9999	1	PC	AUFFANGSCHALE	DRIP PAN	DEPOSITO	RESERVOIR
40	2054704	351-9999	1	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
41	199759	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
42	118613	351-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
43	4970	351-9999	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
44	51006	351-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
45	122335	351-9999	1	PC	KRAFTSTOFFPUMPE	FUEL PUMP	BOMBA DE FUEL OIL	POMPE DE GASOIL
46	4960	351-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
47	141483	351-9999	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
48	7166	351-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
49	159752	351-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
50	155131	351-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
51	1610	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	2139205	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
53	5945	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
54	5800	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
55	5942	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
56	68267	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
57	5810	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
58	5800	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
59	51006	351-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
60	1498	351-9999	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX
61	2145794	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.02.01 / 01 2140459	*Benennung:* **KRAFTSTOFFVERSORGUNG** *Designation:* **FUEL SUPPLY** *Denominación:* **ALIMENTACIÓN DE COMBUSTIBLE** *Dénomination:* **ALIMENTATION DE CARBURANT**	**16/03/2020** **Seite 252**

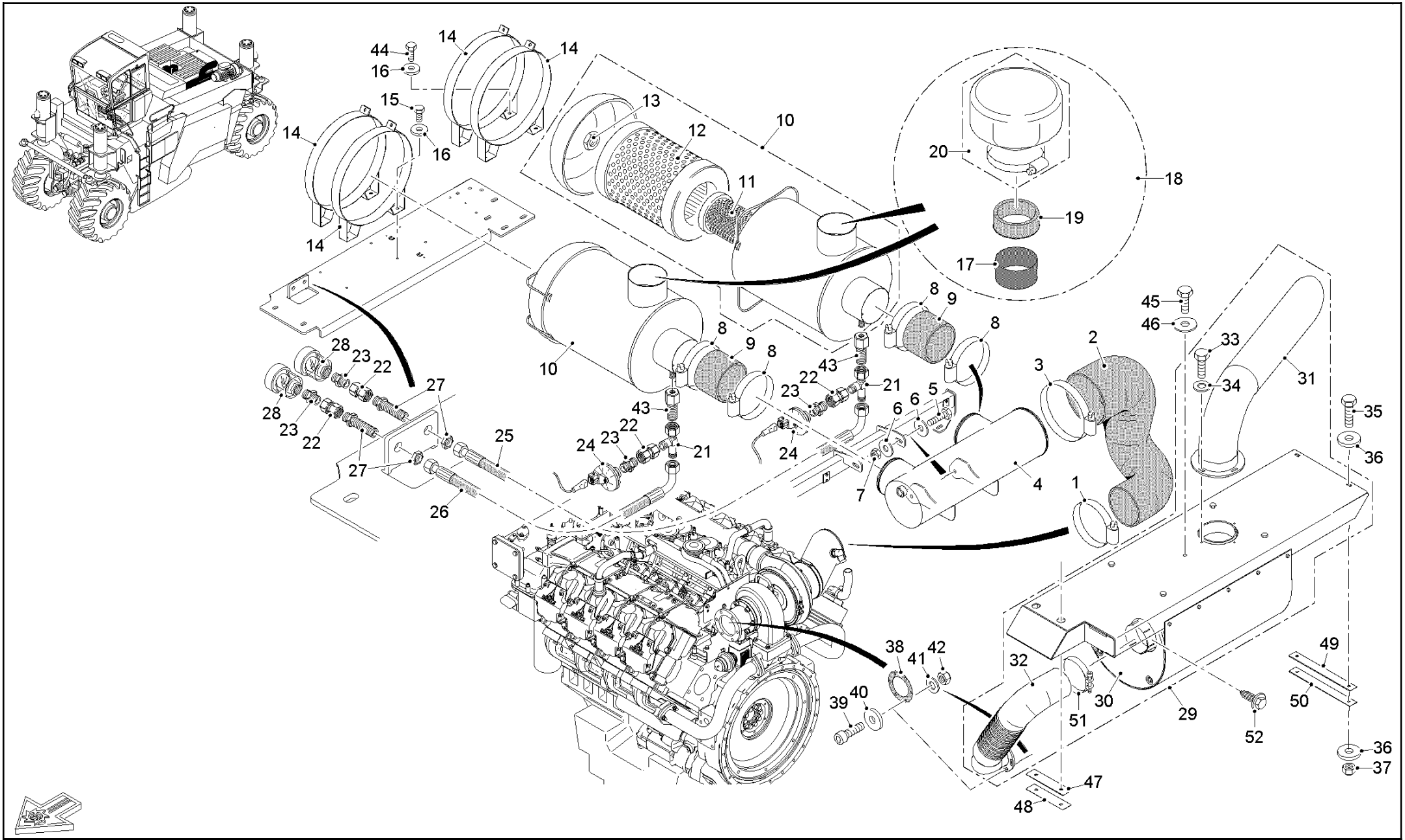
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
62	3366	351-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
63	3926	361-9999	4	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
64	42433	351-9999	2	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES



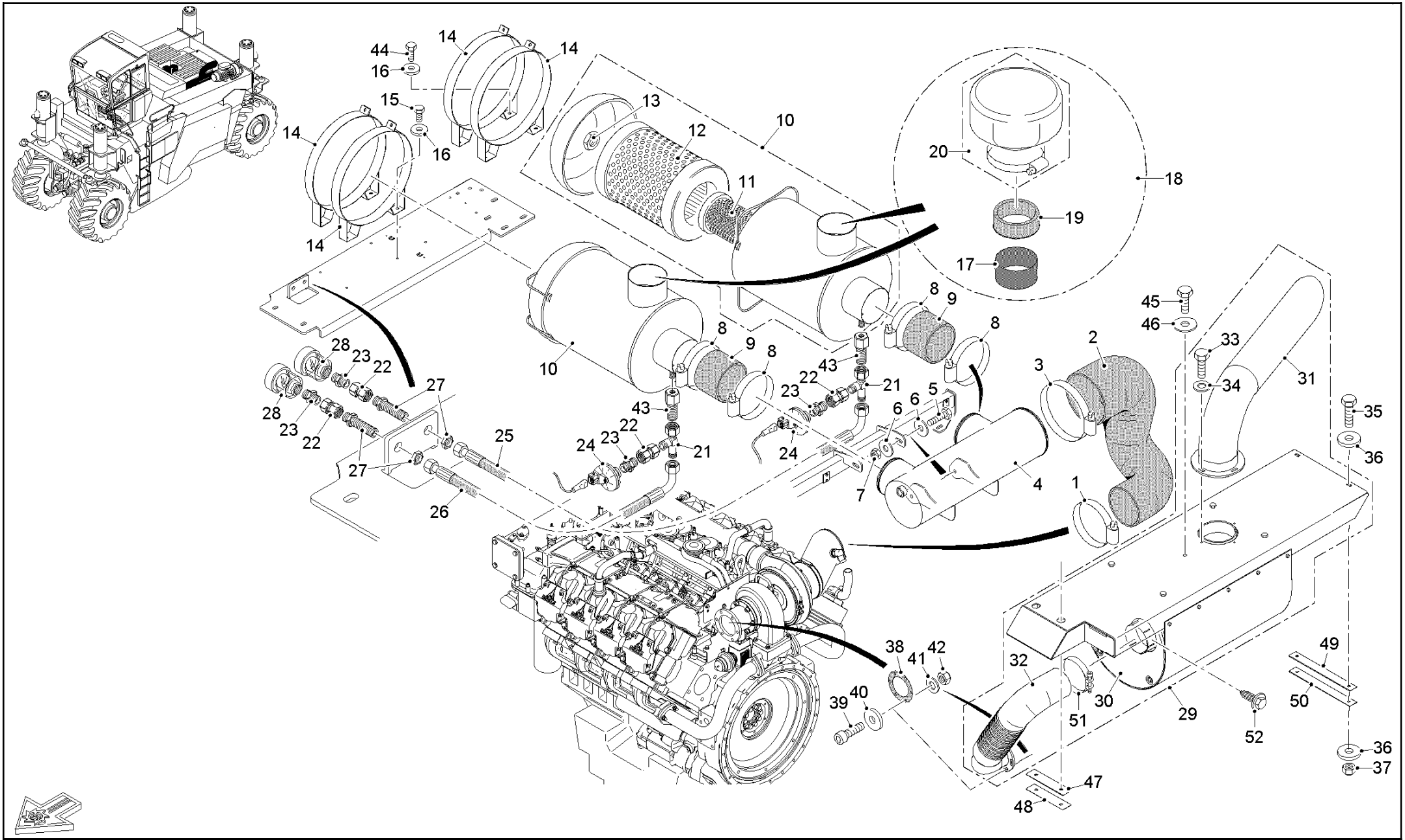
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.03.01 / 00 163496	*Benennung:* **SCHALLDÄMPFER UND LUFTFILTER** *Designation:* **EXHAUST SILENCER + AIR FILTER** *Denominación:* **SILENCIADOR Y FILTRO DE AIRE** *Dénomination:* **SILENCIEUX ET FILTRE A AIR**	**16/03/2020** **Seite 254**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	38239	1-350	4	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	4178	1-350	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	38238	1-350	2	PC	LUFTFILTER	AIR FILTER	FILTRO DE AIRE	FILTRE À AIR
4	41925	1-350	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
5	41924	1-350	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
6	122119	1-350	2	PC	SCHRUMPFSCHLAUCH	SHRINKDOWN PLASTIC TUBING	MANGUERA ENCOBILE EN CALIENTE	GAINE RÉTRÉCISSABLE
7	83423	1-115	2	PC	LUFTVORFILTER	PRECLEANER	PREFILTRO DE AIRE	FILTRE PREP. AIR
7	185139	116-350	2	PC	LUFTVORFILTER	PRECLEANER	PREFILTRO DE AIRE	FILTRE PREP. AIR
8	161650	1-350	2	PC	VAKUUMSCHALTER 24V DC	VACUUM SWITCH 24V DC	INTERRUPTOR DE VACIO 24V DC	INTERRUPTEUR A VIDE 24V DC
9	144156	1-350	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
10	154859	1-350	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
11	154860	1-350	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
12	144155	1-350	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
13	162555	1-350	1	PC	SCHALLDÄMPFER KPL.	EXHAUST SILENCER COMPLETE	SILENCIADOR	SILENCIEUX
14	161646	1-350	1	PC	SCHALLDÄMPFER	SILENCER	SILENCIADOR	SILENCIEUX
15	161648	1-350	1	PC	KOMPENSATORROHR	COMPENSATOR TUBE	TUBO DEL COMPENSADOR	TUBE COMPENSATEUR
16	161647	1-350	1	PC	KOMPENSATORROHR	COMPENSATOR TUBE	TUBO DEL COMPENSADOR	TUBE COMPENSATEUR
17	161649	1-350	1	PC	ABGASROHR	FLUE GAS PIPE	TUBO DE ESCAPE	TUYAU D'ECHAPPEMENT
18	92438	1-350	2	PC	STECKER 24V	PLUG 24V	CLAVIJA 24V	FICHE 24V
19	185141	116-350	2	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.03.01 / 01 2140525	*Benennung:* **SCHALLDÄMPFER UND LUFTFILTER** *Designation:* **EXHAUST SILENCER + AIR FILTER** *Denominación:* **SILENCIADOR Y FILTRO DE AIRE** *Dénomination:* **SILENCIEUX ET FILTRE A AIR**	**16/03/2020** **Seite 256**	WIRTGEN

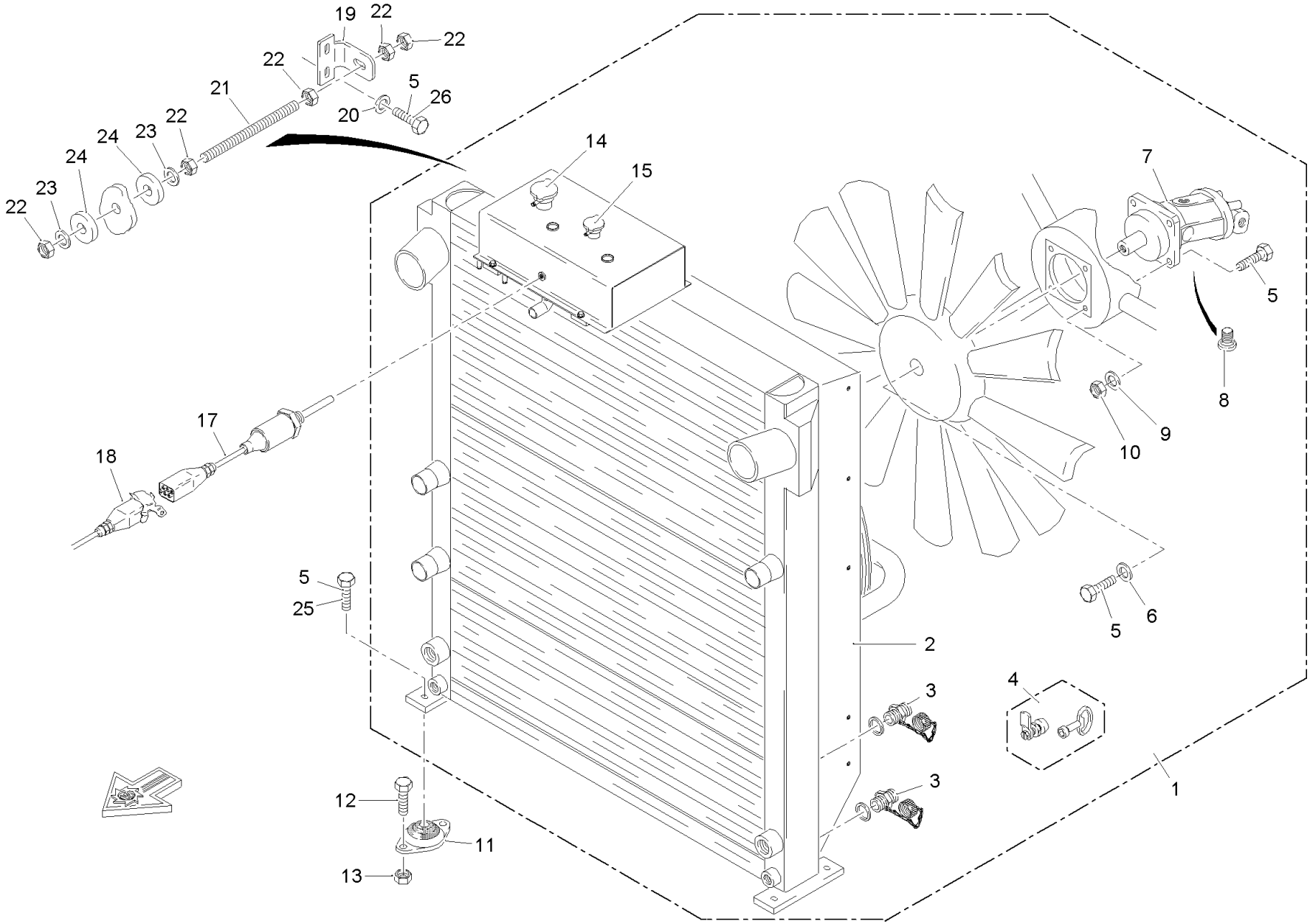
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	142710	351-9999	1	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
2	2102816	351-9999	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
3	92292	351-9999	1	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
4	2102846	351-9999	1	PC	SAMMELROHR	COLLECTING PIPE	TUBO COLECTOR	TUBE COLLECTEUR
5	4262	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	39994	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5192	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	142710	351-9999	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
9	39586	351-9999	2	PC	GUMMISCHLAUCH	RUBBER HOSE	TUBO DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE EN CAOUTCHOUC
10	38238	351-9999	2	PC	LUFTFILTER	AIR FILTER	FILTRO DE AIRE	FILTRE À AIR
11	41924	351-9999	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
12	41925	351-9999	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
13	2118416	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
14	38239	351-9999	4	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
15	4216	351-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5275	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	122119	351-9999	2	PC	SCHRUMPFSCHLAUCH	SHRINKDOWN PLASTIC TUBING	MANGUERA ENCOBILE EN CALIENTE	GAINE RÉTRÉCISSABLE
18	81146	351-9999	1	PC	ANTR.AGG.LUFTANSAU.VORFILT. OPT	POWER UNIT AIR INTAKE OPTIONS	ASPIR. DE AIRE PREFILTRO OPC.	MOT.-SYS. ASP.AIR-PREF. OPT
19	185141	351-9999	2	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
20	185139	351-9999	2	PC	LUFTVORFILTER	PRECLEANER	PREFILTRO DE AIRE	FILTRE PREP. AIR
21	2887	351-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
22	51004	351-9999	4	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
23	4941	351-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
24	161650	351-9999	2	PC	VAKUUMSCHALTER 24V DC	VACUUM SWITCH 24V DC	INTERRUPTOR DE VACIO 24V DC	INTERRUPTEUR A VIDE 24V DC
25	115943	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
26	145669	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	2884	351-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
28	185028	351-9999	2	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
29	2100043	351-9999	1	PC	ABGASANLAGE	EXHAUST SYSTEM	SISTEMA DE ESCAPE	SYSTÈME D'ÉCHAPPEMENT
30	2106815	351-9999	1	PC	SCHALLDÄMPFER	SILENCER	SILENCIADOR	SILENCIEUX
31	161649	351-9999	1	PC	ABGASROHR	FLUE GAS PIPE	TUBO DE ESCAPE	TUYAU D'ECHAPPEMENT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.03.01 / 01 2140525	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**SCHALLDÄMPFER UND LUFTFILTER** **EXHAUST SILENCER + AIR FILTER** **SILENCIADOR Y FILTRO DE AIRE** **SILENCIEUX ET FILTRE A AIR**

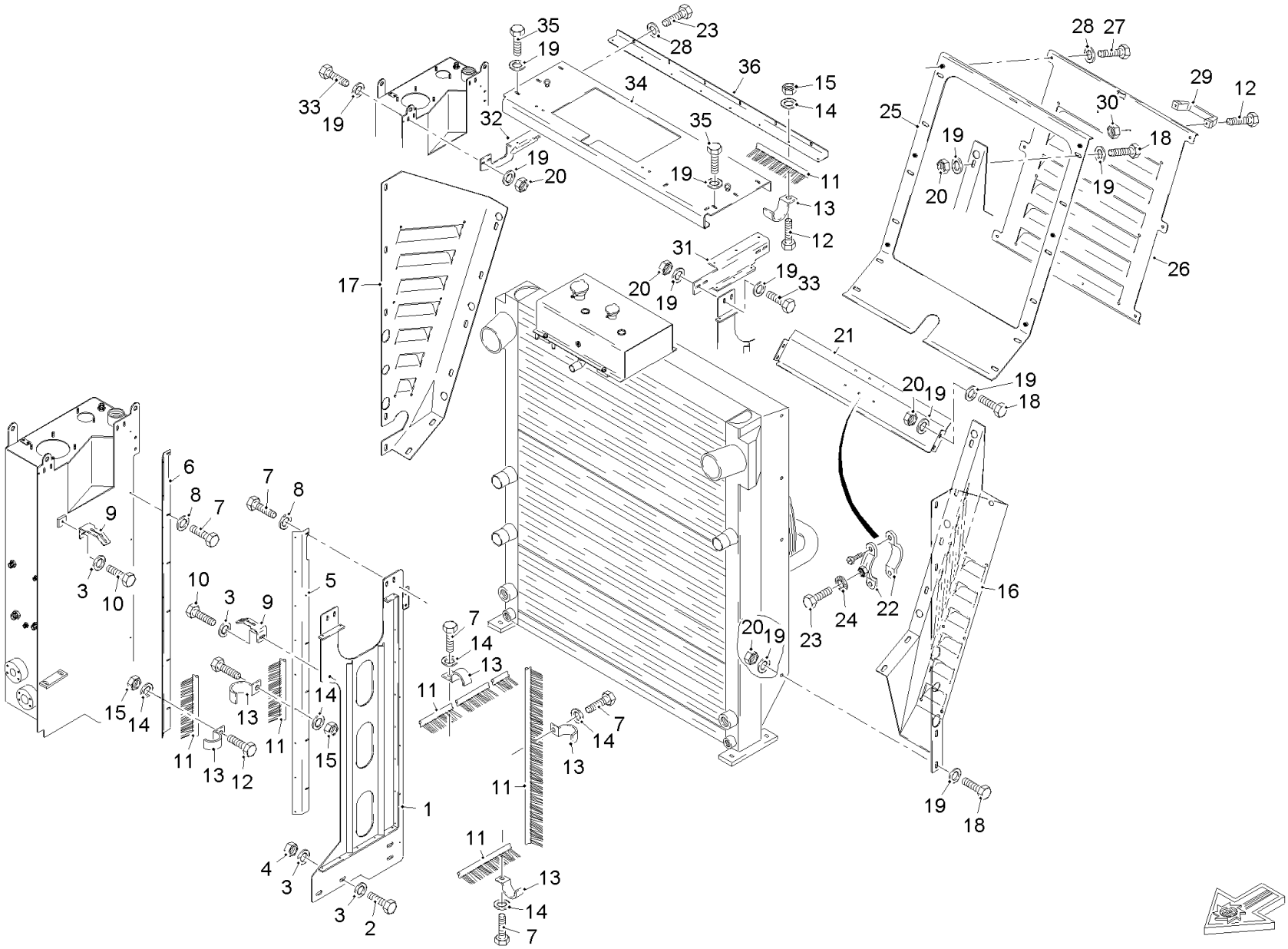
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	2106816	351-9999	1	PC	ABGASROHR	FLUE GAS PIPE	TUBO DE ESCAPE	TUYAU D'ECHAPPEMENT
33	4218	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	5274	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	4221	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	51958	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
37	5269	351-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
38	148675	351-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
39	4421	351-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	51958	351-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
41	5274	351-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
42	49264	351-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
43	42930	351-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
44	4219	351-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	4217	351-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	5275	351-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	2243446	351-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
48	2243423	351-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
49	2243455	351-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
50	2243443	351-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
51	108033	351-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
52	141397	351-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



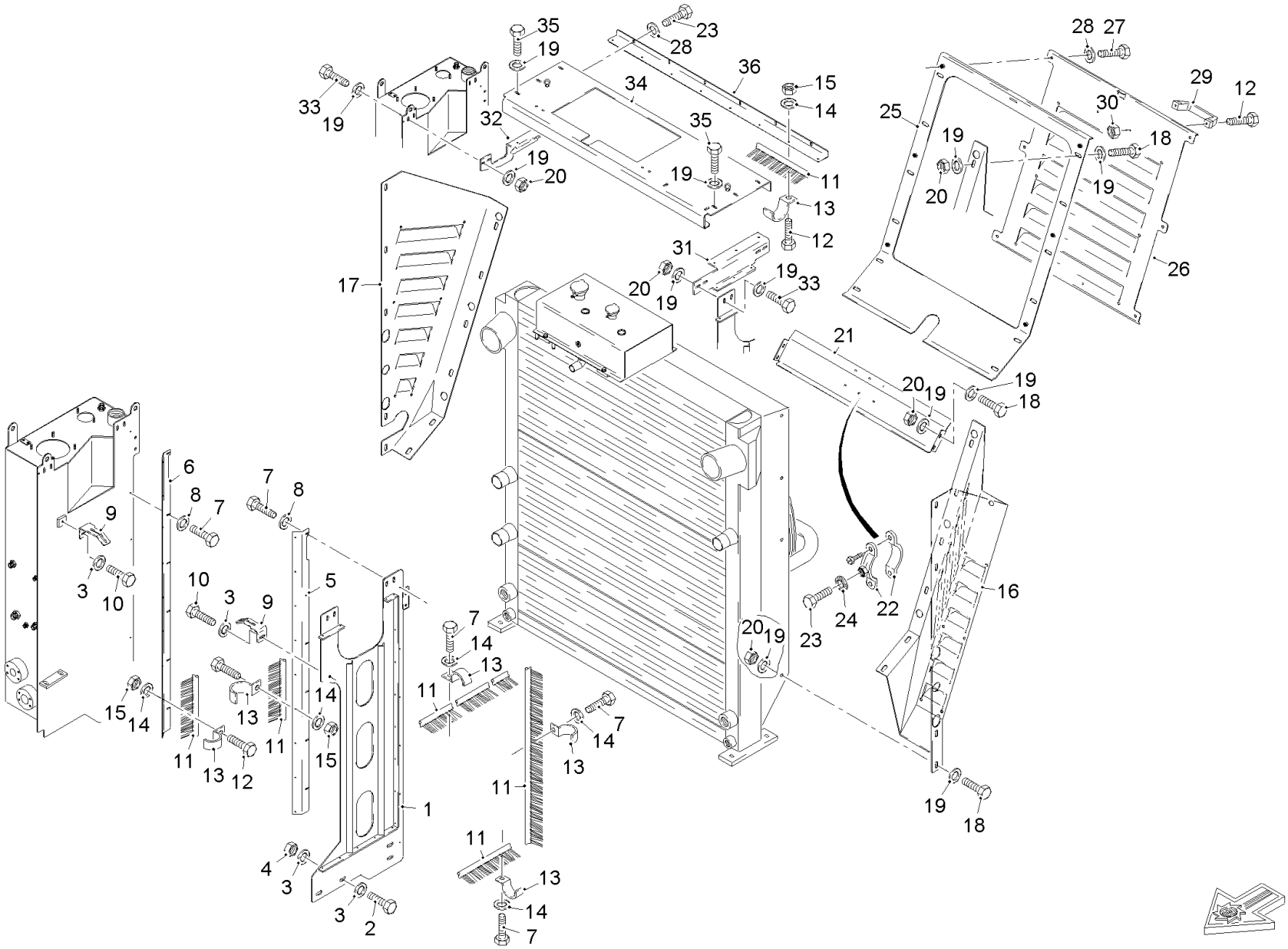
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.04.01 / 00 163497	*Benennung:* **KOMBIKÜHLER** *Designation:* **COMBINED COOLER** *Denominación:* **RADIADOR COMBINADO** *Dénomination:* **RADIATEUR COMBINE**	**16/03/2020** **Seite 260**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	153687	1-350	1	PC	KOMBIKÜHLER	COMBINED COOLER	RADIADOR COMBINADO	RADIATEUR COMBINE
1	2100035	351-9999	1	PC	KOMBIKÜHLER	COMBINED COOLER	RADIADOR COMBINADO	RADIATEUR COMBINE
2	154385	1-350	1	PC	KOMBIKÜHLER	COMBINED COOLER	RADIADOR COMBINADO	RADIATEUR COMBINE
2	2103610	351-9999	1	PC	KOMBIKÜHLER	COMBINED COOLER	RADIADOR COMBINADO	RADIATEUR COMBINE
3	120371	1-9999	2	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
4	37838	1-9999	7	PC	VORREIBER	SASH LOCK	ALDABILLA	TOURNIQUET
5	4264	1-350	13	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	4264	351-9999	5	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	111802	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	89818	1-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
8	35957	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
9	5195	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	5193	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
11	38451	1-9999	4	PC	SILENTBLOCK	SILENT BLOCK	CASQUILLO ELASTICO	SILENTBLOC
12	4264	1-350	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	4263	351-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5192	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
14	2121489	1-9999	1	PC	KÜHLERVERSCHLUSS	COOLER LID	CIERRE DE RADIADOR	BOUCHON RADIATEUR
15	50431	1-9999	1	PC	KÜHLERVERSCHLUSS	COOLER LID	CIERRE DE RADIADOR	BOUCHON RADIATEUR
17	122473	1-9999	1	PC	ÜBERWACHUNGSSONDE	LEVEL MONITORING 12/24V DC	SONDA CONTROL LIQUIDO	SONDE CONTROLE LIQUIDE
18	20136	1-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
19	80521	1-9999	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
20	122019	1-350	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	39994	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	23340	1-9999	2	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
22	5134	1-9999	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	4829	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	74374	1-9999	4	PC	HALTERING	RETAINING RING	ANILLO DE RETENCIÓN	BAGUE DE RETENUE
25	4265	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	4262	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



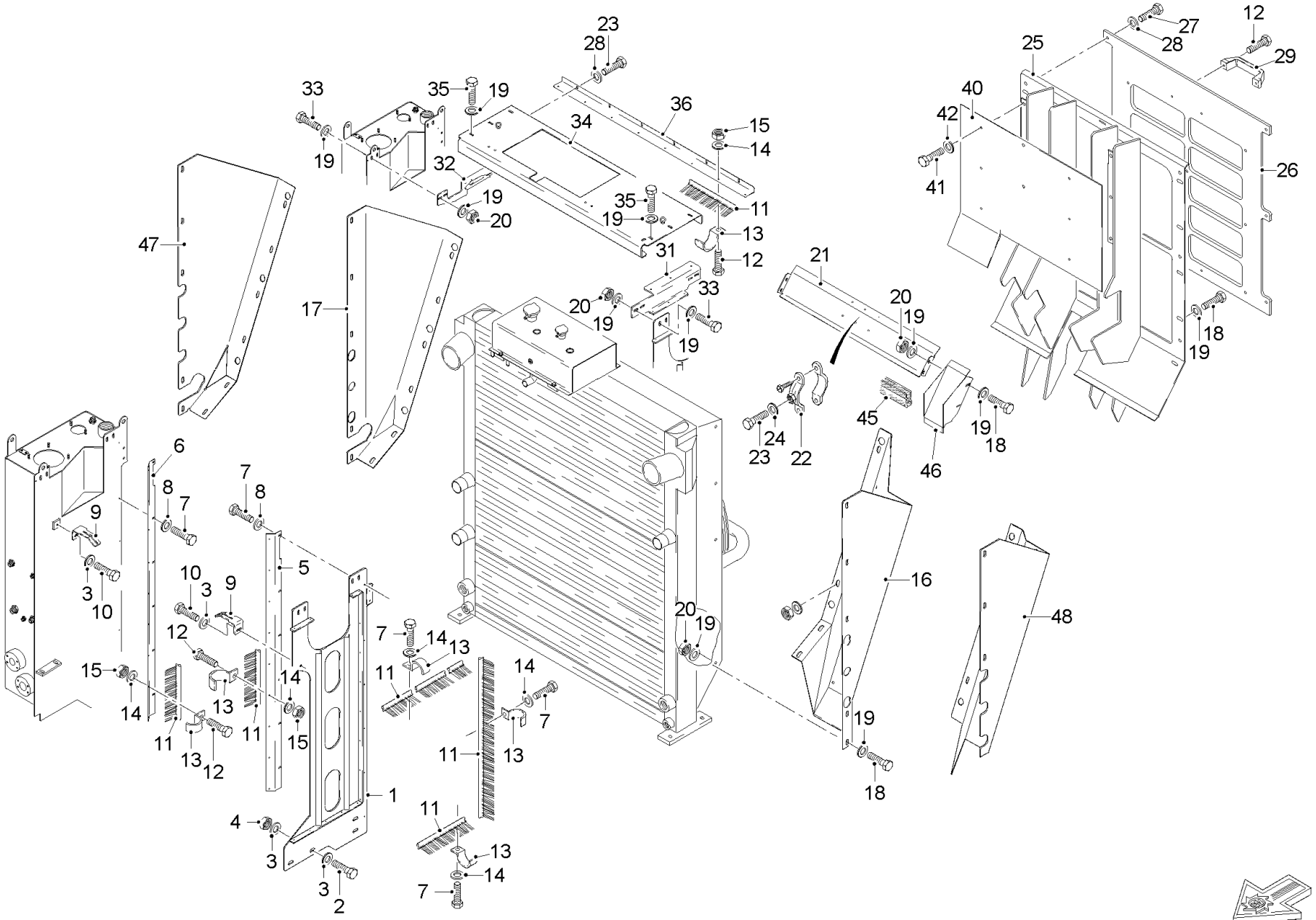
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.04.02 / 00 163498	*Benennung:* **ANBAUTEILE KOMBIKÜHLER** *Designation:* **ANCILLARY PARTS COOLER** *Denominación:* **ELEMENTOS DE MONTAJE RADIADOR** *Dénomination:* **PIECES DE MONTAGE RADIATEUR**	**16/03/2020** **Seite 262**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	153630	1-144	1	PC	STÜTZBLECH	SUPPORT SHEET	CHAPA DE APOYO	TOLE D'APPUI
2	4264	1-144	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	39994	1-144	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5192	1-144	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	157914	1-144	1	PC	KÜHLERABDICHTUNG	COOLER SEALING	ESTANCACION RADIADOR	ETANCHEITE RADIATEUR
6	157913	1-144	1	PC	KÜHLERABDICHTUNG	COOLER SEALING	ESTANCACION RADIADOR	ETANCHEITE RADIATEUR
7	5940	1-144	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5799	1-144	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	154914	1-144	2	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
10	4260	1-144	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	59137	1-144	8,00	M	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
12	5941	1-144	30	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	16250	1-144	46	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
14	5800	1-144	46	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	46115	1-144	26	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
16	160949	1-144	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
17	161037	1-144	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
18	4220	1-144	26	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	51958	1-144	74	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	5269	1-144	34	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	167683	1-144	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
22	30259	1-144	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
23	4178	1-144	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5208	1-144	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
25	161056	1-144	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
26	161061	1-144	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
27	4179	1-144	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5211	1-144	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	57480	1-144	2	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE
30	46115	1-144	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	153626	1-144	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
32	153869	1-144	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
33	4222	1-144	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



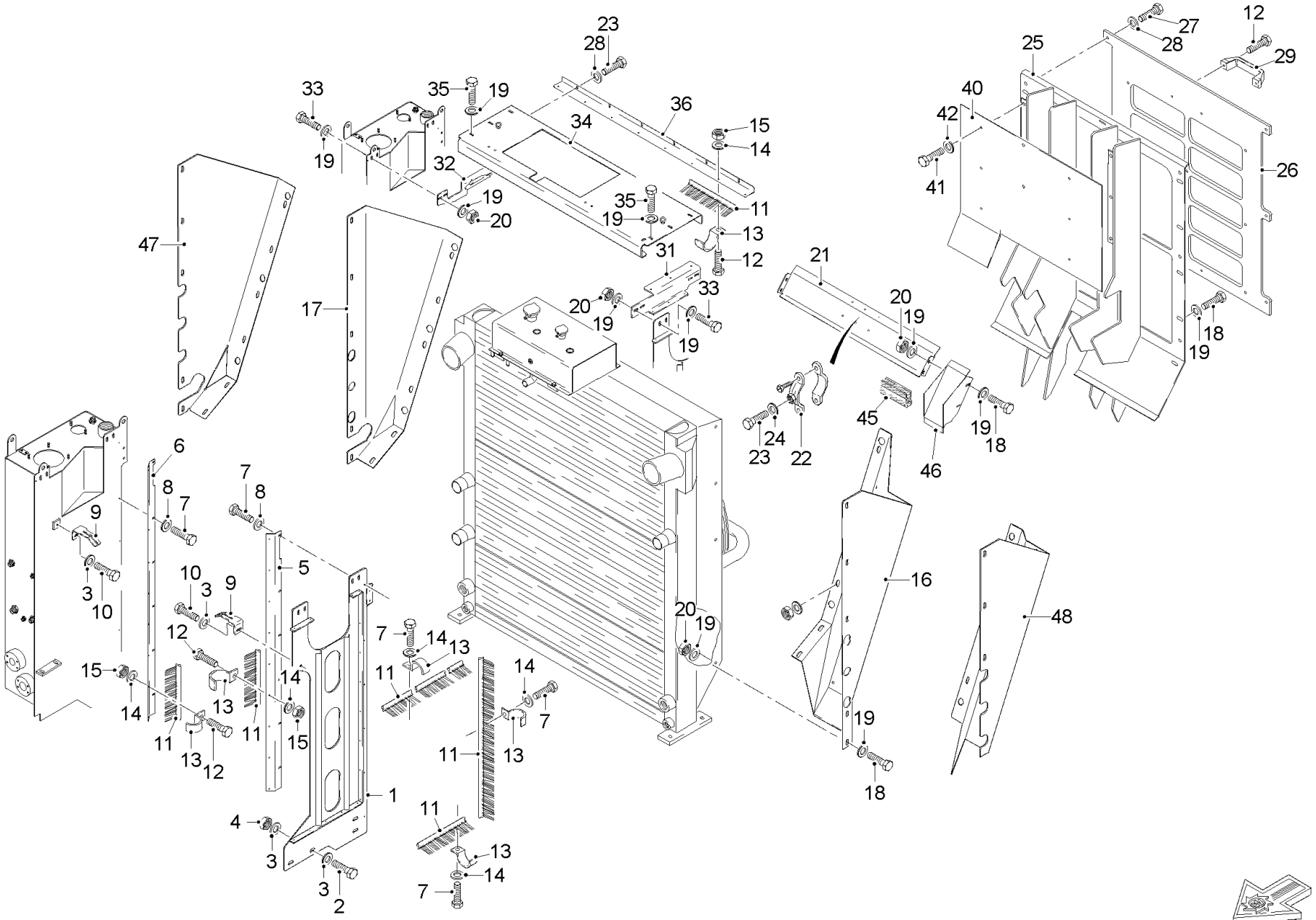
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.04.02 / 00 163498	*Benennung:* **ANBAUTEILE KOMBIKÜHLER** *Designation:* **ANCILLARY PARTS COOLER** *Denominación:* **ELEMENTOS DE MONTAJE RADIADOR** *Dénomination:* **PIECES DE MONTAGE RADIATEUR**	**16/03/2020** **Seite 264**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	155715	1-144	1	PC	KÜHLERABDECKUNG	COOLER COVER	CUBIERTA DE RADIADOR	COUVERCLE DE RADIATEUR
35	4219	1-144	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	156014	1-144	1	PC	KÜHLERABDICHTUNG	COOLER SEALING	ESTANCACION RADIADOR	ETANCHEITE RADIATEUR



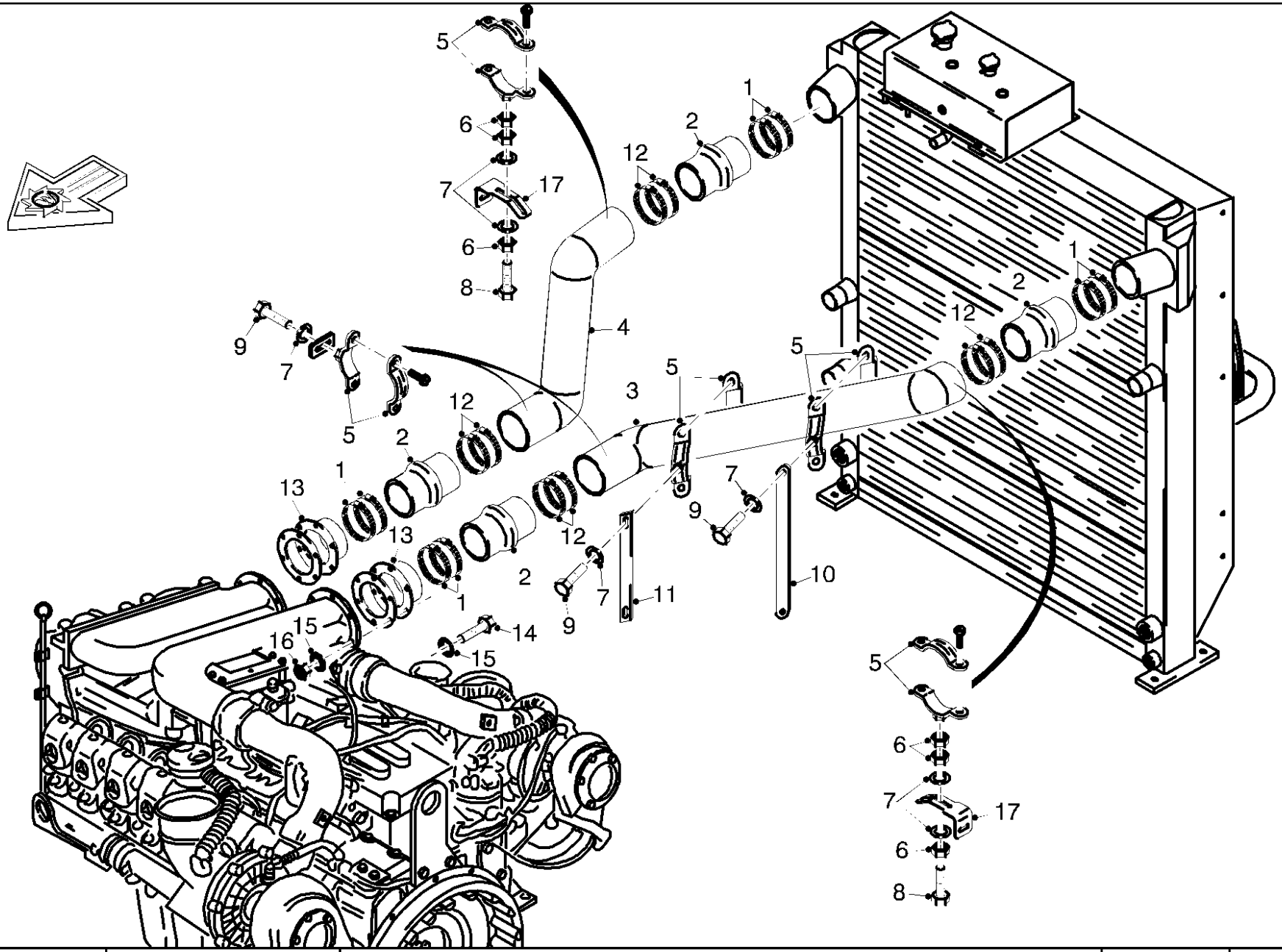
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.04.02 / 01 194475	*Benennung:* **ANBAUTEILE KOMBIKÜHLER** *Designation:* **ANCILLARY PARTS COOLER** *Denominación:* **ELEMENTOS DE MONTAJE RADIADOR** *Dénomination:* **PIECES DE MONTAGE RADIATEUR**	**16/03/2020** **Seite 266**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	153630	145-9999	1	PC	STÜTZBLECH	SUPPORT SHEET	CHAPA DE APOYO	TOLE D'APPUI
2	4264	145-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	39994	145-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5192	145-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	157914	145-9999	1	PC	KÜHLERABDICHTUNG	COOLER SEALING	ESTANCACION RADIADOR	ETANCHEITE RADIATEUR
6	157913	145-9999	1	PC	KÜHLERABDICHTUNG	COOLER SEALING	ESTANCACION RADIADOR	ETANCHEITE RADIATEUR
7	5940	145-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5799	145-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	154914	145-9999	2	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
10	4260	145-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	59137	145-9999	8,00	M	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
12	5941	145-9999	30	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	16250	145-9999	46	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
14	5800	145-9999	46	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	46115	145-9999	26	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
16	192372	145-350	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
17	193216	145-350	1	PC	SEITENTEIL	SIDE PART	PIEZA LATERAL	PIÈCE LATÉRALE
18	4220	145-9999	26	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	51958	145-9999	74	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	5269	145-9999	34	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	167683	145-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
22	30259	145-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
23	4178	145-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5208	145-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
25	191224	145-9999	1	PC	LUFTFÜHRUNG	AIR GUIDANCE	CONDUCTA DEL AIRE	CONDUITE AERIENNE
26	191118	145-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
27	4179	145-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5211	145-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	57480	145-9999	2	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE
30	46115	145-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	153626	145-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
32	153869	145-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
33	4222	145-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.04.02 / 01 194475	*Benennung:* **ANBAUTEILE KOMBIKÜHLER** *Designation:* **ANCILLARY PARTS COOLER** *Denominación:* **ELEMENTOS DE MONTAJE RADIADOR** *Dénomination:* **PIECES DE MONTAGE RADIATEUR**	**16/03/2020** **Seite 268**	WIRTGEN

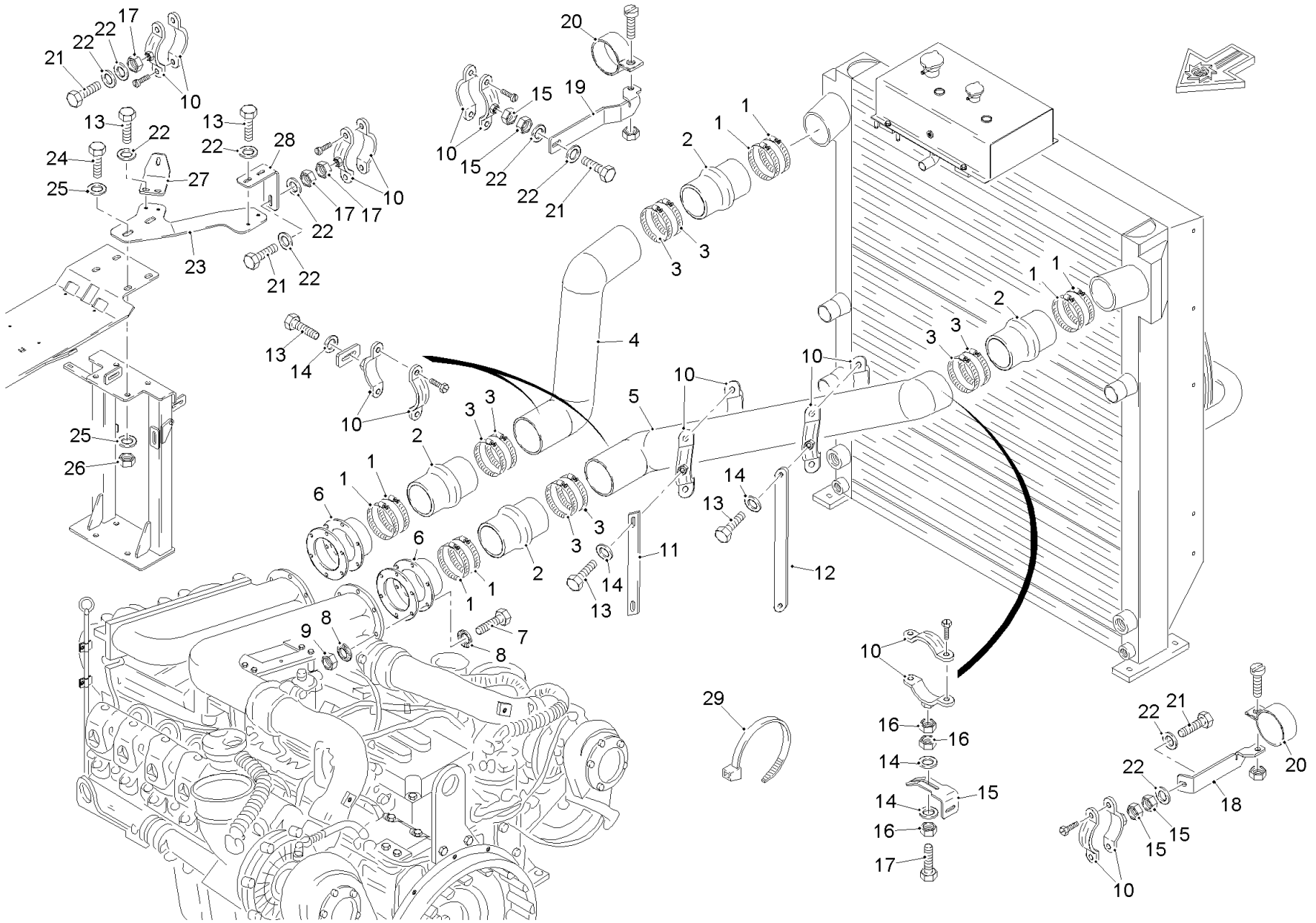
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	155715	145-9999	1	PC	KÜHLERABDECKUNG	COOLER COVER	CUBIERTA DE RADIADOR	COUVERCLE DE RADIATEUR
35	4219	145-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	156014	145-9999	1	PC	KÜHLERABDICHTUNG	COOLER SEALING	ESTANCACION RADIADOR	ETANCHEITE RADIATEUR
40	191117	145-350	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
40	2147560	351-9999	1	PC	LUFTFÜHRUNG	AIR GUIDANCE	CONDUCTA DEL AIRE	CONDUITE AERIENNE
41	4180	145-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	5206	145-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
45	36350	145-9999	1,30	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
46	191120	145-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
47	2126559	145-350	1	PC	SEITENTEIL RECHTS	SIDE COMPONENT, RIGHT	ELEMENTO LATERAL	ELEMENT LATERAL
47	2138321	351-9999	1	PC	SEITENWAND RECHTS	SIDE PANEL, RIGHT	PARED LATERAL	PAROI LATERALE
48	2126556	145-350	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
48	2126558	351-9999	1	PC	SEITENTEIL LINKS	SIDE COMPONENT, LEFT	ELEMENTO LATERAL	ELEMENT LATERAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.05.01 / 00 163499	*Benennung:* **LADELUFT KÜHLUNG** *Designation:* **AIR COOLING** *Denominación:* **RADIADOR DE AIRE** *Dénomination:* **RADIATEUR D'AIR**	**16/03/2020** **Seite 270**

WIRTGEN

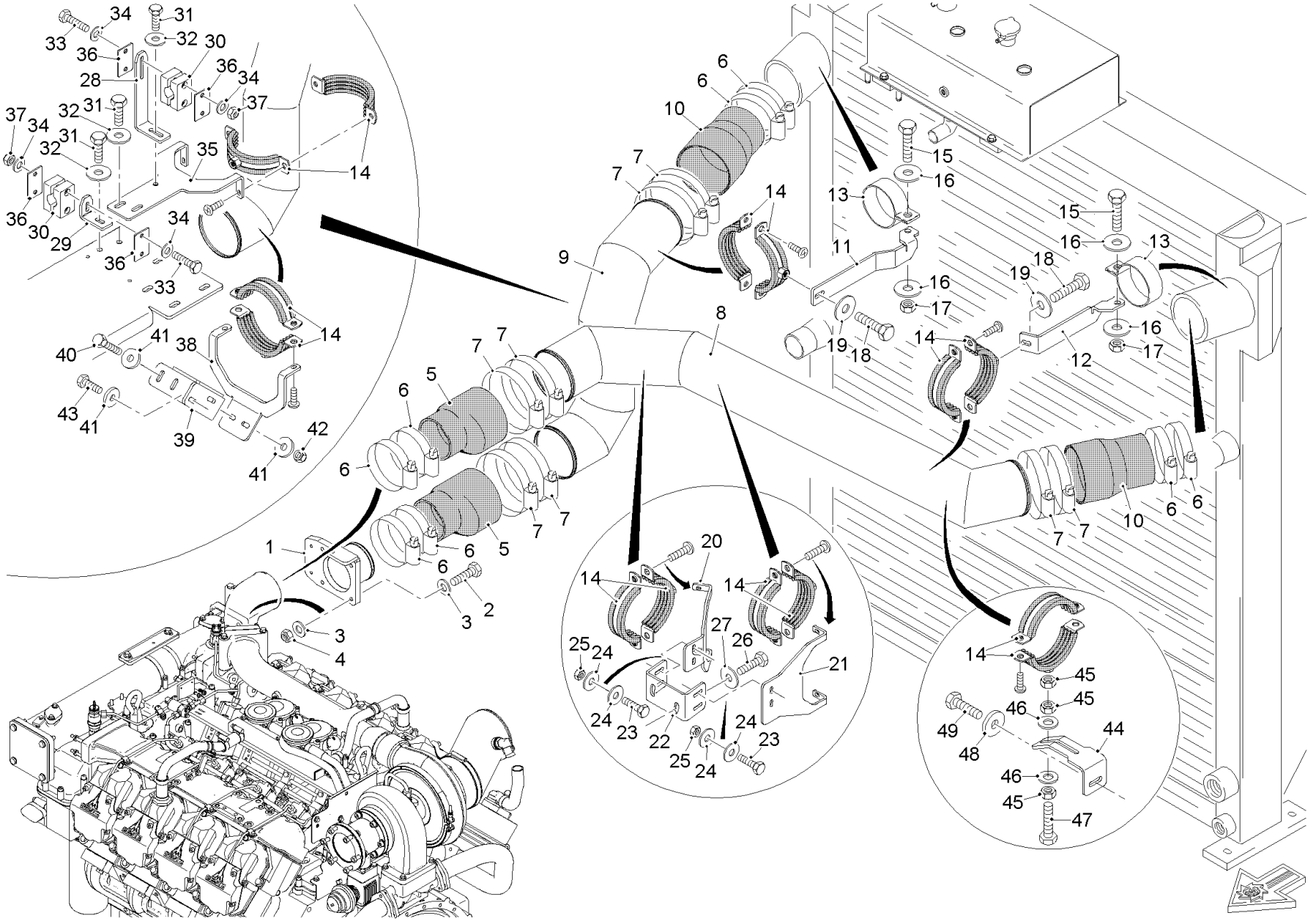
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144155	1-68	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
2	154852	1-68	4	PC	GUMMIMUFFE	RUBBER SLEEVE	MANGUITO DE GOMA	MANCHON EN CAOUTCHOUC
3	154939	1-68	1	PC	LUFTROHR	AIR PIPE	TUBO DE AIRE	CONDUITE D'AIR
4	154938	1-68	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
5	155465	1-68	6	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
6	5268	1-68	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	5275	1-68	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	4213	1-68	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	4217	1-68	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	115644	1-68	1	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
11	37276	1-68	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
12	144156	1-68	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
13	154897	1-68	2	PC	ANSCHLUSS	CONNECTOR	EMPALME	RACCORD
14	4182	1-68	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5208	1-68	24	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
16	12247	1-68	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	154914	1-68	2	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.05.01 / 01 186502	*Benennung:* **LADELUFT KÜHLUNG** *Designation:* **AIR COOLING** *Denominación:* **RADIADOR DE AIRE** *Dénomination:* **RADIATEUR D'AIR**	**16/03/2020** **Seite 272**

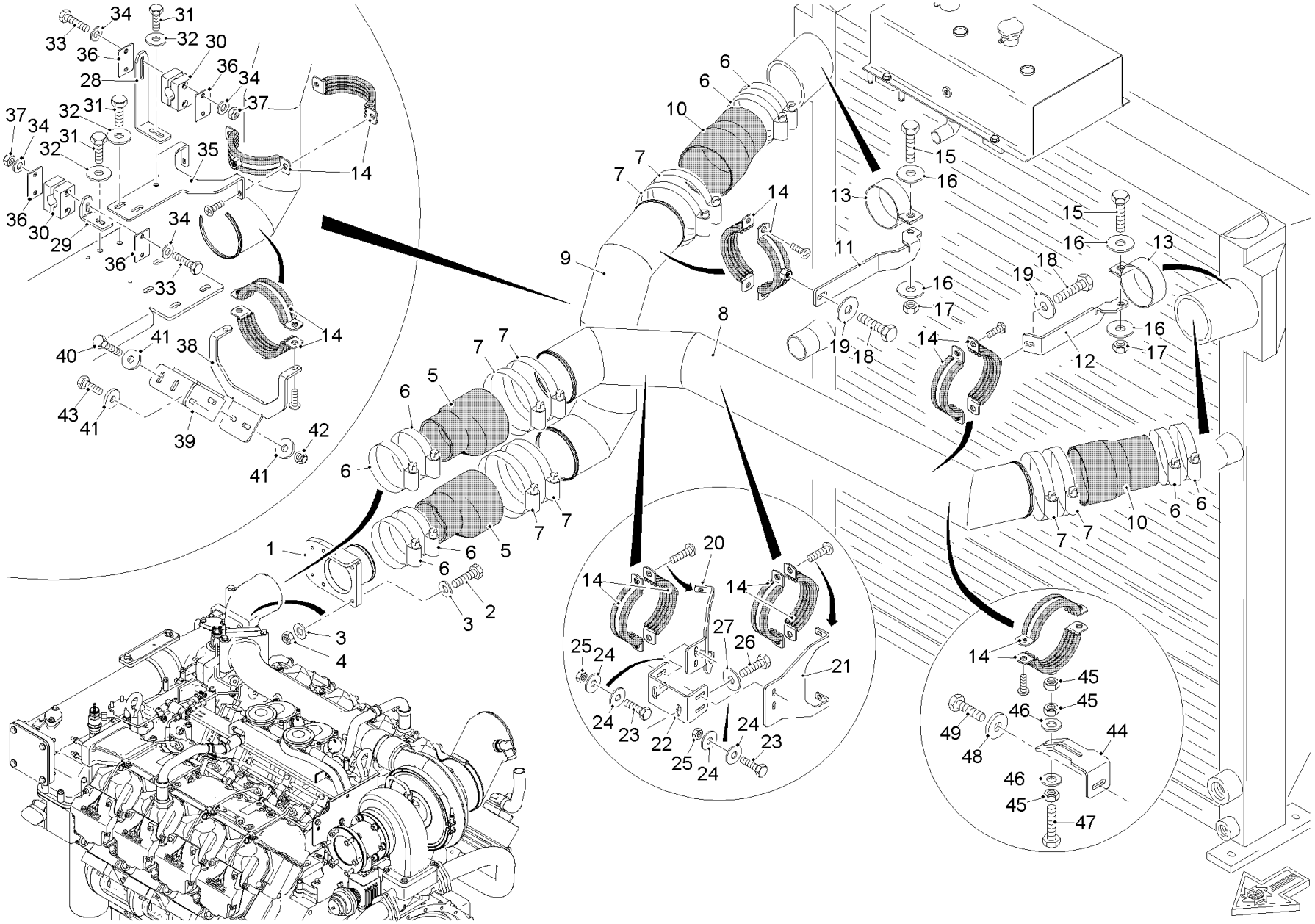
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	144155	69-350	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
2	154852	69-350	4	PC	GUMMIMUFFE	RUBBER SLEEVE	MANGUITO DE GOMA	MANCHON EN CAOUTCHOUC
3	144156	69-350	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
4	154938	69-350	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
5	154939	69-350	1	PC	LUFTROHR	AIR PIPE	TUBO DE AIRE	CONDUITE D'AIR
6	154897	69-350	2	PC	ANSCHLUSS	CONNECTOR	EMPALME	RACCORD
7	4182	69-350	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5208	69-350	24	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
9	12247	69-350	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	155465	69-350	8	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
11	37276	69-350	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
12	115644	69-350	1	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
13	4217	69-350	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	5275	69-350	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	154914	69-350	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
16	4213	69-350	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5268	69-350	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	176121	69-350	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
19	176771	69-350	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
20	142545	69-350	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
21	4221	69-350	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	51958	69-350	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	172703	69-350	1	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
24	4264	69-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	39994	69-350	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	5192	69-350	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
27	174418	69-350	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
28	175899	69-350	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
29	9610	69-350	20	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE



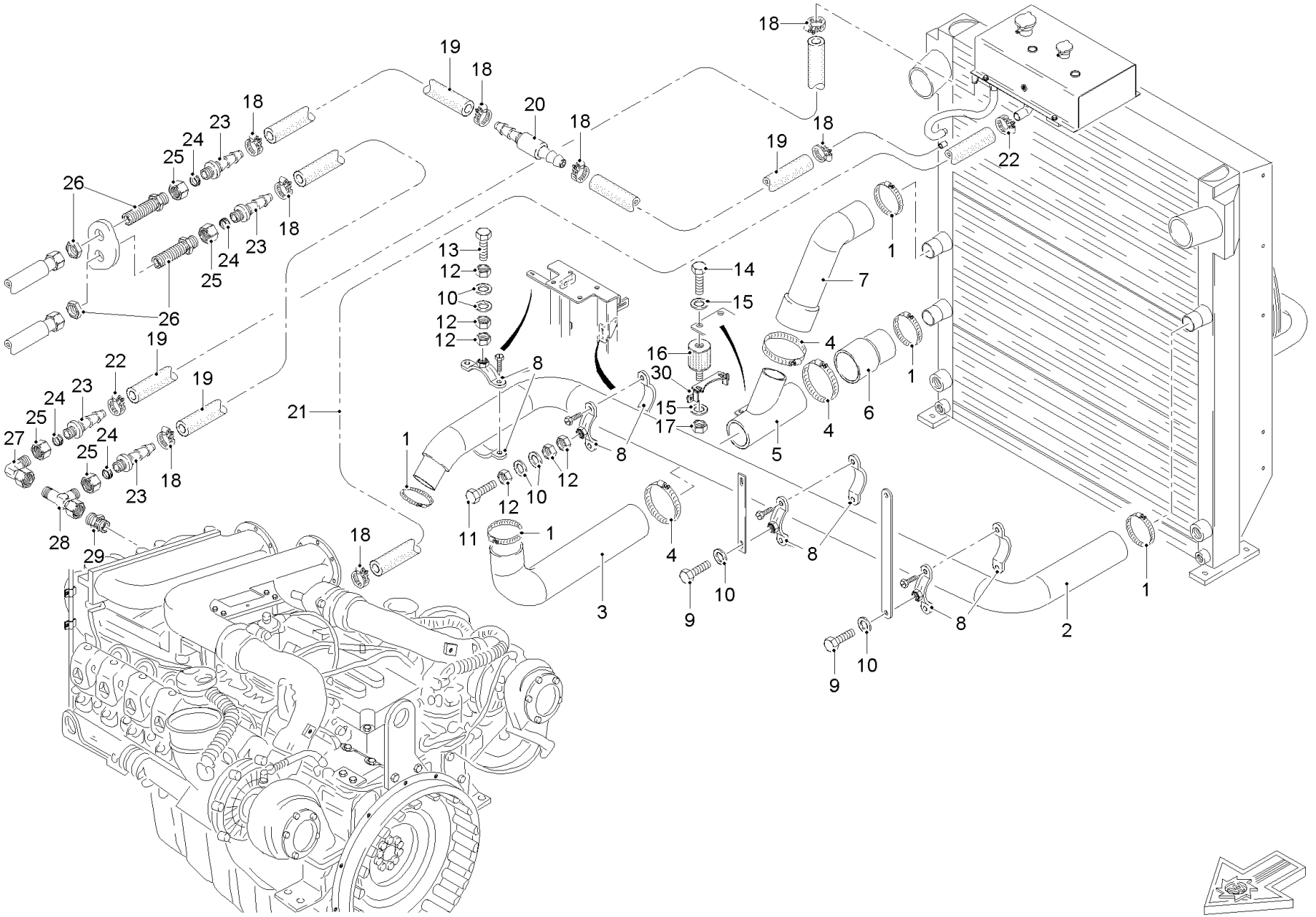
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.05.01 / 02 2140478	*Benennung:* **LADELUFTKÜHLUNG** *Designation:* **TURBO-CHARGE COOLING** *Denominación:* **REFRIGERACIÓN AIRE DE CARGA** *Dénomination:* **RÉFRIGÉRATION AIR DE LA CHARGE**	**16/03/2020** **Seite 274**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2103805	351-9999	1	PC	ANSAUGROHR	INTAKE PIPE	TUBO DE ASPIRACIÓN	TUYAU D'ASPIRATION
2	4213	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5274	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5269	351-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	2102819	351-9999	2	PC	GUMMIMUFFE	RUBBER SLEEVE	MANGUITO DE GOMA	MANCHON EN CAOUTCHOUC
6	127473	351-9999	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
7	144156	351-9999	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
8	2102837	351-9999	1	PC	ROHRLEITUNG	PIPE LINE	CONDUCTO DE TUBO	CONDUITE DE TUYAU
9	2102836	351-9999	1	PC	LUFTROHR	AIR PIPE	TUBO DE AIRE	CONDUITE D'AIR
10	154852	351-9999	2	PC	GUMMIMUFFE	RUBBER SLEEVE	MANGUITO DE GOMA	MANCHON EN CAOUTCHOUC
11	2105048	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
12	2105332	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
13	142545	351-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
14	155465	351-9999	7	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
15	4260	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	39994	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	5193	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	4218	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	51958	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	2123486	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
21	2112641	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
22	2112640	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
23	4180	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	51957	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	5209	351-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	4261	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	39994	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	2116292	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
29	2116268	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
30	4117	351-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
31	4220	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	51958	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
33	5950	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.05.01 / 02 2140478	*Benennung:* **LADELUFTKÜHLUNG** *Designation:* **TURBO-CHARGE COOLING** *Denominación:* **REFRIGERACIÓN AIRE DE CARGA** *Dénomination:* **RÉFRIGÉRATION AIR DE LA CHARGE**	**16/03/2020** **Seite 276**	WIRTGEN

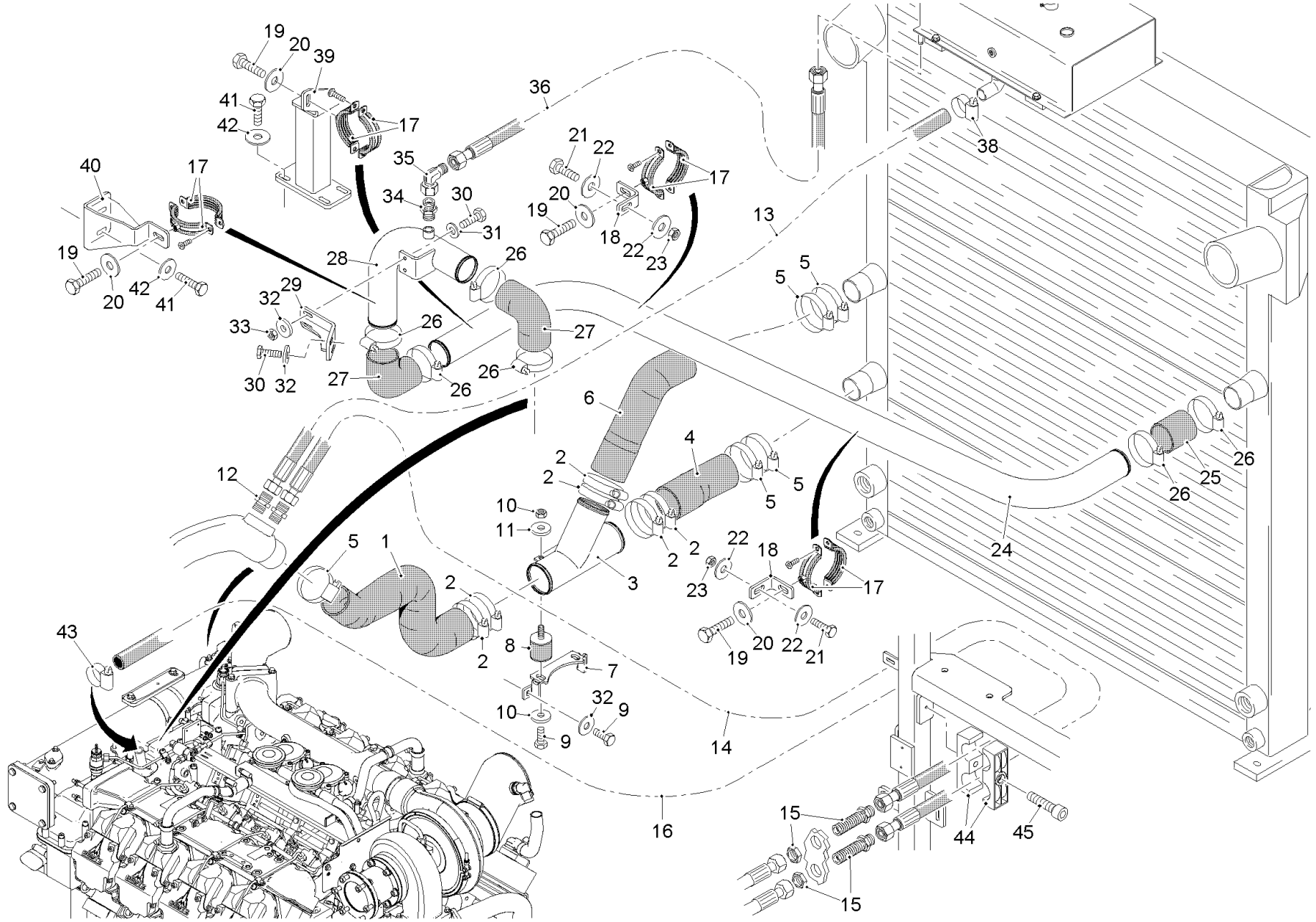
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	5800	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	2105002	351-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
36	4128	351-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
37	46115	351-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
38	2145667	351-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
39	2145700	351-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
40	4182	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
41	51957	351-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
42	12247	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
43	4178	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
44	154914	351-9999	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
45	5268	351-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
46	5275	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	4235	351-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	39994	351-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
49	4262	351-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.06.01 / 00 163500	*Benennung:* **KÜHLSYSTEM** *Designation:* **COOLING SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE REFRIGERACIÓN** *Dénomination:* **SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT**	**16/03/2020** **Seite 278**

WIRTGEN

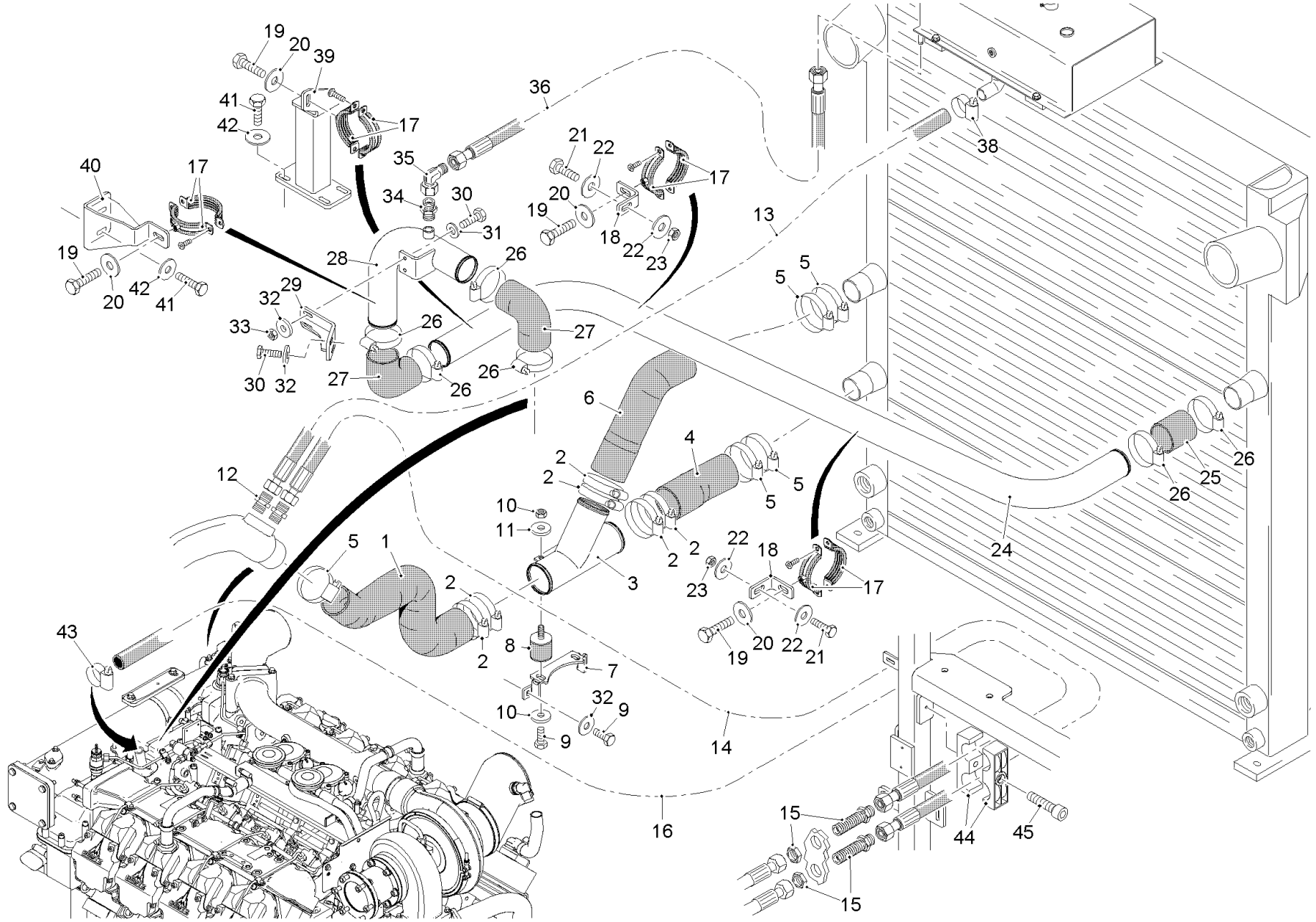
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	140038	1-350	5	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
2	154857	1-350	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
3	154853	1-350	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
4	146981	1-350	3	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
5	145692	1-350	1	PC	KÜHLWASSERROHR	COOLING-WATER PIPE	TUBO AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU RADIATEUR
6	154854	1-350	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
7	154855	1-350	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
8	116899	1-350	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
9	4217	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5275	1-350	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	61555	1-350	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	5268	1-350	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
13	4213	1-350	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	4179	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	5211	1-350	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	101058	1-350	2	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
17	5210	1-350	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	3287	1-350	8	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
19	39304	1-350	8,00	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
20	10253	1-350	1	PC	SCHLAUCHVERBINDER	HOSE CONNECTOR	TETILLO	CONNEXION FLEXIBLE
21	39563	1-350	1,80	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
22	3306	1-350	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
23	12419	1-350	4	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
24	3800	1-350	4	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
25	31446	1-350	4	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
26	3928	1-350	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
27	31428	1-350	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
28	3929	1-350	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
29	1114	1-350	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
30	2123160	160-350	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.06.01 / 01 2140510	*Benennung:* **KÜHLSYSTEM** *Designation:* **COOLING SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE REFRIGERACIÓN** *Dénomination:* **SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT**	**16/03/2020** **Seite 280**

WIRTGEN

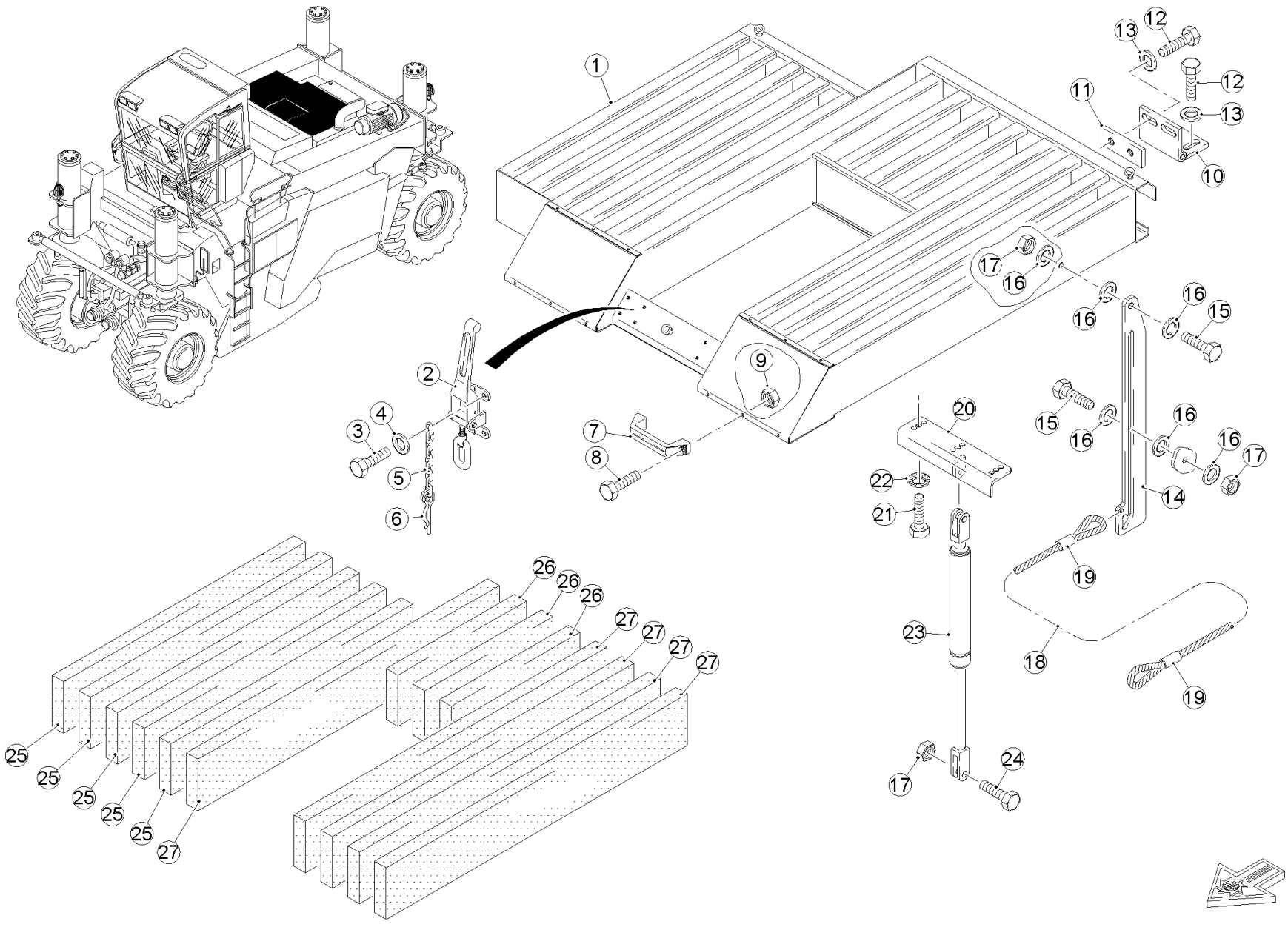
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	2102812	351-9999	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
2	146981	351-9999	6	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
3	145692	351-9999	1	PC	KÜHLWASSERROHR	COOLING-WATER PIPE	TUBO AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU RADIATEUR
4	154854	351-9999	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
5	140038	351-9999	5	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
6	154855	351-9999	1	PC	GUMMIFORMSCHLAUCH	SHAPED RUBBER HOSE	TUBO FLEXIBLE DE GOMA	TUYAU FLEXIBLE CAOUTCHOUC
7	2123160	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
8	101058	351-9999	2	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
9	57940	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5211	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	5210	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	102194	351-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
13	2111737	351-9999	1	PC	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
14	2111736	351-9999	1	PC	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
15	3366	351-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
16	2111734	351-9999	1	PC	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
17	190695	351-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
18	2105356	351-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
19	4218	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	51958	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	4218	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	51958	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	5193	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	2102822	351-9999	1	PC	KÜHLWASSERROHR	COOLING-WATER PIPE	TUBO AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU RADIATEUR
25	142851	351-9999	1	PC	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
26	140038	351-9999	6	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
27	144316	351-9999	2	PC	GUMMIKRÜMMER	RUBBER BEND	CODO DE GOMA	COLLECTEUR CAOUTCHOUC
28	2102844	351-9999	1	PC	KÜHLWASSERROHR	COOLING-WATER PIPE	TUBO AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU RADIATEUR
29	2139208	351-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
30	4180	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	5206	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.06.01 / 01 2140510	*Benennung:* **KÜHLSYSTEM** *Designation:* **COOLING SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE REFRIGERACIÓN** *Dénomination:* **SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT**	**16/03/2020** **Seite 282**

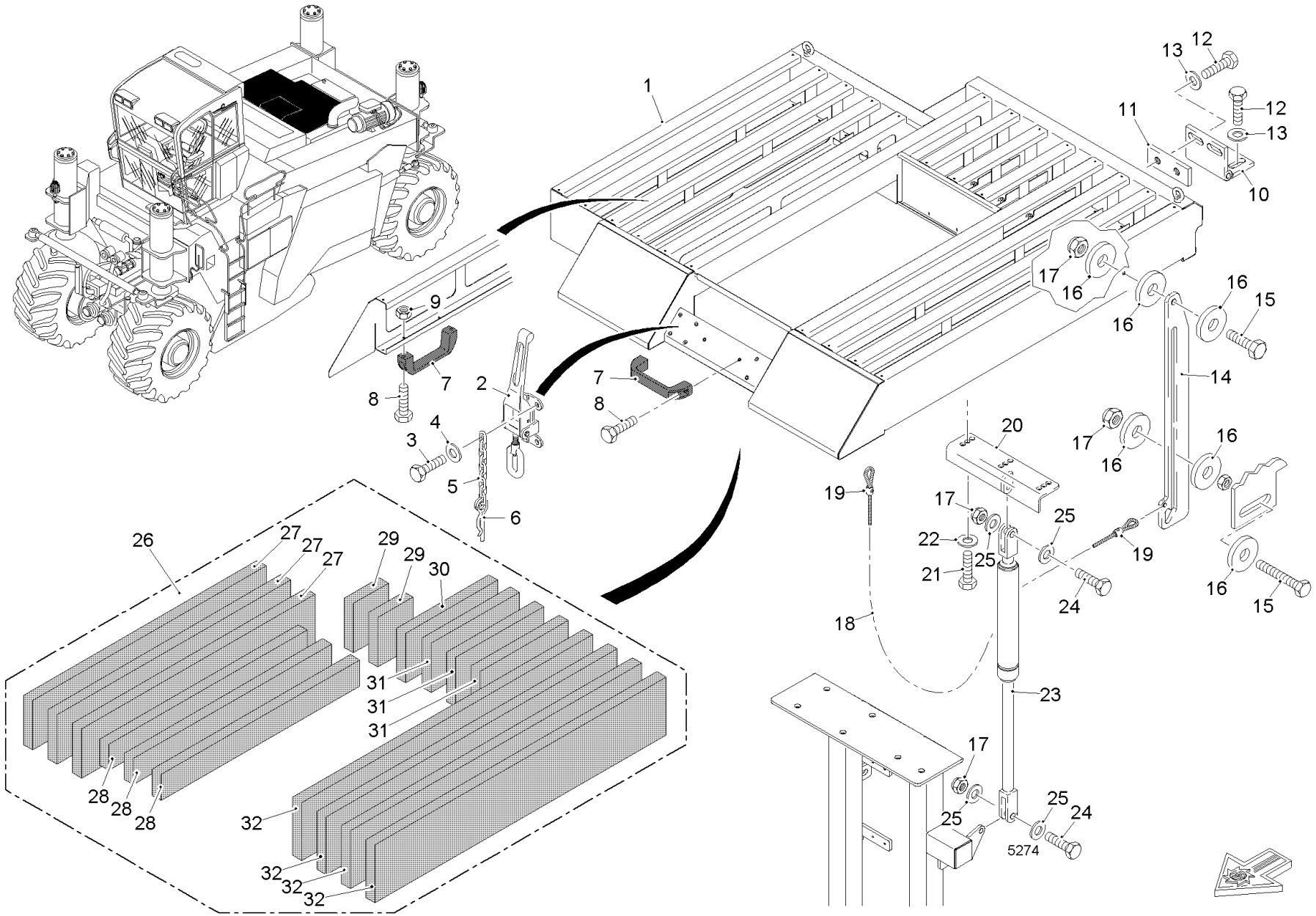
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
32	51957	351-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
33	5210	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
34	1499	351-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
35	31428	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
36	39304	351-9999	1,00	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
38	2127013	351-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
39	2139719	351-9999	1	PC	STÄNDER	STAND	SOPORTE	SUPPORT
40	2139209	351-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
41	4217	351-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	51958	351-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	2148746	351-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
44	115793	351-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
45	4375	351-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



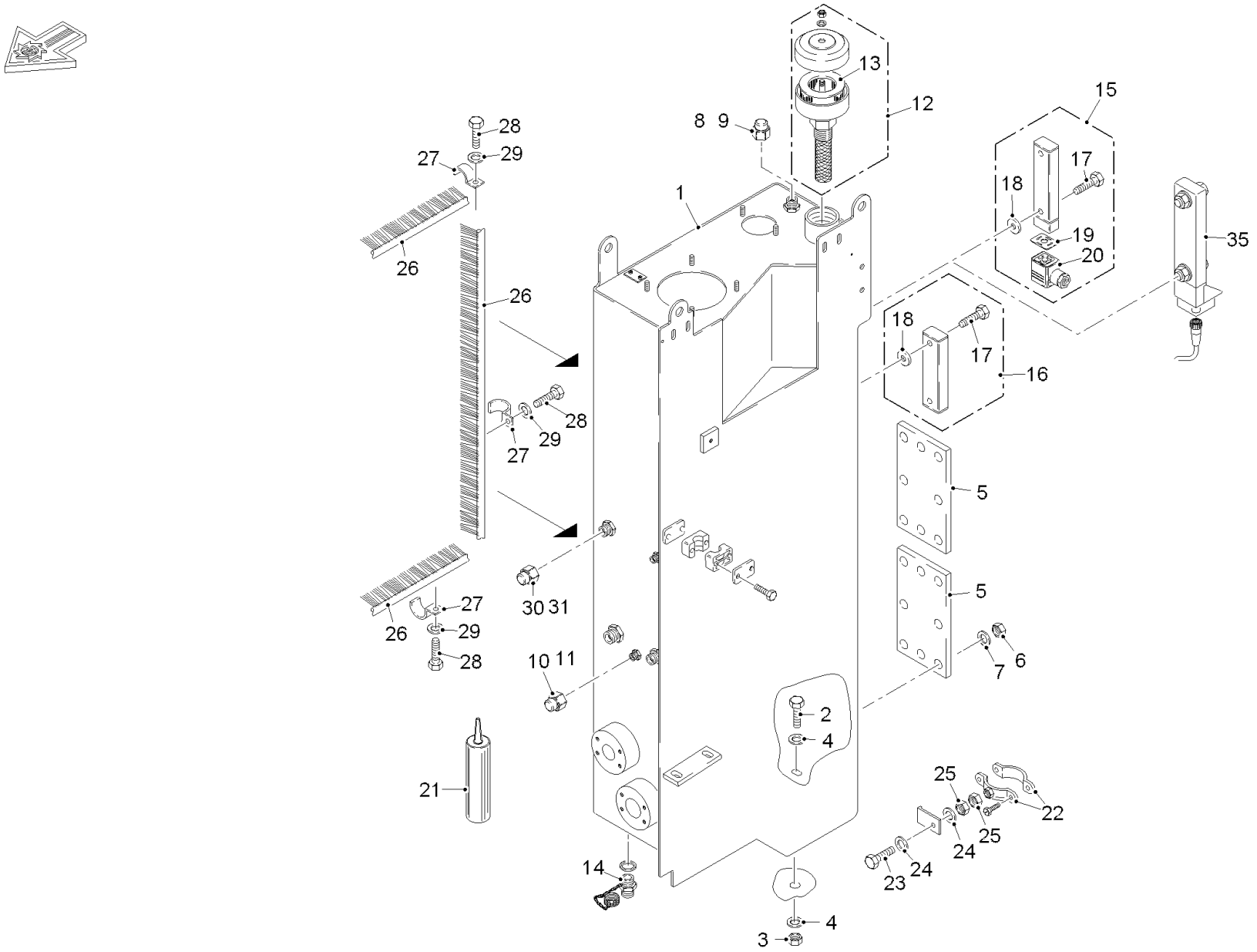
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.07.01 / 00 163501	*Benennung:* **SCHALLDÄMMUNG/ABDECKUNGEN** *Designation:* **SOUND PROOFING/COVERS** *Denominación:* **INSONORIZACION/CUBIERTAS** *Dénomination:* **INSONORISATION/COUVERCLES**	**16/03/2020** **Seite 284**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	155674	1-350	1	PC	MOTORHAUBE	ENGINE COVER	TAPA DE MOTOR	CAPOT MOTEUR
2	74218	1-350	2	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
3	4179	1-350	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5206	1-350	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	59174	1-350	2	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
6	7535	1-350	2	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT
7	57480	1-350	2	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE
8	5941	1-350	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5810	1-350	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	43203	1-350	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
11	72290	1-350	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
12	4220	1-350	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	51958	1-350	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	80482	1-350	1	PC	RIEGEL	LOCKING BAR	ESPÁRRAGO DE SUJECIÓN	VERROU
15	4222	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5275	1-350	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	5269	1-350	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	11539	1-350	2,00	M	DRAHTSEIL	WIRE ROPE	CABLE METÁLICO	CÂBLE MÉTALLIQUE
19	42963	1-350	2	PC	SEILKLEMME	CLAMP	GRAPA GARGANTILLA CABLES METAL	BORNE A CABLES METALLIQUES
20	156015	1-350	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
21	4219	1-350	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	5271	1-350	3	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
23	155639	1-350	1	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
24	4221	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	159540	1-350	5	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
26	159539	1-350	3	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
27	159541	1-350	5	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	04.07.01 / 01 2140454	*Benennung:* **SCHALLDÄMMUNG/ABDECKUNGEN** *Designation:* **SOUND PROOFING/COVERS** *Denominación:* **INSONORIZACION/CUBIERTAS** *Dénomination:* **INSONORISATION/COUVERCLES**	**16/03/2020** **Seite 286**	WIRTGEN

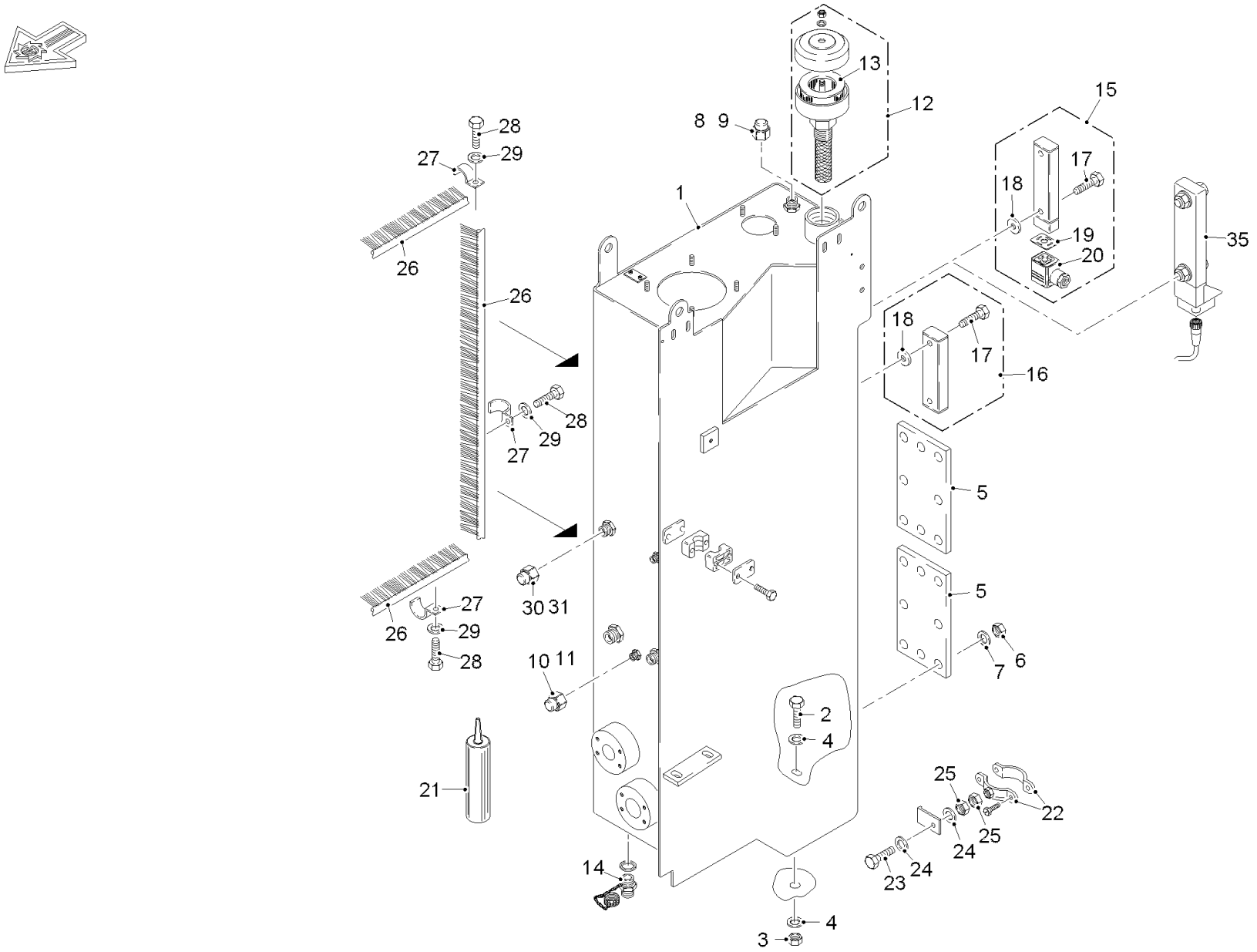
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2104718	351-9999	1	PC	MOTORHAUBE	ENGINE COVER	TAPA DE MOTOR	CAPOT MOTEUR
2	74218	351-9999	2	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
3	4179	351-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5206	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	59174	351-9999	2	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
6	7535	351-9999	2	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT
7	57480	351-9999	2	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE
8	5941	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5810	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	43203	351-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
11	72290	351-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
12	4220	351-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	51958	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	80482	351-9999	1	PC	RIEGEL	LOCKING BAR	ESPÁRRAGO DE SUJECIÓN	VERROU
15	4222	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5275	351-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	5269	351-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	11539	351-9999	2,00	M	DRAHTSEIL	WIRE ROPE	CABLE METÁLICO	CÂBLE MÉTALLIQUE
19	42963	351-9999	2	PC	SEILKLEMME	CLAMP	GRAPA GARGANTILLA CABLES METAL	BORNE A CABLES METALLIQUES
20	156015	351-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
21	4219	351-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	5271	351-9999	3	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
23	155639	351-9999	1	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
24	4221	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	5274	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	2117744	351-9999	1	PC	SCHALLDÄMMPAKET	SOUND PROOFING KIT	KIT DE INSONORIZACION	JEU INSONORISATION
27	159540	351-9999	3	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
28	2117740	351-9999	3	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
29	2117738	351-9999	2	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
30	2117736	351-9999	1	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
31	2117747	351-9999	3	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION
32	159541	351-9999	4	PC	SCHALLKULISSE	SOUND ABSORBER	PARED ANTIACÚSTICA	INSONORISATION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.01.01 / 00 163547	*Benennung:* **HYDRAULIKTANK** *Designation:* **HYDRAULIC TANK** *Denominación:* **DEPÓSITO HIDRÁULICO** *Dénomination:* **RÉSERVOIR HYDRAULIQUE**	**16/03/2020** **Seite 288**

WIRTGEN

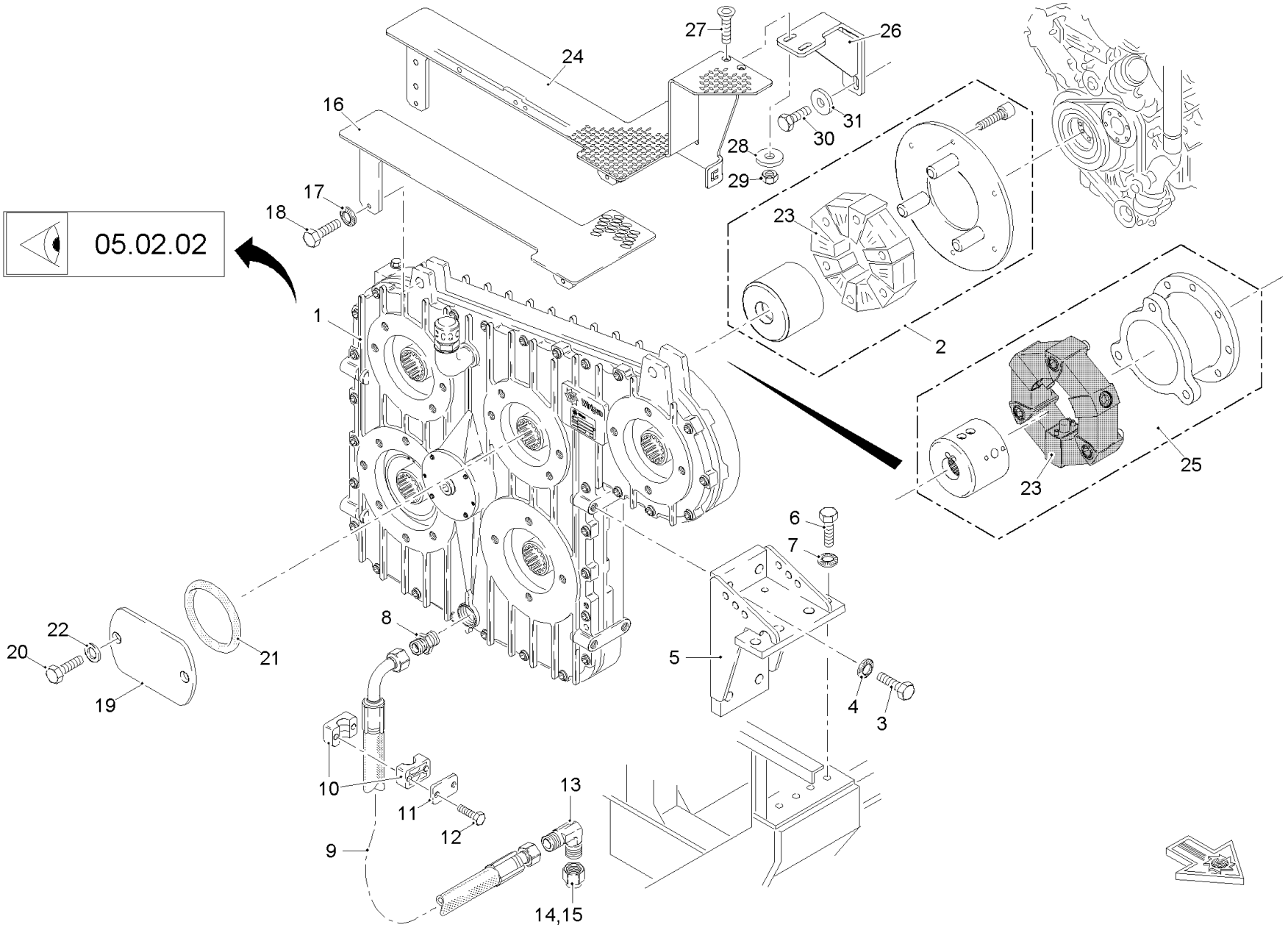
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	153670	1-9999	1	PC	HYDRAULIKTANK	HYDRAULIC TANK	DEPÓSITO HIDRÁULICO	RÉSERVOIR HYDRAULIQUE
2	4302	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5151	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	36126	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	75129	1-9999	2	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
6	5210	1-9999	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	5206	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	2998	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
9	3320	1-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
10	3367	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
11	3358	1-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
12	11123	1-9999	1	PC	BELÜFTUNGSFILTER	VENT FILTER	FILTRO DE VENTILACIÓN	FILTRE DE VENTILATION
13	14171	1-9999	1	PC	EINFÜLL-/BELÜFTUNGSFILTER	FILTER / VENTILATION FILTER	FILTRO DE RELLEN. Y DESAIREADO	FILTRE DE REMPLISS./D'AERATION
14	120371	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
15	136379	1-399	1	PC	FÜLLSTANDSANZEIGE	LEVEL INDICATOR	INDICADOR DE NIVEL DE LLENADO	INDICATEUR DE NIVEAU
16	2896	1-9999	1	PC	FÜLLSTANDSANZEIGE	LEVEL INDICATOR	INDICADOR DE NIVEL DE LLENADO	INDICATEUR DE NIVEAU
17	4514	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	53871	1-9999	4	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ
19	87712	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
20	150414	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
21	52363	1-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
22	30260	1-12	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
23	4183	1-12	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5206	1-12	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	5210	1-12	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	59137	1-9999	2,50	M	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
27	16250	1-9999	18	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
28	5940	1-9999	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5800	1-9999	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
30	2997	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
31	3318	1-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
32	138421	1-13	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
33	19030	1-13	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.01.01 / 00 163547	*Benennung:* **HYDRAULIKTANK** *Designation:* **HYDRAULIC TANK** *Denominación:* **DEPÓSITO HIDRÁULICO** *Dénomination:* **RÉSERVOIR HYDRAULIQUE**	**16/03/2020** **Seite 290**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	61115	1-13	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
35	2166382	400-9999	1	PC	FÜLLSTANDSANZEIGE	LEVEL INDICATOR	INDICADOR DE NIVEL DE LLENADO	INDICATEUR DE NIVEAU

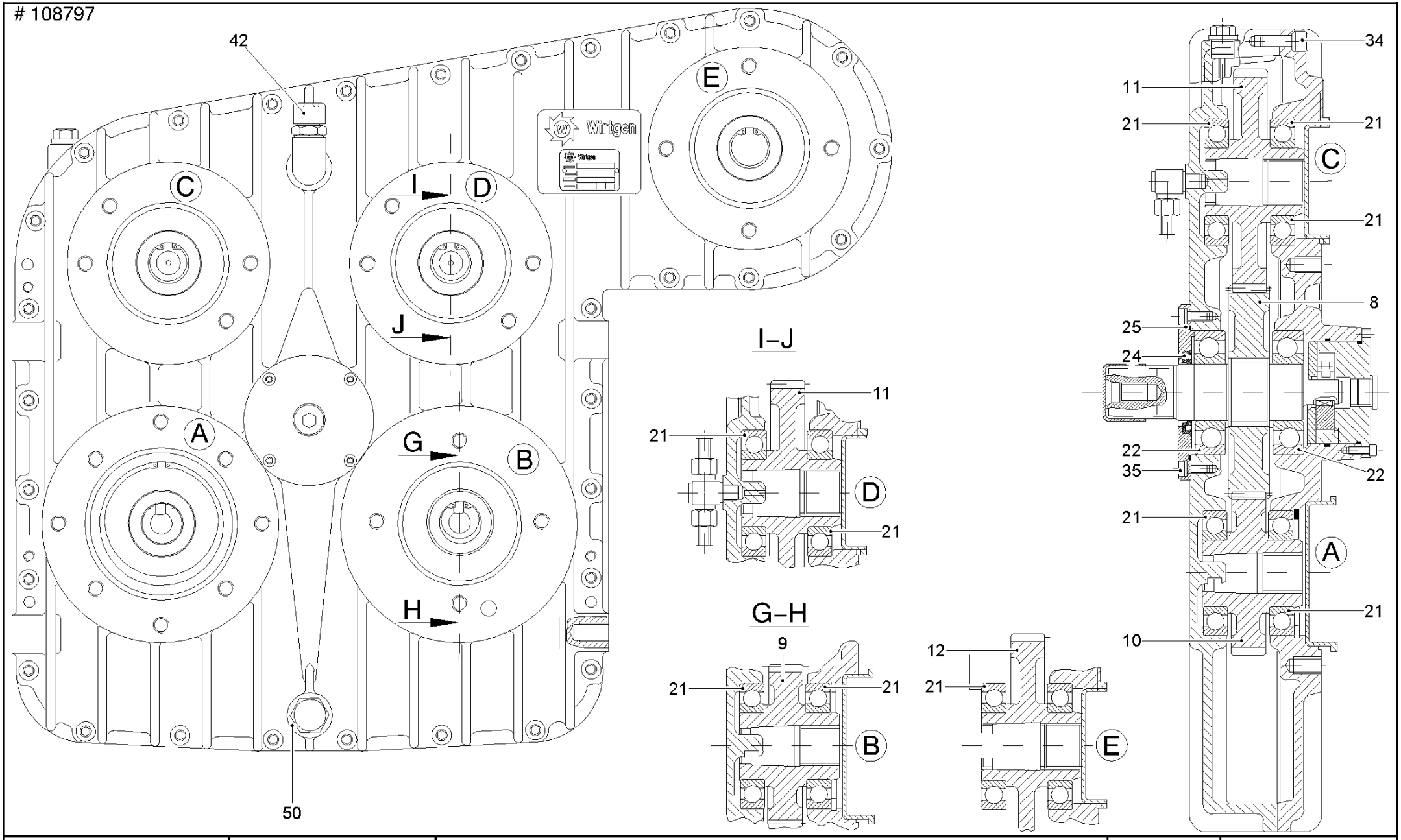


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.02.01 / 00 163327	*Benennung:* **PUMPENVERT.-GETRIEBE/KUPPLUNG** *Designation:* **PUMP SPLITTER GEARB./ CLUTCH** *Denominación:* **ENGRAN.DISTR.BOMBA Y ACOPLAM.** *Dénomination:* **REDUCT.ENTRAIN.POMPE/ACCOUPL.**	**16/03/2020** **Seite 292**

WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	108797	1-9999	1	PC	PUMPENVERTEILERGETRIEBE	PUMP SPLITTER GEARBOX	REDUCTOR DISTRIBUCIÓN BOMBA	RÉDUCTEUR ENTRAÎN.POMPE
2	154488	1-350	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
3	10359	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5129	1-9999	8	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
5	111416	1-9999	2	PC	GETRIEBEKONSOLE	GEARBOX CONSOLE	CONSOLA ENGRANAJE	CONSOLE RÉDUCTEUR
6	4359	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5160	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
8	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
9	1649	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	4118	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
11	4128	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
12	5945	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	1498	1-9999	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX
14	3358	1-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
15	3367	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
16	161165	1-350	1	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
17	5271	1-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
18	4219	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	71482	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSDECKEL	CLOSING LID	CIERRE DE TAPA	COUVERCLE
20	5185	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
22	16584	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	6454	1-9999	1	PC	GUMMIELEMENT	RUBBER ELEMENT	FLECTOR	FLECTEUR
24	2117482	351-9999	1	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
25	2100037	351-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
26	2147433	351-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
27	12242	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	51957	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	12247	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
30	4218	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	51958	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

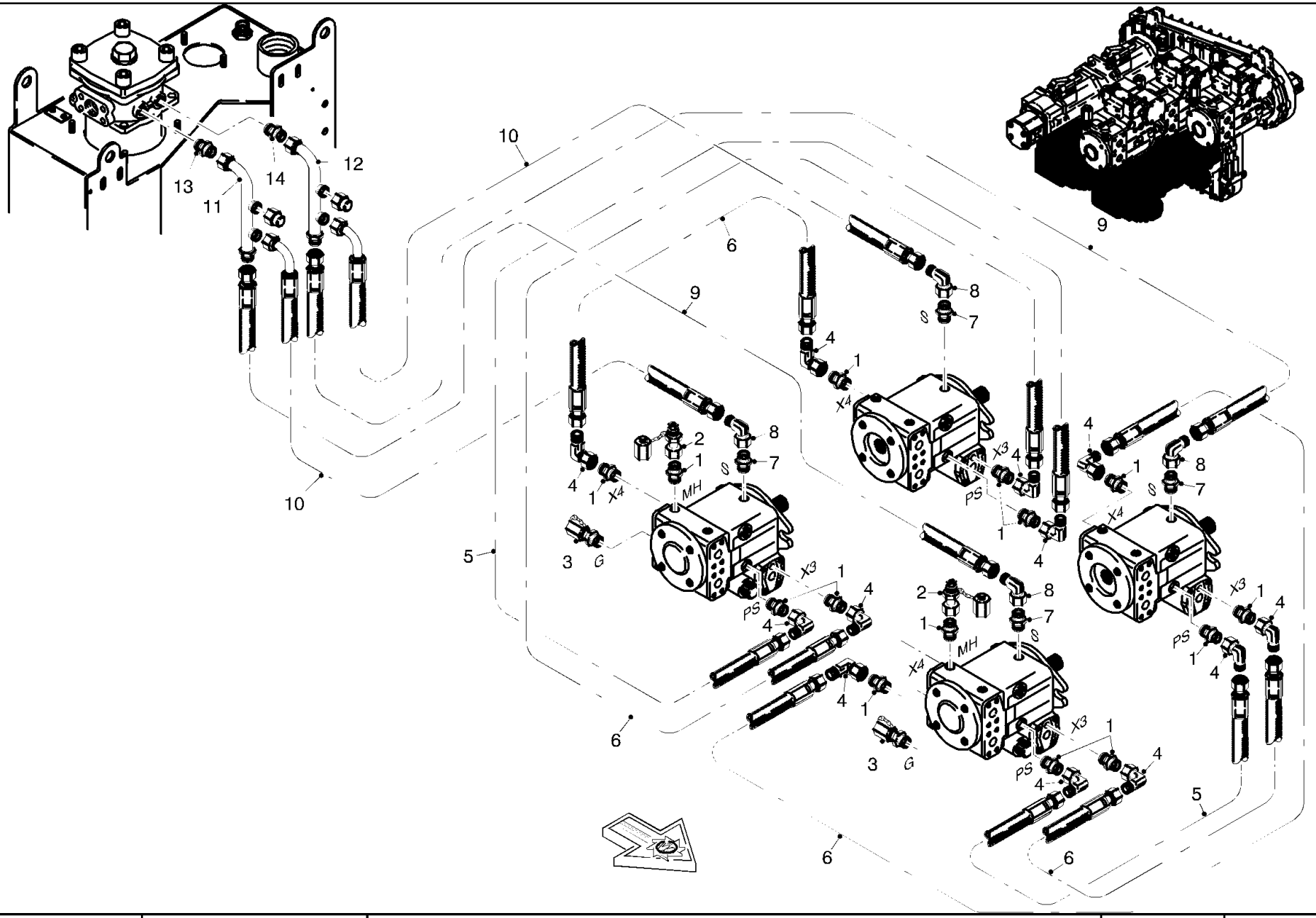
108797



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.02.02 / 00 163310	*Benennung:* **PUMPENVERTEILERGETRIEBE** *Designation:* **PUMP SPLITTER GEARBOX** *Denominación:* **REDUCTOR DISTRIBUCIÓN BOMBA** *Dénomination:* **RÉDUCTEUR ENTRAÎN.POMPE**	**16/03/2020** **Seite 294**	WIRTGEN

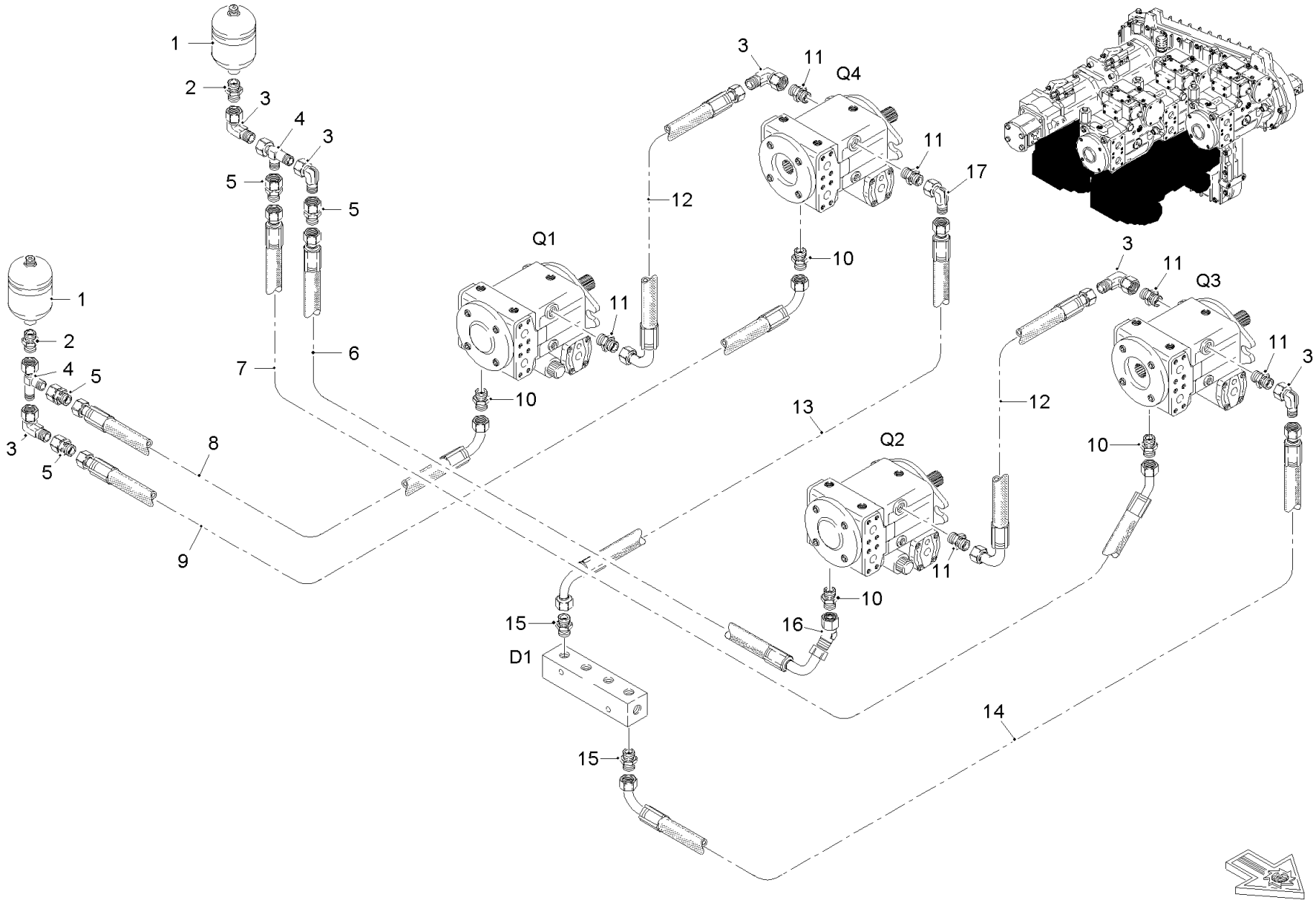
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
8	84807	1-9999	1	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
9	84808	1-9999	1	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
10	84809	1-9999	1	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
11	84810	1-9999	2	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
12	192410	1-9999	1	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
21	13550	1-9999	10	PC	RILLENKUGELLAGER	GROOVED BALL BEARING	RODAMIENTO RADIAL RÍGIDO	ROULEMENT RAINURE À BILLES
22	2470	1-9999	2	PC	RILLENKUGELLAGER	GROOVED BALL BEARING	RODAMIENTO RADIAL RÍGIDO	ROULEMENT RAINURE À BILLES
24	84811	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
25	8117	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
34	4418	1-9999	31	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	17182	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	121835	1-9999	1	PC	ENTLÜFTUNGSFILTER	BREATHER FILTER	FILTRO DEL VENTILADOR	FILTRE DE DÉGAGEMENT D'AIR
50	7244	1-9999	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE

WIRTGEN



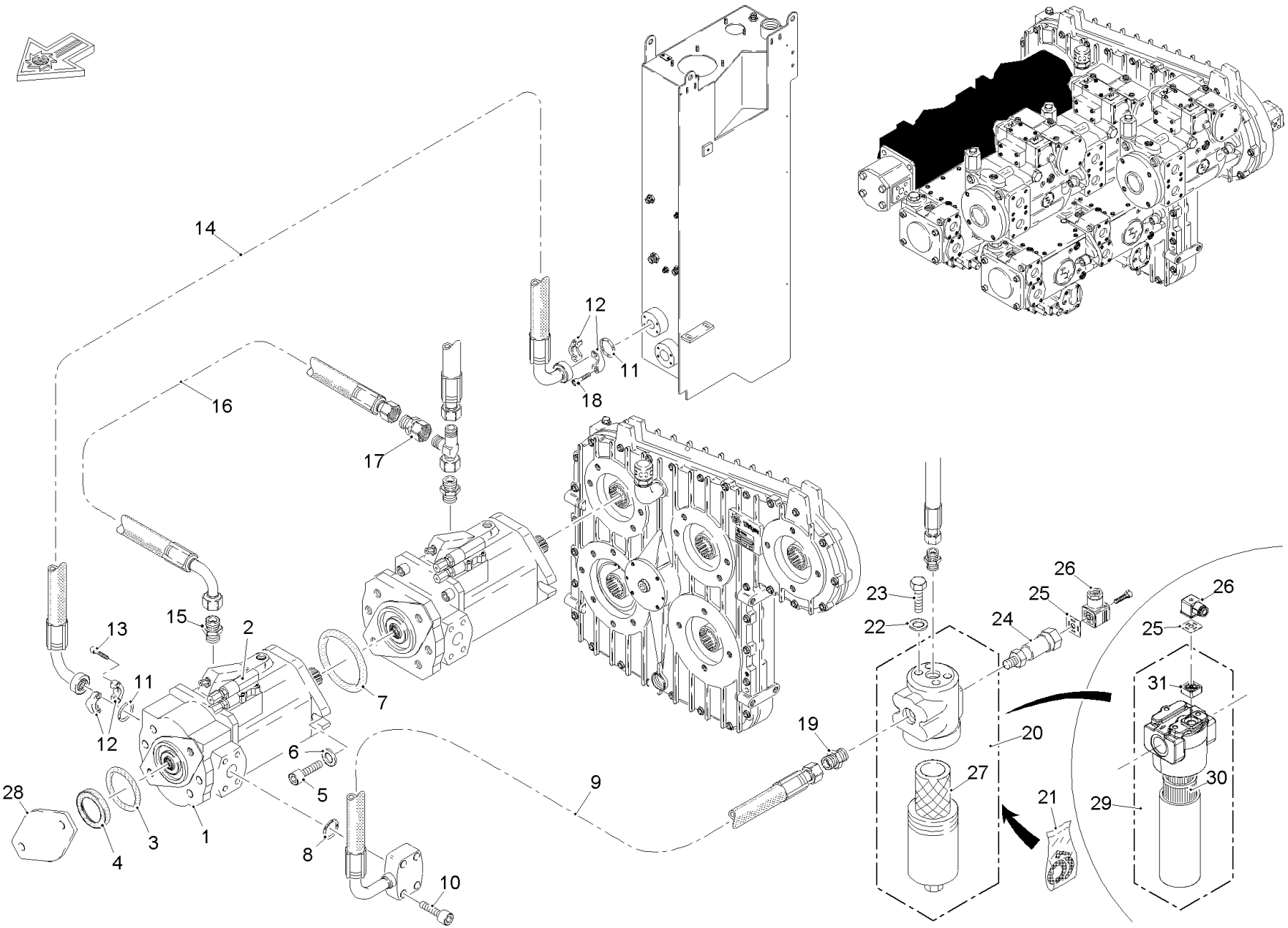
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.03.01 / 00 163355	*Benennung:* **FAHRANTRIEB PUMPENANSCHLÜSSE I** *Designation:* **DRIVE SYSTEM PUMP CONNECTORS I** *Denominación:* **ACC. AVANCE-ENPALMES BOMBA I** *Dénomination:* **TRANSMISSION-RACC. POMPES I**	**16/03/2020** **Seite 296**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	4998	1-9999	14	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	148777	1-9999	2	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
3	4571	1-9999	2	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
4	2888	1-9999	12	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
5	1619	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	92442	1-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	2916	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	1119	1-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
9	83011	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	16039	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	157278	1-9999	1	PC	VERTEILERROHR	DISTRIBUTOR PIPE	TUBO DE DISTRIBUCIÓN	TUYAU DISTRIBUTEUR
12	157279	1-9999	1	PC	VERTEILERROHR	DISTRIBUTOR PIPE	TUBO DE DISTRIBUCIÓN	TUYAU DISTRIBUTEUR
13	2802	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
14	2912	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



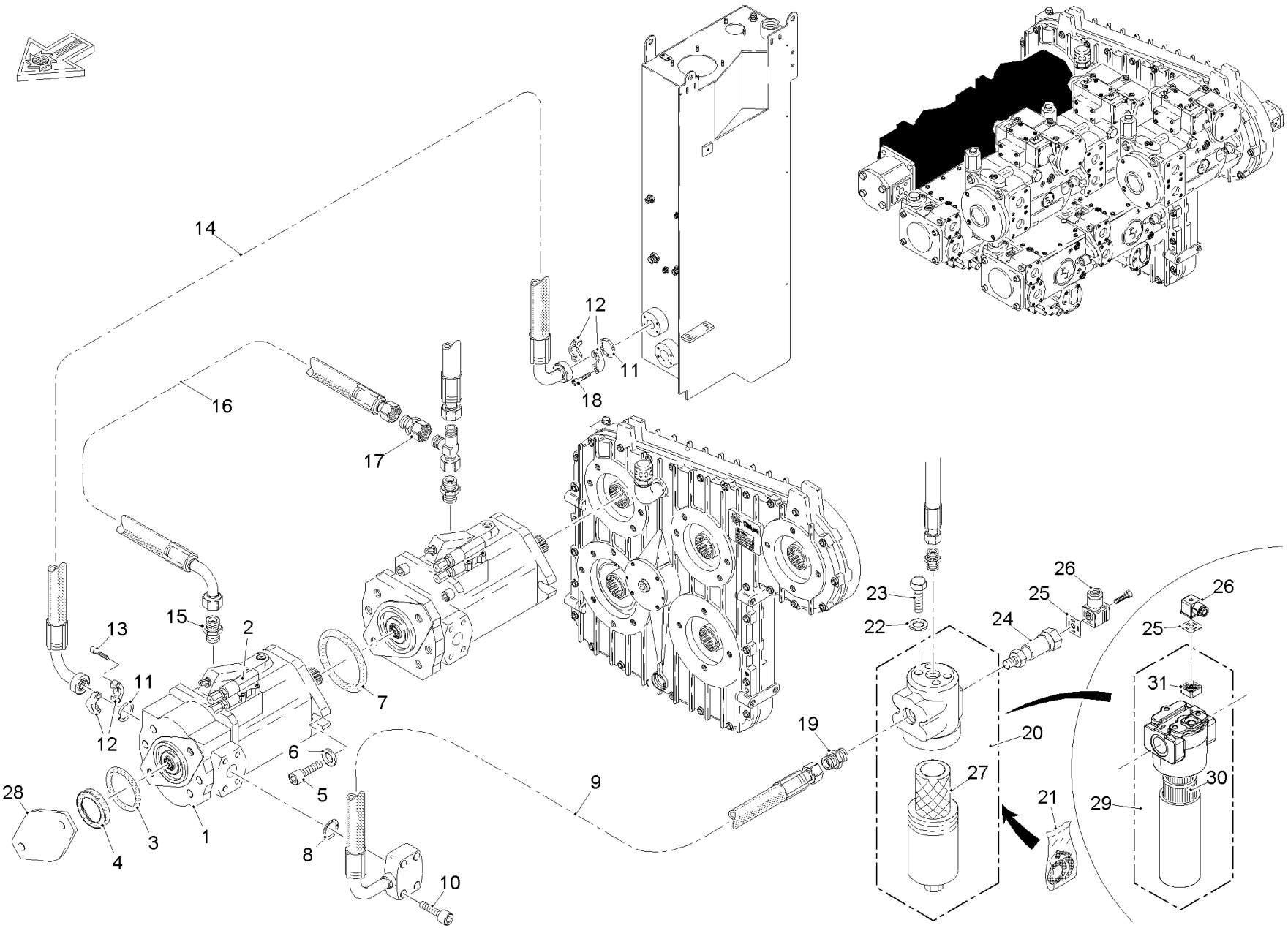
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.04.01 / 00 163358	*Benennung:* **FAHRANTRIEB PUMPENANSCHL. II** *Designation:* **DRIVE SYSTEM PUMPCONNECTORS II** *Denominación:* **ACC. AVANCE-ENPALMES BOMBA II** *Dénomination:* **TRANSMISSION-RACC. POMPES II**	**16/03/2020** **Seite 298**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	37982	1-9999	2	PC	MEMBRANSPEICHER	DIAPHRAGM ACCUMULATOR	ACUMULADOR A MEMBRANA	RESERVOIR A PRESSION
2	2766	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
3	1116	1-9999	6	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
4	10144	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
5	37207	1-9999	4	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
6	1688	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	108264	1-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	176780	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	124315	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	4043	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	1114	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
11	2774	1-9999	6	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
12	8730	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	110216	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	1650	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	2761	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
16	171202	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
17	1116	1-350	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE



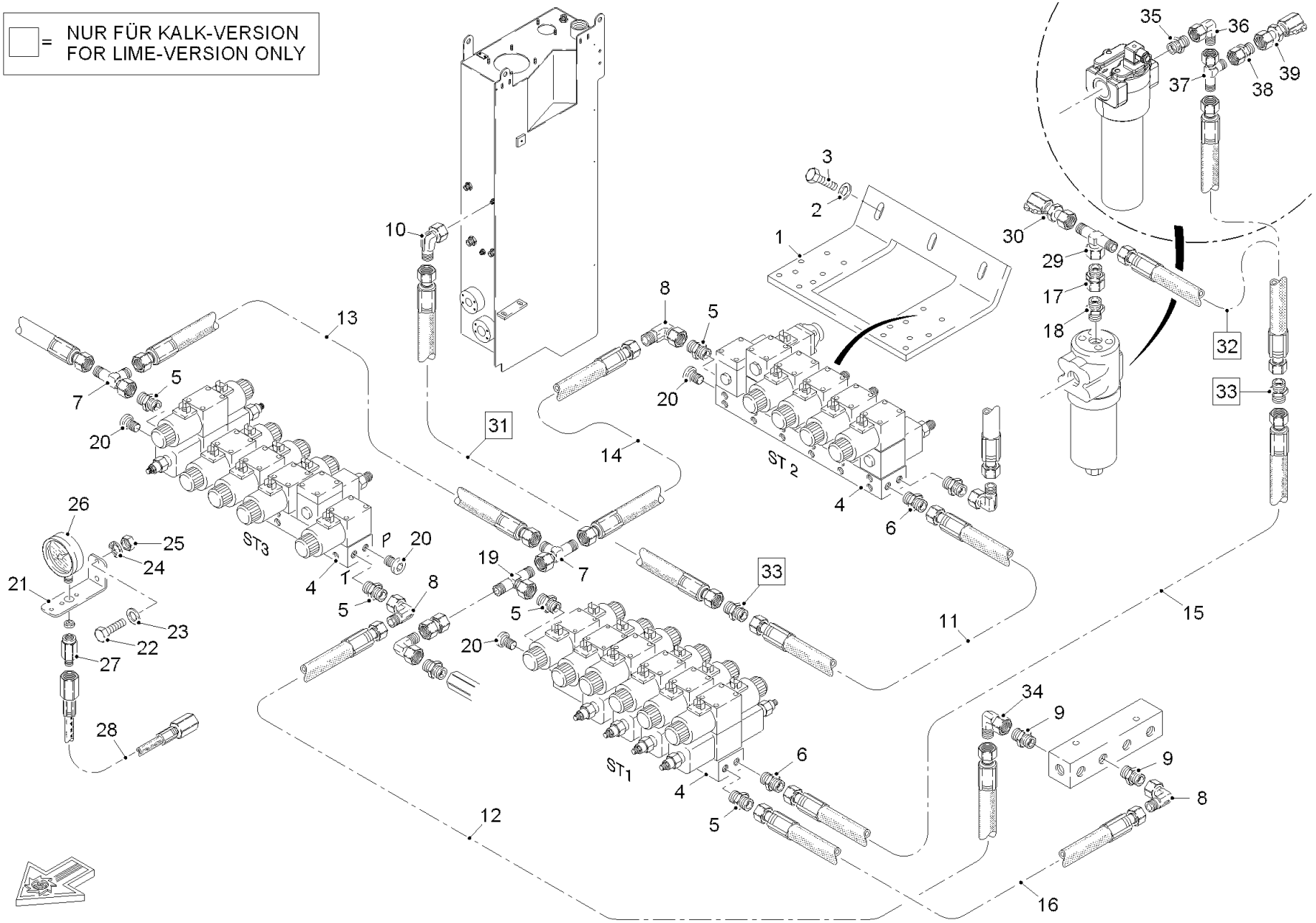
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.05.01 / 00 163329	*Benennung:* **ZYLINDERFUNKT.PUMPENANSCHLÜSSE** *Designation:* **CYL.FUNCTIONS-PUMP CONNECTORS** *Denominación:* **FUNCTION CILINDRO - BOMBAS** *Dénomination:* **FONCTIONS CYLINDRE - POMPES**	**16/03/2020** **Seite 300**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	154412	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	129384	1-251	1	PC	STEUERVENTIL	STEERING VALVE	VALVULA PILOTO	VALVE DE COMMANDE
2	2081215	252-9999	1	PC	STEUERVENTIL	STEERING VALVE	VALVULA PILOTO	VALVE DE COMMANDE
3	154539	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
4	129382	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
5	4467	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	122019	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
8	10018	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
9	157233	1-248	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	2084391	249-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	2110887	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	7866	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	42658	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
12	4143	1-9999	4	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
13	7865	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	156867	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	110349	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
16	8730	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	37207	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
18	4467	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	2767	1-350	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	139520	351-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	27841	1-350	1	PC	ÖLFILTER KPL.	OIL FILTER CPL.	FILTRO PARA ACEITE CPL.	FILTRE D'HUILE CPL.
21	30892	1-350	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
22	5274	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	4218	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	23888	1-350	1	PC	DIFFERENZDRUCKSCHALTER	DIFF.PRESS.SWITCH 28V DC	INTERRUPTOR PRESIÓN DIFER.	INTERRUPT.PRESS.DIFF.
25	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
26	54379	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 24V	FEMALE PLUG 24V	CAJA CONDUCTOR 24V	PRISE DE COURANT CONDUITE 24V
27	30294	1-350	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.05.01 / 00 163329	*Benennung:* **ZYLINDERFUNKT.PUMPENANSCHLÜSSE** *Designation:* **CYL.FUNCTIONS-PUMP CONNECTORS** *Denominación:* **FUNCTION CILINDRO - BOMBAS** *Dénomination:* **FONCTIONS CYLINDRE - POMPES**	**16/03/2020** **Seite 302**	WIRTGEN

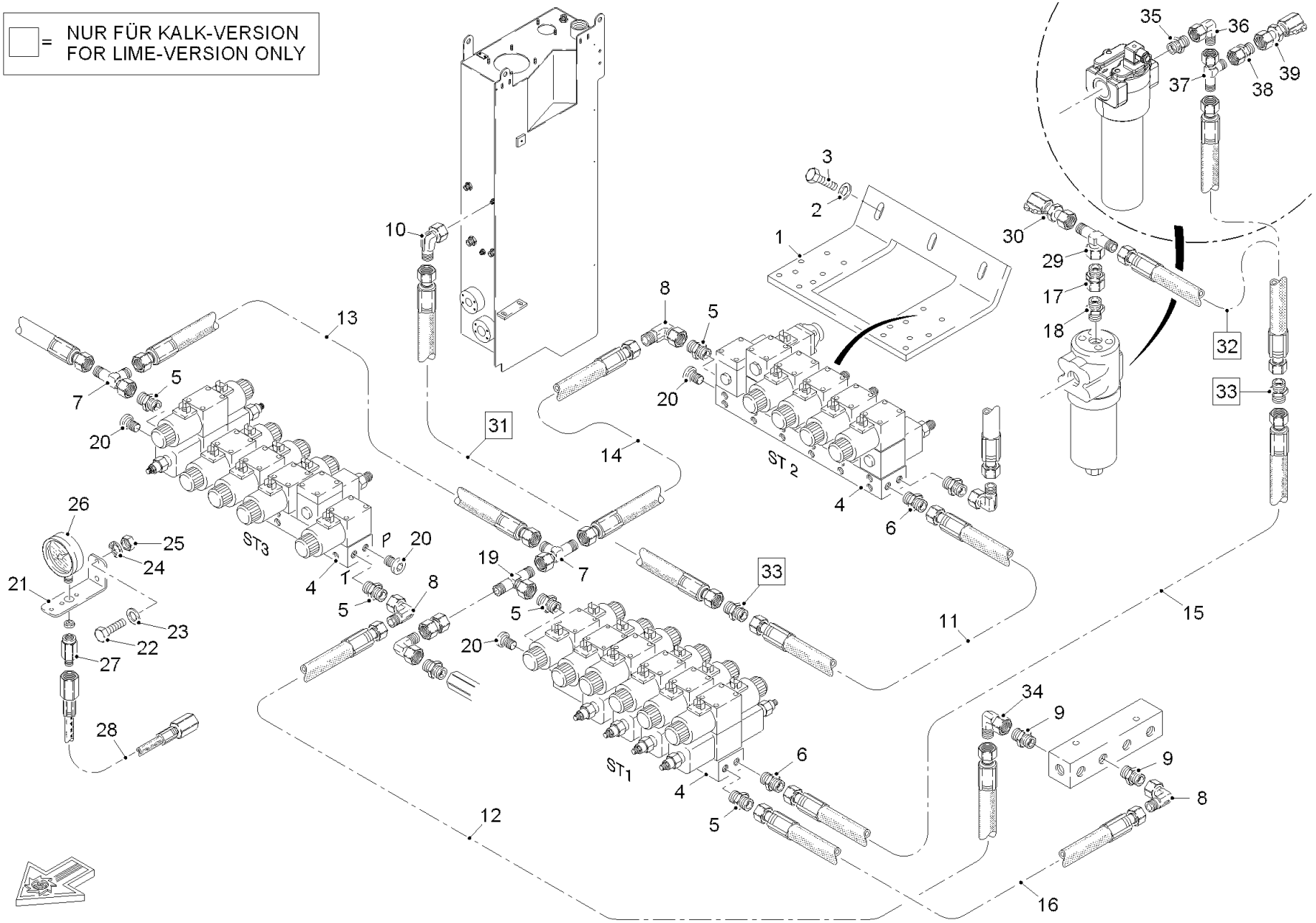
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
28	99909	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSDECKEL	CLOSING LID	CIERRE DE TAPA	COUVERCLE
29	2104511	351-9999	1	PC	ÖLFILTER	OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE	FILTRE D'HUILE
30	2104522	351-9999	1	PC	FILTERELEMENT	FILTER ELEMENT	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRE
31	2104523	351-9999	1	PC	DIFFERENZDRUCKSCHALTER	DIFF.PRESS.SWITCH 28V DC	INTERRUPTOR PRESIÓN DIFER.	INTERRUPT.PRESS.DIFF.



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.06.01 / 00 163531	*Benennung:* **ZYLINDERFUNKTIONEN - VENTILBLÖCKE** *Designation:* **CYLINDER FUNCTIONS - VALVE BLOCKS** *Denominación:* **FUNCIÓN CILINDR. - BLOQUES VÁLVULAS** *Dénomination:* **FONCTION CYLINDRES - BLOC VALVES**	**16/03/2020** **Seite 304**

WIRTGEN

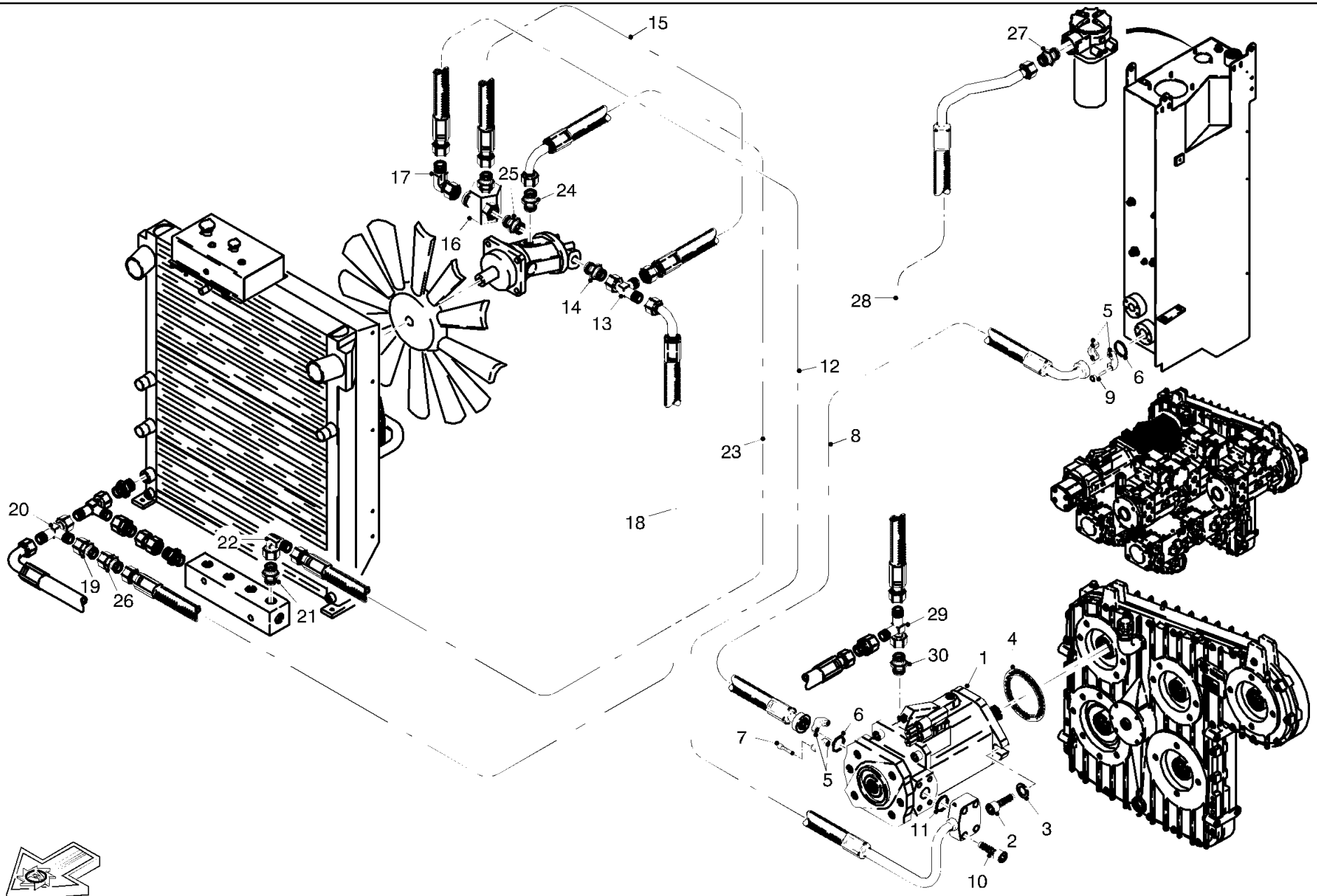
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	80503	1-9999	3	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
2	5274	1-9999	9	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	4219	1-9999	9	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	80381	1-9999	3	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
5	1499	1-9999	5	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
6	2766	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
7	3929	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
9	3934	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
10	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
11	54373	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	1623	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	1648	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	20980	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	49464	1-248	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	2053191	249-377	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	2050005	378-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	20980	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	5970	1-350	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
18	2767	1-350	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	19567	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
20	7164	1-9999	4	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
21	158126	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
22	4181	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	5206	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	5208	1-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
25	12247	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	5025	1-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
27	4569	1-9999	1	PC	MANOMETER-ANSCHLUSS	MANOMETER CONNECTOR	ENCHUFE DEL MANÓMETRO	RACCORD MANOMETRE
28	6548	1-9999	1	PC	MESSCHLAUCH	MEASURING HOSE	TUBO FLEXIBLE DE MEDICION	TUYAU FLEXIBLE DE MESURE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.06.01 / 00 163531	*Benennung:* **ZYLINDERFUNKTIONEN - VENTILBLÖCKE** *Designation:* **CYLINDER FUNCTIONS - VALVE BLOCKS** *Denominación:* **FUNCIÓN CILINDR. - BLOQUES VÁLVULAS** *Dénomination:* **FONCTION CYLINDRES - BLOC VALVES**	**16/03/2020** **Seite 306**

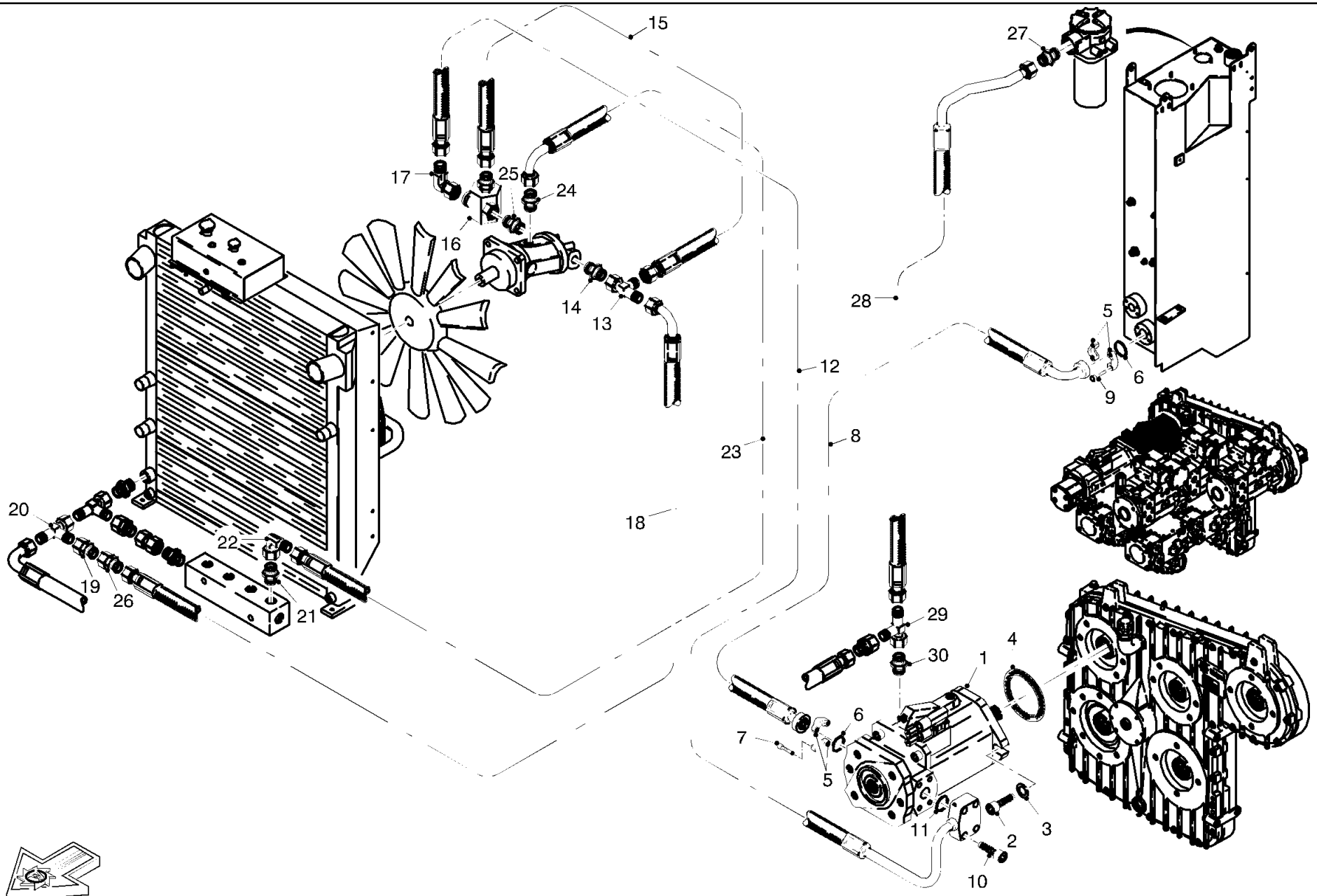
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
29	45205	1-350	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
30	41418	1-350	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
31	1637	1-248	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
31	105444	249-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	1637	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	3337	23-9999	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
34	31428	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
35	139520	351-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
36	4991	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
37	4988	351-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
38	4019	351-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
39	4570	351-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE



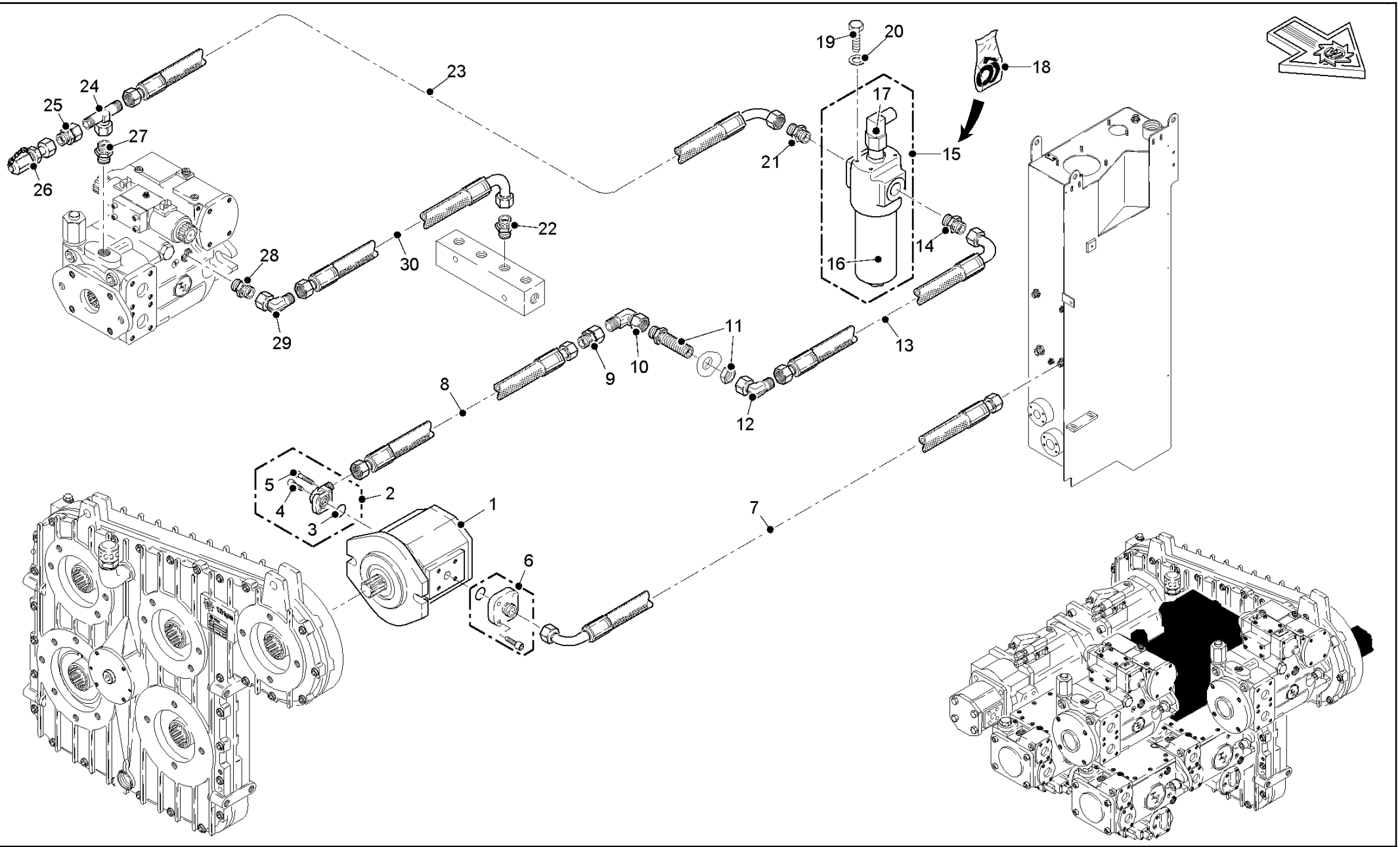
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.07.01 / 00 163330	*Benennung:* **LÜFTERANTRIEB** *Designation:* **FAN DRIVE OIL** *Denominación:* **ACCIONAMIENTO VENTILADOR** *Dénomination:* **ENTRAINEMENT VENTILATEUR**	**16/03/2020** **Seite 308**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	161467	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	4467	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	122019	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
5	55042	1-9999	4	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
6	42657	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
7	4468	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	161495	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	7865	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	7866	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	10018	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
12	157234	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	85965	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
14	2916	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
15	2156	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	157043	1-9999	1	PC	VERTEILER	DISTRIBUTOR	DISTRIBUIDOR	DISTRIBUTEUR
17	3037	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
18	74219	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	2993	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
20	18504	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
21	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
23	68605	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	9087	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	2795	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
26	3319	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
27	2767	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
28	158236	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.07.01 / 00 163330	*Benennung:* **LÜFTERANTRIEB** *Designation:* **FAN DRIVE OIL** *Denominación:* **ACCIONAMIENTO VENTILADOR** *Dénomination:* **ENTRAINEMENT VENTILATEUR**	**16/03/2020** **Seite 310**

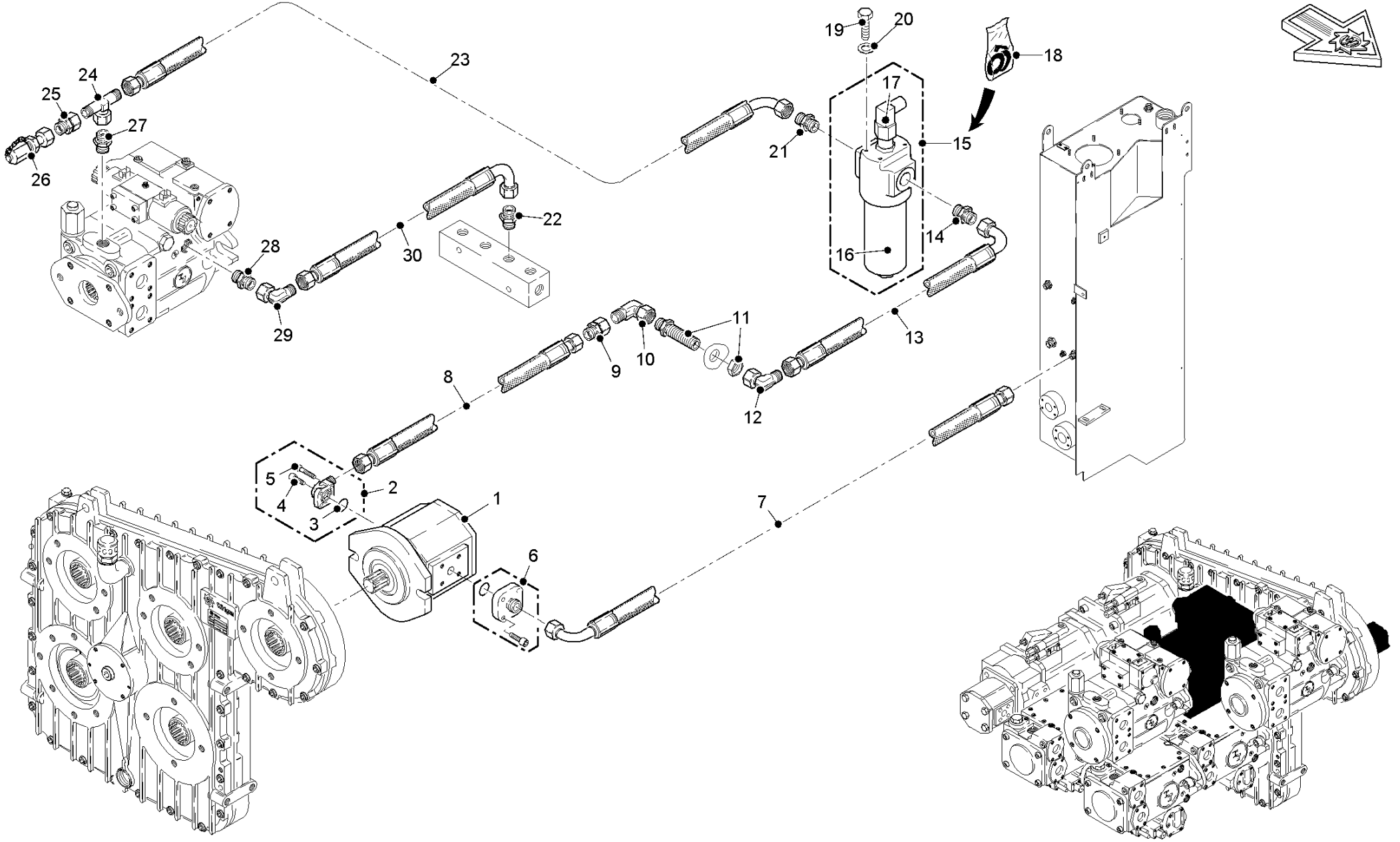
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
29	41125	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
30	2776	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.08.01 / 00 164401	*Benennung:* **EINSPEISUNG SPRÜHANLAGE** *Designation:* **INJECTION - SPRAYING UNIT** *Denominación:* **INYECCION-INSTAL.PULVERIZADORA** *Dénomination:* **ALIMENTAT.-SYSTEME D'ARROSAGE**	**16/03/2020** **Seite 312**	WIRTGEN

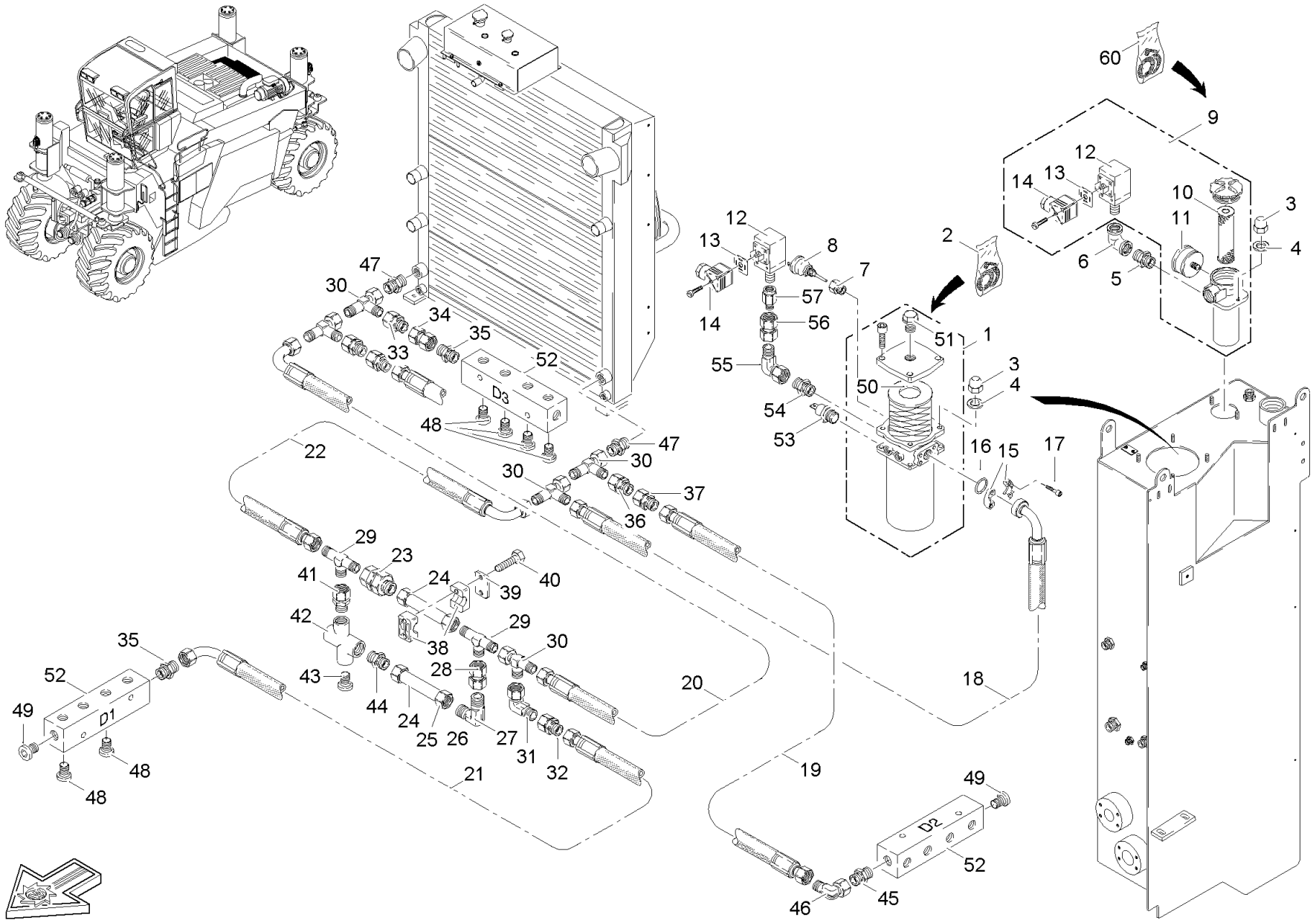
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	137340	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	7257	1-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
3	10917	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
4	10895	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	6078	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	115854	1-9999	1	PC	GERADE FLANSCHVERSCHRAUBUNG	STRAIGHT FLANGE COUPLING	RACOR EMBRIDADO RECTO	BRIDE DE FIXATION DROITE
7	133776	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	1676	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	37207	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
10	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
11	3366	1-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
12	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
13	1651	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
15	155971	1-9999	1	PC	SPEISEDRUCKFILTER	PRESSURE OIL-FILTER	FILTRO PRESIÓN ALIMENTACIÓN	FILTRE PRESSION ALIMENTATION
16	74332	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
17	155972	1-9999	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
18	88532	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
19	5939	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5800	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
23	157580	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	45205	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
25	37207	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
26	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
27	9087	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
28	2774	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.08.01 / 00 164401	*Benennung:* **EINSPEISUNG SPRÜHANLAGE** *Designation:* **INJECTION - SPRAYING UNIT** *Denominación:* **INYECCION-INSTAL.PULVERIZADORA** *Dénomination:* **ALIMENTAT.-SYSTEME D'ARROSAGE**	**16/03/2020** **Seite 314**	WIRTGEN

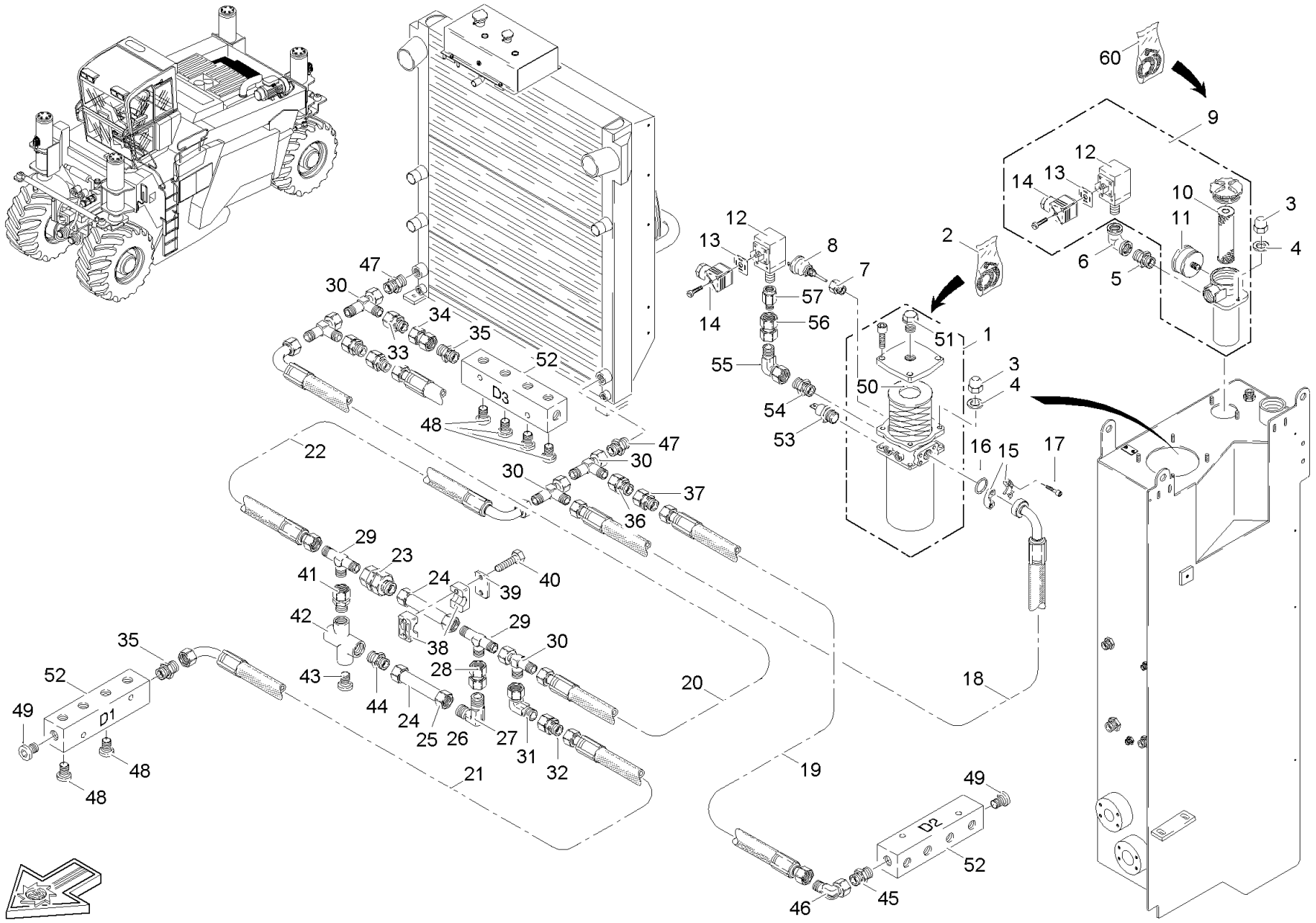
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
29	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
30	4039	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.09.01 / 00 163354	*Benennung:* **RÜCKLÄUFE** *Designation:* **RETURN FLOWS** *Denominación:* **RETORNOS** *Dénomination:* **RETOURS**	**16/03/2020** **Seite 316**

WIRTGEN

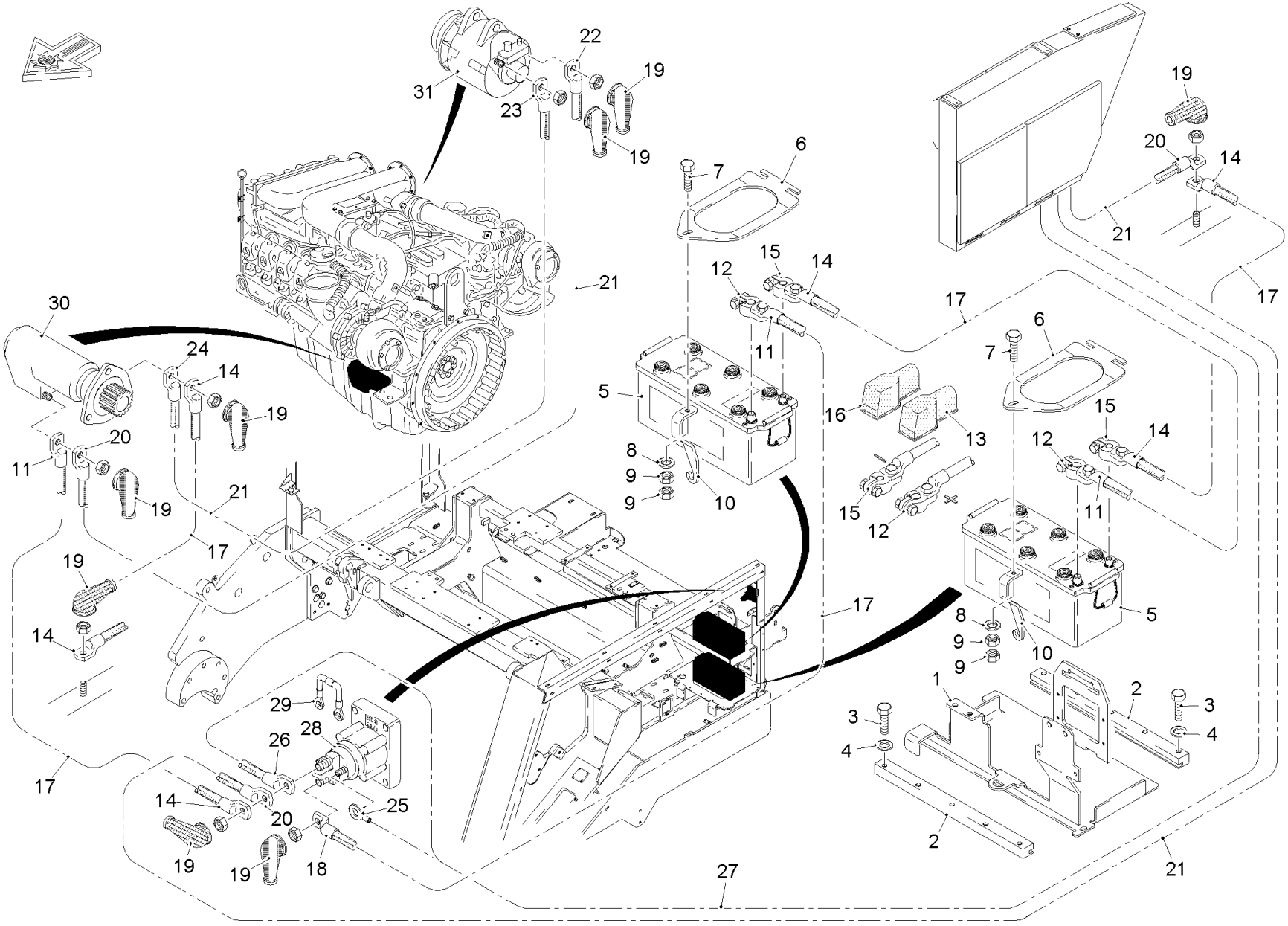
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	118264	1-9999	1	PC	RÜCKLAUFFILTER	RETURN FILTER	FILTRO DE RETORNO	FILTRE DE RETOUR
2	134452	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	6219	1-9999	6	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
4	5274	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	5020	1-9999	2	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
6	43225	1-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
7	123854	1-9999	1	PC	GEWINDE-REDUZIERSTUTZEN	REDUCING ADAPTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	REDUCTION FILETEE
8	16925	1-9999	1	PC	TEMPERATURSCHALTER 6-12V	TEMPERATURE SWITCH 6-12V	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
9	163972	1-9999	1	PC	RÜCKLAUFFILTER	RETURN FILTER	FILTRO DE RETORNO	FILTRE DE RETOUR
10	74334	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
11	74333	1-9999	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
12	120521	1-181	2	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
12	198426	182-9999	2	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE	CONTAMINATION INDICATOR	INDICADOR DE SUCIEDAD	INDICATEUR DE COLMATAGE
13	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
14	54379	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 24V	FEMALE PLUG 24V	CAJA CONDUCTOR 24V	PRISE DE COURANT CONDUITE 24V
15	55042	1-9999	2	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
16	42657	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
17	4468	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	156866	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	142477	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	156865	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
21	110212	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
22	156865	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
23	116707	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
24	14811	1-9999	1.000	MM	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
25	2935	1-9999	4	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
26	2878	1-9999	4	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
27	2805	1-9999	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX
28	51009	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
29	2806	1-9999	2	PC	T-VERSCHRAUBUNG	EQUAL TEE	RACOR EN T	RACCORD EN T
30	18504	1-9999	4	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
31	2808	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	05.09.01 / 00 163354	*Benennung:* **RÜCKLÄUFE** *Designation:* **RETURN FLOWS** *Denominación:* **RETORNOS** *Dénomination:* **RETOURS**	**16/03/2020** **Seite 318**

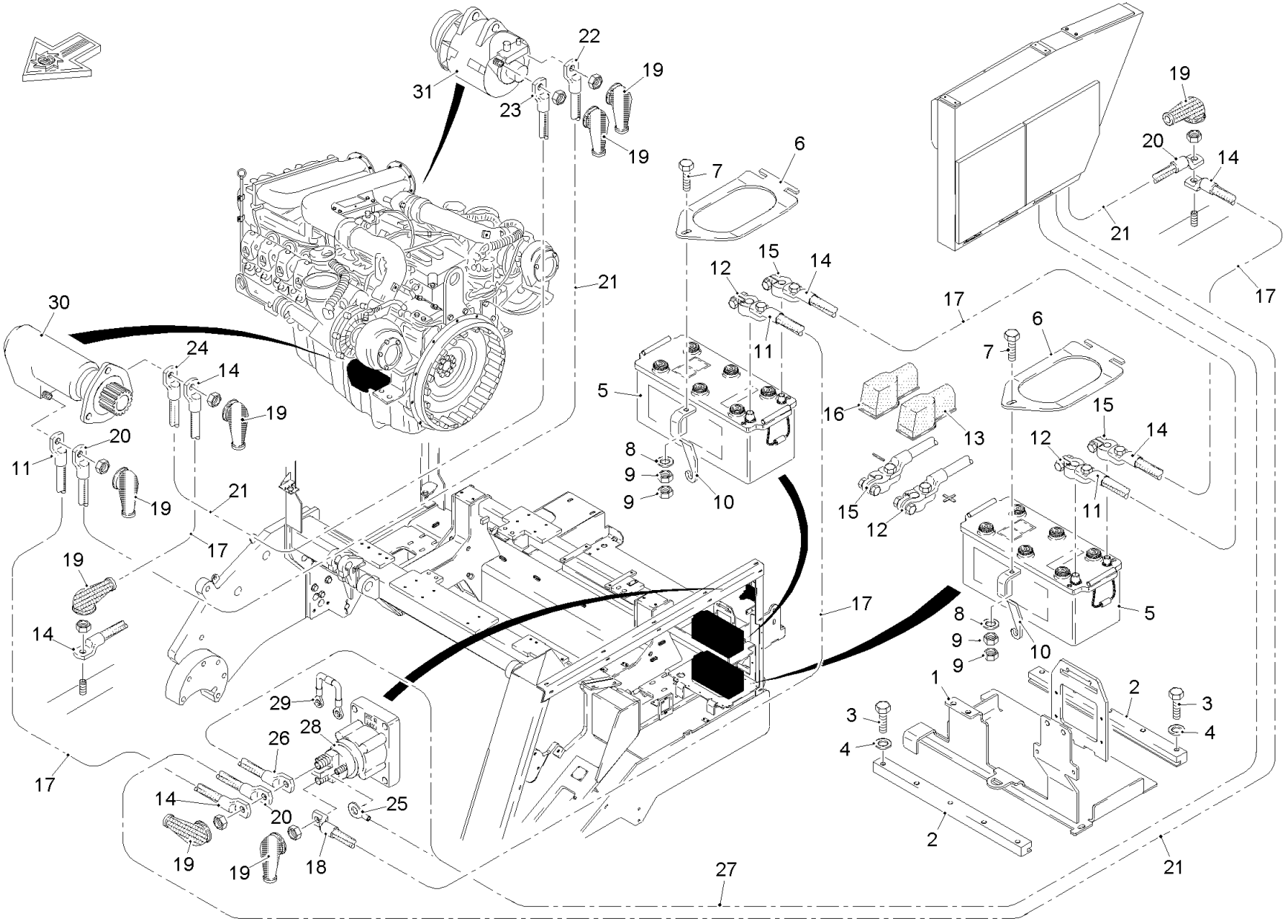
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	3319	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
33	3319	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
34	51008	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
35	38684	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
36	3319	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
37	3362	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
38	4115	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
39	17672	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
40	5950	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
41	41694	1-9999	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
42	39203	1-9999	1	PC	TEMPERATURREGLER	TEMPERATURE REGULATOR	REGULADOR DE TEMPERATURA	REGULATEUR DE TEMPERATURE
43	39203	1-9999	1	PC	TEMPERATURREGLER	TEMPERATURE REGULATOR	REGULADOR DE TEMPERATURA	REGULATEUR DE TEMPERATURE
44	2802	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
45	2767	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
46	3036	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
47	2802	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
48	16016	1-9999	6	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
49	31966	1-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
50	118266	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
51	138751	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
52	40184	1-9999	3	PC	SAMMELBLOCK	COLLECTIVE BLOCK	BLOQUE COLECTOR	BLOC COLLECTEUR
53	9571	1-147	1	PC	TEMPERATURGEBER 6-24V	THERMO COUPLE 6-24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 6-24V	SONDE THERMIQUE 6-24V
53	192728	148-9999	1	PC	TEMPERATURGEBER 24V	THERMO COUPLE 24V	TRANSMISOR DE TEMPERATURA 24V	SONDE THERMIQUE 24V
54	13468	80-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
55	2888	80-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
56	51004	80-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
57	176197	80-9999	1	PC	GERADE AUFSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	FEMALE STUD COUPLING	RACOR DE ENPALME RECTO	UNION FEMALE
60	2128472	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS



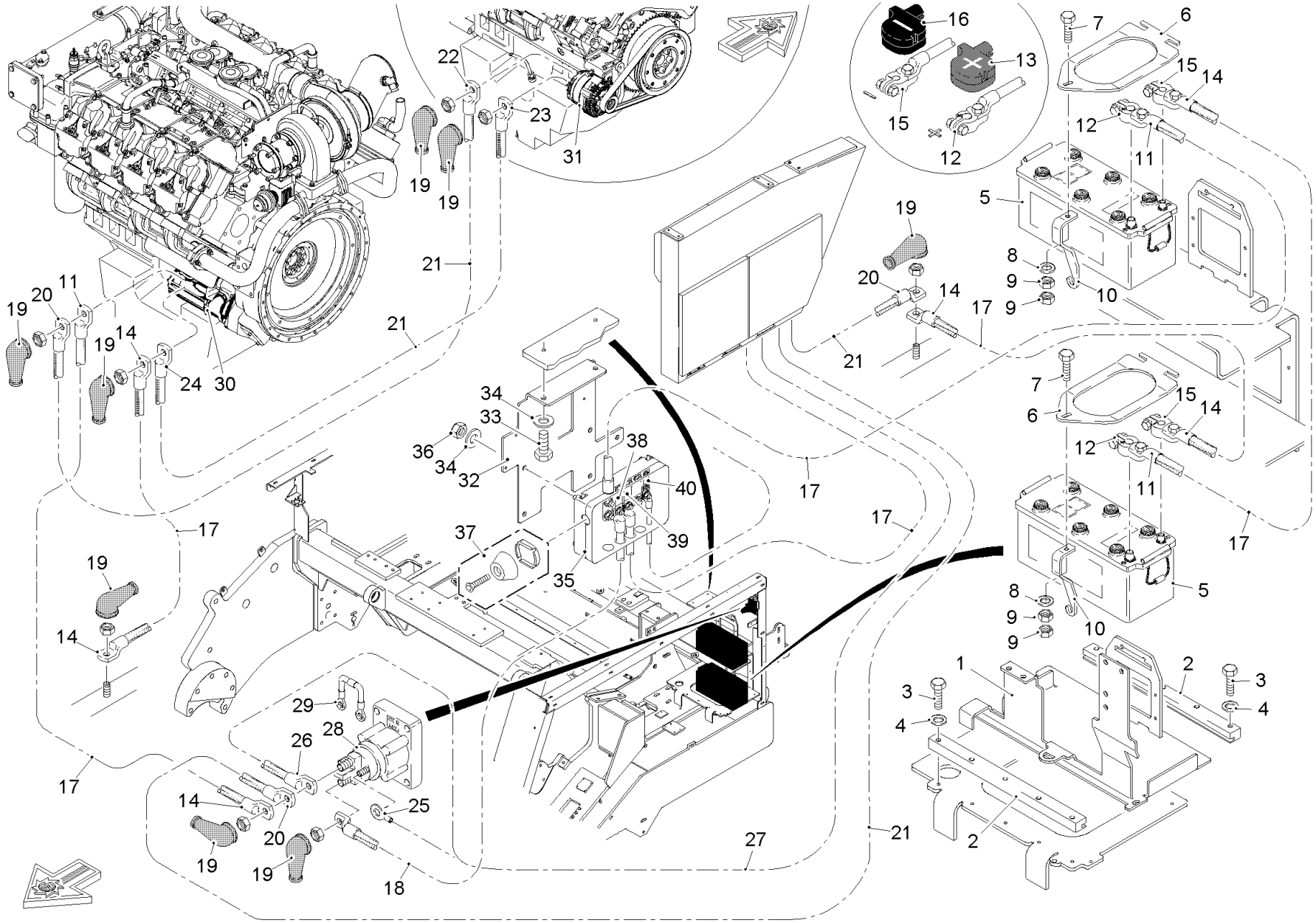
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.01.01 / 00 163709	*Benennung:* **BATTERIE/ANLASSER/LIMA** *Designation:* **BATTERY/STARTER/ALTERNATOR** *Denominación:* **BATERIA/ARRANCADOR/DINAMO** *Dénomination:* **BATTERIE/DEMARREUR/ALTERNATEUR**	**16/03/2020** **Seite 320**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	153495	1-350	1	PC	BATTERIEHALTER	BATTERY SUPPORT	SOPORTE BATERÍA	SUPPORT DE BATTERIE
2	154419	1-350	2	PC	GLEITSCHIENE	SLIDING RAIL	VÍA DE DESLIZAMIENTO	GLISSIERE
3	4182	1-350	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5206	1-350	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	5263	1-350	2	PC	BATTERIE 12V	BATTERY 12V DC	BATERIA	BATTERIE
6	104753	1-350	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
7	4181	1-350	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5211	1-350	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5210	1-350	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	134822	1-350	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
11	10757	1-350	3	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
12	20121	1-350	2	PC	BATTERIEKLEMME (+)	BATTERY CLAMP (+)	BORNE DE LA BATERÍA (+)	BORNE DE BATTERIE (+)
13	83448	1-239	2	PC	POLKAPPE RECHTS	POLE CAP, RH	CAPERUZA DE POLO	CAPUCHON DE POLE
13	2070290	240-350	2	PC	POLKAPPE	POLE CAP	CAPERUZA DE POLO	CAPUCHON DE POLE
14	9810	1-350	6	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
15	20122	1-350	2	PC	BATTERIEKLEMME (-)	BATTERY CLAMP (-)	BORNE DE LA BATERÍA (-)	BORNE DE BATTERIE (-)
16	83447	1-239	2	PC	POLKAPPE LINKS	POLE CAP, LH	CAPERUZA DE POLO	CAPUCHON DE POLE
16	2070291	240-350	2	PC	POLKAPPE	POLE CAP	CAPERUZA DE POLO	CAPUCHON DE POLE
17	5886	1-350	4,55	M	KABEL	CABLE	CABLE	CABLE
18	9810	1-350	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
19	9643	1-350	7	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
20	27027	1-350	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
21	30581	1-350	18,00	M	KABEL	CABLE	CABLE	CABLE
22	27025	1-350	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
23	27026	1-350	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
24	27028	1-350	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
25	9524	1-350	1	PC	CRIMP RINGZUNGE	CRIMP RING CONNECTOR	TERMINAL ANULAR CRIMP	COSSE DE CABLE ANNULAIRE CRIMP
26	23605	1-350	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
27	29365	1-350	6,50	M	KABEL (CCC)	CABLE (CCC)	CABLE (CCC)	CABLE (CCC)
28	74016	1-350	1	PC	BATTERIESCHALTER RELAIS 24V	BATTERY SWITCH RELAY 24V DC	RELÉ INTERRUPTOR BATERÍA	RELAIS ROBINETS DE BATTERIE
29	36916	1-350	1	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
30	43124	1-350	1	PC	ANLASSER 24V DC	STARTER 24V DC	ARRANCADOR 24V DC	DÉMARREUR 24V DC



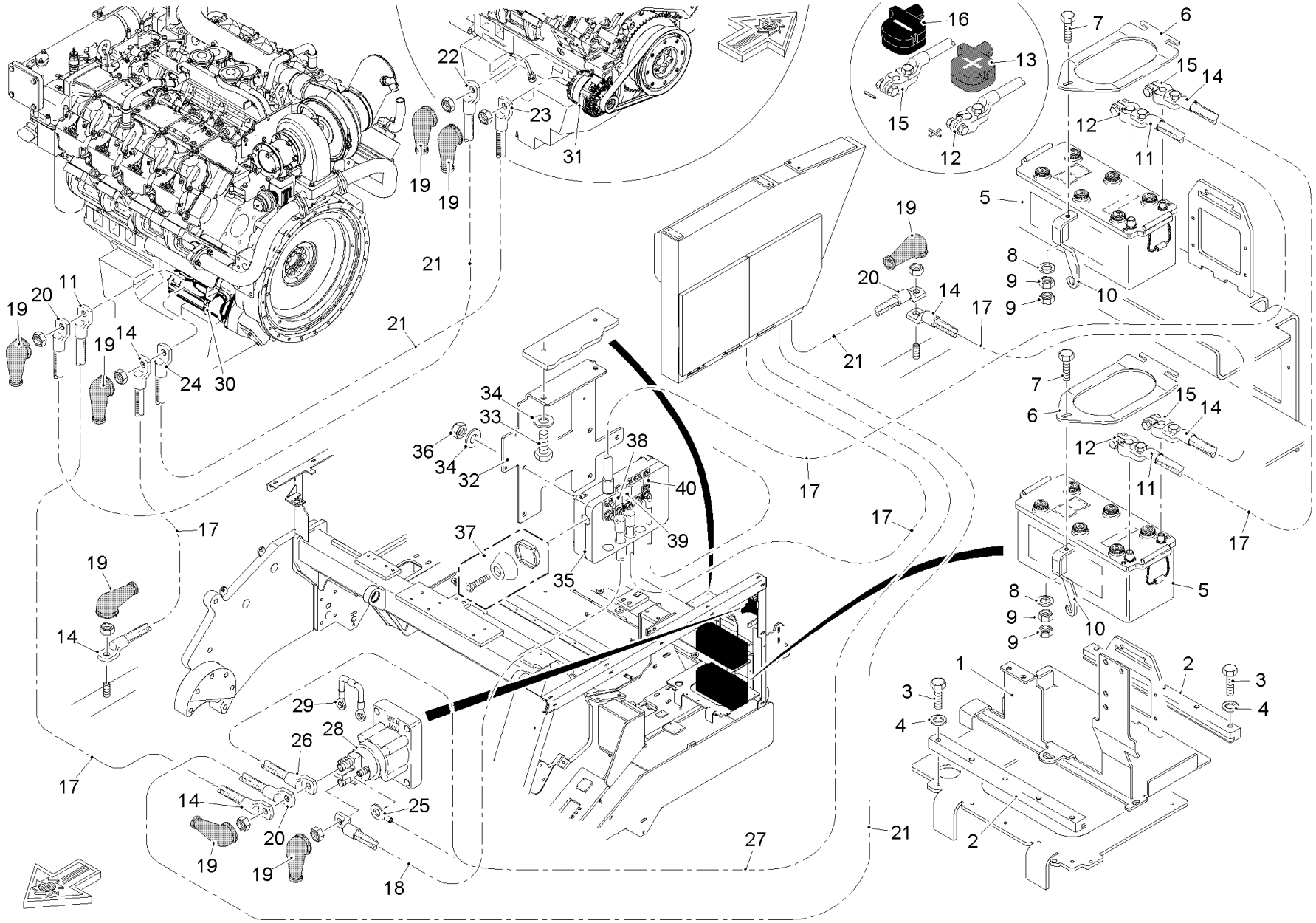
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.01.01 / 00 163709	*Benennung:* **BATTERIE/ANLASSER/LIMA** *Designation:* **BATTERY/STARTER/ALTERNATOR** *Denominación:* **BATERIA/ARRANCADOR/DINAMO** *Dénomination:* **BATTERIE/DEMARREUR/ALTERNATEUR**	**16/03/2020** **Seite 322**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	163905	1-350	1	PC	LICHTMASCHINE 28V DC	ALTERNATOR 28V DC	DÍNAMO 28V DC	ALTERNATEUR 28V DC



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.01.01 / 01 2140422	*Benennung:* **BATTERIE / ANLASSER / LIMA** *Designation:* **BATTERY / STARTER / ALTERNATOR** *Denominación:* **BATERIA/ARRANCADOR/DINAMO** *Dénomination:* **BATTERIE/DEMARREUR/ALTERNATEUR**	**16/03/2020** **Seite 324**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2112620	351-9999	1	PC	BATTERIEHALTER	BATTERY SUPPORT	SOPORTE BATERÍA	SUPPORT DE BATTERIE
2	154419	351-9999	2	PC	GLEITSCHIENE	SLIDING RAIL	VÍA DE DESLIZAMIENTO	GLISSIERE
3	4182	351-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5206	351-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	5263	351-9999	2	PC	BATTERIE 12V	BATTERY 12V DC	BATERIA	BATTERIE
6	104753	351-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
7	4181	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5211	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5210	351-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	134822	351-9999	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
11	10757	351-9999	3	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
12	20121	351-9999	2	PC	BATTERIEKLEMME (+)	BATTERY CLAMP (+)	BORNE DE LA BATERÍA (+)	BORNE DE BATTERIE (+)
13	2070290	351-9999	2	PC	POLKAPPE	POLE CAP	CAPERUZA DE POLO	CAPUCHON DE POLE
14	9810	351-9999	6	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
15	20122	351-9999	2	PC	BATTERIEKLEMME (-)	BATTERY CLAMP (-)	BORNE DE LA BATERÍA (-)	BORNE DE BATTERIE (-)
16	2070291	351-9999	2	PC	POLKAPPE	POLE CAP	CAPERUZA DE POLO	CAPUCHON DE POLE
17	2115913	351-9999	4,55	M	KABEL	CABLE	CABLE	CABLE
18	9810	351-9999	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
19	9643	351-9999	7	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
20	27027	351-9999	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
21	2113225	351-9999	18,00	M	KABEL	CABLE	CABLE	CABLE
22	27025	351-9999	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
23	27026	351-9999	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
24	27028	351-9999	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
25	9524	351-9999	1	PC	CRIMP RINGZUNGE	CRIMP RING CONNECTOR	TERMINAL ANULAR CRIMP	COSSE DE CABLE ANNULAIRE CRIMP
26	23605	351-9999	1	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
27	29365	351-9999	6,50	M	KABEL (CCC)	CABLE (CCC)	CABLE (CCC)	CABLE (CCC)
28	74016	351-9999	1	PC	BATTERIESCHALTER RELAIS 24V	BATTERY SWITCH RELAY 24V DC	RELÉ INTERRUPTOR BATERÍA	RELAIS ROBINETS DE BATTERIE
29	36916	351-9999	1	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
30	2129293	351-9999	1	PC	ANLASSER 24V DC 6,6KW	STARTER 24V DC 6,6KW	ARRANCADOR 24V DC 6,6KW	DÉMARREUR 24V DC 6,6KW
31	2128311	351-9999	1	PC	LICHTMASCHINE 28V DC	ALTERNATOR 28V DC	DÍNAMO 28V DC	ALTERNATEUR 28V DC
32	2111393	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE

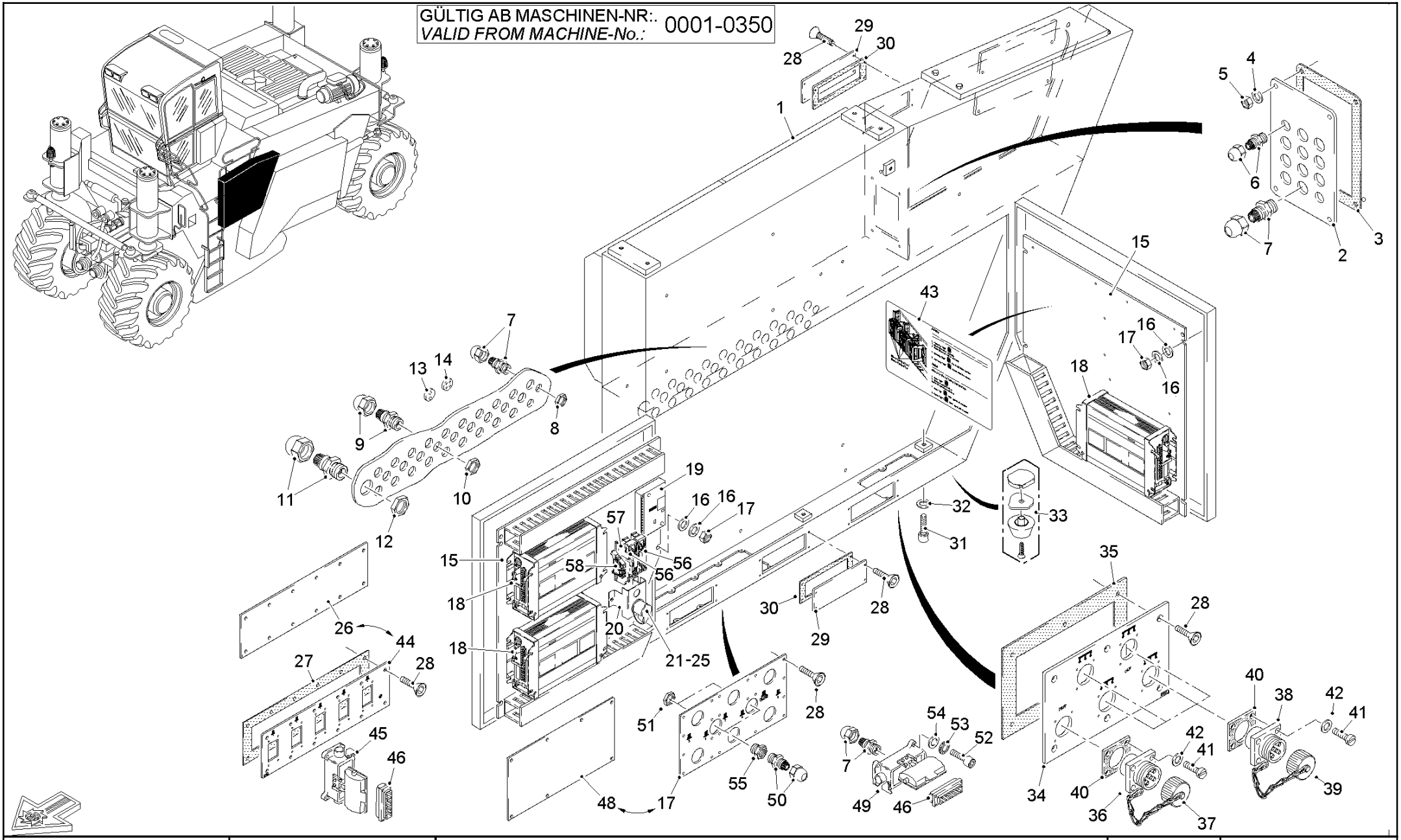


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.01.01 / 01 2140422	*Benennung:* **BATTERIE / ANLASSER / LIMA** *Designation:* **BATTERY / STARTER / ALTERNATOR** *Denominación:* **BATERIA/ARRANCADOR/DINAMO** *Dénomination:* **BATTERIE/DEMARREUR/ALTERNATEUR**	**16/03/2020** **Seite 326**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	4179	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	5206	351-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	2159046	351-9999	1	PC	SICHERUNGSDOSE	FUSE SOCKET	CAJA DE FUSIBLES	BOÎTE DE FUSIBLES
36	12247	351-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
37	144396	351-9999	3	PC	KONDENSATABLAUF	DRAIN	BAJADA	ECOULEMENT
38	2122741	351-9999	1	PC	FLACHSICHERUNGSEINSATZ 32V	BLADE FUSE 32V	ELEMENTO FUSIBLE PLANO 32V	FUSIBLE À LANGUETTE 32V
39	2144671	351-9999	1	PC	FLACHSICHERUNGSEINSATZ 32V	BLADE FUSE 32V	ELEMENTO FUSIBLE PLANO 32V	FUSIBLE À LANGUETTE 32V
40	2107348	351-9999	1	PC	FLACHSICHERUNGSEINSATZ 32V	BLADE FUSE 32V	ELEMENTO FUSIBLE PLANO 32V	FUSIBLE À LANGUETTE 32V

WIRTGEN

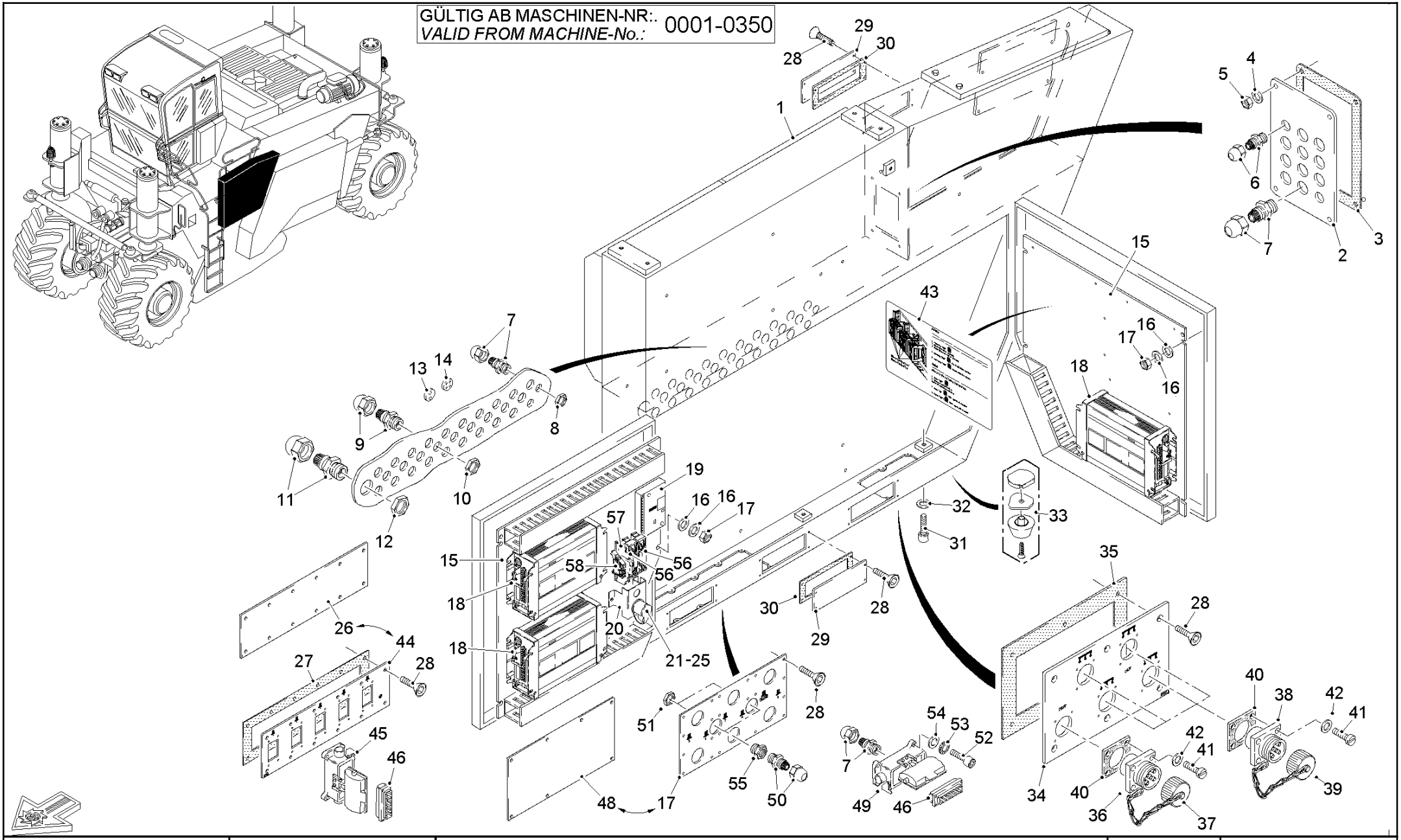
GÜLTIG AB MASCHINEN-NR.: 0001-0350
VALID FROM MACHINE-No.:



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.01 / 00 163710	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK/TÜREN** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET/DOORS** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS/PUERTAS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE/PORTES**	**16/03/2020** **Seite 328**	WIRTGEN

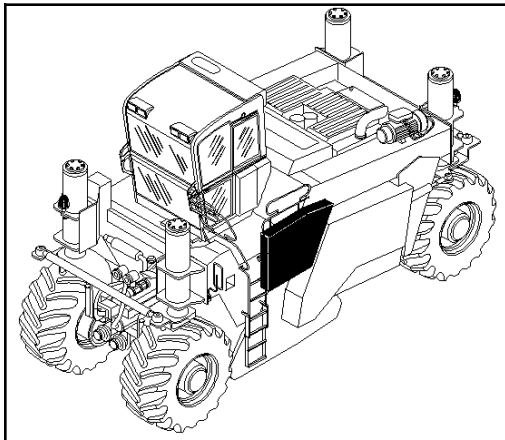
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	154616	1-350	1	PC	SCHALTSCHRANK	ELECTRICAL CABINET	ARMARIO DE MANDOS	ARMOIRE DE COMMANDE
2	156101	1-350	1	PC	SCHOTTBLECH	BULKHEAD PLATE	CHAPA DE MAMPARO	TOLE DE SEPARATION
3	159397	1-350	1,00	M	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
4	5800	1-350	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	5810	1-350	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
6	137395	1-350	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
7	137396	1-20	12	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
7	137396	21-350	18	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
8	137418	1-350	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
9	137397	1-350	28	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
10	137419	1-350	28	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
11	137399	1-350	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
12	137421	1-350	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
13	101014	1-350	2	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
14	101013	1-350	2	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
15	155275	1-350	2	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
16	5206	1-350	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	5210	1-350	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	196523	1-155	3	PC	MIKROCONTROLLER	MICRO CONTROLLER	MICROCONTROLADOR	MICROCONTRÔLEUR
18	2098716	156-350	3	PC	MIKROCONTROLLER	MICRO CONTROLLER	MICROCONTROLADOR	MICROCONTRÔLEUR
19	159003	1-350	1	PC	CAN BUS MODUL	CAN BUS MODULE	MODULO CAN BUS	MODULE CAN BUS
20	146145	1-350	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
21	144935	1-350	1	PC	STECKERGEHÄUSE	CONNECTOR HOUSING	CARCASA DEL ENCHUFE	BOÎTE À FICHES
22	144939	1-350	4	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
23	144936	1-350	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
24	144937	1-350	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
25	144938	1-350	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	159064	1-20	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
27	159397	1-20	1,08	M	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
28	23080	1-20	26	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	23080	21-350	22	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	159090	1-350	2	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
30	159093	1-350	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT

GÜLTIG AB MASCHINEN-NR.: 0001-0350
VALID FROM MACHINE-No.:

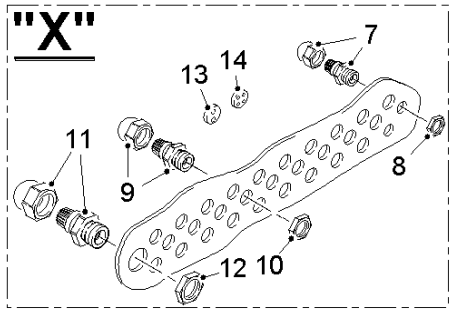


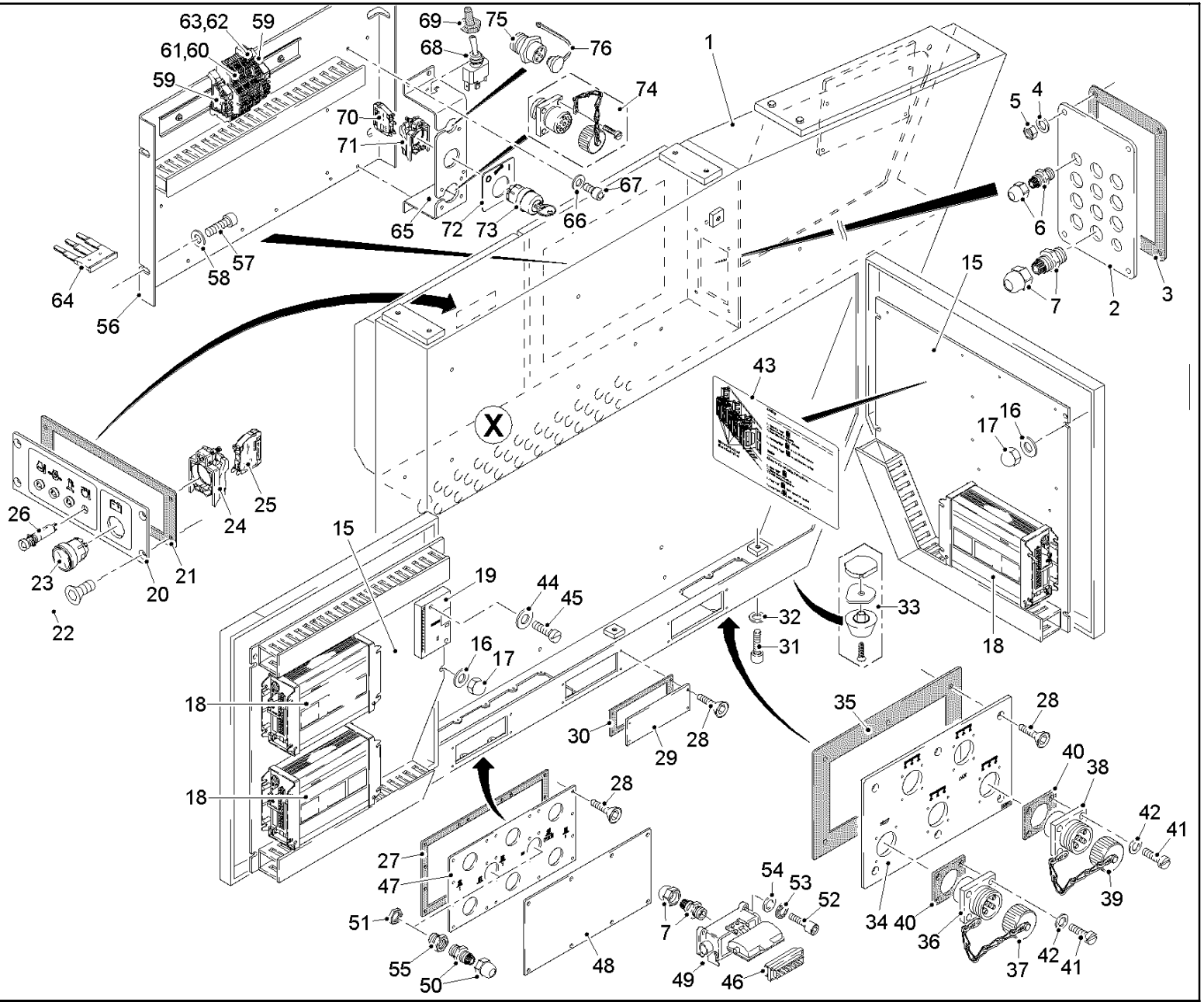
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.01 / 00 163710	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK/TÜREN** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET/DOORS** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS/PUERTAS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE/PORTES**	**16/03/2020** **Seite 330**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
31	21899	1-350	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	5274	1-350	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
33	144396	1-350	2	PC	KONDENSATABLAUF	DRAIN	BAJADA	ECOULEMENT
34	155814	1-350	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
35	159397	1-350	0,62	M	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
36	24616	1-350	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
37	7196	1-350	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
38	130243	1-350	4	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
39	130459	1-350	4	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
40	18641	1-350	5	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
41	8932	1-350	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	28705	1-350	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	139296	13-350	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
44	155813	1-20	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
45	47956	1-20	5	PC	GEHÄUSEUNTERTEIL	HOUSING BASE PART (CCC)	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
46	50973	1-20	5	PC	BUCHSENEINSATZ	SOCKET INSERT	INSERTO HEMBRILLA	INSERTION DE DOUILLES
46	50973	21-350	6	PC	BUCHSENEINSATZ	SOCKET INSERT	INSERTO HEMBRILLA	INSERTION DE DOUILLES
47	164533	21-350	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
48	164532	21-350	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
49	164534	21-350	6	PC	GEHÄUSE-UNTERTEIL	LOWER HOUSING	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
50	137395	21-350	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
51	137416	21-350	2	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
52	138271	21-350	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	12846	21-350	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
54	31632	21-350	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
55	148019	21-350	2	PC	ERWEITERUNG	AMPLIFICATION	AMPLIACIÓN	AGRANDISSEMENT
56	29023	1-350	2	PC	RELAISBAUSTEIN	RELAY MODULE 24V DC	RELÉ	RELAIS
57	149188	1-350	1	PC	DIODENKLEMME	DIODE HOLDER	BORNE DIODO	BORNE DIODE
58	22954	1-350	1	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE



GÜLTIG AB MASCHINEN-NR:.. 0351-...
VALID FROM MACHINE-No.:

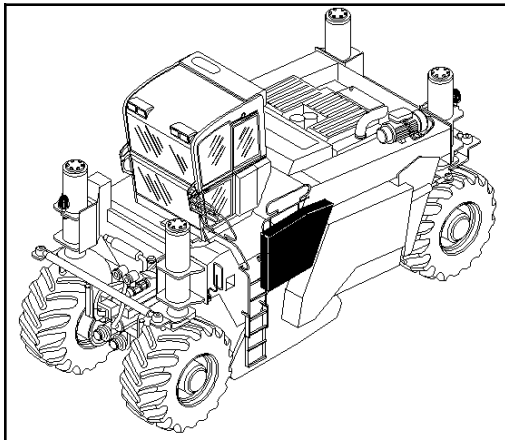




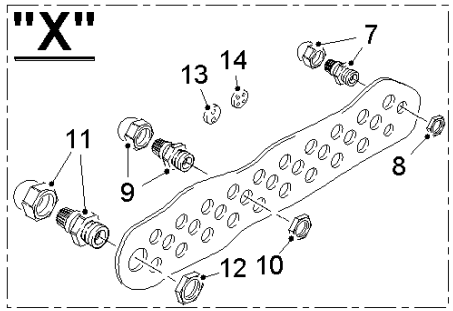
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.01 / 01 2145288	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK / TÜREN** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET / DOORS** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS/ PUERTAS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE / PORTES**	**16/03/2020** **Seite 332**	WIRTGEN

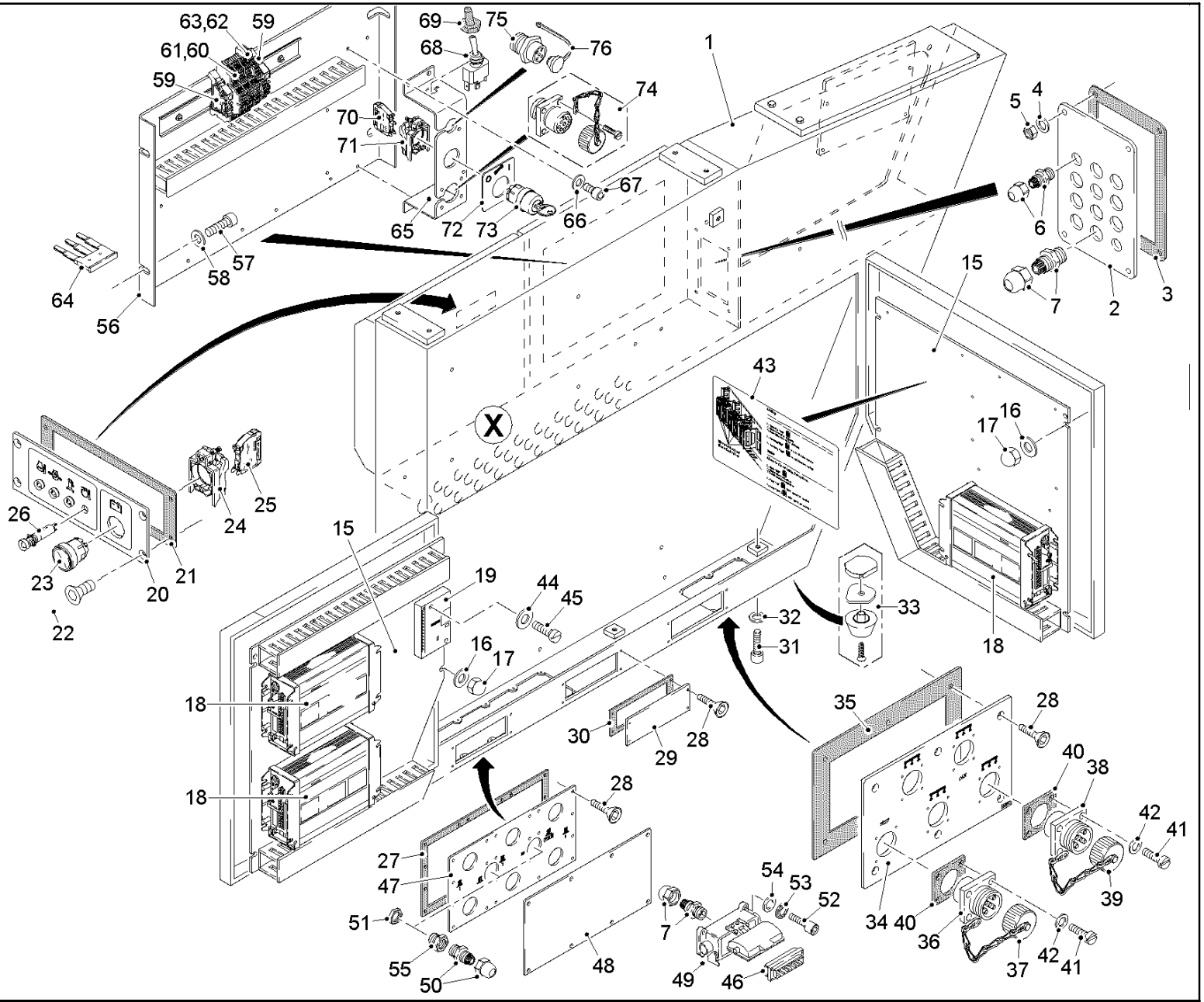
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	154616	351-9999	1	PC	SCHALTSCHRANK	ELECTRICAL CABINET	ARMARIO DE MANDOS	ARMOIRE DE COMMANDE
2	156101	351-9999	1	PC	SCHOTTBLECH	BULKHEAD PLATE	CHAPA DE MAMPARO	TOLE DE SEPARATION
3	193014	351-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
4	5800	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	5810	351-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
6	137395	351-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
7	137396	351-9999	8	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
8	137418	351-9999	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
9	137397	351-9999	28	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
10	137419	351-9999	28	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
11	137399	351-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
12	137421	351-9999	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
13	101014	351-9999	2	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
14	101013	351-9999	2	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
15	155275	351-9999	2	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
16	5206	351-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	6683	351-9999	8	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
18	2677623	351-9999	3	PC	MIKROCONTROLLER	MICRO CONTROLLER	MICROCONTROLADOR	MICROCONTRÔLEUR
19	159003	351-9999	1	PC	CAN BUS MODUL	CAN BUS MODULE	MODULO CAN BUS	MODULE CAN BUS
20	2108110	351-9999	1	PC	FRONTPLATTE	FRONT PANEL	PLACA FRONTAL	PLAQUE FRONTALE
21	159093	351-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
22	174823	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	144277	351-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
24	144288	351-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
25	144280	351-9999	1	PC	LED 24V	LED 24V	LED 24V	LED 24V
26	117531	351-9999	4	PC	LED-ANZEIGER	LED-INDICATOR 28V	LED-INDICADOR	LED-INDICATEUR
27	193013	351-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
28	174823	351-9999	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	159090	351-9999	2	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
30	159093	351-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
31	21899	351-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	5274	351-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
33	144396	351-9999	2	PC	KONDENSATABLAUF	DRAIN	BAJADA	ECOULEMENT

WIRTGEN



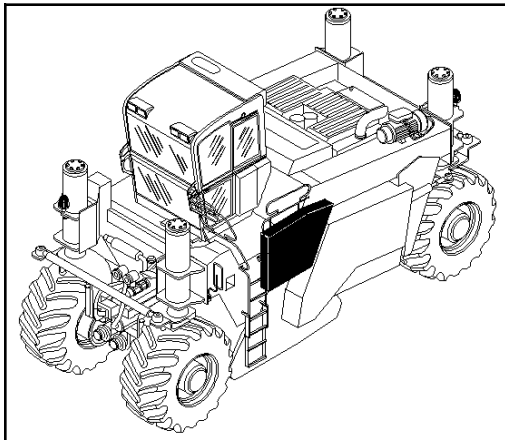
GÜLTIG AB MASCHINEN-NR:.. 0351-...
VALID FROM MACHINE-No.:



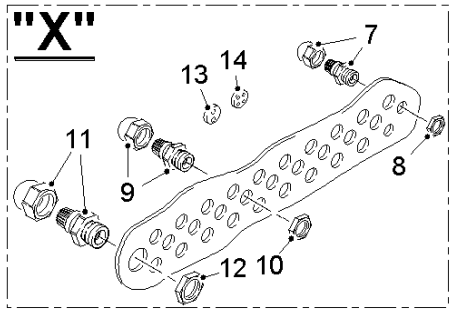


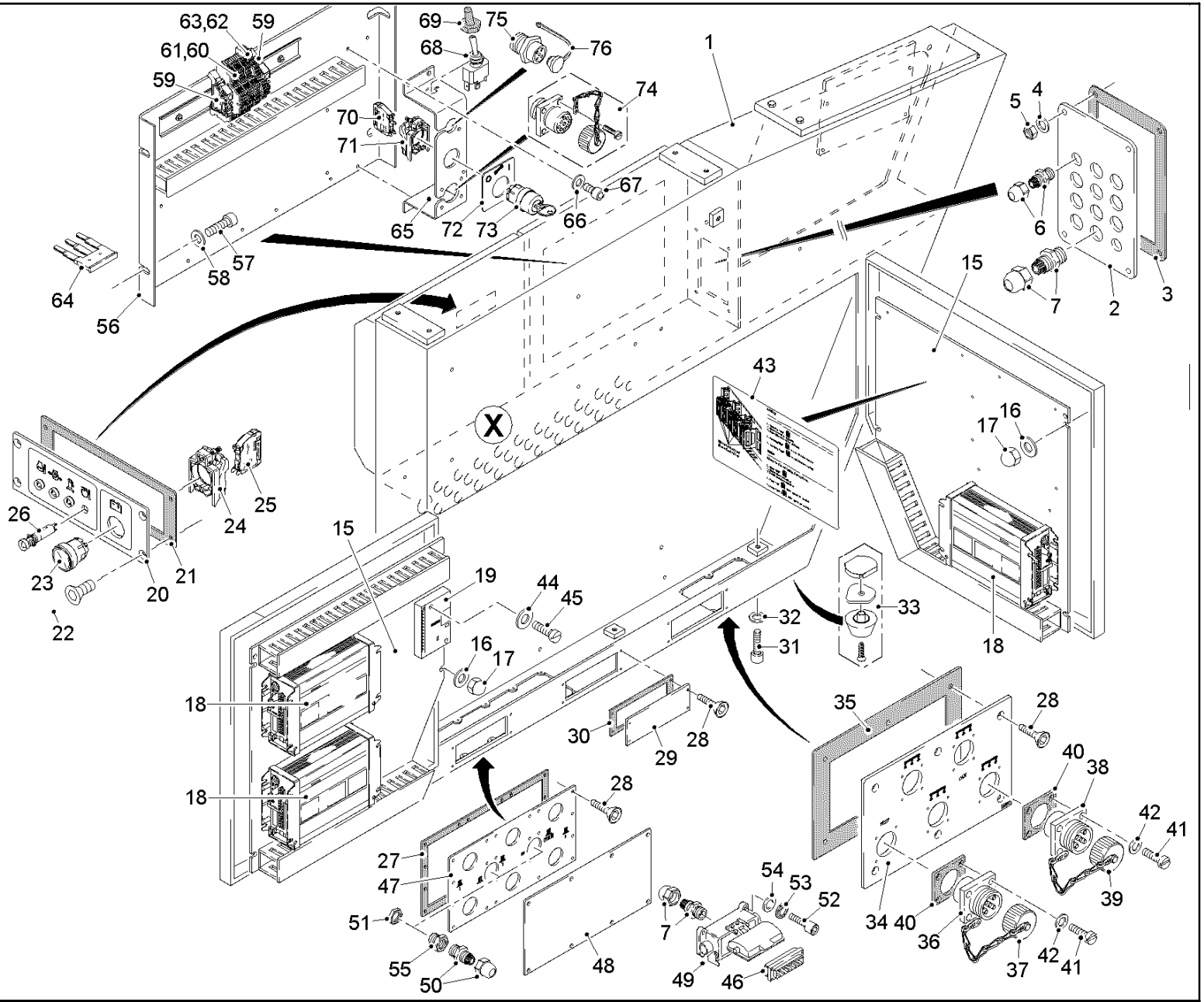
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.01 / 01 2145288	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK / TÜREN** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET / DOORS** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS/ PUERTAS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE / PORTES**	**16/03/2020** **Seite 334**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	155814	351-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
35	193016	351-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
36	24616	351-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
37	7196	351-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
38	130243	351-9999	4	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
39	130459	351-9999	4	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
40	18641	351-9999	5	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
41	138271	351-9999	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	28705	351-9999	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	139296	351-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
44	31632	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
45	8210	351-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	50973	351-9999	6	PC	BUCHSENEINSATZ	SOCKET INSERT	INSERTO HEMBRILLA	INSERTION DE DOUILLES
47	164533	351-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
48	164532	351-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
49	164534	351-9999	6	PC	GEHÄUSE-UNTERTEIL	LOWER HOUSING	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
50	137395	351-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
51	137416	351-9999	2	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
52	138271	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	12846	351-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
54	31632	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
55	148019	351-9999	2	PC	ERWEITERUNG	AMPLIFICATION	AMPLIACIÓN	AGRANDISSEMENT
56	2127363	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
57	6074	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
58	5800	351-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
59	22954	351-9999	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
60	150486	351-9999	9	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
61	150488	351-9999	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
62	117286	351-9999	3	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
63	117287	351-9999	1	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
64	150487	351-9999	6	PC	STECKVERBINDER	PLUG CONNECTOR	CONECTOR	CONNECTEUR
65	2147683	351-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
66	31632	351-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



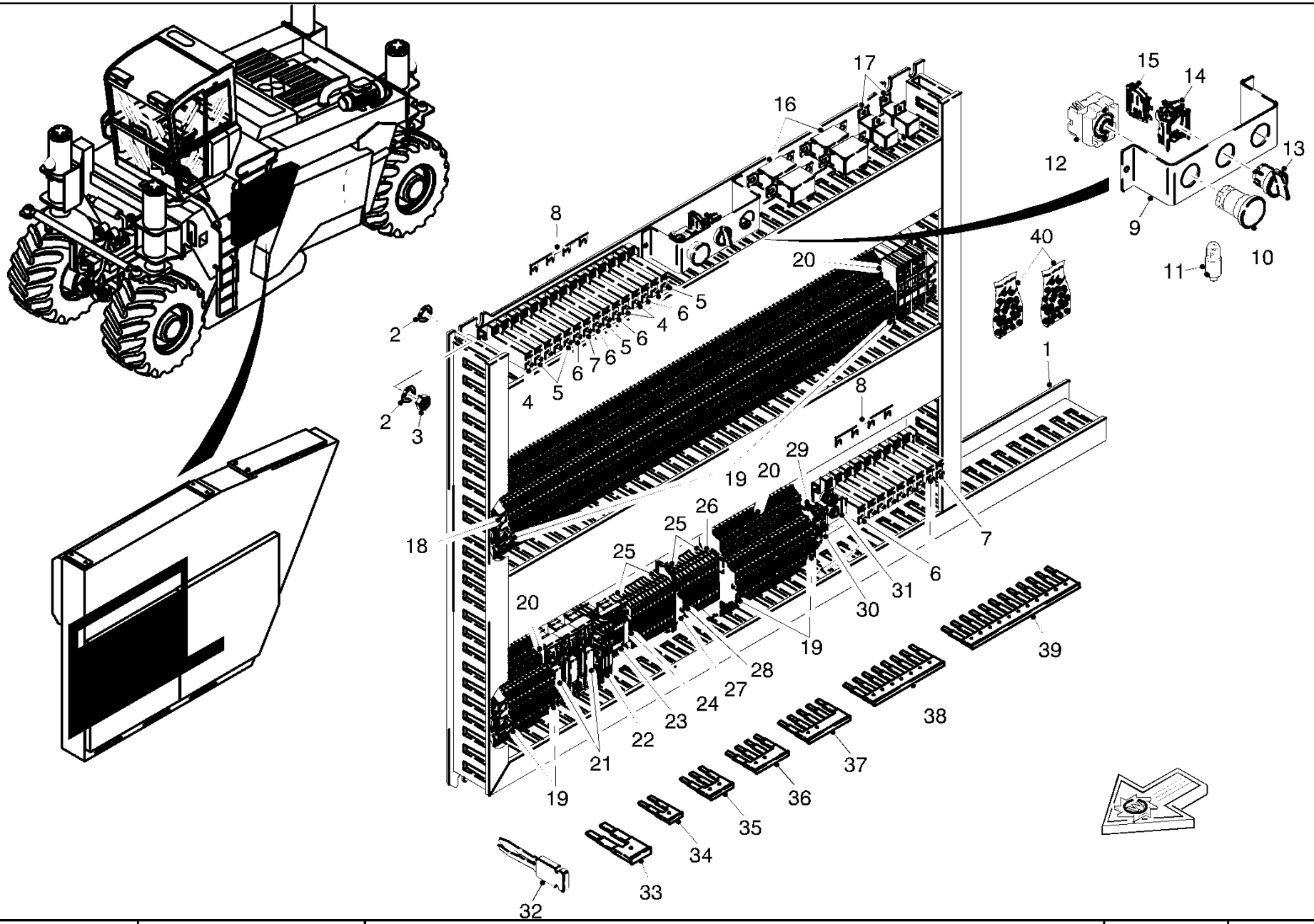
GÜLTIG AB MASCHINEN-NR:.. 0351-...
VALID FROM MACHINE-No.:





Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.01 / 01 2145288	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK / TÜREN** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET / DOORS** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS/ PUERTAS** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE / PORTES**	**16/03/2020** **Seite 336**	WIRTGEN

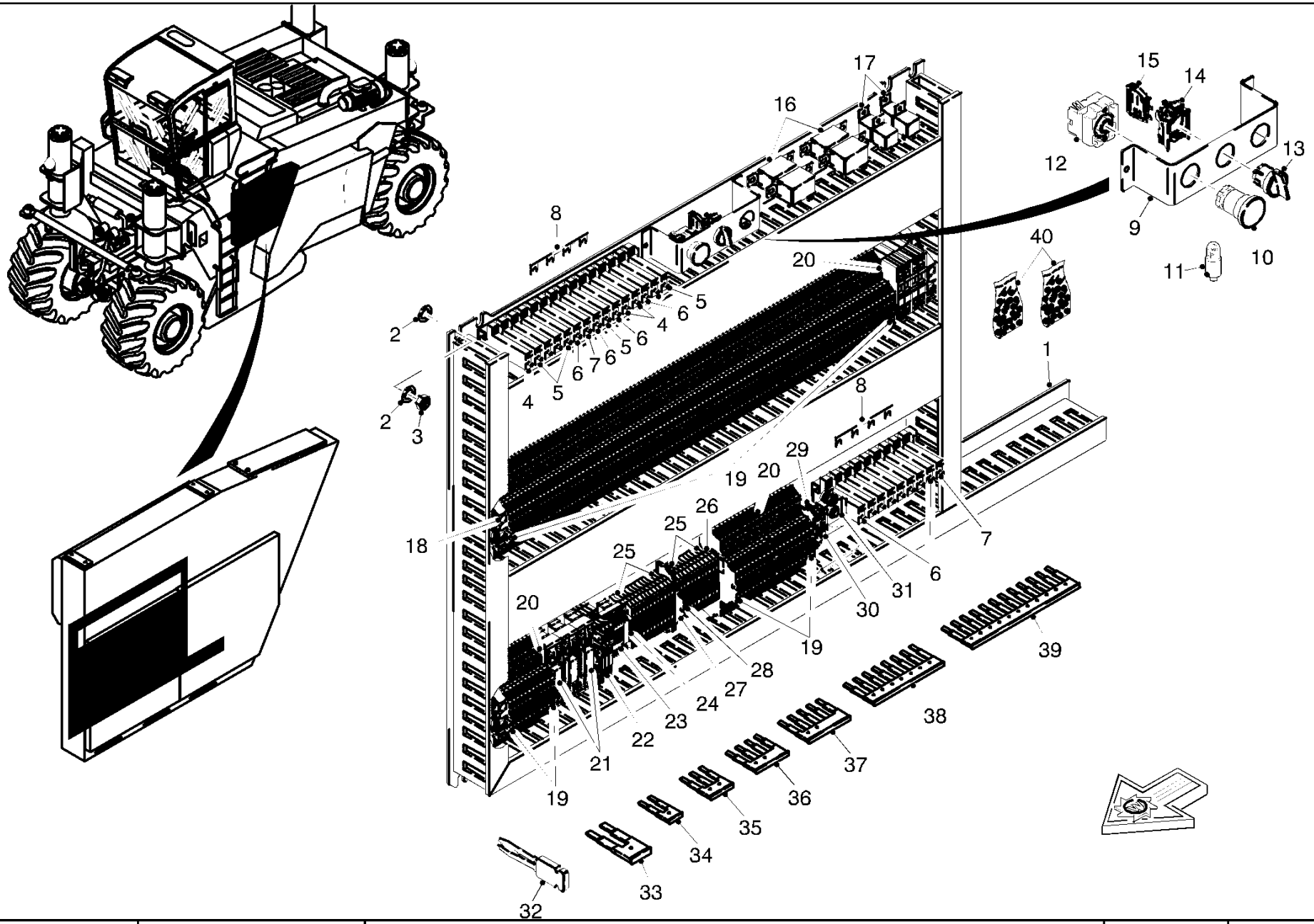
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
67	10804	351-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
68	160367	351-9999	1	PC	KIPPSCHALTER	TUMBLER SWITCH	INTERRUPTOR BASCULANTE	INTERRUPTEUR BASCULANT
69	16223	351-9999	1	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
70	144286	351-9999	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
71	144288	351-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
72	191098	351-9999	1	PC	ALUSCHILD	ALUMINIUM SIGN	PLACA DE CARACTERISTICAS	PLAQUE ALU.
73	144261	351-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
74	179956	351-9999	1	PC	DIAGNOSESTECKDOSE	DIAGNOSTIC PLUG SOCKET	CAJA DE ENCHUFE DIAGNOSTICO	PRISE DE COURANT DIAGNOSTIC
75	2142902	351-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
76	2130484	351-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.02 / 00 163711	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK/MONTAGEPLATTE** *Designation:* **ELEC. CABINET/MOUNTING PLATE** *Denominación:* **ARMAR.DE MANDOS/PLACA MONTAJE** *Dénomination:* **ARM. COMM./PLAQUE DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 338**	WIRTGEN

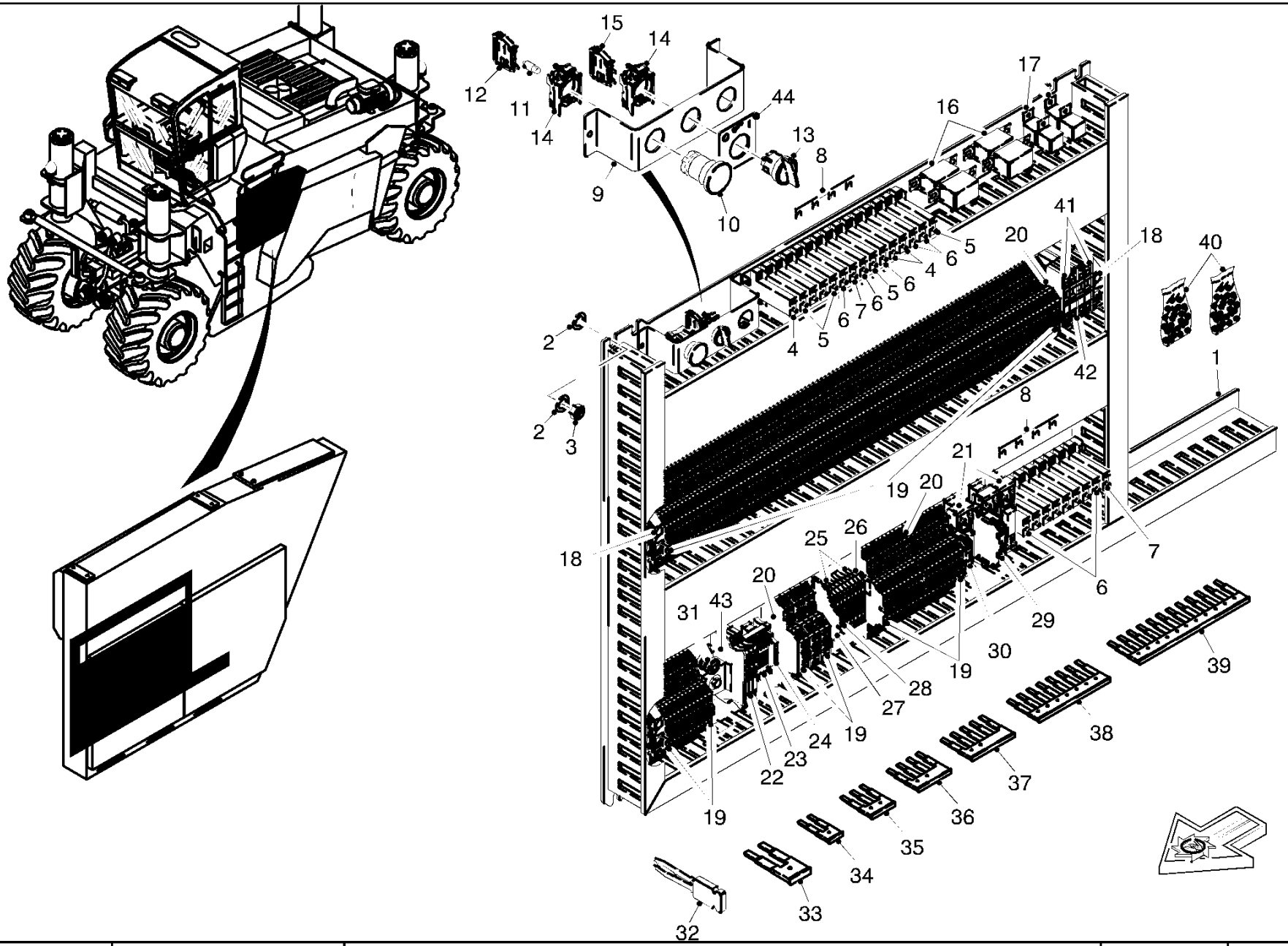
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	155277	1-22	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
2	5206	1-22	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	5210	1-22	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	47961	1-22	3	PC	SICHERUNGSAUTOMAT (CCC)	FUSE AUTOMAT (CCC)	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
5	44070	1-22	6	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 8A	FUSE AUTOMAT 8A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
6	48311	1-22	13	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 16A	FUSE AUTOMAT 16A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
7	106799	1-22	2	PC	SICHERUNGSAUTOMAT	FUSE AUTOMAT	AUTOMÁTICO DE SEGURIDAD	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
8	45447	1-22	7	PC	VERBINDUNGSSCHIENE 24V	CONNECTING BAR 24V	BARRA DE CONEXION 24V	BARRE DE CONNEXION 24V
9	148771	1-22	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	16637	1-22	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
11	9556	1-22	1	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
12	16635	1-22	1	PC	LEUCHTTAST.UNTERTEIL	PUSH-BUTTON.LOWER SECTION	PARTE INF.TECLA LUMINOSA	TOUCHE LUM.PARTIE INF.
13	144261	1-22	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
14	144288	1-22	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
15	144286	1-22	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
16	7990	1-22	4	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
17	48912	1-22	4	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
18	22954	1-22	4	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
19	150489	1-22	152	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
20	150490	1-22	4	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
21	29023	1-22	3	PC	RELAISBAUSTEIN	RELAY MODULE 24V DC	RELÉ	RELAIS
22	115899	1-22	3	PC	RELAISKOPPLER	RELAY COUPLING 24V	RELE ACOPLAMIENTO	RELAIS ACCOUPLEMENT
23	79364	1-22	1	PC	DIODENGATTER	DIODE RAILING	EJILLA DIODOS	PLATINE DE DIODES
24	125126	1-22	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
25	150486	1-22	24	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
26	150488	1-22	8	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
27	117298	1-22	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
28	117297	1-22	1	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
29	162691	1-22	1	PC	SIGNALTRENNWANDLER	DATA TRANSFORMER 24V DC	CONVERT.FREQUENCIA CORRIENTE	CONVERT.FREQ.COURANT
30	21465	1-22	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
31	89340	1-22	2	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
32	117288	1-22	41	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
33	133454	1-22	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION

WIRTGEN



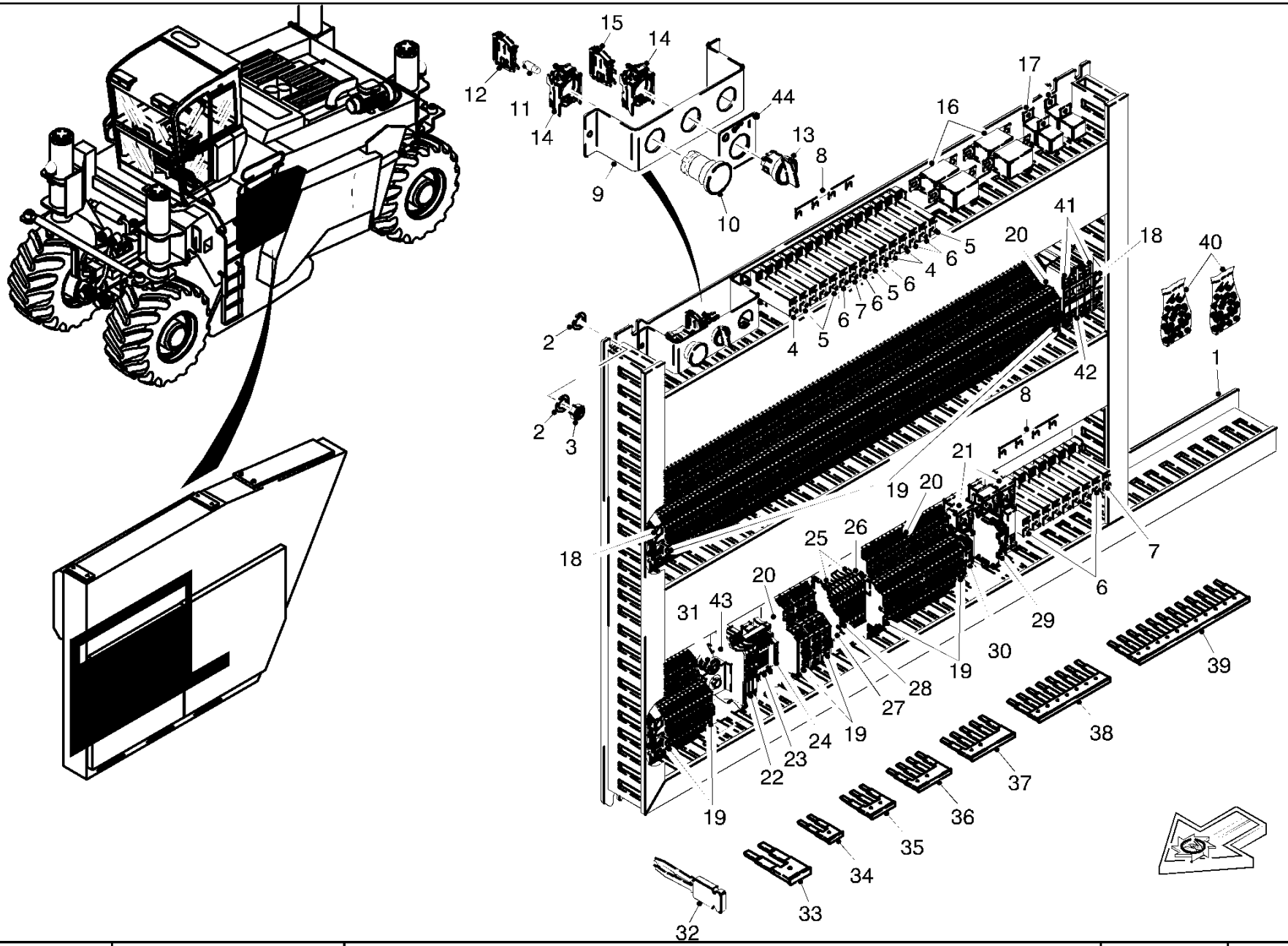
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.02 / 00 163711	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK/MONTAGEPLATTE** *Designation:* **ELEC. CABINET/MOUNTING PLATE** *Denominación:* **ARMAR.DE MANDOS/PLACA MONTAJE** *Dénomination:* **ARM. COMM./PLAQUE DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 340**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	117294	1-22	10	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
35	117293	1-22	5	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
36	117292	1-22	4	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
37	117291	1-22	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
38	117295	1-22	3	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
39	119186	1-22	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
40	44811	1-22	2	PC	TROCKENMITTEL	DEHYDRATOR	SECANTE	DESSICATEUR



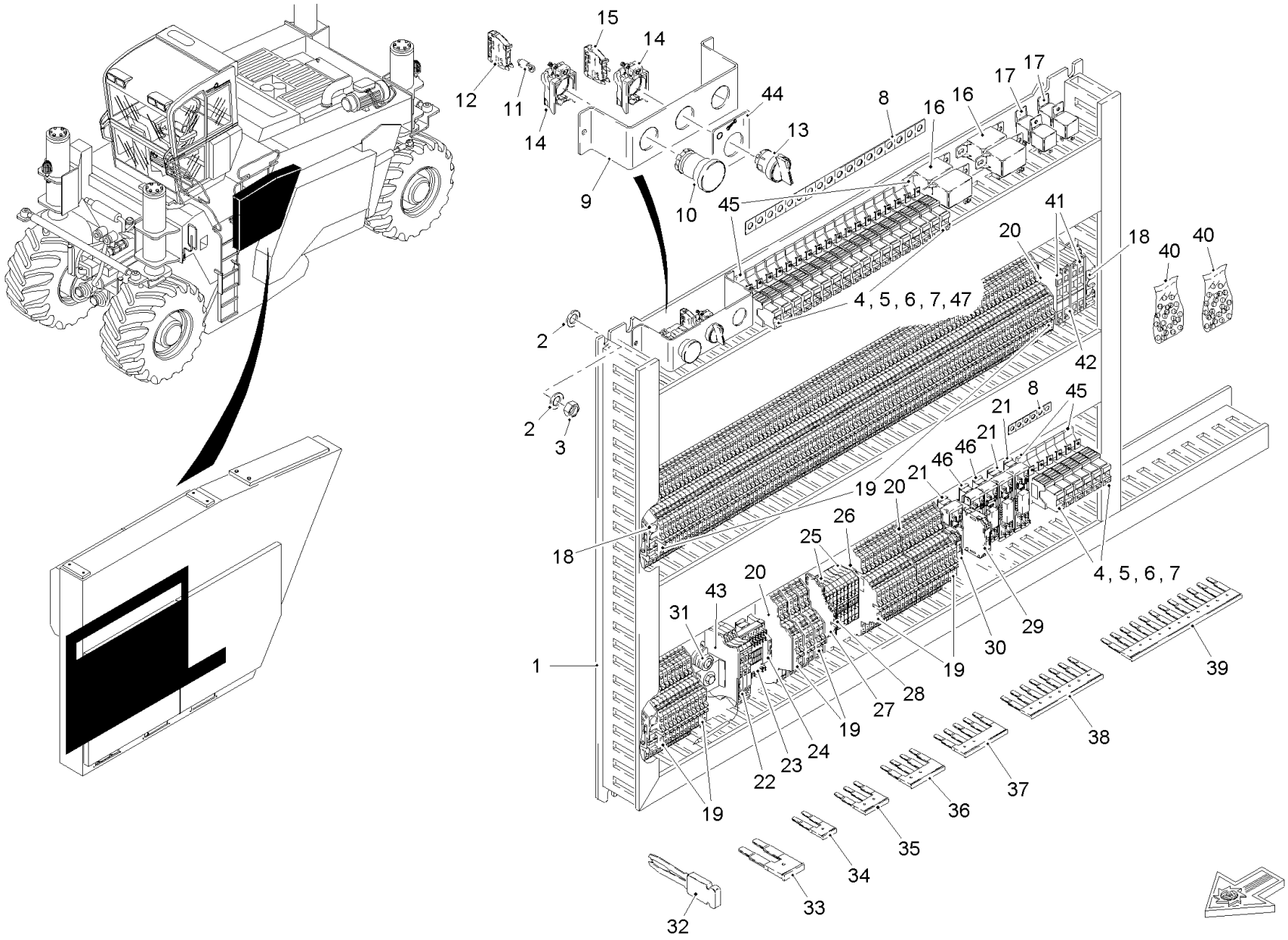
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.02 / 01 172976	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**SCHALTSCHRANK/MONTAGEPLATTE** **ELEC. CABINET/MOUNTING PLATE** **ARMAR.DE MANDOS/PLACA MONTAJE** **ARM. COMM./PLAQUE DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 342**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	155277	23-155	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
2	5206	23-155	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	5210	23-155	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	47961	23-155	3	PC	SICHERUNGSAUTOMAT (CCC)	FUSE AUTOMAT (CCC)	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
5	44070	23-155	6	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 8A	FUSE AUTOMAT 8A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
6	48311	23-155	13	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 16A	FUSE AUTOMAT 16A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
7	106799	23-155	2	PC	SICHERUNGSAUTOMAT	FUSE AUTOMAT	AUTOMÁTICO DE SEGURIDAD	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
8	45447	23-155	7	PC	VERBINDUNGSSCHIENE 24V	CONNECTING BAR 24V	BARRA DE CONEXION 24V	BARRE DE CONNEXION 24V
9	148771	23-155	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	144277	23-155	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
11	9556	23-155	1	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
12	162494	23-155	1	PC	LAMPENFASSUNG	LAMP SOCKET	PORTALÁMPARA	DOUILLE DE LAMPE
13	144261	23-155	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
14	144288	23-155	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
15	144286	23-155	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
16	7990	23-155	4	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
17	48912	23-155	4	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
18	22954	23-155	3	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
19	150489	23-155	160	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
20	150490	23-155	7	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
21	29023	23-155	3	PC	RELAISBAUSTEIN	RELAY MODULE 24V DC	RELÉ	RELAIS
22	115899	23-155	3	PC	RELAISKOPPLER	RELAY COUPLING 24V	RELE ACOPLAMIENTO	RELAIS ACCOUPLEMENT
23	79364	23-155	1	PC	DIODENGATTER	DIODE RAILING	EJILLA DIODOS	PLATINE DE DIODES
24	125126	23-155	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
25	150486	23-155	9	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
26	150488	23-155	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
27	120518	23-155	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
28	117297	23-155	1	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
29	162691	23-155	1	PC	SIGNALTRENNWANDLER	DATA TRANSFORMER 24V DC	CONVERT.FREQUENCIA CORRIENTE	CONVERT.FREQ.COURANT
30	21465	23-155	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
31	89340	23-32	2	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
31	89340	33-155	1	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
32	117288	23-155	51	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION



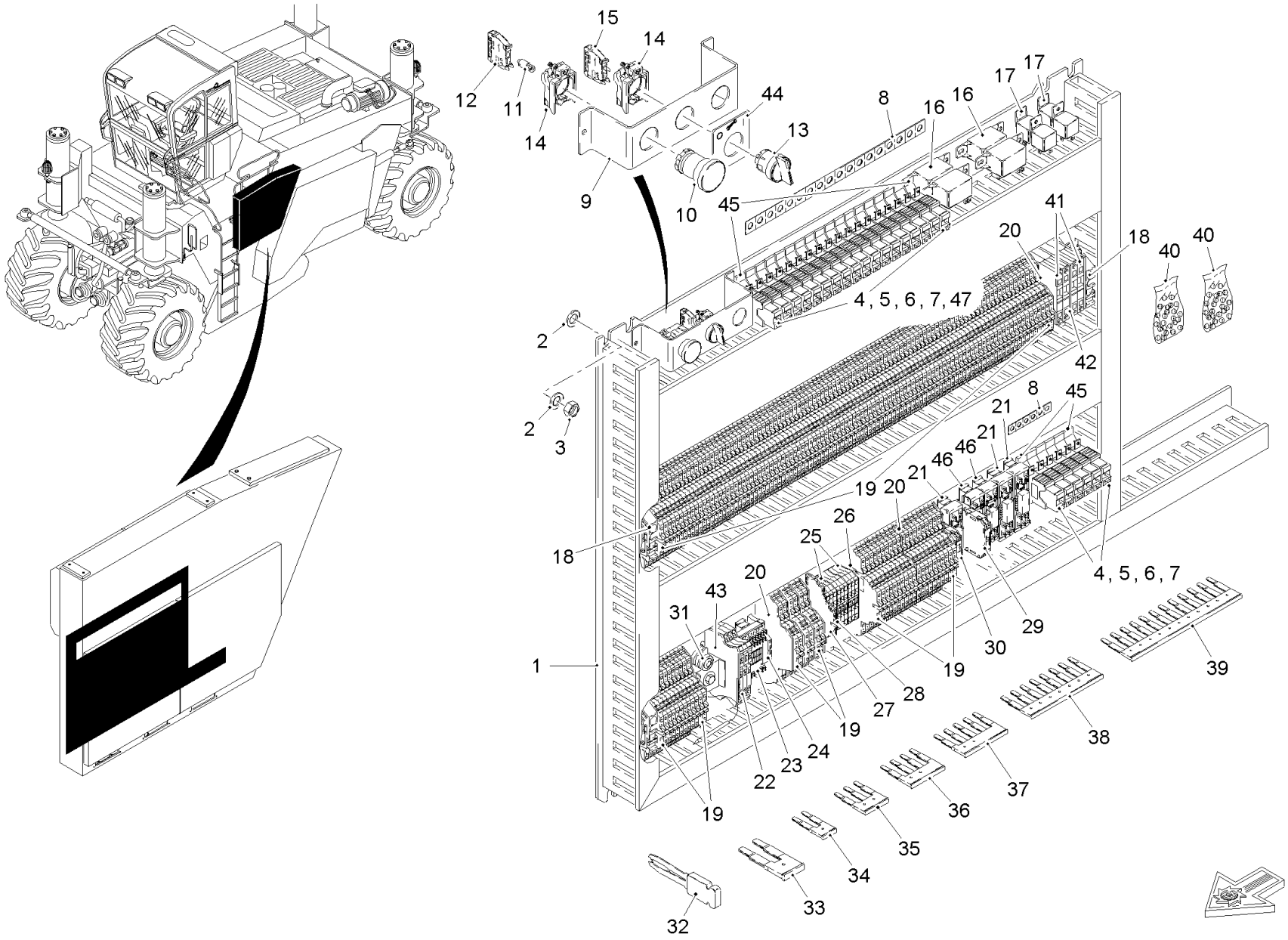
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.02 / 01 172976	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK/MONTAGEPLATTE** *Designation:* **ELEC. CABINET/MOUNTING PLATE** *Denominación:* **ARMAR.DE MANDOS/PLACA MONTAJE** *Dénomination:* **ARM. COMM./PLAQUE DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 344**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	133454	23-155	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
34	117294	23-155	13	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
35	117293	23-155	5	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
36	117292	23-155	4	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
37	117291	23-155	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
38	117295	23-155	3	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
39	119186	23-155	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
40	44811	23-155	2	PC	TROCKENMITTEL	DEHYDRATOR	SECANTE	DESSICATEUR
41	133452	23-155	4	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
42	133453	23-155	2	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
43	115934	23-155	1	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
44	191098	131-155	1	PC	ALUSCHILD	ALUMINIUM SIGN	PLACA DE CARACTERISTICAS	PLAQUE ALU.



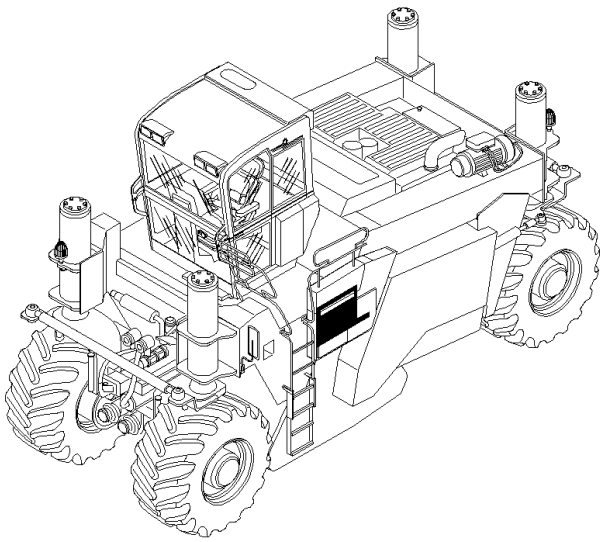
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.02 / 02 2051454	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK/MONTAGEPLATTE** *Designation:* **ELEC. CABINET/MOUNTING PLATE** *Denominación:* **ARMAR.DE MANDOS/PLACA MONTAJE** *Dénomination:* **ARM. COMM./PLAQUE DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 346**	WIRTGEN

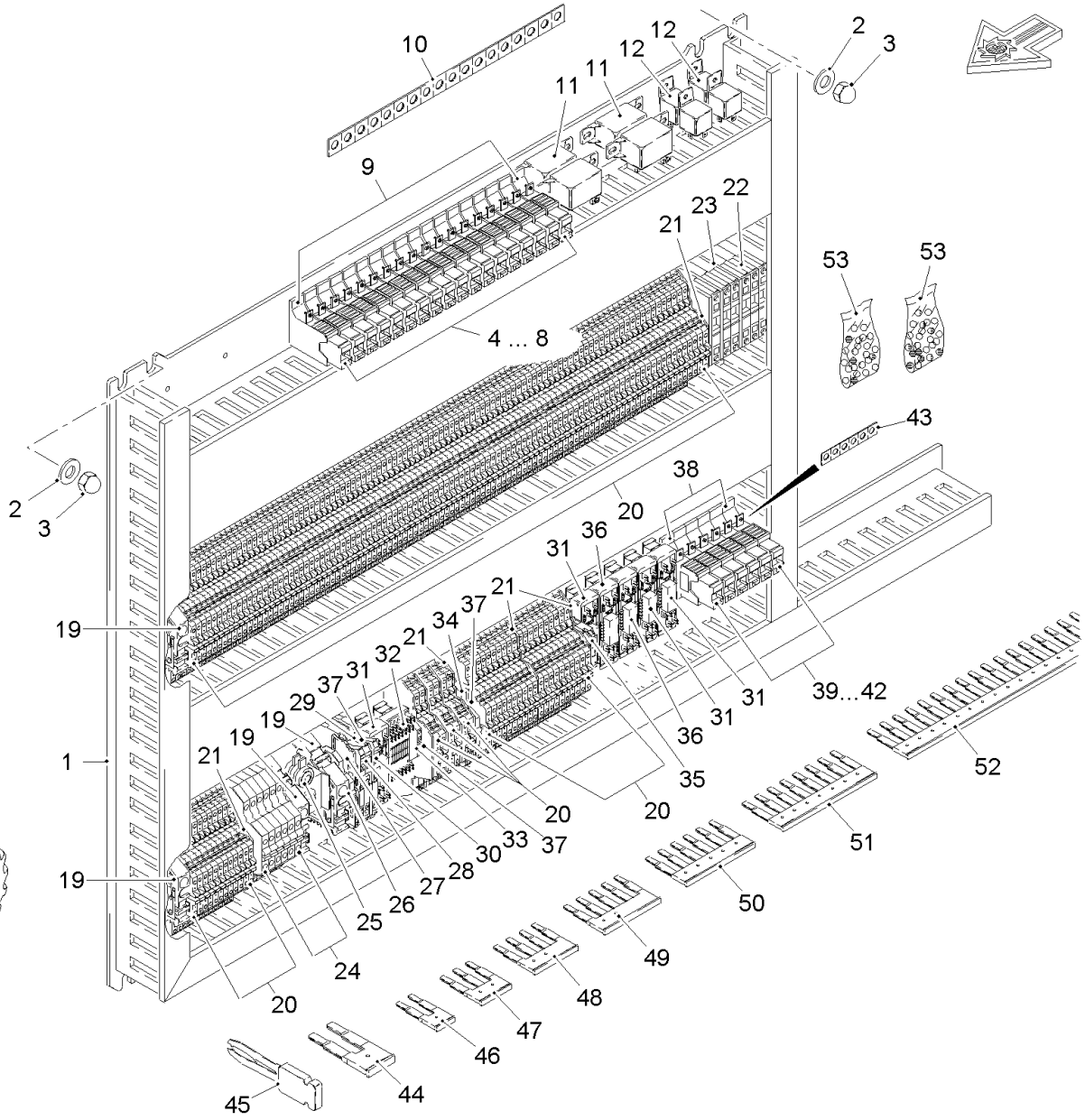
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	155277	156-350	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
2	5206	156-350	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	5210	156-350	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	172545	156-350	4	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
5	172546	156-350	7	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 8A	FUSE AUTOMAT 8A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
6	172547	156-350	3	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
7	172548	156-350	9	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
8	172543	156-350	1	PC	VERBINDUNGSSCHIENE 28V-32V	CONNECTING BAR 28V-32V	BARRA DE CONEXION 28V-32V	BARRE DE CONNEXION 28V-32V
9	148771	156-350	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	144277	156-350	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
11	9556	156-350	1	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
12	162494	156-350	1	PC	LAMPENFASSUNG	LAMP SOCKET	PORTALÁMPARA	DOUILLE DE LAMPE
13	144261	156-350	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
14	144288	156-350	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
15	144286	156-350	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
16	7990	156-350	4	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
17	48912	156-350	4	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
18	22954	156-350	3	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
19	150489	156-350	160	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
20	150490	156-350	7	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
21	29023	156-350	3	PC	RELAISBAUSTEIN	RELAY MODULE 24V DC	RELÉ	RELAIS
22	115899	156-350	3	PC	RELAISKOPPLER	RELAY COUPLING 24V	RELE ACOPLAMIENTO	RELAIS ACCOUPLEMENT
23	79364	156-350	1	PC	DIODENGATTER	DIODE RAILING	EJILLA DIODOS	PLATINE DE DIODES
24	125126	156-350	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
25	150486	156-350	9	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
26	150488	156-350	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
27	120518	156-350	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
28	117297	156-350	1	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
29	162691	156-350	1	PC	SIGNALTRENNWANDLER	DATA TRANSFORMER 24V DC	CONVERT.FREQUENCIA CORRIENTE	CONVERT.FREQ.COURANT
30	21465	156-350	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
31	89340	156-350	1	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.02 / 02 2051454	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK/MONTAGEPLATTE** *Designation:* **ELEC. CABINET/MOUNTING PLATE** *Denominación:* **ARMAR.DE MANDOS/PLACA MONTAJE** *Dénomination:* **ARM. COMM./PLAQUE DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 348**	WIRTGEN

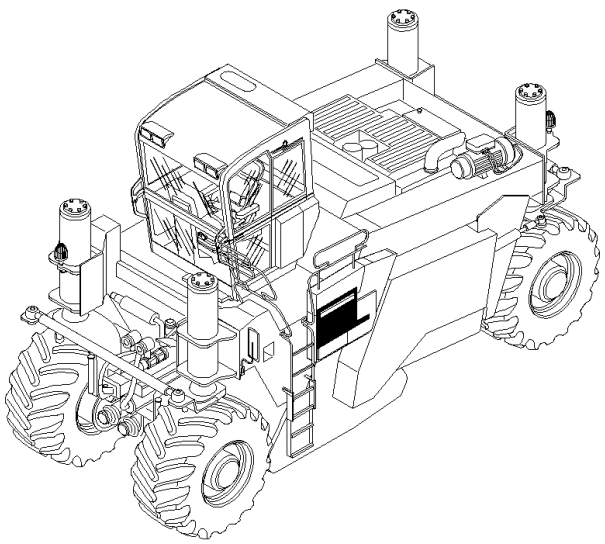
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	117288	156-350	51	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
33	133454	156-350	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
34	117294	156-350	13	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
35	117293	156-350	5	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
36	117292	156-350	4	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
37	117291	156-350	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
38	117295	156-350	3	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
39	119186	156-350	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
40	44811	156-350	2	PC	TROCKENMITTEL	DEHYDRATOR	SECANTE	DESSICATEUR
41	133452	156-350	4	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
42	133453	156-350	2	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
43	115934	156-350	1	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
44	191098	156-350	1	PC	ALUSCHILD	ALUMINIUM SIGN	PLACA DE CARACTERISTICAS	PLAQUE ALU.
45	172542	156-350	24	PC	STECKSOCKEL 28V-32V	HEADER 28V-32V	BASE DE ENCHUFE 28V-32V	CONTACT A FICHES 28V-32V
46	35212	156-350	2	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
47	172549	156-350	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 25A	FUSE AUTOMAT 25A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE

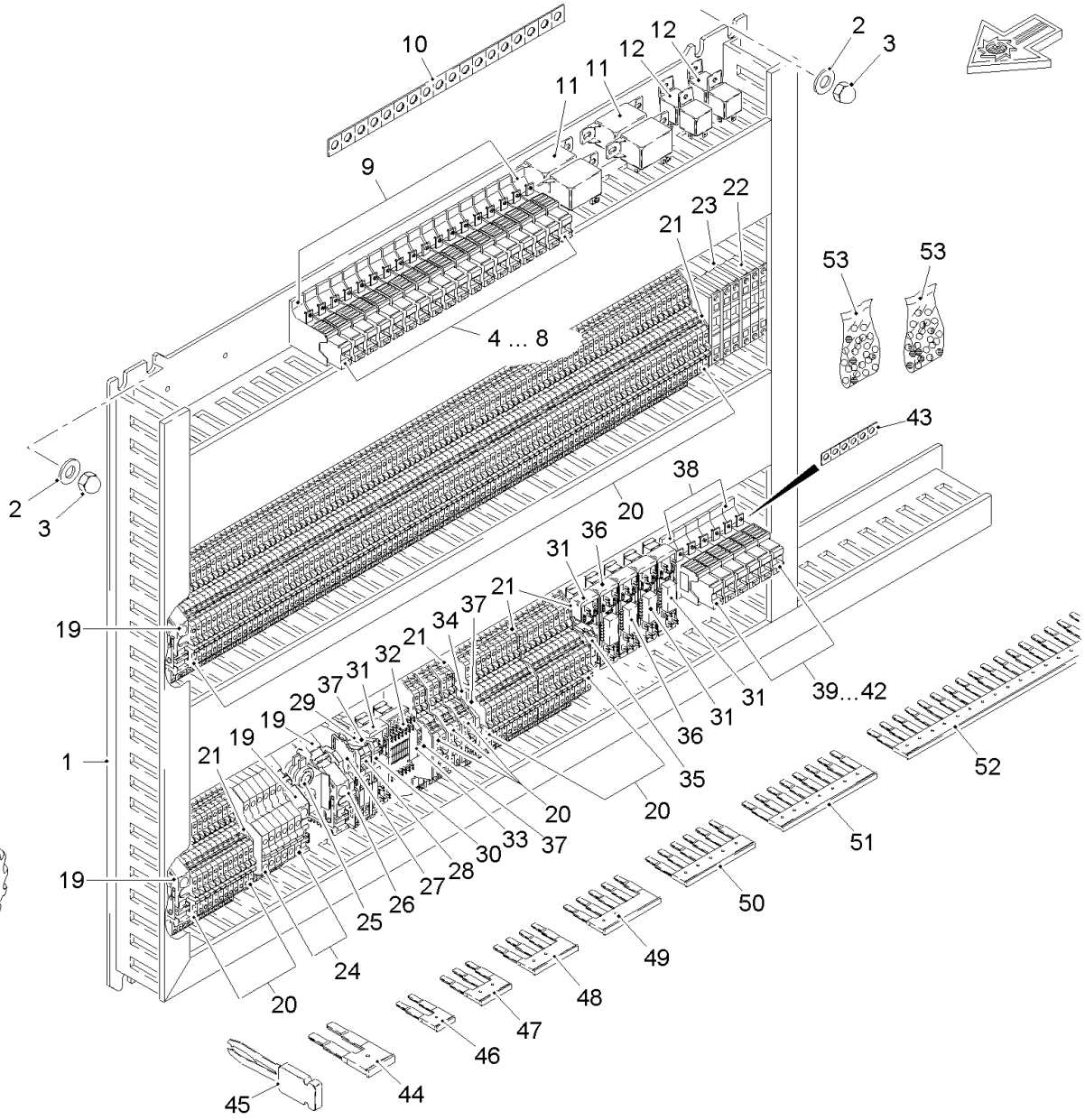




Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.02 / 03 2145184	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK - MONTAGEPLATTE** *Designation:* **ELEC.CABINET - MOUNTING PLATE** *Denominación:* **ARMAR.DE MANDOS -PLACA MONTAJE** *Dénomination:* **ARM. COMM.- PLAQUE DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 350**	WIRTGEN

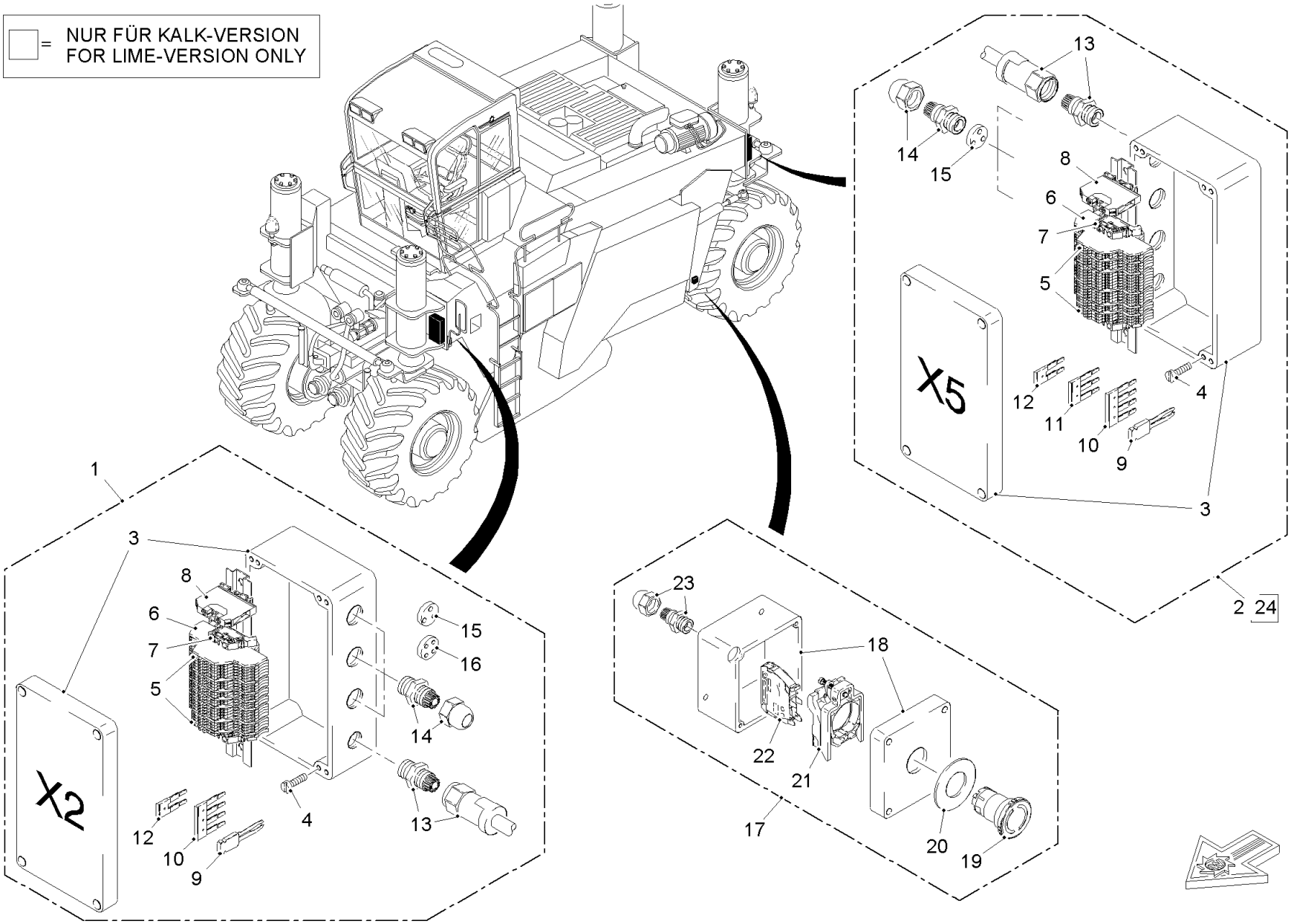
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	155277	351-9999	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
2	5206	351-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	6683	351-9999	3	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
4	172545	351-9999	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
5	172546	351-9999	8	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 8A	FUSE AUTOMAT 8A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
6	172547	351-9999	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
7	172548	351-9999	8	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
8	172549	351-9999	2	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 25A	FUSE AUTOMAT 25A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
9	172542	351-9999	20	PC	STECKSOCKEL 28V-32V	HEADER 28V-32V	BASE DE ENCHUFE 28V-32V	CONTACT A FICHES 28V-32V
10	172543	351-9999	1	MM	VERBINDUNGSSCHIENE 28V-32V	CONNECTING BAR 28V-32V	BARRA DE CONEXION 28V-32V	BARRE DE CONNEXION 28V-32V
11	7990	351-9999	4	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
12	48912	351-9999	4	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
19	22954	351-9999	4	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
20	150489	351-9999	154	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
21	150490	351-9999	7	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
22	133452	351-9999	7	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
23	133453	351-9999	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
24	179909	351-9999	6	PC	ANSCHLUSSKLEMME 24V	CONNECTION CLAMP 24V	BORNA DE CONEXION 24V	BORNE DE RACCORD 24V
25	89340	351-9999	1	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
26	76215	351-9999	1	PC	POTIENTIOMETERHALTER	HOLDER POTENTIOMETER	SOPORTE POTENCIOMETRO	SUPPORT POTENTIOMETRE
27	199111	351-9999	1	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
28	115899	351-9999	2	PC	RELAISKOPPLER	RELAY COUPLING 24V	RELE ACOPLAMIENTO	RELAIS ACCOUPLEMENT
29	115934	351-9999	2	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
30	149188	351-9999	1	PC	DIODENKLEMME	DIODE HOLDER	BORNE DIODO	BORNE DIODE
31	29023	351-9999	4	PC	RELAISBAUSTEIN	RELAY MODULE 24V DC	RELÉ	RELAIS
32	79364	351-9999	1	PC	DIODENGATTER	DIODE RAILING	EJILLA DIODOS	PLATINE DE DIODES
33	125126	351-9999	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
34	120518	351-9999	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
35	21465	351-9999	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
36	35212	351-9999	2	PC	ZEITRELAIS	TIMER RELAY	RELE DE TIEMPO	RELAIS TEMPORISE
37	117297	351-9999	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
38	172542	351-9999	6	PC	STECKSOCKEL 28V-32V	HEADER 28V-32V	BASE DE ENCHUFE 28V-32V	CONTACT A FICHES 28V-32V





Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.02.02 / 03 2145184	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK - MONTAGEPLATTE** *Designation:* **ELEC.CABINET - MOUNTING PLATE** *Denominación:* **ARMAR.DE MANDOS -PLACA MONTAJE** *Dénomination:* **ARM. COMM.- PLAQUE DE MONTAGE**	**16/03/2020** **Seite 352**	WIRTGEN

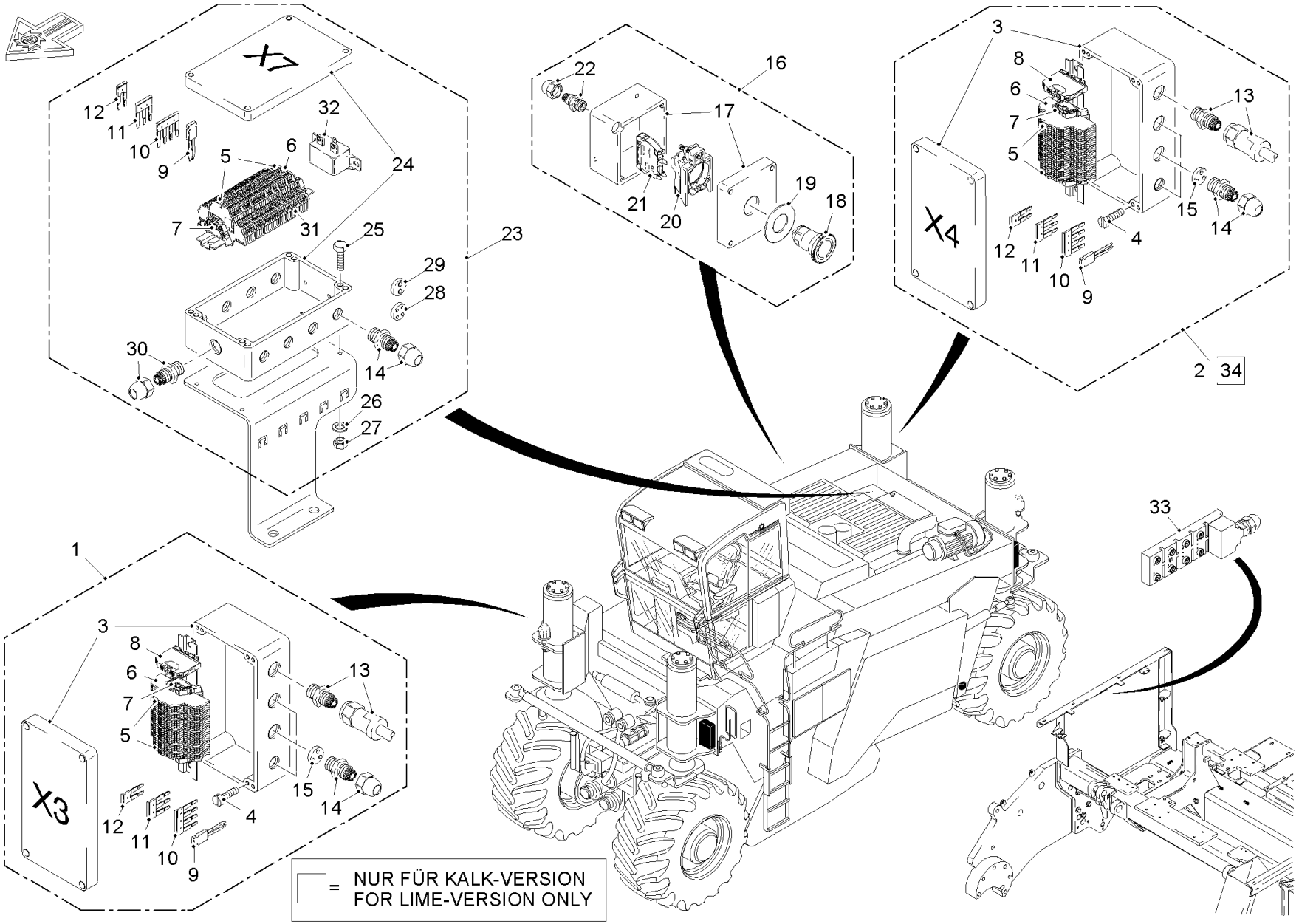
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
39	172545	351-9999	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
40	172546	351-9999	2	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 8A	FUSE AUTOMAT 8A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
41	172547	351-9999	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
42	172548	351-9999	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
43	172543	351-9999	1	MM	VERBINDUNGSSCHIENE 28V-32V	CONNECTING BAR 28V-32V	BARRA DE CONEXION 28V-32V	BARRE DE CONNEXION 28V-32V
44	117288	351-9999	20	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
45	133454	351-9999	3	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
46	117294	351-9999	7	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
47	117293	351-9999	4	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
48	117292	351-9999	3	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
49	117291	351-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
50	2060324	351-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
51	2060326	351-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
52	119186	351-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
53	44811	351-9999	2	PC	TROCKENMITTEL	DEHYDRATOR	SECANTE	DESSICATEUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.03.01 / 00 163712	*Benennung:* **NOT-AUS/KLEMMKÄSTEN LINKS** *Designation:* **EMERG.-STOP/TERMINAL BOXES LH.** *Denominación:* **STOP-EMERG./CAJAS DE BORN.IZQ.** *Dénomination:* **ARRET-URGENCE/BOITE DE BORN.GA**	**16/03/2020** **Seite 354**

WIRTGEN

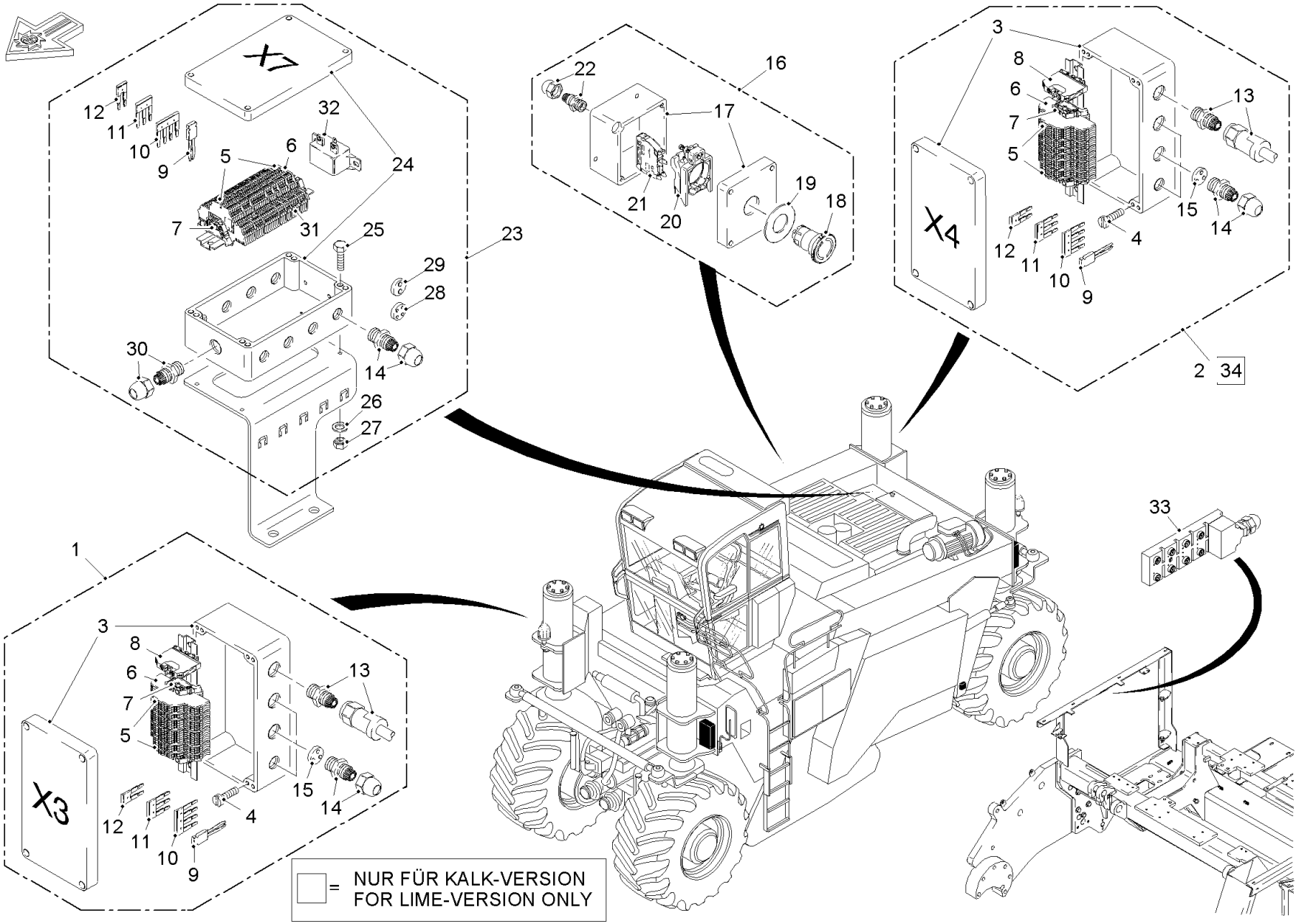
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	157464	1-126	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
1	190163	127-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
2	157467	1-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
3	157163	1-9999	2	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
4	4631	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	117298	1-9999	38	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
6	117297	1-9999	13	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
7	22954	1-9999	4	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
8	125126	1-9999	2	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
9	117288	1-9999	17	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
10	117292	1-9999	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
11	117293	1-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
12	117294	1-9999	2	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
13	114052	1-9999	2	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
14	137397	1-9999	6	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
15	128008	1-9999	4	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
16	101013	1-9999	2	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
17	161686	1-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
18	161684	1-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
19	144269	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
20	147046	1-9999	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
21	144288	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
22	144287	1-9999	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
23	137395	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
24	161883	23-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.03.02 / 00 163713	*Benennung:* **NOT-AUS/KLEMMKÄSTEN RECHTS** *Designation:* **EMERG.-STOP/TERMINAL BOXES RH.** *Denominación:* **STOP-EMERG./CAJAS DE BORN.DER.** *Dénomination:* **ARRET-URGENCE/BOITE DE BORN.DR**	**16/03/2020** **Seite 356**

WIRTGEN

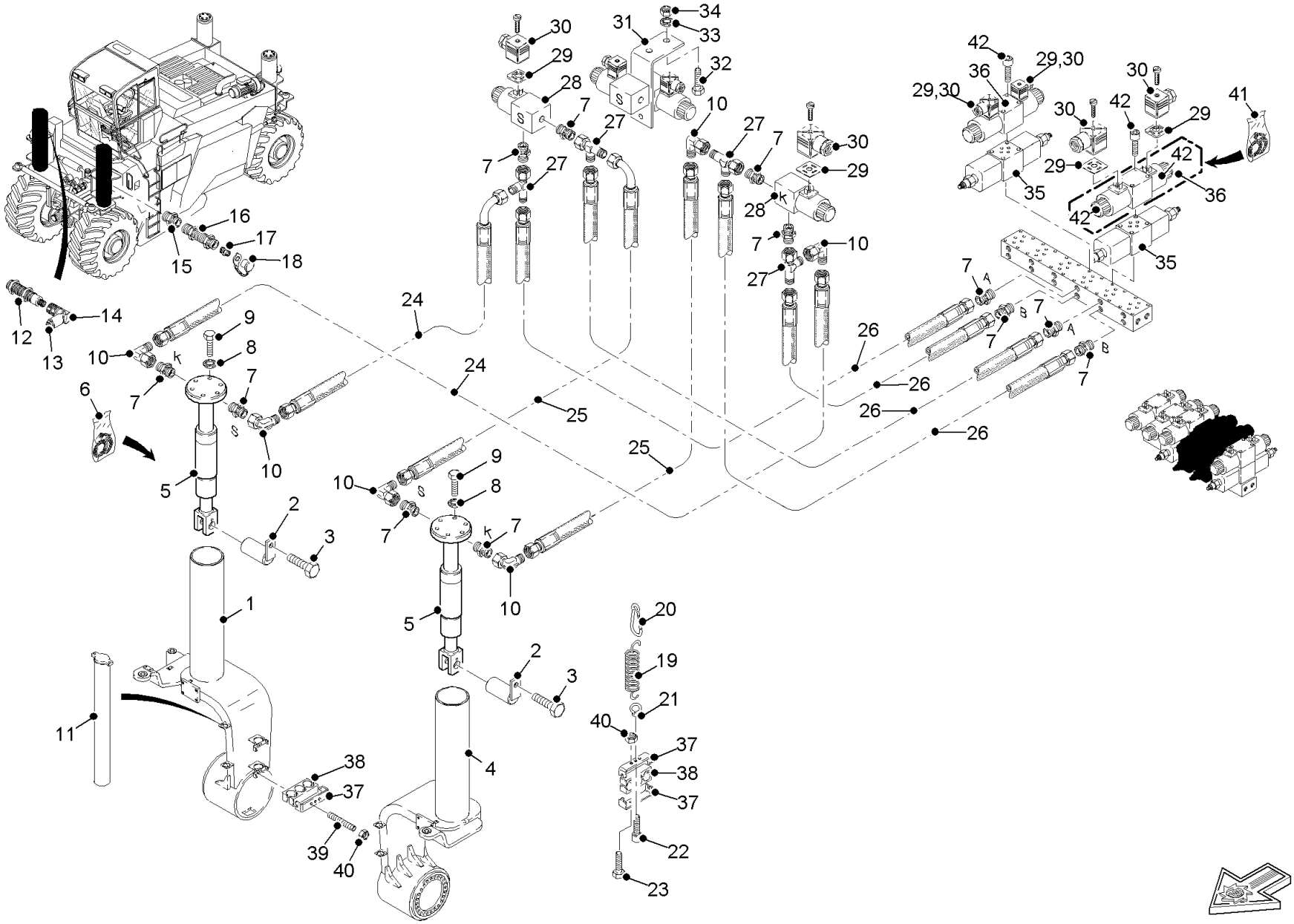
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	157465	1-126	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
1	190164	127-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
2	157466	1-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
3	157163	1-9999	2	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
4	4631	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	117298	1-9999	64	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
6	117297	1-9999	20	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
7	22954	1-9999	6	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
8	125126	1-9999	2	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
9	117288	1-9999	29	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
10	117292	1-9999	3	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
11	117293	1-9999	3	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
12	117294	1-9999	5	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
13	114052	1-9999	2	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
14	137397	1-9999	14	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
15	128008	1-9999	6	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
16	161686	1-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
17	161684	1-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
18	144269	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
19	147046	1-9999	1	PC	NOT-AUS SCHILD	EMERGENCY STOP SIGN	PLACA STOP EMERGENCIA	PANNEAU ARRET/URGENCE
20	144288	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
21	144287	1-9999	1	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
22	137395	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
23	159576	1-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
24	159485	1-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
25	5943	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	5800	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
27	5810	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
28	101013	1-9999	6	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
29	101014	1-9999	2	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
30	137398	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
31	149188	1-9999	4	PC	DIODENKLEMME	DIODE HOLDER	BORNE DIODO	BORNE DIODE
32	7990	1-9999	1	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	06.03.02 / 00 163713	*Benennung:* **NOT-AUS/KLEMMKÄSTEN RECHTS** *Designation:* **EMERG.-STOP/TERMINAL BOXES RH.** *Denominación:* **STOP-EMERG./CAJAS DE BORN.DER.** *Dénomination:* **ARRET-URGENCE/BOITE DE BORN.DR**	**16/03/2020** **Seite 358**

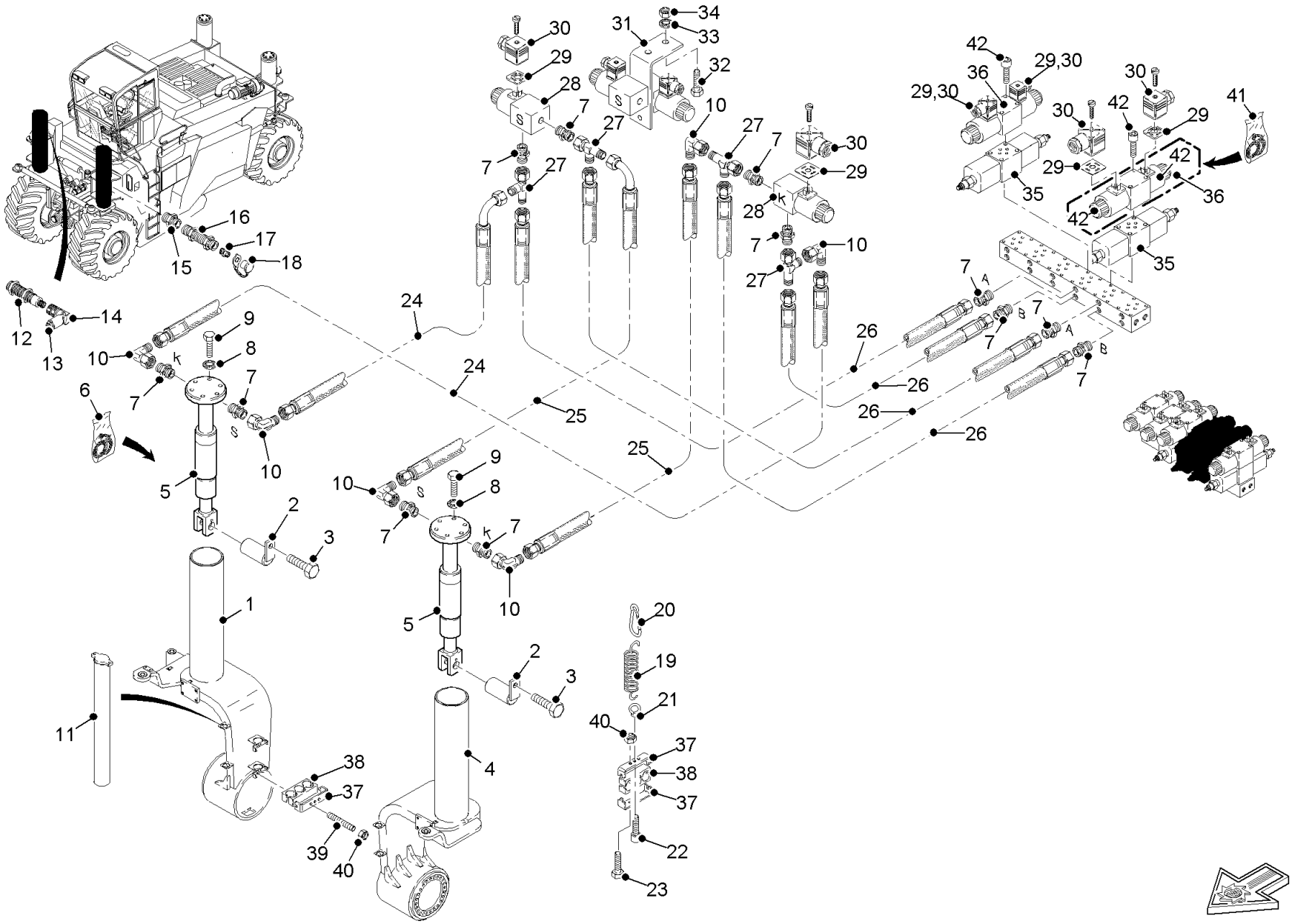
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	157164	1-9999	1	PC	SENSOR-AKTOR-VERTEILER	SENSOR 10V-30V DC	SENSOR	CAPTEUR
34	161882	23-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES



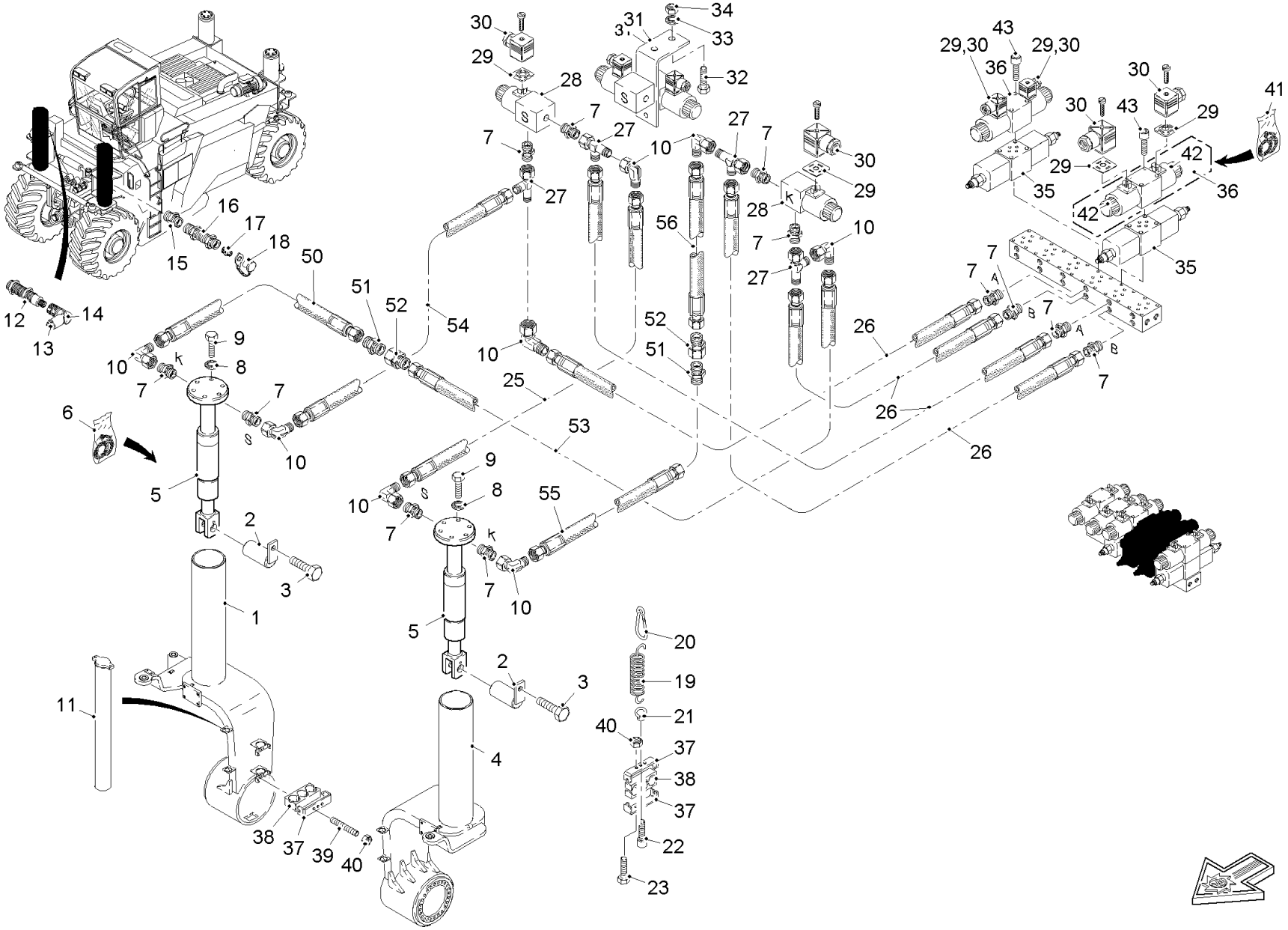
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.01.01 / 00 163594	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG VORNE** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT FRONT** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA DELANTE** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR AVANT**	**16/03/2020** **Seite 360**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	80157	1-248	1	PC	RADKONSOLE	WHEEL BRACKET	CONSOLA DE RUEDA	CONSOLE DE ROUE
2	53194	1-248	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
3	4219	1-248	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	80165	1-248	1	PC	RADKONSOLE	WHEEL BRACKET	CONSOLA DE RUEDA	CONSOLE DE ROUE
5	80025	1-248	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
6	64799	1-248	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
7	1126	1-248	12	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	5160	1-248	12	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
9	4364	1-248	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	31428	1-248	6	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
11	99214	1-248	2	PC	SÄULENSTÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	APPUI
12	55662	1-127	2	PC	NÄHERUNGSSCHALTER (CCC)	PROXIMITY SWITCH (CCC)	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
12	187786	128-248	2	PC	NÄHERUNGSSCHALTER 12-48V	PROXIMITY SWITCH 12-48V	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
13	21776	1-248	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
14	87769	1-248	2	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
15	141939	1-248	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
16	42930	1-248	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
17	1105	1-248	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
18	11181	1-248	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
19	8755	1-248	2	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
20	10744	1-248	2	PC	KARABINERHAKEN	SPRING HOOK	MOSQUETÓN	MOUSQUETON
21	170482	1-248	2	PC	RINGMUTTER	RING NUT	TUERCA ANULAR	ECROU À ANNEAU
22	4368	1-248	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	4196	1-248	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	96159	1-248	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	133690	1-27	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	18665	28-248	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
26	20983	1-248	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	3929	1-248	4	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
28	155920	1-248	2	PC	HYD-WEGESITZVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
29	21041	1-248	6	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.01.01 / 00 163594	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG VORNE** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT FRONT** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA DELANTE** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR AVANT**	**16/03/2020** **Seite 362**	WIRTGEN

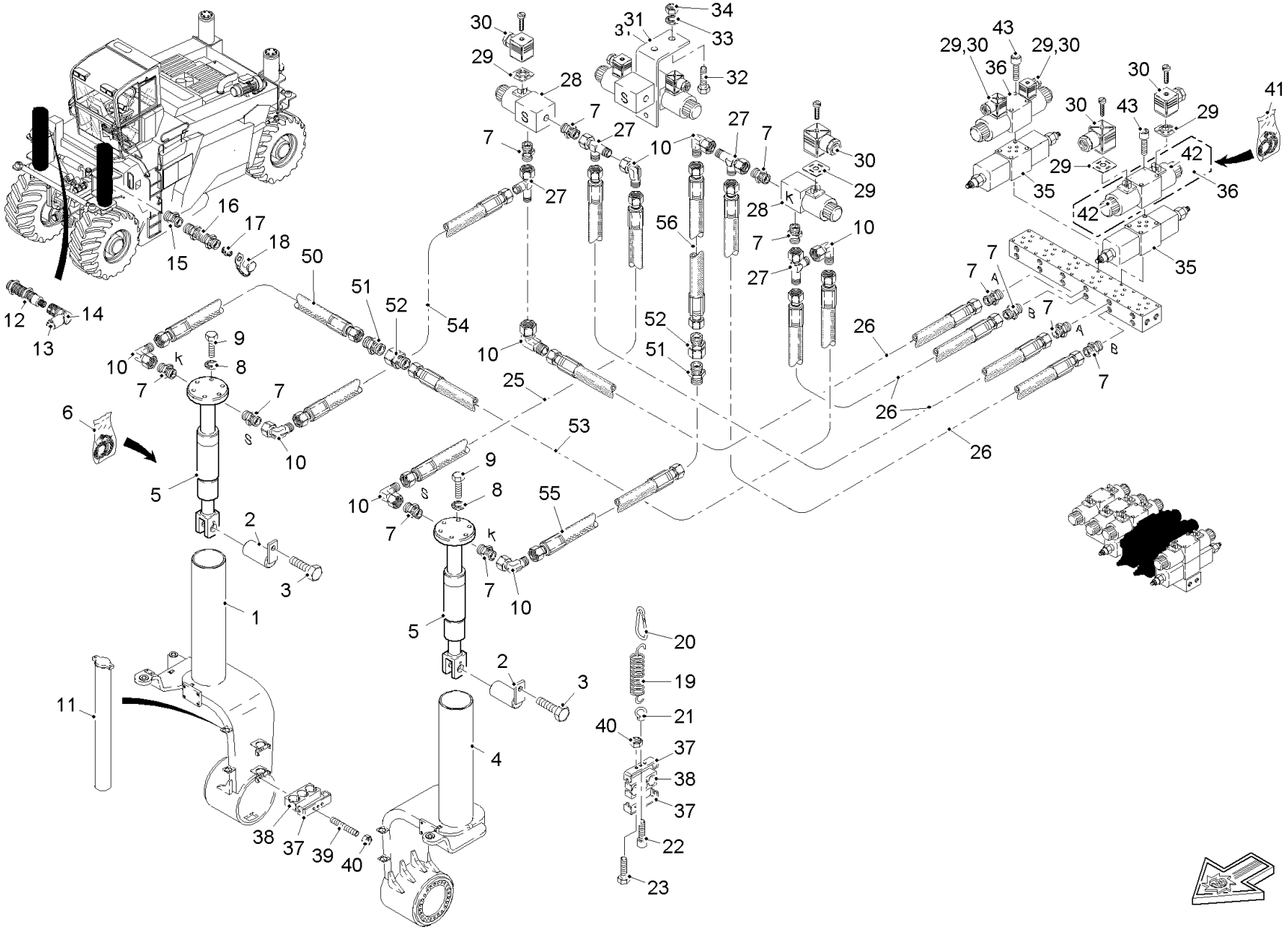
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
30	131097	1-248	6	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
31	158126	1-248	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
32	4180	1-248	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	5208	1-248	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
34	12247	1-248	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	143617	1-248	2	PC	SENKBREMSVENTIL	LOWERING BRAKE VALVE	VALVULA DE FRENO	ROBINET DE FREINAGE
36	154452	1-34	2	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
36	143615	35-248	2	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
37	163808	1-12	4	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
37	163808	13-248	8	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
38	163809	1-12	2	PC	SCHELLE D15-28 6-FACH	CLAMP D15-28 6-FOLD	ABRAZADERA	COLLIER
38	163809	13-248	4	PC	SCHELLE D15-28 6-FACH	CLAMP D15-28 6-FOLD	ABRAZADERA	COLLIER
39	73169	13-248	8	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
40	5209	1-12	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
40	5209	13-248	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
41	114161	35-248	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
42	100155	35-248	4	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
43	156275	35-248	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.01.01 / 01 2095718	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG VORNE** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT FRONT** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA DELANTE** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR AVANT**	**16/03/2020** **Seite 364**	WIRTGEN

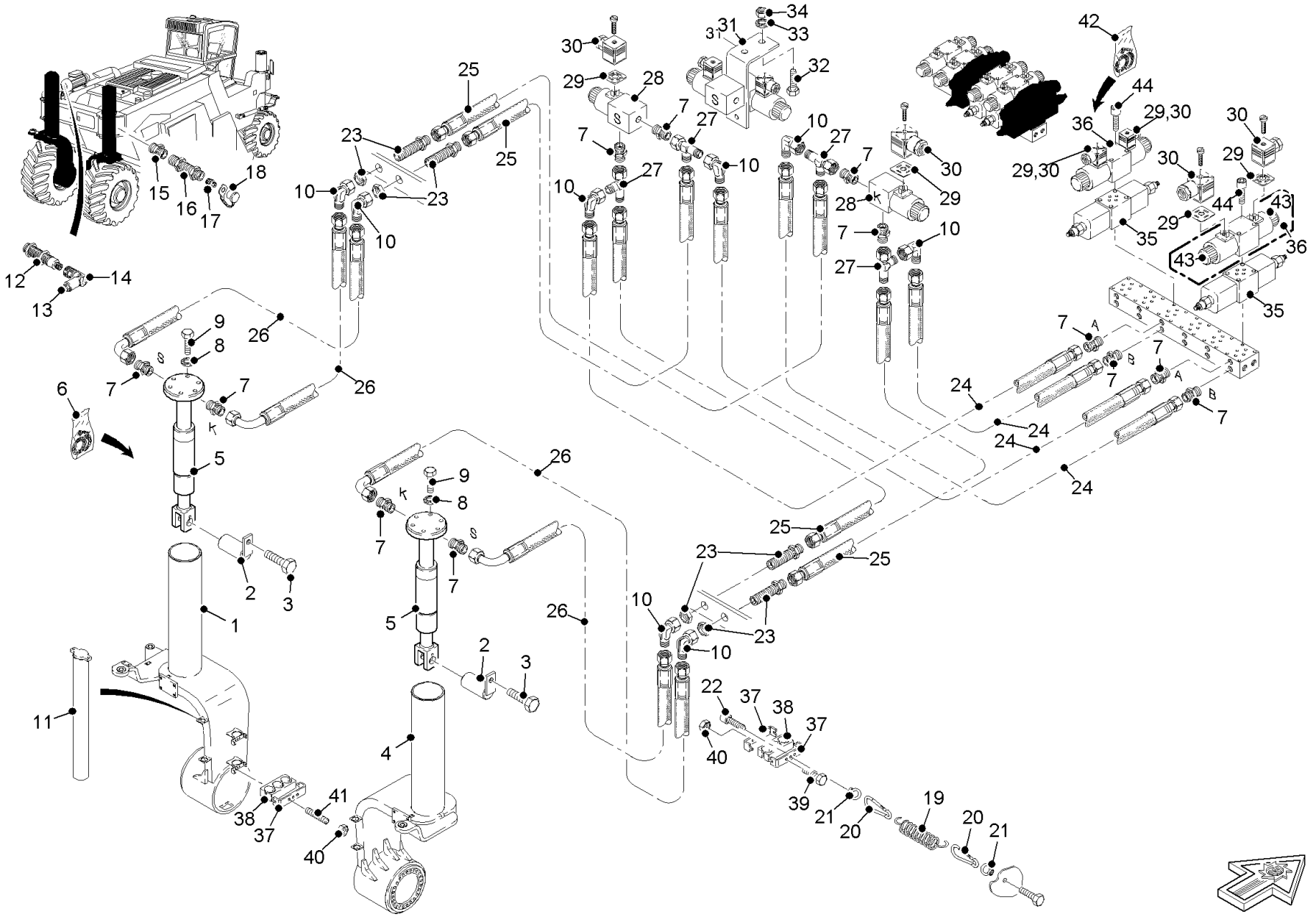
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	80157	249-9999	1	PC	RADKONSOLE	WHEEL BRACKET	CONSOLA DE RUEDA	CONSOLE DE ROUE
2	53194	249-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
3	4219	249-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	80165	249-9999	1	PC	RADKONSOLE	WHEEL BRACKET	CONSOLA DE RUEDA	CONSOLE DE ROUE
5	80025	249-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
6	64799	249-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
7	1126	249-9999	12	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	5160	249-9999	12	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
9	4364	249-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	31428	249-9999	6	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
11	99214	249-9999	2	PC	SÄULENSTÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	APPUI
12	55662	249-9999	2	PC	NÄHERUNGSSCHALTER (CCC)	PROXIMITY SWITCH (CCC)	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
12	187786	249-9999	2	PC	NÄHERUNGSSCHALTER 12-48V	PROXIMITY SWITCH 12-48V	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
13	21776	249-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
14	87769	249-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
15	141939	249-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
16	42930	249-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
17	1105	249-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
18	11181	249-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
19	8755	249-9999	2	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
20	10744	249-9999	2	PC	KARABINERHAKEN	SPRING HOOK	MOSQUETÓN	MOUSQUETON
21	170482	249-9999	2	PC	RINGMUTTER	RING NUT	TUERCA ANULAR	ECROU À ANNEAU
22	4368	249-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	4196	249-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	96159	249-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	133690	249-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	18665	249-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
26	20983	249-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	3929	249-9999	4	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
28	155920	249-9999	2	PC	HYD-WEGESITZVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
29	21041	249-9999	6	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT

WIRTGEN



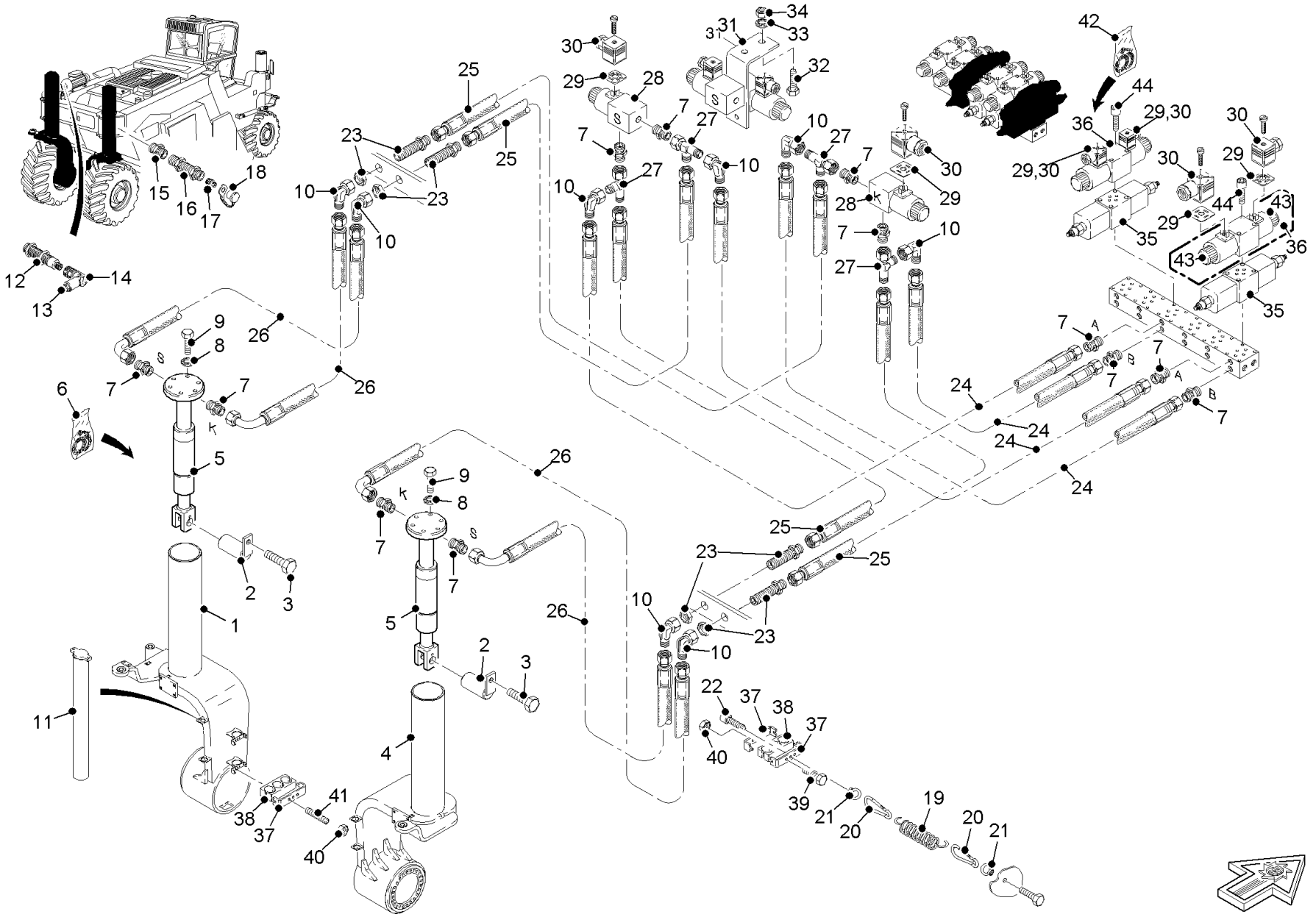
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.01.01 / 01 2095718	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG VORNE** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT FRONT** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA DELANTE** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR AVANT**	**16/03/2020** **Seite 366**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	131097	249-9999	6	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
31	158126	249-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
32	4180	249-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	5208	249-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
34	12247	249-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	143617	249-9999	2	PC	SENKBREMSVENTIL	LOWERING BRAKE VALVE	VALVULA DE FRENO	ROBINET DE FREINAGE
36	154452	249-9999	2	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
36	143615	249-9999	2	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
37	163808	249-9999	4	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
50	2068717	249-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
51	4963	249-9999	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
52	20824	249-9999	2	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
53	15606	249-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
54	16535	249-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
55	2068717	249-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
56	16031	249-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



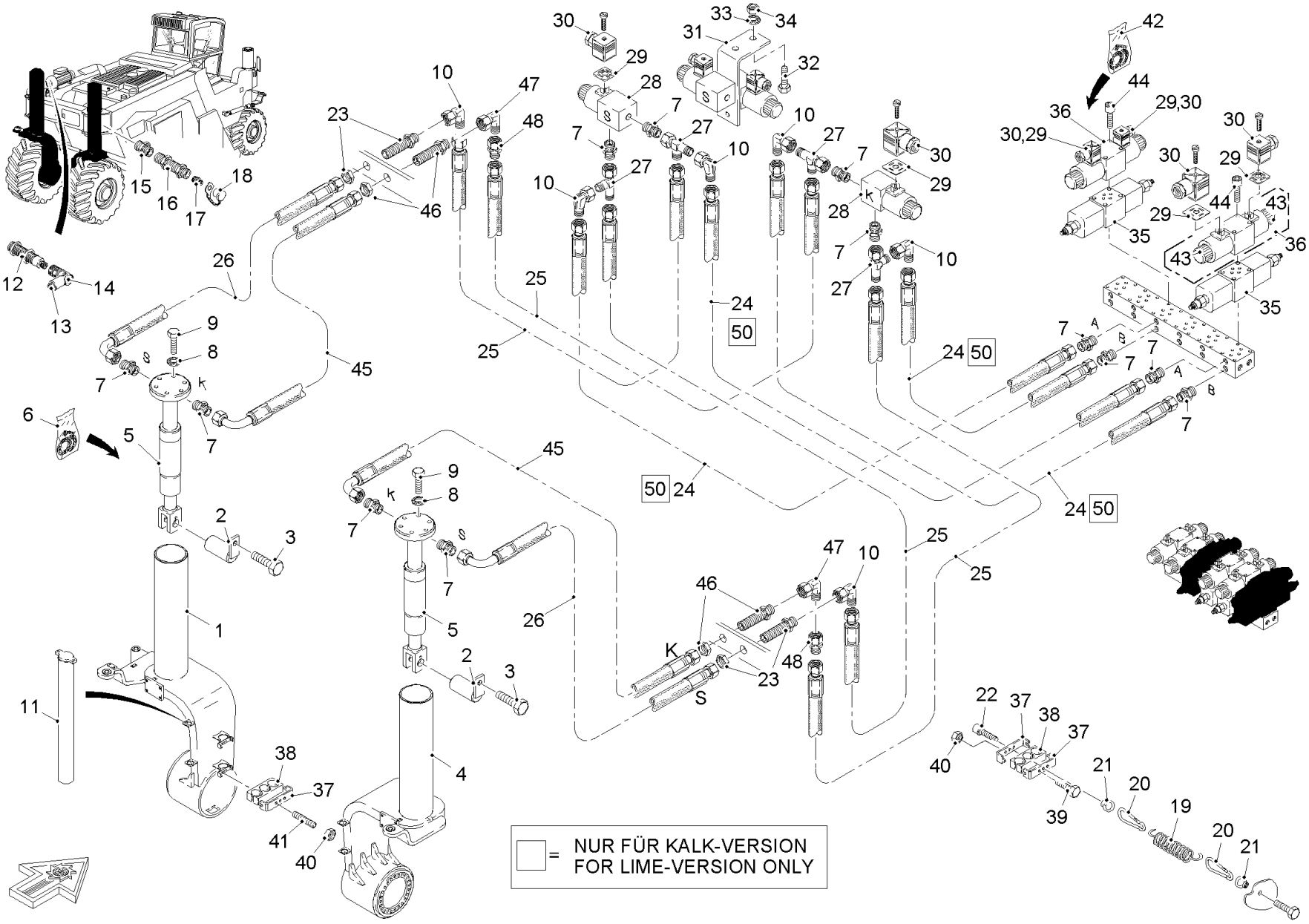
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.02.01 / 00 163595	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG HINTEN** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT REAR** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA ATRAS** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR ARRIERE**	**16/03/2020** **Seite 368**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	80157	1-248	1	PC	RADKONSOLE	WHEEL BRACKET	CONSOLA DE RUEDA	CONSOLE DE ROUE
2	53194	1-248	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
3	4219	1-248	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	80165	1-248	1	PC	RADKONSOLE	WHEEL BRACKET	CONSOLA DE RUEDA	CONSOLE DE ROUE
5	80025	1-248	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
6	64799	1-248	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
7	1126	1-248	12	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	5160	1-248	12	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
9	4364	1-248	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	31428	1-27	12	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
10	31428	28-248	8	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
11	99214	1-248	2	PC	SÄULENSTÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	APPUI
12	55662	1-127	2	PC	NÄHERUNGSSCHALTER (CCC)	PROXIMITY SWITCH (CCC)	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
12	187786	128-248	2	PC	NÄHERUNGSSCHALTER 12-48V	PROXIMITY SWITCH 12-48V	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
13	21776	1-248	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
14	87769	1-248	2	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
15	141939	1-248	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
16	42930	1-248	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
17	1105	1-248	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
18	11181	1-248	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
19	8755	1-248	2	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
20	10744	1-248	4	PC	KARABINERHAKEN	SPRING HOOK	MOSQUETÓN	MOUSQUETON
21	170482	1-248	4	PC	RINGMUTTER	RING NUT	TUERCA ANULAR	ECROU À ANNEAU
22	4368	1-248	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	18679	1-248	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	1648	1-248	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
26	124315	1-248	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	3929	1-248	4	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
28	155920	1-248	2	PC	HYD-WEGESITZVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
29	21041	1-248	6	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.02.01 / 00 163595	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG HINTEN** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT REAR** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA ATRAS** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR ARRIERE**	**16/03/2020** **Seite 370**	WIRTGEN

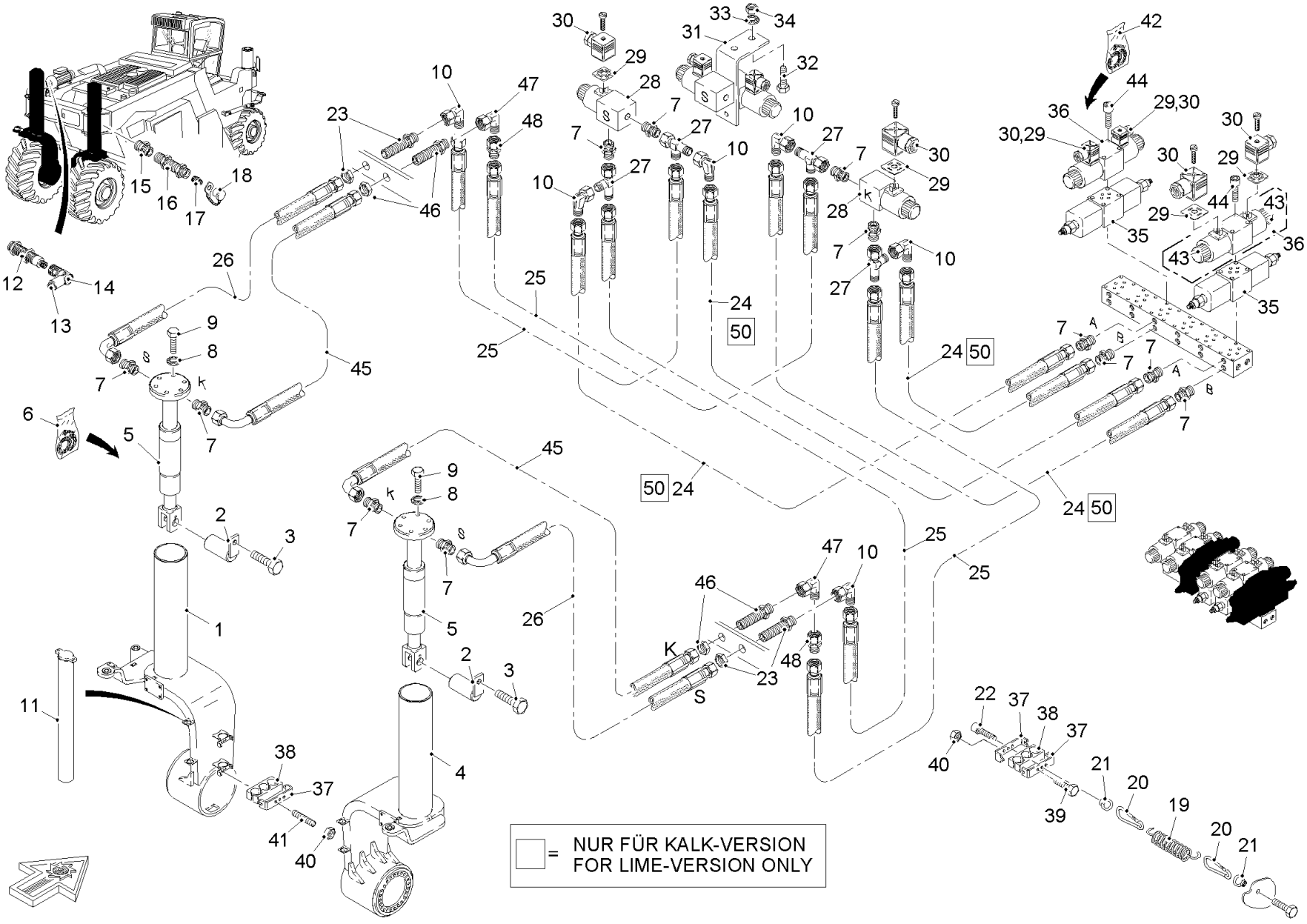
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	131097	1-248	6	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
31	158126	1-248	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
32	4180	1-248	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	5208	1-248	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
34	12247	1-248	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	143617	1-248	2	PC	SENKBREMSVENTIL	LOWERING BRAKE VALVE	VALVULA DE FRENO	ROBINET DE FREINAGE
36	154452	1-34	2	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
36	143615	35-248	2	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
37	163808	13-248	8	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
38	163809	13-248	6	PC	SCHELLE D15-28 6-FACH	CLAMP D15-28 6-FOLD	ABRAZADERA	COLLIER
39	4196	13-248	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	5209	13-248	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
41	73169	13-248	8	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
42	114161	35-248	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
43	100155	35-248	4	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
44	156275	35-248	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.02.01 / 01 2095719	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG HINTEN** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT REAR** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA ATRAS** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR ARRIERE**	**16/03/2020** **Seite 372**

WIRTGEN

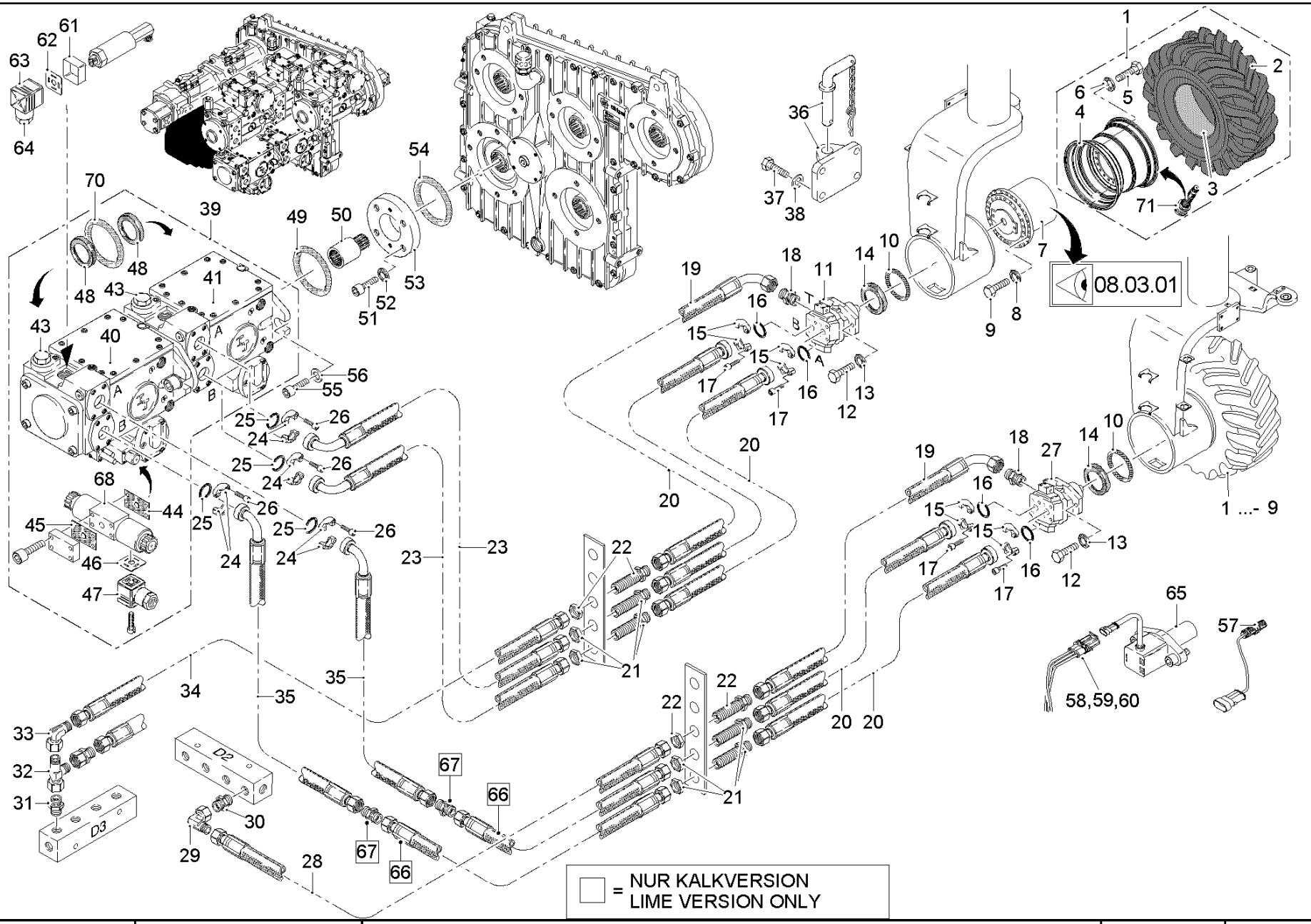
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	80157	249-9999	1	PC	RADKONSOLE	WHEEL BRACKET	CONSOLA DE RUEDA	CONSOLE DE ROUE
2	53194	249-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
3	4219	249-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	80165	249-9999	1	PC	RADKONSOLE	WHEEL BRACKET	CONSOLA DE RUEDA	CONSOLE DE ROUE
5	80025	249-9999	2	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
6	64799	249-9999	2	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
7	1126	249-9999	12	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	5160	249-9999	12	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
9	4364	249-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	31428	249-9999	12	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
10	31428	249-9999	8	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
11	99214	249-9999	2	PC	SÄULENSTÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	APPUI
12	55662	249-9999	2	PC	NÄHERUNGSSCHALTER (CCC)	PROXIMITY SWITCH (CCC)	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
12	187786	249-9999	2	PC	NÄHERUNGSSCHALTER 12-48V	PROXIMITY SWITCH 12-48V	INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	COMMUTATEUR DE PROXIMITE
13	21776	249-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
14	87769	249-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
15	141939	249-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
16	42930	249-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
17	1105	249-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
18	11181	249-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
19	8755	249-9999	2	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
20	10744	249-9999	4	PC	KARABINERHAKEN	SPRING HOOK	MOSQUETÓN	MOUSQUETON
21	170482	249-9999	4	PC	RINGMUTTER	RING NUT	TUERCA ANULAR	ECROU À ANNEAU
22	4368	249-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	18679	249-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	1648	249-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
26	124315	249-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	3929	249-9999	4	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
28	155920	249-9999	2	PC	HYD-WEGESITZVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
29	21041	249-9999	6	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	07.02.01 / 01 2095719	*Benennung:* **HÖHENVERSTELLUNG HINTEN** *Designation:* **HEIGHT ADJUSTMENT REAR** *Denominación:* **AJUSTE ALTURA ATRAS** *Dénomination:* **REGLAGE DE HAUTEUR ARRIERE**	**16/03/2020** **Seite 374**

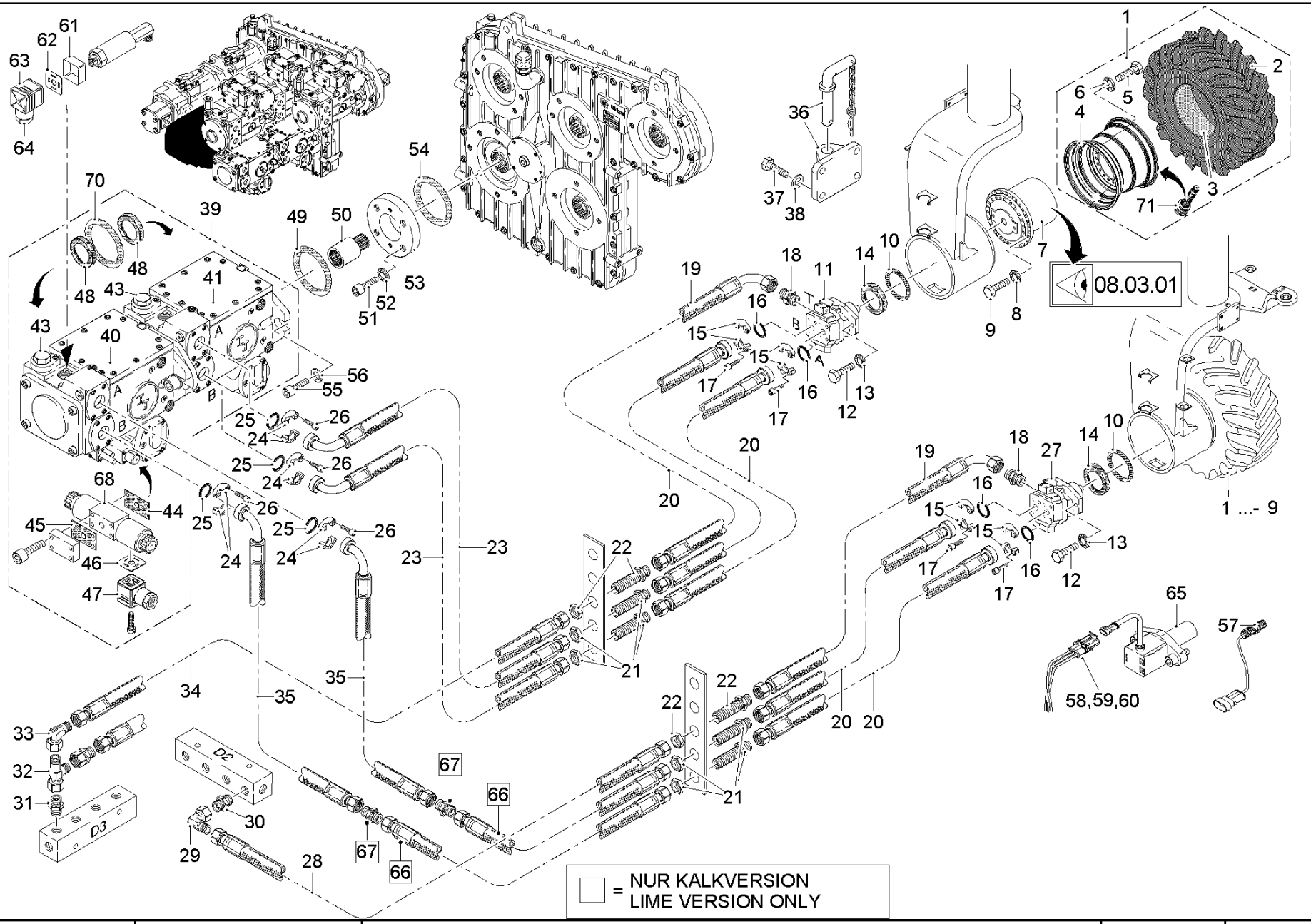
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	131097	249-9999	6	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
31	158126	249-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
32	4180	249-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	5208	249-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
34	12247	249-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	143617	249-9999	2	PC	SENKBREMSVENTIL	LOWERING BRAKE VALVE	VALVULA DE FRENO	ROBINET DE FREINAGE
36	154452	249-9999	2	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
36	143615	249-9999	2	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
37	163808	249-9999	8	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
38	163809	249-9999	6	PC	SCHELLE D15-28 6-FACH	CLAMP D15-28 6-FOLD	ABRAZADERA	COLLIER
39	4196	249-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	5209	249-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
41	73169	249-9999	8	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
42	114161	249-9999	2	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
43	100155	249-9999	4	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
44	156275	249-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	2068716	249-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
46	4966	249-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
47	4970	249-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
48	20824	249-9999	2	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
50	156973	249-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



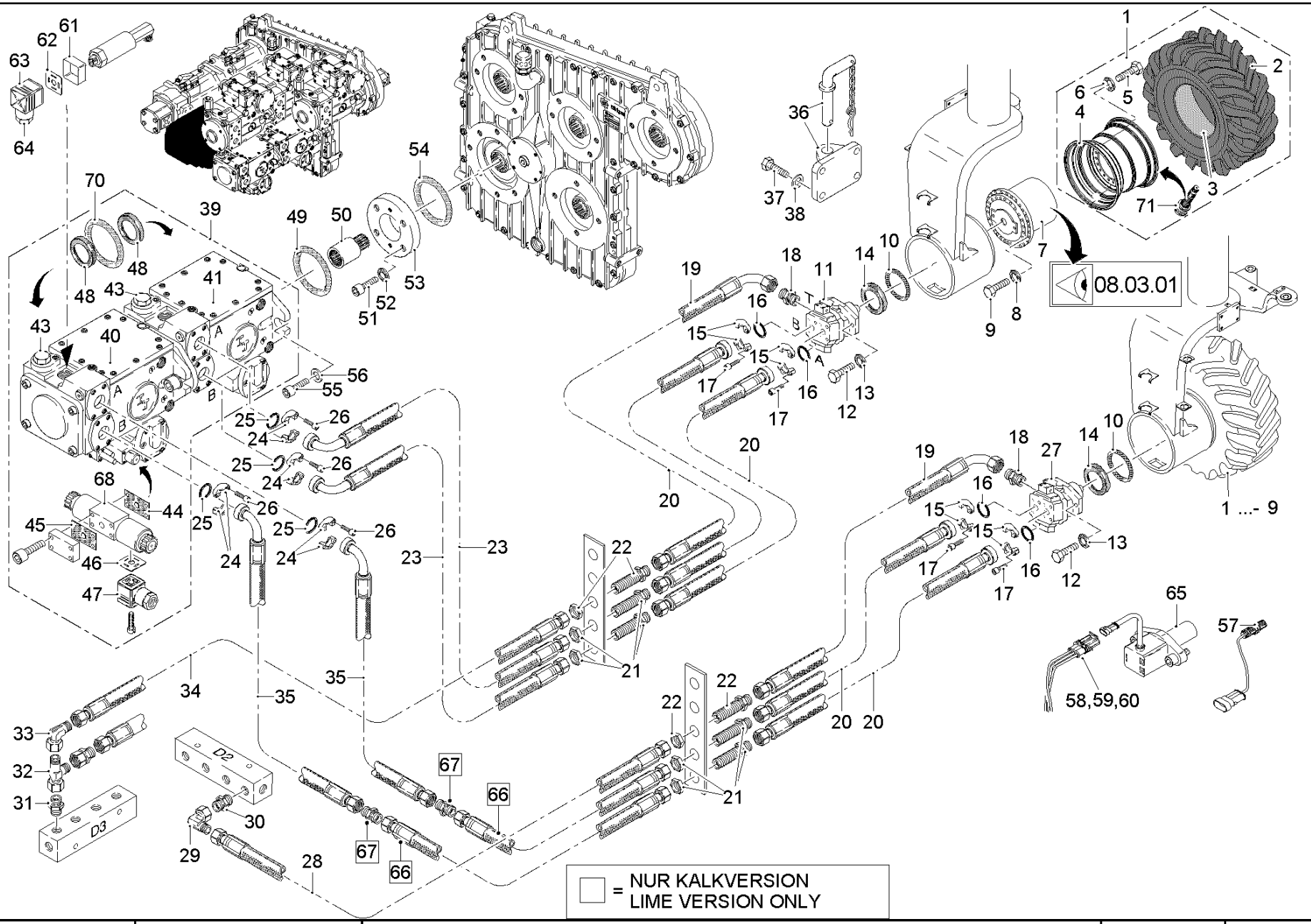
Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:* 08.01.01 / 00 163706	*Benennung:* **FAHRANTRIEB LINKS** *Designation:* **DRIVE SYSTEM, LEFT** *Denominación:* **ACC. AVANCE. IZQ.** *Dénomination:* **TRANSMISSION, GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 376**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	131456	1-9999	2	PC	RAD	WHEEL	RUEDA	ROUE
2	131453	1-9999	2	PC	REIFEN	TYRE	NEUMÁTICO	PNEU
3	140981	1-417	2	PC	REIFENSCHLAUCH	AIR TUBE	CÁMARA DE AIRE	CHAMBRE À AIR
4	148511	1-9999	2	PC	FELGE	RIM	LLANTA	JANTE
5	80267	1-9999	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5160	1-9999	20	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
7	80024	1-347	2	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
7	188848	348-9999	2	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
8	5160	1-9999	24	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
9	2088264	1-9999	24	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	27991	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
11	80022	1-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
12	4359	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5160	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
14	84805	1-9999	2	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
15	4146	1-9999	4	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
16	10018	1-9999	4	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
17	4468	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	9087	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	80875	1-27	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	165777	28-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	81791	1-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
21	80603	1-9999	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
22	3366	1-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
23	81790	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	4145	1-9999	8	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
25	11009	1-9999	4	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
26	4418	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	80023	1-67	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
27	170608	68-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
28	25378	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:* 08.01.01 / 00 163706	*Benennung:* **FAHRANTRIEB LINKS** *Designation:* **DRIVE SYSTEM, LEFT** *Denominación:* **ACC. AVANCE. IZQ.** *Dénomination:* **TRANSMISSION, GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 378**	WIRTGEN

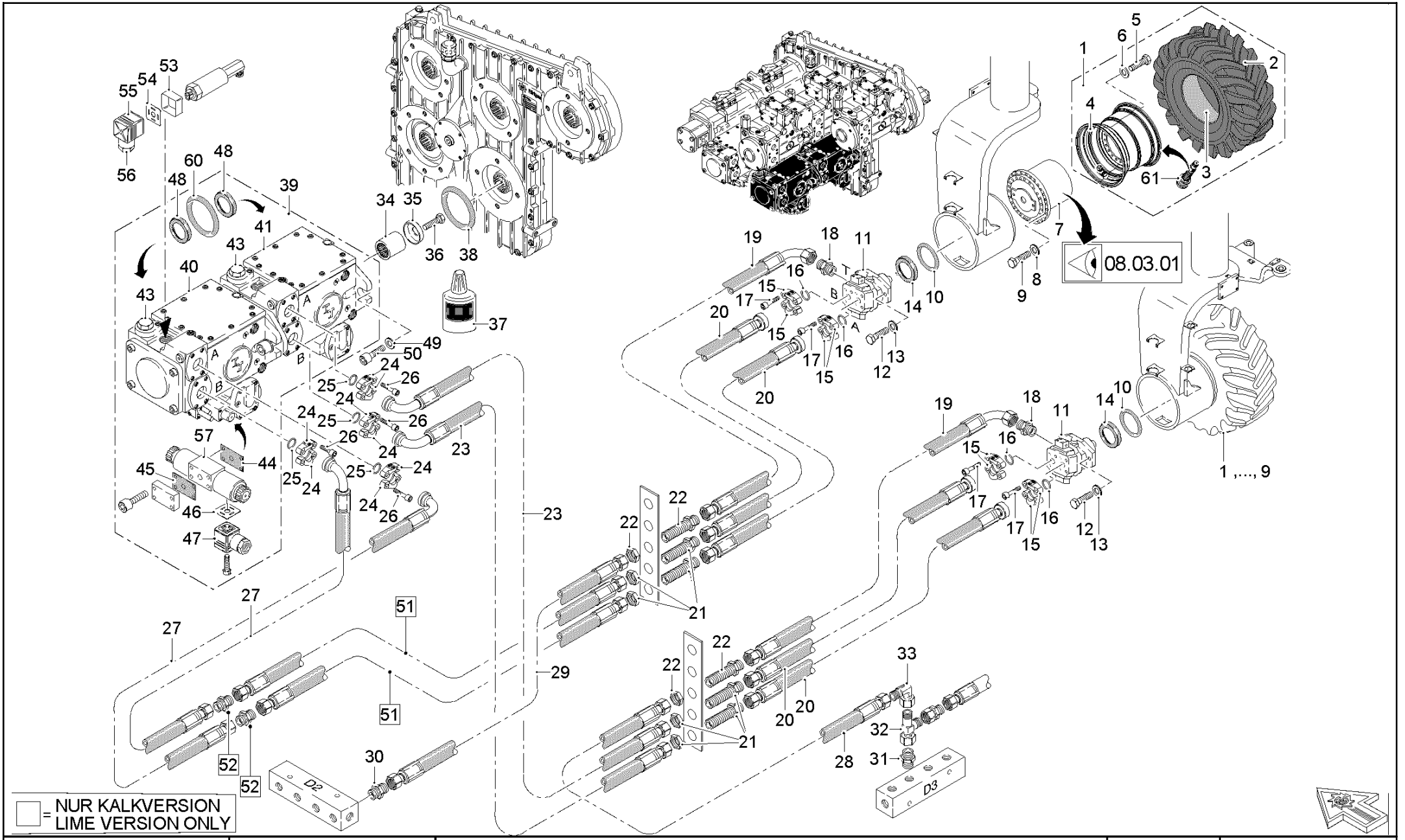
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
32	10144	1-350	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
33	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
34	26889	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	81789	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
36	81269	1-9999	1	PC	ABSCHLEPPKUPPLUNG	TOWING COUPLING	ACOPLAMIENTO REMOLQUE	ACCOUPLEMENT REMORQUAGE
37	4360	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	5160	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
39	154407	1-9999	1	PC	TANDEMPUMPE	TANDEM PUMP	BOMBA TÁNDEM	POMPE TANDEM
40	154408	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
41	154409	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
43	92084	1-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
44	30585	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
45	30584	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
46	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
47	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
48	78164	1-9999	2	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
49	32806	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
50	80392	1-9999	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
51	4430	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
52	5166	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
53	69236	1-9999	1	PC	ADAPTERFLANSCH	ADAPTER FLANGE	BRIDA DEL ADAPTADOR	BRIDE D'ADAPTATEUR
54	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
55	4430	-	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
56	16584	-	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
57	147338	1-67	1	PC	HALLEFFEKTAUFNEHMER	HALL SENSOR 8V-36V DC	CAPTADOR EFECTO DEL HALL	CAPTEUR DU EFFET HALL
58	136031	1-9999	1	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
59	136049	1-9999	3	PC	BUCHSENKONTAKT 12-24V	CONTACT 12-24V	CONTACTO 12-24V	CONTACT 12-24V
60	136051	1-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.01.01 / 00 163706	*Benennung:* **FAHRANTRIEB LINKS** *Designation:* **DRIVE SYSTEM, LEFT** *Denominación:* **ACC. AVANCE. IZQ.** *Dénomination:* **TRANSMISSION, GAUCHE**	**16/03/2020** **Seite 380**

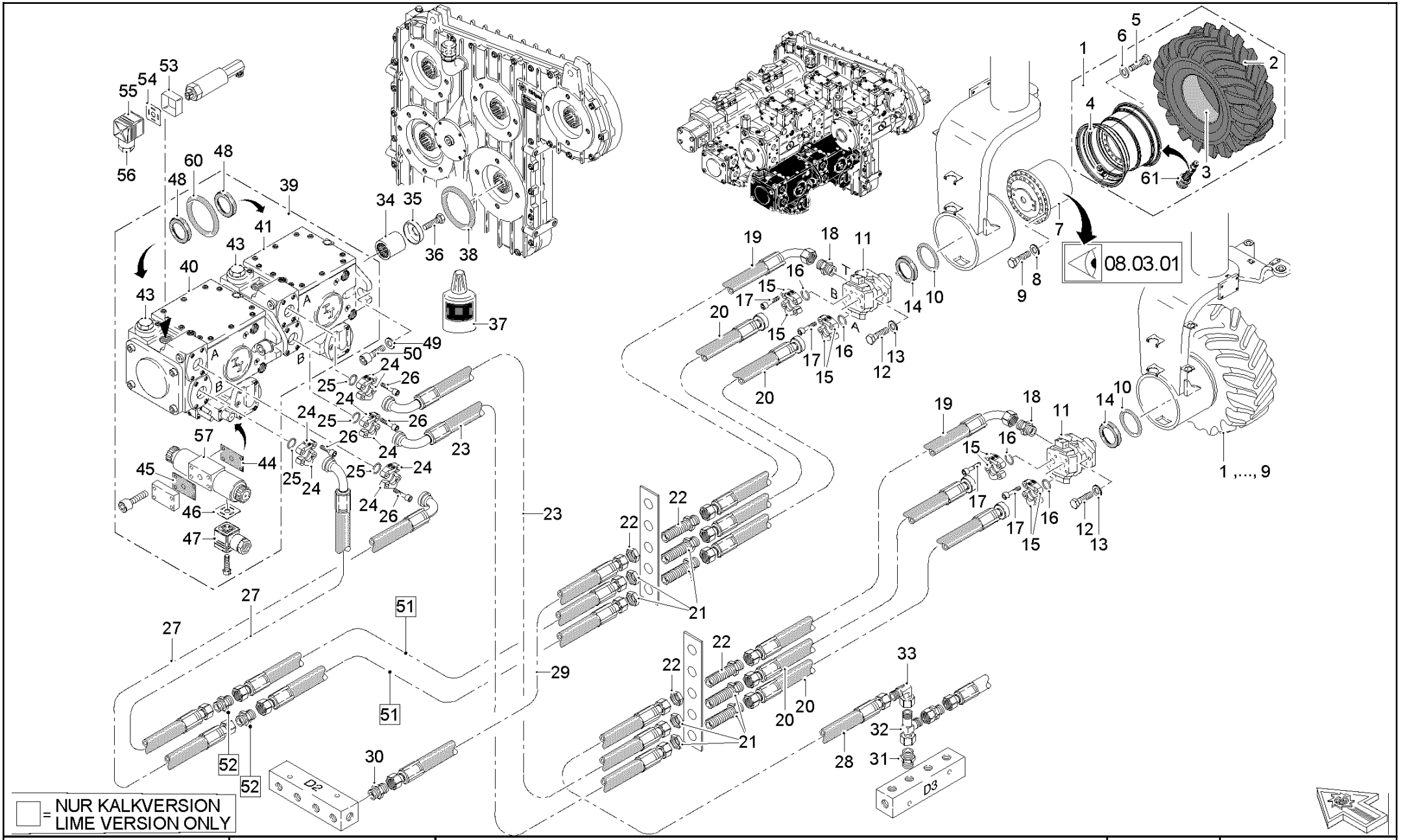
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
61	130762	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSPLATTE	CLOSING PLATE	PLACA DE CIERRE	PLAQUE DE FERMETURE
62	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
63	54379	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 24V	FEMALE PLUG 24V	CAJA CONDUCTOR 24V	PRISE DE COURANT CONDUITE 24V
64	6912	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
65	172693	68-9999	1	PC	HALLEFFEKTAUFNEHMER	HALL SENSOR 8V-36V DC	CAPTADOR EFECTO DEL HALL	CAPTEUR DU EFFET HALL
66	105444	253-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
67	3337	253-9999	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
68	188097	229-9999	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
70	63608	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
71	80260	418-9999	2	PC	REIFENVENTIL	TYRE VALVE	VÁLVULA DE NEUMÁTICO	VALVE DE GONFLEMENT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.02.01 / 00 163749	*Benennung:* **FAHRANTRIEB RECHTS** *Designation:* **DRIVE SYSTEM, RIGHT** *Denominación:* **ACC. AVANCE.DCHA.** *Dénomination:* **TRASMISSION, RECTO**	**16/03/2020** **Seite 382**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	131455	1-9999	2	PC	RAD	WHEEL	RUEDA	ROUE
2	131453	1-9999	2	PC	REIFEN	TYRE	NEUMÁTICO	PNEU
3	140981	1-417	2	PC	REIFENSCHLAUCH	AIR TUBE	CÁMARA DE AIRE	CHAMBRE À AIR
4	148511	1-9999	2	PC	FELGE	RIM	LLANTA	JANTE
5	80267	1-9999	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5158	1-9999	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	80024	1-347	2	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
7	188848	348-9999	2	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
8	5158	1-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	2088264	1-9999	24	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	27991	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
11	80022	1-9999	2	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
12	4359	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	5158	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	84805	1-9999	2	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
15	4146	1-9999	4	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
16	10018	1-9999	4	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
17	4468	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	9087	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	80875	1-27	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	165777	28-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	81791	1-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
21	80603	1-9999	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
22	3366	1-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
23	81788	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	4145	1-9999	8	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
25	11009	1-9999	4	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
26	4418	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	81793	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	26889	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	165780	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	25378	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	165779	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



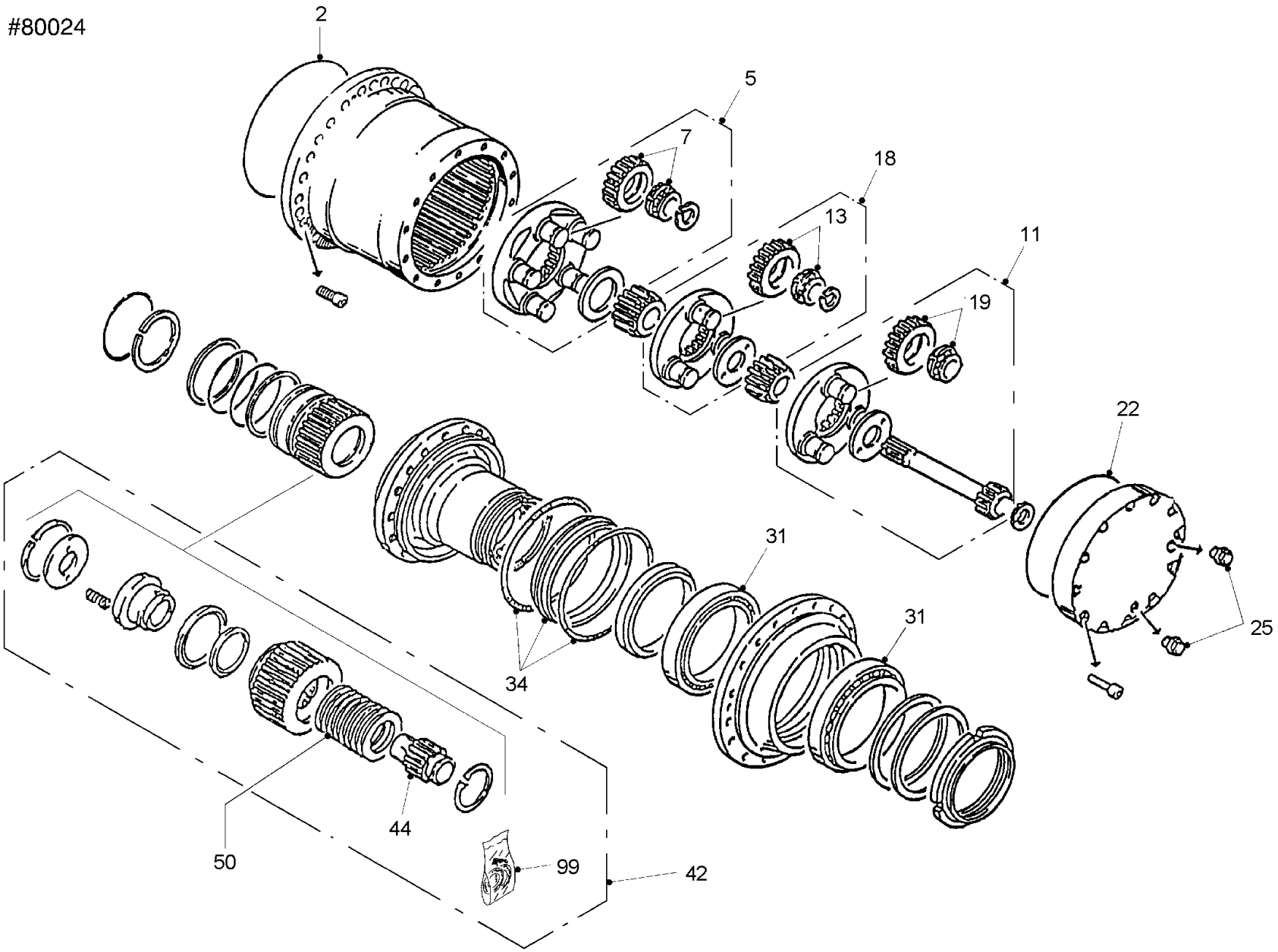
□ = NUR KALKVERSION
LIME VERSION ONLY

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.02.01 / 00 163749	*Benennung:* **FAHRANTRIEB RECHTS** *Designation:* **DRIVE SYSTEM, RIGHT** *Denominación:* **ACC. AVANCE.DCHA.** *Dénomination:* **TRASMISSION, RECTO**	**16/03/2020** **Seite 384**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
32	10144	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
33	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
34	50432	1-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
35	97215	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
36	7856	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	9995	1-9999	0,005	PC	KLEBER	ADHESIVE	ADHESIVO	COLLE
38	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
39	154407	1-9999	1	PC	TANDEMPUMPE	TANDEM PUMP	BOMBA TÁNDEM	POMPE TANDEM
40	154408	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
41	154409	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
43	92084	1-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
44	30585	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
45	30584	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
46	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
47	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
48	78164	1-9999	2	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
49	16584	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
50	4430	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	105444	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	4025	23-9999	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
53	130762	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSPLATTE	CLOSING PLATE	PLACA DE CIERRE	PLAQUE DE FERMETURE
54	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
55	54379	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 24V	FEMALE PLUG 24V	CAJA CONDUCTOR 24V	PRISE DE COURANT CONDUITE 24V
56	6912	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
57	188097	229-9999	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
60	63608	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
61	80260	418-9999	2	PC	REIFENVENTIL	TYRE VALVE	VÁLVULA DE NEUMÁTICO	VALVE DE GONFLEMENT

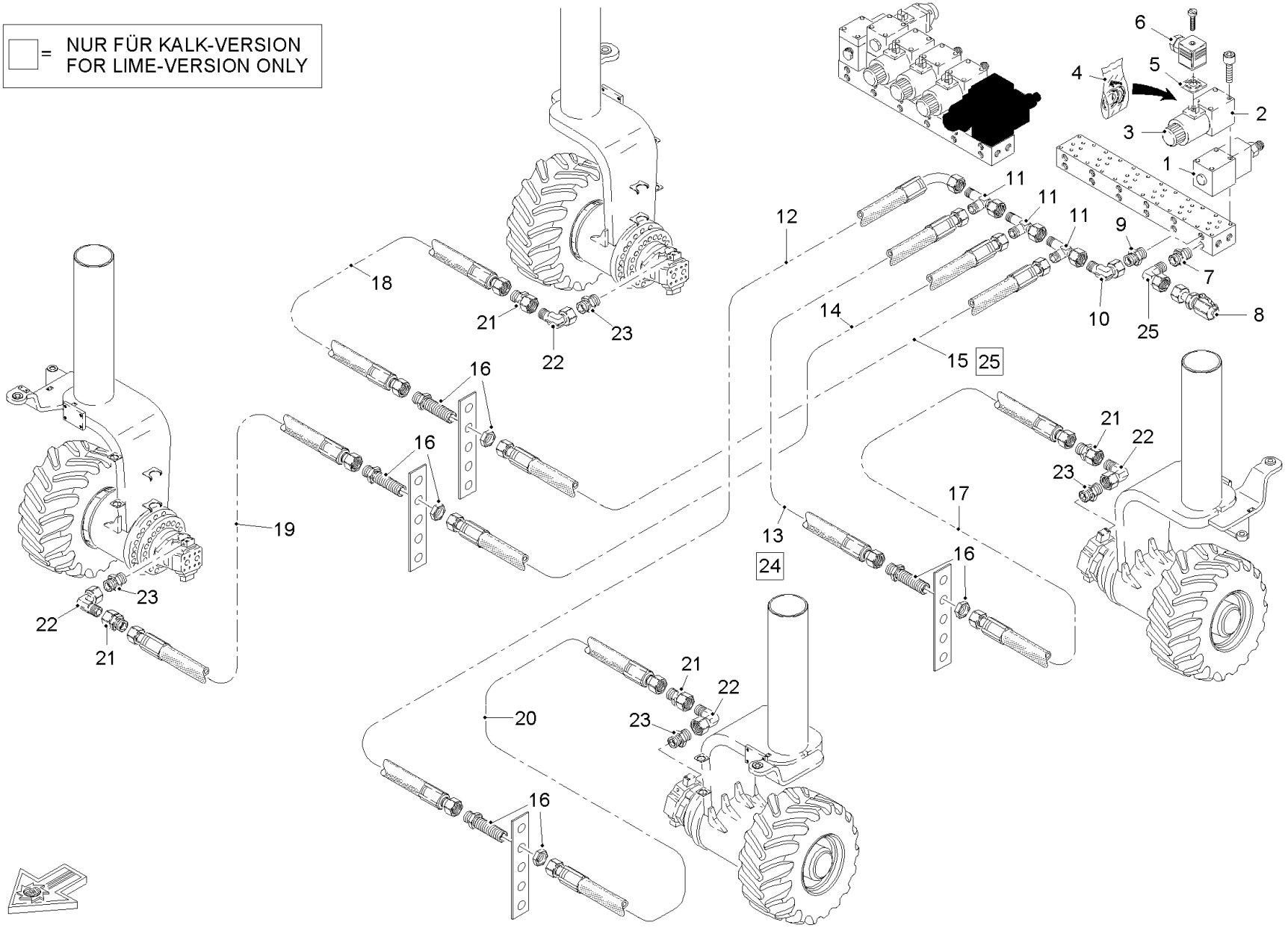
#80024



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.03.01 / 00 163750	*Benennung:* **FAHRGETRIEBE** *Designation:* **DRIVE GEARBOX** *Denominación:* **ENGRANAJE DE AVANCE** *Dénomination:* **ENGRENAGE**	**16/03/2020** **Seite 386**

WIRTGEN

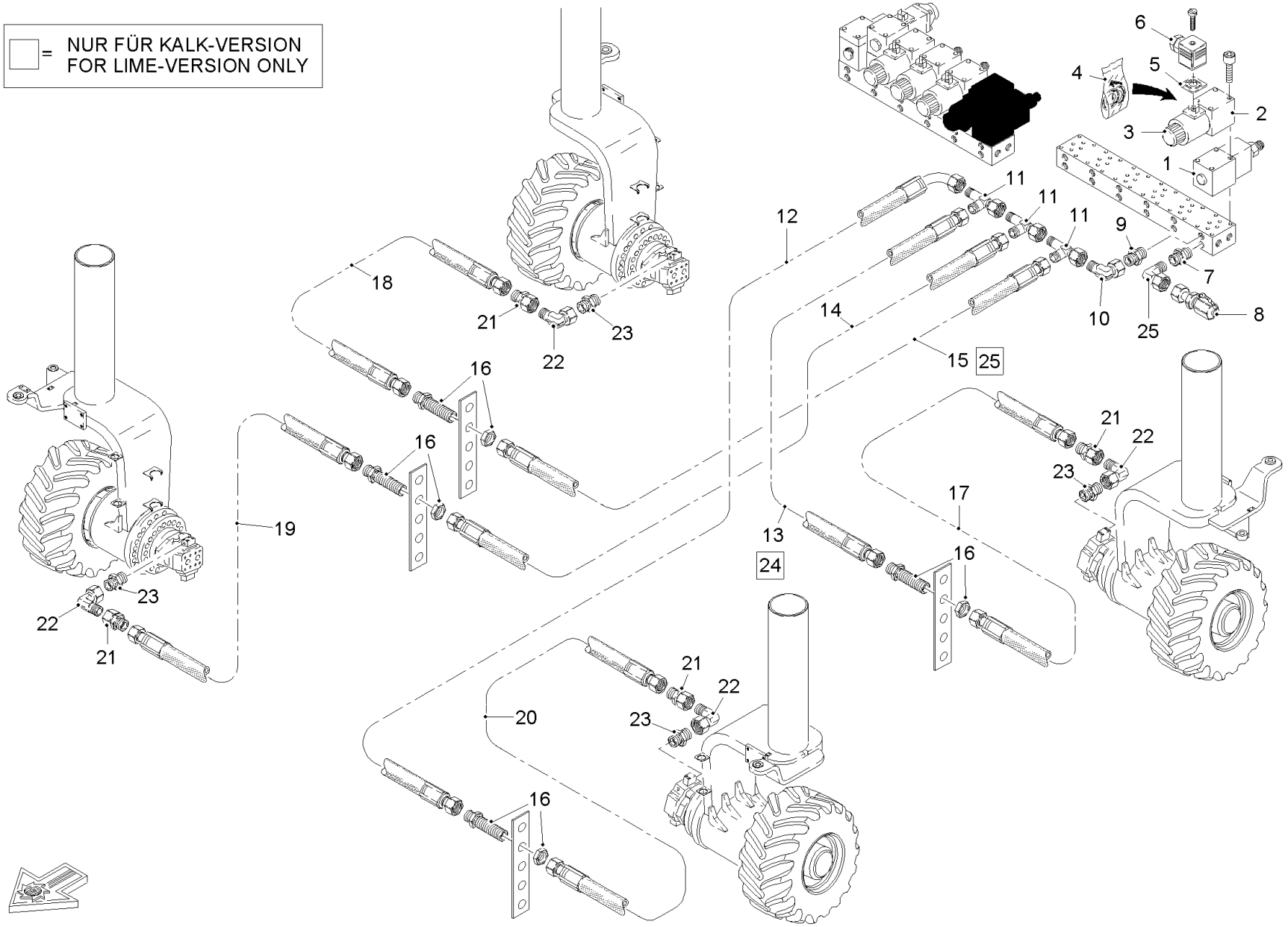
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	109287	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
5	109250	1-9999	1	PC	PLANETENTRÄGER KPL.	PINION CAGE COMPL.	SOPORTE PLANETARIO COMPL.	PORTE-PIGNONS SATELLITES CPL.
7	109253	1-9999	5	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
11	109251	1-9999	1	PC	PLANETENTRÄGER KPL.	PINION CAGE COMPL.	SOPORTE PLANETARIO COMPL.	PORTE-PIGNONS SATELLITES CPL.
13	109257	1-9999	3	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
18	109252	1-9999	1	PC	PLANETENTRÄGER KPL.	PINION CAGE COMPL.	SOPORTE PLANETARIO COMPL.	PORTE-PIGNONS SATELLITES CPL.
19	109255	1-9999	3	PC	STIRNRAD	SPUR WHEEL	RUEDA RECTA	ROUE DROITE
22	109288	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
25	43121	1-9999	2	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
31	109106	1-9999	2	PC	KEGELROLLENLAGER	TAPER ROLLER BEARING	RODAMIENTO DE RODILLOS CÓNICOS	ROULEMENT À ROULEAUX CONIQUES
34	51433	1-9999	1	PC	GLEITRINGDICHTUNG	AXIAL FACE SEAL	JUNTA DESLIZANTE	GARNITURE ÉTANCHE ANNEAU GLIS.
42	109214	1-9999	1	PC	BREMSE	BRAKE	FRENO	FREIN
44	109258	1-9999	1	PC	HÜLSE	SLEEVE	CASQUILLO	DOUILLE
50	132160	1-9999	1	PC	BREMSLAMELLEN	BRAKE DISK	DISCOS DE FRENO	DISQUES DE FREIN
99	133331	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.04.01 / 00 163657	*Benennung:* **SCHALTSYSTEM** *Designation:* **SWITCHING SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE CAMBIO** *Dénomination:* **SYSTEME DE COMMUTATION**	**16/03/2020** **Seite 388**

WIRTGEN

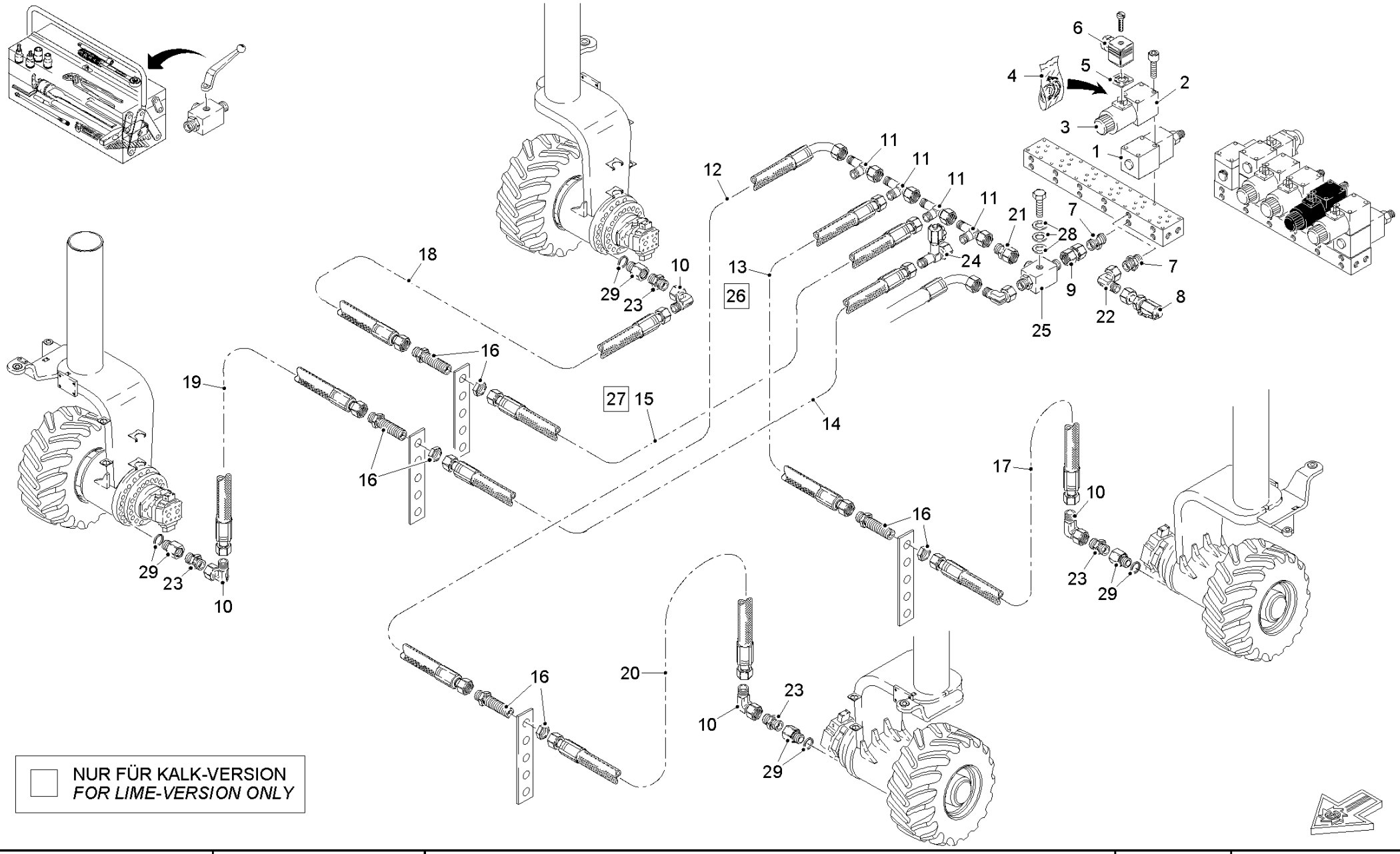
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	85353	1-239	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
1	189037	240-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
2	16460	1-239	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
2	2090178	240-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
3	18745	1-239	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
3	2090214	240-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
4	19807	1-239	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
4	2090218	240-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
5	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
6	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
7	1126	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
9	30243	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
10	2888	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
11	2887	1-9999	3	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
12	80671	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	80668	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	80669	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	111553	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	2884	1-9999	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
17	81843	1-22	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	96198	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	81843	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	81843	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	81843	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
21	5047	1-9999	4	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
22	31428	1-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
23	3551	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
24	119358	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.04.01 / 00 163657	*Benennung:* **SCHALTSYSTEM** *Designation:* **SWITCHING SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE CAMBIO** *Dénomination:* **SYSTEME DE COMMUTATION**	**16/03/2020** **Seite 390**

WIRTGEN

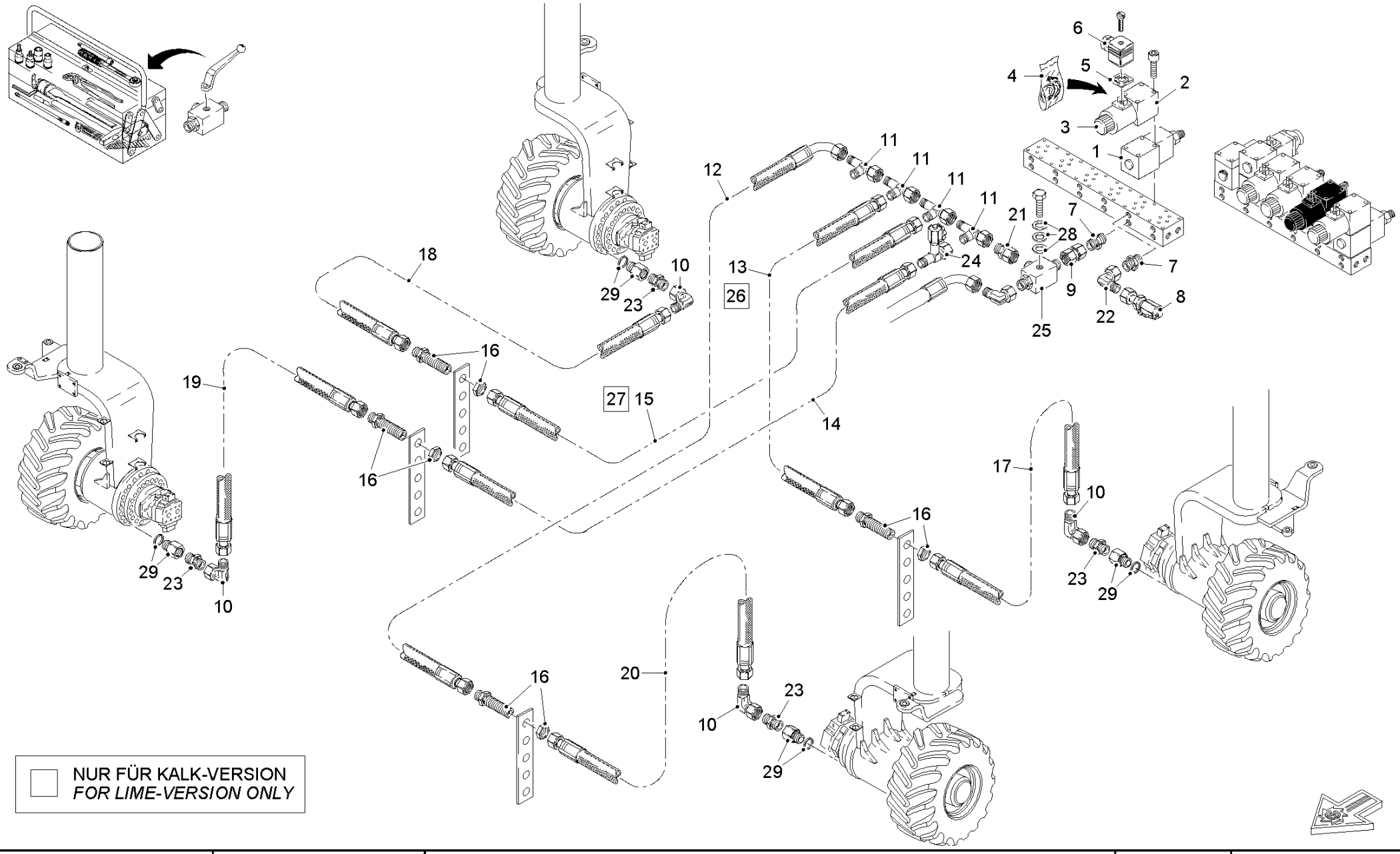
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
25	119353	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
26	31428	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.05.01 / 00 163697	*Benennung:* **BREMSSYSTEM** *Designation:* **BRAKE SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE FRENOS** *Dénomination:* **SYSTÈME DE FREINAGE**	**16/03/2020** **Seite 392**

WIRTGEN

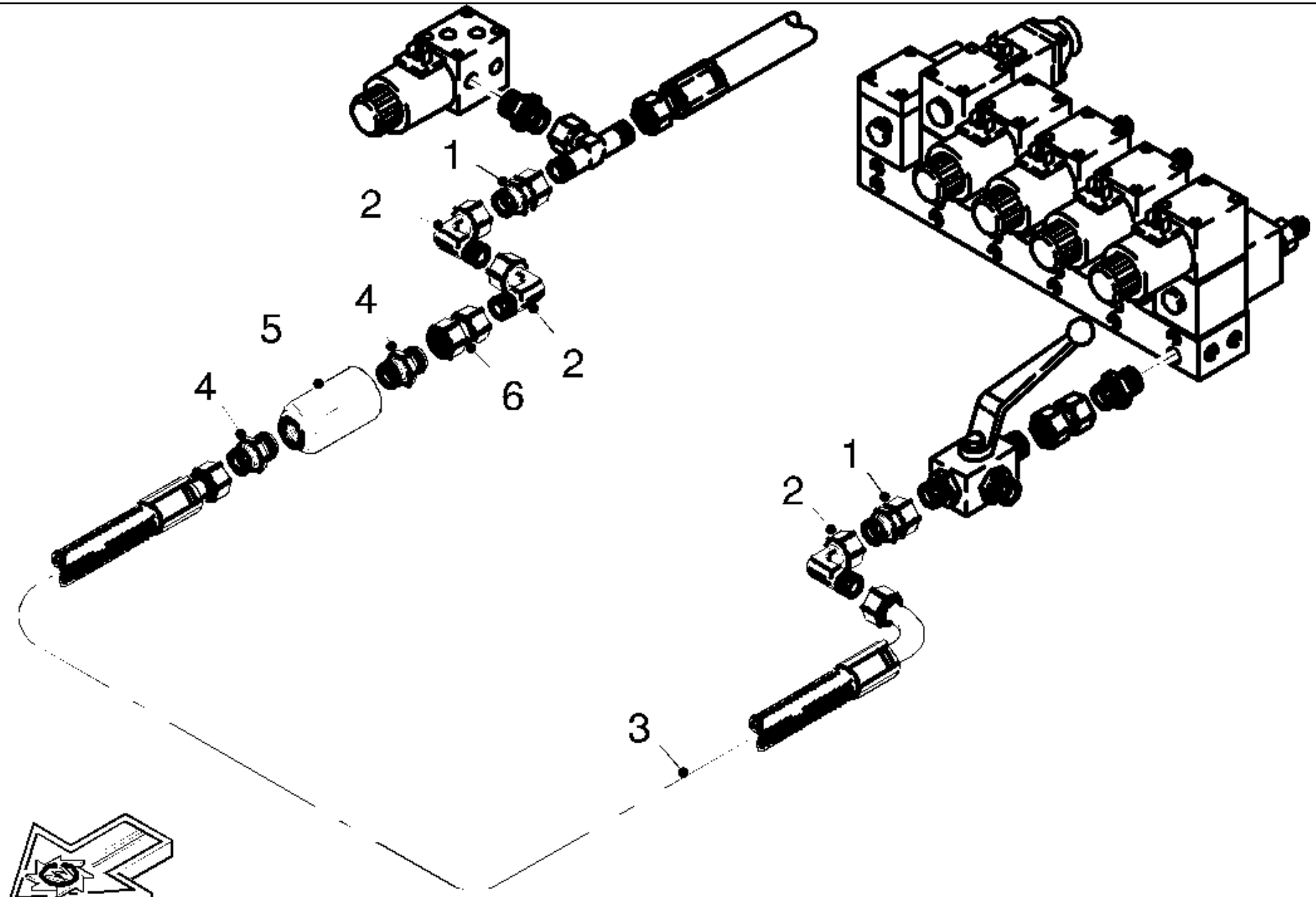
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	85353	1-239	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
1	189037	240-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
2	16460	1-239	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
2	2090178	240-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
3	18745	1-239	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
3	2090214	240-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
4	19807	1-239	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
4	2090218	240-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
5	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
6	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
7	1126	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
9	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
10	2888	1-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
11	2887	1-9999	3	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
12	80671	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	80668	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
14	80669	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	111553	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	2884	1-9999	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
17	96198	1-22	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	81843	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	96198	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	96198	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	81843	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
21	5047	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
22	31428	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
23	20436	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
24	98686	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	08.05.01 / 00 163697	*Benennung:* **BREMSSYSTEM** *Designation:* **BRAKE SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE FRENOS** *Dénomination:* **SYSTÈME DE FREINAGE**	**16/03/2020** **Seite 394**

WIRTGEN

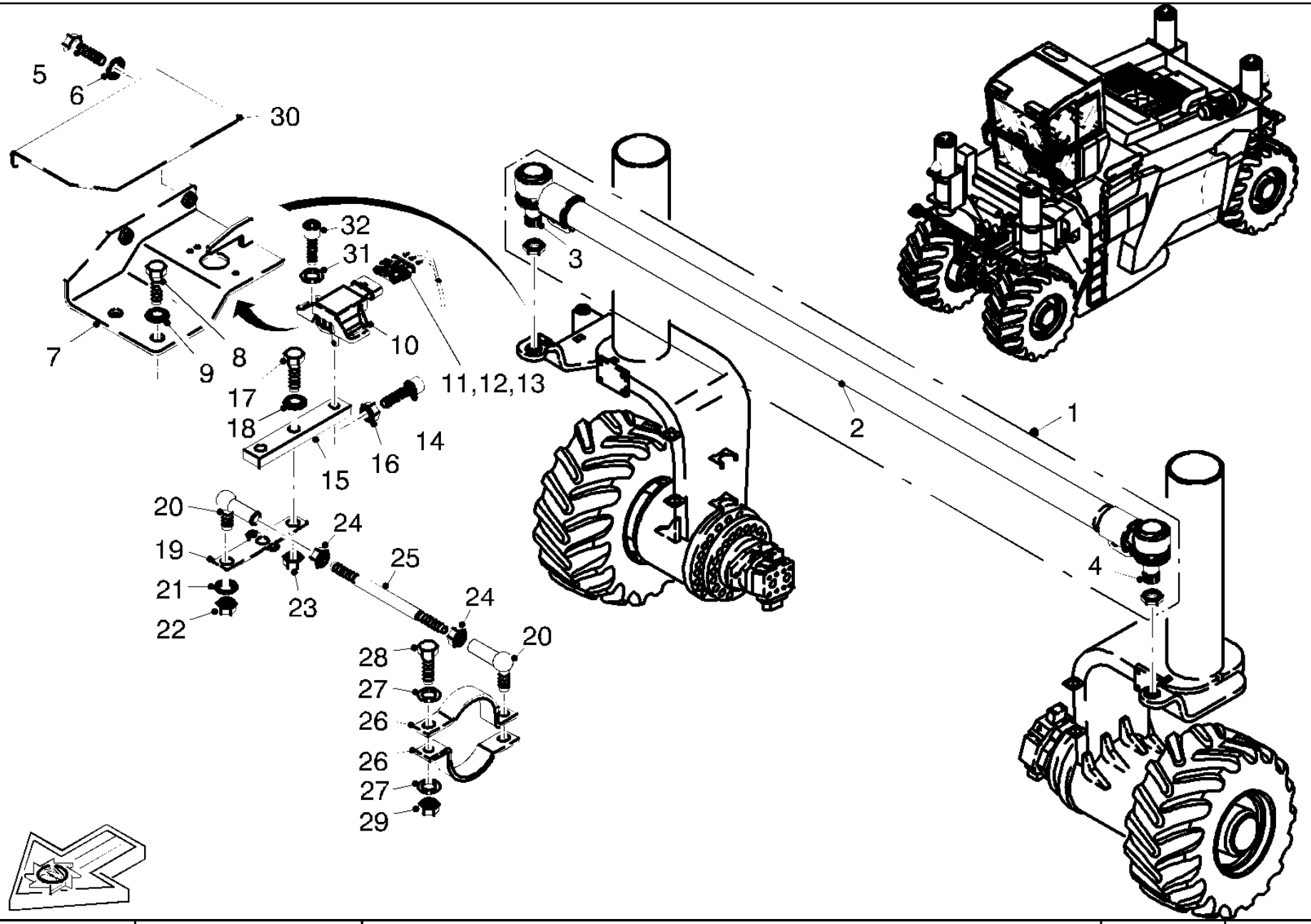
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
25	59309	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
26	119358	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	119353	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	5195	116-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	2281007	1-9999	4	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:* 08.50.01 / 00 163645	*Benennung:* **ABSCHLEPPVORRICHTUNG** *Designation:* **DEVICE FOR TOWING AWAY** *Denominación:* **DISPOSITIVO DE REMOLQUE** *Dénomination:* **DISPOSITIF DE REMORQUAGE**	**16/03/2020** **Seite 396**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	5047	1-9999	2	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
2	2888	1-9999	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
3	98876	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
4	13468	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
5	68767	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
6	51004	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE

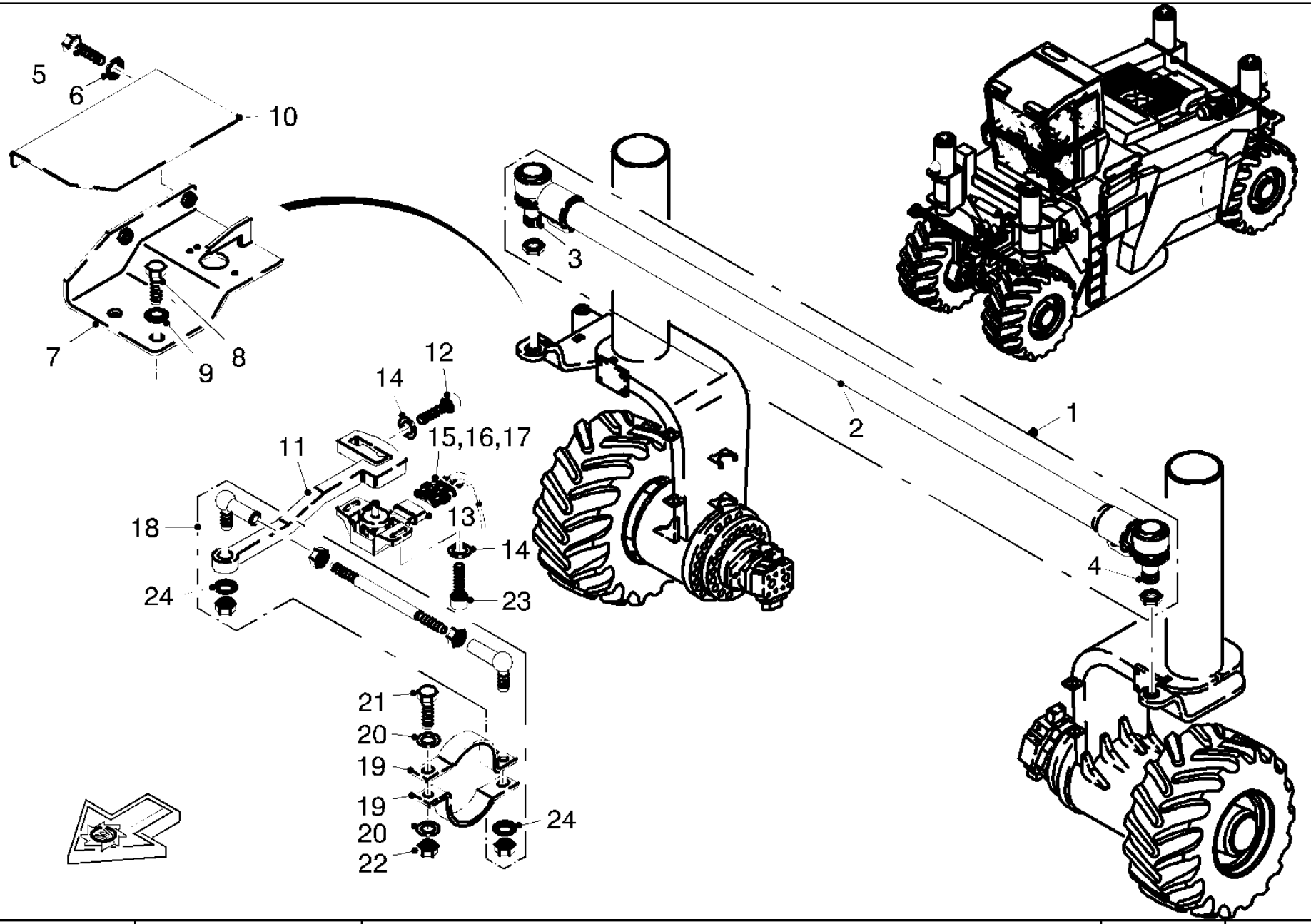
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.01.01 / 00 163773	*Benennung:* **STEUERUNG** *Designation:* **CONTROL** *Denominación:* **CONTROL** *Dénomination:* **COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 398**

WIRTGEN

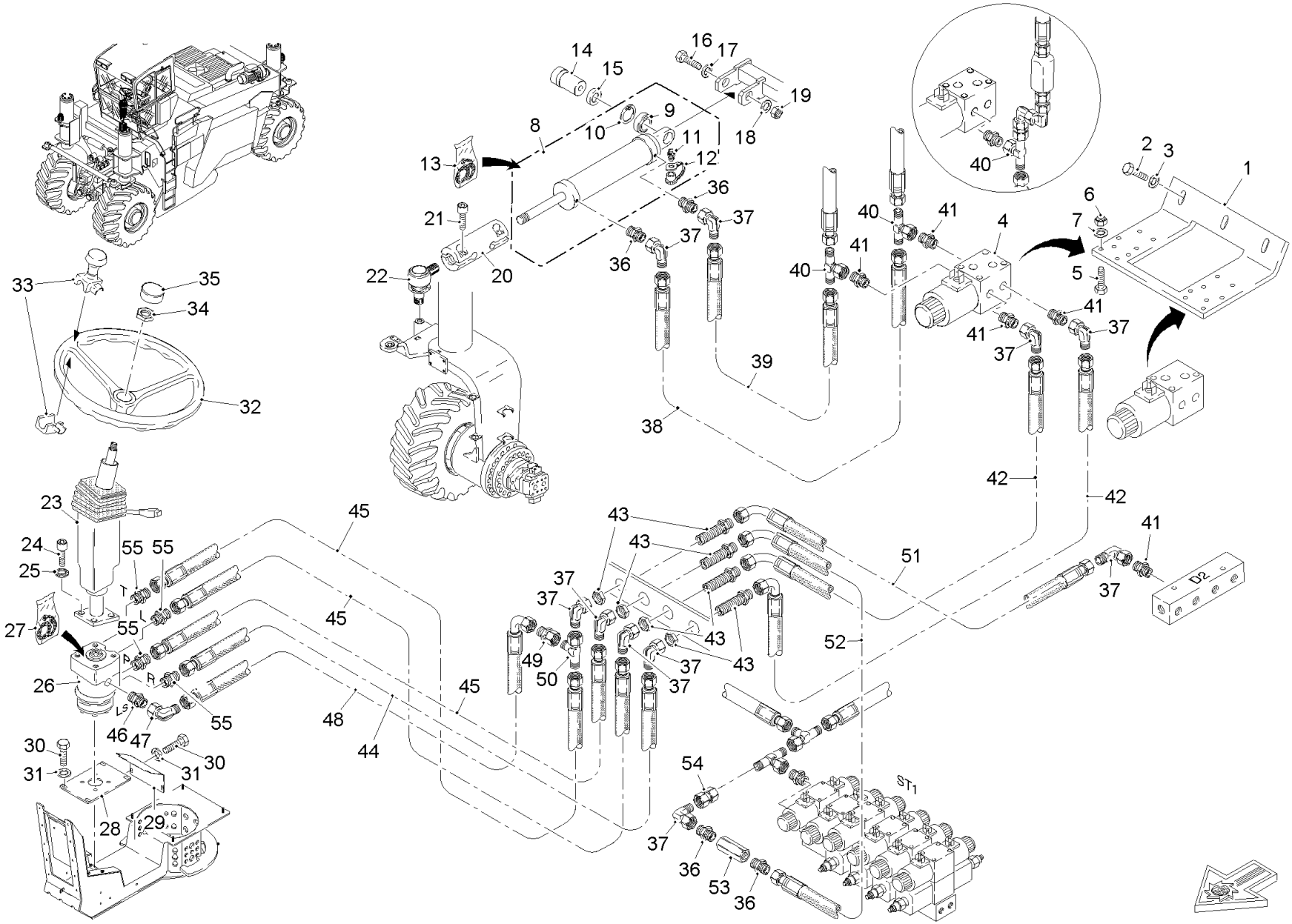
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	80210	1-29	2	PC	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLAMIENTO	BARRE D'ACCOUPLEMENT
2	136674	1-29	2	PC	ZWISCHENROHR	INTERMEDIATE PIPE	TUBO INTERMEDIARIO	TUYAU INTERMÉDIAIRE
3	136673	1-29	2	PC	KUGELGELENK	BALL JOINT	ARTICULACIÓN ESFÉRICA	JOINT À ROTULE
4	80221	1-29	2	PC	KUGELGELENK	BALL JOINT	ARTICULACIÓN ESFÉRICA	JOINT À ROTULE
5	4178	1-29	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5208	1-29	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
7	158024	1-29	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
8	4217	1-29	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5271	1-29	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
10	136055	1-29	2	PC	WINKELSENSOR	ANGLE SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
11	136031	1-29	2	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
12	136049	1-29	6	PC	BUCHSENKONTAKT 12-24V	CONTACT 12-24V	CONTACTO 12-24V	CONTACT 12-24V
13	136051	1-29	6	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
14	138271	1-29	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	156354	1-29	2	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
16	20431	1-29	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	4180	1-29	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	5208	1-29	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
19	158029	1-29	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
20	12790	1-29	4	PC	WINKELGELENK	ANGLE JOINT	ARTICULACIÓN ANGULAR	ROTULE
21	5208	1-29	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
22	12247	1-29	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	5210	1-29	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
25	73168	1-29	2	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
26	159321	1-29	4	PC	SCHELLE	CLIP	ABRAZADERA	BRIDE
27	5206	1-29	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	4180	1-29	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5209	1-29	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
30	158031	1-29	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
31	12846	1-29	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
32	10804	1-29	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.01.01 / 01 168928	*Benennung:* **STEUERUNG** *Designation:* **CONTROL** *Denominación:* **CONTROL** *Dénomination:* **COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 400**

WIRTGEN

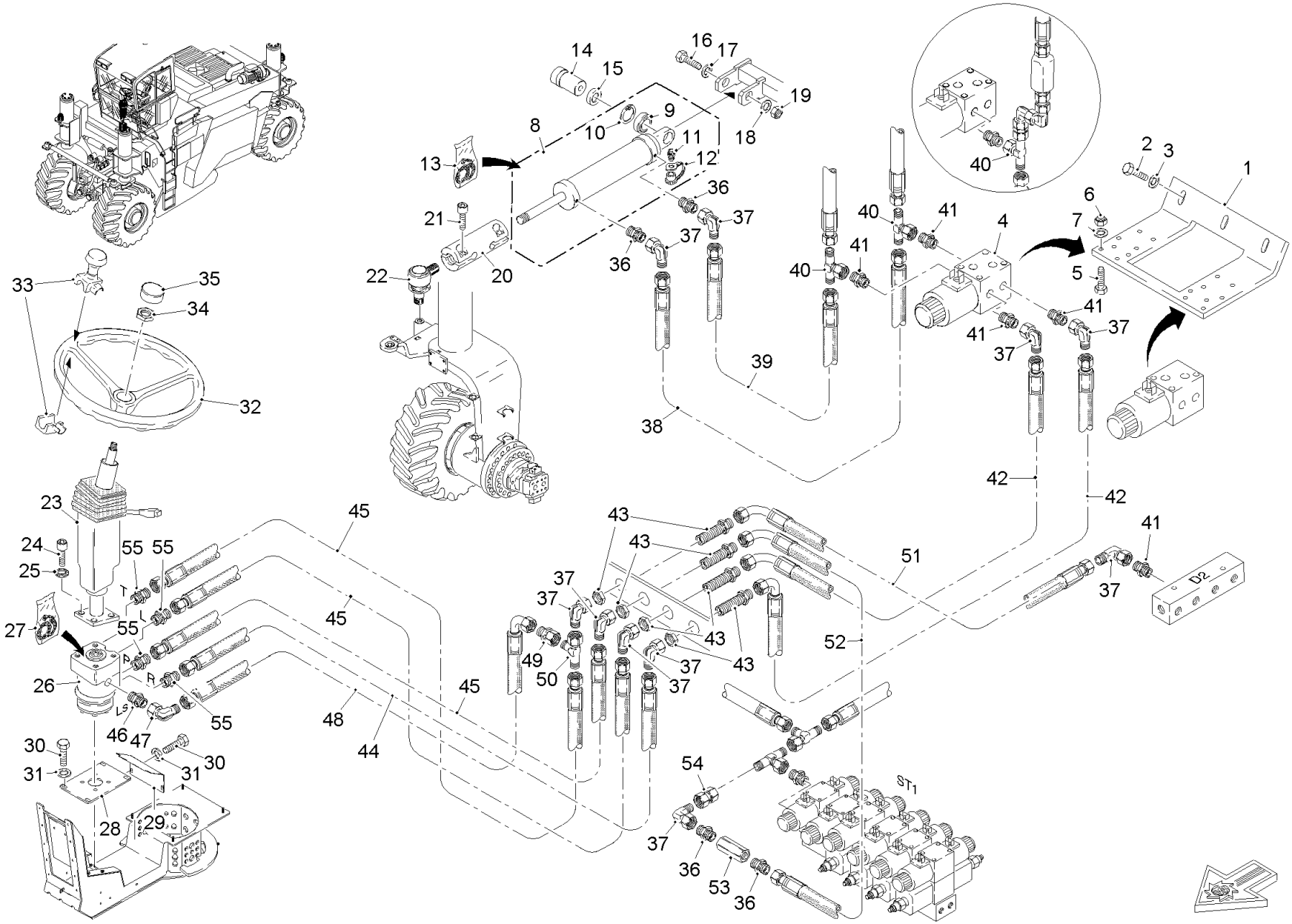
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	80210	30-9999	2	PC	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLAMIENTO	BARRE D'ACCOUPLEMENT
2	136674	30-9999	2	PC	ZWISCHENROHR	INTERMEDIATE PIPE	TUBO INTERMEDIARIO	TUYAU INTERMÉDIAIRE
3	136673	30-9999	2	PC	KUGELGELENK	BALL JOINT	ARTICULACIÓN ESFÉRICA	JOINT À ROTULE
4	80221	30-9999	2	PC	KUGELGELENK	BALL JOINT	ARTICULACIÓN ESFÉRICA	JOINT À ROTULE
5	4178	30-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5208	30-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
7	158024	30-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
8	4217	30-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5271	30-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
10	158031	30-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
11	168918	30-9999	2	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
12	138271	30-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	136055	30-9999	2	PC	WINKELSENSOR	ANGLE SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
14	12846	30-9999	6	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
15	136031	30-9999	2	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
16	136049	30-9999	6	PC	BUCHSENKONTAKT 12-24V	CONTACT 12-24V	CONTACTO 12-24V	CONTACT 12-24V
17	136051	30-9999	6	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
18	165529	30-9999	2	PC	GELENKSTANGE	ARTICULATED ROD	BARRA ARTICULADA	TIGE ARTICULÉE
19	159321	30-9999	4	PC	SCHELLE	CLIP	ABRAZADERA	BRIDE
20	5206	30-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	4180	30-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	5209	30-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	10804	30-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5208	30-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.02.01 / 00 163801	*Benennung:* **LENKUNG VORNE** *Designation:* **STEERING FRONT** *Denominación:* **DIRECCION DELANTE** *Dénomination:* **DIRECTION AVANT**	**16/03/2020** **Seite 402**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	80503	1-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
2	4219	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5274	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	80390	1-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
5	6067	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5810	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	5799	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	35475	1-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
9	18306	1-9999	1	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
10	10451	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
11	9065	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
12	11181	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
13	37904	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
14	80135	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
15	35493	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
16	4317	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5131	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	4088	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	5151	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	80156	1-9999	1	PC	VERBINDUNGSTEIL	CONNECTION ELEMENT	PIEZA DE UNIÓN	PIECE DE RACCORD
21	4467	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	80221	1-9999	1	PC	KUGELGELENK	BALL JOINT	ARTICULACIÓN ESFÉRICA	JOINT À ROTULE
23	80270	1-9999	1	PC	LENKSÄULE	STEERING COLUMN	COLUMNA DE DIRECCIÓN	COLONNE DE DIRECTION
24	7856	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	5274	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	80269	1-17	1	PC	LENKEINHEIT	STEERING UNIT	UNIDAD DE DIRECCIÓN	UNITÉ DE DIRECTION
26	163673	18-9999	1	PC	LENKEINHEIT	STEERING UNIT	UNIDAD DE DIRECCIÓN	UNITÉ DE DIRECTION
27	19007	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
28	156736	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
29	160258	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
30	4179	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	5211	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	68760	1-160	1	PC	LENKRAD	STEERING WHEEL	VOLANTE	VOLANT

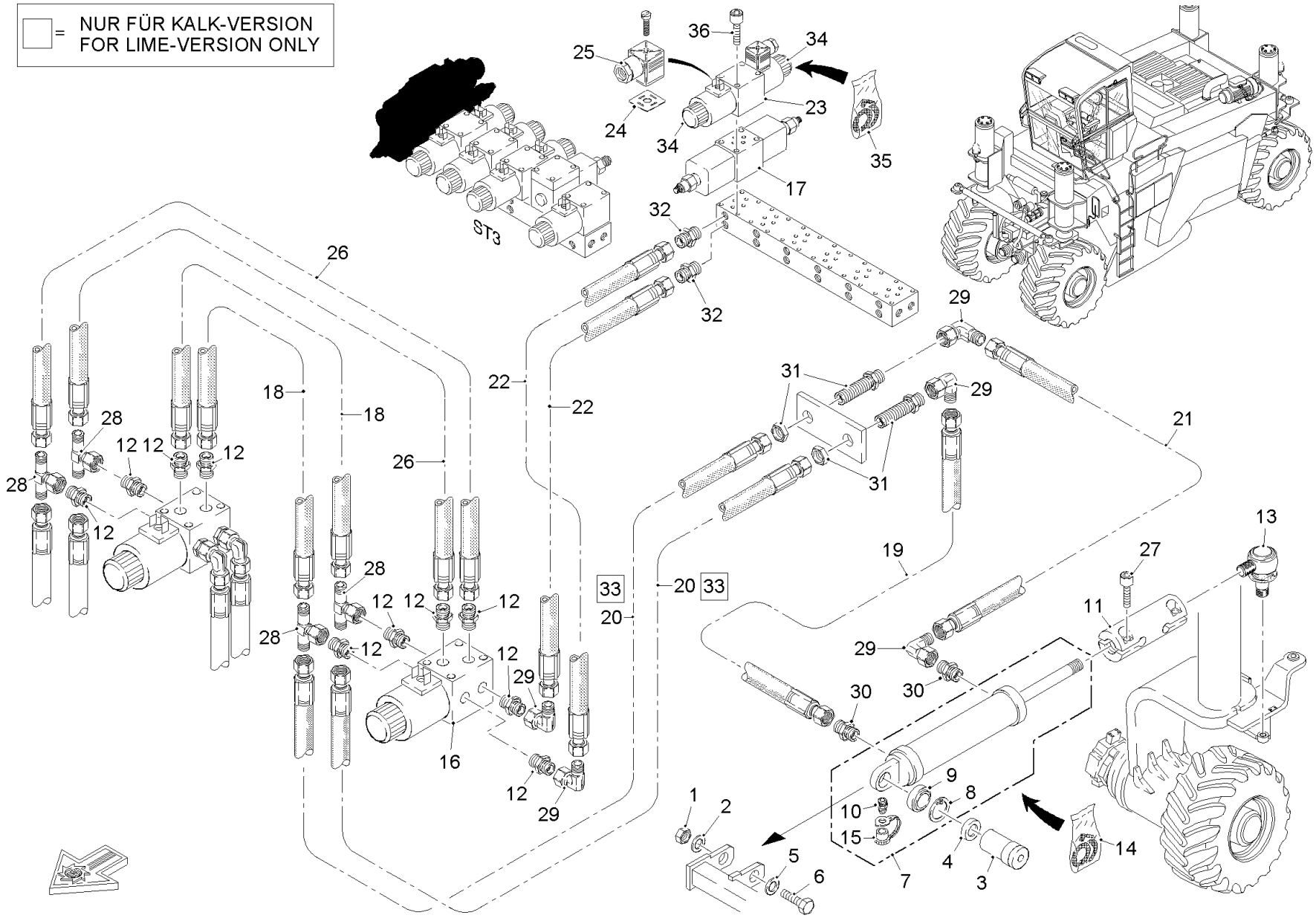


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.02.01 / 00 163801	*Benennung:* **LENKUNG VORNE** *Designation:* **STEERING FRONT** *Denominación:* **DIRECCION DELANTE** *Dénomination:* **DIRECTION AVANT**	**16/03/2020** **Seite 404**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	172507	161-9999	1	PC	LENKRAD	STEERING WHEEL	VOLANTE	VOLANT
33	7707	1-160	1	PC	DREHKNOPF	CONTROL KNOB	BOTÓN GIRATORIO	BOUTON DE COMMANDE
34	18174	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	11479	1-160	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
35	175702	161-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
36	1499	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
37	31428	1-350	9	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
37	31428	351-9999	10	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
38	151407	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
38	146724	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	139628	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
40	19567	1-350	3	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
41	81499	1-9999	5	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
42	54126	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
43	3928	1-9999	4	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
44	20983	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
45	51439	1-9999	3	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
46	38476	1-17	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
47	2888	1-17	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
48	106324	1-17	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
49	5047	1-17	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
50	3929	1-17	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
51	53464	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
51	156109	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
52	54126	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
53	4560	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
54	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
55	81499	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE

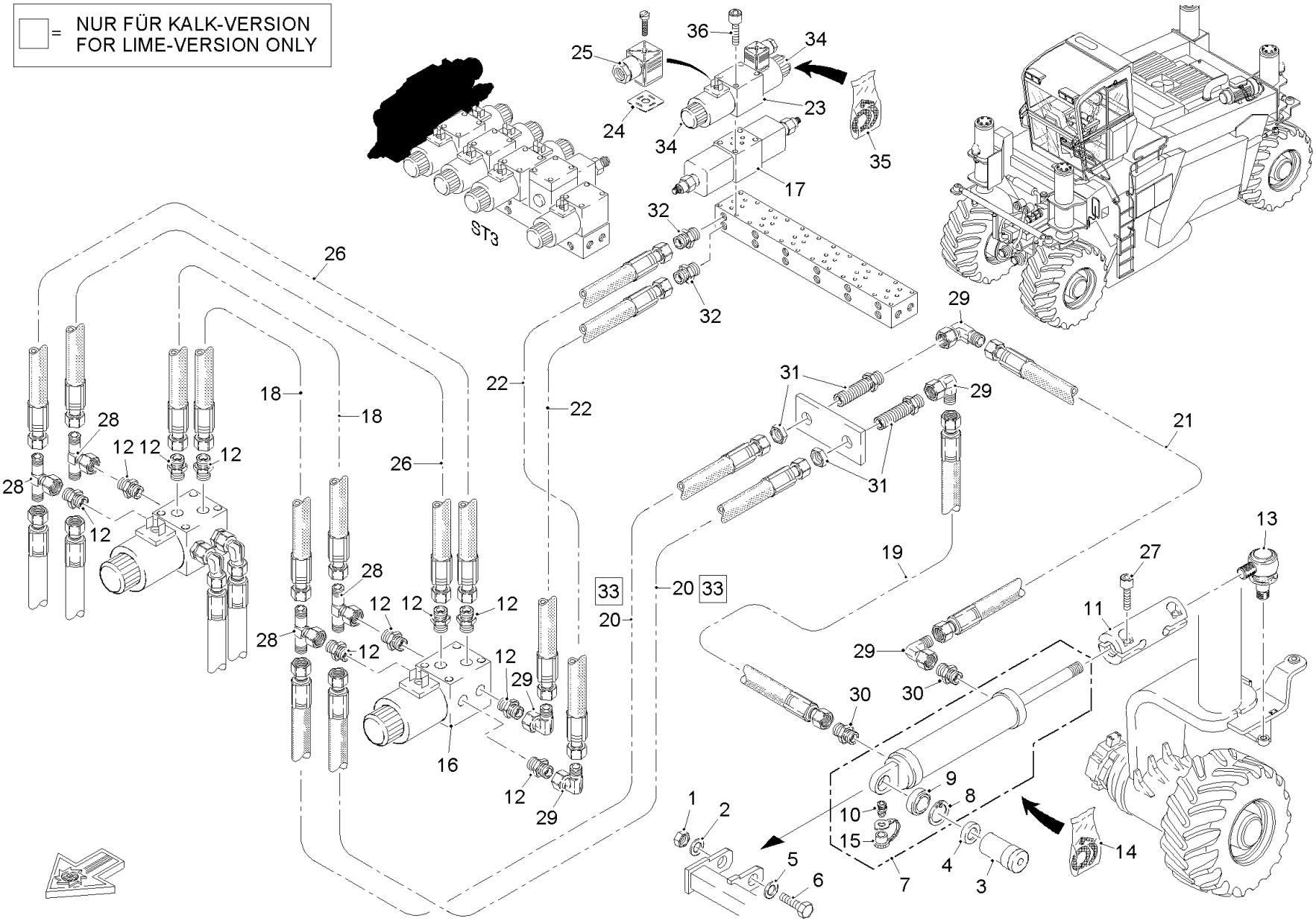
= NUR FÜR KALK-VERSION
FOR LIME-VERSION ONLY



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.03.01 / 00 163771	*Benennung:* **LENKUNG HINTEN** *Designation:* **STEERING REAR** *Denominación:* **DIRECCIÓN ATRÁS** *Dénomination:* **DIRECTION DERRIÉRE**	**16/03/2020** **Seite 406**

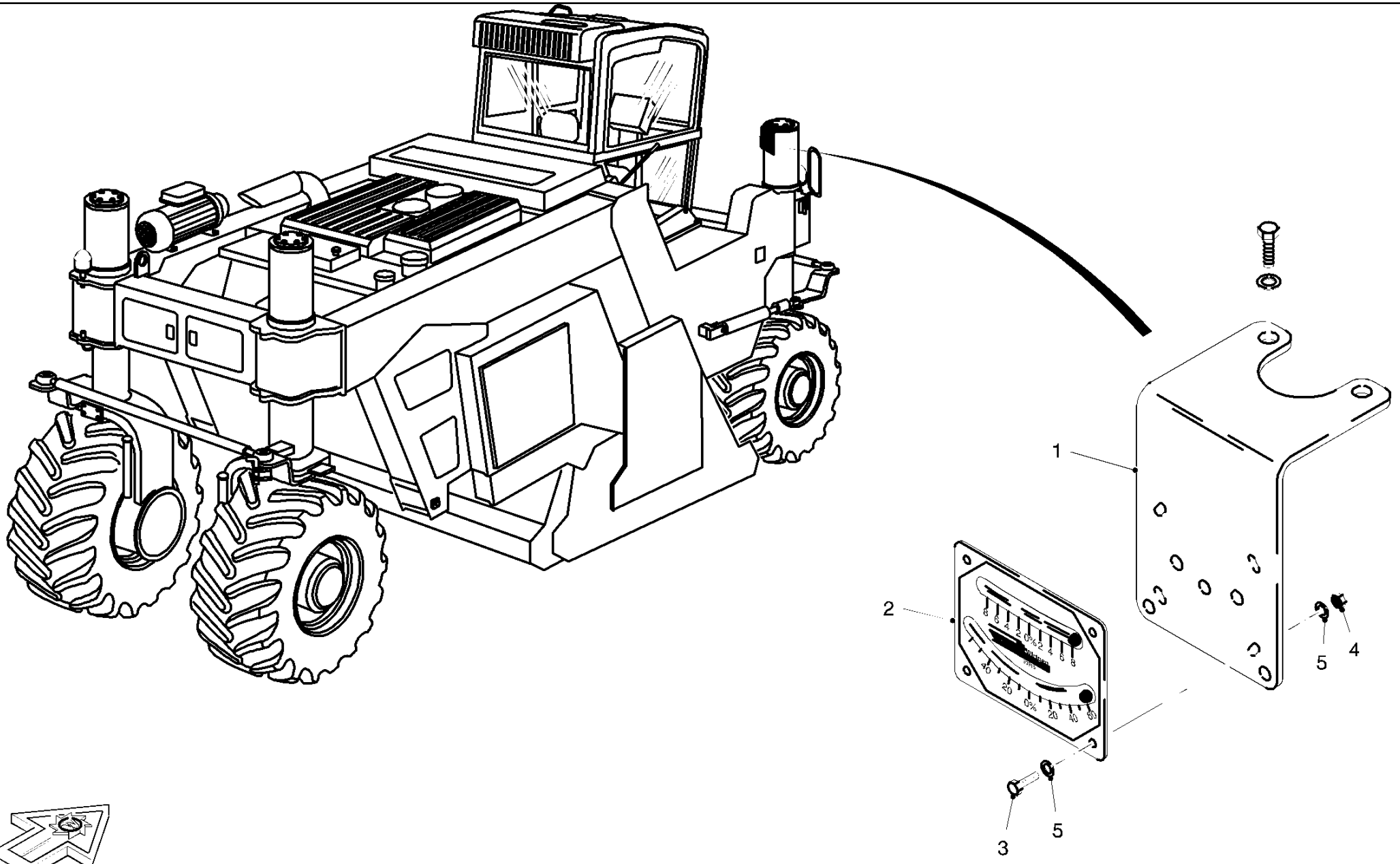
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	5151	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
2	4088	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	80135	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
4	35493	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
5	5131	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	4317	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	35475	1-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
8	10451	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
9	18306	1-9999	1	PC	GELENKLAGER	ROD END BALL JOINT	COJINETE ARTICULADO	ARTICULATION À ROTULE
10	9065	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
11	80156	1-9999	1	PC	VERBINDUNGSTEIL	CONNECTION ELEMENT	PIEZA DE UNIÓN	PIECE DE RACCORD
12	81499	1-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
13	80221	1-9999	1	PC	KUGELGELENK	BALL JOINT	ARTICULACIÓN ESFÉRICA	JOINT À ROTULE
14	37904	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
15	11181	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
16	80390	1-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
17	143617	1-9999	1	PC	SENKBREMSVENTIL	LOWERING BRAKE VALVE	VALVULA DE FRENO	ROBINET DE FREINAGE
18	1645	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	1623	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	20984	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
21	43725	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
22	1648	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
23	154452	1-34	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
23	143615	35-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
24	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
25	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
26	1680	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	4467	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	19567	1-9999	4	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
29	31428	1-9999	5	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
30	1499	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



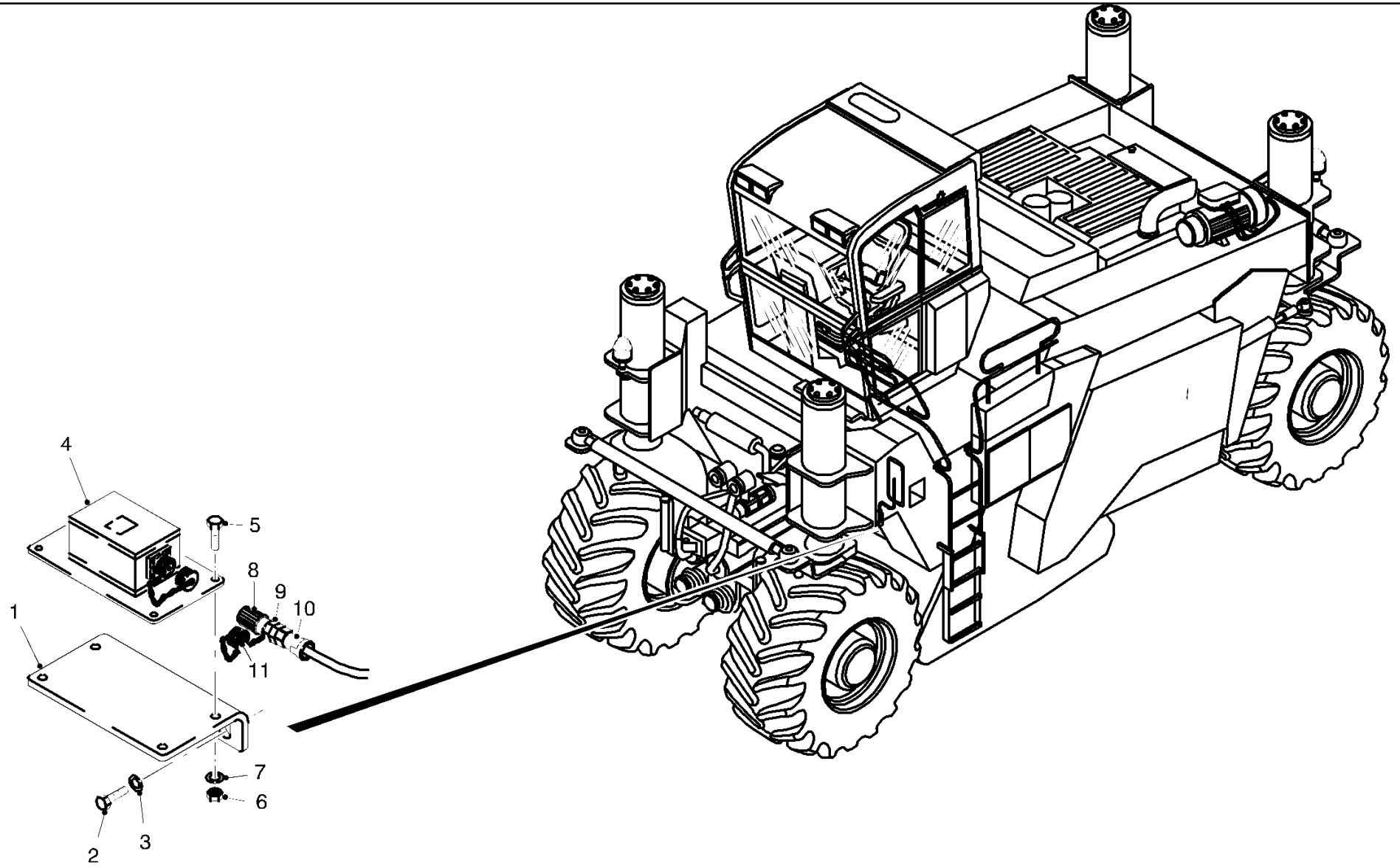
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	09.03.01 / 00 163771	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**LENKUNG HINTEN** **STEERING REAR** **DIRECCIÓN ATRÁS** **DIRECTION DERRIÉRE**	**16/03/2020** **Seite 408**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	3928	1-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
32	115759	1-9999	2	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
33	18678	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
34	100155	35-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
35	114161	35-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
36	156275	35-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.01.01 / 00 161952	*Benennung:* **NIVELLIEREINRICHTUNG** *Designation:* **LEVELLING DEVICE** *Denominación:* **SISTEMA DE NIVELACIÓN** *Dénomination:* **SYSTEME DE NIVELLEMENT**	**16/03/2020** **Seite 410**

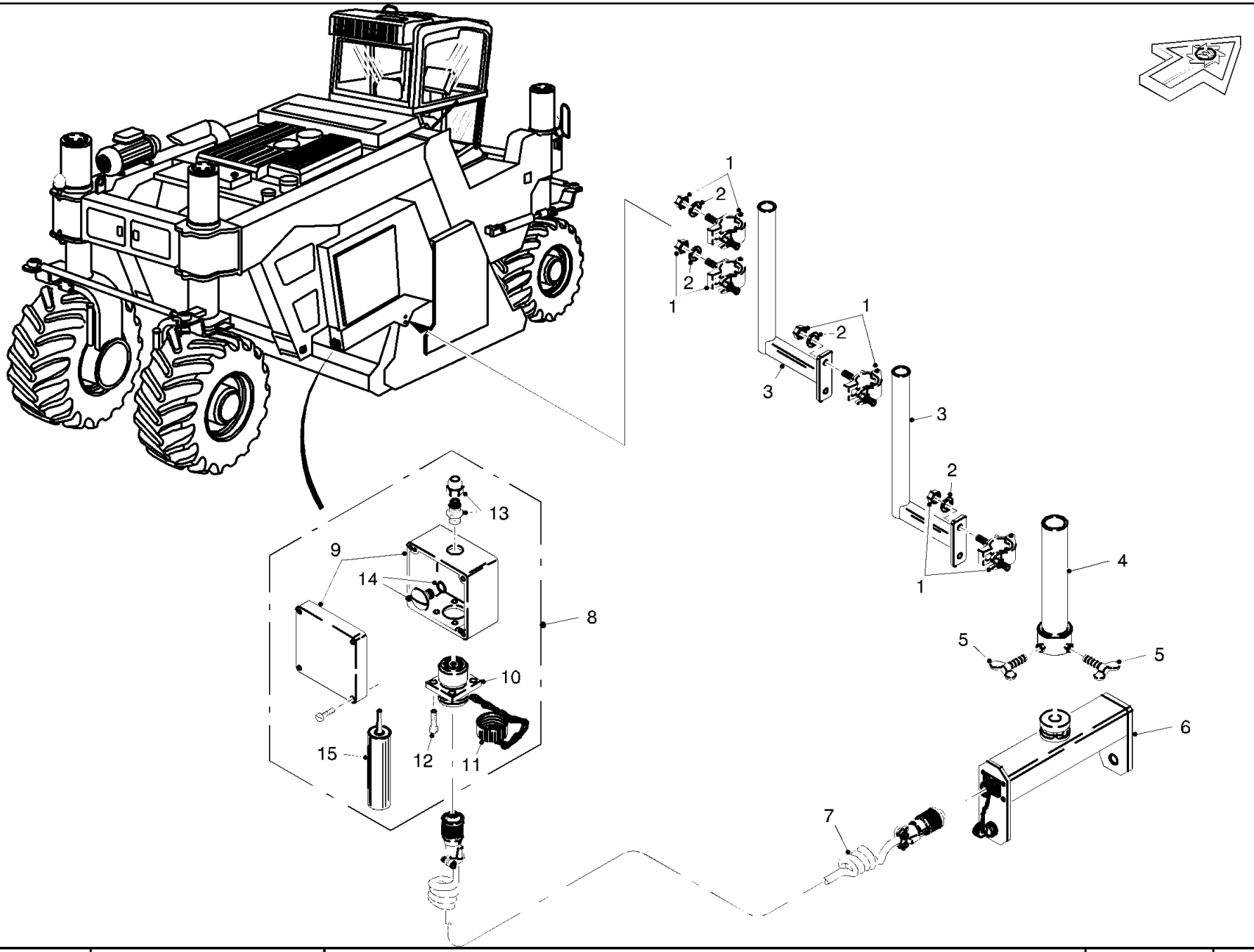
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	80300	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	90915	1-9999	1	PC	NEIGUNGSANZEIGER	SLOPE INDICATOR	INDICADOR DE INCLINACIÓN	INDICATION D'INCLINAISON
3	19168	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	20431	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	31632	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.50.01 / 00 163623	*Benennung:* **QUERNEIGUNG** *Designation:* **TRANSVERSE TILT** *Denominación:* **INCLINACIÓN TRANSVERSAL** *Dénomination:* **INCLINAISON TRANSVERSALE**	**16/03/2020** **Seite 412**

WIRTGEN

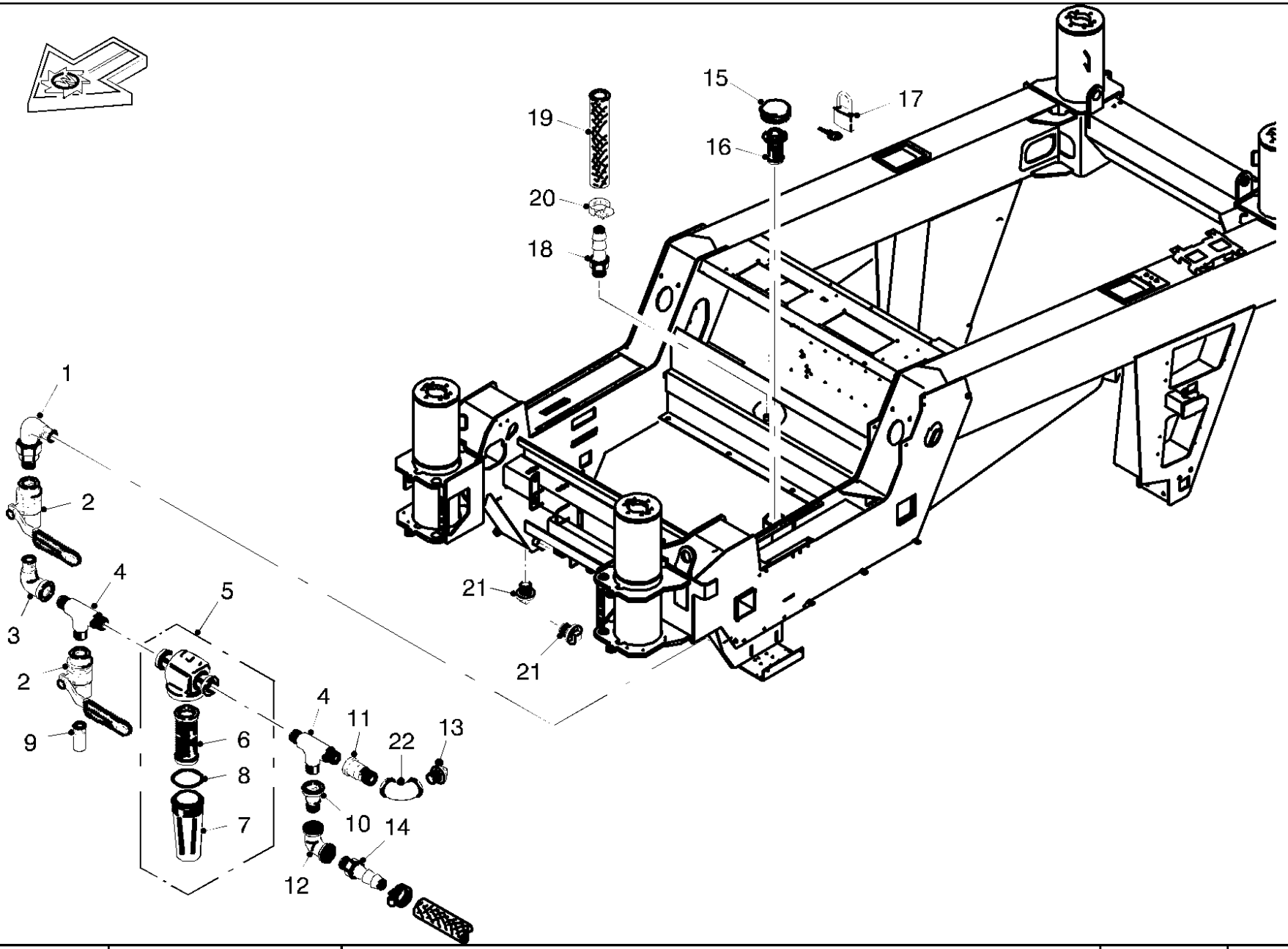
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	138387	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	4299	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5131	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	195777	1-9999	1	PC	NEIGUNGSSENSOR	SLOPE SENSOR	SENSOR DE INCLINACIÓN	CAPTEUR D'INCLINAISON
5	4181	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	12247	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	71024	1-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
9	14511	1-9999	1	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
10	137085	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
11	24623	1-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	11.51.01 / 00 163624	*Benennung:* **SONIC - SKI ABTASTUNG** *Designation:* **SONIC - SKI SCANNING** *Denominación:* **SONIC - SKI PALPADOR** *Dénomination:* **SONIC - SKI PALPATION**	**16/03/2020** **Seite 414**

WIRTGEN

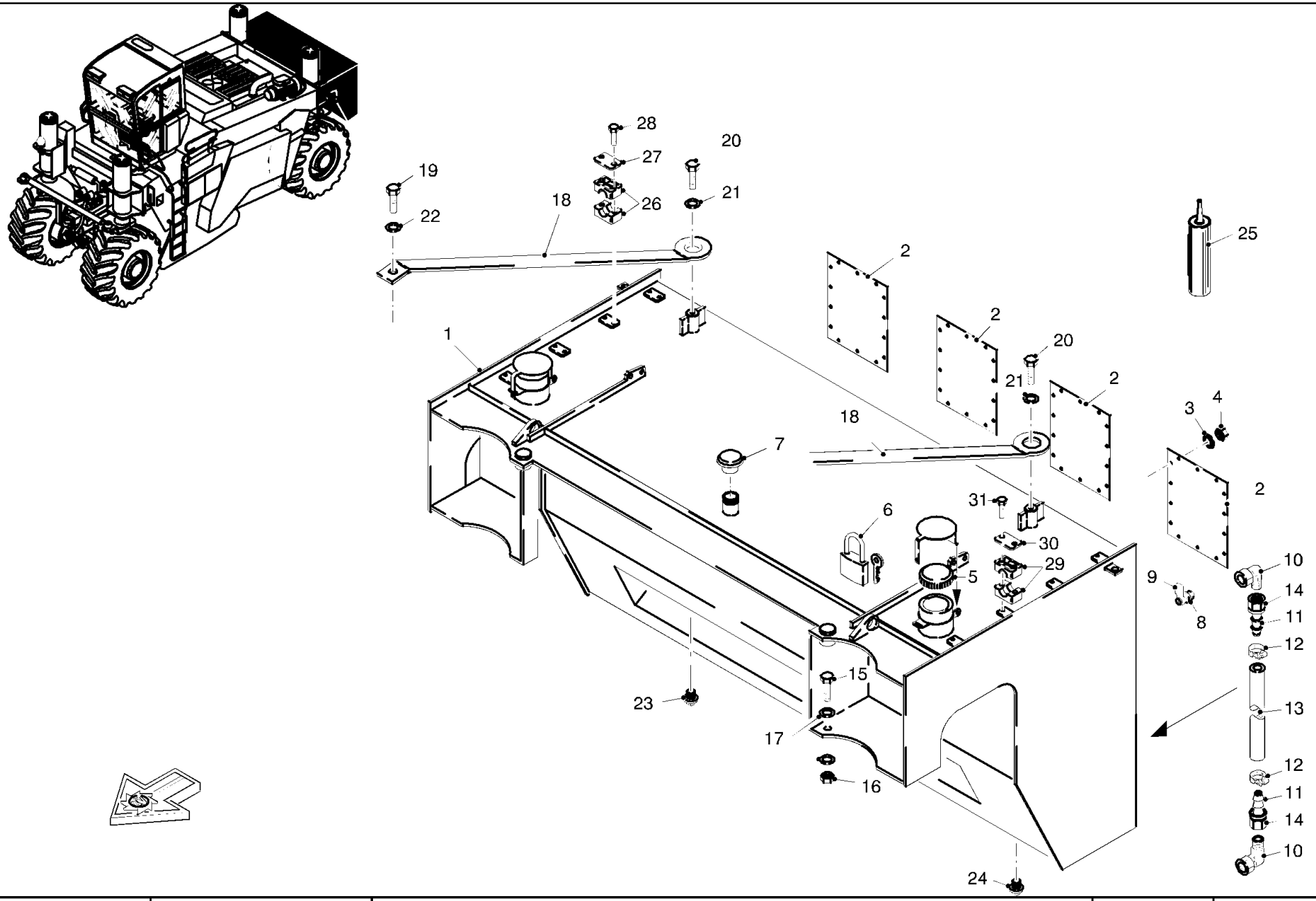
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	143416	1-9999	12	PC	KUPPLUNGSSTÜCK	COUPLING COMPONENT	PIEZA DE ACOPLAMIENTO	DEMI-ACCOUPLEMENT
2	36126	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	140296	1-9999	4	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
4	148491	1-9999	2	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
5	6859	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	154901	1-9999	2	PC	SENSOR	SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
7	159384	1-9999	2	PC	SPIRALKABEL 24V	SPIRAL CABLE 24V	CABLE HELICOIDAL 24V	CABLE SPIRALE 24V
8	161263	1-9999	2	PC	ANSCHLUSSDOSE	PLUG BOX	CAJA DE CONTACTO	PRISE DE COURANT
9	144723	1-9999	2	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
10	159385	1-9999	2	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
11	159387	1-9999	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
12	8932	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	137394	1-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
14	137424	1-9999	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
15	58601	1-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.01.01 / 00 163703	*Benennung:* **WASSERANLAGE** *Designation:* **WATER SYSTEM** *Denominación:* **SISTEMA DE AGUA** *Dénomination:* **INSTALLATION D'EAU**	**16/03/2020** **Seite 416**

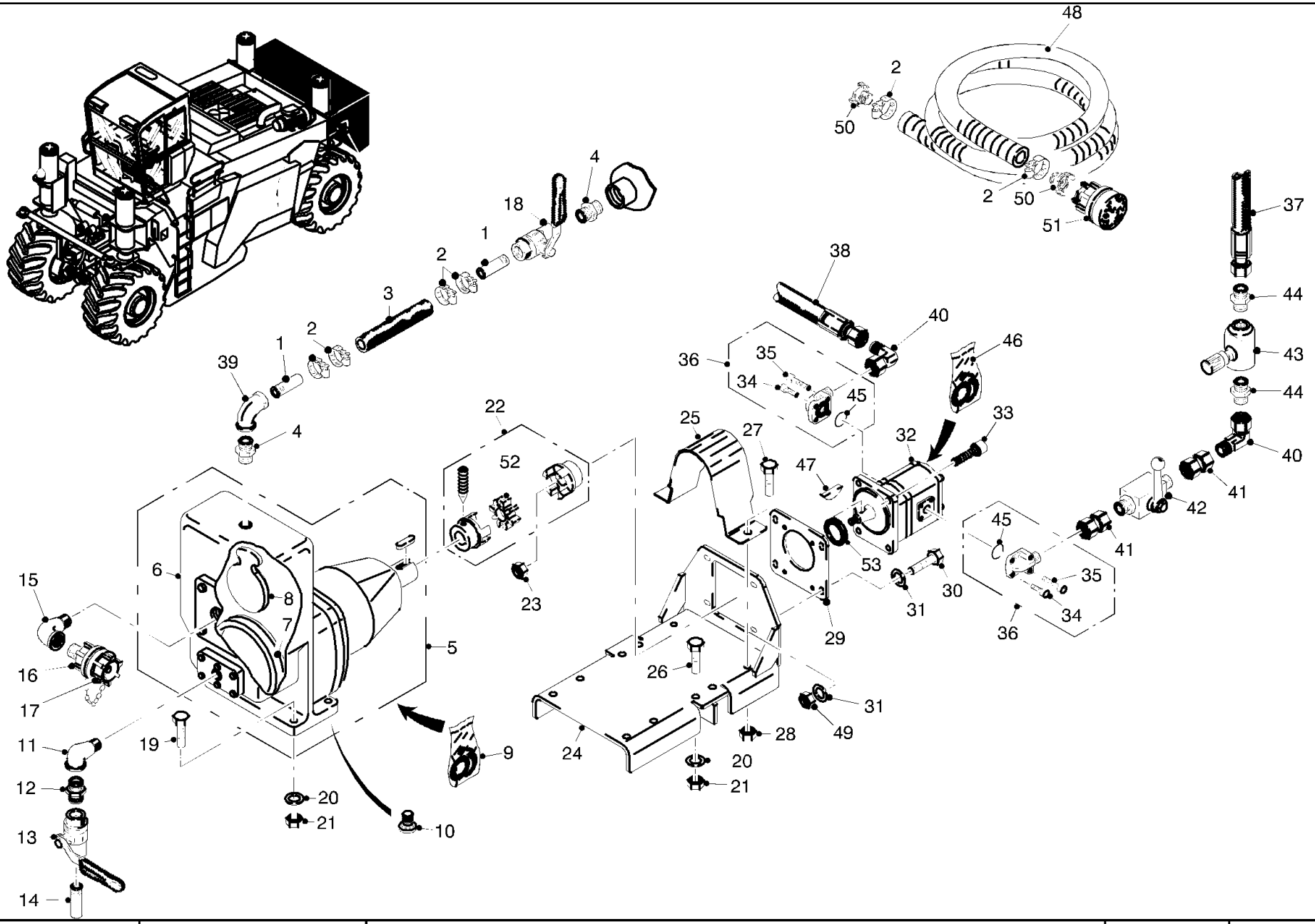
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	163487	1-9999	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX
2	7167	1-9999	2	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
3	5604	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
4	45970	1-9999	2	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
5	6555	1-9999	1	PC	WASSERFILTER	WATER FILTER	FILTRO DE AGUA	FILTRE À EAU
6	6556	1-9999	1	PC	WASSERFILTEREINSATZ	WATER FILTER INSERT	CARTUCHO DEL FILTRO DE AGUA	CARTOUCHE FILTRE A EAU
7	6557	1-9999	1	PC	FILTERGEHÄUSE	FILTER HOUSING	CARCASA DEL FILTRO	CARTER DU FILTRE
8	16117	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
9	45263	1-9999	1	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
10	45979	1-9999	1	PC	REDUZIERMUFFE	REDUCING SLEEVE	MANGUITO DE REDUCCIÓN	MANCHON DE RÉDUCTION
11	45977	1-9999	1	PC	REDUZIERMUFFE	REDUCING SLEEVE	MANGUITO DE REDUCCIÓN	MANCHON DE RÉDUCTION
12	5603	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
13	5147	1-9999	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
14	147733	1-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
15	80271	1-9999	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
16	55952	1-9999	1	PC	EINFÜLLSTUTZEN	FILLER NECK	RACOR DE LLENADO	TUBULURE DE REMPLISSAGE
17	8647	1-9999	1	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
18	133283	1-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
19	10099	1-9999	0,20	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
20	3288	1-9999	1	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
21	8724	1-9999	2	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
22	11783	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.50.01 / 00 163704	*Benennung:* **WASSERTANK 1600L** *Designation:* **WATER TANK 1600L** *Denominación:* **DEPOSITO DE AGUA 1600L** *Dénomination:* **RESERVOIR D'EAU 1600L**	**16/03/2020** **Seite 418**

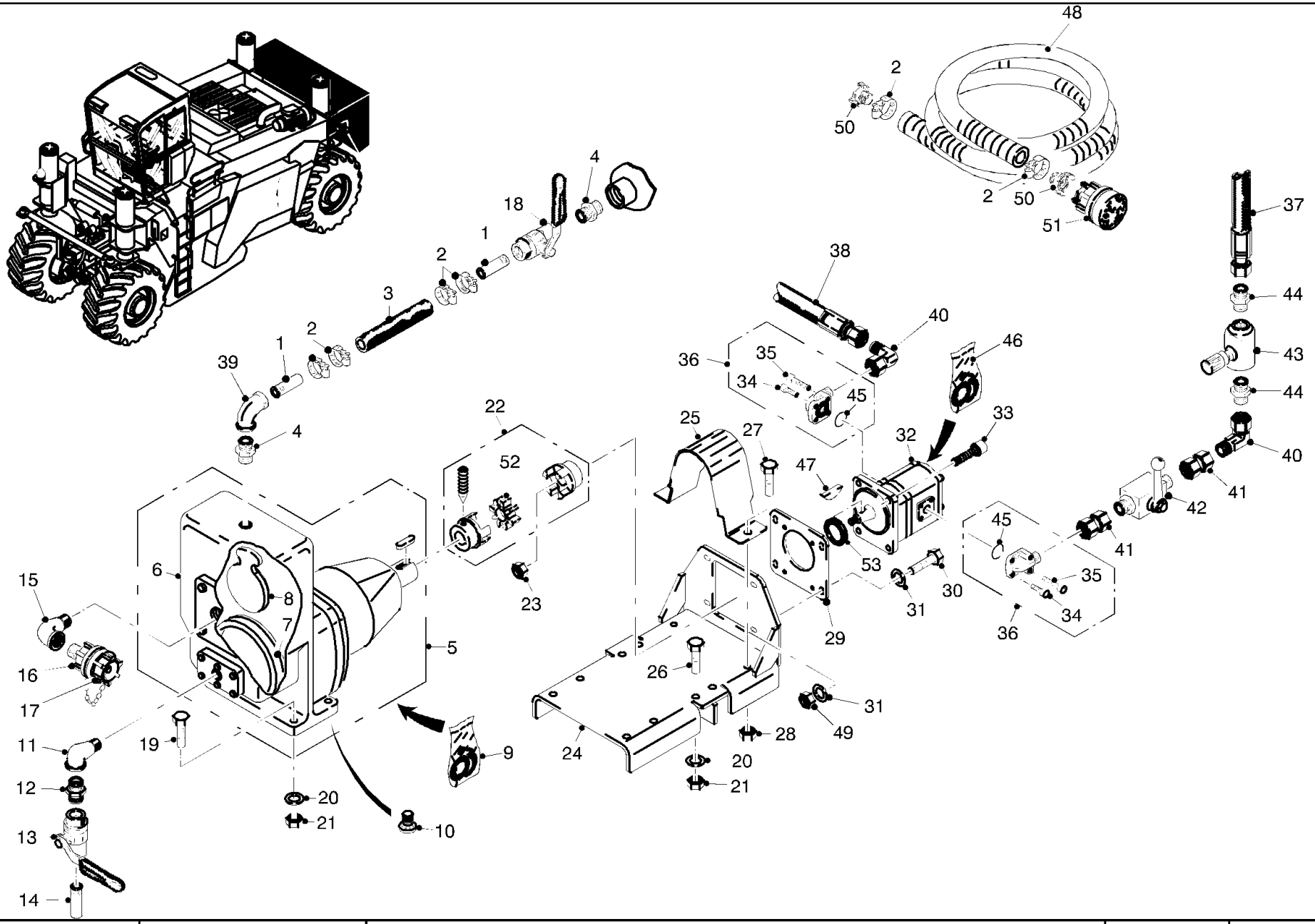
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	109783	1-9999	1	PC	WASSERTANK	WATER TANK	DEPÓSITO DE AGUA	RÉSERVOIR D'EAU
2	80226	1-9999	4	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
3	5271	1-9999	56	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
4	5268	1-9999	56	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	2895	1-9999	2	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
6	8647	1-9999	2	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
7	15401	1-9999	1	PC	ENTLÜFTUNGSHAUBE	VENTILATION CAP	CAPUCHA DE DESAIREACIÓN	BOUCHE DE VENTILATION
8	59439	1-9999	2	PC	VORREIBER	SASH LOCK	ALDABILLA	TOURNIQUET
9	58024	1-9999	2	PC	ZUNGE	TONGUE	LENGÜETA	LANGUETTE
10	31428	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
11	12419	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
12	3287	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
13	10100	1-9999	1,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
14	3800	1-9999	2	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
15	8938	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	30392	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	29798	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	89588	1-9999	2	PC	STREBE	BRACE	RIOSTRA	ENTRETOISE
19	14402	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	4437	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	23935	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
22	4087	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	5146	1-9999	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
24	5148	1-9999	3	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
25	52363	1-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
26	4123	1-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
27	4136	1-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
28	5943	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	4126	1-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
30	4127	1-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
31	5945	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.50.02 / 00 163705	*Benennung:* **WASSERBEFÜLLPUMPE** *Designation:* **WATER FILLING PUMP** *Denominación:* **BOMBA LLENADO AGUA** *Dénomination:* **POMPE REMPL. EAU**	**16/03/2020** **Seite 420**

WIRTGEN

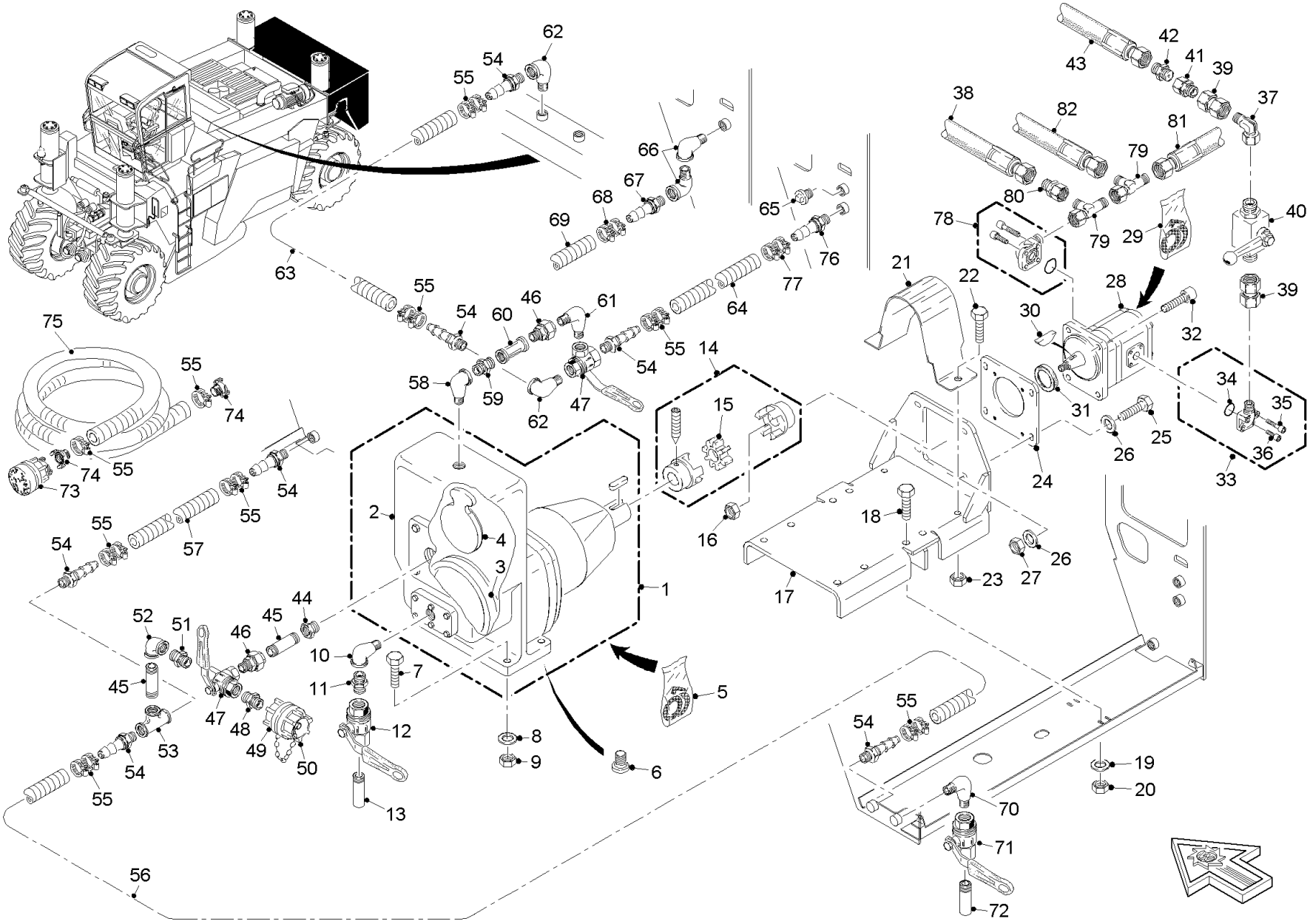
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	17405	1-71	2	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
2	3305	1-71	6	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
3	4949	1-71	1,00	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
4	11365	1-71	2	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
5	34979	1-71	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
6	58076	1-71	1	PC	PUMPENGEHÄUSE	PUMP HOUSING	CARCASA DE BOMBA	CORPS DE POMPE
7	58077	1-71	1	PC	LAUFRAD	IMPELLER	RUEDA	ROUE
8	58078	1-71	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
9	58079	1-71	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
10	5147	1-71	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
11	5602	1-71	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
12	40122	1-71	1	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
13	7166	1-71	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
14	9530	1-71	1	PC	ANSCHWEISS-NIPPEL	WELD-ON FITTING	BOQUILLA ROSCADA DE SOLDAR	NIPPLE A SOUDER
15	8099	1-71	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
16	37907	1-71	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
17	15526	1-71	1	PC	BLINDKUPPLUNG	BLIND COUPLING	ACOPLAMIENTO CIEGO	FAUX ACCOUPLEMENT
18	36988	1-71	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
19	4265	1-71	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5195	1-71	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	5192	1-71	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	128740	1-71	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
23	5162	1-71	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	128735	1-71	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
25	128737	1-71	1	PC	KUPPLUNGSSCHUTZ	CLUTCH PROTECTOR	PROTEC. DE ACOPLAMIENTO	PROTECTION D'ACCOUPLEMENT
26	5620	1-71	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	4219	1-71	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5269	1-71	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
29	132585	1-71	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
30	4181	1-71	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	5206	1-71	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	134225	1-71	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
33	4370	1-71	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.50.02 / 00 163705	*Benennung:* **WASSERBEFÜLLPUMPE** *Designation:* **WATER FILLING PUMP** *Denominación:* **BOMBA LLENADO AGUA** *Dénomination:* **POMPE REMPL. EAU**	**16/03/2020** **Seite 422**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	10895	1-71	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	6078	1-71	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	7257	1-71	2	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
37	15605	1-71	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
38	1623	1-71	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	8100	1-71	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
40	31428	1-71	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
41	51005	1-71	2	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
42	1912	1-71	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
43	4453	1-71	1	PC	DROSSELRÜCKSCHLAGVENTIL	ORIFICE CHECK VALVE	VÁLVULA MARIPOSA RETENCIÓN	SOUPAPE D'ÉTRANGLEMENT RETENUE
44	1126	1-71	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
45	10917	1-71	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
46	158564	1-71	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
47	18363	1-71	1	PC	SCHEIBENFEDER	SHAFT KEY	CHAVETA DE DISCO	CLAVETTE DISQUE
48	11538	1-71	6,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
49	5209	1-71	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
50	11439	1-71	2	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
51	13002	1-71	1	PC	SAUGKORB	INLET STRAINER	ALCACHOFA	CREPINE D'ASPIRATION
52	104237	1-71	1	PC	ZAHNKRANZ	TOOTHED RING	CORONA DENTADA	COURONNE DENTÉE
53	106808	1-71	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE

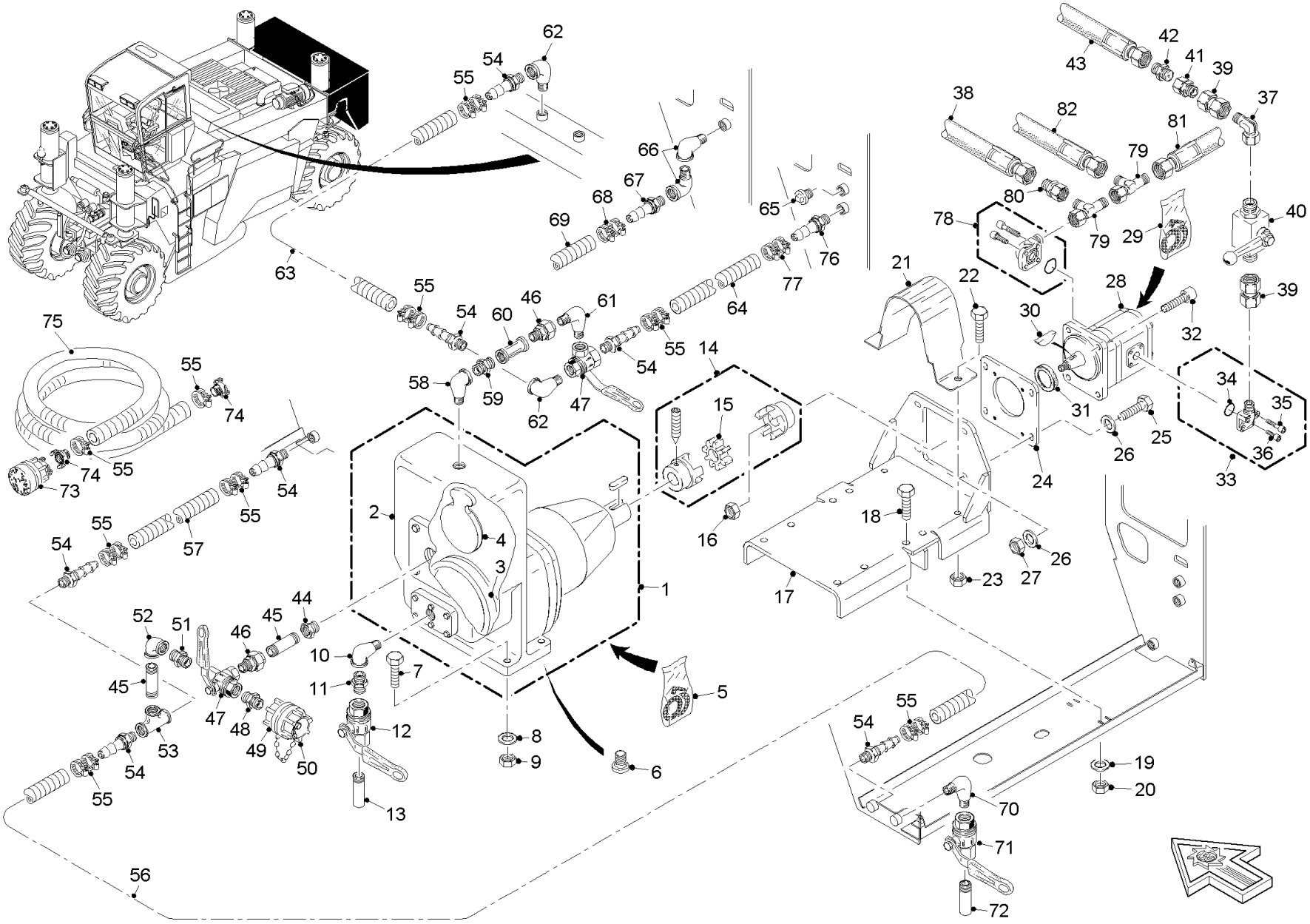


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.50.02 / 01 178182	*Benennung:* **WASSERBEFÜLLPUMPE** *Designation:* **WATER FILLING PUMP** *Denominación:* **BOMBA LLENADO AGUA** *Dénomination:* **POMPE REMPL. EAU**	**16/03/2020** **Seite 424**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	34979	72-9999	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
2	58076	72-9999	1	PC	PUMPENGEHÄUSE	PUMP HOUSING	CARCASA DE BOMBA	CORPS DE POMPE
3	58077	72-9999	1	PC	LAUFRAD	IMPELLER	RUEDA	ROUE
4	58078	72-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
5	58079	72-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
6	5147	72-9999	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
7	4265	72-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5195	72-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5192	72-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	5602	72-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
11	40122	72-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
12	7166	72-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
13	9530	72-9999	1	PC	ANSCHWEISS-NIPPEL	WELD-ON FITTING	BOQUILLA ROSCADA DE SOLDAR	NIPPLE A SOUDER
14	128740	72-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
15	104237	72-9999	1	PC	ZAHNKRANZ	TOOTHED RING	CORONA DENTADA	COURONNE DENTÉE
16	5162	72-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	128735	72-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
18	5620	72-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5195	72-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	5192	72-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	128737	72-9999	1	PC	KUPPLUNGSSCHUTZ	CLUTCH PROTECTOR	PROTEC. DE ACOPLAMIENTO	PROTECTION D'ACCOUPLEMENT
22	4219	72-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	5269	72-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	132585	72-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
25	4181	72-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	5206	72-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
27	5209	72-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
28	134255	72-9999	1	PC	RAUCHROHR	HEATER TUBE	TUBO DE HUMOS	TUBE DE FUMEE
29	158564	72-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
30	18363	72-9999	1	PC	SCHEIBENFEDER	SHAFT KEY	CHAVETA DE DISCO	CLAVETTE DISQUE
31	106808	72-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
32	4370	72-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	7257	72-9999	2	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE

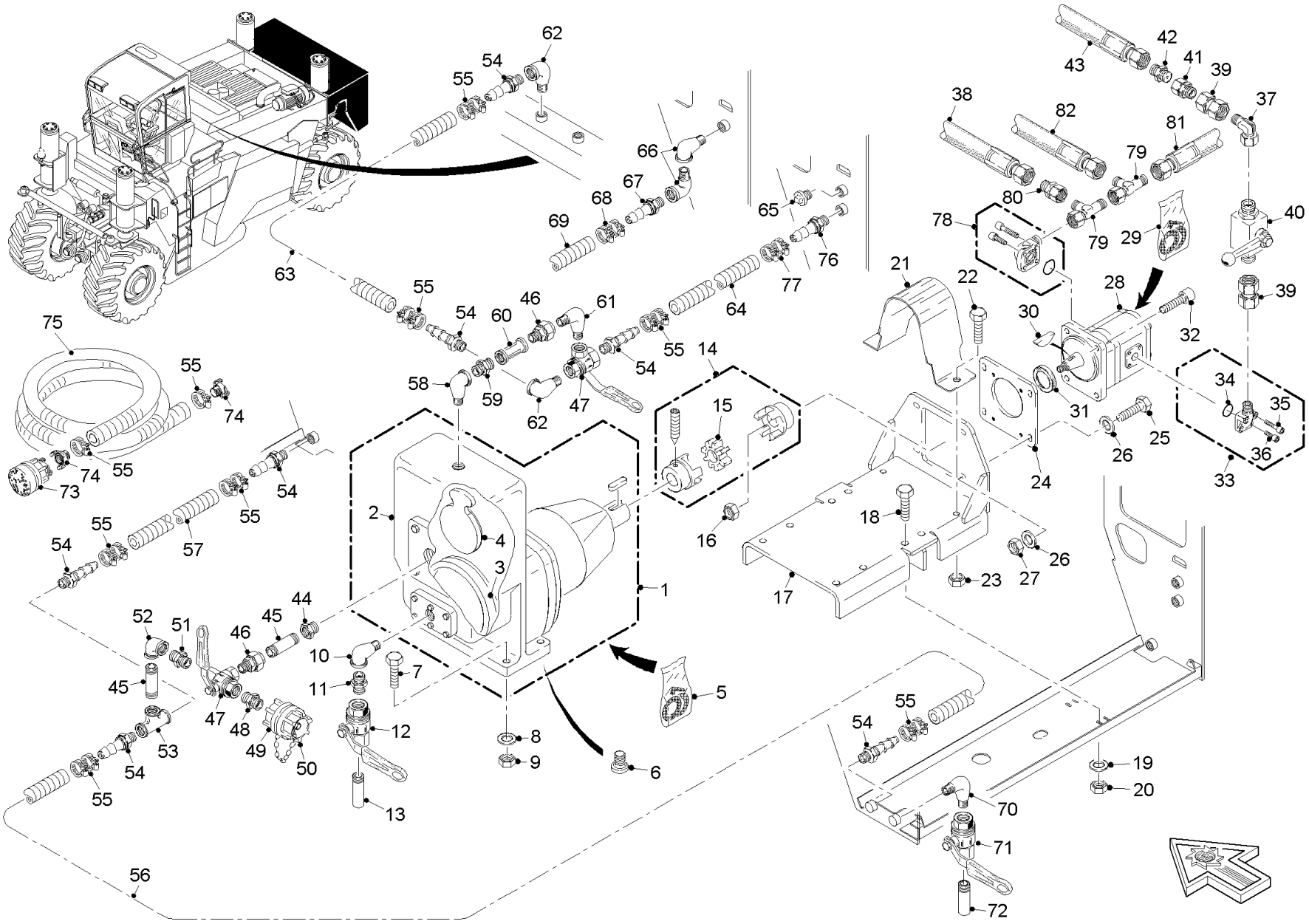
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.50.02 / 01 178182	*Benennung:* **WASSERBEFÜLLPUMPE** *Designation:* **WATER FILLING PUMP** *Denominación:* **BOMBA LLENADO AGUA** *Dénomination:* **POMPE REMPL. EAU**	**16/03/2020** **Seite 426**

WIRTGEN

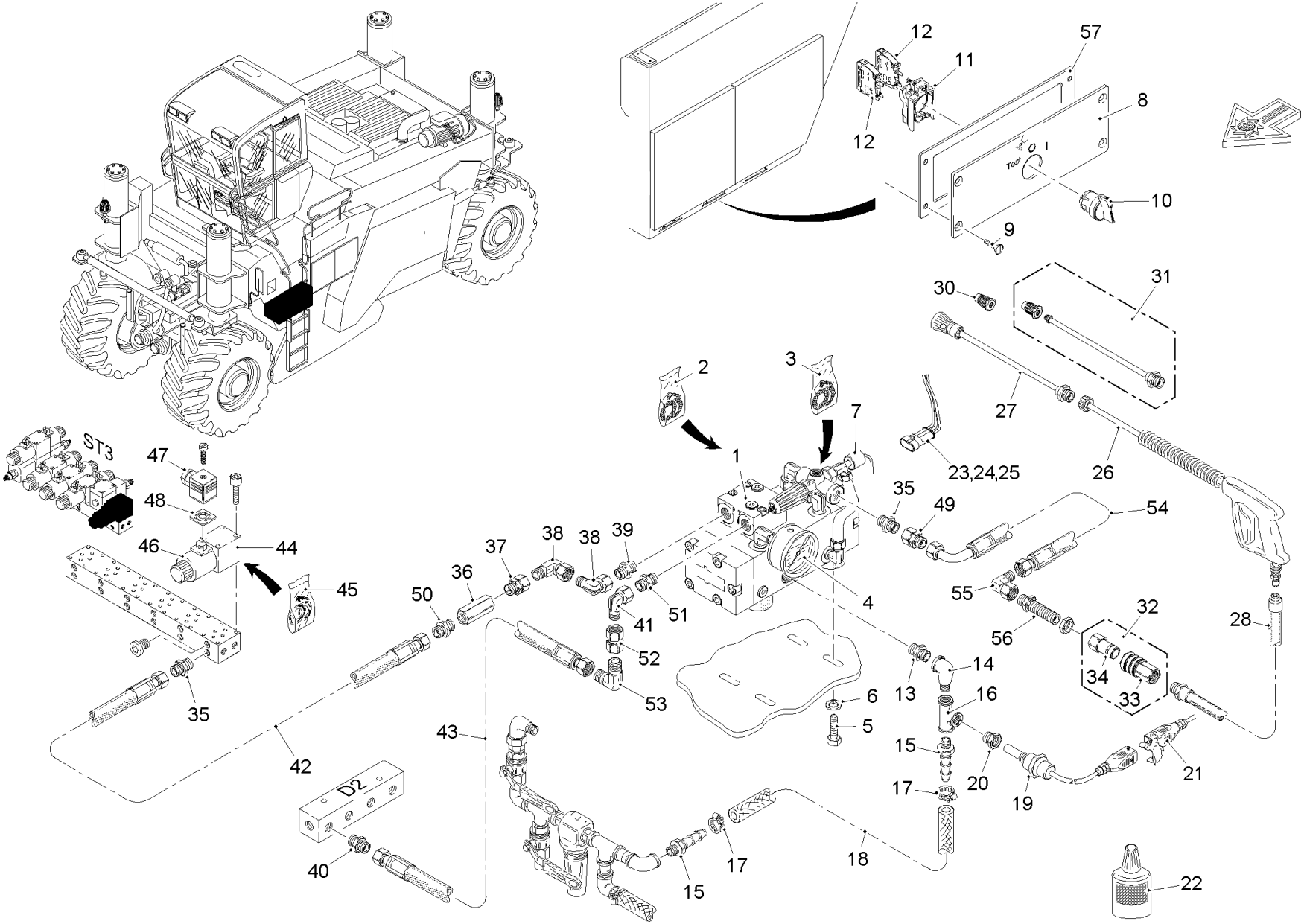
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	10917	72-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
35	6078	72-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	10895	72-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	31428	72-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
38	1623	72-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	51005	72-9999	2	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
40	1912	72-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
41	56630	72-9999	1	PC	GERADE AUFSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	FEMALE STUD COUPLING	RACOR DE ENPALME RECTO	UNION FEMALE
42	40411	72-9999	1	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
43	15605	72-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
44	31972	72-9999	1	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
45	40456	72-9999	2	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
46	55818	72-9999	2	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
47	67663	72-9999	2	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
48	68077	72-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
49	13001	72-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
50	15526	72-9999	1	PC	BLINDKUPPLUNG	BLIND COUPLING	ACOPLAMIENTO CIEGO	FAUX ACCOUPLEMENT
51	40119	72-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
52	70646	72-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
53	70859	72-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
54	132108	72-9999	6	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
55	3305	72-9999	16	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
56	11538	72-9999	0,65	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
57	11538	72-9999	1,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
58	8099	72-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
59	68077	72-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL, REDUZIERT	HEX NIPPLE, REDUCING	REDUC.BOQUILLA ROSC.DOBLE	MAMELON, REDUIT
60	158197	72-9999	1	PC	ROHRMUFFE	PIPE FITTING	MANGUITO	MANCHON
61	70654	72-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
62	77137	72-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
63	11538	72-9999	9,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
64	11538	73-9999	0,30	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
65	5919	73-9999	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	12.50.02 / 01 178182	*Benennung:* **WASSERBEFÜLLPUMPE** *Designation:* **WATER FILLING PUMP** *Denominación:* **BOMBA LLENADO AGUA** *Dénomination:* **POMPE REMPL. EAU**	**16/03/2020** **Seite 428**

WIRTGEN

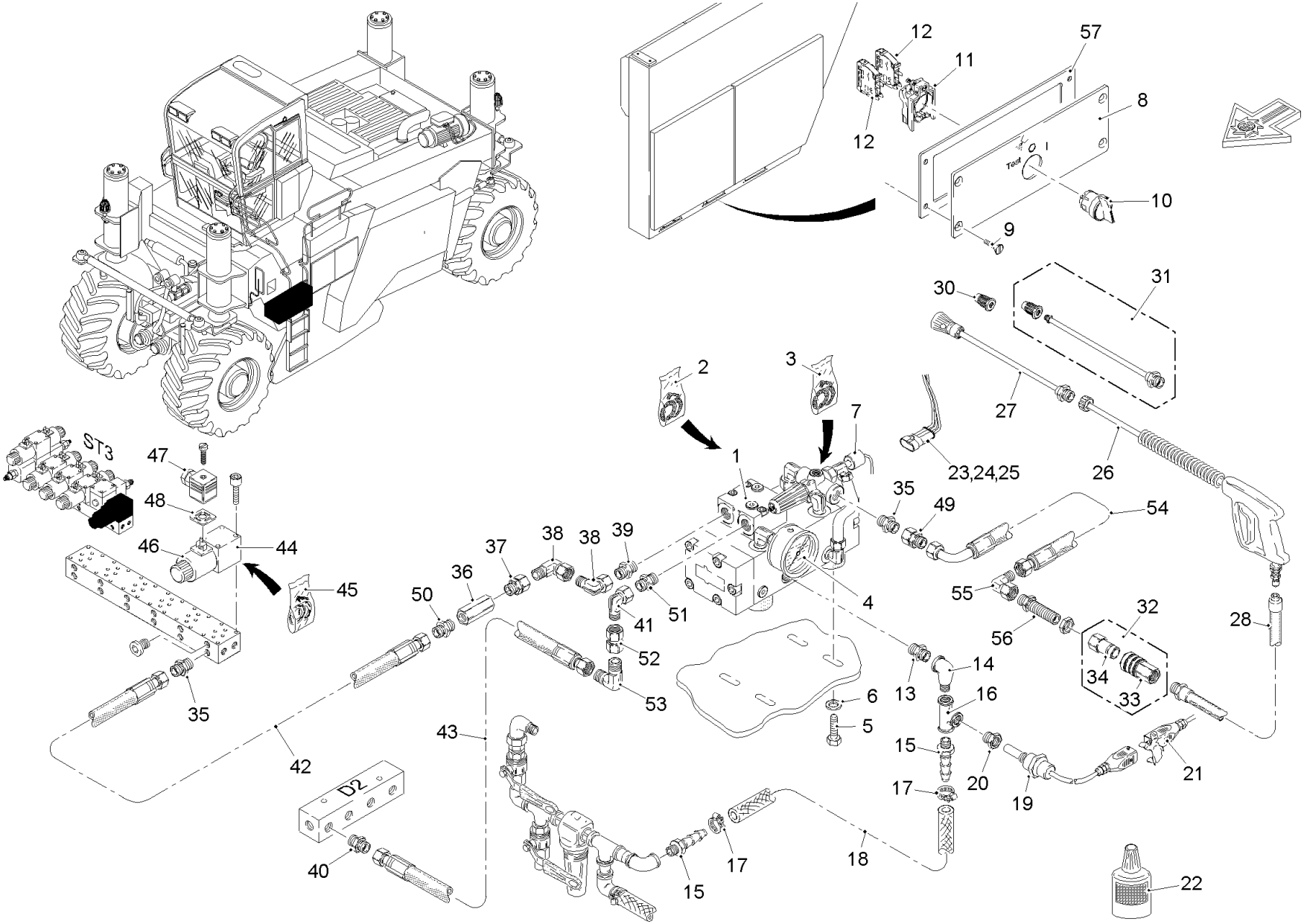
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
66	77137	72-72	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
67	132108	72-72	1	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
68	3305	72-72	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
69	11538	72-72	0,25	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
70	95235	72-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
71	7167	72-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
72	45263	72-9999	1	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
73	13002	72-9999	1	PC	SAUGKORB	INLET STRAINER	ALCACHOFA	CREPINE D'ASPIRATION
74	11439	72-9999	2	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
75	11538	72-9999	6,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
76	132108	73-9999	1	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
77	3305	73-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
78	6404	72-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
79	10144	72-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
80	37207	72-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
81	107899	72-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
82	49464	72-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	13.50.01 / 00 163739	*Benennung:* **HOCHDRUCKREINIGER** *Designation:* **HIGH-PRESSURE CLEANER** *Denominación:* **LIMPIADOR DE ALTA PRESIÓN** *Dénomination:* **NETTOYEUR HAUTE PRESSION**	**16/03/2020** **Seite 430**

WIRTGEN

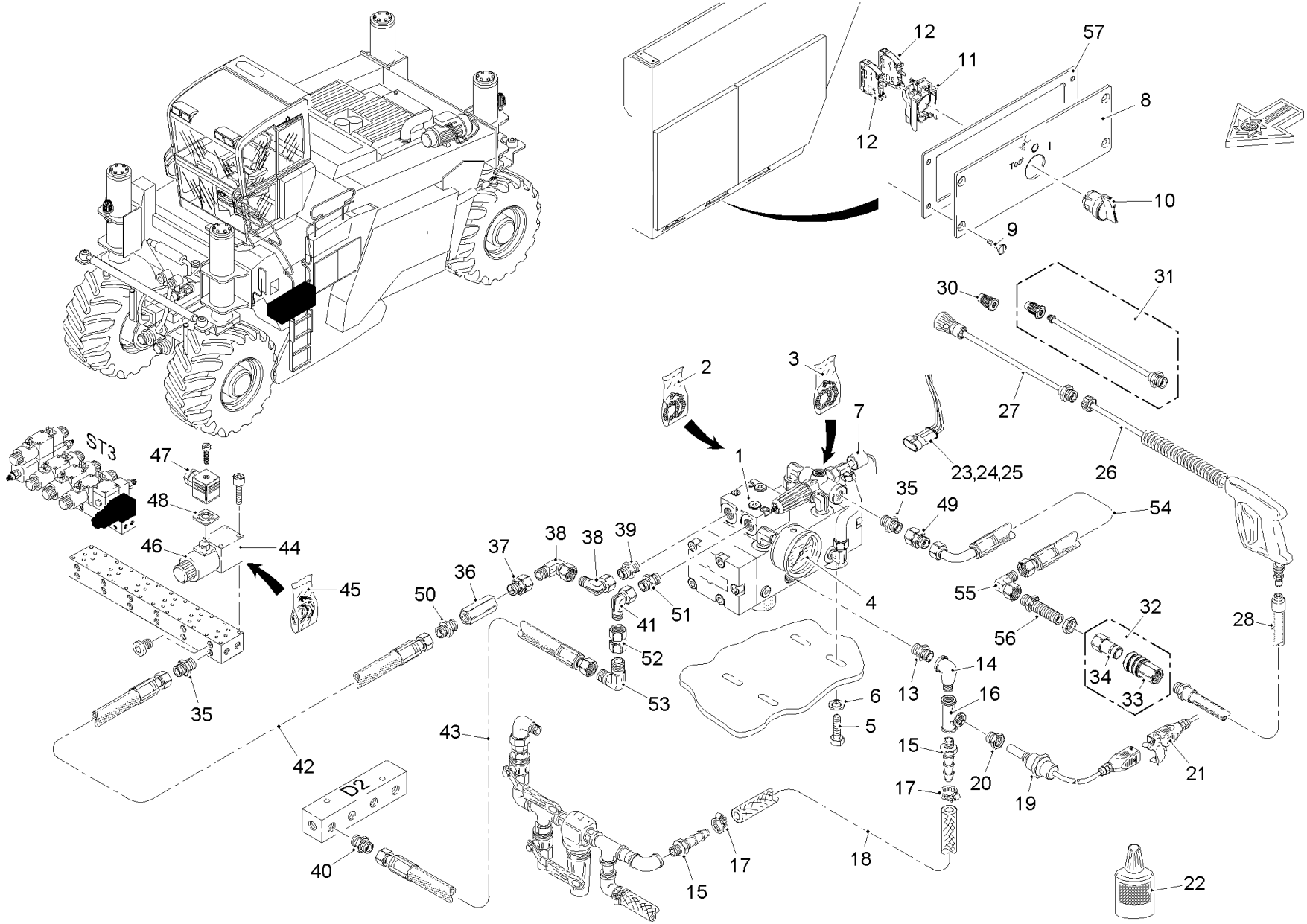
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	155615	1-9999	1	PC	HOCHDRUCKPUMPE KPL.	HIGH PRESSURE PUMP CPL.	BOMBA DE ALTA PRESIÓN	POMPE HAUTE PRESSION
2	130959	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	130960	1-9999	1	PC	REPARATURSATZ	REPAIR SET	KIT DE REPARACIÓN	KIT DE RÉPARATION
4	5007	1-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
5	4179	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	155605	1-9999	1	PC	REGLER	CONTROLLER	REGULADOR	RÉGULATEUR
8	159059	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
9	8926	1-350	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	174823	351-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	144248	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
11	144288	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
12	144286	1-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
13	5904	1-9999	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
14	5602	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
15	133283	1-9999	2	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
16	11782	1-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
17	3289	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
18	10099	1-9999	0,70	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
19	83451	1-22	1	PC	ÜBERWACHUNGSSONDE	LEVEL MONITORING 12/24V DC	SONDA CONTROL LIQUIDO	SONDE CONTROLE LIQUIDE
19	122473	23-9999	1	PC	ÜBERWACHUNGSSONDE	LEVEL MONITORING 12/24V DC	SONDA CONTROL LIQUIDO	SONDE CONTROLE LIQUIDE
20	169306	1-63	1	PC	GEWINDEREDUZIERUNG	THREADED REDUCER CONNECTOR	REDUCTOR ROSCADO	REDUCTEUR FILETE
20	169322	64-9999	1	PC	GEWINDEREDUZIERUNG	THREADED REDUCER CONNECTOR	REDUCTOR ROSCADO	REDUCTEUR FILETE
21	20136	1-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
22	64981	1-9999	1	PC	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE	LOCTITE
23	139395	1-9999	1	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
24	139396	1-9999	3	PC	STIFT-KONTAKT	PIN CONTACT	CONTACTO	CONTACT
25	136051	1-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
26	163262	1-9999	1	PC	SPRITZPISTOLE	PRESSURE LANCE	LANZA PRESION	LANCE A PRESSION
27	163264	1-9999	1	PC	HOCHDRUCK-LANZE	HIGH-PRESSURE LANCE	LANZA ALTA PRESION	LANCE A HAUTE PRESSION
28	163263	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
30	117659	1-9999	1	PC	WASSERDÜSE	WATER NOZZLE	INYECTOR	INJECTEUR
31	128540	1-9999	1	PC	HOCHDRUCK-LANZE	HIGH-PRESSURE LANCE	LANZA ALTA PRESION	LANCE A HAUTE PRESSION



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	13.50.01 / 00 163739	*Benennung:* **HOCHDRUCKREINIGER** *Designation:* **HIGH-PRESSURE CLEANER** *Denominación:* **LIMPIADOR DE ALTA PRESIÓN** *Dénomination:* **NETTOYEUR HAUTE PRESSION**	**16/03/2020** **Seite 432**

WIRTGEN

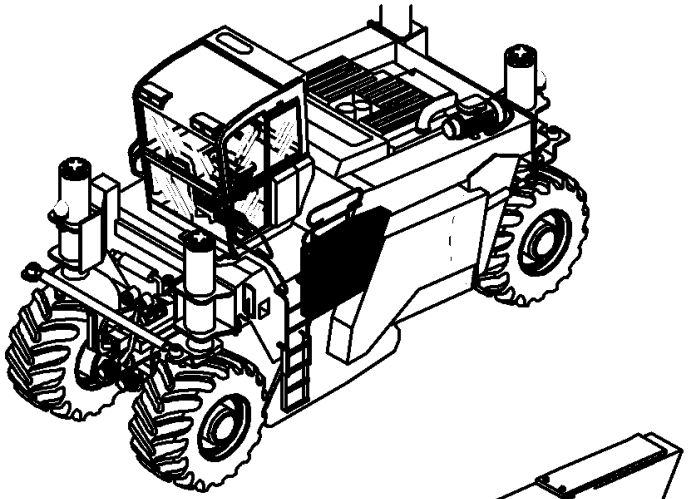
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
32	146218	1-9999	1	PC	SCHNELLKUPPLUNG	QUICK HITCH	ACOPLAMIENTO RÁPIDO	RACCORD RAPIDE
33	146219	1-9999	1	PC	SCHNELLKUPPLUNG KUPPL.KÖRPER	FEMALE QUICK COUPLER FITTING	ACOPLAMIENTO RÁPIDO	ACCOUPLEMENT RAPIDE
34	146220	1-9999	1	PC	SCHNELLKUPPLUNG STECKNIPPEL	MALE QUICK COUPLER FITTING	ACOPLAMIENTO RÁPIDO	ACCOUPLEMENT RAPIDE
35	1126	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
36	133372	1-9999	1	PC	STROMREGELVENTIL	FLOW REGULATOR VALVE	VÁLV.REGUL.DE FLUJO	SOUPAPE REGUL.DEBIT
37	153250	1-9999	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
38	31428	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
39	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
40	2761	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
41	1116	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
42	15603	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
42	165785	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
43	17401	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
44	16460	1-269	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
44	2090178	270-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
45	19807	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
46	18745	1-269	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
46	2090214	270-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
47	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
48	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
49	90680	1-9999	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
50	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
51	2766	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
52	51006	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
53	1498	1-9999	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX
54	139898	127-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
55	31428	127-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
56	3928	127-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON

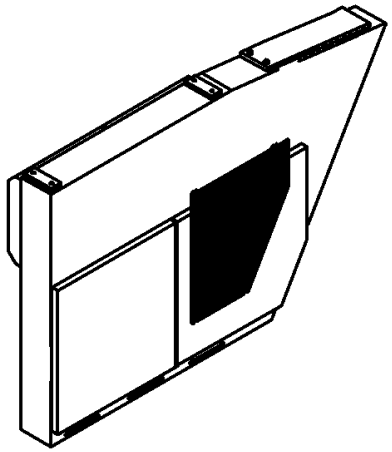


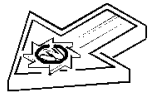
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	13.50.01 / 00 163739	*Benennung:* **HOCHDRUCKREINIGER** *Designation:* **HIGH-PRESSURE CLEANER** *Denominación:* **LIMPIADOR DE ALTA PRESIÓN** *Dénomination:* **NETTOYEUR HAUTE PRESSION**	**16/03/2020** **Seite 434**

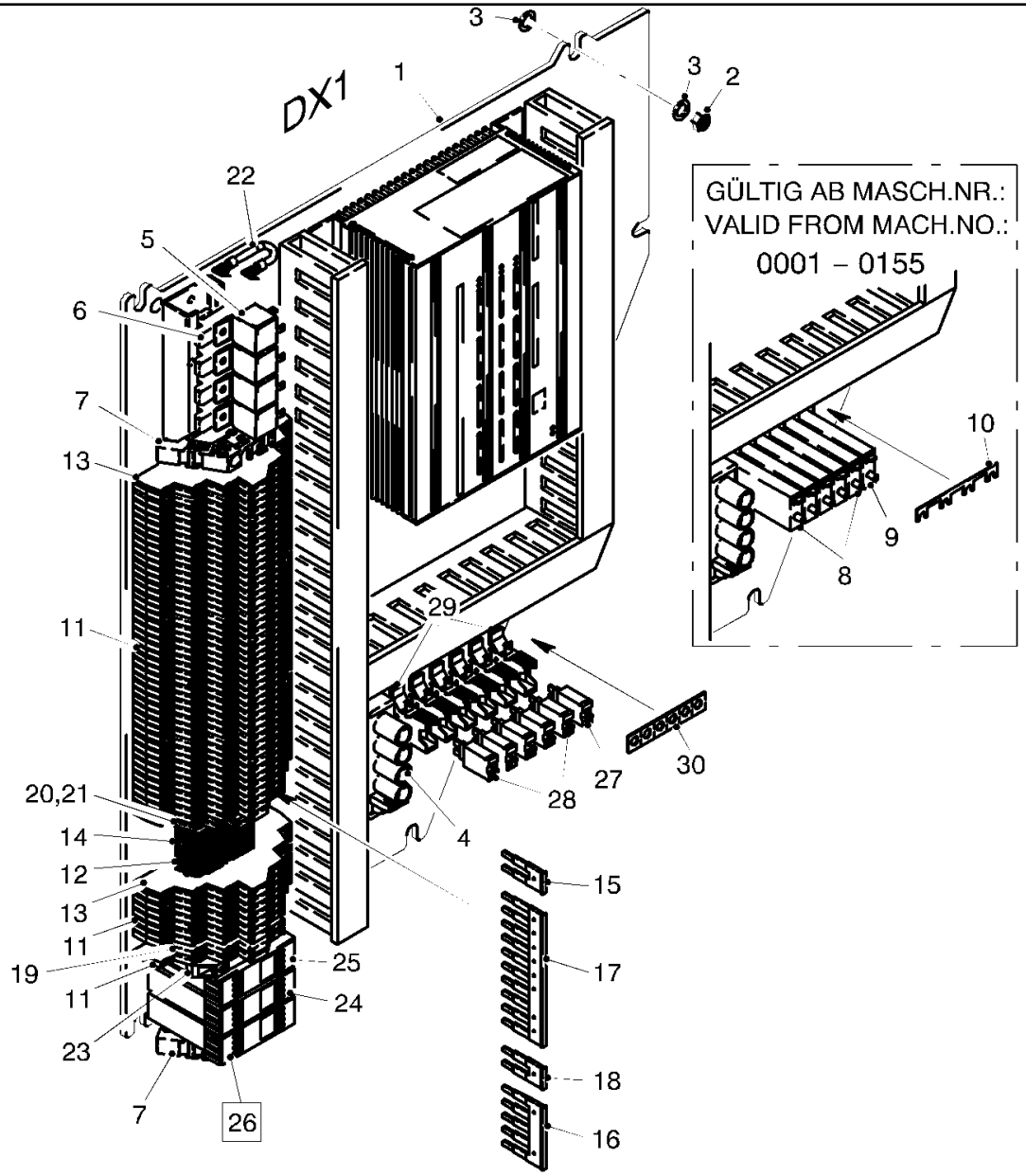
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
57	159093	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT







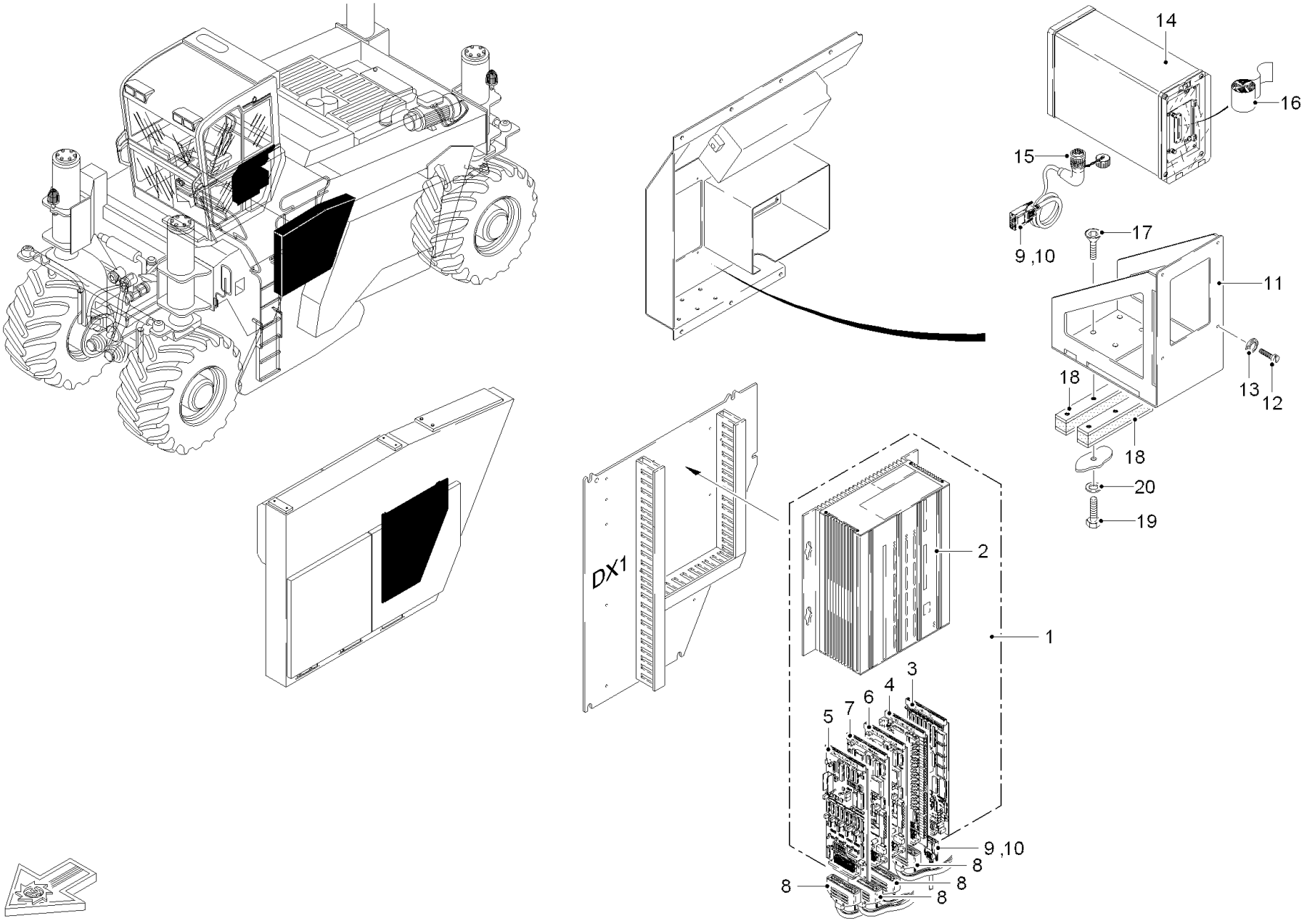


□ = NUR FÜR KALK-VERSION
FOR LIME-VERSION ONLY

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.01.01 / 00 163965	*Benennung:* **MONTAGEPLATTE DOSIEREN** *Designation:* **MOUNTING SHEET PROPORTIONING** *Denominación:* **CHAPA MONTAJE SIST.DOSADO** *Dénomination:* **TOLE DE MONTAGE SYS.DOSAGE**	**16/03/2020** **Seite 436**

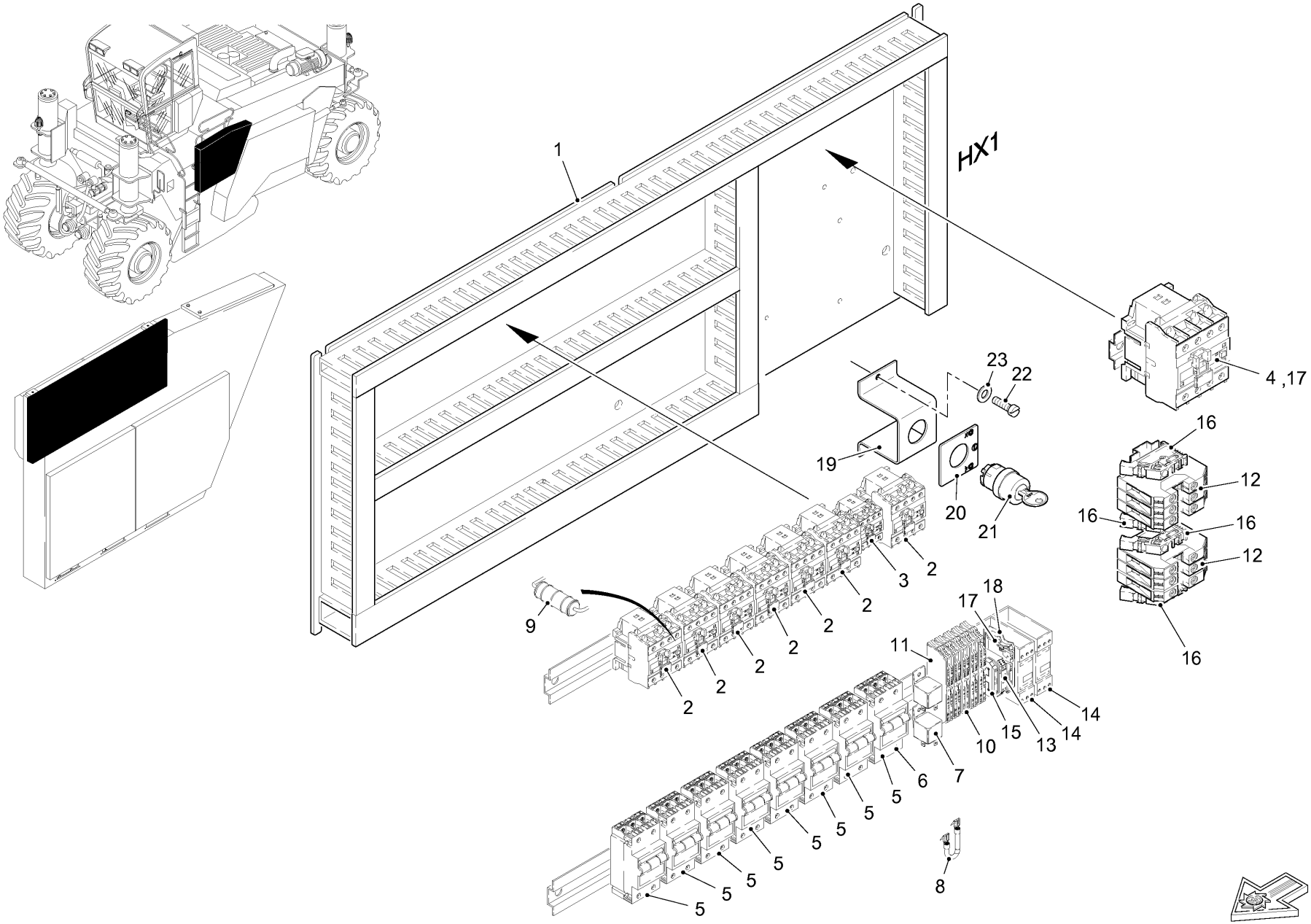
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	155278	1-9999	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
2	5210	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
3	5206	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	79055	1-9999	1	PC	DATENSICHERUNGSBAUSTEIN	BACK-UP MODULE	ELEM.SEGURIDAD DE DATOS	MODULE PROT.DONNEES EMM.
5	48912	1-9999	4	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
6	16303	1-9999	4	PC	GLEITMUTTER	MOUNTING BRACKET	SOPORTE	SUPPORT
7	22954	1-9999	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
8	48311	1-155	5	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 16A	FUSE AUTOMAT 16A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
9	47961	1-155	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT (CCC)	FUSE AUTOMAT (CCC)	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
10	45447	1-155	3	PC	VERBINDUNGSSCHIENE 24V	CONNECTING BAR 24V	BARRA DE CONEXION 24V	BARRE DE CONNEXION 24V
11	150489	1-9999	53	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
12	117286	1-9999	15	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
13	150490	1-9999	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
14	117287	1-9999	2	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
15	117294	1-9999	11	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
16	117291	1-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
17	117295	1-9999	3	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
18	117288	1-9999	9	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
19	120518	1-9999	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME	RESISTOR TERMINAL	BORNE RESISTENCIA	BORNE RESISTANCE
20	149188	1-9999	1	PC	DIODENKLEMME	DIODE HOLDER	BORNE DIODO	BORNE DIODE
21	177781	1-9999	1	PC	WIDERSTANDSKLEMME 24V	RESISTOR TERMINAL 24V	BORNE RESISTENCIA 24V	BORNE RESISTANCE 24V
22	52599	1-9999	4	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
23	86100	1-9999	1	PC	KLEMME	TERMINAL	BORNE	BORNE
24	168182	1-9999	1	PC	FREQUENZ-STROM-WANDLER	FREQUENCY CONVERTER 24V DC	CONVERT.FREQUENCIA CORRIENTE	CONVERTIS.FREQ.COURANT
25	136677	1-9999	1	PC	FREQUENZ-STROM-WANDLER	FREQUENCY CONVERTER 24V DC	CONVERT.FREQUENCIA CORRIENTE	CONVERTIS.FREQ.COURANT
26	168182	23-9999	1	PC	FREQUENZ-STROM-WANDLER	FREQUENCY CONVERTER 24V DC	CONVERT.FREQUENCIA CORRIENTE	CONVERTIS.FREQ.COURANT
27	172546	156-9999	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 8A	FUSE AUTOMAT 8A	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
28	172548	156-9999	5	PC	SICHERUNGSAUTOMAT 28V	FUSE AUTOMAT 28V	FUSIBLE AUTOMÁTICO 28V	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE 28V
29	172542	156-9999	6	PC	STECKSOCKEL 28V-32V	HEADER 28V-32V	BASE DE ENCHUFE 28V-32V	CONTACT A FICHES 28V-32V
30	172543	156-9999	1	PC	VERBINDUNGSSCHIENE 28V-32V	CONNECTING BAR 28V-32V	BARRA DE CONEXION 28V-32V	BARRE DE CONNEXION 28V-32V



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.01.02 / 00 163966	*Benennung:* **STEUERUNG/REGELUNG** *Designation:* **CONTROL UNIT/CONTROL** *Denominación:* **MANDO/REGULACION** *Dénomination:* **COMMANDE/REGLAGE**	**16/03/2020** **Seite 438**

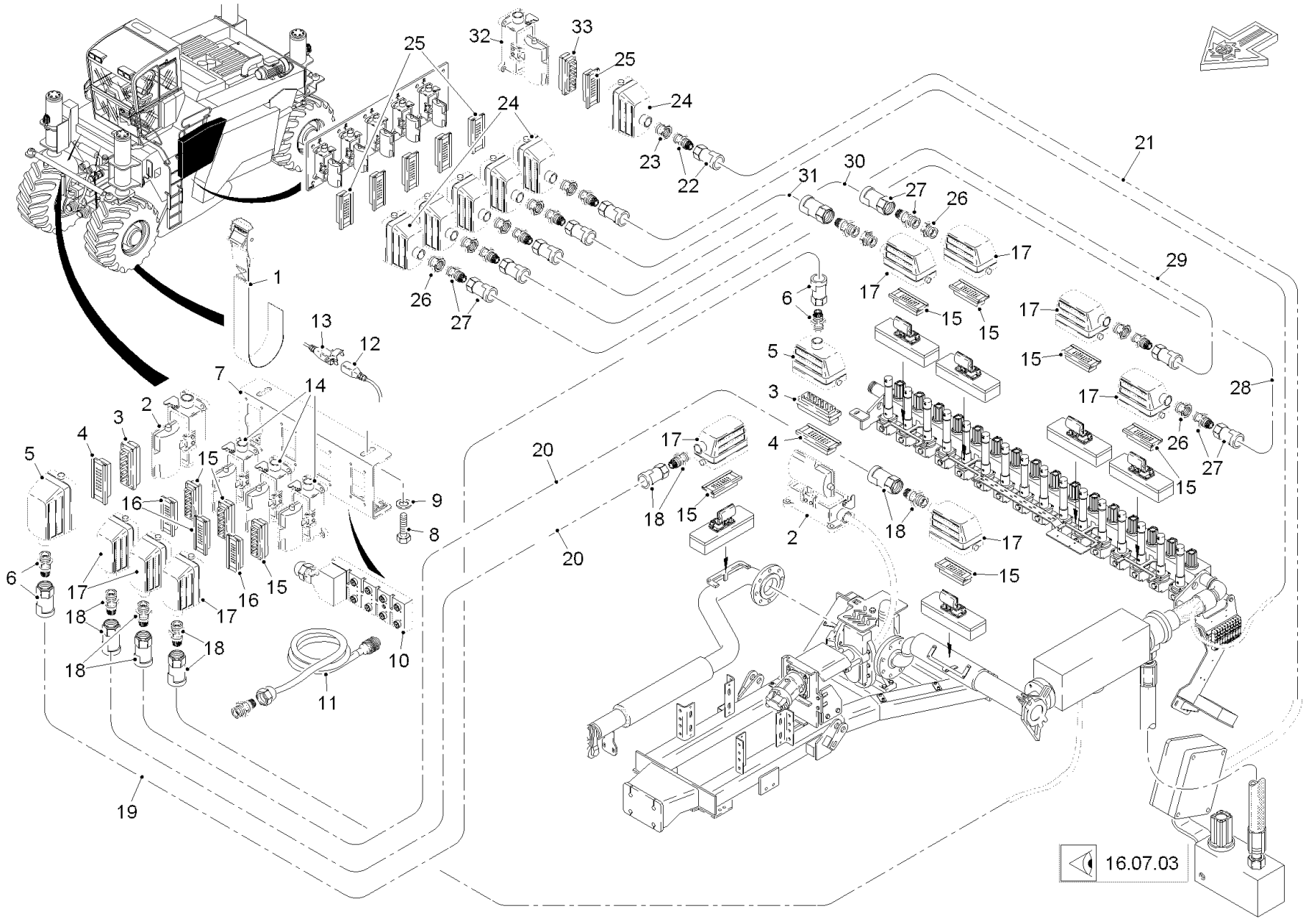
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	2169232	1-9999	1	PC	SPS KOMPLETT	PLC UNIT COMPLETE	MPA COMPLETO	COMMANDE API
2	81077	1-9999	1	PC	GRUNDGERÄT DIGSY	BASIC UNIT	APARATO BASE	APPAREIL DE BASE
3	198235	1-9999	1	PC	ERSATZTEIL CPU 04.WR.0001-	SPARE PART CPU	PIEZA DE RECAMBIO CPU	PIECE DE RECHANGE CPU
4	23580	1-9999	1	PC	EIN-/AUSGANG MODUL	INPUT/OUTPUT MODULE	MÓDULO ENTRADA/SALIDA	MODULE ENTREE/SORTIE
5	56291	1-9999	1	PC	EIN-/AUSGANG MODUL	INPUT/OUTPUT MODULE	MÓDULO ENTRADA/SALIDA	MODULE ENTREE/SORTIE
6	180404	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-MODUL	HYDRAULIC MODULE	MÓDULO HIDRÁULICO	MODULE HYDRAULIQUE
7	180405	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-MODUL	HYDRAULIC MODULE	MÓDULO HIDRÁULICO	MODULE HYDRAULIQUE
8	23581	1-9999	4	PC	EIN-/AUSGANG KABEL	INPUT/OUTPUT CABLE BINARY	CABLE ENTRADA/ SALIDA	CABLE BINAIRE E/S
9	81080	1-9999	2	PC	VOLLMETALLHAUBE	SUB-D CONNECTOR	ENCHUFE	FICHE
10	30196	1-9999	2	PC	STECKDOSE 5V	PLUG SOCKET 5V	CAJA DE ENCHUFE 5V	PRISE DE COURANT 5V
11	156851	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
12	8210	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	12846	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
14	90971	1-9999	1	PC	DRUCKER 24V	PRINTER 24V	IMPRESORA 24V	IMPRIMEUR 24V
15	24618	1-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
16	12101	1-9999	1	PC	PAPIERROLLE	REEL OF PAPER	PAPEL EN ROLLO	ROULEAU AU PAPIER
17	17815	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	150235	1-9999	2	PC	SCHWINGUNGSDÄMPFER	VIBRATION DAMPER	AMORTIGUADOR DE OSCILACIÓN	AMORTISSEUR VIBRATIONS
19	4177	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5206	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.01.03 / 00 163967	*Benennung:* **MONTAGEPLATTE SCHAUMB.HEIZUNG** *Designation:* **MOUNTING SHEET FOAM BIT.HEATER** *Denominación:* **CHAPA MONTAJE SIST.PULV.BETUN** *Dénomination:* **TOLE DE MONTAGE MOUSSE BITUME**	**16/03/2020** **Seite 440**

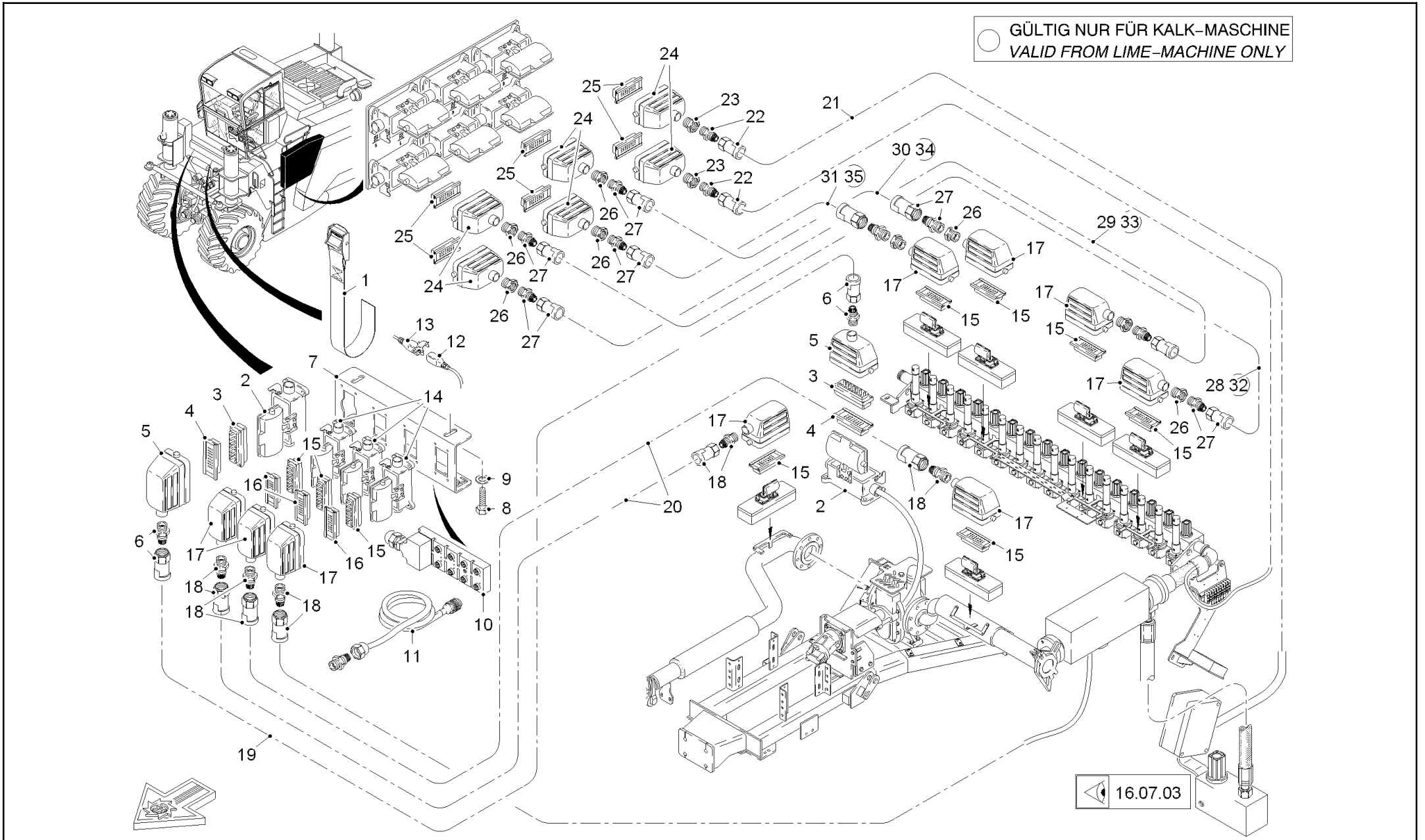
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	155279	1-9999	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
2	177759	1-350	7	PC	LEISTUNGSSCHÜTZ 24V	CONTACTOR RELAY 24V	CONTACTOR DE POTENCIA 24V	CONTACTEUR DE PUISSANCE 24V
2	161453	351-9999	7	PC	SCHÜTZ 24V	CONTACTOR RELAY 24V	CONTACTOR 24V	CONTACTEUR 24V
3	85974	1-9999	1	PC	SCHÜTZ 24V	CONTACTOR RELAY 24V	CONTACTOR 24V	CONTACTEUR 24V
4	86247	1-413	1	PC	SCHÜTZ 24V	CONTACTOR RELAY 24V	CONTACTOR 24V	CONTACTEUR 24V
4	2182746	414-9999	1	PC	SCHÜTZ 24V	CONTACTOR RELAY 24V	CONTACTOR 24V	CONTACTEUR 24V
5	161397	1-350	7	PC	SICHERUNGSAUTOMAT (CCC)	FUSE AUTOMAT (CCC)	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
5	161397	351-9999	8	PC	SICHERUNGSAUTOMAT (CCC)	FUSE AUTOMAT (CCC)	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
6	85973	1-350	1	PC	SICHERUNGSAUTOMAT (CCC)	FUSE AUTOMAT (CCC)	FUSIBLE AUTOMÁTICO	COUPE-CIRCUIT AUTOMATIQUE
7	48912	1-9999	2	PC	RELAIS 24V	RELAY 24V DC	RELE 24V	RELAIS 24V
8	52599	1-9999	2	PC	FREILAUFDIODE KOMPLETT	FREE WHEEL DIODE 24V COMPLETE	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
9	177235	1-9999	8	PC	FREILAUFDIODE	FREE WHEELING DIODE 24V	DIODO RUEDA LIBRE	DIODE DE ROUE LIBRE
10	163321	1-82	2	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
10	163321	83-350	8	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
10	163321	351-9999	10	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
11	163322	1-82	1	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
11	163322	83-350	4	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
11	163322	351-9999	5	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
12	146856	1-350	8	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
12	146856	351-9999	6	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
13	22499	1-9999	1	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
14	113617	1-350	1	PC	FREQUENZ-STROM-WANDLER	FREQUENCY CONVERTER 24V DC	CONVERT.FREQUENCIA CORRIENTE	CONVERTIS.FREQ.COURANT
14	113617	351-9999	2	PC	FREQUENZ-STROM-WANDLER	FREQUENCY CONVERTER 24V DC	CONVERT.FREQUENCIA CORRIENTE	CONVERTIS.FREQ.COURANT
15	146933	1-9999	1	PC	OPTOKOPPLER	OPTOCOUPLER	ACOPLAMIENTO ÓPTICO	OPTOCOUPLEUR
16	22954	1-350	3	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
16	22954	351-9999	4	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
17	121209	351-413	4	PC	VERBINDUNGSBRÜCKE	CONNECTOR BRIDGE	PUENTE DE UNION	PASSARELLE
17	2182747	414-9999	4	PC	VERBINDUNGSBRÜCKE	CONNECTOR BRIDGE	PUENTE DE UNION	PASSARELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.01.04 / 00 164692	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**EL.STECKVERBINDUNGEN-HEIZUNG** **ELECTR.CONNECTORS-HEATER UNIT** **CONECTORS ELECTR.-CALEFACCION** **CONNECTEURS ELECTR.-CHAUFFAGE**	**16/03/2020** **Seite 442**	WIRTGEN

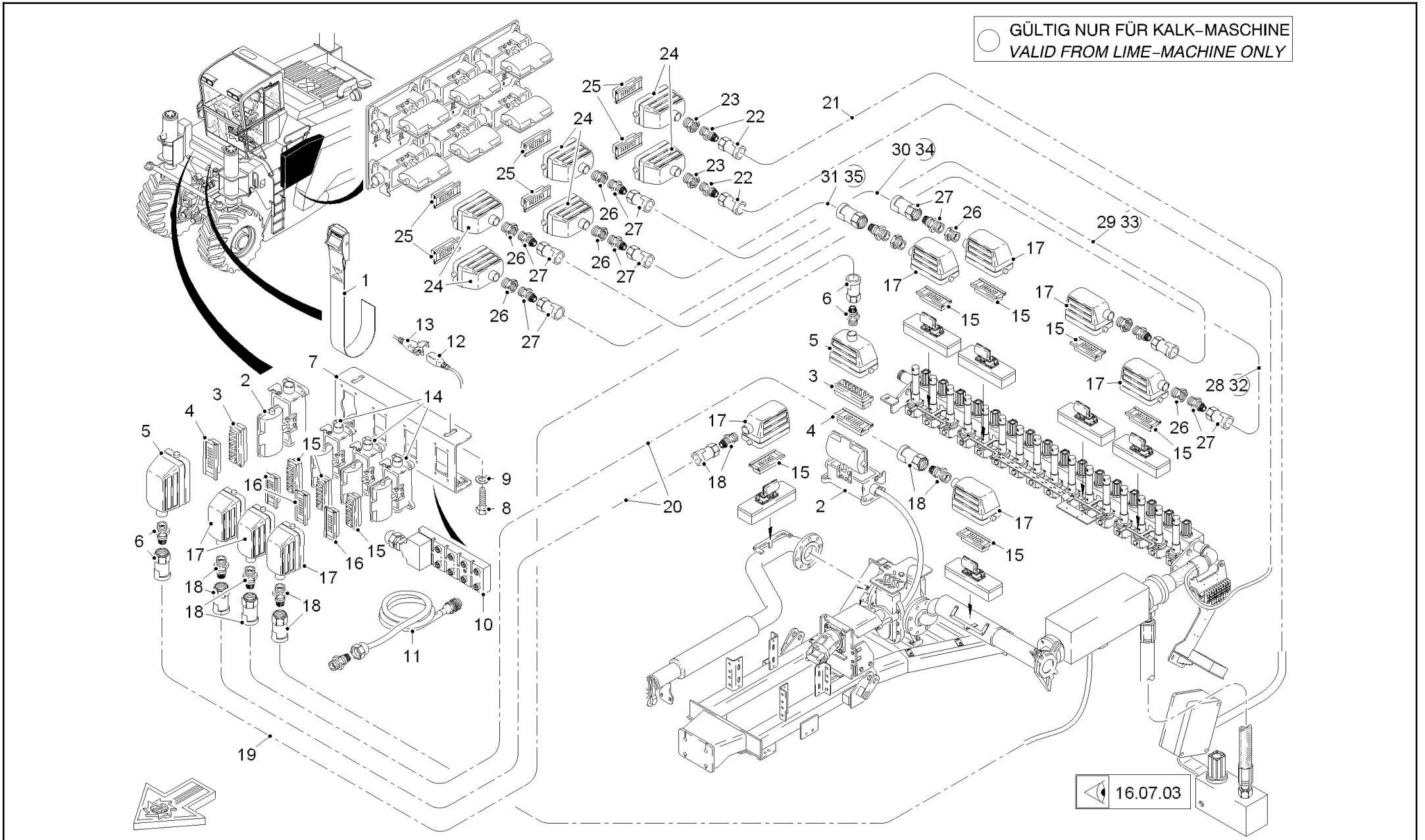
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	116586	1-20	3	PC	SPANNGURT	TENSIONER BELT	CINTA TENSORA	COURROIE DE SERRAGE
2	88125	1-20	2	PC	GEHÄUSE-UNTERTEIL	LOWER HOUSING	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
3	89636	1-20	2	PC	BUCHSENEINSATZ	SOCKET INSERT	INSERTO HEMBRILLA	INSERTION DE DOUILLES
4	89635	1-20	2	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
5	81774	1-20	2	PC	GEHÄUSE-OBERTEIL	HOUSING TOP PART	PARTE SUPERIOR DE LA CAJA	PARTIE SUPERIEURE DE CARTER
6	114053	1-20	2	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
7	161978	1-20	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
8	4218	1-20	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	51958	1-20	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	157164	1-20	1	PC	SENSOR-AKTOR-VERTEILER	SENSOR 10V-30V DC	SENSOR	CAPTEUR
11	137535	1-20	5	PC	STECKER 24V	PLUG 24V	CLAVIJA 24V	FICHE 24V
12	20136	1-20	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
13	20135	1-20	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
14	23922	1-20	3	PC	GEHÄUSEUNTERTEIL	HOUSING BASE PART (CCC)	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
15	23915	1-20	9	PC	BUCHSENEINSATZ	SOCKET INSERT	INSERTO HEMBRILLA	INSERTION DE DOUILLES
16	23891	1-20	3	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
17	23925	1-20	9	PC	GEHÄUSEOBERTEIL	HOUSING TOP PART (CCC)	PARTE SUPERIOR DE LA CAJA	PARTIE SUPERIEURE DE CARTER
18	114052	1-20	5	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
19	161780	1-20	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
20	162050	1-20	2	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
21	163938	1-20	1	PC	HEIZSCHLAUCH TESTDÜSE KPL.	HEATER HOSE	TUBO DE FUEGO	TUYAU DE CHAUFFAGE
22	143876	1-20	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
23	130458	1-20	1	PC	ERWEITERUNG	AMPLIFICATION	AMPLIACIÓN	AGRANDISSEMENT
24	47957	1-20	6	PC	GEHÄUSEOBERTEIL	HOUSING TOP PART (CCC)	PARTE SUPERIOR DE LA CAJA	PARTIE SUPERIEURE DE CARTER
25	47955	1-20	6	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
26	23184	1-20	9	PC	ERWEITERUNG	AMPLIFICATION	AMPLIACIÓN	AGRANDISSEMENT
27	101033	1-20	9	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
28	161529	1-20	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
29	161530	1-20	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
30	163701	1-20	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
31	163702	1-20	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
32	47956	1-20	1	PC	GEHÄUSEUNTERTEIL	HOUSING BASE PART (CCC)	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
33	50973	1-20	1	PC	BUCHSENEINSATZ	SOCKET INSERT	INSERTO HEMBRILLA	INSERTION DE DOUILLES



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.01.04 / 01 164710	*Benennung:* **EL.STECKVERBINDUNGEN-HEIZUNG** *Designation:* **ELECTR.CONNECTORS-HEATER UNIT** *Denominación:* **CONECTORS ELECTR.-CALEFACCION** *Dénomination:* **CONNECTEURS ELECTR.-CHAUFFAGE**	**16/03/2020** **Seite 444**

WIRTGEN

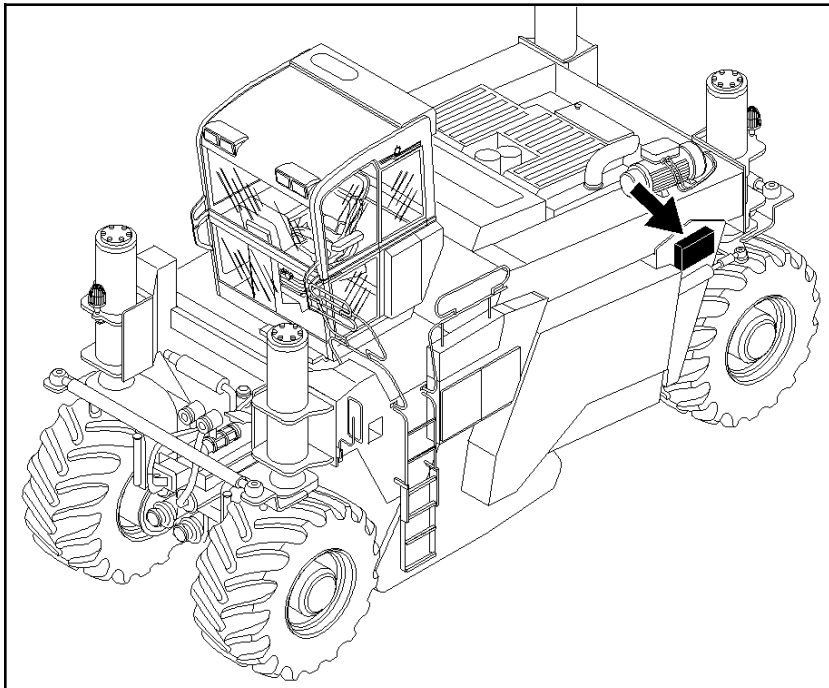
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	116586	21-9999	3	PC	SPANNGURT	TENSIONER BELT	CINTA TENSORA	COURROIE DE SERRAGE
2	88125	21-9999	2	PC	GEHÄUSE-UNTERTEIL	LOWER HOUSING	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
3	89636	21-9999	2	PC	BUCHSENEINSATZ	SOCKET INSERT	INSERTO HEMBRILLA	INSERTION DE DOUILLES
4	89635	21-9999	2	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
5	81774	21-9999	2	PC	GEHÄUSE-OBERTEIL	HOUSING TOP PART	PARTE SUPERIOR DE LA CAJA	PARTIE SUPERIEURE DE CARTER
6	114053	21-9999	2	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
7	161978	21-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
8	4218	21-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	51958	21-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	157164	21-9999	1	PC	SENSOR-AKTOR-VERTEILER	SENSOR 10V-30V DC	SENSOR	CAPTEUR
11	137535	21-9999	5	PC	STECKER 24V	PLUG 24V	CLAVIJA 24V	FICHE 24V
12	20136	21-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
13	20135	21-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
14	23922	21-9999	3	PC	GEHÄUSEUNTERTEIL	HOUSING BASE PART (CCC)	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
15	23915	21-9999	9	PC	BUCHSENEINSATZ	SOCKET INSERT	INSERTO HEMBRILLA	INSERTION DE DOUILLES
16	23891	21-9999	3	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
17	23925	21-9999	9	PC	GEHÄUSEOBERTEIL	HOUSING TOP PART (CCC)	PARTE SUPERIOR DE LA CAJA	PARTIE SUPERIEURE DE CARTER
18	114052	21-9999	5	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
19	161780	21-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
20	162050	21-9999	2	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
21	163938	21-9999	1	PC	HEIZSCHLAUCH TESTDÜSE KPL.	HEATER HOSE	TUBO DE FUEGO	TUYAU DE CHAUFFAGE
22	143876	21-9999	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
23	130458	21-9999	1	PC	ERWEITERUNG	AMPLIFICATION	AMPLIACIÓN	AGRANDISSEMENT
24	47957	21-9999	6	PC	GEHÄUSEOBERTEIL	HOUSING TOP PART (CCC)	PARTE SUPERIOR DE LA CAJA	PARTIE SUPERIEURE DE CARTER
25	47955	21-9999	6	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
26	23184	21-9999	9	PC	ERWEITERUNG	AMPLIFICATION	AMPLIACIÓN	AGRANDISSEMENT
27	101033	21-9999	9	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
28	161529	21-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
29	161530	21-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
30	163701	21-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
31	163702	21-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
32	171898	21-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
33	171899	21-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES

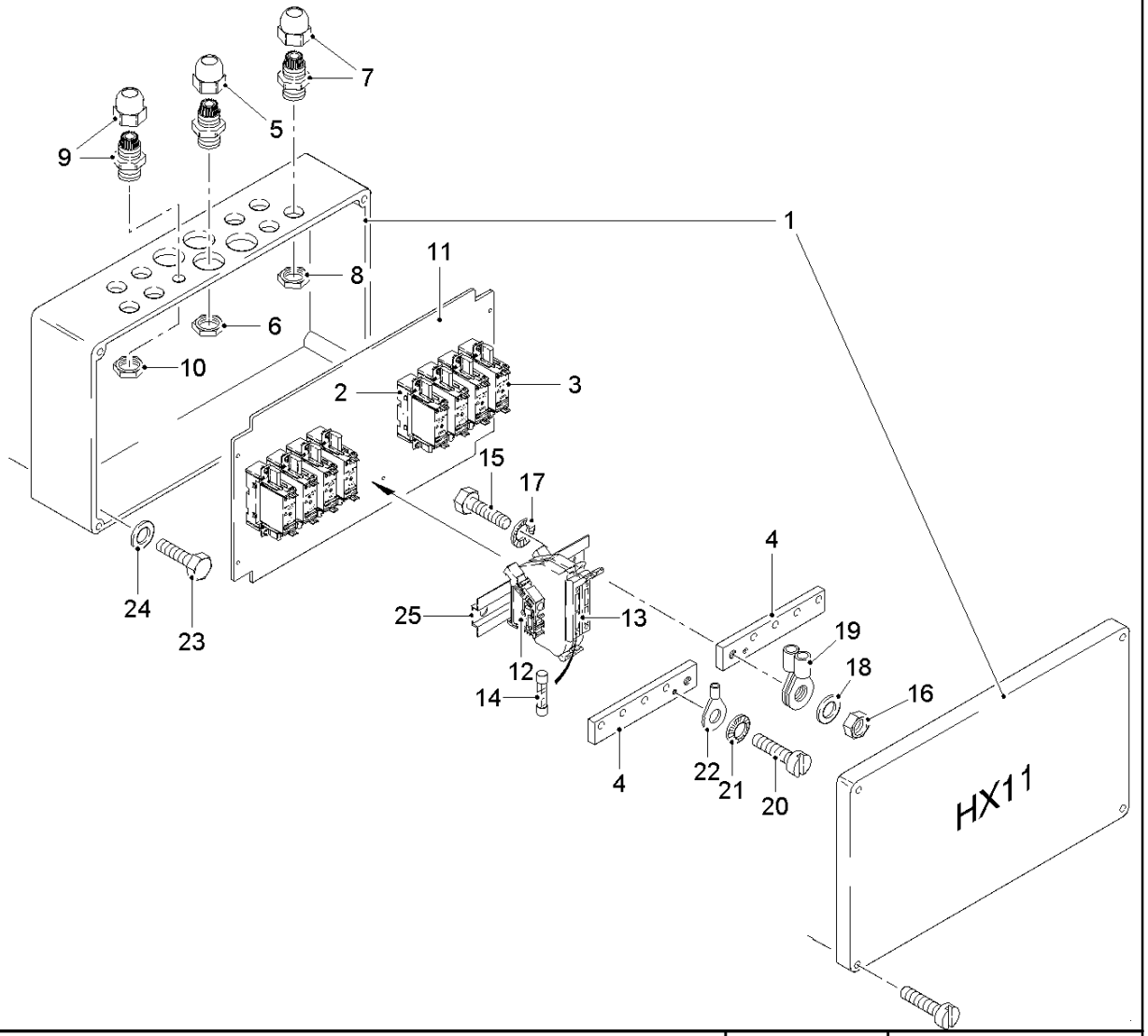


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.01.04 / 01 164710	*Benennung:* **EL.STECKVERBINDUNGEN-HEIZUNG** *Designation:* **ELECTR.CONNECTORS-HEATER UNIT** *Denominación:* **CONECTORS ELECTR.-CALEFACCION** *Dénomination:* **CONNECTEURS ELECTR.-CHAUFFAGE**	**16/03/2020** **Seite 446**

WIRTGEN

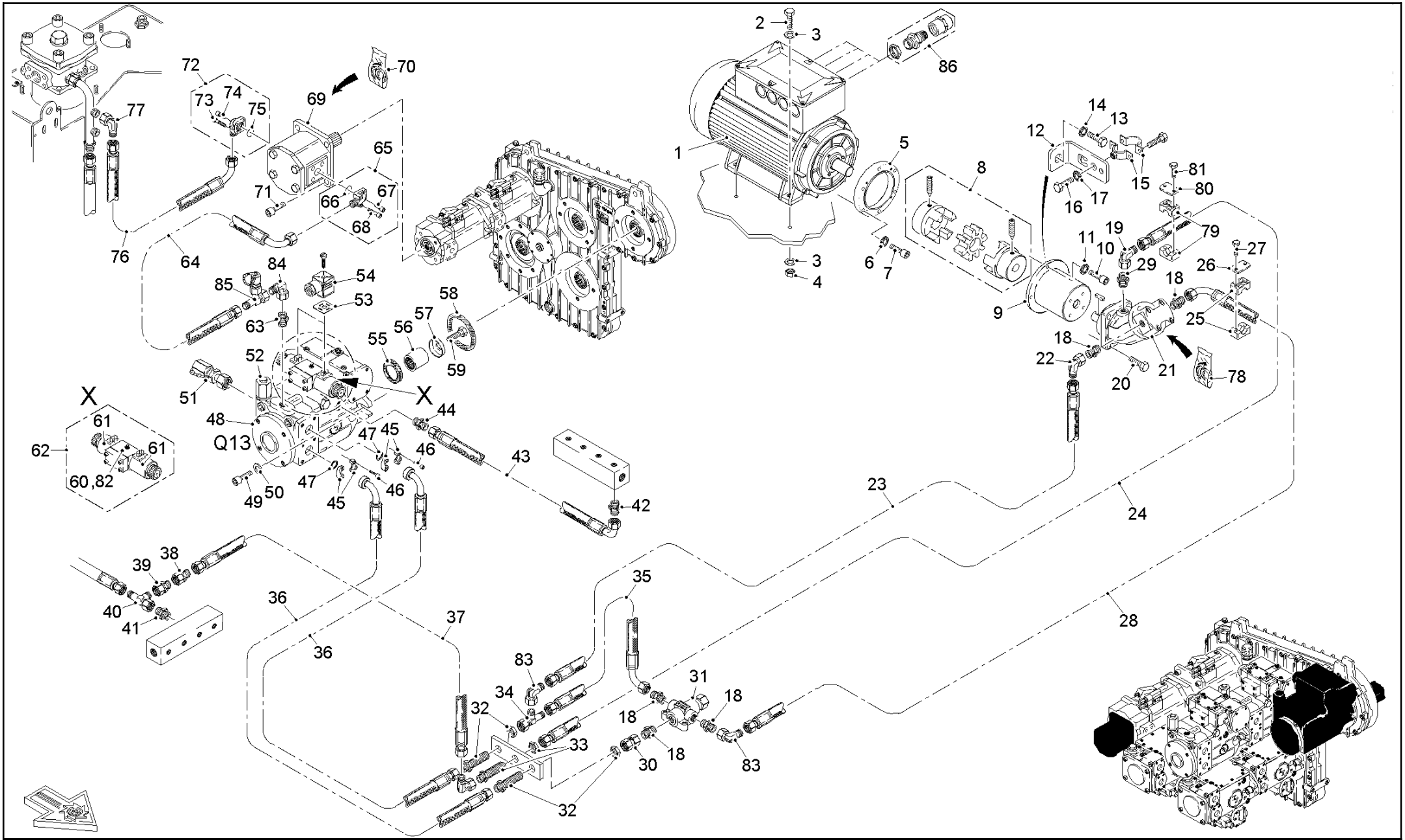
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	171900	21-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
35	171901	21-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES





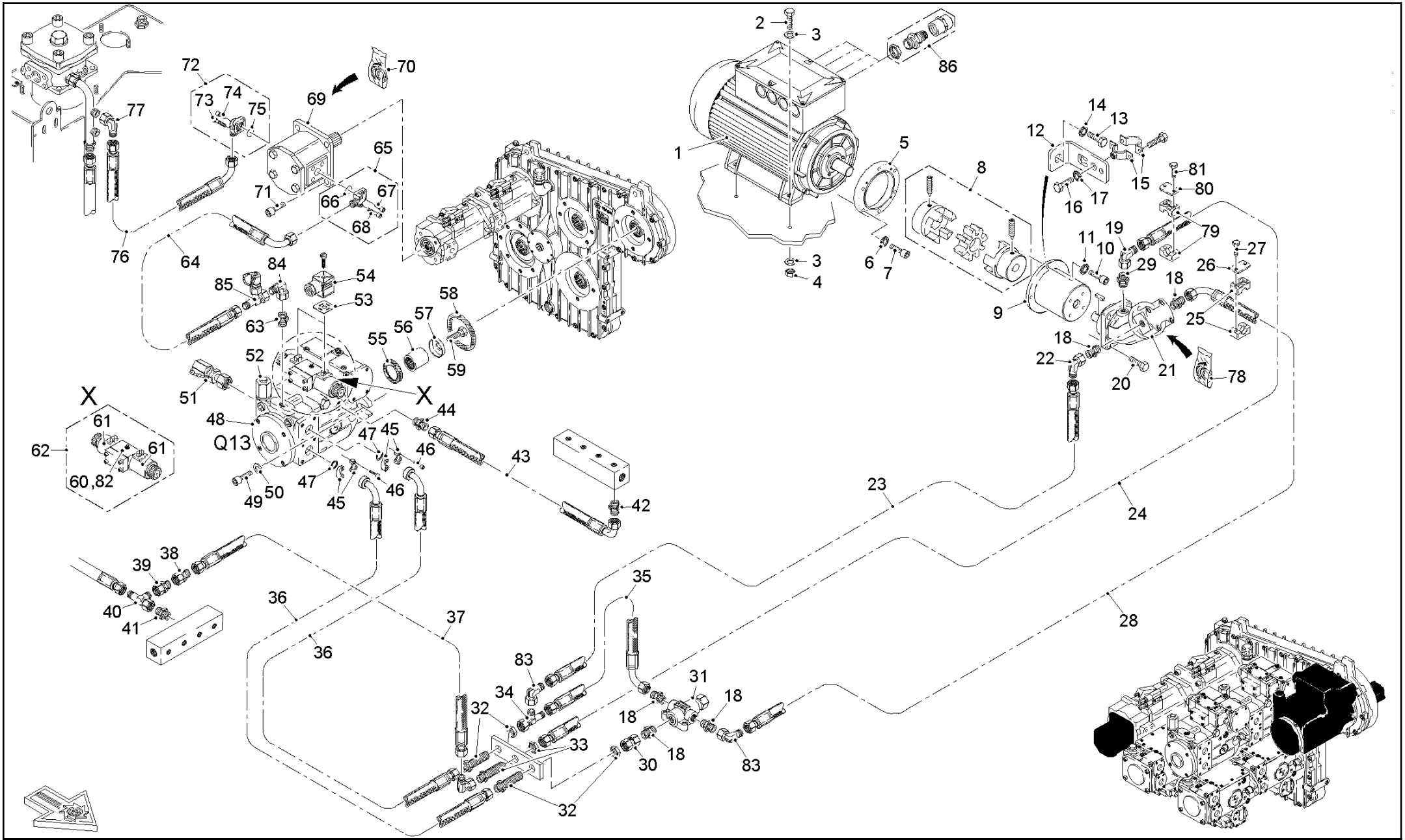
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.02.01 / 00 163968	*Benennung:* **SCHALTSCHRANK GENERATOR** *Designation:* **ELECTRICAL CABINET GENERATOR** *Denominación:* **ARMARIO DE MANDOS GENERADOR** *Dénomination:* **ARMOIRE DE COMMANDE GENERATEUR**	**16/03/2020** **Seite 448**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	161527	1-9999	1	PC	SCHALTSCHRANK	ELECTRICAL CABINET	ARMARIO DE MANDOS	ARMOIRE DE COMMANDE
2	20251	1-9999	8	PC	SICHERUNGSUNTERTEIL	FUSE LOWER SECTION	FUSIBLE	FUSIBLE
3	12149	1-9999	8	PC	SICHERUNG	FUSE	FUSIBLE	FUSIBLE
4	163723	1-9999	2	PC	SAMMELSCHIENE	BUSBAR	BARRA COLECTORA	BARRE COLLECTRICE
5	137399	1-9999	4	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
6	137421	1-9999	4	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
7	137397	1-9999	8	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
8	137419	1-9999	8	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
9	137395	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
10	137417	1-9999	1	PC	GEGENMUTTER	COUNTER NUT	CONTRATUERCA	CONTRE-ÉCROU
11	163724	1-9999	1	PC	MONTAGEPLATTE	CONNECTING PLATE	PLACA DE EMPALME	PLAQUE DE RACCORDEMENT
12	22954	1-9999	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
13	39571	1-9999	2	PC	SICHERUNGSKLEMME	MICRO-FUSE TERMINAL	BORNA FUSIBLE	BORNE-FUSIBLE
14	45996	1-9999	2	PC	FEINSICHERUNG	GLASS-FUSE	FUSIBLE	FUSIBLE
15	4222	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5269	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	5271	1-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
18	5275	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	132601	1-9999	4	PC	KABELSCHUH	CABLE TERMINAL	TERMINAL DE CABLE	COSSE-CÂBLE
20	8221	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	5803	1-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
22	9525	1-9999	2	PC	CRIMP RINGZUNGE	CRIMP RING CONNECTOR	TERMINAL ANULAR CRIMP	COSSE DE CABLE ANNULAIRE CRIMP
23	4177	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5275	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	11511	1-9999	0,10	M	TRAGSCHIENE	SUPPORT RAIL	RIEL	RAIL



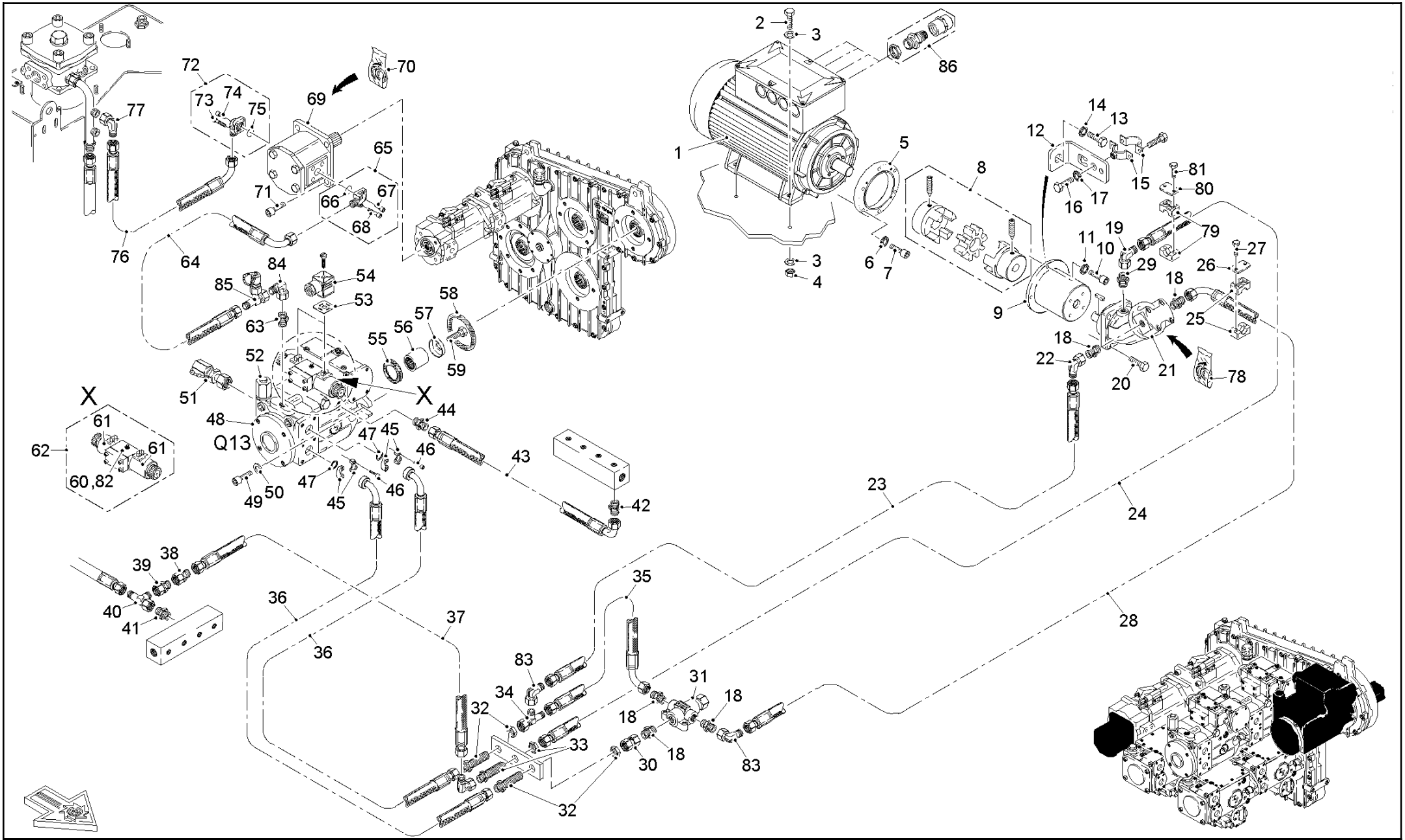
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.02.02 / 00 164524	*Benennung:* **ANTRIEB GENERATOR** *Designation:* **DRIVE GENERATOR** *Denominación:* **ACCIONAM.GENERADOR** *Dénomination:* **ENTRAINEMENT GENERATEUR**	**16/03/2020** **Seite 450**

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	2254153	1-9999	1	PC	GENERATOR	GENERATOR	GENERADOR	GÉNÉRATRICE
2	4264	2-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	5195	2-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5192	2-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	52298	1-1	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
5	161683	2-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
6	5271	2-9999	6	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
7	4418	2-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	52563	1-1	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
8	161681	2-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
9	89358	2-9999	1	PC	PUMPENTRÄGER	PUMP SUPPORT	SOPORTE DE BOMBA	SUPPORT DE POMPE
10	4419	2-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	5171	2-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	163211	2-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
13	4251	2-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	5197	2-9999	1	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
15	144517	2-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
16	4217	2-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5271	2-9999	1	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
18	4022	2-9999	5	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	2888	2-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
20	4179	2-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	8357	2-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
22	3992	2-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
23	99943	2-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	20384	2-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	4118	2-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
26	4128	2-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
27	5945	2-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	20384	2-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	4998	2-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



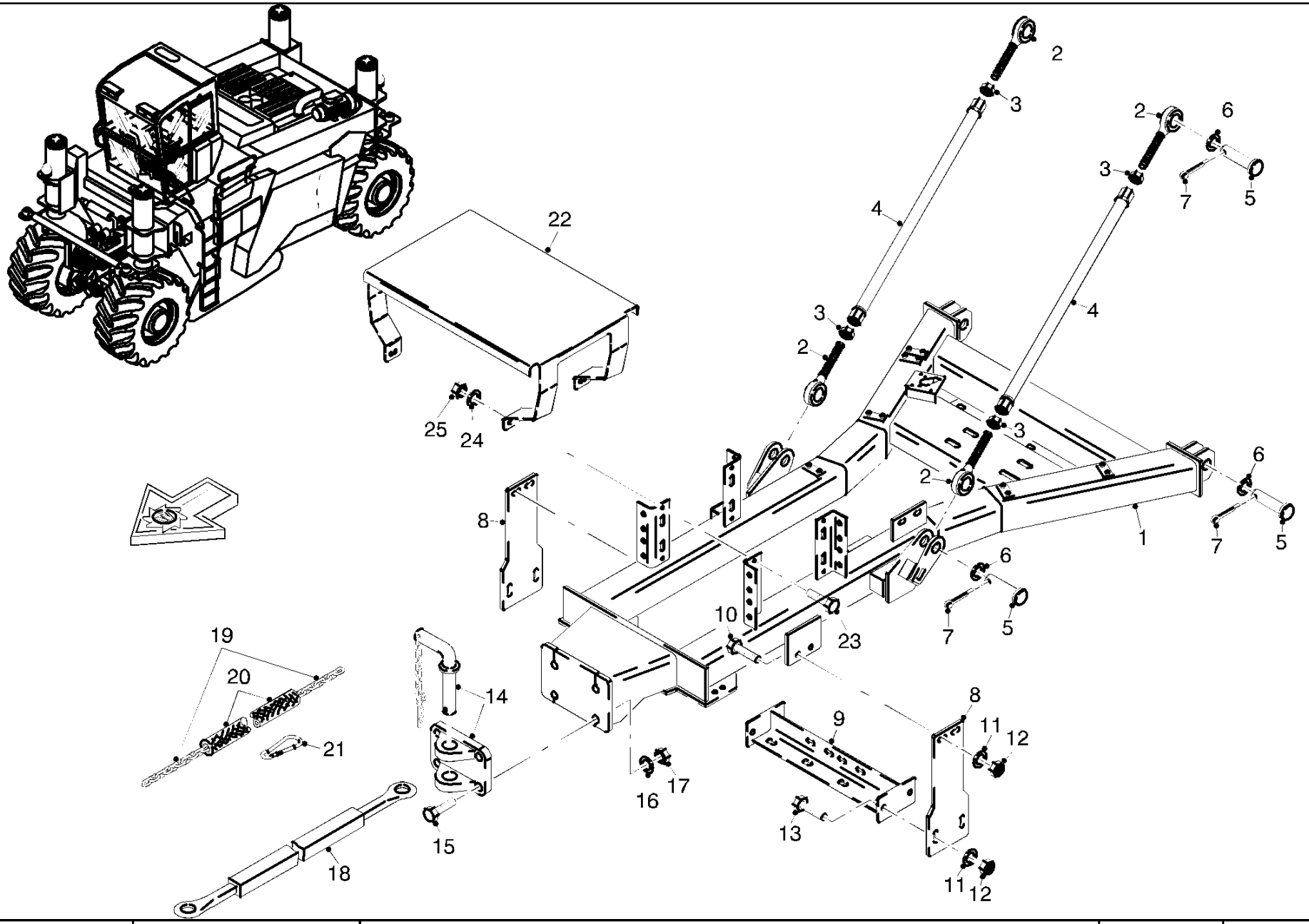
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.02.02 / 00 164524	*Benennung:* **ANTRIEB GENERATOR** *Designation:* **DRIVE GENERATOR** *Denominación:* **ACCIONAM.GENERADOR** *Dénomination:* **ENTRAINEMENT GENERATEUR**	**16/03/2020** **Seite 452**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	57622	2-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
31	134017	2-9999	1	PC	STROMREGELVENTIL	FLOW REGULATOR VALVE	VÁLV.REGUL.DE FLUJO	SOUPAPE REGUL.DEBIT
32	4990	2-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
33	2884	2-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
34	41417	2-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
35	53467	2-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
36	133696	2-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
37	18177	2-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
37	96198	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
38	37207	2-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
39	37207	2-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
40	10144	2-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
41	2761	2-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
42	2761	2-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
43	1651	2-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
44	2774	2-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
45	4145	2-9999	4	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
46	4418	2-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
47	11009	2-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
48	138897	2-32	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
48	167486	33-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
49	4479	2-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	16584	2-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
51	4571	2-350	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
52	92084	2-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
53	21041	2-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
54	131097	2-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
55	87708	2-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
56	50432	2-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.02.02 / 00 164524	*Benennung:* **ANTRIEB GENERATOR** *Designation:* **DRIVE GENERATOR** *Denominación:* **ACCIONAM.GENERADOR** *Dénomination:* **ENTRAINEMENT GENERATEUR**	**16/03/2020** **Seite 454**

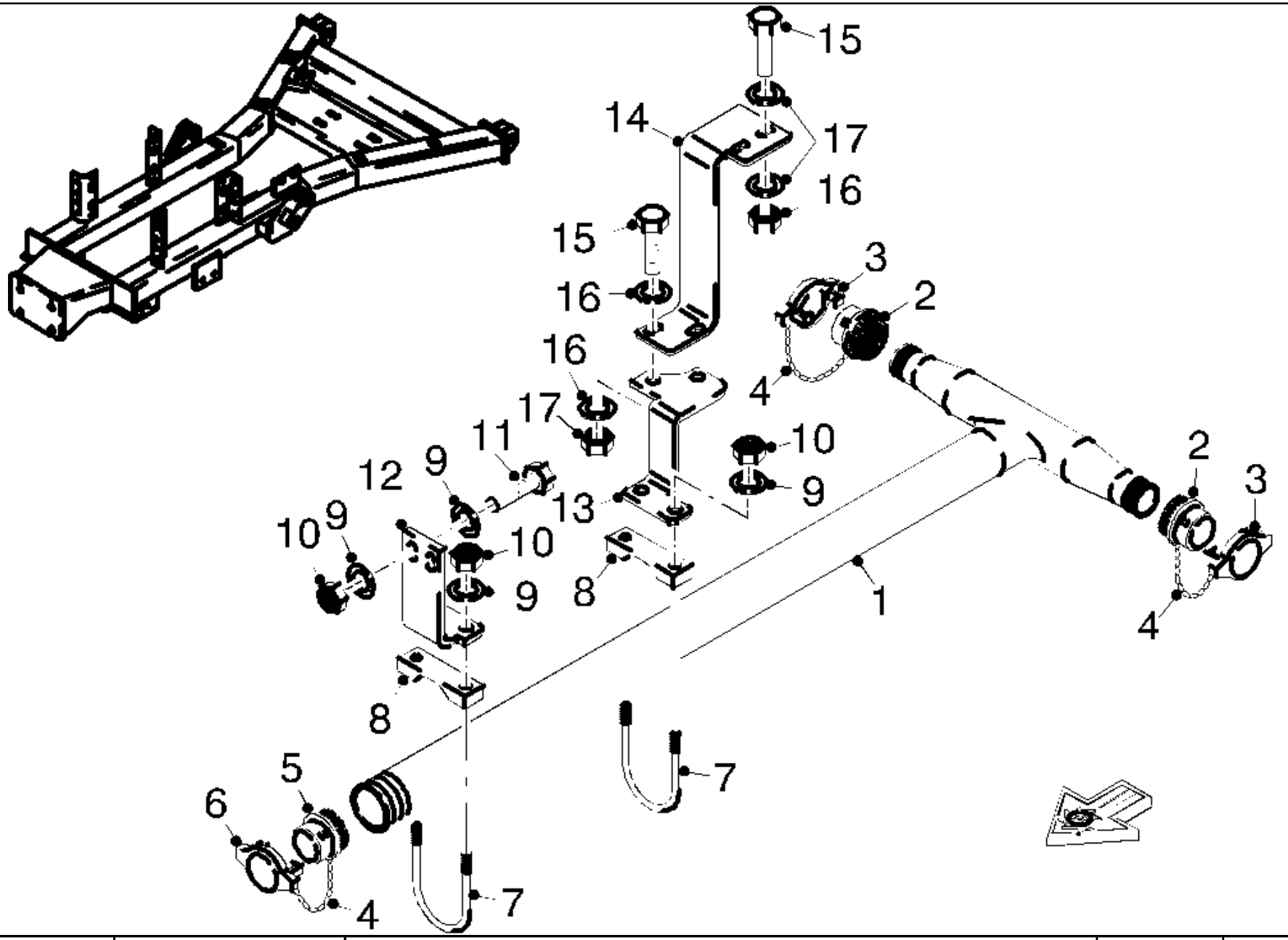
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
57	97215	2-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
58	13391	2-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
59	7856	2-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
60	30584	2-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
61	138888	2-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
62	138917	2-277	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
62	2063260	278-9999	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
63	1114	2-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
64	108264	2-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
65	7257	2-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
66	10917	2-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
67	10895	2-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
68	6078	2-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
69	92768	2-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
70	64797	2-9999	1	SET	DICHTSATZ KPL.	SEALING KIT CPL.	KIT JUNTAS	JEU DE JOINTS
71	4417	2-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
72	11062	2-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
73	6112	2-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
74	10895	2-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
75	10894	2-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
76	16039	2-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
77	1119	2-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
78	45396	2-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
79	4122	2-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
80	4127	2-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
81	5944	2-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
82	30585	2-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
83	3992	28-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
84	31428	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
85	98686	351-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
86	137399	1-9999	4	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.03.01 / 00 164254	*Benennung:* **PUMPENTRÄGER** *Designation:* **PUMP SUPPORT** *Denominación:* **SOPORTE DE BOMBA** *Dénomination:* **SUPPORT DE POMPE**	**16/03/2020** **Seite 456**

WIRTGEN

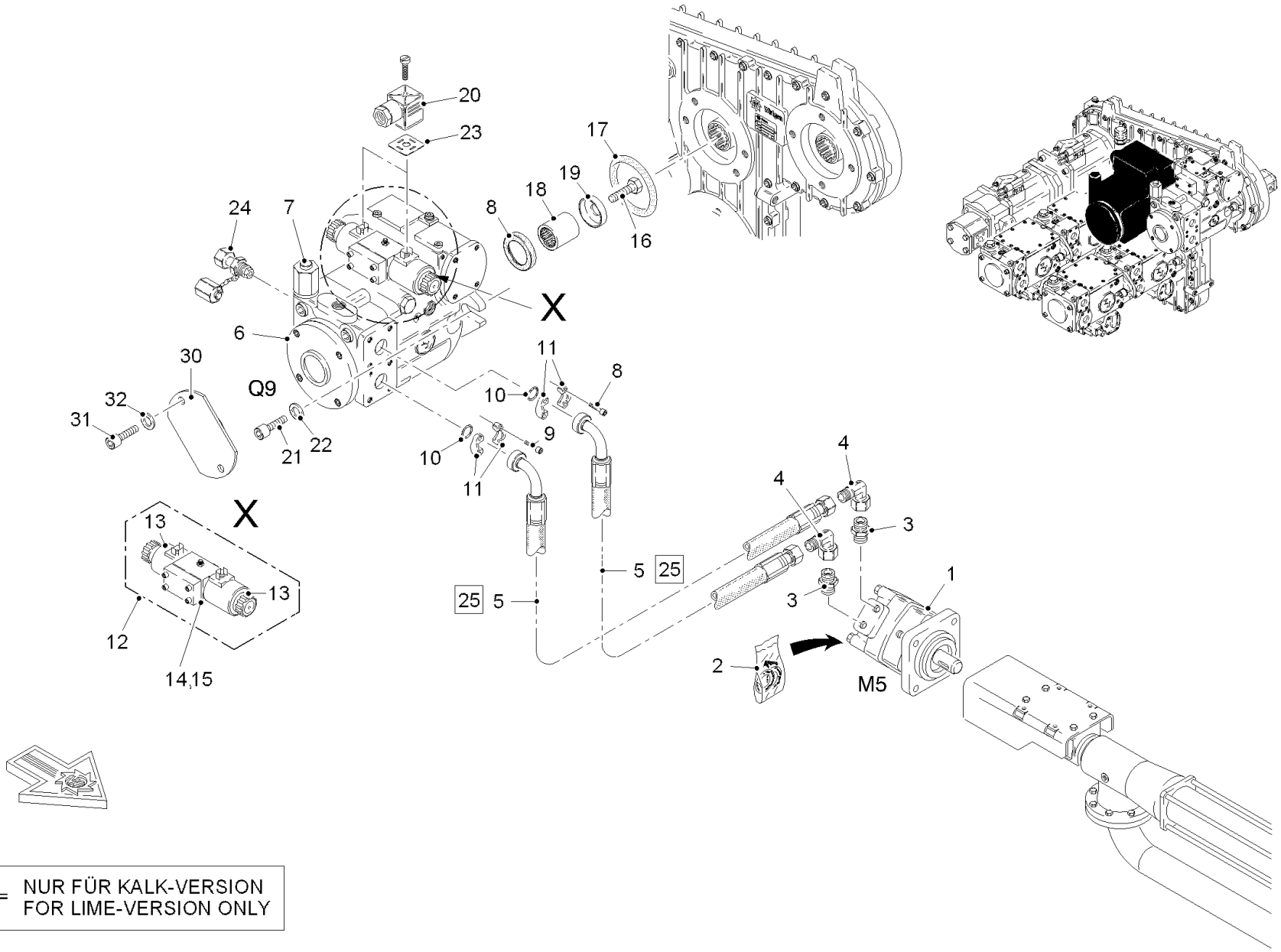
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	128960	1-9999	1	PC	PUMPENTRÄGER	PUMP SUPPORT	SOPORTE DE BOMBA	SUPPORT DE POMPE
2	58414	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	4825	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	81371	1-9999	2	PC	VERBINDUNGSROHR	CONNECTION PIPE	TUBO DE UNIÓN	TUYAU DE JONCTION
5	3386	1-9999	6	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
6	4826	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5854	1-9999	6	PC	SPLINT	SPLIT PIN	CHAVETA	GOUPILLE FILETÉE FENDUE
8	129285	1-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
9	129277	1-9999	1	PC	ROHRHALTER	PIPE BRACKET	SOPORTE TUBO	SUPPORT TUBULURE
10	5201	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	39994	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	5192	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
13	4264	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	81269	1-9999	1	PC	ABSCHLEPPKUPPLUNG	TOWING COUPLING	ACOPLAMIENTO REMOLQUE	ACCOUPLEMENT REMORQUAGE
15	4360	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5160	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
17	20562	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	81475	1-9999	1	PC	SCHUBSTANGE	PUSH-ROD	VARILLA DE EMPUJE	TRINGLE DE POUSSEE
19	10518	1-9999	1,20	M	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
20	10099	1-9999	1,20	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
21	10744	1-9999	1	PC	KARABINERHAKEN	SPRING HOOK	MOSQUETÓN	MOUSQUETON
22	82584	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
23	4179	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	5210	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.04.01 / 00 164255	*Benennung:* **SUSPENSIONSROHR** *Designation:* **EMULSION TUBE** *Denominación:* **TUBO SUSPENSION** *Dénomination:* **TUBE SUSPENSION**	**16/03/2020** **Seite 458**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	111035	1-9999	1	PC	ROHRLEITUNG	PIPE LINE	CONDUCTO DE TUBO	CONDUITE DE TUYAU
2	51529	1-9999	2	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
3	51526	1-9999	2	PC	BLINDKAPPE	DUMMY CAP	CAPERUZA TAPÓN	FAUX CAPUCHON
4	51532	1-9999	3	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
5	51530	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
6	51527	1-9999	1	PC	BLINDKAPPE	DUMMY CAP	CAPERUZA TAPÓN	FAUX CAPUCHON
7	30539	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
8	41698	1-9999	2	PC	ROHRUNTERLAGE	PIPE BASE PLATE	ASIENTO TUBO	COLLIER TUBE PARTIE INF.
9	4828	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	5192	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
11	4262	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	96360	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
13	129583	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
14	172996	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
15	22557	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5151	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	4829	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

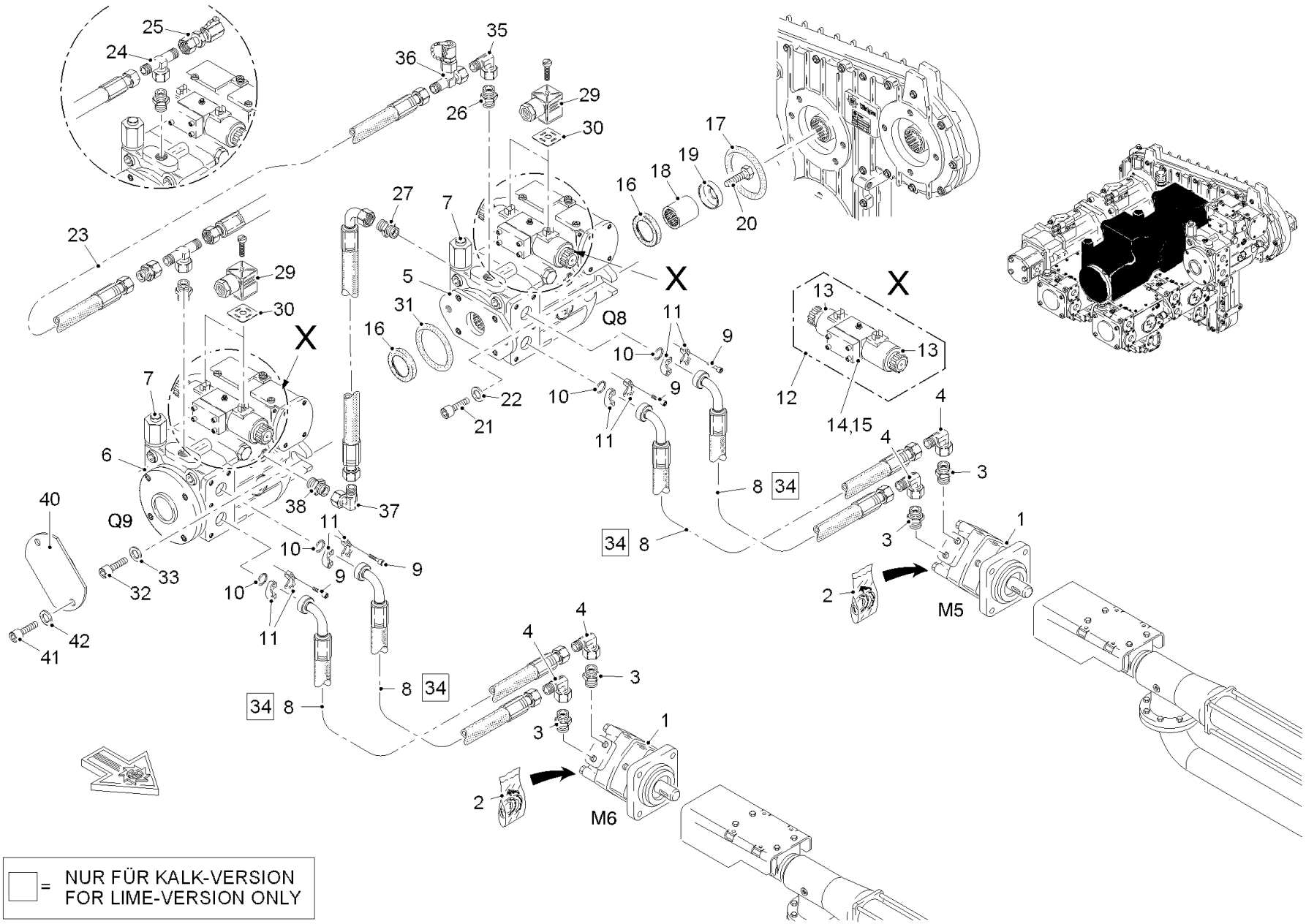


□ = NUR FÜR KALK-VERSION
FOR LIME-VERSION ONLY

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.05.01 / 00 164345	*Benennung:* **HYD.ANTR.-WASSER/EMULS. 1-FACH** *Designation:* **HYD.DRIVE-WATER/EMULS. SINGLE** *Denominación:* **ACC.HIDR.-AGUA/EMULSION SIMPLE** *Dénomination:* **ENTR.HYDR.-EAU/EMULSION SIMPLE**	**16/03/2020** **Seite 460**

WIRTGEN

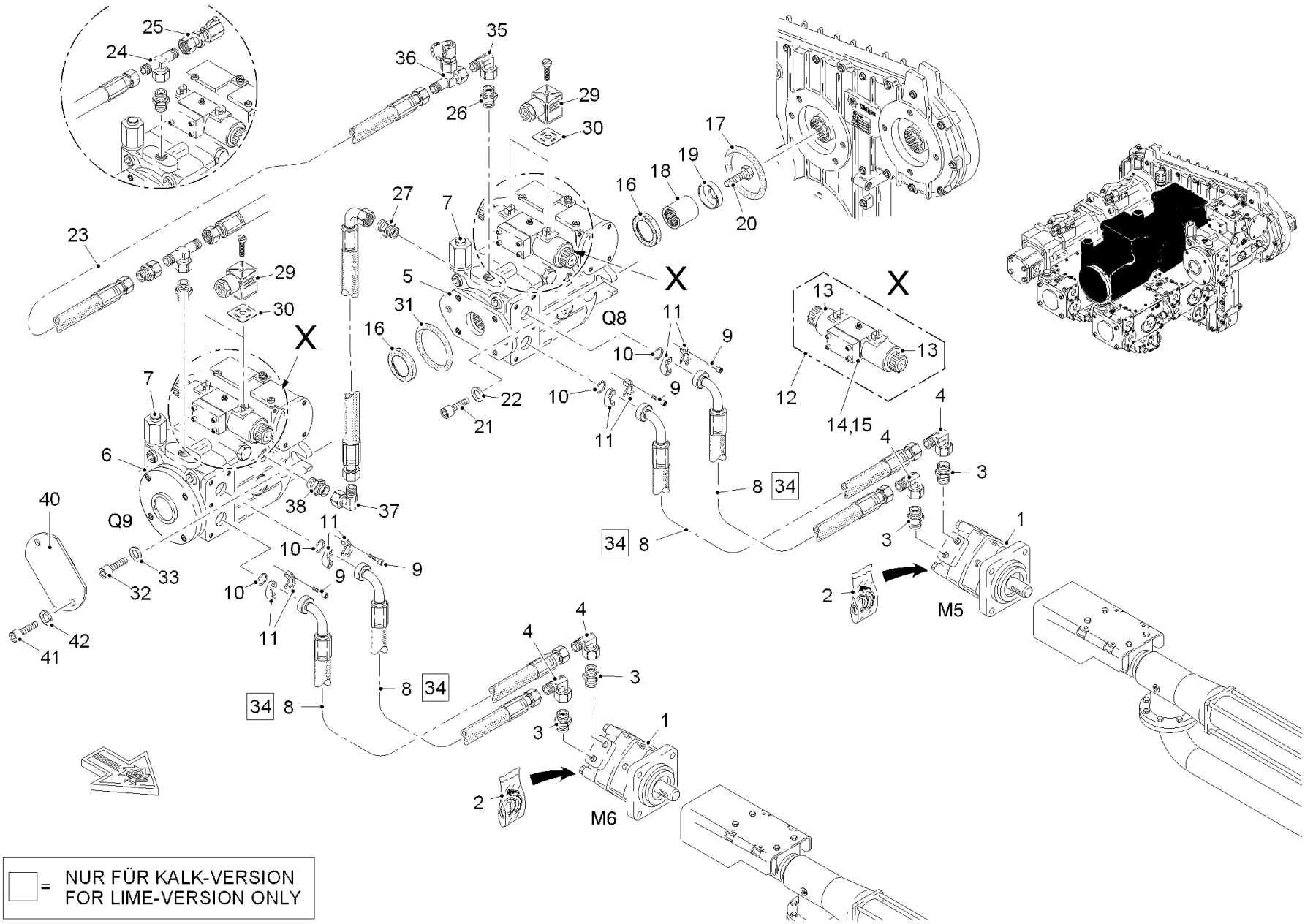
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	43643	1-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
2	39929	1-9999	1	PC	DICHTSATZ KPL.	SEALING KIT CPL.	KIT JUNTAS	JEU DE JOINTS
3	3547	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
4	3992	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
5	112780	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	138897	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
7	92084	1-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
8	87708	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
9	4418	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	11009	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
11	4145	1-9999	4	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
12	138917	1-277	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
12	2063260	278-9999	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
13	138888	1-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
14	30584	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
15	30585	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
16	7856	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
18	50432	1-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
19	97215	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
21	4479	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	16584	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
24	4571	1-350	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
25	115260	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
30	170444	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSDECKEL	CLOSING LID	CIERRE DE TAPA	COUVERCLE
31	21899	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	5274	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.05.02 / 00 164347	*Benennung:* **HYD.ANTR.-WASSER/EMULS. 2-FACH** *Designation:* **HYD.DRIVE-WATER/EMULS. DOUBLE** *Denominación:* **ACC.HIDR.-AGUA/EMULSION DOBLE** *Dénomination:* **ENTR.HYDR.-EAU/EMULSION DOUBLE**	**16/03/2020** **Seite 462**

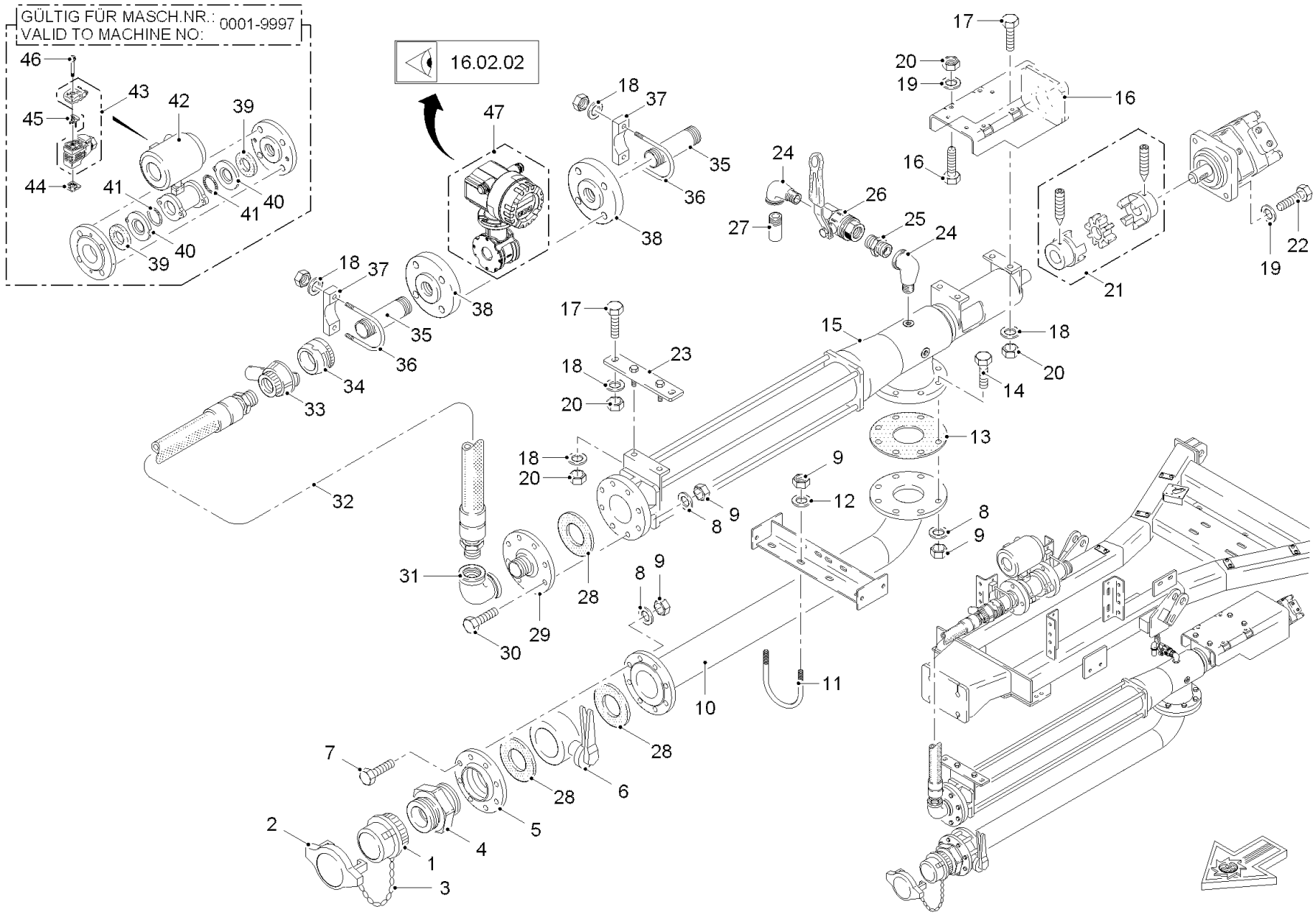
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	43643	1-9999	2	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
2	39929	1-9999	2	PC	DICHTSATZ KPL.	SEALING KIT CPL.	KIT JUNTAS	JEU DE JOINTS
3	3547	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
4	3992	1-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
5	138898	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
6	138897	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
7	92084	1-9999	4	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
8	112780	1-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	4418	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	11009	1-9999	4	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
11	4145	1-9999	8	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
12	138917	1-277	2	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
12	2063260	278-9999	2	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
13	138888	1-9999	4	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
14	30584	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
15	30585	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
16	87708	1-9999	2	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
17	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
18	50432	1-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
19	97215	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	7856	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	4479	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	16584	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	1645	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	19567	1-350	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
25	4646	1-350	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
26	1114	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
27	2774	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
28	8730	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.05.02 / 00 164347	*Benennung:* **HYD.ANTR.-WASSER/EMULS. 2-FACH** *Designation:* **HYD.DRIVE-WATER/EMULS. DOUBLE** *Denominación:* **ACC.HIDR.-AGUA/EMULSION DOBLE** *Dénomination:* **ENTR.HYDR.-EAU/EMULSION DOUBLE**	**16/03/2020** **Seite 464**

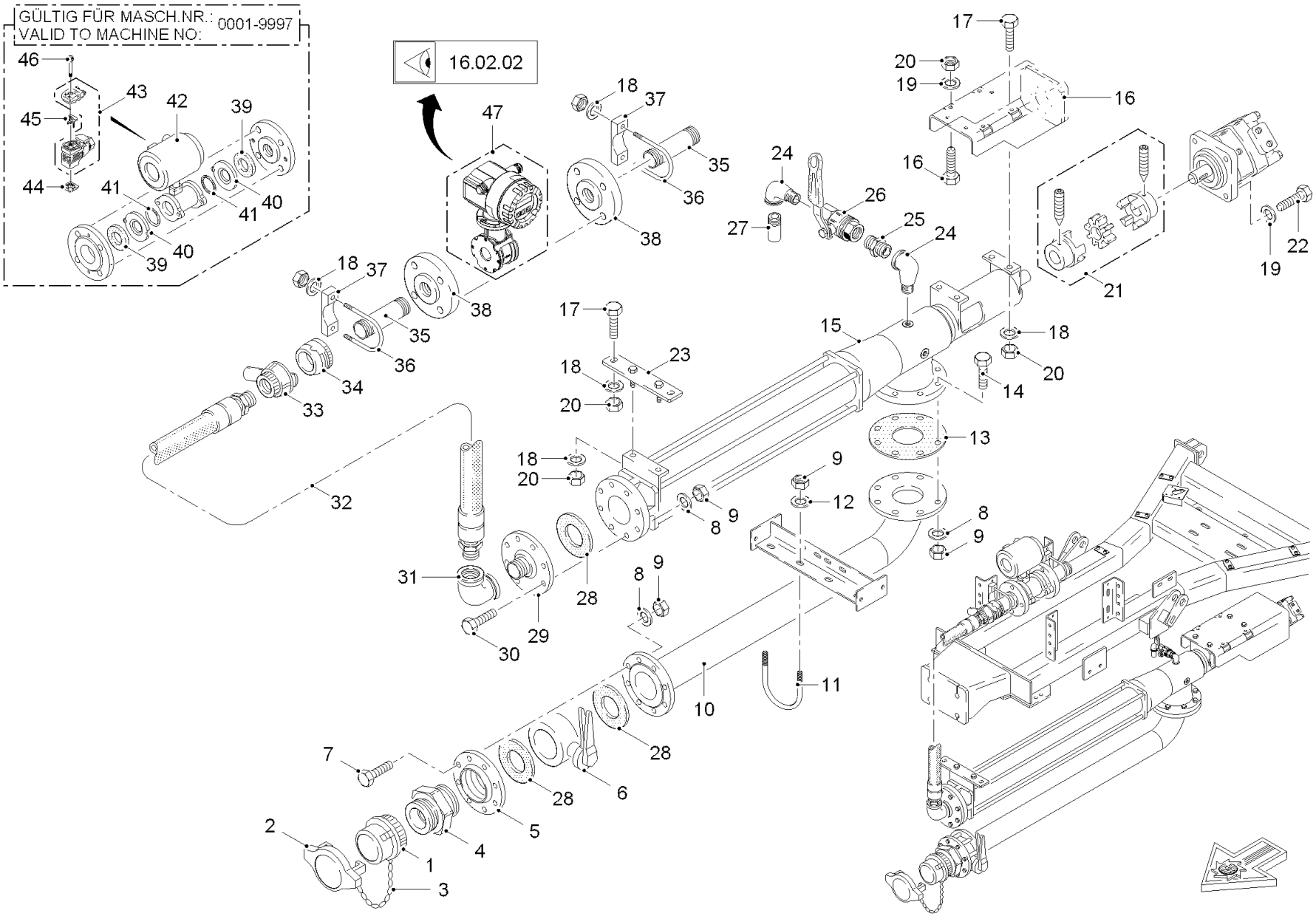
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
29	131097	1-9999	4	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
30	21041	1-9999	4	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
31	26460	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
32	4466	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	122019	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
34	115260	23-9999	4	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	31428	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
36	98686	351-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
37	1116	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
38	2774	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
40	170444	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSDECKEL	CLOSING LID	CIERRE DE TAPA	COUVERCLE
41	21899	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
42	5274	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.06.01 / 00 164256	*Benennung:* **EINSPRÜHPUMPE-WASSER/EMULSION** *Designation:* **INJECTION PUMP-WATER/EMULSION** *Denominación:* **BOMBA DE PULVERIZ.-AGUA/EMULS.** *Dénomination:* **POMPE D'ARROSAGE-EAU/EMULSION**	**16/03/2020** **Seite 466**

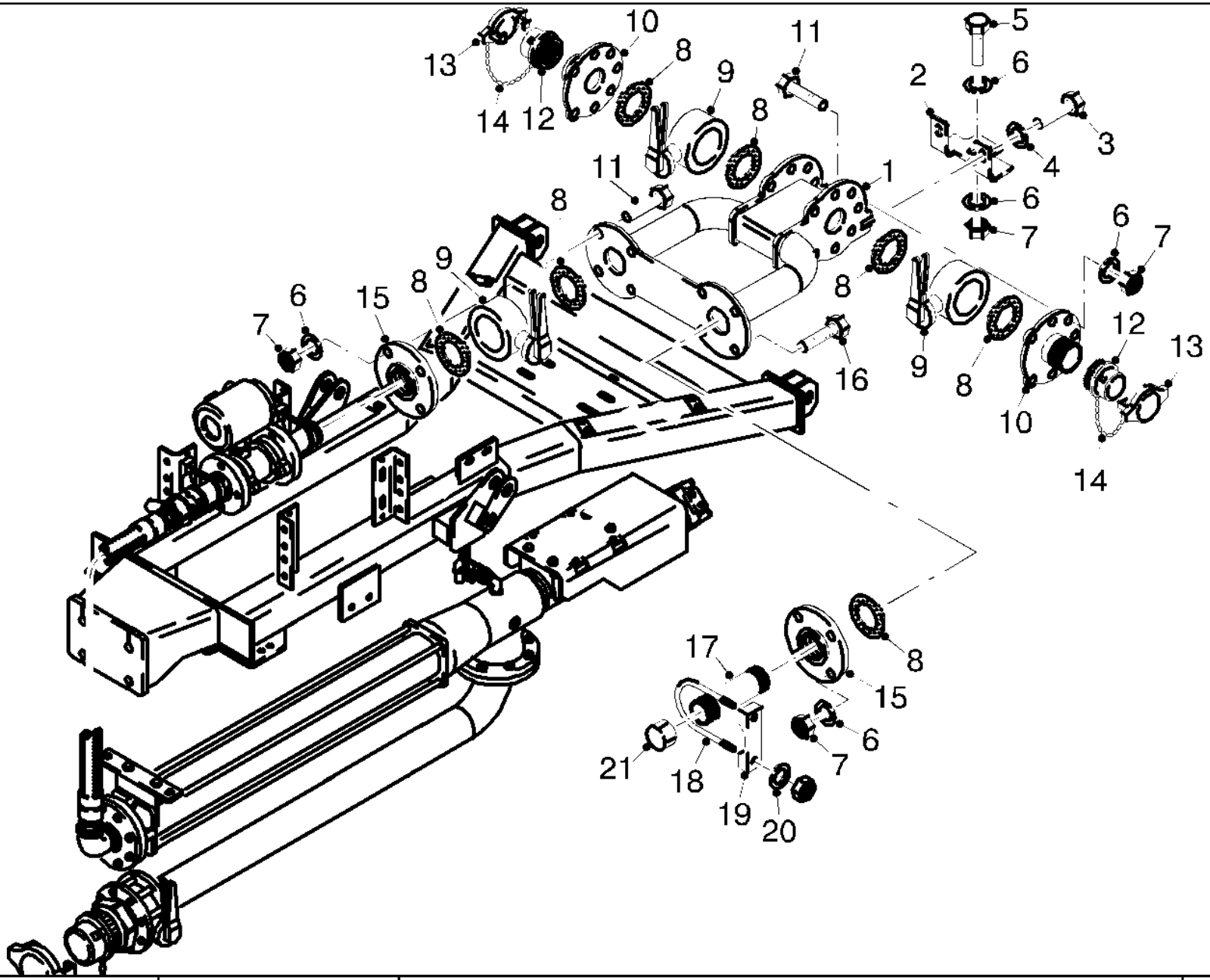
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	93679	1-9999	1	PC	MS-V-KUPPLUNG	COUPLING	ACOPLAMIENTO	ACCOUPLEMENT
2	93681	1-9999	1	PC	BLINDKAPPE	DUMMY CAP	CAPERUZA TAPÓN	FAUX CAPUCHON
3	51532	1-9999	1	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
4	93819	1-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
5	93737	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
6	93569	1-134	1	PC	ABSPERRKLAPPE	SHUT-OFF PLATE	VALVULA MARIPOSA	CLAPET D'ARRET
6	2129215	135-9999	1	PC	ABSPERRKLAPPE	SHUT-OFF PLATE	VALVULA MARIPOSA	CLAPET D'ARRET
7	4313	1-134	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	4315	135-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5131	1-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5151	1-9999	26	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	129200	1-9999	1	PC	ANSAUGROHR	INTAKE PIPE	TUBO DE ASPIRACIÓN	TUYAU D'ASPIRATION
11	67072	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
12	36126	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	136668	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
14	4307	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	107015	1-9999	1	PC	SUSPENSIONSPUMPE	EMULSION PUMP	BOMBA DE SUSPENSIÓN	POMPE A SUSPENSION
16	129316	1-9999	1	PC	MOTORKONSOLE	ENGINE SUPPORT BRACKET	CONSOLA MOTOR	CONSOLE MOTEUR
17	4264	1-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	39994	1-9999	9	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	5195	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	5192	1-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	69891	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
22	4263	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	132577	1-9999	1	PC	ADAPTERPLATTE	ADAPTER PLATE	PLACA ADAPTADORA	PLAQUE D'ADAPTATEUR
24	5605	1-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
25	5022	1-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
26	7166	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
27	20254	1-9999	1	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
28	16681	1-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
29	81363	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
30	4308	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	8100	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE

WIRTGEN



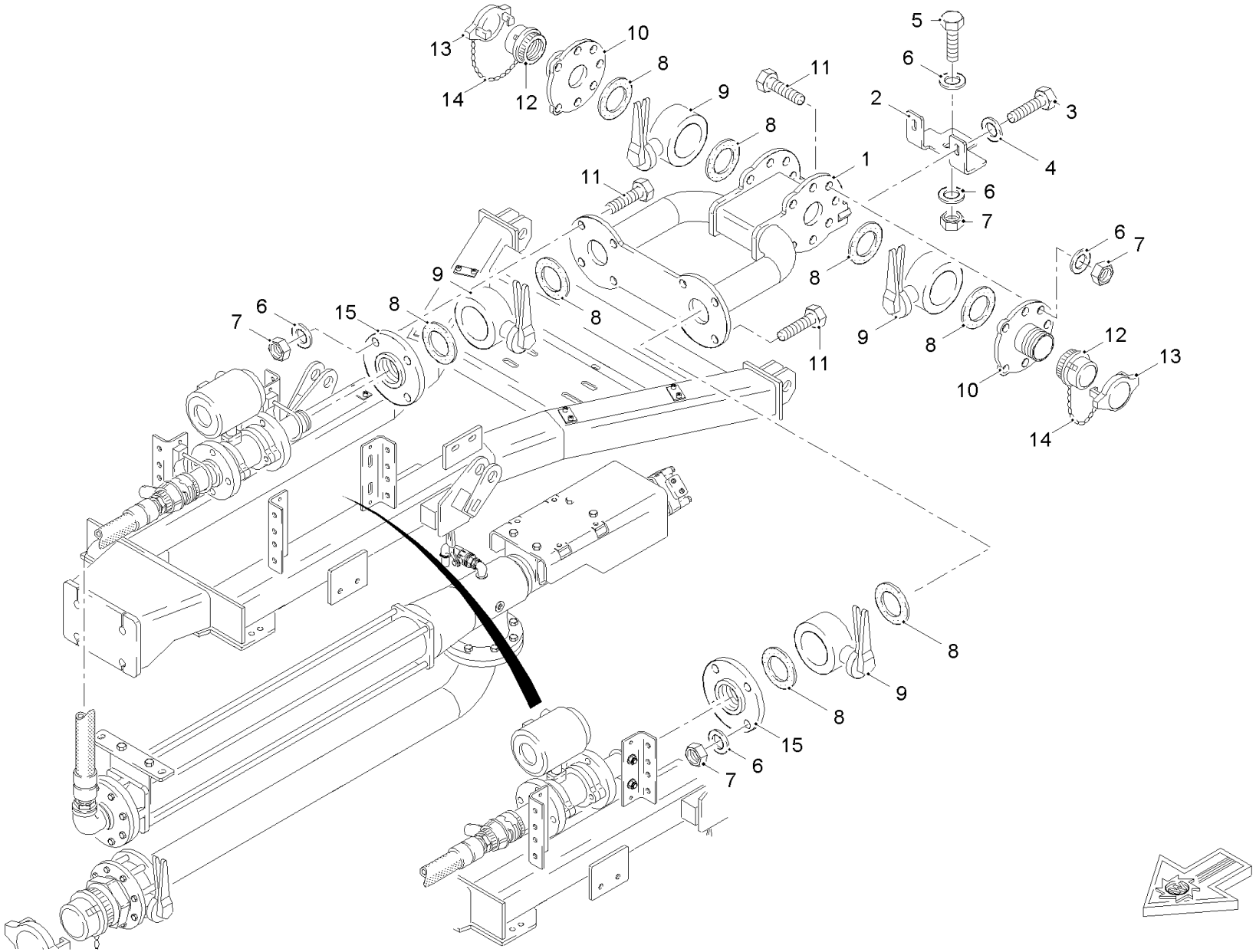
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.06.01 / 00 164256	*Benennung:* **EINSPRÜHPUMPE-WASSER/EMULSION** *Designation:* **INJECTION PUMP-WATER/EMULSION** *Denominación:* **BOMBA DE PULVERIZ.-AGUA/EMULS.** *Dénomination:* **POMPE D'ARROSAGE-EAU/EMULSION**	**16/03/2020** **Seite 468**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	99540	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	84214	1-9999	1	PC	MS-M-KUPPLUNG	COUPLING	ACOPLAMIENTO	ACCOUPLEMENT
34	51529	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
35	82187	1-9999	2	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
36	17283	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
37	41697	1-9999	2	PC	ROHRUNTERLAGE	PIPE BASE PLATE	ASIENTO TUBO	COLLIER TUBE PARTIE INF.
38	44955	1-9999	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
39	18886	1-9997	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
40	45097	1-9997	2	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
41	82551	1-9997	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
42	190224	1-9997	1	PC	INSTAL.DURCHFLUSSMESSER	INSTAL.FLOW METER 32V	MEDIDOR FLUJO 32V	INSTALLATION DEBITMETRE 32V
43	36399	1-9997	1	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
44	21041	1-9997	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
45	18038	1-9997	1	PC	LED-EINSATZ 24V	LED BOARD 24V	INSERTO LED	INSERTION LED
46	21040	1-9997	1	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
47	2165246	9998-9999	1	PC	INSTAL.DURCHFLUSSMESSER	INSTAL.FLOW METER 32V	MEDIDOR FLUJO 32V	INSTALLATION DEBITMETRE 32V



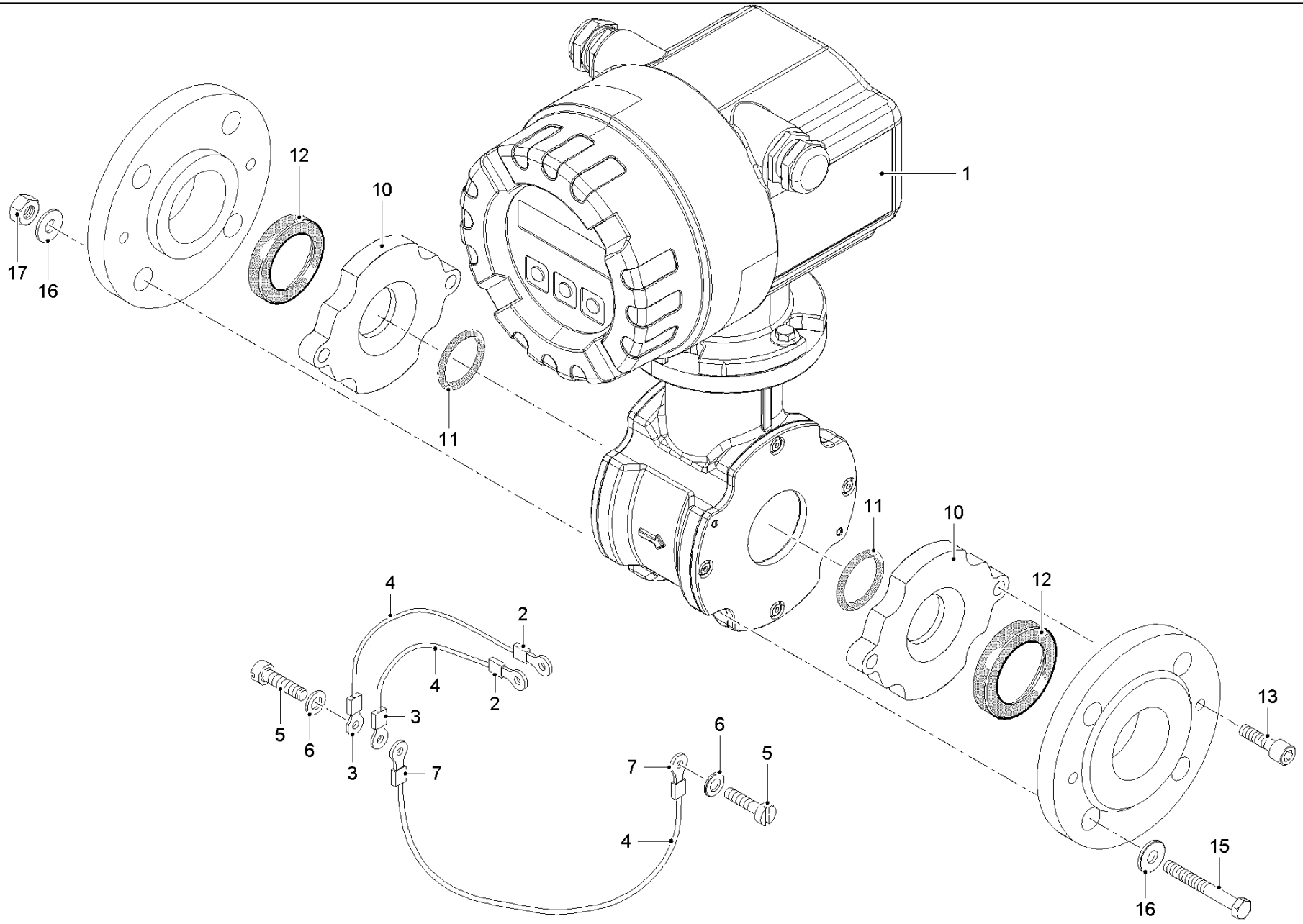
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.06.02 / 00 164257	*Benennung:* **PUMPENANSCHLUSS 1-FACH** *Designation:* **PUMP CONNECTOR SINGLE** *Denominación:* **ENPALME DE BOMBA SIMPLE** *Dénomination:* **RACCORD DE POMPE SIMPLE**	**16/03/2020** **Seite 470**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	129462	1-9999	1	PC	ROHRLEITUNG	PIPE LINE	CONDUCTO DE TUBO	CONDUITE DE TUYAU
2	129521	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
3	4219	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5274	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	10359	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5131	1-9999	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5151	1-9999	19	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	18886	1-9999	7	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
9	85852	1-9999	3	PC	ABSPERRKLAPPE	SHUT-OFF PLATE	VALVULA MARIPOSA	CLAPET D'ARRET
10	132276	1-9999	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
11	4311	1-9999	14	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	51529	1-9999	2	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
13	51526	1-9999	2	PC	BLINDKAPPE	DUMMY CAP	CAPERUZA TAPÓN	FAUX CAPUCHON
14	51532	1-9999	2	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
15	18491	1-9999	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
16	4293	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	82187	1-9999	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
18	17283	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
19	41697	1-9999	1	PC	ROHRUNTERLAGE	PIPE BASE PLATE	ASIENTO TUBO	COLLIER TUBE PARTIE INF.
20	39994	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	9070	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.06.03 / 00 164258	*Benennung:* **PUMPENANSCHLUSS 2-FACH** *Designation:* **PUMP CONNECTOR DOUBLE** *Denominación:* **ENPALME DE BOMBA DOBLE** *Dénomination:* **RACCORD DE POMPE DOUBLE**	**16/03/2020** **Seite 472**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	129462	1-9999	1	PC	ROHRLEITUNG	PIPE LINE	CONDUCTO DE TUBO	CONDUITE DE TUYAU
2	129521	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
3	4219	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5274	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	10359	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	5131	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	5151	1-9999	20	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	18886	1-9999	19	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
9	189014	1-9999	8	PC	ABSPERRKLAPPE	SHUT-OFF PLATE	VALVULA MARIPOSA	CLAPET D'ARRET
10	132276	1-9999	4	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
11	4311	1-9999	18	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	51529	1-9999	2	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
13	51526	1-9999	2	PC	BLINDKAPPE	DUMMY CAP	CAPERUZA TAPÓN	FAUX CAPUCHON
14	15132	1-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
15	18491	1-9999	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE

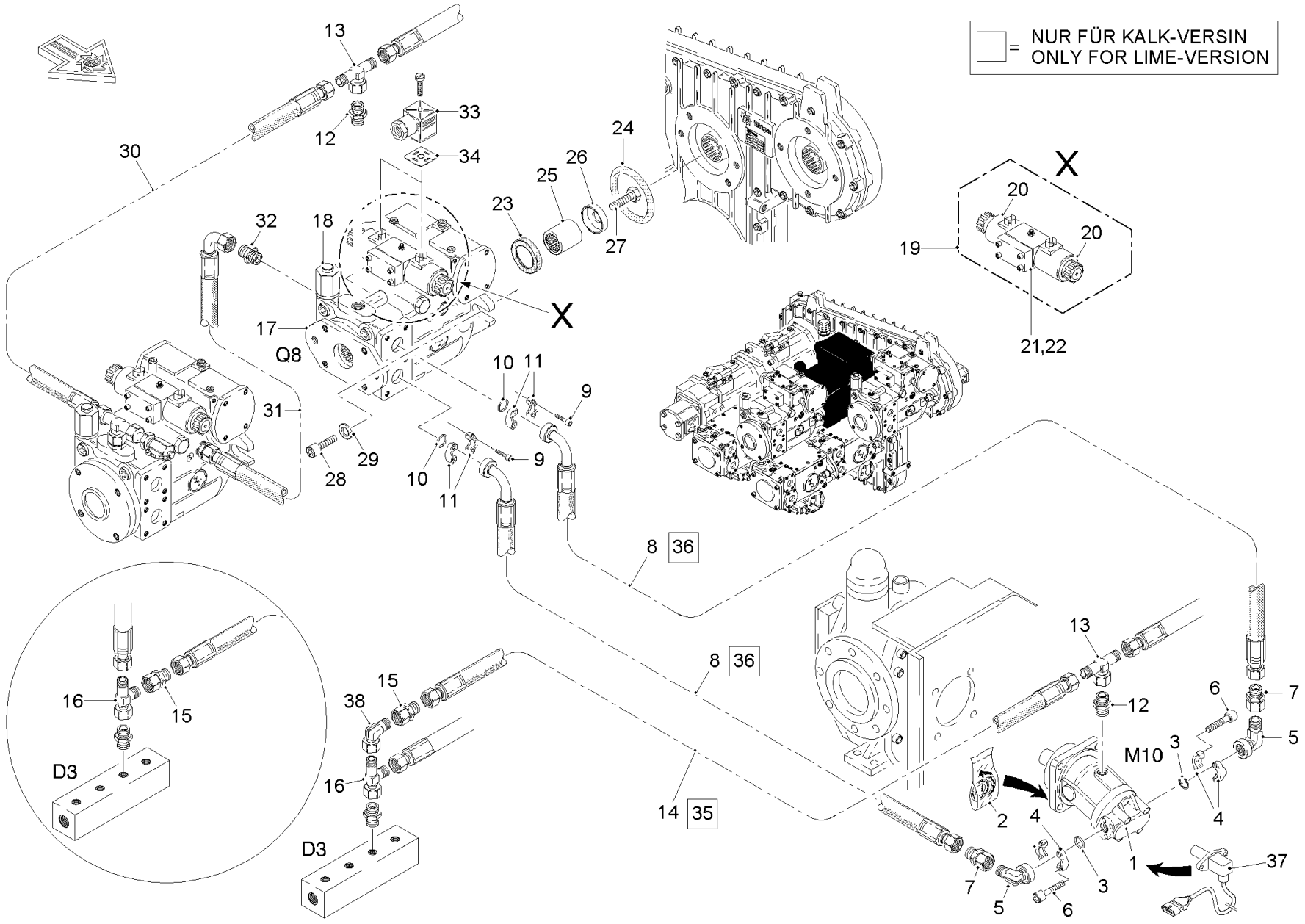


2165246

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.03.04 / 00 2167277	*Benennung:* **DURCHFLUSSMESSER** *Designation:* **FLOW METER** *Denominación:* **CAUDALOMETRO** *Dénomination:* **DEBITMETRE**	**16/03/2020** **Seite 474**

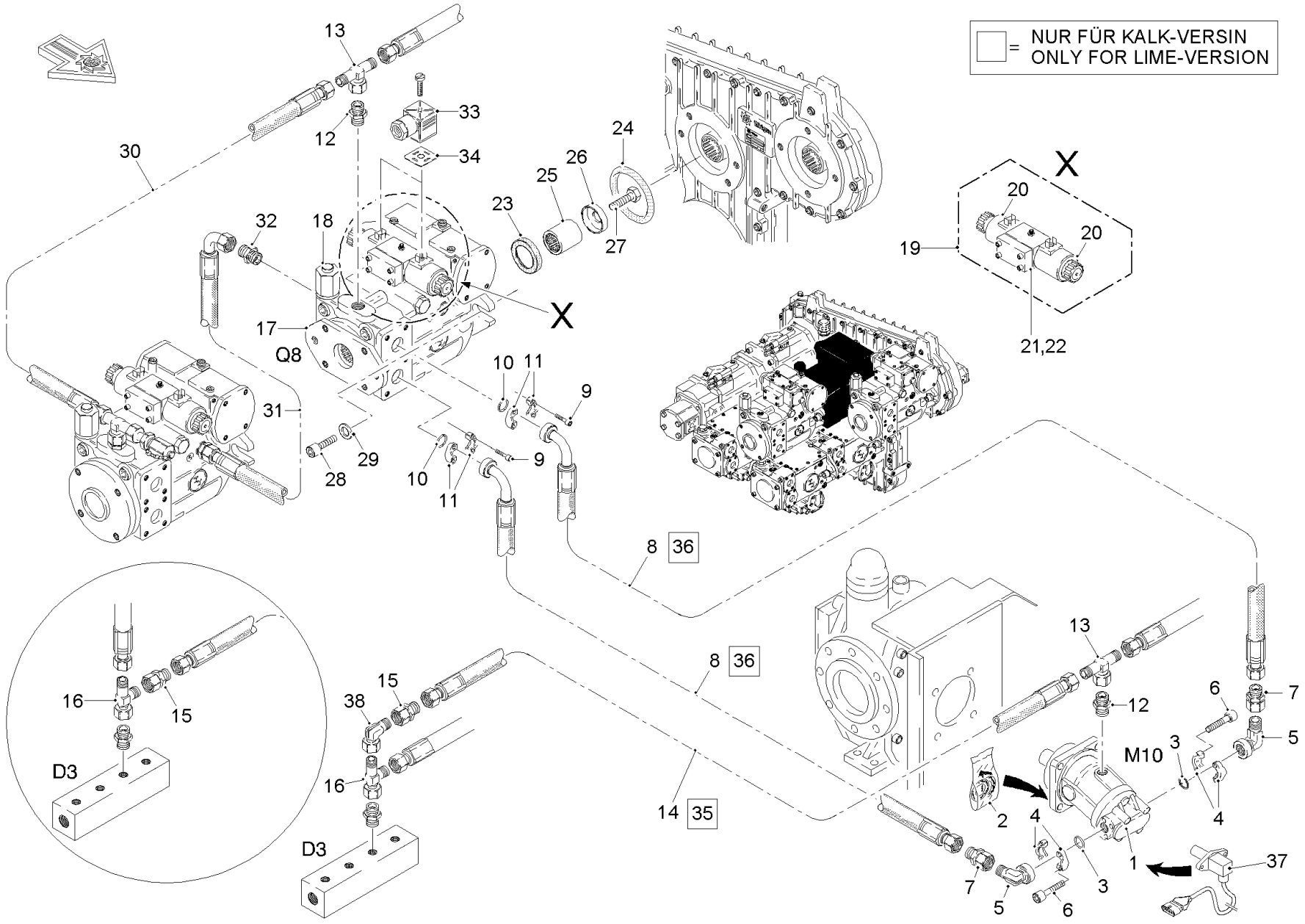
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2165246	387-9999	1	PC	INSTAL.DURCHFLUSSMESSER	INSTAL.FLOW METER 32V	MEDIDOR FLUJO 32V	INSTALLATION DEBITMETRE 32V
2	9521	387-9999	2	PC	CRIMP RINGZUNGE	CRIMP RING CONNECTOR	TERMINAL ANULAR CRIMP	COSSE DE CABLE ANNULAIRE CRIMP
3	9526	387-9999	1	PC	CRIMP RINGZUNGE	CRIMP RING CONNECTOR	TERMINAL ANULAR CRIMP	COSSE DE CABLE ANNULAIRE CRIMP
4	11865	387-9999	1,50	M	KABEL (CCC)	CABLE (CCC)	CABLE (CCC)	CABLE (CCC)
5	8926	387-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
6	31632	387-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	9630	387-9999	3	PC	CRIMP RINGZUNGE	CRIMP RING CONNECTOR	TERMINAL ANULAR CRIMP	COSSE DE CABLE ANNULAIRE CRIMP
10	2123301	387-9999	2	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
11	82551	387-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
12	18886	387-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
13	4421	387-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	4321	387-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5134	387-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	5131	387-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



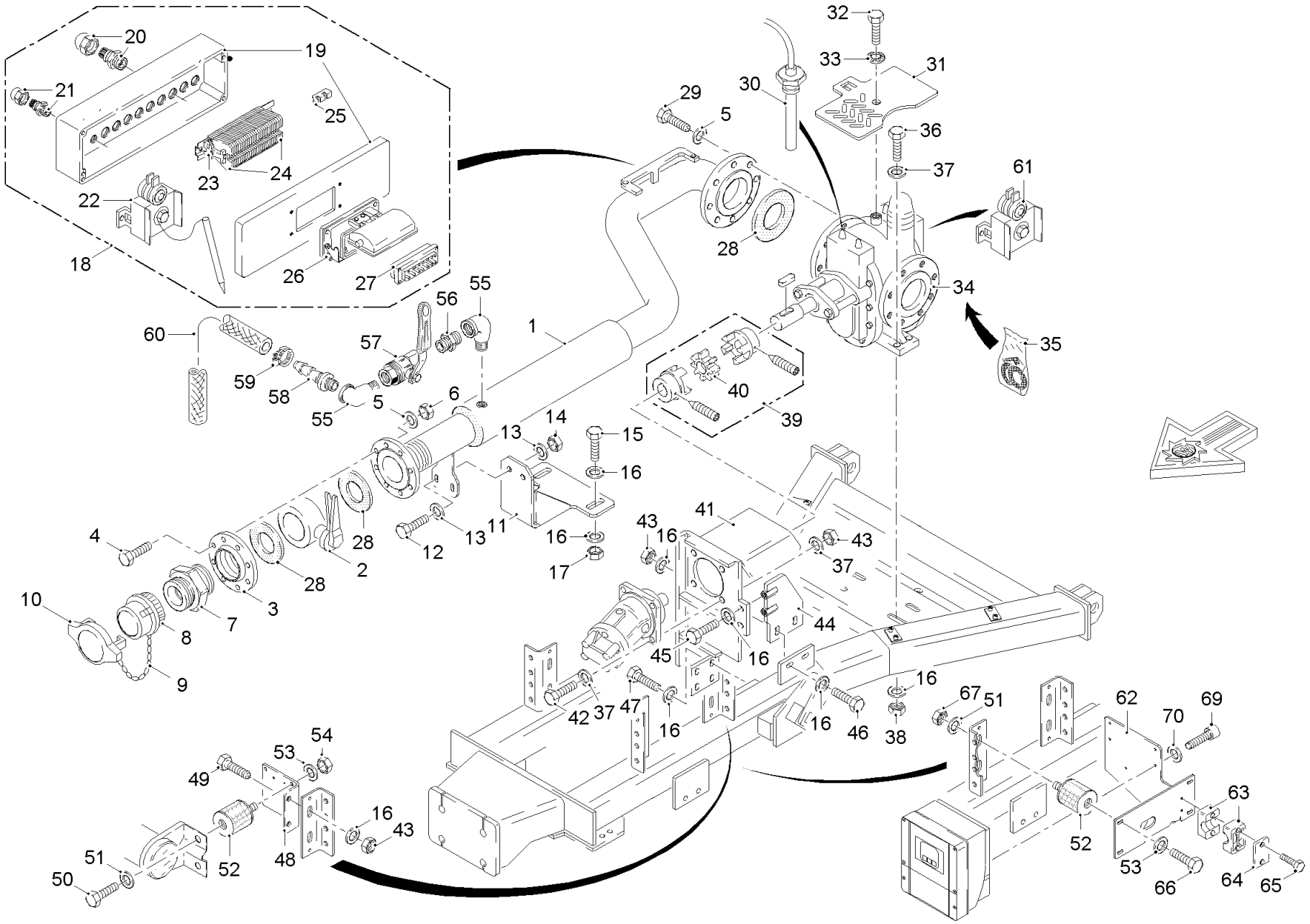
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.01 / 00 164348	*Benennung:* **HYD.ANTRIEB-SCHAUMBITUMEN** *Designation:* **HYD.DRIVE-FOAM BITUMEN** *Denominación:* **ACCIONAM.HIDR.-SIST.PULV.BETUN** *Dénomination:* **ENTR.HYDR.-MOUSSE BITUME**	**16/03/2020** **Seite 476**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	188305	1-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
2	29703	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	10018	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
4	4146	1-9999	4	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
5	61134	1-9999	2	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
6	4468	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	4018	1-9999	2	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
8	165781	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	4418	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	11009	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
11	4145	1-9999	4	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
12	1114	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
13	19567	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
14	105574	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	37207	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
16	10144	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
17	138898	1-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
18	92084	1-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
19	138917	1-277	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
19	2063260	278-9999	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
20	138888	1-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
21	30584	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
22	30585	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
23	87708	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
24	13391	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
25	50432	1-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
26	97215	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
27	7856	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	4479	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	16584	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
30	1645	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.01 / 00 164348	*Benennung:* **HYD.ANTRIEB-SCHAUMBITUMEN** *Designation:* **HYD.DRIVE-FOAM BITUMEN** *Denominación:* **ACCIONAM.HIDR.-SIST.PULV.BETUN** *Dénomination:* **ENTR.HYDR.-MOUSSE BITUME**	**16/03/2020** **Seite 478**

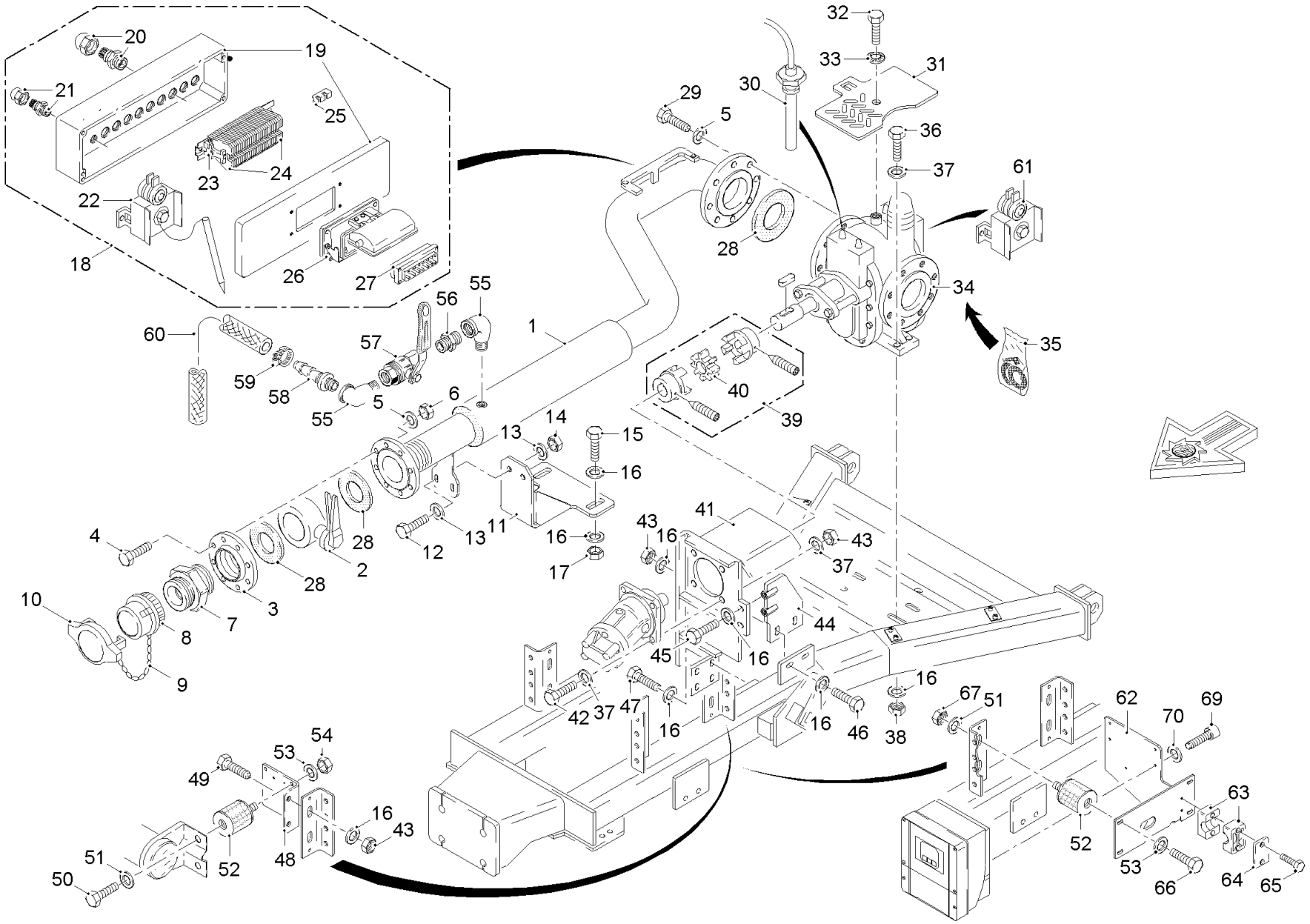
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
31	8730	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
32	2774	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
33	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
34	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
35	123247	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
36	115260	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
37	181642	351-9999	1	PC	HALLEFFEKTAUFNEHMER	HALL SENSOR 8V-36V DC	CAPTADOR EFECTO DEL HALL	CAPTEUR DU EFFET HALL
38	1116	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.02 / 00 164260	*Benennung:* **EINSPRÜHPUMPE-SCHAUMBITUMEN** *Designation:* **INJECTION PUMP-FOAM BITUMEN** *Denominación:* **BOMBA DE PULVERIZ.-BETUN** *Dénomination:* **POMPE D'ARROSAGE-MOUSSE BITUME**	**16/03/2020** **Seite 480**	WIRTGEN

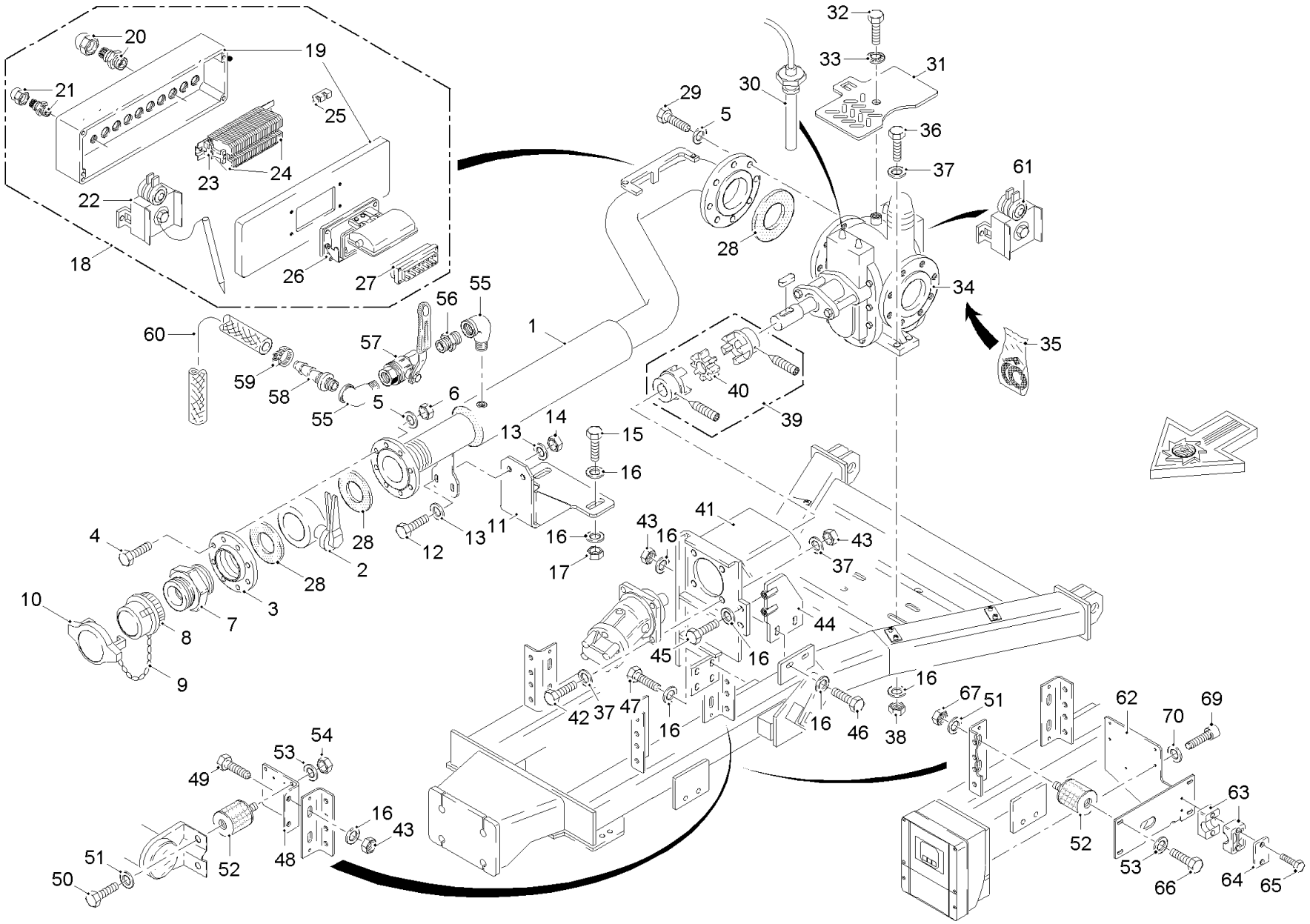
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	90625	1-9999	1	PC	ANSAUGROHR	INTAKE PIPE	TUBO DE ASPIRACIÓN	TUYAU D'ASPIRATION
2	93569	1-9998	1	PC	ABSPERRKLAPPE	SHUT-OFF PLATE	VALVULA MARIPOSA	CLAPET D'ARRET
2	2129215	9999-9999	1	PC	ABSPERRKLAPPE	SHUT-OFF PLATE	VALVULA MARIPOSA	CLAPET D'ARRET
3	93737	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
4	4313	1-9998	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	4315	9999-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5131	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	5134	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	93819	1-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
8	93679	1-9999	1	PC	MS-V-KUPPLUNG	COUPLING	ACOPLAMIENTO	ACCOUPLEMENT
9	51532	1-9999	1	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
10	93681	1-9999	1	PC	BLINDKAPPE	DUMMY CAP	CAPERUZA TAPÓN	FAUX CAPUCHON
11	132384	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
12	4220	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	51958	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	5268	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	4263	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	39994	1-39	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	39994	40-9999	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	5193	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	161316	1-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
19	161315	1-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
20	137395	1-9999	10	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
21	137394	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
22	89340	1-9999	1	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
23	22953	1-9999	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
24	22518	1-9999	24	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
25	22933	1-9999	8	PC	VERBINDUNGSSTEG	JUMPER BAR	PIEZA DE CONEXIÓN	PONT DE CONNEXION
26	23921	1-9999	1	PC	GEHÄUSEUNTERTEIL	HOUSING BASE PART (CCC)	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
27	23891	1-9999	1	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
28	16681	1-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
29	10359	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	95838	1-9999	4	PC	HEIZPATRONE	HEATER CARTRIDGE	CARTUCHO CALEFACTOR	CARTOUCHE CHAUFFANTE

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.02 / 00 164260	*Benennung:* **EINSPRÜHPUMPE-SCHAUMBITUMEN** *Designation:* **INJECTION PUMP-FOAM BITUMEN** *Denominación:* **BOMBA DE PULVERIZ.-BETUN** *Dénomination:* **POMPE D'ARROSAGE-MOUSSE BITUME**	**16/03/2020** **Seite 482**	WIRTGEN

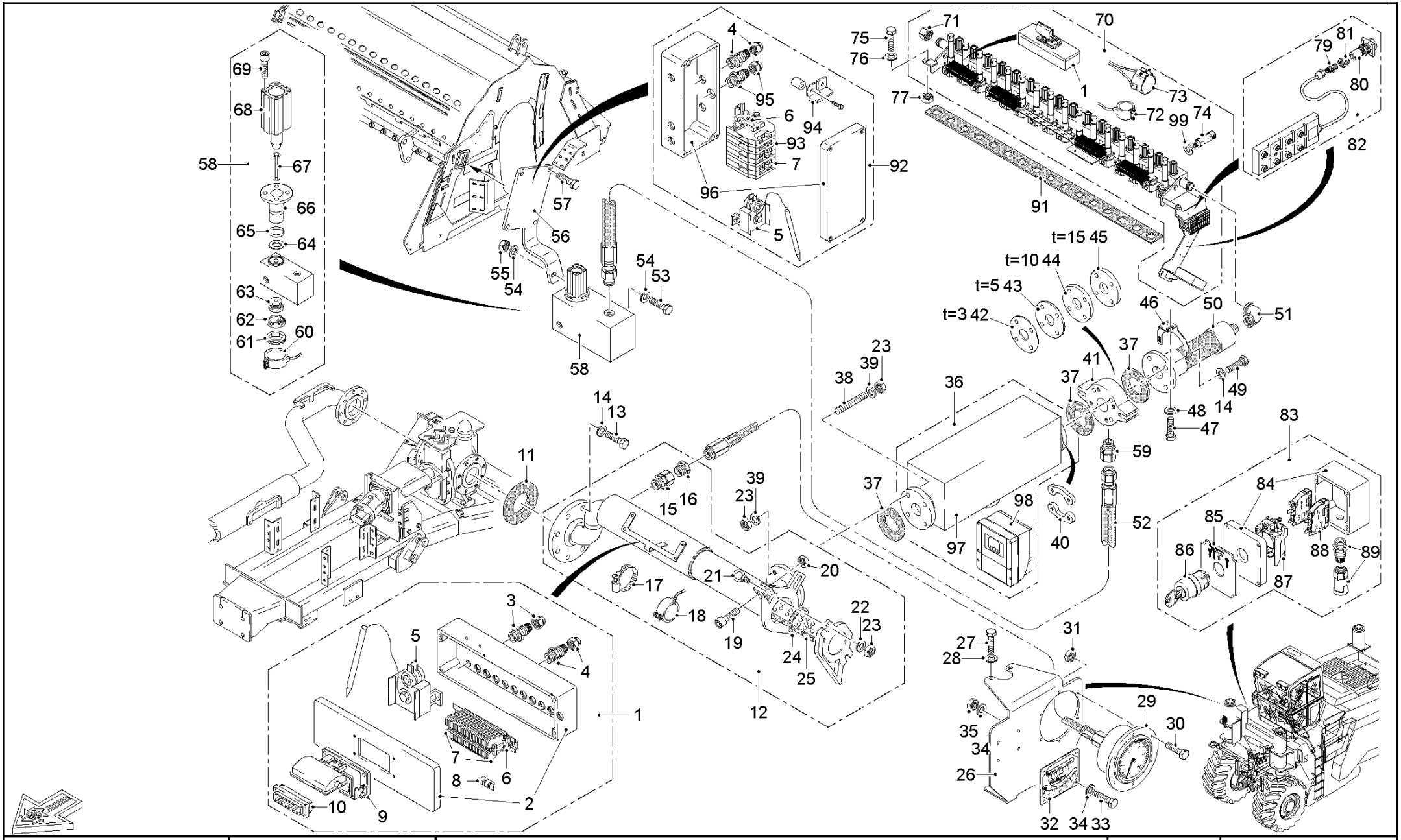
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	163906	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
32	4299	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	5129	1-9999	1	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
34	85842	1-9999	1	PC	BITUMENPUMPE	BITUMEN PUMP	BOMBA BETUN	POMPE A BITUME
35	92588	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
36	4257	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
37	5195	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
38	5192	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
39	130512	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
40	112862	1-9999	1	PC	KUPPLUNGSEINSATZ	CLUTCH INSERT	INSERTO DE EMBRAGUE	INSERTION D'EMBRAYAGE
41	93912	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
42	4266	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
43	5192	1-39	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
43	5192	40-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
44	132337	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
45	4261	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	5201	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
47	4261	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	130615	1-39	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
49	4262	1-39	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	4181	1-39	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	51957	1-39	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
51	51957	40-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	101058	1-9999	4	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
53	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
54	12247	1-39	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
55	5602	1-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
56	5022	1-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
57	7166	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
58	147733	1-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
59	3289	1-9999	1	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
60	10099	1-9999	0,50	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
61	150627	1-9999	1	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.02 / 00 164260	*Benennung:* **EINSPRÜHPUMPE-SCHAUMBITUMEN** *Designation:* **INJECTION PUMP-FOAM BITUMEN** *Denominación:* **BOMBA DE PULVERIZ.-BETUN** *Dénomination:* **POMPE D'ARROSAGE-MOUSSE BITUME**	**16/03/2020** **Seite 484**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
62	169687	40-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
63	4116	40-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
64	4129	40-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
65	5948	40-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
66	4178	40-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
67	5210	40-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
69	5498	40-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
70	5801	40-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

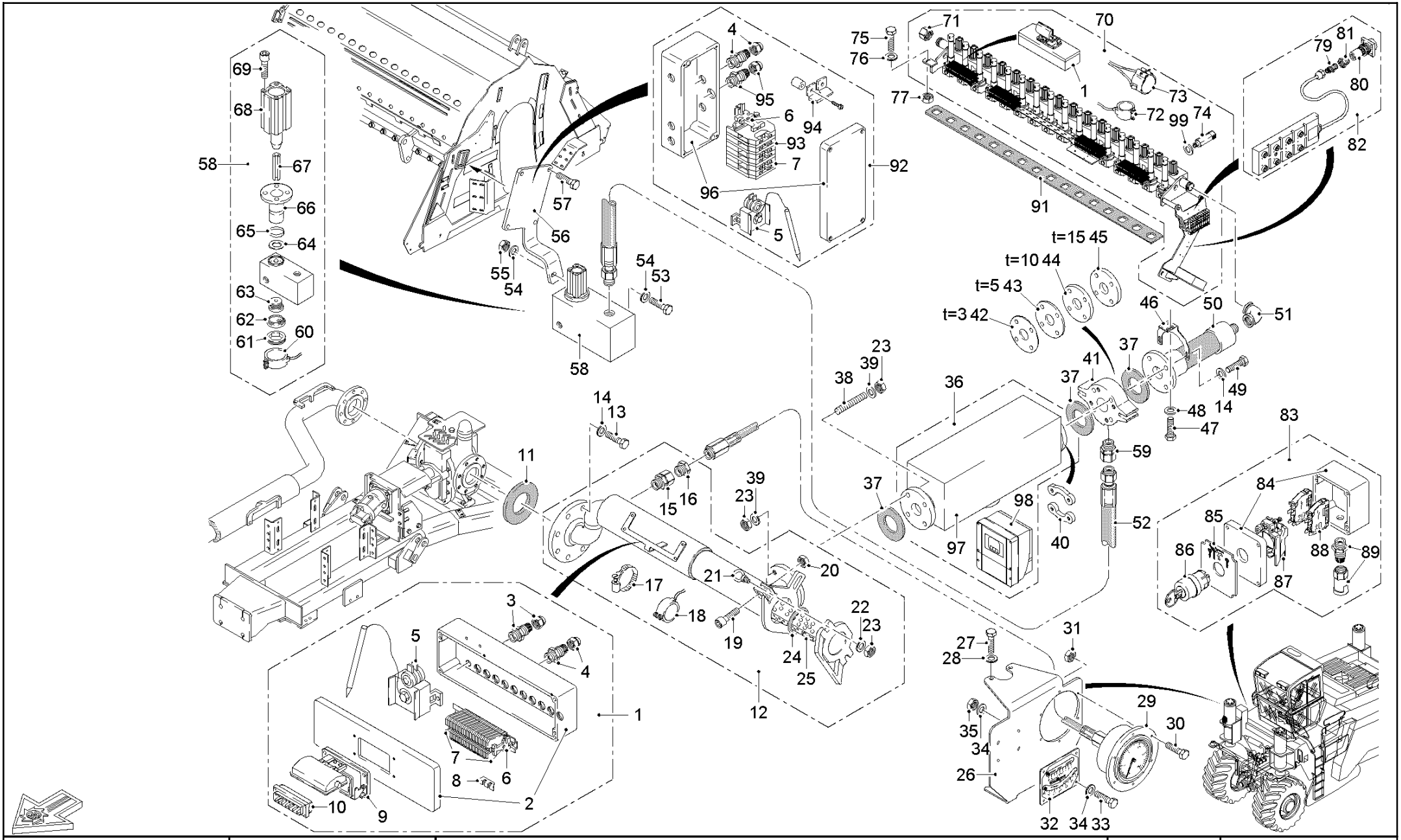
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.03 / 00 164261	*Benennung:* **SCHAUMBITUMEN-ANBAUT.FB2438** *Designation:* **FOAM BITUMEN-ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **SIST.PULV.BETUN-ELEM.DE MONT.** *Dénomination:* **MOUSSE BITUME-PIECES DE MONT.**	**16/03/2020** **Seite 486**	WIRTGEN

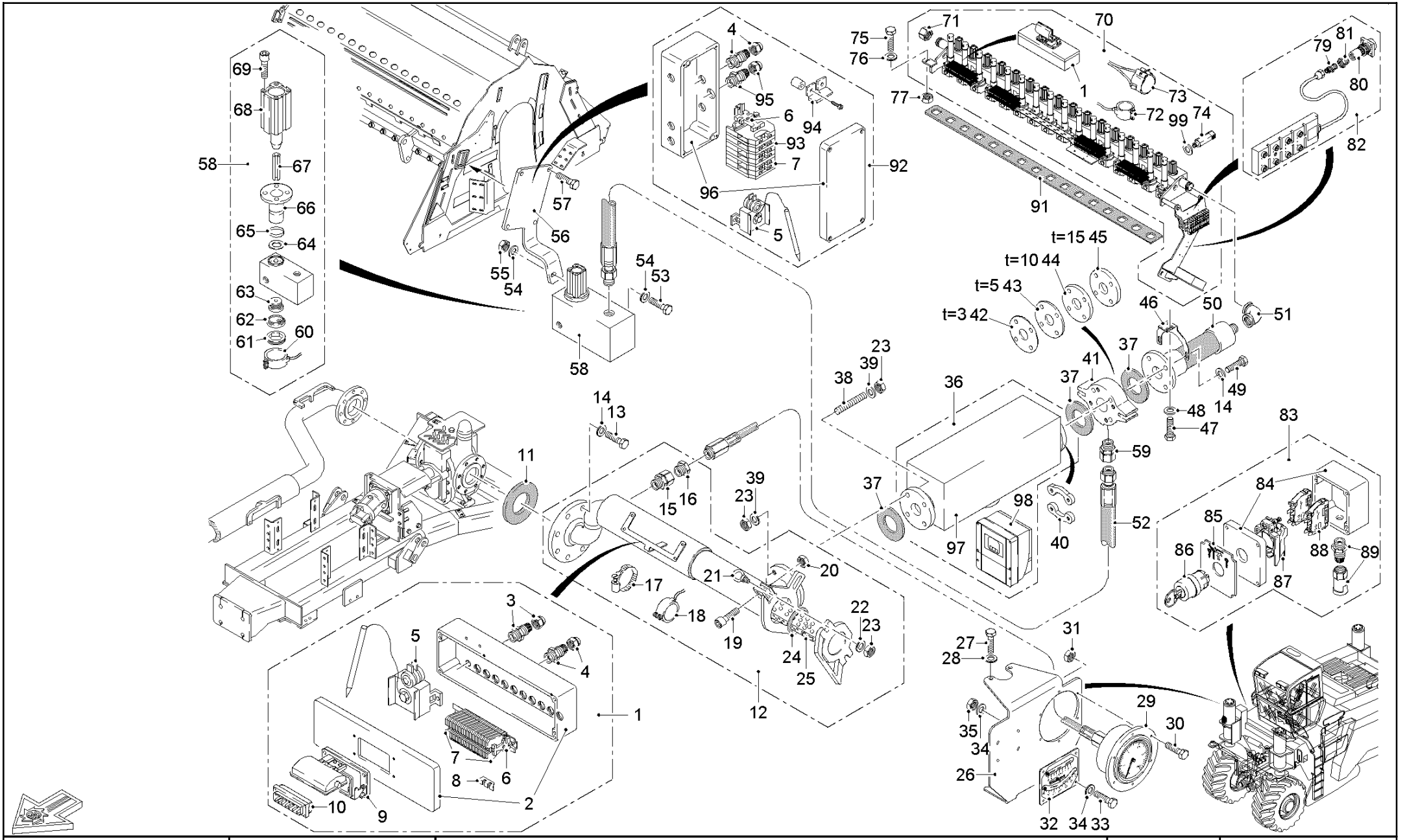
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	161316	1-9999	5	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
2	161315	1-9999	5	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
3	137394	1-9999	5	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
4	137395	1-9999	55	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
5	89340	1-9999	7	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
6	22953	1-9999	12	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
7	22518	1-9999	146	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
8	22933	1-9999	40	PC	VERBINDUNGSSTEG	JUMPER BAR	PIEZA DE CONEXIÓN	PONT DE CONNEXION
9	23921	1-9999	5	PC	GEHÄUSEUNTERTEIL	HOUSING BASE PART (CCC)	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
10	23891	1-9999	5	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
11	16681	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
12	162022	1-9999	1	PC	FILTERROHR	FILTER-TUBE	TUBO FILTRANTE	TUBE DE FILTRE
13	5612	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	5131	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	44706	1-9999	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
16	5090	1-9999	1	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
17	15803	1-9999	5	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
18	88240	1-9999	6	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
19	4481	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5151	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	162011	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	36126	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	5134	1-9999	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	11014	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
25	162198	1-9999	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
26	106806	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
27	4217	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5274	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	105581	1-9999	1	PC	DRUCKMESSGERÄT	PRESSURE GAUGE	MANÓMETRO	MANOMETRE
30	5807	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	5809	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
32	90915	1-9999	1	PC	NEIGUNGSANZEIGER	SLOPE INDICATOR	INDICADOR DE INCLINACIÓN	INDICATION D'INCLINAISON
33	19168	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS

WIRTGEN



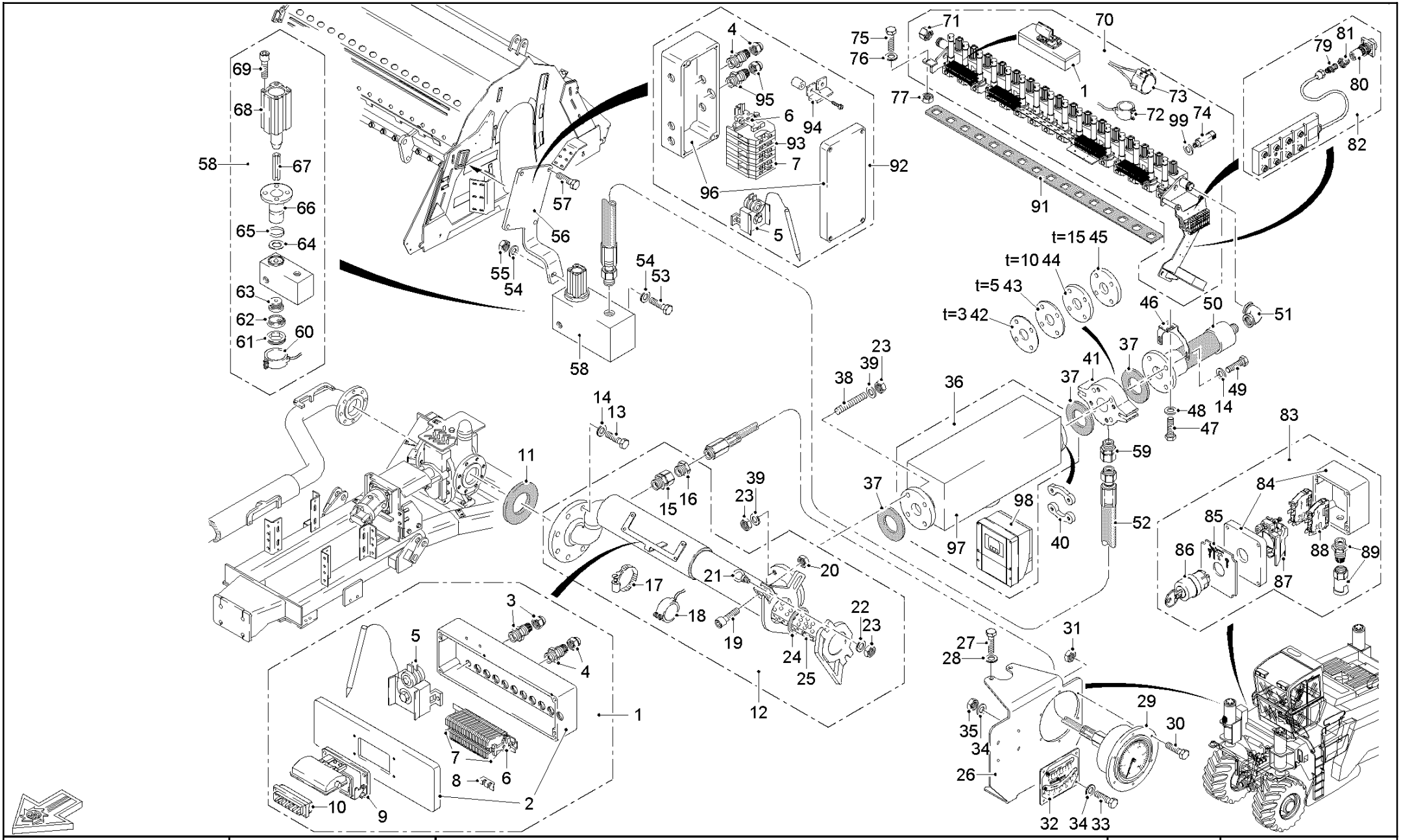
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.03 / 00 164261	*Benennung:* **SCHAUMBITUMEN-ANBAUT.FB2438** *Designation:* **FOAM BITUMEN-ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **SIST.PULV.BETUN-ELEM.DE MONT.** *Dénomination:* **MOUSSE BITUME-PIECES DE MONT.**	**16/03/2020** **Seite 488**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	31632	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	20431	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	130921	1-39	1	PC	DURCHFLUSSMESSER	FLOW METER	CAUDALOMETRO	DEBITMETRE
36	169710	40-9999	1	PC	DURCHFLUSSMESSER 24V	FLOW METER 24V	CAUDALOMETRO 24V	DEBITMETRE 24V
37	18886	1-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
38	57457	1-9999	4	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
39	4829	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	132872	1-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
41	163093	1-9999	1	PC	RING	RING	ANILLO	BAGUE
42	134001	1-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
43	134002	1-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
44	134003	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
45	134004	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
46	130491	1-14	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
46	165515	15-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
47	4218	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	5275	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
49	4319	1-14	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
49	4239	15-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	2201007	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
51	8100	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
52	163067	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
53	4221	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
54	51958	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
55	5268	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
56	163634	1-9999	1	PC	DÜSENHALTER	NOZZLE HOLDER	SOPORTE DE TOBERA	PORTE-INJECTEUR
57	4219	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
58	163092	1-9999	1	PC	PROBEDÜSE	TEST NOZZLE	TOBERA DE PRUEBA	BUSE D'ESSAI
59	168920	1-9999	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
60	88241	1-9999	1	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
61	83288	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSMUTTER	LOCK NUT	TUERCA DE CIERRE	ECROU DE FERMETURE
62	85571	1-9999	1	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
63	84841	1-9999	1	PC	BITUMENDÜSE	BITUMEN NOZZLE	TOBERA BETUN	TUYERE DE BITUME



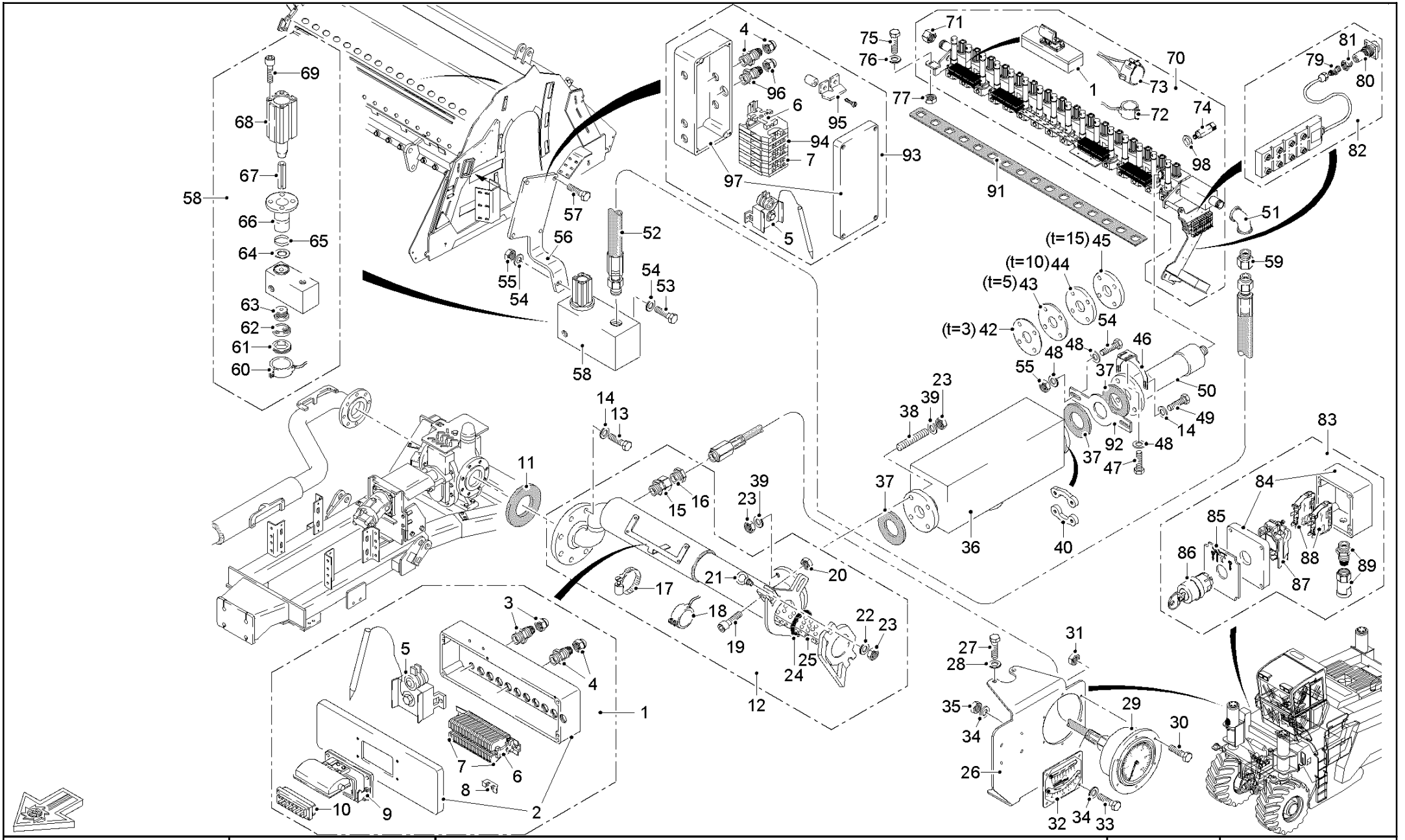
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.03 / 00 164261	*Benennung:* **SCHAUMBITUMEN-ANBAUT.FB2438** *Designation:* **FOAM BITUMEN-ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **SIST.PULV.BETUN-ELEM.DE MONT.** *Dénomination:* **MOUSSE BITUME-PIECES DE MONT.**	**16/03/2020** **Seite 490**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
64	95968	1-9999	1	PC	DICHTRING PTFE	SEALING RING PTFE	ANILLO DE JUNTA	BAGUE A LEVRES
65	91853	1-9999	1	PC	QUAD-RING VITON	QUAD-RING VITON	UNION	JOINT
66	95933	1-9999	1	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
67	18908	1-9999	1	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
68	95944	1-9999	1	PC	PNEUMATIKZYLINDER	PNEUMATIC CYLINDER	CILINDRO NEUMÁTICO	VÉRIN PNEUMATIQUE
69	6115	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
70	155913	1-9999	1	PC	EINSPRÜHLEISTE	SPRAYING BEAM	BARRA PULVERIZADORA	RAMPE D'ARROSAGE
71	9070	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
72	155884	1-9999	16	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
73	88243	1-9999	11	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
74	146344	1-9999	32	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
75	4264	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
76	4828	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
77	5193	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
79	130241	1-9999	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
80	21989	1-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
81	11304	1-9999	2	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
82	130368	1-9999	2	PC	EIN-/AUSGABE CAN-KNOTEN	INPUT/OUTPUT CAN NODE 10-32VDC	NODO CAN ENTRADA/SALIDA	NOEUD CAN E/S
83	163582	1-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
84	65393	1-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
85	163506	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
86	144267	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
87	144288	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
88	144286	1-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
89	143876	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
90	51958	15-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
91	166380	1-9999	1	PC	DICHTUNG FB2438	SEAL FB2438	JUNTA	JOINT
92	167935	1-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
93	23008	1-9999	4	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
94	22923	1-9999	2	PC	VERBINDUNGSSTEG	JUMPER BAR	PIEZA DE CONEXIÓN	PONT DE CONNEXION
95	137396	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
96	167931	1-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
97	170164	40-9999	1	PC	MESSAUFNEHMER 24V	MEASURING SYSTEM 24V	DISPOSITIVO DE MEDIDA 24V	DISPOSITIF DE MESURE 24V



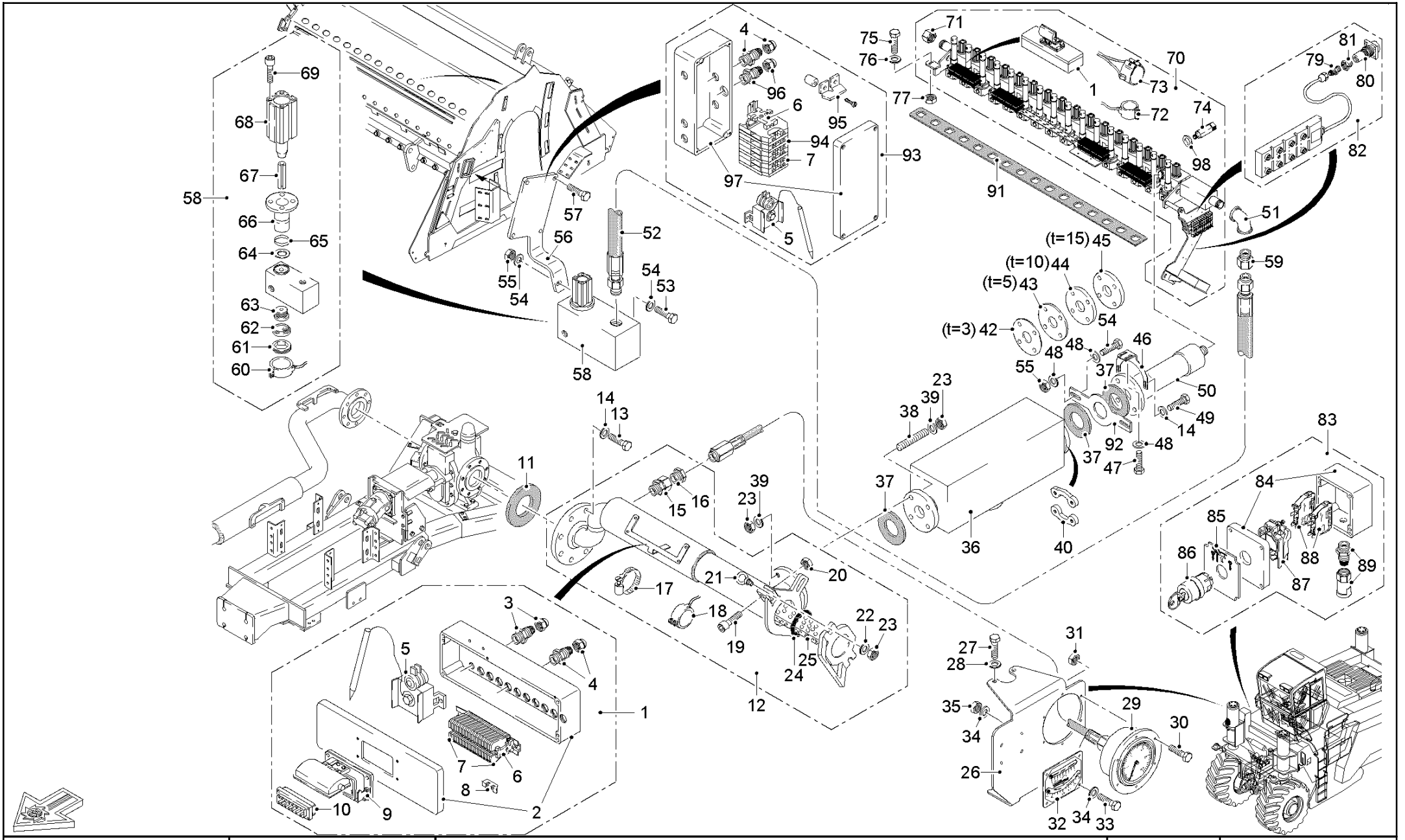
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.03 / 00 164261	*Benennung:* **SCHAUMBITUMEN-ANBAUT.FB2438** *Designation:* **FOAM BITUMEN-ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **SIST.PULV.BETUN-ELEM.DE MONT.** *Dénomination:* **MOUSSE BITUME-PIECES DE MONT.**	**16/03/2020** **Seite 492**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
98	169709	40-9999	1	PC	MESSUMFORMER 24V	DATA TRANSFORMER 24V	TRANSFORMADOR DE MEDIDA 24V	CONVERTISSEUR DE MESURE 24V
99	14439	145-9999	32	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE



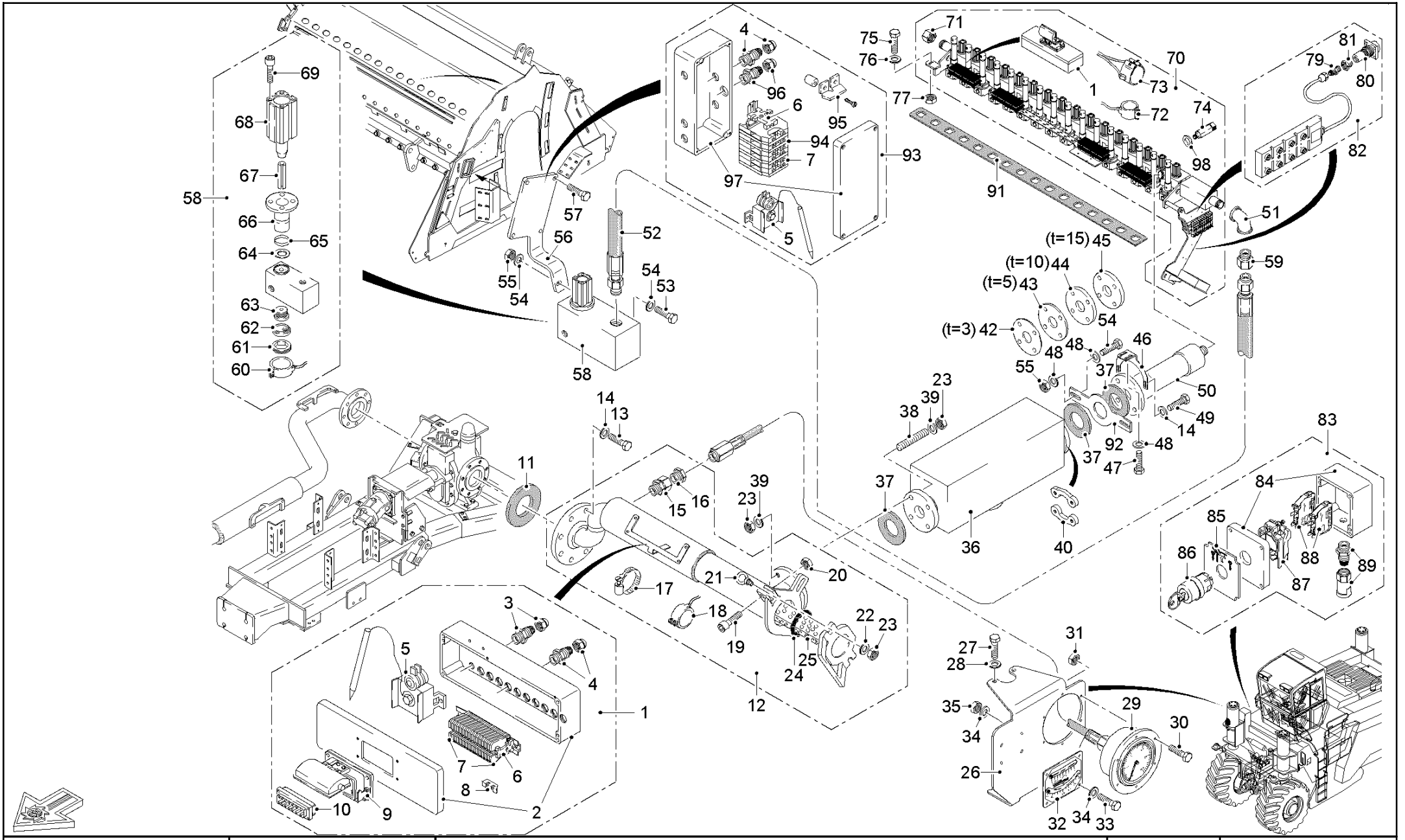
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.04 / 00 171216	*Benennung:* **SCHAUMBITUMRN-ANBAUT.FB3048** *Designation:* **FOAM BITUMEN-ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **SIST.PULV.BETUN-ELEM.DE MONT.** *Dénomination:* **MOUSSE BITUME-PIECES DE MONT.**	**16/03/2020** **Seite 494**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	161316	40-9999	5	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
2	161315	40-9999	5	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
3	137394	40-9999	5	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
4	137395	40-9999	55	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
5	89340	40-9999	7	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
6	22953	40-9999	12	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
7	22518	40-9999	146	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
8	22933	40-9999	40	PC	VERBINDUNGSSTEG	JUMPER BAR	PIEZA DE CONEXIÓN	PONT DE CONNEXION
9	23921	40-9999	5	PC	GEHÄUSEUNTERTEIL	HOUSING BASE PART (CCC)	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
10	23891	40-9999	5	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
11	16681	40-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
12	162022	40-9999	1	PC	FILTERROHR	FILTER-TUBE	TUBO FILTRANTE	TUBE DE FILTRE
13	5612	40-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	5131	40-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	44706	40-9999	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
16	5090	40-9999	1	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
17	15803	40-9999	5	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
18	88240	40-9999	6	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
19	4481	40-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5151	40-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	162011	40-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	36126	40-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	5134	40-9999	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	11014	40-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
25	162198	40-9999	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
26	106806	40-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
27	4217	40-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5274	40-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	105581	40-9999	1	PC	DRUCKMESSGERÄT	PRESSURE GAUGE	MANÓMETRO	MANOMETRE
30	5807	40-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	5809	40-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
32	90915	40-9999	1	PC	NEIGUNGSANZEIGER	SLOPE INDICATOR	INDICADOR DE INCLINACIÓN	INDICATION D'INCLINAISON
33	19168	40-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



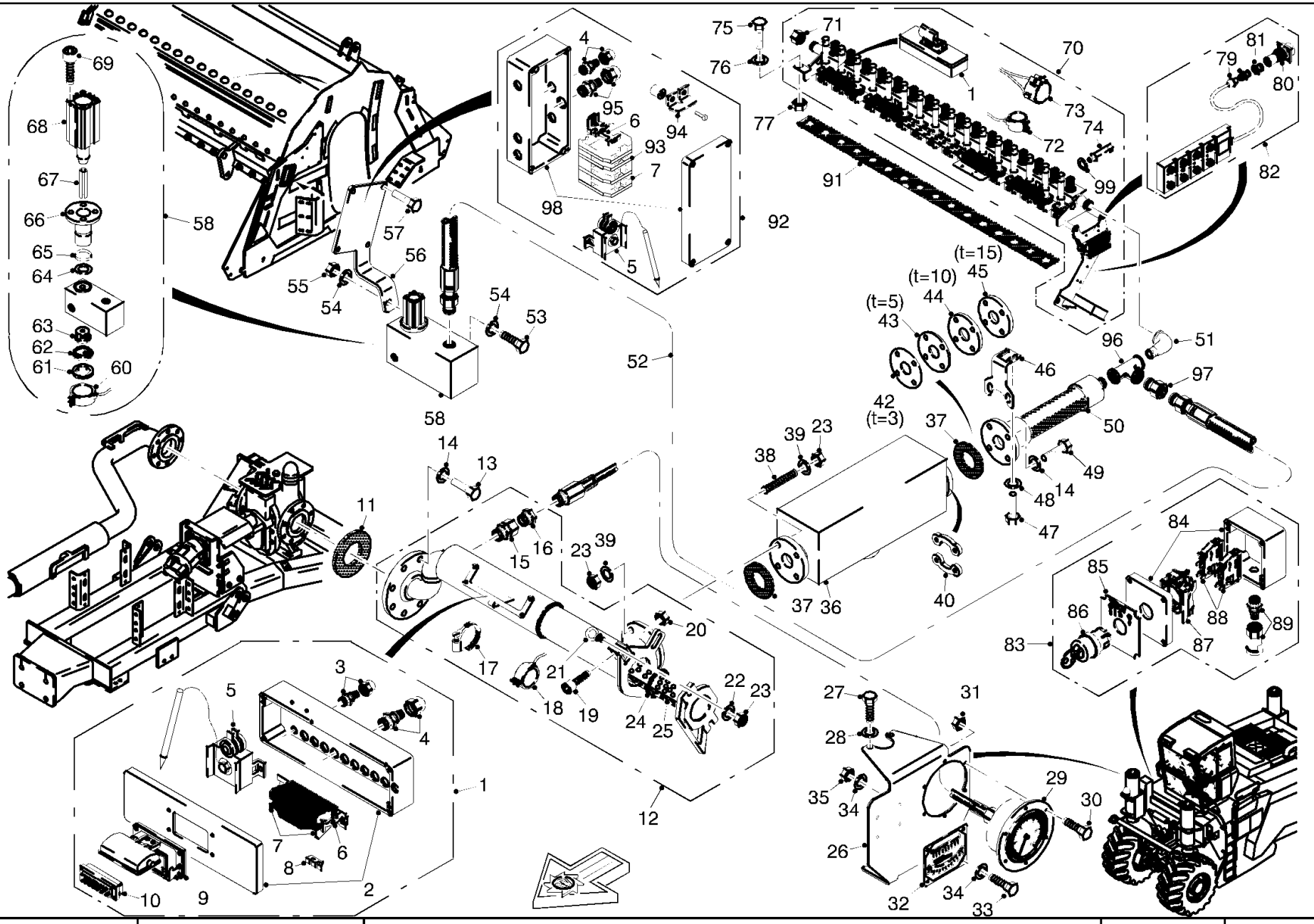
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.04 / 00 171216	*Benennung:* **SCHAUMBITUMRN-ANBAUT.FB3048** *Designation:* **FOAM BITUMEN-ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **SIST.PULV.BETUN-ELEM.DE MONT.** *Dénomination:* **MOUSSE BITUME-PIECES DE MONT.**	**16/03/2020** **Seite 496**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	31632	40-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	20431	40-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	169710	40-9999	1	PC	DURCHFLUSSMESSER 24V	FLOW METER 24V	CAUDALOMETRO 24V	DEBITMETRE 24V
37	18886	40-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
38	57457	40-9999	4	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
39	4829	40-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	132872	40-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
41	163093	40-9999	1	PC	RING	RING	ANILLO	BAGUE
42	134001	40-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
43	134002	40-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
44	134003	40-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
45	134004	40-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
46	165515	40-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
47	4218	40-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	5275	40-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
49	4296	40-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	2201007	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
51	8100	40-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
52	163067	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
53	4221	40-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
54	51958	40-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
55	5268	40-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
56	163634	40-9999	1	PC	DÜSENHALTER	NOZZLE HOLDER	SOPORTE DE TOBERA	PORTE-INJECTEUR
57	4219	40-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
58	163092	40-9999	1	PC	PROBEDÜSE	TEST NOZZLE	TOBERA DE PRUEBA	BUSE D'ESSAI
59	14842	40-9999	1	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
60	88241	40-9999	1	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
61	83288	40-9999	1	PC	VERSCHLUSSMUTTER	LOCK NUT	TUERCA DE CIERRE	ECROU DE FERMETURE
62	85571	40-9999	1	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
63	84841	40-9999	1	PC	BITUMENDÜSE	BITUMEN NOZZLE	TOBERA BETUN	TUYERE DE BITUME
64	95968	40-9999	1	PC	DICHTRING PTFE	SEALING RING PTFE	ANILLO DE JUNTA	BAGUE A LEVRES
65	91853	40-9999	1	PC	QUAD-RING VITON	QUAD-RING VITON	UNION	JOINT
66	95933	40-9999	1	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.04 / 00 171216	*Benennung:* **SCHAUMBITUMRN-ANBAUT.FB3048** *Designation:* **FOAM BITUMEN-ANCILLARY PARTS** *Denominación:* **SIST.PULV.BETUN-ELEM.DE MONT.** *Dénomination:* **MOUSSE BITUME-PIECES DE MONT.**	**16/03/2020** **Seite 498**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
67	18908	40-9999	1	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
68	95944	40-9999	1	PC	PNEUMATIKZYLINDER	PNEUMATIC CYLINDER	CILINDRO NEUMÁTICO	VÉRIN PNEUMATIQUE
69	6115	40-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
70	163268	40-9999	1	PC	EINSPRÜHLEISTE	SPRAYING BEAM	BARRA PULVERIZADORA	RAMPE D'ARROSAGE
71	9070	40-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
72	155884	40-9999	16	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
73	88243	40-9999	13	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
74	146344	40-9999	32	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
75	4264	40-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
76	4828	40-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
77	5193	40-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
79	130241	40-9999	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
80	21989	40-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
81	11304	40-9999	2	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
82	130368	40-9999	2	PC	EIN-/AUSGABE CAN-KNOTEN	INPUT/OUTPUT CAN NODE 10-32VDC	NODO CAN ENTRADA/SALIDA	NOEUD CAN E/S
83	163582	40-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
84	65393	40-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
85	163506	40-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
86	144267	40-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
87	144288	40-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
88	144286	40-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
89	143876	40-9999	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
90	51958	40-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
91	169080	40-9999	1	PC	DICHTUNG FB3048	SEAL FB3048	JUNTA	JOINT
92	171453	40-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
93	167935	40-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
94	23008	40-9999	4	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
95	22932	40-9999	2	PC	VERBINDUNGSSTEG	JUMPER BAR	PIEZA DE CONEXIÓN	PONT DE CONNEXION
96	137396	40-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
97	167931	40-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
98	14439	145-9999	32	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE

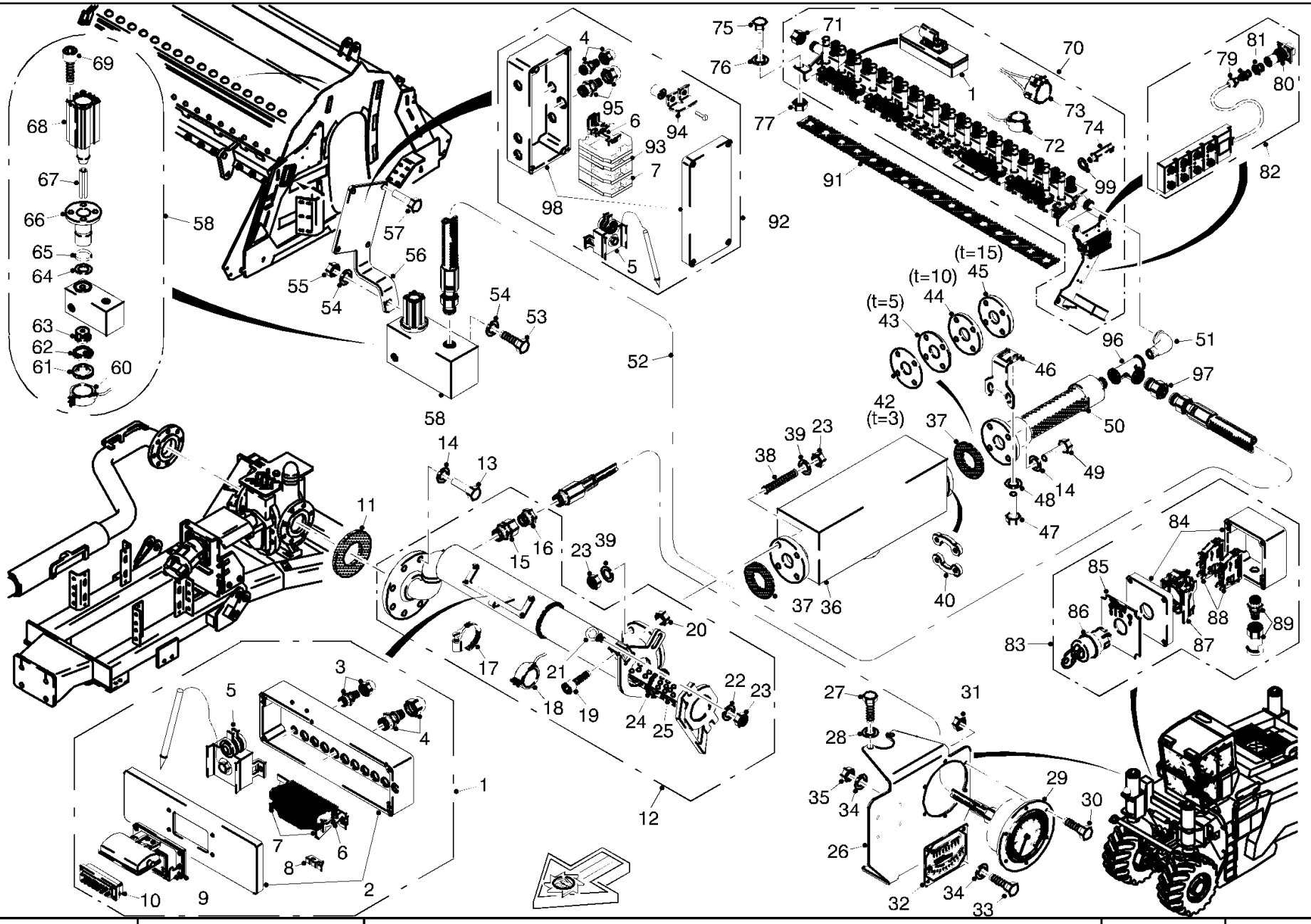


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.05 / 00 171490	*Benennung:* **SCHAUMBITUMEN-ANBAUT.KALK** *Designation:* **FOAM BITUMEN-LIME ANC.PARTS** *Denominación:* **BETÚN ESPUM.-PIEZA MONT.CAL** *Dénomination:* **BITUME MOUSSE-ÉLÉM.RAPP.CHAUX**	**16/03/2020** **Seite 500**

WIRTGEN

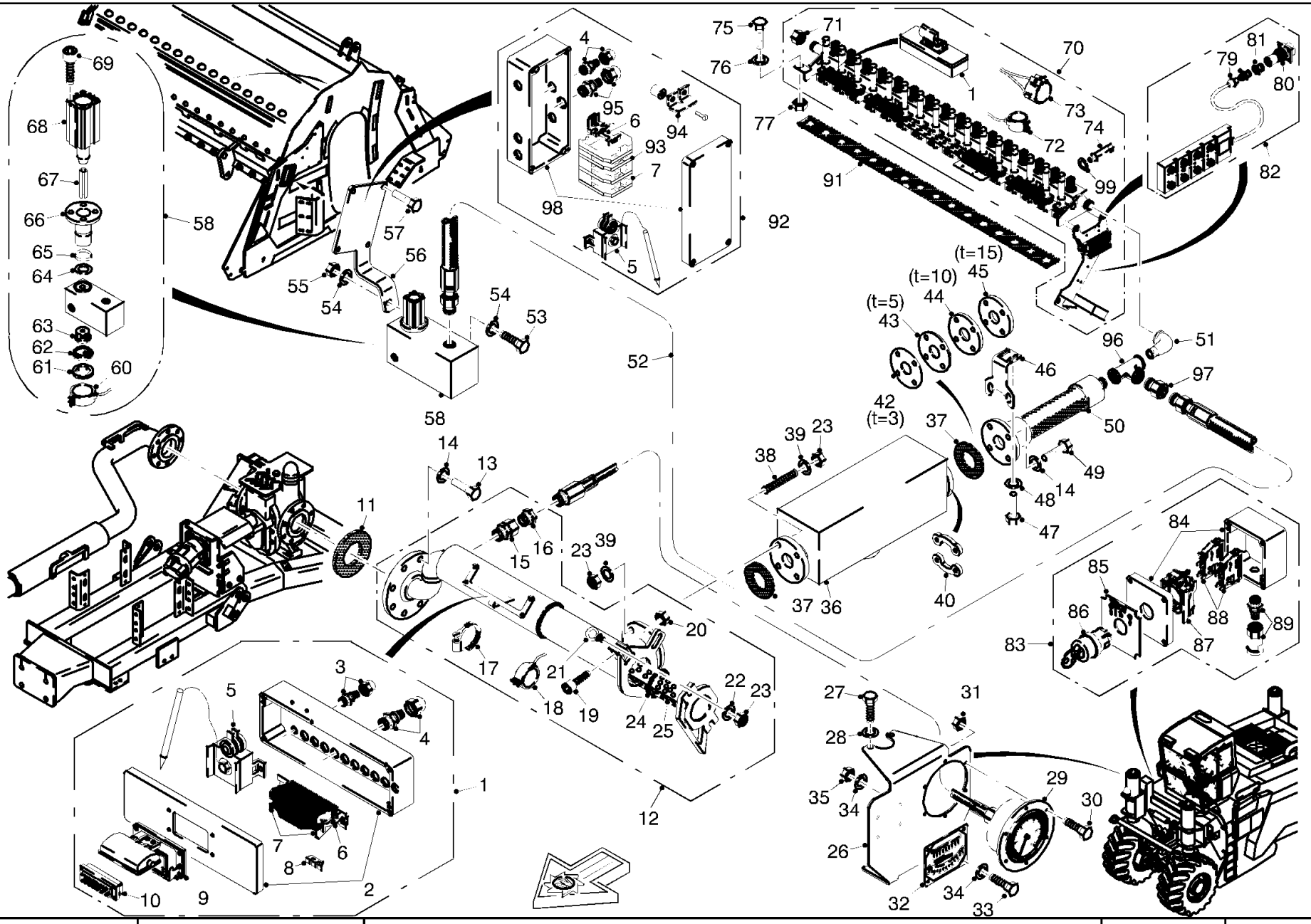
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	161316	23-9999	5	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
2	161315	23-9999	5	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
3	137394	23-9999	5	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
4	137395	23-9999	55	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
5	89340	23-9999	7	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
6	22953	23-9999	12	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
7	22518	23-9999	146	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
8	22933	23-9999	40	PC	VERBINDUNGSSTEG	JUMPER BAR	PIEZA DE CONEXIÓN	PONT DE CONNEXION
9	23921	23-9999	5	PC	GEHÄUSEUNTERTEIL	HOUSING BASE PART (CCC)	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
10	23891	23-9999	5	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
11	16681	23-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
12	162022	23-9999	1	PC	FILTERROHR	FILTER-TUBE	TUBO FILTRANTE	TUBE DE FILTRE
13	5612	23-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	5131	23-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	44706	23-9999	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
16	5090	23-9999	1	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
17	15803	23-9999	5	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
18	88240	23-9999	6	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
19	4481	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	5151	23-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	162011	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	36126	23-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	5134	23-9999	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	11014	23-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
25	162198	23-9999	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
26	106806	23-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
27	4217	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5274	23-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	105581	23-9999	1	PC	DRUCKMESSGERÄT	PRESSURE GAUGE	MANÓMETRO	MANOMETRE
30	5807	23-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	5809	23-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
32	90915	23-9999	1	PC	NEIGUNGSANZEIGER	SLOPE INDICATOR	INDICADOR DE INCLINACIÓN	INDICATION D'INCLINAISON
33	19168	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.05 / 00 171490	*Benennung:* **SCHAUMBITUMEN-ANBAUT.KALK** *Designation:* **FOAM BITUMEN-LIME ANC.PARTS** *Denominación:* **BETÚN ESPUM.-PIEZA MONT.CAL** *Dénomination:* **BITUME MOUSSE-ÉLÉM.RAPP.CHAUX**	**16/03/2020** **Seite 502**

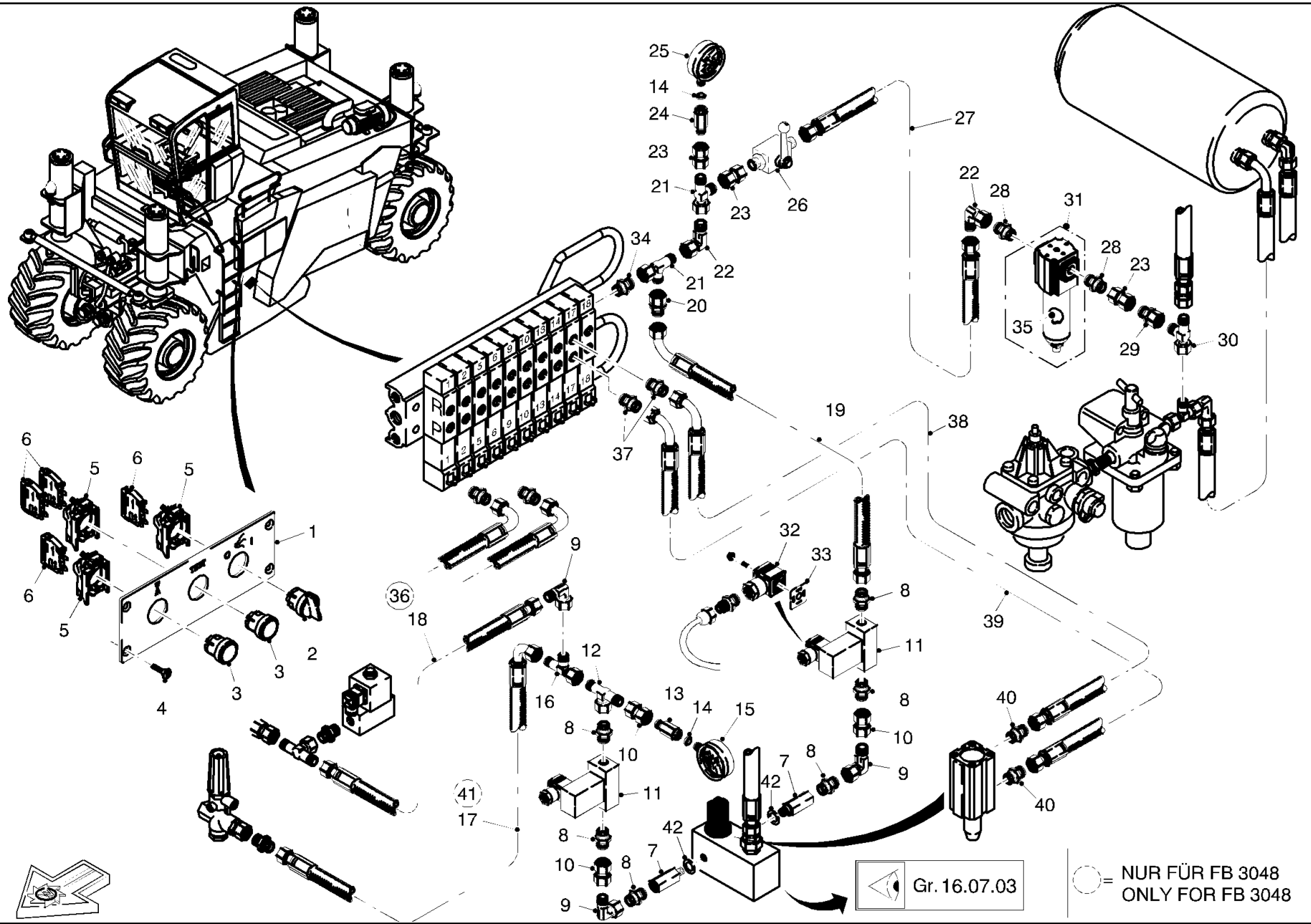
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	31632	23-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	20431	23-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	130921	23-39	1	PC	DURCHFLUSSMESSER	FLOW METER	CAUDALOMETRO	DEBITMETRE
36	169710	23-9999	1	PC	DURCHFLUSSMESSER 24V	FLOW METER 24V	CAUDALOMETRO 24V	DEBITMETRE 24V
37	18886	23-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
38	57457	23-9999	4	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
39	4829	23-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	132872	23-9999	2	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
41	163093	23-9999	1	PC	RING	RING	ANILLO	BAGUE
42	134001	23-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
43	134002	23-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
44	134003	23-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
45	134004	23-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
46	130491	23-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
47	4218	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
48	5275	23-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
49	4239	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
50	130496	23-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
51	8099	23-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
52	163067	23-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
53	4221	23-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
54	51958	23-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
55	5268	23-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
56	163634	23-9999	1	PC	DÜSENHALTER	NOZZLE HOLDER	SOPORTE DE TOBERA	PORTE-INJECTEUR
57	4219	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
58	163092	23-9999	1	PC	PROBEDÜSE	TEST NOZZLE	TOBERA DE PRUEBA	BUSE D'ESSAI
59	168920	23-9999	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
60	88241	23-9999	1	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
61	83288	23-9999	1	PC	VERSCHLUSSMUTTER	LOCK NUT	TUERCA DE CIERRE	ECROU DE FERMETURE
62	85571	23-9999	1	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
63	84841	23-9999	1	PC	BITUMENDÜSE	BITUMEN NOZZLE	TOBERA BETUN	TUYERE DE BITUME
64	95968	23-9999	1	PC	DICHTRING PTFE	SEALING RING PTFE	ANILLO DE JUNTA	BAGUE A LEVRES
65	91853	23-9999	1	PC	QUAD-RING VITON	QUAD-RING VITON	UNION	JOINT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.07.05 / 00 171490	*Benennung:* **SCHAUMBITUMEN-ANBAUT.KALK** *Designation:* **FOAM BITUMEN-LIME ANC.PARTS** *Denominación:* **BETÚN ESPUM.-PIEZA MONT.CAL** *Dénomination:* **BITUME MOUSSE-ÉLÉM.RAPP.CHAUX**	**16/03/2020** **Seite 504**

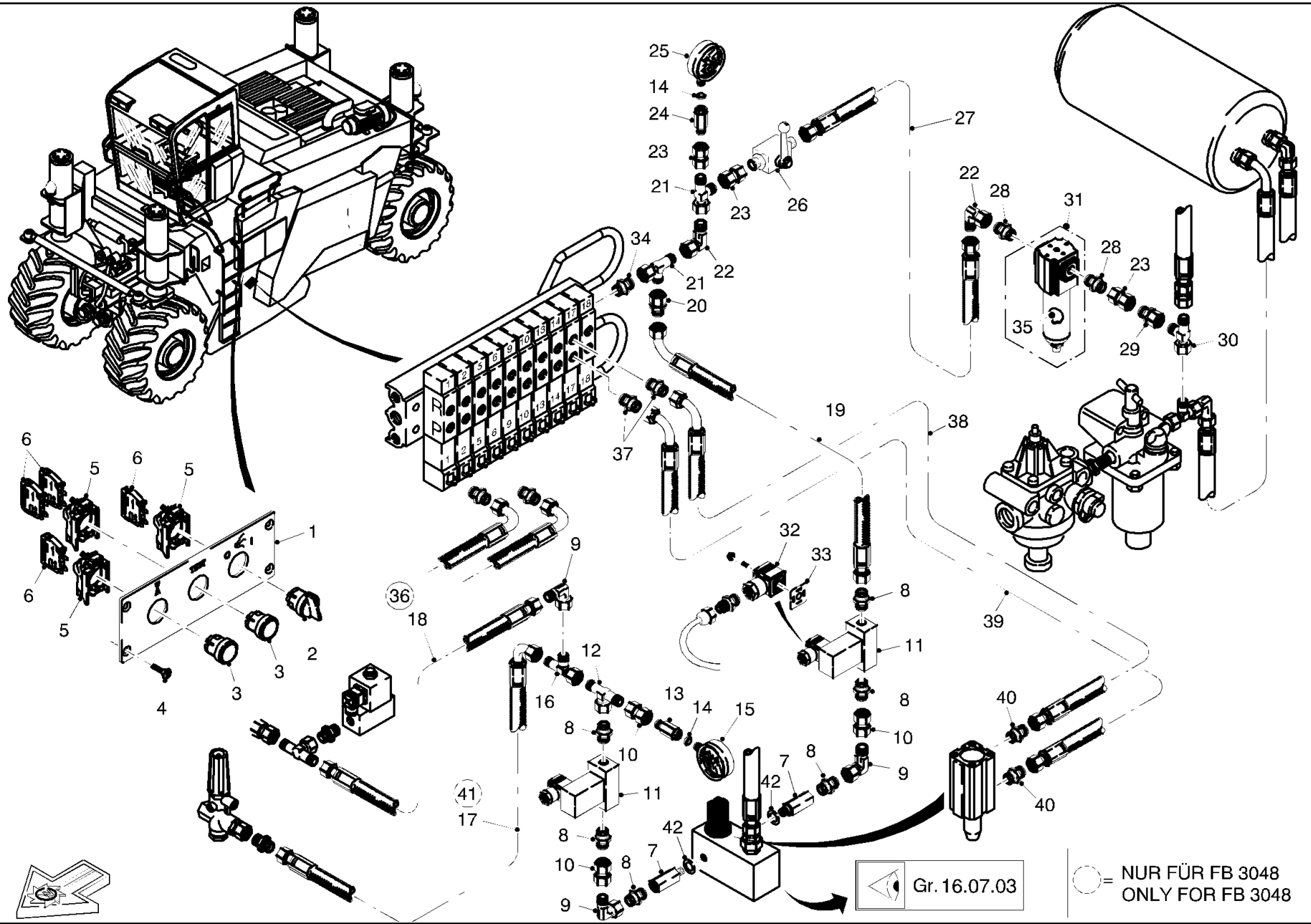
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
66	95933	23-9999	1	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
67	18908	23-9999	1	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
68	95944	23-9999	1	PC	PNEUMATIKZYLINDER	PNEUMATIC CYLINDER	CILINDRO NEUMÁTICO	VÉRIN PNEUMATIQUE
69	6115	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
70	155913	23-9999	1	PC	EINSPRÜHLEISTE	SPRAYING BEAM	BARRA PULVERIZADORA	RAMPE D'ARROSAGE
71	9070	23-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
72	155884	23-9999	16	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
73	88243	23-9999	11	PC	DÜSENHEIZBAND	NOZZLE BAND HEATER	CALEFACCION DE INYECTOR	CHAUFFAGE D'INJECTEUR
74	146344	23-9999	32	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
75	4264	23-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
76	4828	23-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
77	5193	23-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
79	130241	23-9999	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
80	21989	23-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
81	11304	23-9999	2	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
82	130368	23-9999	2	PC	EIN-/AUSGABE CAN-KNOTEN	INPUT/OUTPUT CAN NODE 10-32VDC	NODO CAN ENTRADA/SALIDA	NOEUD CAN E/S
83	163582	23-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE
84	65393	23-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
85	163506	23-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
86	144267	23-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
87	144288	23-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
88	144286	23-9999	2	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
89	143876	23-9999	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
90	51958	23-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
91	166380	23-9999	1	PC	DICHTUNG FB2438	SEAL FB2438	JUNTA	JOINT
92	167935	23-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
93	23008	23-9999	4	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
94	22923	23-9999	2	PC	VERBINDUNGSSTEG	JUMPER BAR	PIEZA DE CONEXIÓN	PONT DE CONNEXION
95	137396	23-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
96	16916	23-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
97	14842	23-9999	1	PC	REDUKTIONSNIPPEL	REDUCING BUSH	REDUCTOR ROSCADO	MAMELON REDUIT
98	167931	23-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
99	14439	145-9999	32	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* *Assembly:* 16.08.01 / 00 *Grupo:* 164209 *Groupe:*	*Benennung:* **SCHAUMBITUMEN-LUFTANLAGE** *Designation:* **FOAM BITUMEN-AIR SYSTEM** *Denominación:* **SIST.PULV.BETUN-AIRE UNIDAD** *Dénomination:* **MOUSSE BITUME-AIR UNITE**	**16/03/2020** **Seite 506**	WIRTGEN

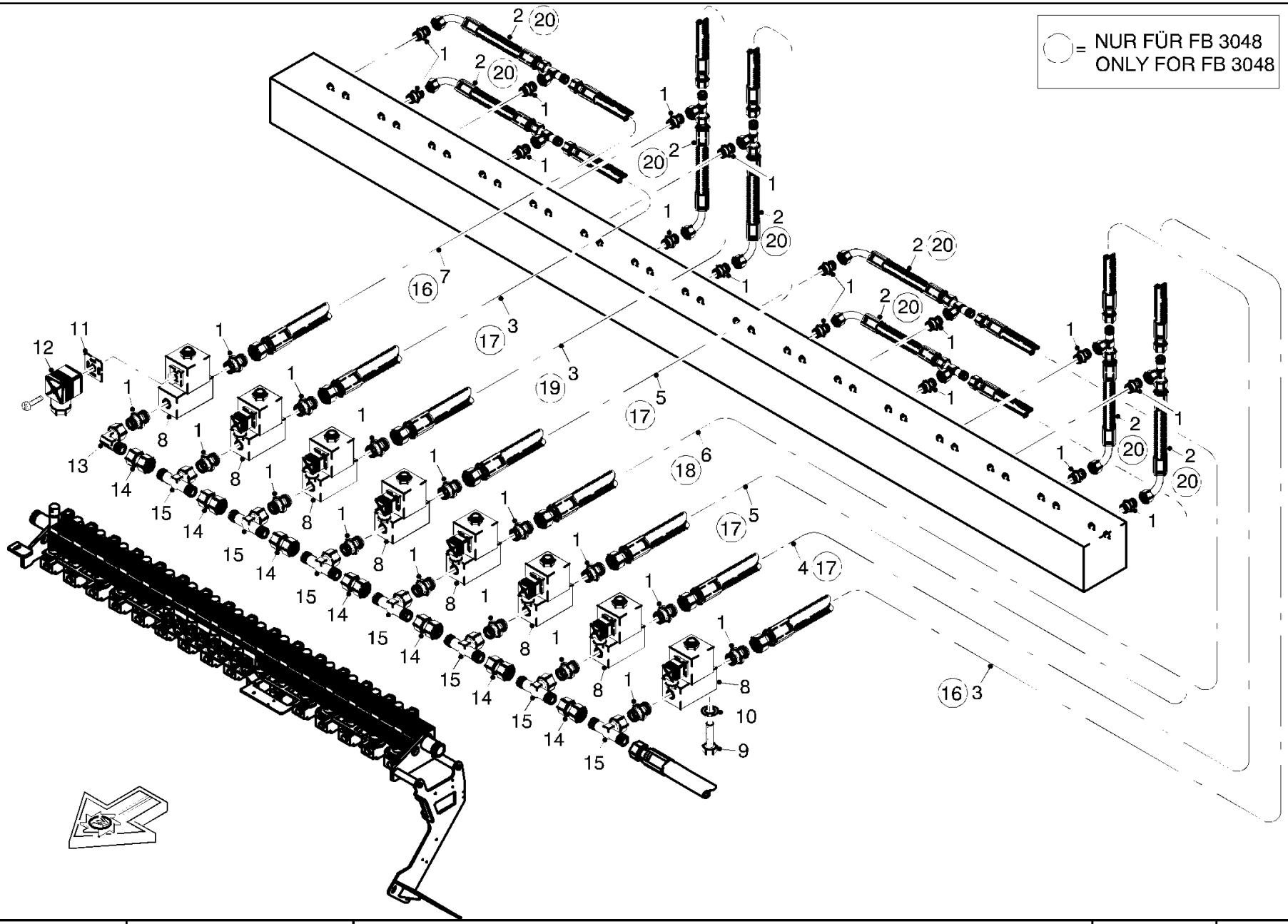
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	159060	1-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
2	144244	1-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
3	144274	1-9999	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
4	23080	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	144288	1-9999	3	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
6	144286	1-9999	4	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
7	146344	1-9999	2	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
8	5930	1-9999	6	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
9	2888	1-9999	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
10	51004	1-9999	3	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
11	129680	1-9999	2	PC	MAGNETVENTIL	SOLENOID VALVE	VÁLVULA MAGNÉTICA	ELECTROVANNE
12	92366	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
13	4999	1-9999	1	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE
14	11179	1-9999	2	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
15	5026	1-35	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
15	5025	36-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
16	2887	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
17	15607	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	104265	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	115943	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	5047	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
21	3929	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
22	31428	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
23	51005	1-9999	3	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
24	4959	1-9999	1	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE
25	9766	1-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
26	1912	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
27	16535	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	3622	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.01 / 00 164209	*Benennung:* **SCHAUMBITUMEN-LUFTANLAGE** *Designation:* **FOAM BITUMEN-AIR SYSTEM** *Denominación:* **SIST.PULV.BETUN-AIRE UNIDAD** *Dénomination:* **MOUSSE BITUME-AIR UNITE**	**16/03/2020** **Seite 508**

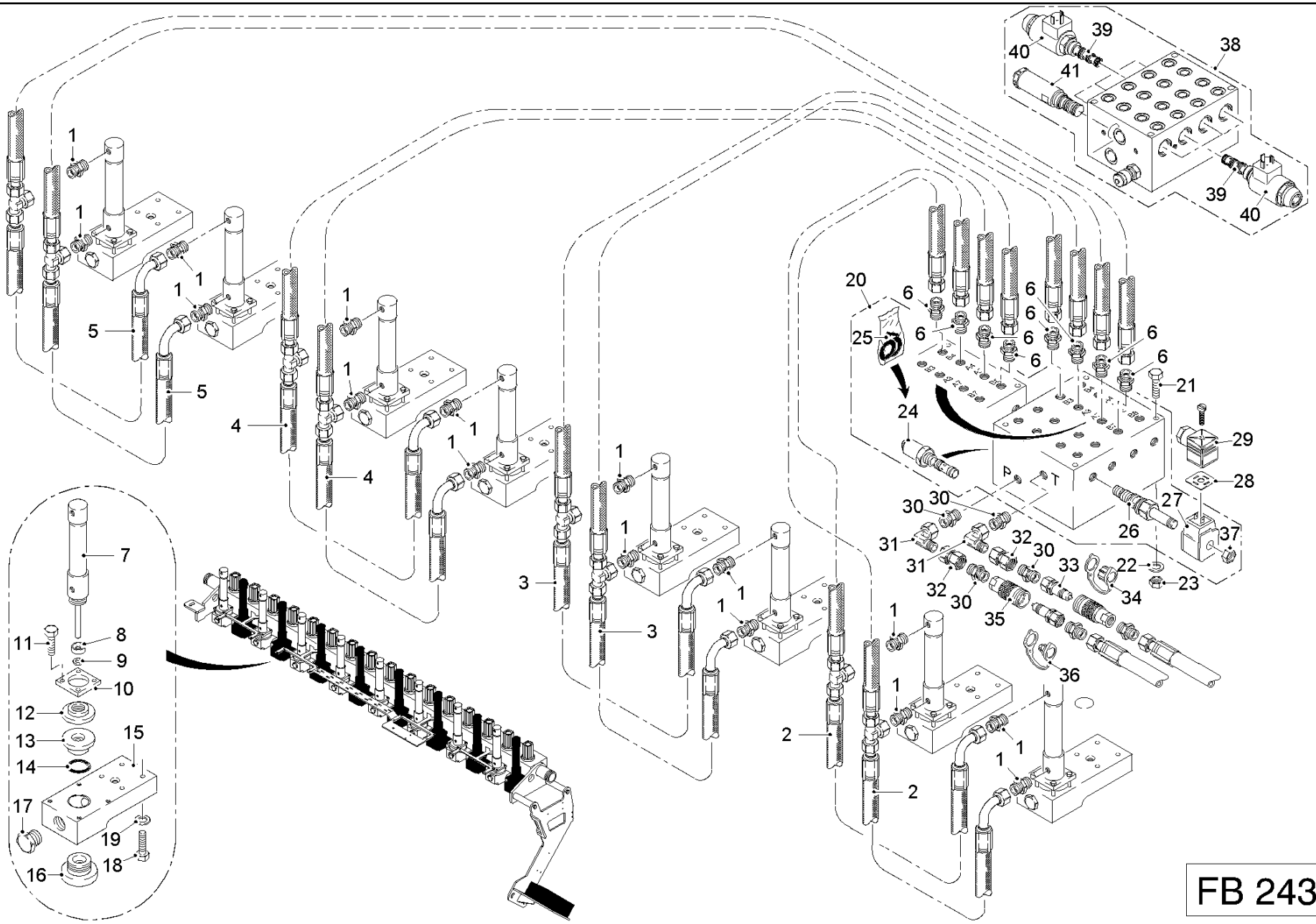
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
29	37207	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
30	10144	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
31	127825	1-9999	1	PC	FILTER	FILTER	FILTRO	FILTRE
32	131097	1-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
33	21041	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
34	1126	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
35	164607	1-9999	1	PC	FILTERELEMENT	FILTER ELEMENT	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRE
36	81843	141-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
37	102961	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
38	159653	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
39	159652	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
40	13468	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
41	31418	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
42	14439	145-9999	2	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE



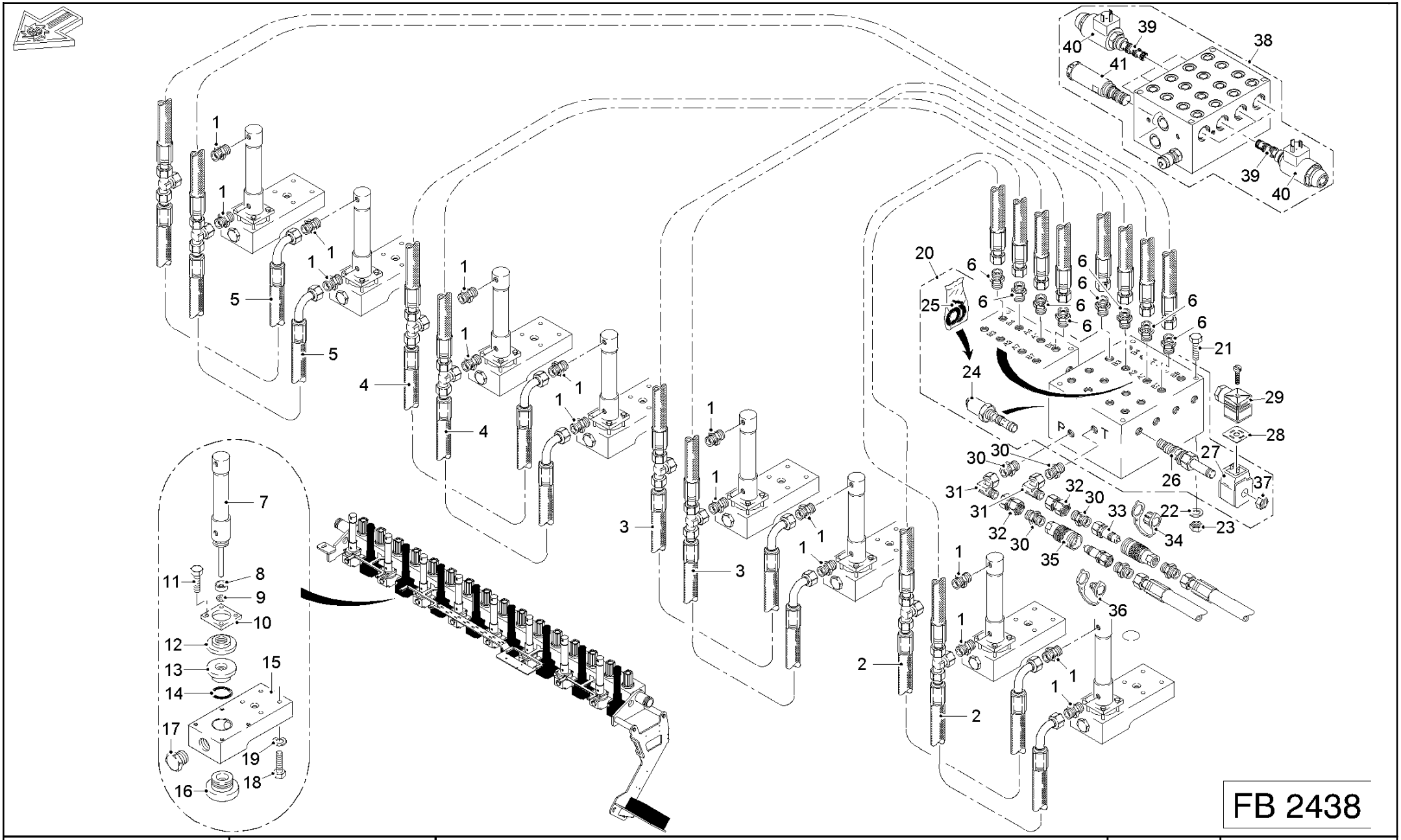
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.02 / 00 164453	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**SCHAUMLEISTE-PROZESSWASSER** **FOAM STRIP-PROCESS WATER** **REGLETA ESPUMA-AGUA PROCESAL** **BARRETTE MOUSSE-EAU DE PROCES**	**16/03/2020** **Seite 510**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	5930	1-9999	32	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	159649	1-9999	8	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
3	159670	1-9999	3	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
4	159669	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
5	159668	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
6	159667	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
7	159671	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
8	129680	1-9999	8	PC	MAGNETVENTIL	SOLENOID VALVE	VÁLVULA MAGNÉTICA	ELECTROVANNE
9	5940	1-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	5800	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	21041	1-9999	8	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
12	131097	1-9999	8	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
13	2888	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
14	51004	1-9999	7	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
15	92366	1-9999	7	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
16	170481	40-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
17	170479	40-9999	4	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
18	159668	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
19	170480	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
20	170477	40-9999	8	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:* 16.08.03 / 00 164454	*Benennung:* **SCHAUMLEISTE-HYD.ZYLINDER BL.1** *Designation:* **FOAM STRIP-HYD.CILINDER PG.1** *Denominación:* **REGL.ESPUMA-CILIND. HYD. PAG.1** *Dénomination:* **BARRETTE MOUSSE-VERIN HYD. P.1**	**16/03/2020** **Seite 512**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	13468	1-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	159675	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
3	159679	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
4	159682	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
5	159684	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
6	5930	1-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
7	155986	1-9999	8	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
8	71758	1-9999	8	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
9	64596	1-9999	8	PC	NUTRING	GROOVE RING	ANILLO ACANALADO	JOINT EN U À LÈVRES
10	83280	1-9999	8	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
11	5943	1-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	161771	1-9999	8	PC	ZYLINDERAUFNAHME	CYLINDER SUPPORT	SOPORTE CILINDRO	LOGEMENT DE CYLINDRE
13	161192	1-284	8	PC	ISOLATOR	ISOLATOR	ISOLADOR	ISOLATEUR
13	2090529	285-9999	8	PC	ISOLATOR	ISOLATOR	ISOLADOR	ISOLATEUR
14	116962	1-284	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
14	133337	285-9999	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
15	155607	1-9999	8	PC	UNTERTEIL	LOWER PART	PARTE INFERIOR	PARTIE INFÉRIEURE
16	154532	1-9999	8	PC	BITUMENDÜSE GROSS	BITUMEN NOZZLE	INYECTOR BETUN	INYECTEUR A BITUME
17	12186	1-9999	8	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
18	5944	1-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5800	1-9999	32	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	162399	1-457	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
21	5969	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	68267	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	46115	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
24	73073	1-457	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
25	73605	1-457	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
26	163976	1-457	8	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
27	117640	1-457	8	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
28	21041	1-9999	8	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
29	131097	1-9999	8	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V

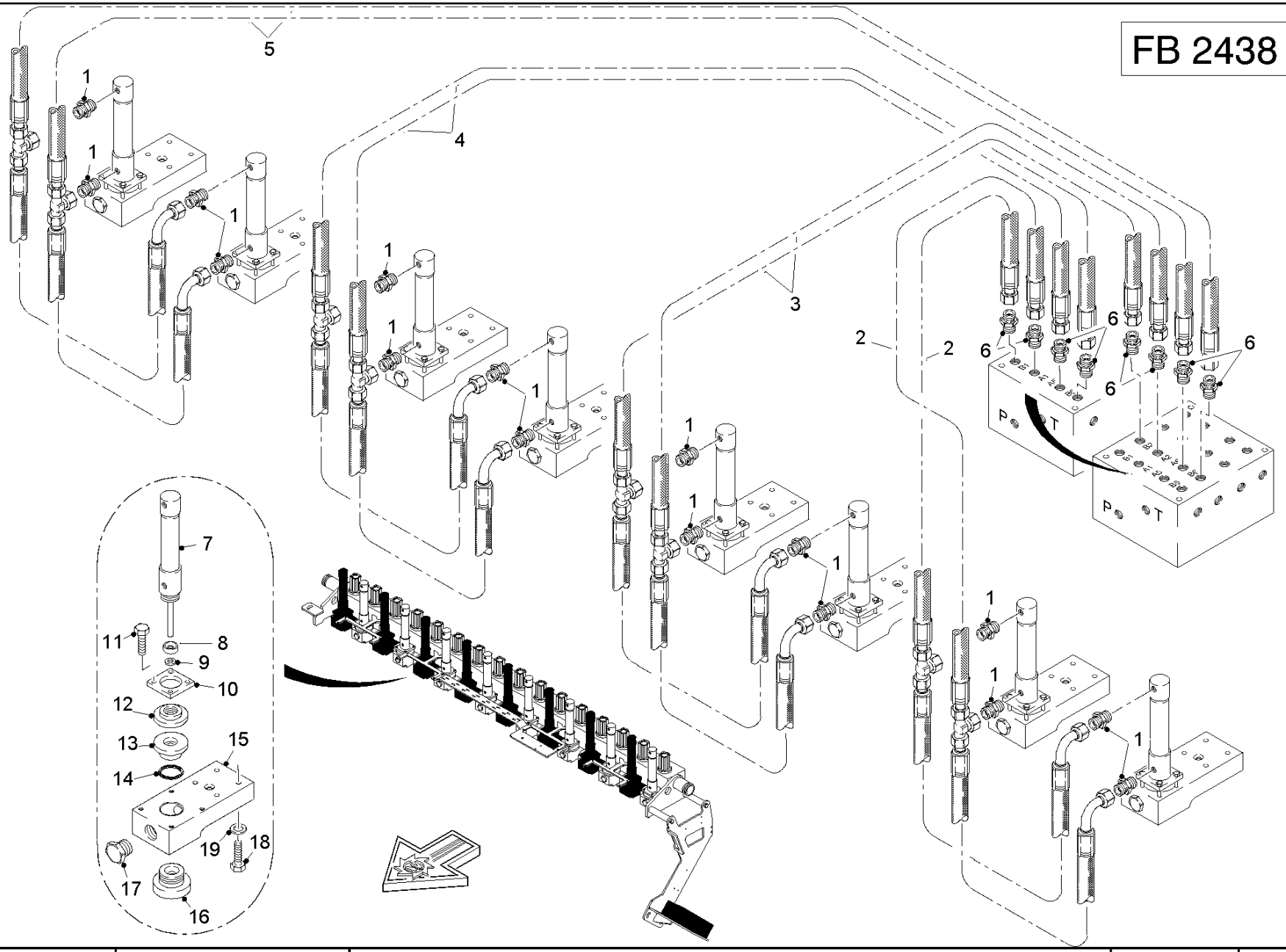


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.03 / 00 164454	*Benennung:* **SCHAUMLEISTE-HYD.ZYLINDER BL.1** *Designation:* **FOAM STRIP-HYD.CILINDER PG.1** *Denominación:* **REGL.ESPUMA-CILIND. HYD. PAG.1** *Dénomination:* **BARRETTE MOUSSE-VERIN HYD. P.1**	**16/03/2020** **Seite 514**

WIRTGEN

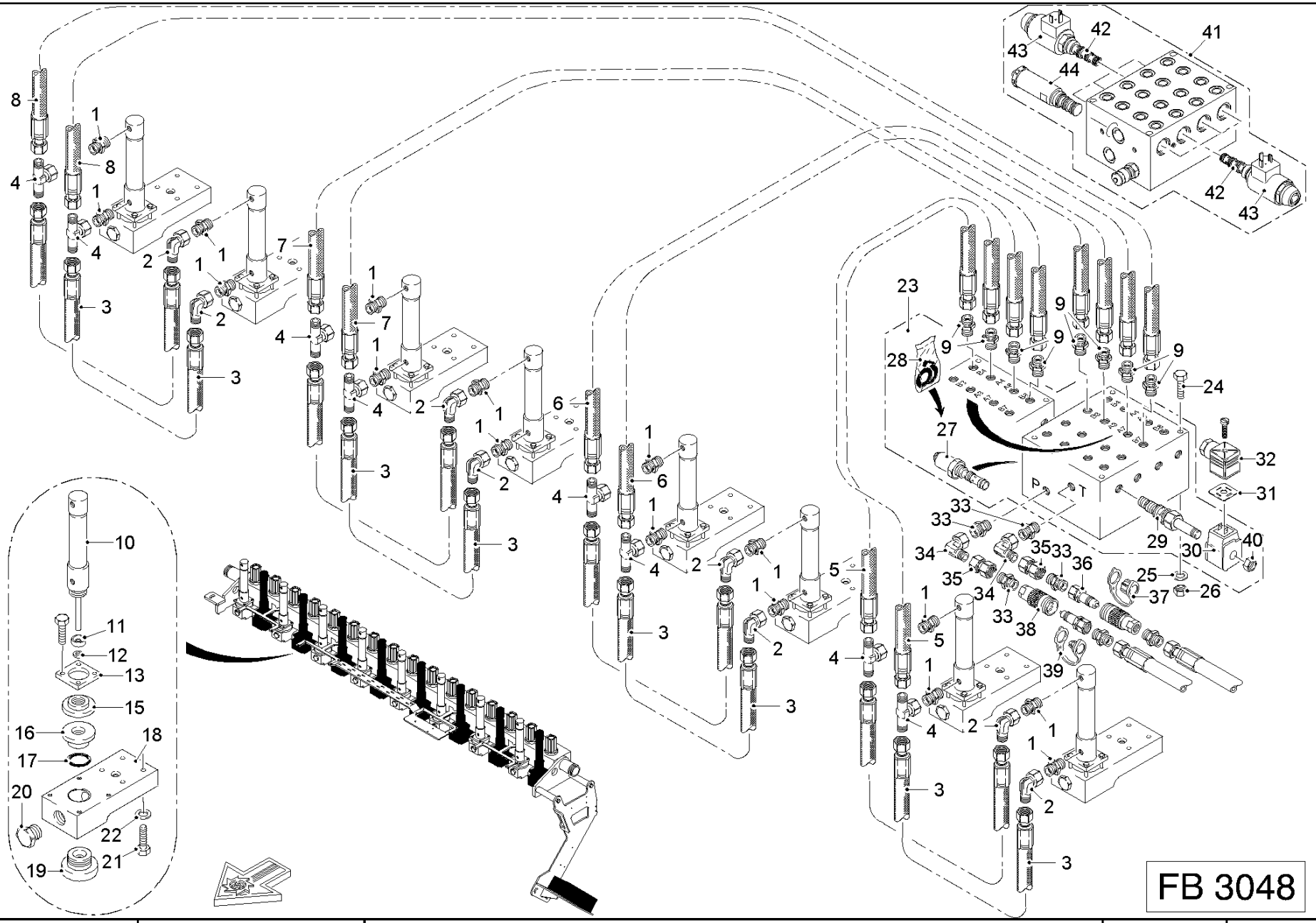
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	1126	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
31	31428	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
32	51005	1-9999	2	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
33	78038	1-9999	1	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
34	31766	1-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
35	78039	1-9999	1	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
36	31765	1-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
37	2194797	1-457	8	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
38	190558	458-9999	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
39	177823	458-9999	8	PC	BASISPATRONE	BASE CARTRIDGE	CARTUCHA BASICA	CARTOUCHE DE BASE
40	177824	458-9999	8	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
41	177825	458-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION

FB 2438



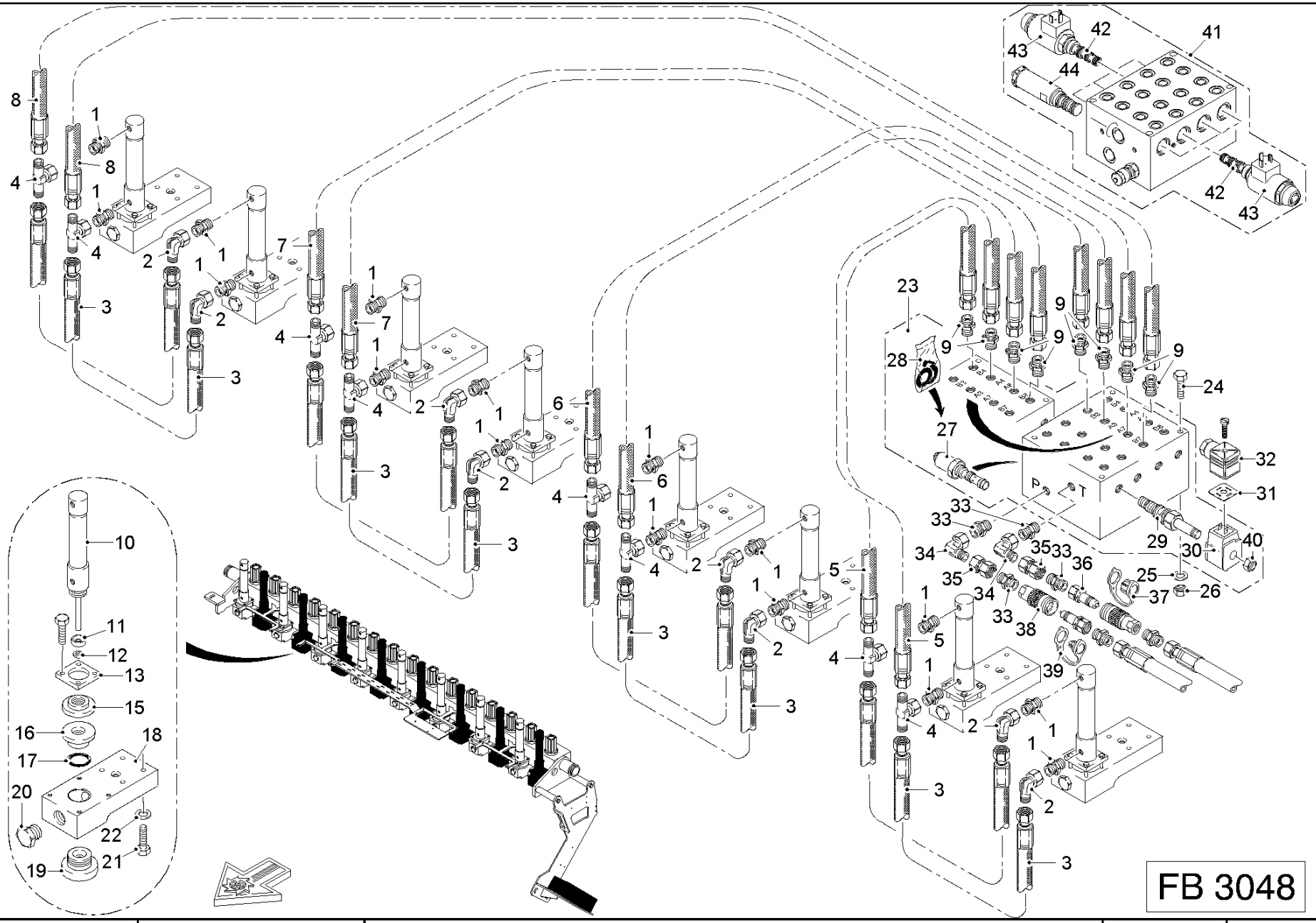
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.04 / 00 164455	*Benennung:* **SCHAUMLEISTE-HYD.ZYLINDER BL.2** *Designation:* **FOAM STRIP-HYD.CILINDER PG.2** *Denominación:* **REGL.ESPUMA-CILINDR.HYD. PAG.2** *Dénomination:* **BARRETTE MOUSSE-VERIN HYD. P.2**	**16/03/2020** **Seite 516**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	13468	1-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	159678	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
3	159681	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
4	159683	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
5	159685	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
6	5930	1-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
7	155986	1-9999	8	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
8	71758	1-9999	8	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
9	64596	1-9999	8	PC	NUTRING	GROOVE RING	ANILLO ACANALADO	JOINT EN U À LÈVRES
10	83280	1-9999	8	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
11	5943	1-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	161771	1-9999	8	PC	ZYLINDERAUFNAHME	CYLINDER SUPPORT	SOPORTE CILINDRO	LOGEMENT DE CYLINDRE
13	161192	1-284	8	PC	ISOLATOR	ISOLATOR	ISOLADOR	ISOLATEUR
13	2090529	285-9999	8	PC	ISOLATOR	ISOLATOR	ISOLADOR	ISOLATEUR
14	116962	1-284	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
14	133337	285-9999	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
15	155607	1-9999	8	PC	UNTERTEIL	LOWER PART	PARTE INFERIOR	PARTIE INFÉRIEURE
16	154532	1-9999	8	PC	BITUMENDÜSE GROSS	BITUMEN NOZZLE	INYECTOR BETUN	INYECTEUR A BITUME
17	12186	1-9999	8	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
18	5944	1-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	5800	1-9999	32	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:* 16.08.05 / 00 171265	*Benennung:* **SCHAUMLEISTE-HYD.ZYLINDER BL.1**	*Designation:* **FOAM STRIP-HYD.CILINDER PG.1**	*Denominación:* **REGL.ESPUMA-CILIND. HYD. PAG.1**	*Dénomination:* **BARRETTE MOUSSE-VERIN HYD. P.1**	**16/03/2020** **Seite 518**	WIRTGEN

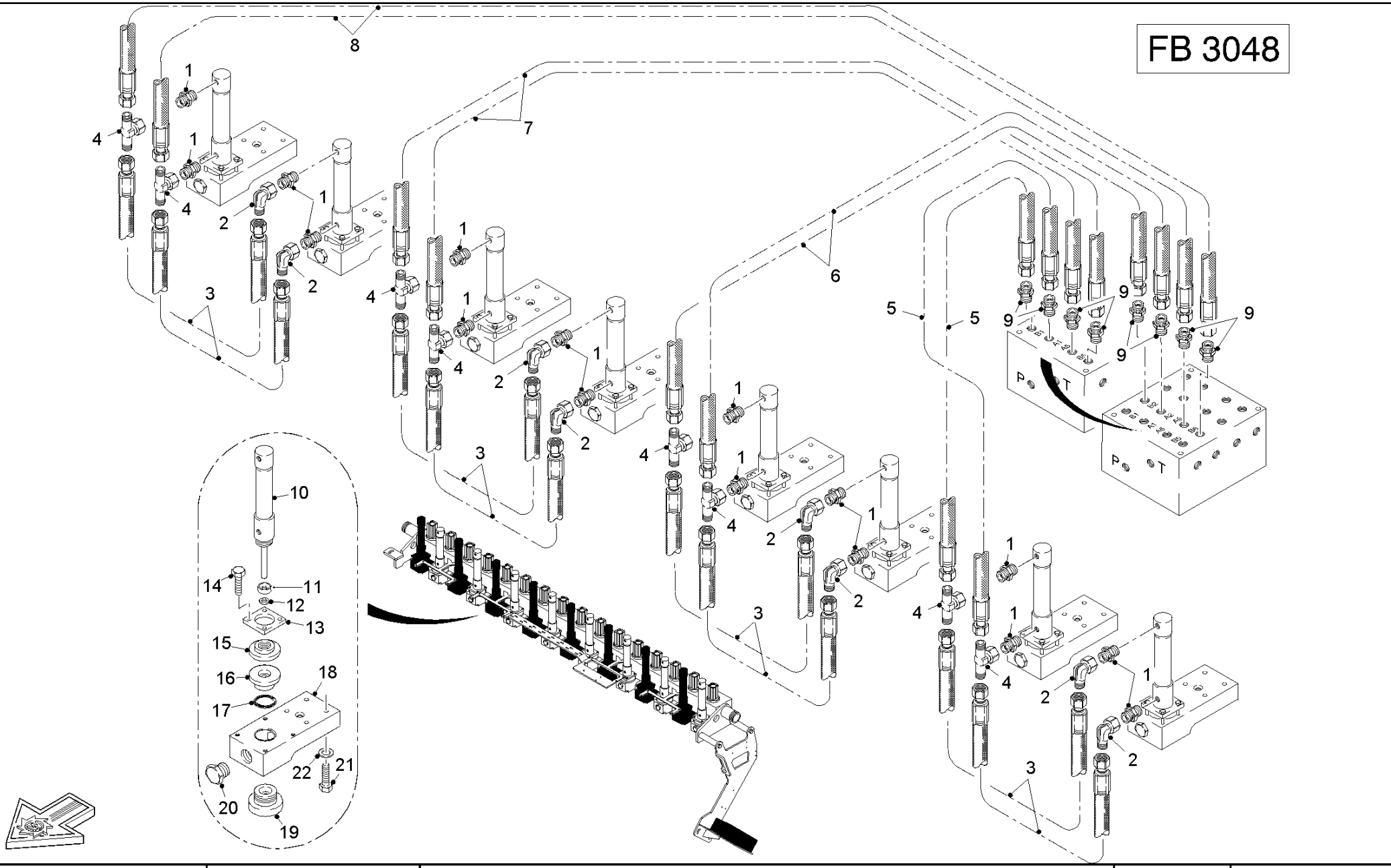
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	13468	40-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	2888	40-9999	8	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
3	92442	40-9999	8	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
4	92366	40-9999	8	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
5	124320	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	59801	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	106331	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	52604	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	5930	40-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
10	155986	40-9999	8	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
11	71758	40-9999	8	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
12	64596	40-9999	8	PC	NUTRING	GROOVE RING	ANILLO ACANALADO	JOINT EN U À LÈVRES
13	83280	40-9999	8	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
14	5943	40-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	161771	40-9999	8	PC	ZYLINDERAUFNAHME	CYLINDER SUPPORT	SOPORTE CILINDRO	LOGEMENT DE CYLINDRE
16	161192	40-284	8	PC	ISOLATOR	ISOLATOR	ISOLADOR	ISOLATEUR
16	2090529	285-9999	8	PC	ISOLATOR	ISOLATOR	ISOLADOR	ISOLATEUR
17	116962	40-284	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
17	133337	285-9999	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
18	155607	40-9999	8	PC	UNTERTEIL	LOWER PART	PARTE INFERIOR	PARTIE INFÉRIEURE
19	154532	40-9999	8	PC	BITUMENDÜSE GROSS	BITUMEN NOZZLE	INYECTOR BETUN	INYECTEUR A BITUME
20	12186	40-9999	8	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
21	5944	40-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	5800	40-9999	32	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	162399	40-457	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
24	5969	40-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	68267	40-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	46115	40-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
27	73073	40-457	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
28	73605	40-457	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
29	163976	40-457	8	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:* 16.08.05 / 00 171265	*Benennung:* **SCHAUMLEISTE-HYD.ZYLINDER BL.1**	*Designation:* **FOAM STRIP-HYD.CILINDER PG.1**	*Denominación:* **REGL.ESPUMA-CILIND. HYD. PAG.1**	*Dénomination:* **BARRETTE MOUSSE-VERIN HYD. P.1**	**16/03/2020** **Seite 520**	WIRTGEN

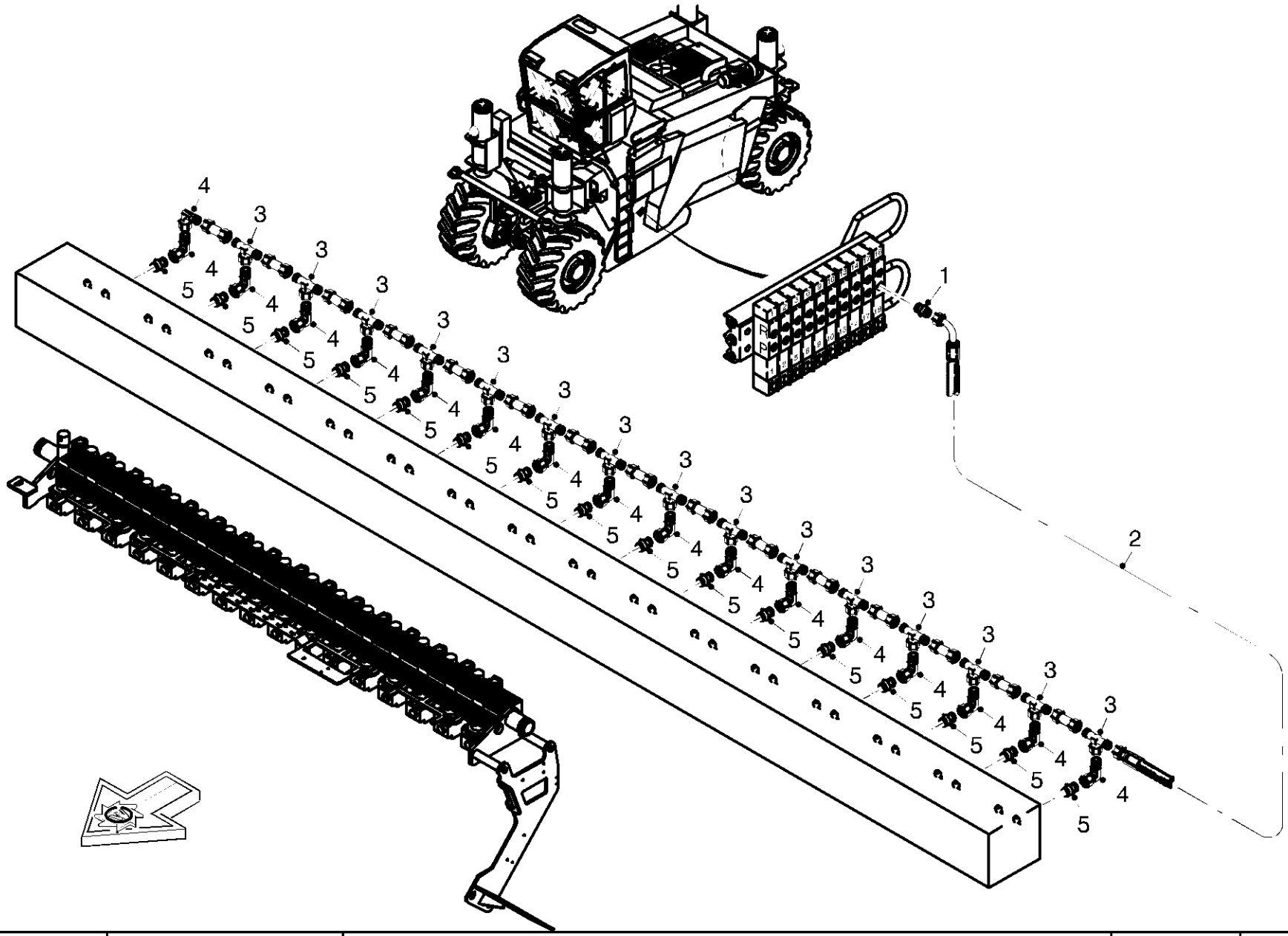
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	117640	40-457	8	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
31	21041	40-9999	8	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
32	131097	40-9999	8	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
33	1126	40-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
34	31428	40-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
35	51005	40-9999	2	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
36	78038	40-9999	1	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
37	31766	40-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
38	78039	40-9999	1	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
39	31765	40-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
40	2194797	40-457	8	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
41	190558	458-9999	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
42	177823	458-9999	8	PC	BASISPATRONE	BASE CARTRIDGE	CARTUCHA BASICA	CARTOUCHE DE BASE
43	177824	458-9999	8	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
44	177825	458-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION

FB 3048



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.06 / 00 171266	*Benennung:* **SCHAUMLEISTE-HYD.ZYLINDER BL.2** *Designation:* **FOAM STRIP-HYD.CILINDER PG.2** *Denominación:* **REGL.ESPUMA-CILINDR.HYD. PAG.2** *Dénomination:* **BARRETTE MOUSSE-VERIN HYD. P.2**	**16/03/2020** **Seite 522**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	13468	40-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	2888	40-9999	8	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
3	92442	40-9999	8	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
4	92366	40-9999	8	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
5	68177	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	104265	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	81843	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	133542	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	5930	40-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
10	155986	40-9999	8	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
11	71758	40-9999	8	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
12	64596	40-9999	8	PC	NUTRING	GROOVE RING	ANILLO ACANALADO	JOINT EN U À LÈVRES
13	83280	40-9999	8	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
14	5943	40-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	161771	40-9999	8	PC	ZYLINDERAUFNAHME	CYLINDER SUPPORT	SOPORTE CILINDRO	LOGEMENT DE CYLINDRE
16	161192	40-284	8	PC	ISOLATOR	ISOLATOR	ISOLADOR	ISOLATEUR
16	2090529	285-9999	8	PC	ISOLATOR	ISOLATOR	ISOLADOR	ISOLATEUR
17	116962	40-284	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
17	133337	285-9999	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
18	155607	40-9999	8	PC	UNTERTEIL	LOWER PART	PARTE INFERIOR	PARTIE INFÉRIEURE
19	154532	40-9999	8	PC	BITUMENDÜSE GROSS	BITUMEN NOZZLE	INYECTOR BETUN	INYECTEUR A BITUME
20	12186	40-9999	8	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
21	5944	40-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
22	5800	40-9999	32	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

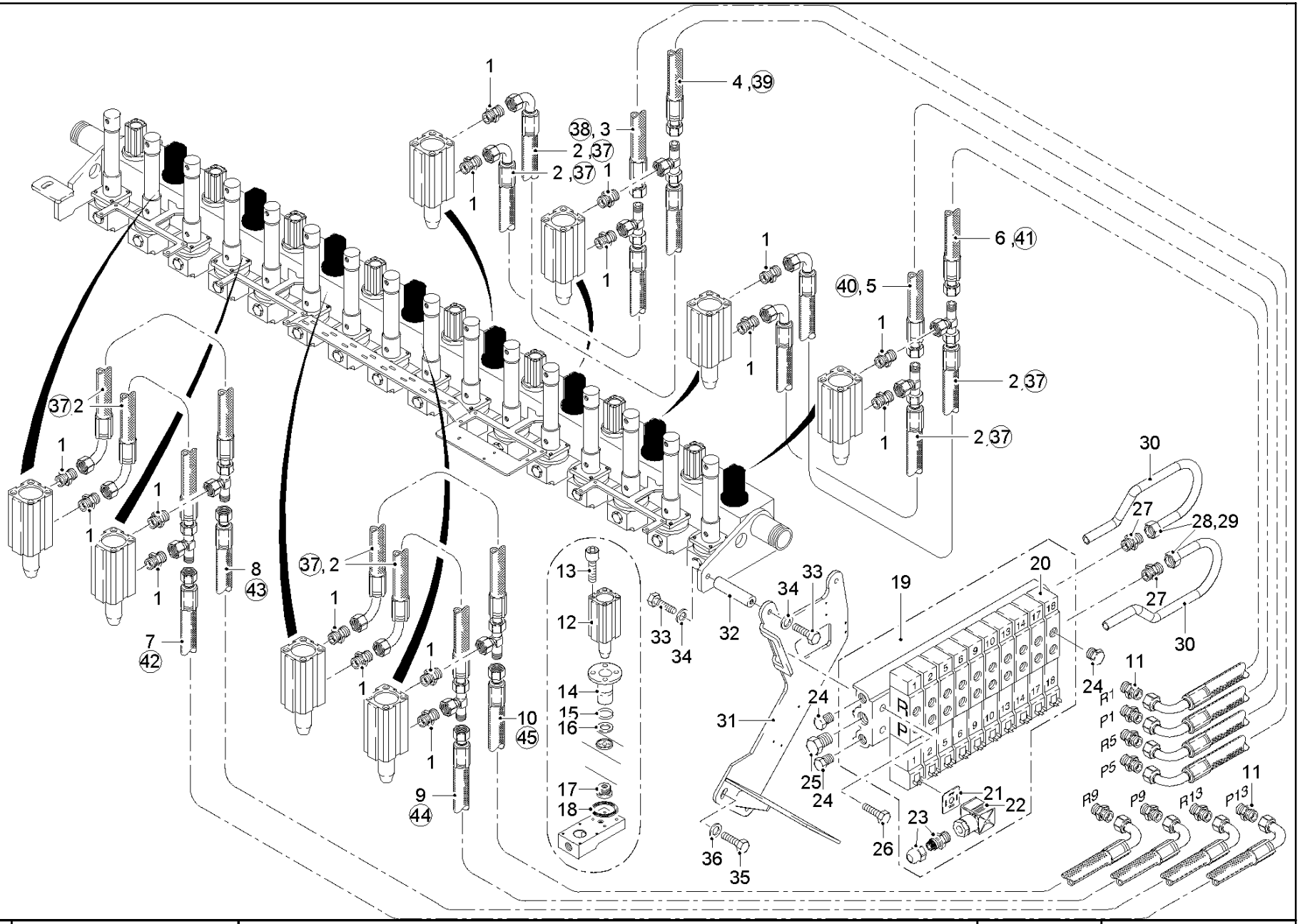


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.07 / 00 171350	*Benennung:* **SCHAUMLEISTE-LUFTZUFUHR** *Designation:* **FOAM STRIP-AIR INTAKE** *Denominación:* **REGL.ESPUMA-ALIMENT. AIRE** *Dénomination:* **BARRETTE MOUSSE-ALIM. AIR**	**16/03/2020** **Seite 524**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	102961	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	163379	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
3	92366	1-9999	15	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
4	2888	1-9999	17	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
5	5930	1-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE

WIRTGEN

○ = NUR FÜR FB 3048
ONLY FOR FB 3048

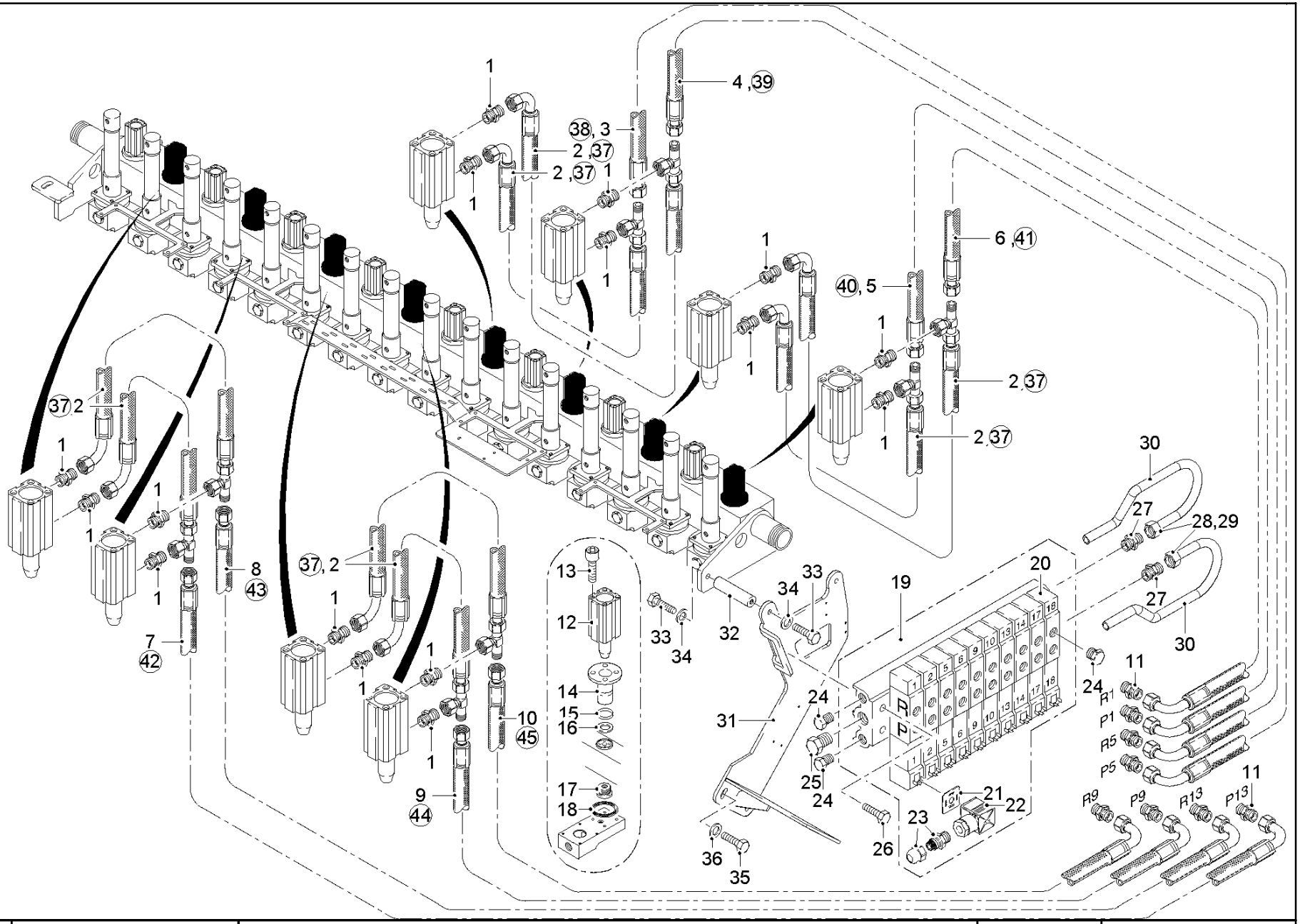


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.08 / 00 164456	*Benennung:* **SCHAUMLEISTE-LUFT ZYL. BL.1** *Designation:* **FOAM STRIP-AIR CYLINDER PG.1** *Denominación:* **REGL.ESPUMA-CILINDR.AIRE PAG.1** *Dénomination:* **BARRETTE MOUSSE-VERIN AIR P.1**	**16/03/2020** **Seite 526**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	13468	1-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	109040	1-9999	8	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
3	159652	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
4	159653	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
5	159651	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
6	161475	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
7	159656	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
8	159657	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
9	159654	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
10	159655	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
11	102961	1-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
12	95944	1-9999	8	PC	PNEUMATIKZYLINDER	PNEUMATIC CYLINDER	CILINDRO NEUMÁTICO	VÉRIN PNEUMATIQUE
13	6115	1-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	95933	1-9999	8	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
15	91853	1-9999	8	PC	QUAD-RING VITON	QUAD-RING VITON	UNION	JOINT
16	95968	1-9999	8	PC	DICHTRING PTFE	SEALING RING PTFE	ANILLO DE JUNTA	BAGUE A LEVRES
17	154531	1-9999	8	PC	BITUMENDÜSE KLEIN	BITUMEN NOZZLE	INYECTOR BETUN	INYECTEUR A BITUME
18	152963	1-9999	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
19	102719	1-9999	1	PC	VENTILBLOCK	VALVE BLOCK	BLOQUE DE VÁLVULA	BLOC DE SOUPAPE
20	102718	1-9999	10	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
21	150166	1-9999	10	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
22	149208	1-9999	10	PC	LEITUNGSDOSE 24V	FEMALE PLUG 24V	CAJA CONDUCTOR 24V	PRISE DE COURANT CONDUITE 24V
23	21989	1-9999	10	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
24	12184	1-9999	3	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
25	9922	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
26	5945	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5930	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
28	31446	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
29	3800	1-9999	2	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
30	102787	1-9999	2	PC	ROHR GEBOGEN	BENT TUBE	TUBO CURVADORO	TUBE COUDEE
31	156303	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT

◯ = NUR FÜR FB 3048
ONLY FOR FB 3048

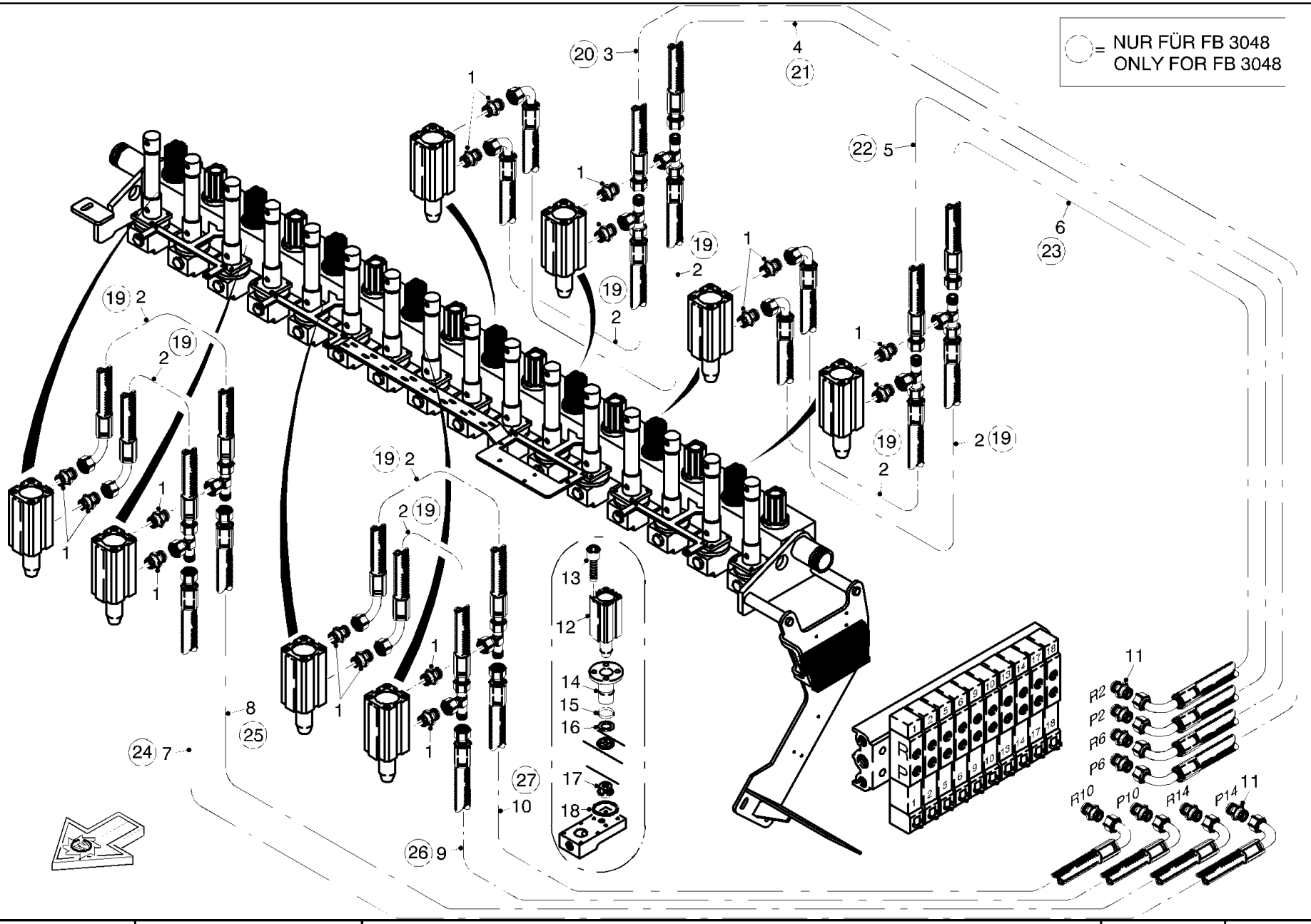


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.08 / 00 164456	*Benennung:* **SCHAUMLEISTE-LUFT ZYL. BL.1** *Designation:* **FOAM STRIP-AIR CYLINDER PG.1** *Denominación:* **REGL.ESPUMA-CILINDR.AIRE PAG.1** *Dénomination:* **BARRETTE MOUSSE-VERIN AIR P.1**	**16/03/2020** **Seite 528**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	156341	1-9999	2	PC	DISTANZBOLZEN	SPACER PIN	PERNO DISTANCIADOR	BOULON D'ÉCARTEMENT
33	4263	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	5195	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	4261	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
36	39994	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
37	123699	40-9999	8	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
38	123692	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
39	123693	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
40	159658	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
41	161476	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
42	170485	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
43	170484	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
44	123694	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
45	104950	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES

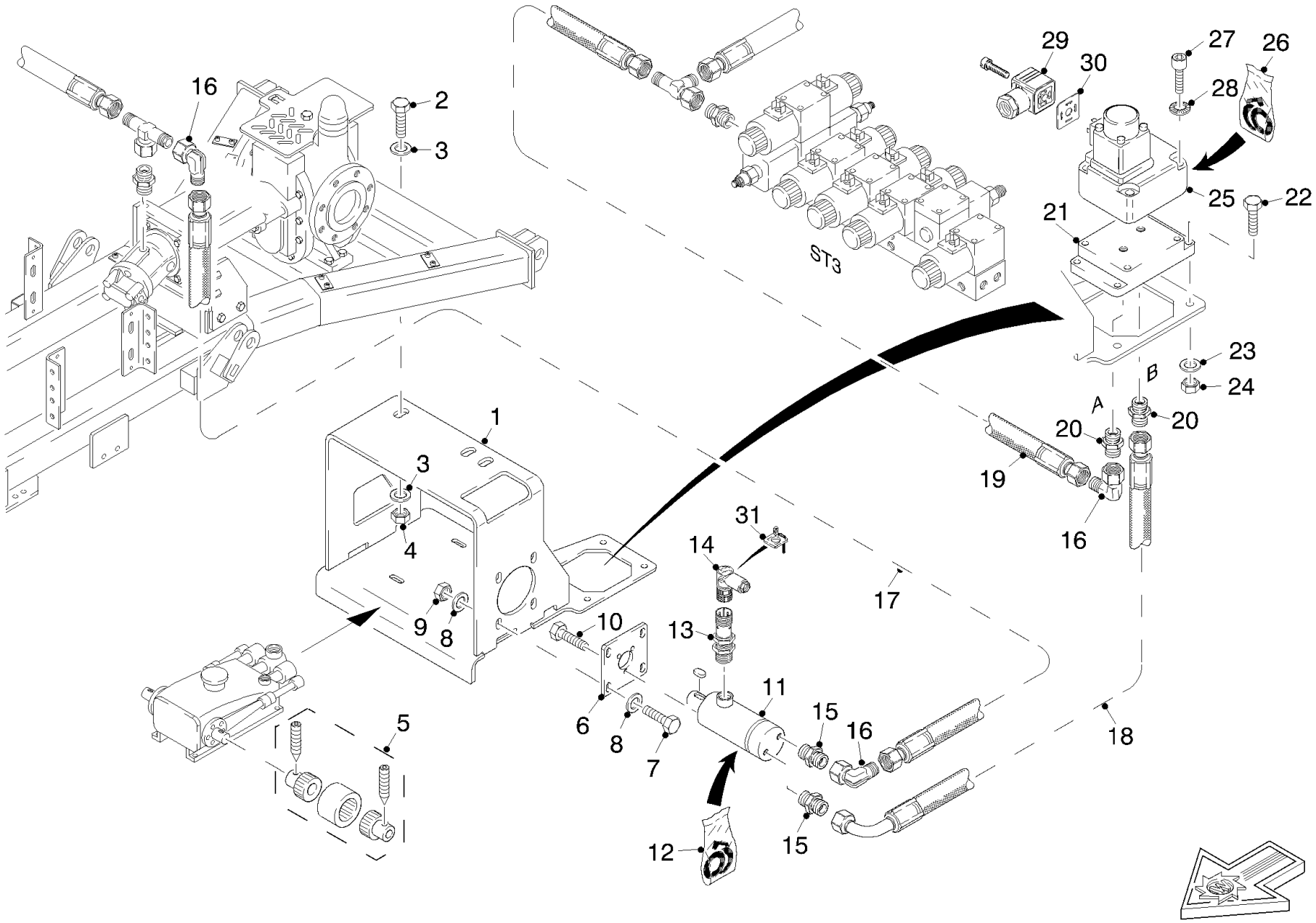
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.09 / 00 164457	*Benennung:* **SCHAUMLEISTE-LUFT ZYL. BL.2** *Designation:* **FOAM STRIP-AIR CYLINDER PG.2** *Denominación:* **REGL.ESPUMA-CILINDR.AIRE PAG.2** *Dénomination:* **BARRETTE MOUSSE-VERIN AIR P.2**	**16/03/2020** **Seite 530**

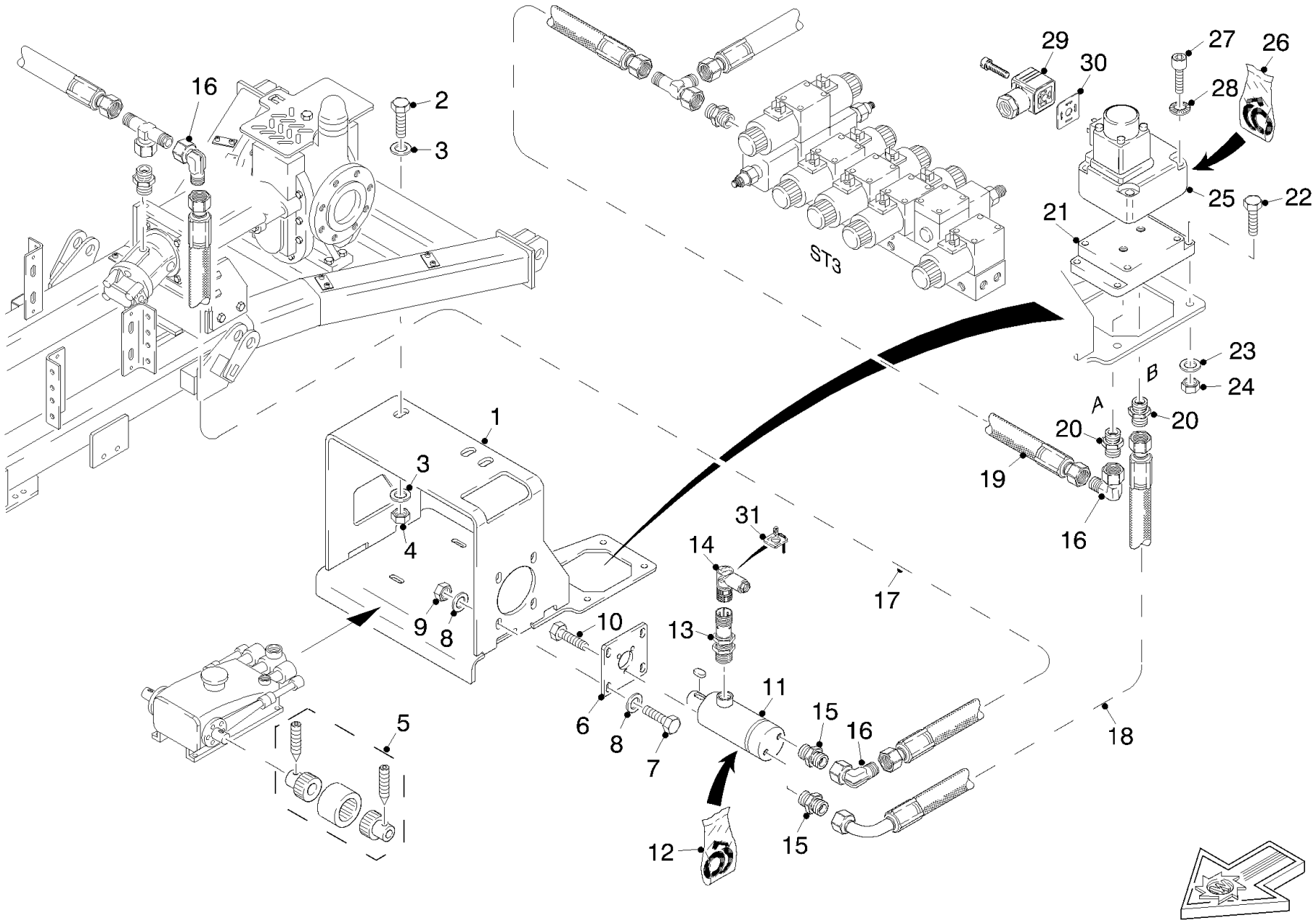
WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	13468	1-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	109040	1-9999	8	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
3	159659	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
4	159660	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
5	159658	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
6	161476	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
7	159663	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
8	159664	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
9	159661	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
10	159662	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
11	102691	1-9999	8	PC	VERBREITERUNGSTEILE	EXTENSION PARTS	ELEMENTOS DE PROLONGACIÓN	ELEMENT D'EXTENSION
12	95944	1-9999	8	PC	PNEUMATIKZYLINDER	PNEUMATIC CYLINDER	CILINDRO NEUMÁTICO	VÉRIN PNEUMATIQUE
13	6115	1-9999	32	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	95933	1-9999	8	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
15	91853	1-9999	8	PC	QUAD-RING VITON	QUAD-RING VITON	UNION	JOINT
16	95968	1-9999	8	PC	DICHTRING PTFE	SEALING RING PTFE	ANILLO DE JUNTA	BAGUE A LEVRES
17	154531	1-9999	8	PC	BITUMENDÜSE KLEIN	BITUMEN NOZZLE	INYECTOR BETUN	INYECTEUR A BITUME
18	152963	1-9999	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
19	123699	40-9999	8	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
20	170491	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
21	170490	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
22	170493	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
23	170492	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
24	170487	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
25	170486	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
26	170489	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
27	170488	40-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES



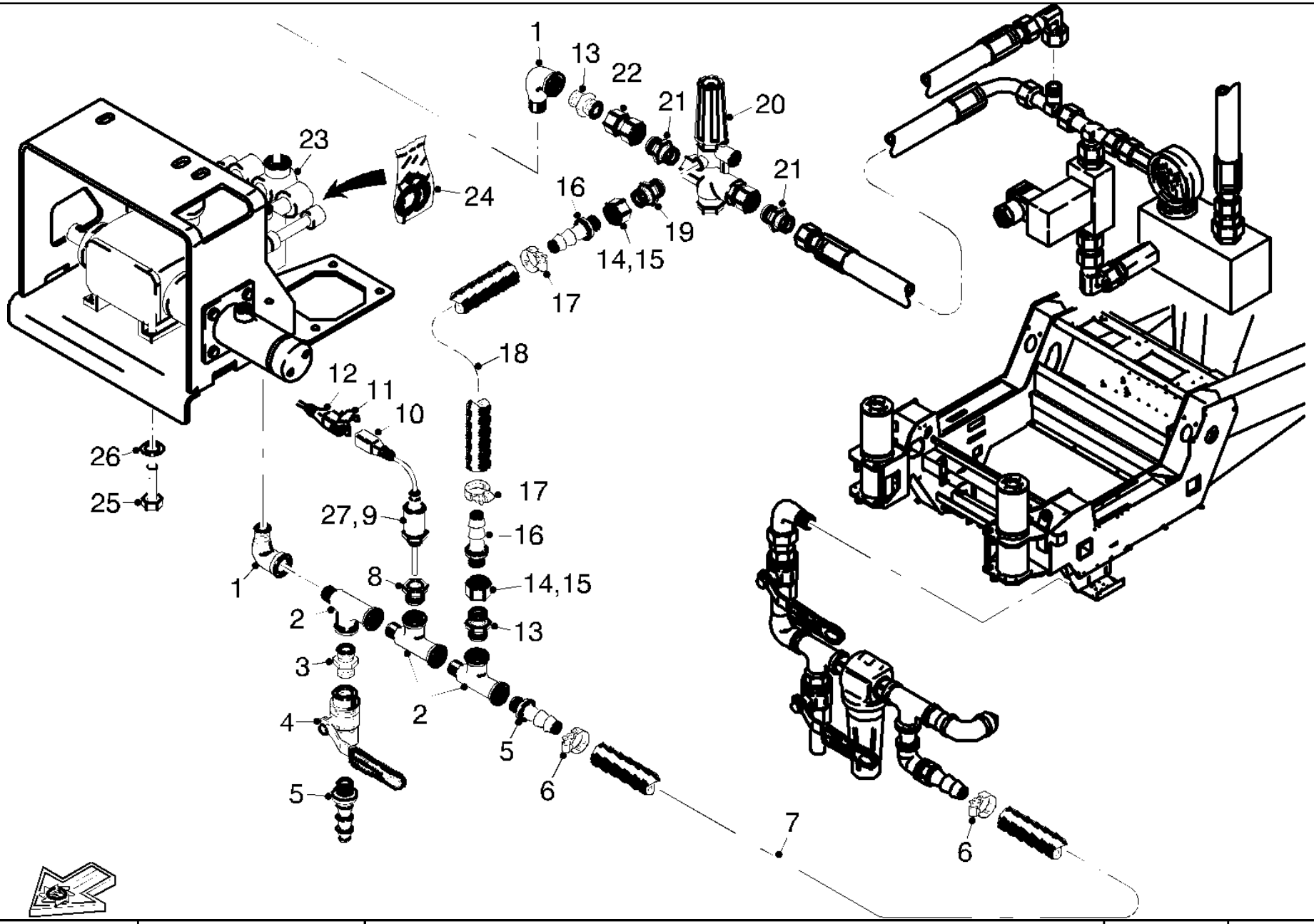
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.10 / 00 164266	*Benennung:* **ANTR.WASSERPUMPE-SCHAUMBITUMEN** *Designation:* **DRIVE WATER PUMP-FOAM BITUMEN** *Denominación:* **ACC.BIMBA DE AGUA-BETUN** *Dénomination:* **ENTR.POMPE A EAU-MOUSSE BITUME**	**16/03/2020** **Seite 532**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	131581	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	4263	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
3	39994	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	5192	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	85847	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
6	132277	1-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
7	4220	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	51958	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	5269	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	5940	1-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	147008	1-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
12	8592	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
13	147867	1-9999	1	PC	DREHZAHLAUFNEHMER	PICK-UP: RPM	SENSOR DE VELOCIDAD	CAPTEUR DE VITESSE
14	87769	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
15	1126	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
16	31428	1-27	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
16	31428	28-9999	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
17	2136	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	1623	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	1676	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
19	18665	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	1499	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
21	53115	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
22	4182	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	5206	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	12247	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
25	2317943	1-9999	1	PC	STROMREGELVENTIL	FLOW REGULATOR VALVE	VÁLV.REGUL.DE FLUJO	SOUPAPE REGUL.DEBIT
26	43501	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
27	4378	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	5208	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
29	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.10 / 00 164266	*Benennung:* **ANTR.WASSERPUMPE-SCHAUMBITUMEN** *Designation:* **DRIVE WATER PUMP-FOAM BITUMEN** *Denominación:* **ACC.BIMBA DE AGUA-BETUN** *Dénomination:* **ENTR.POMPE A EAU-MOUSSE BITUME**	**16/03/2020** **Seite 534**	WIRTGEN

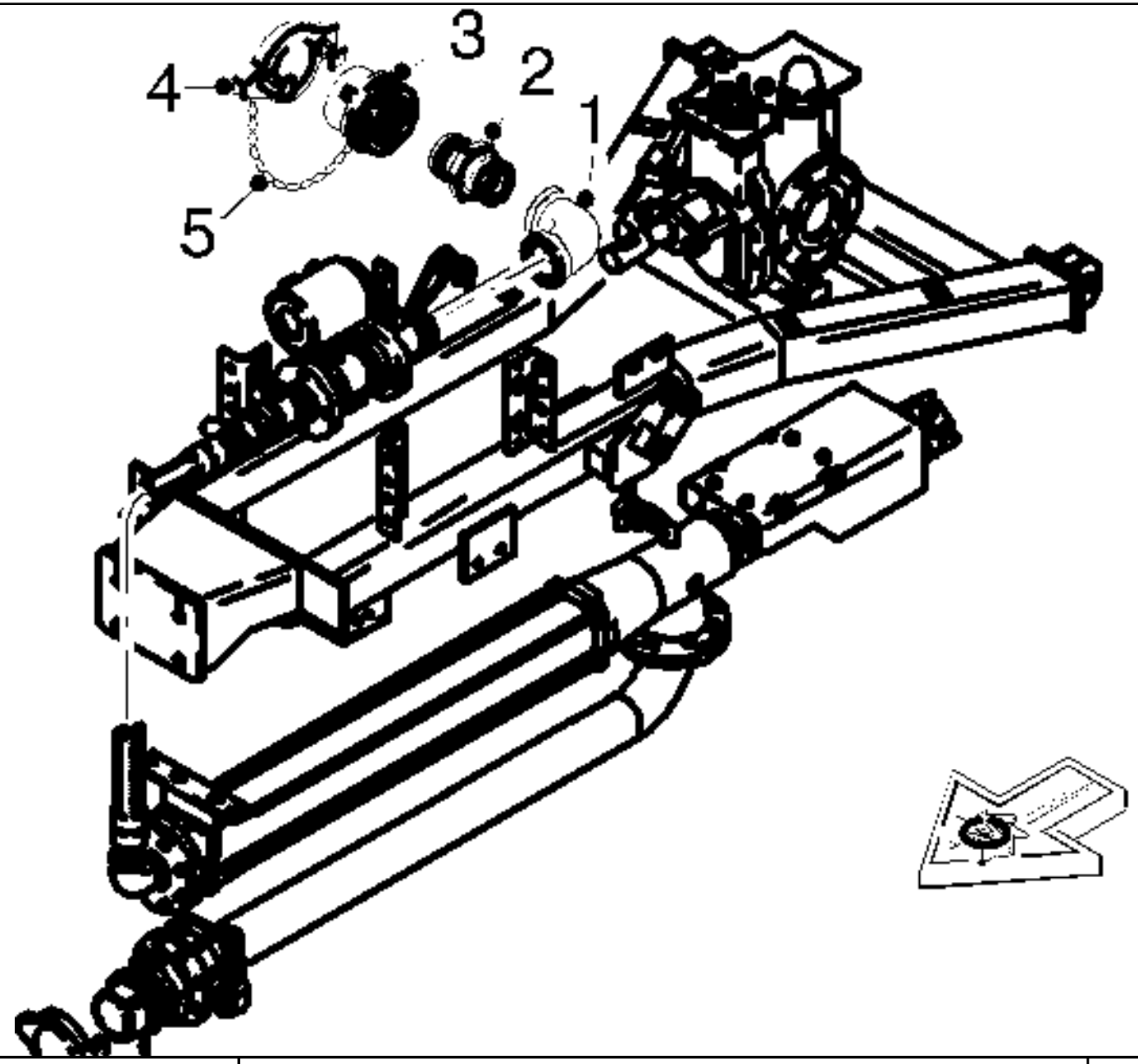
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
31	87770	1-9999	1	PC	LED-EINSATZ 10-30V	LED BOARD 10-30V	INSERTO LED	INSERTION LED



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.11 / 00 164537	*Benennung:* **PROZESSWASSER** *Designation:* **PROCESS WATER** *Denominación:* **AGUA PROCESAL** *Dénomination:* **EAU DE PROCES**	**16/03/2020** **Seite 536**

WIRTGEN

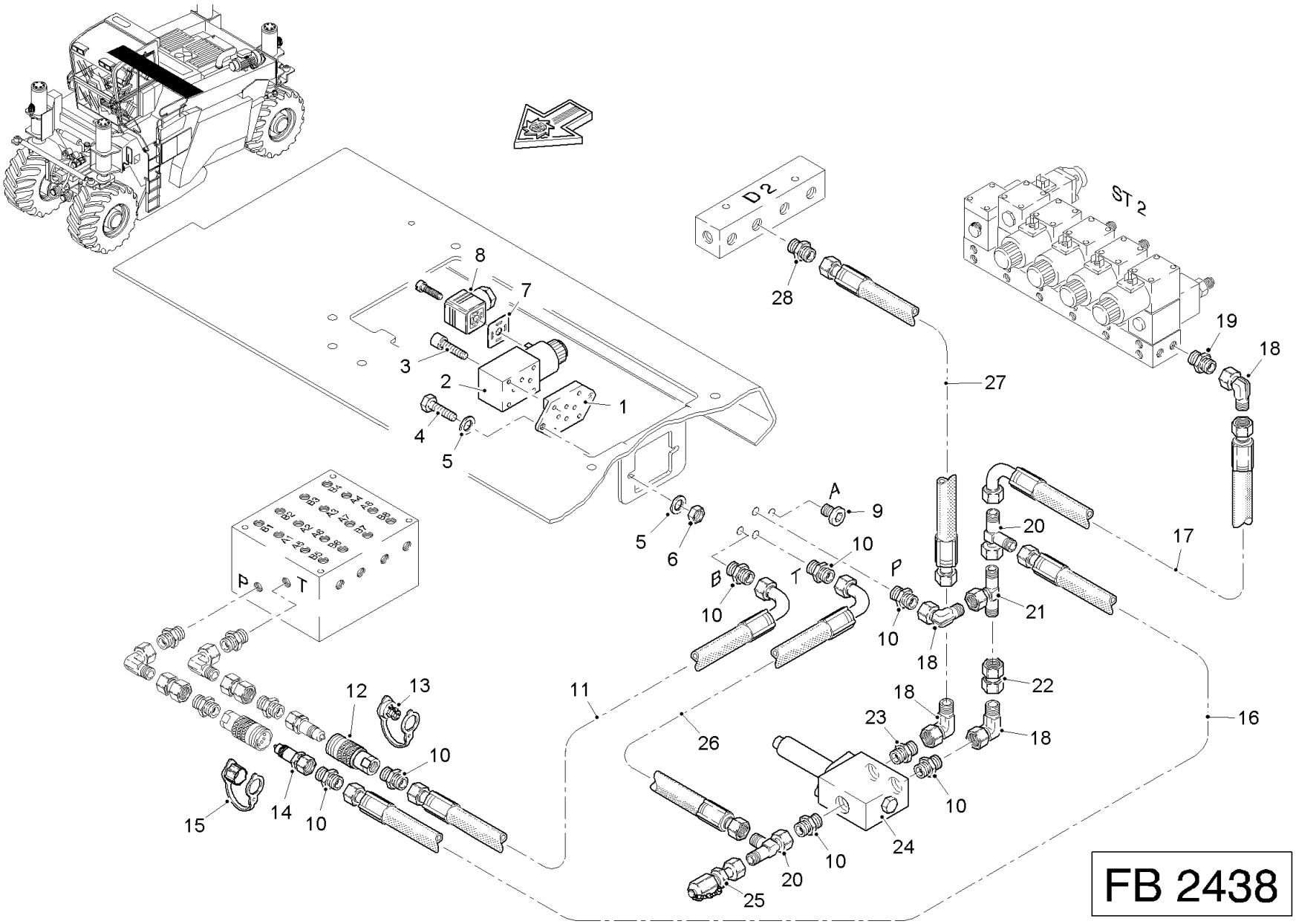
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	5605	1-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
2	40453	1-9999	3	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
3	5022	1-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
4	7166	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
5	147733	1-9999	2	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
6	3289	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
7	13770	1-9999	1,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
8	169322	1-9999	1	PC	GEWINDEREDUZIERUNG	THREADED REDUCER CONNECTOR	REDUCTOR ROSCADO	REDUCTEUR FILETE
9	83451	1-22	1	PC	ÜBERWACHUNGSSONDE	LEVEL MONITORING 12/24V DC	SONDA CONTROL LIQUIDO	SONDE CONTROLE LIQUIDE
10	20135	1-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
11	27406	1-9999	1	PC	SICHERUNGSBÜGEL	SECURITY CLIP	ESTRIBO DE SEGURIDAD	CIRCLIP
12	20136	1-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
13	1499	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
14	31446	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
15	3800	1-9999	2	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
16	12713	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
17	8286	1-9999	2	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
18	24553	1-9999	0,30	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
19	3622	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	85843	1-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
21	1126	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
23	85841	1-9999	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
24	134375	1-9999	1	PC	REPARATURSATZ	REPAIR SET	KIT DE REPARACIÓN	KIT DE RÉPARATION
25	4180	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	51957	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
27	122473	23-9999	1	PC	ÜBERWACHUNGSSONDE	LEVEL MONITORING 12/24V DC	SONDA CONTROL LIQUIDO	SONDE CONTROLE LIQUIDE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.08.12 / 00 164259	*Benennung:* **ANSCHLUSS SCHAUMBITUMENANLAGE** *Designation:* **CONNECTOR FOAM BITUMEN UNIT** *Denominación:* **ENPALME SIST.PULV.BETUN ESPUMA** *Dénomination:* **RACCORD MOUSSE BITUME ARRANG.**	**16/03/2020** **Seite 538**

WIRTGEN

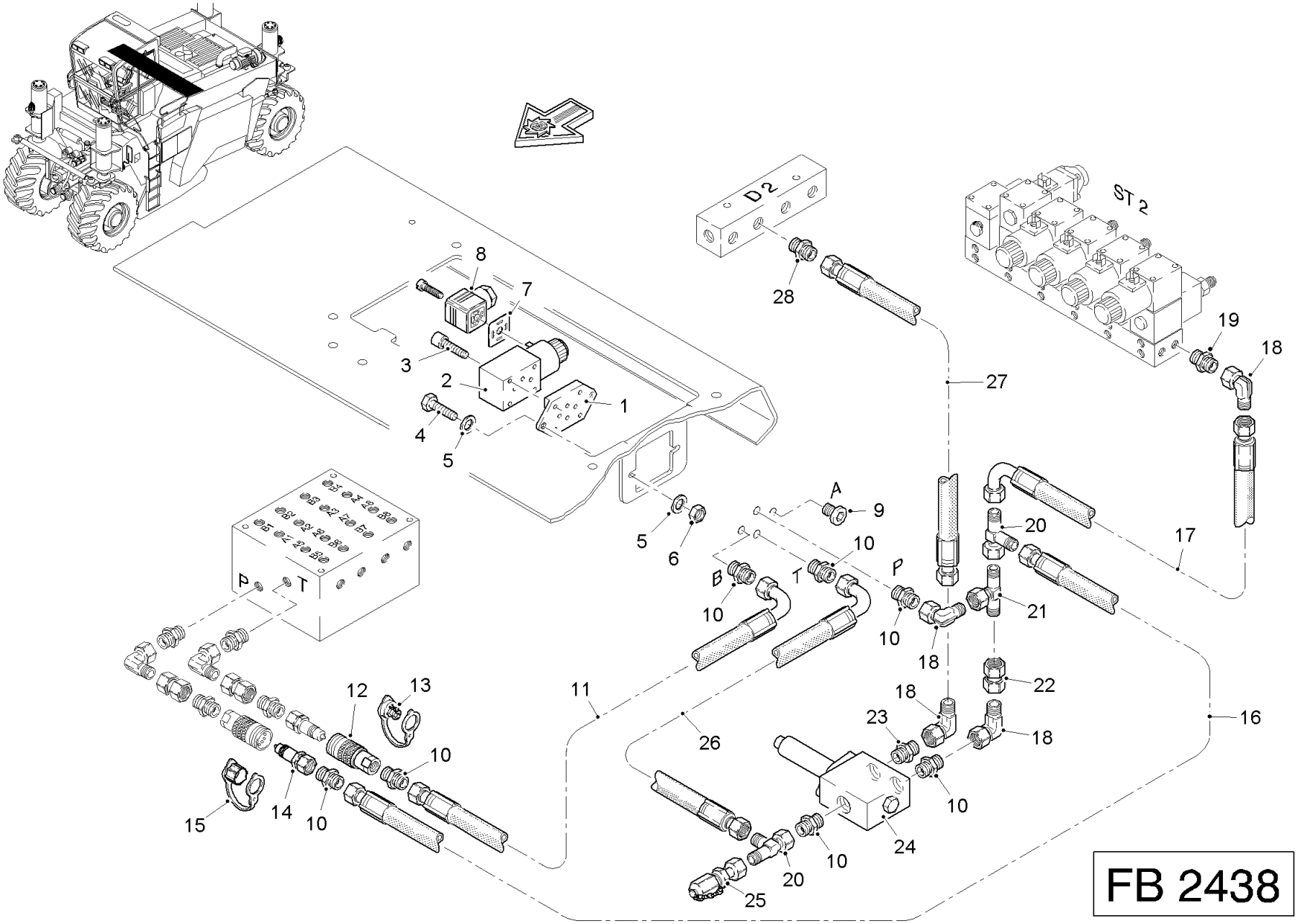
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	8100	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
2	11365	1-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
3	51529	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
4	51526	1-9999	1	PC	BLINDKAPPE	DUMMY CAP	CAPERUZA TAPÓN	FAUX CAPUCHON
5	51532	1-9999	1	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.01 / 00 164451	*Benennung:* **ÖLVERSORG.-SPRÜHEINR. 1-FACH** *Designation:* **OIL FEED-SPRAYING UNIT SINGLE** *Denominación:* **ALIM.ACEITE-INST.PULV. SIMPLE** *Dénomination:* **ALIM.HUILE-SYST.D'ARROS.SIMPLE**	**16/03/2020** **Seite 540**

WIRTGEN

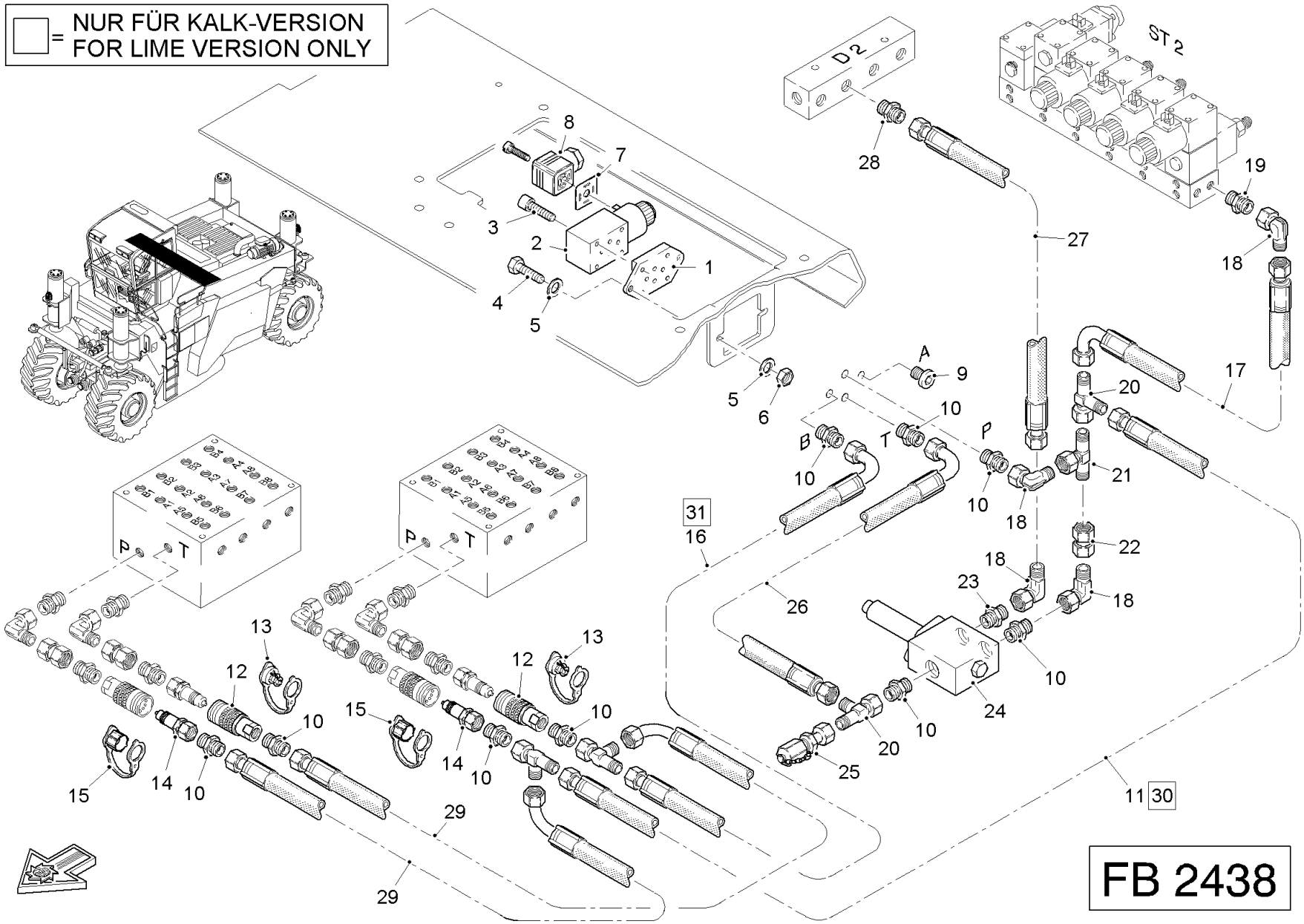
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	3406	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
2	16460	1-269	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
2	2090178	270-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
3	5495	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5942	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5800	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	5810	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
8	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
9	9922	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
10	1126	1-9999	7	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
11	96159	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	16535	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	78039	1-9999	1	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
13	31765	1-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
14	78038	1-9999	1	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
15	31766	1-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
16	16535	1-27	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	51322	28-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	54372	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	31428	1-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
19	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	3929	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
21	19567	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
22	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
23	3622	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
24	162836	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
25	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
26	139898	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.01 / 00 164451	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**ÖLVERSORG.-SPRÜHEINR. 1-FACH** **OIL FEED-SPRAYING UNIT SINGLE** **ALIM.ACEITE-INST.PULV. SIMPLE** **ALIM.HUILE-SYST.D'ARROS.SIMPLE**	**16/03/2020** **Seite 542**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
27	15605	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	3934	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE

□ = NUR FÜR KALK-VERSION
FOR LIME VERSION ONLY

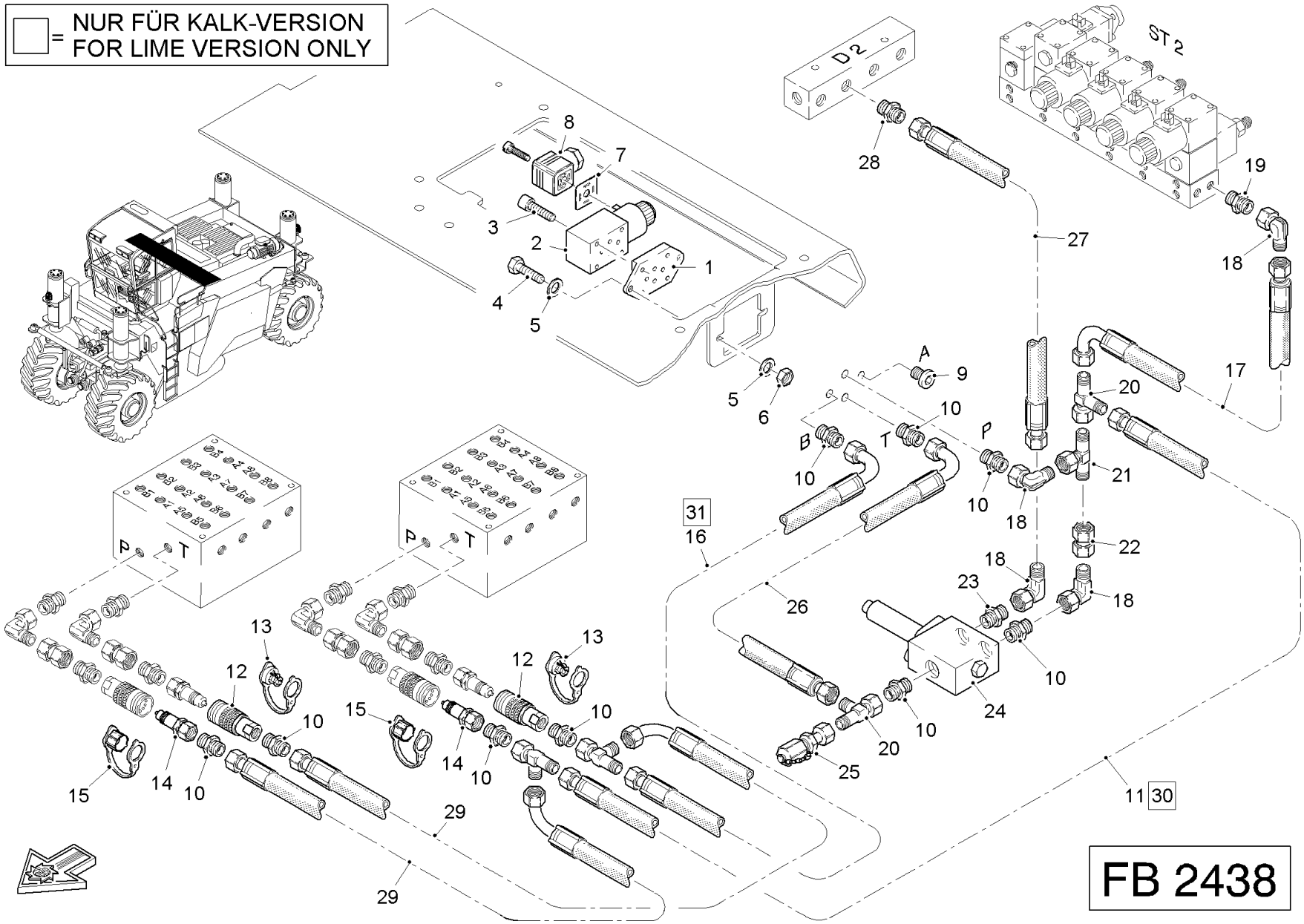


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.02 / 00 164452	*Benennung:* **ÖLVERSORG.-SPRÜHEINR. 2-FACH** *Designation:* **OIL FEED-SPRAYING UNIT DOUBLE** *Denominación:* **ALIM.ACEITE-INST.PULV. DOBLE** *Dénomination:* **ALIM.HUILE-SYST.D'ARROS.DOUBLE**	**16/03/2020** **Seite 544**

WIRTGEN

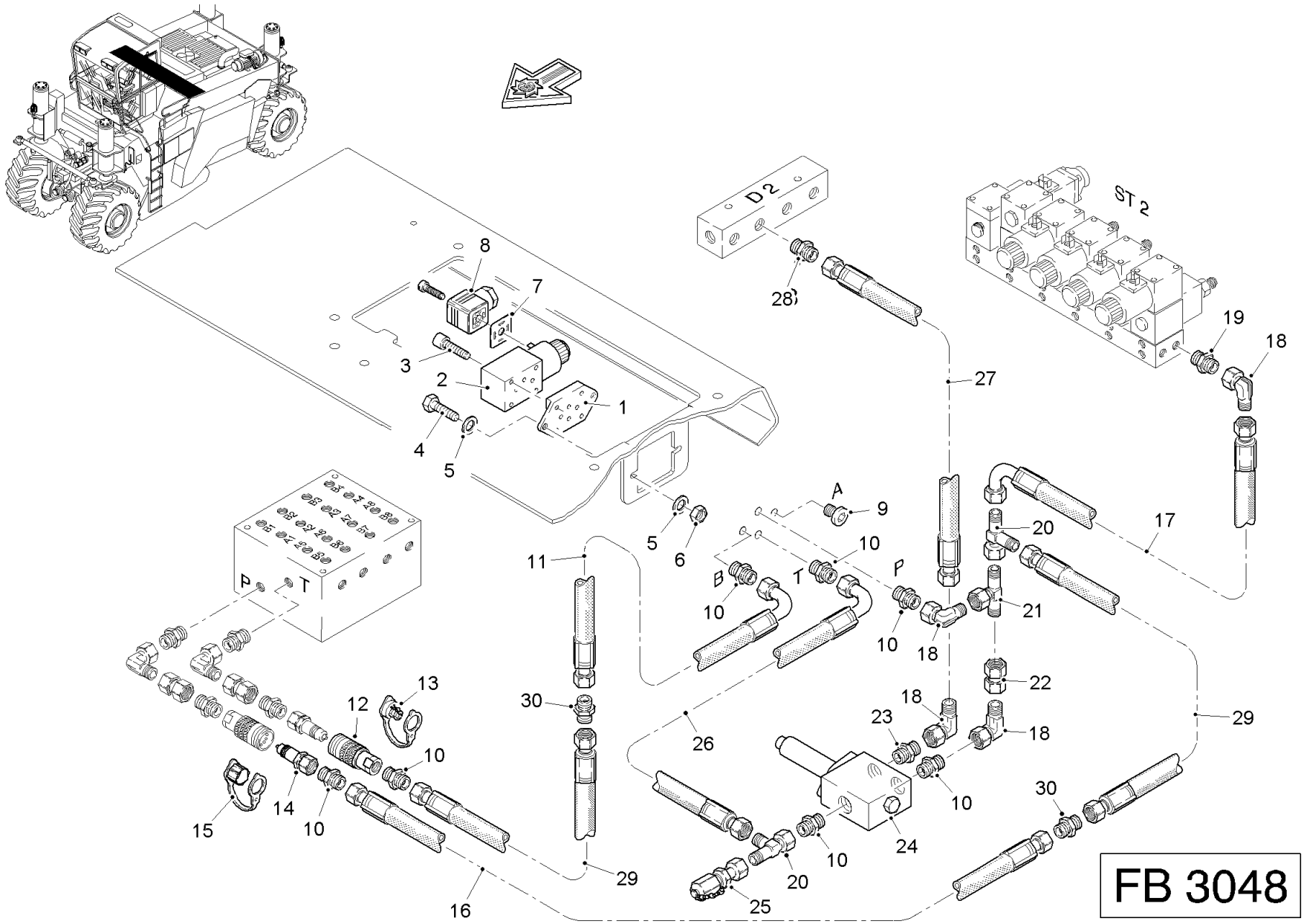
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	3406	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
2	16460	1-269	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
2	2090178	270-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
3	5495	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5942	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5800	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	5810	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
8	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
9	9922	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
10	1126	1-9999	9	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
11	96159	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	78039	1-9999	2	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
13	31765	1-9999	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
14	78038	1-9999	2	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
15	31766	1-9999	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
16	16535	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	54372	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	31428	1-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
19	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	3929	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
21	19567	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
22	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
23	3622	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
24	162836	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
25	4646	1-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
26	139898	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	15605	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	3934	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE

□ = NUR FÜR KALK-VERSION
FOR LIME VERSION ONLY



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.02 / 00 164452	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**ÖLVERSORG.-SPRÜHEINR. 2-FACH** **OIL FEED-SPRAYING UNIT DOUBLE** **ALIM.ACEITE-INST.PULV. DOBLE** **ALIM.HUILE-SYST.D'ARROS.DOUBLE**	**16/03/2020** **Seite 546**	WIRTGEN

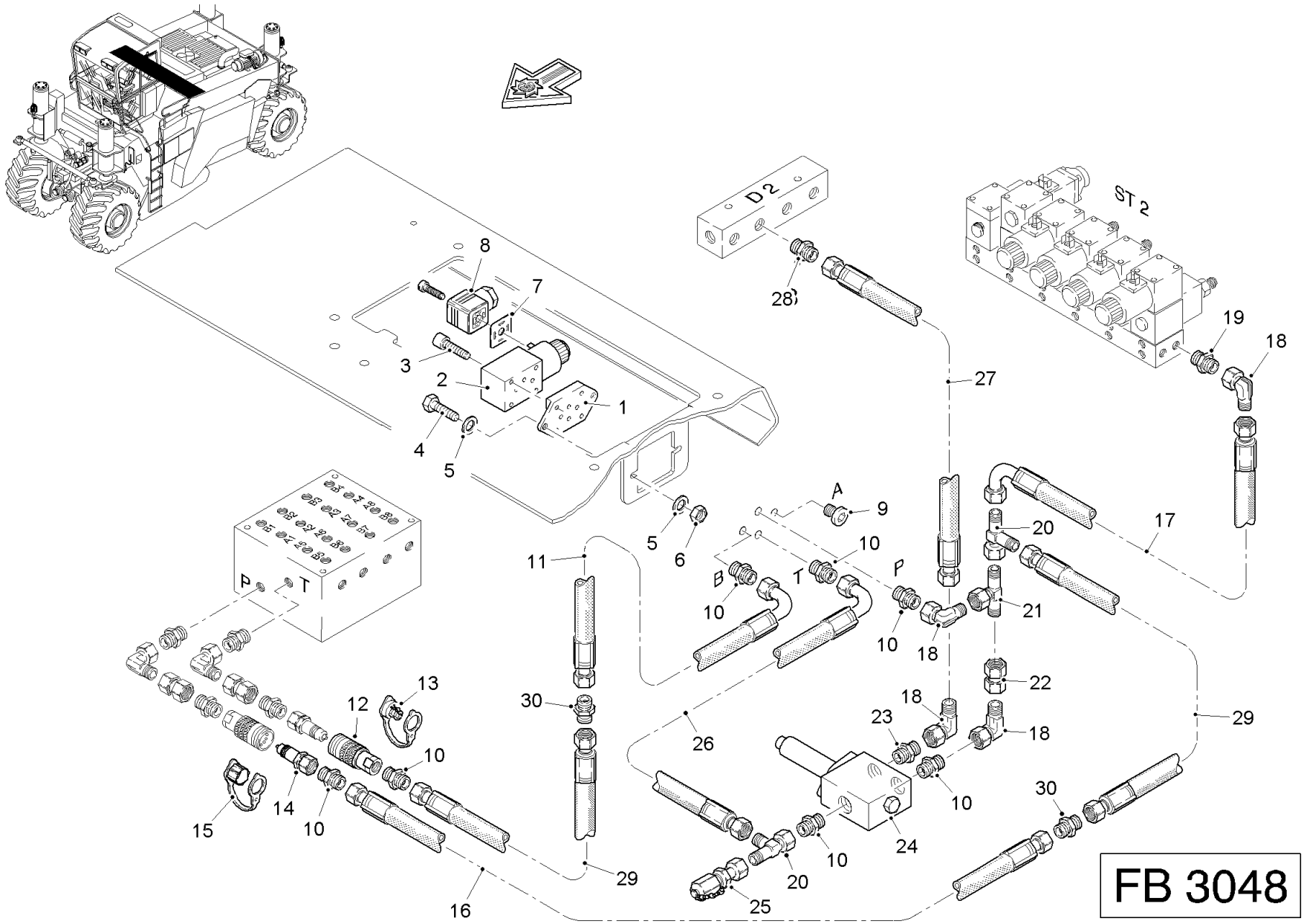
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
29	49470	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
30	49471	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
31	36977	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.03 / 00 171415	*Benennung:* **ÖLVERSORG.-SPRÜHEINR. 1-FACH** *Designation:* **OIL FEED-SPRAYING UNIT SINGLE** *Denominación:* **ALIM.ACEITE-INST.PULV. SIMPLE** *Dénomination:* **ALIM.HUILE-SYST.D'ARROS.SIMPLE**	**16/03/2020** **Seite 548**

WIRTGEN

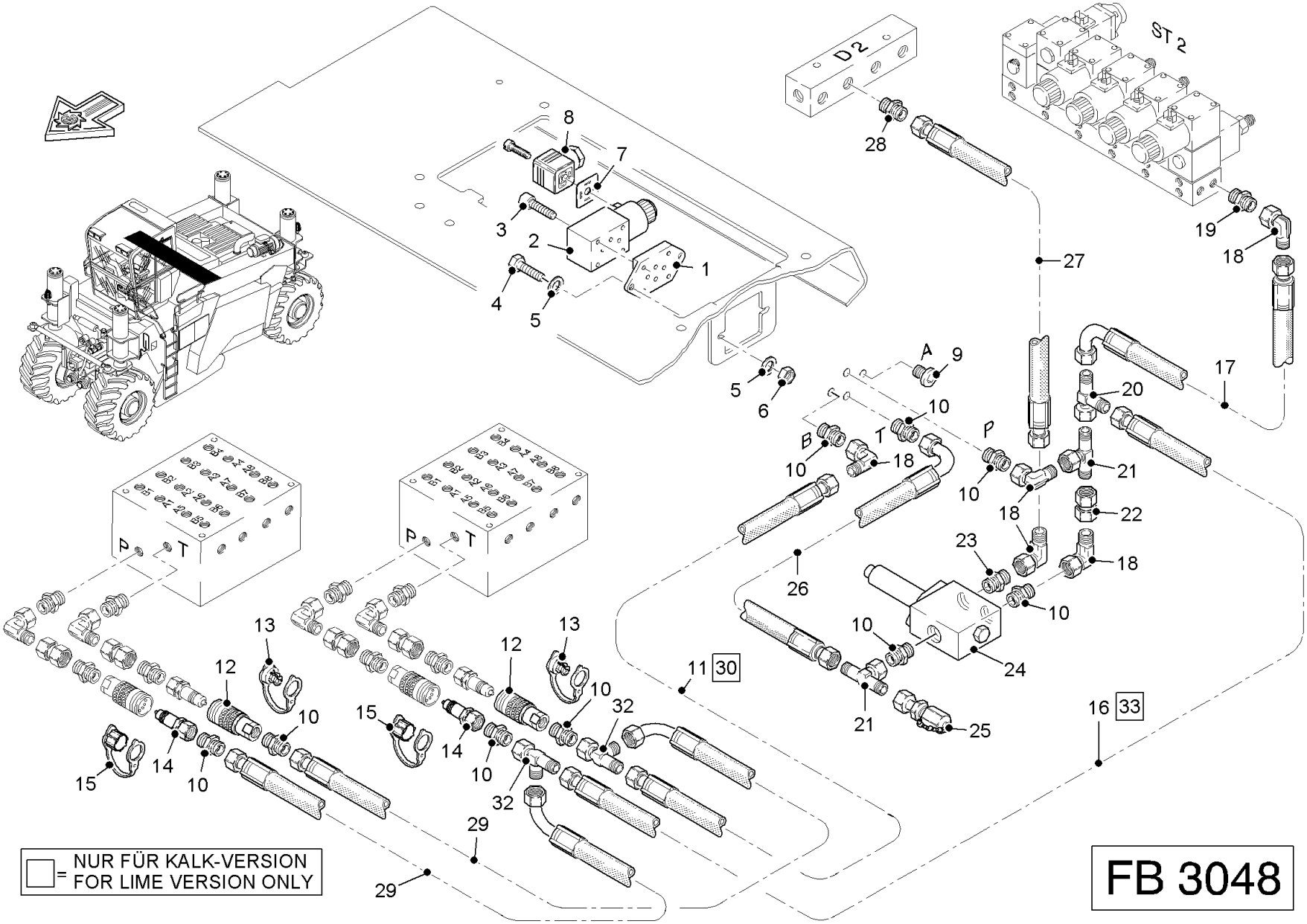
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	3406	40-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
2	16460	40-269	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
2	2090178	270-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
3	5495	40-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5942	40-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5800	40-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	5810	40-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	21041	40-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
8	131097	40-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
9	9922	40-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
10	1126	40-9999	7	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
11	16535	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	78039	40-9999	1	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
13	31765	40-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
14	78038	40-9999	1	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
15	31766	40-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
16	51322	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	54372	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	31428	40-9999	4	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
19	1499	40-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	3929	40-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
21	19567	40-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
22	51005	40-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
23	3622	40-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
24	162836	40-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
25	4646	40-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
26	139898	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	15605	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	3934	40-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.03 / 00 171415	*Benennung:* **ÖLVERSORG.-SPRÜHEINR. 1-FACH** *Designation:* **OIL FEED-SPRAYING UNIT SINGLE** *Denominación:* **ALIM.ACEITE-INST.PULV. SIMPLE** *Dénomination:* **ALIM.HUILE-SYST.D'ARROS.SIMPLE**	**16/03/2020** **Seite 550**

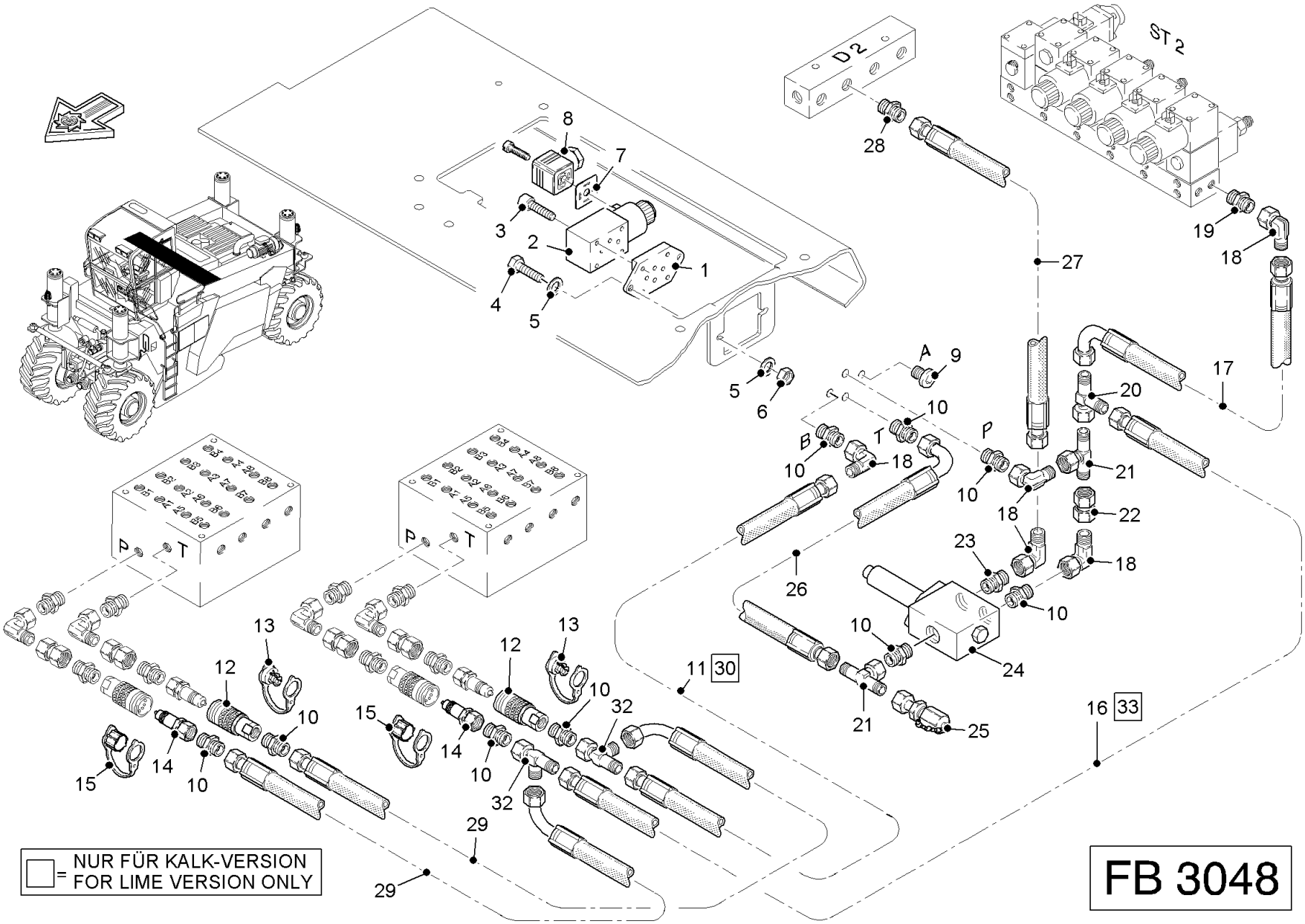
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
29	1645	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
30	3926	40-9999	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE



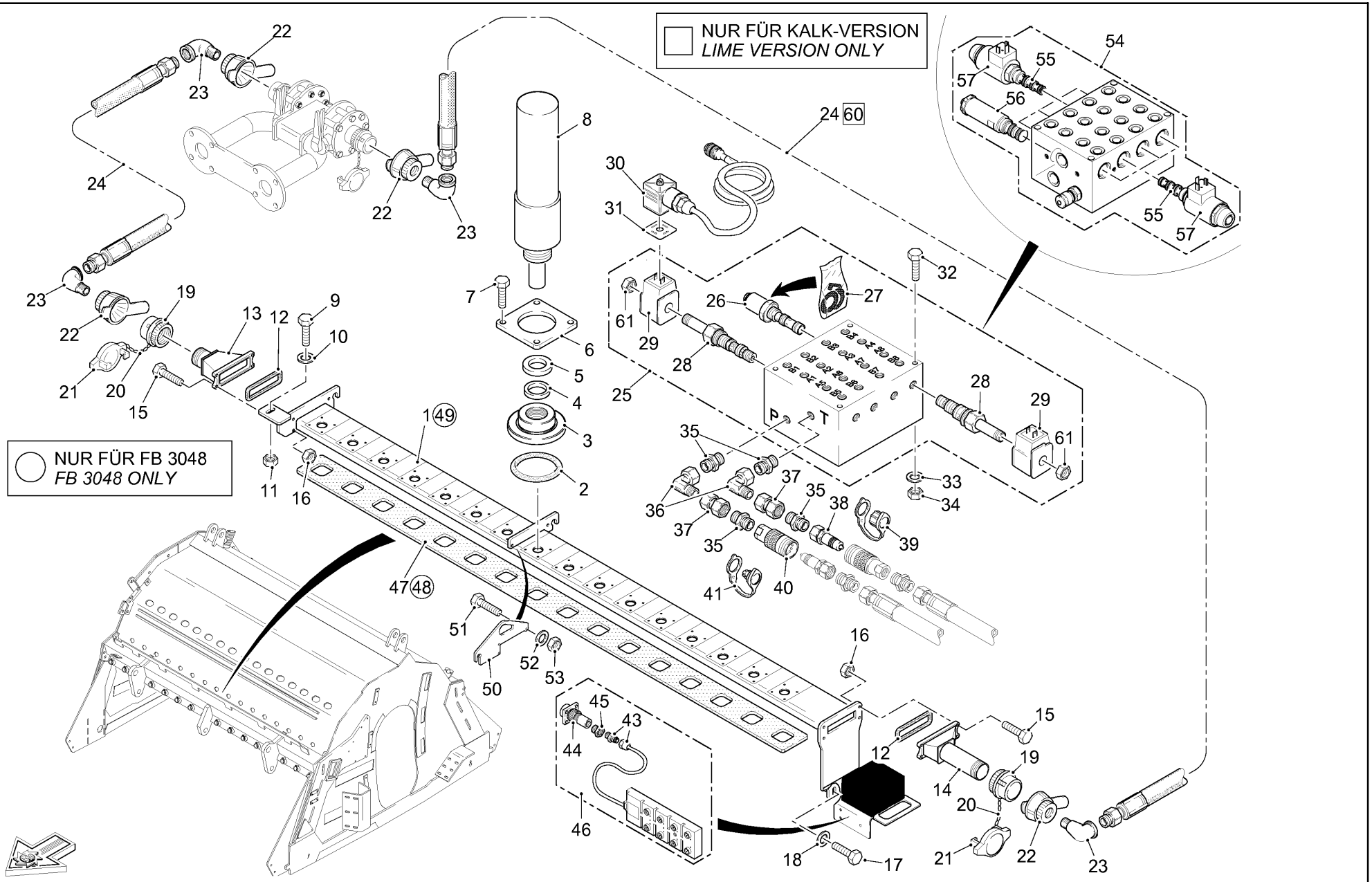
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.04 / 00 171416	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**ÖLVERSORG.-SPRÜHEINR. 2-FACH** **OIL FEED-SPRAYING UNIT DOUBLE** **ALIM.ACEITE-INST.PULV. DOBLE** **ALIM.HUILE-SYST.D'ARROS.DOUBLE**	**16/03/2020** **Seite 552**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	3406	40-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
2	16460	40-269	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
2	2090178	270-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
3	5495	40-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	5942	40-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5800	40-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	5810	40-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	21041	40-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
8	131097	40-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
9	9922	40-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
10	1126	40-9999	9	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
11	16535	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	78039	40-9999	2	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
13	31765	40-9999	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
14	78038	40-9999	2	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
15	31766	40-9999	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
16	96159	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
17	54372	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	31428	40-9999	5	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
19	1499	40-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	3929	40-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
21	19567	40-9999	2	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
22	51005	40-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
23	3622	40-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
24	162836	40-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
25	4646	40-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
26	139898	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
27	15605	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
28	3934	40-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



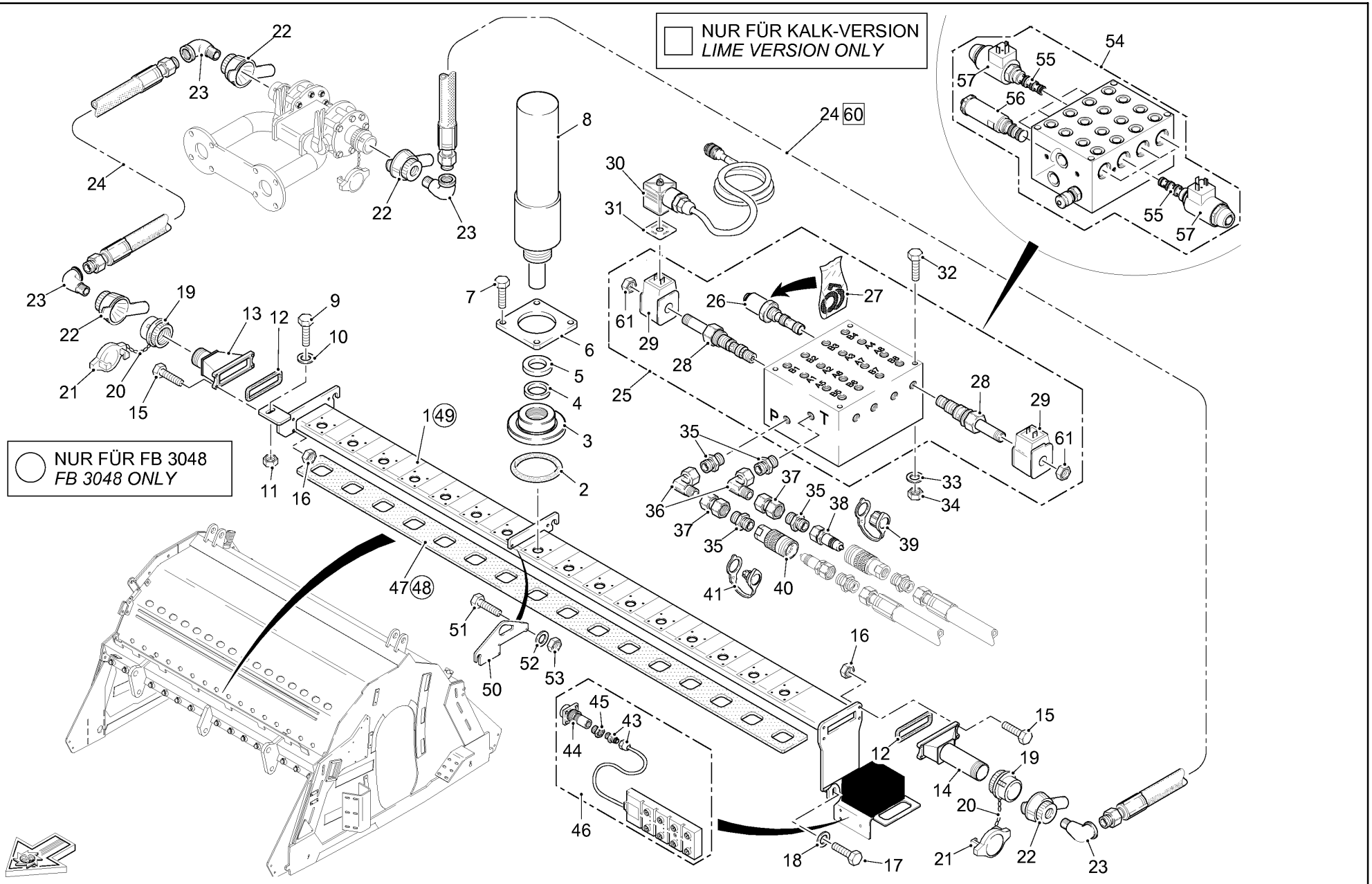
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.04 / 00 171416	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**ÖLVERSORG.-SPRÜHEINR. 2-FACH** **OIL FEED-SPRAYING UNIT DOUBLE** **ALIM.ACEITE-INST.PULV. DOBLE** **ALIM.HUILE-SYST.D'ARROS.DOUBLE**	**16/03/2020** **Seite 554**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
29	49470	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
30	36977	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
31	3926	40-9999	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
32	3929	40-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
33	49471	40-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:* 16.09.05 / 00 164262	*Benennung:* **EINSPRÜHLEISTE-WASSER/EMULSION** *Designation:* **SPRAYING BEAM-WATER/EMULSION** *Denominación:* **BARRA PULV.-AGUA/EMULSION** *Dénomination:* **RAMPE ARROSAGE-EAU/EMULSION**	**16/03/2020**	**Seite 556**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	154976	1-9999	1	PC	VERTEILERROHR	DISTRIBUTOR PIPE	TUBO DE DISTRIBUCIÓN	TUYAU DISTRIBUTEUR
2	116962	1-9999	16	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
3	83279	1-9999	16	PC	AUFNAHME	MOUNTING FIXTURE	ALOJAMIENTO	LOGEMENT
4	64596	1-9999	16	PC	NUTRING	GROOVE RING	ANILLO ACANALADO	JOINT EN U À LÈVRES
5	71758	1-9999	16	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
6	83280	1-9999	16	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
7	5941	1-9999	64	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	155986	1-9999	16	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
9	4264	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	4828	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	5193	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	8116	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
13	102304	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
14	104572	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
15	4181	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	5210	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
17	4261	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	39994	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	51529	1-9999	2	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
20	51532	1-9999	2	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
21	51526	1-9999	2	PC	BLINDKAPPE	DUMMY CAP	CAPERUZA TAPÓN	FAUX CAPUCHON
22	84214	1-9999	4	PC	MS-M-KUPPLUNG	COUPLING	ACOPLAMIENTO	ACCOUPLEMENT
23	8099	1-9999	4	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
24	103084	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	162399	1-457	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
26	73073	1-457	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
27	73605	1-457	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
28	163976	1-457	8	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
29	117640	1-457	8	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
30	161783	1-9999	8	PC	KABEL 24V	CABLE 24V	CABLE 24V	CABLE 24V
31	21041	1-9999	8	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
32	5969	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	68267	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

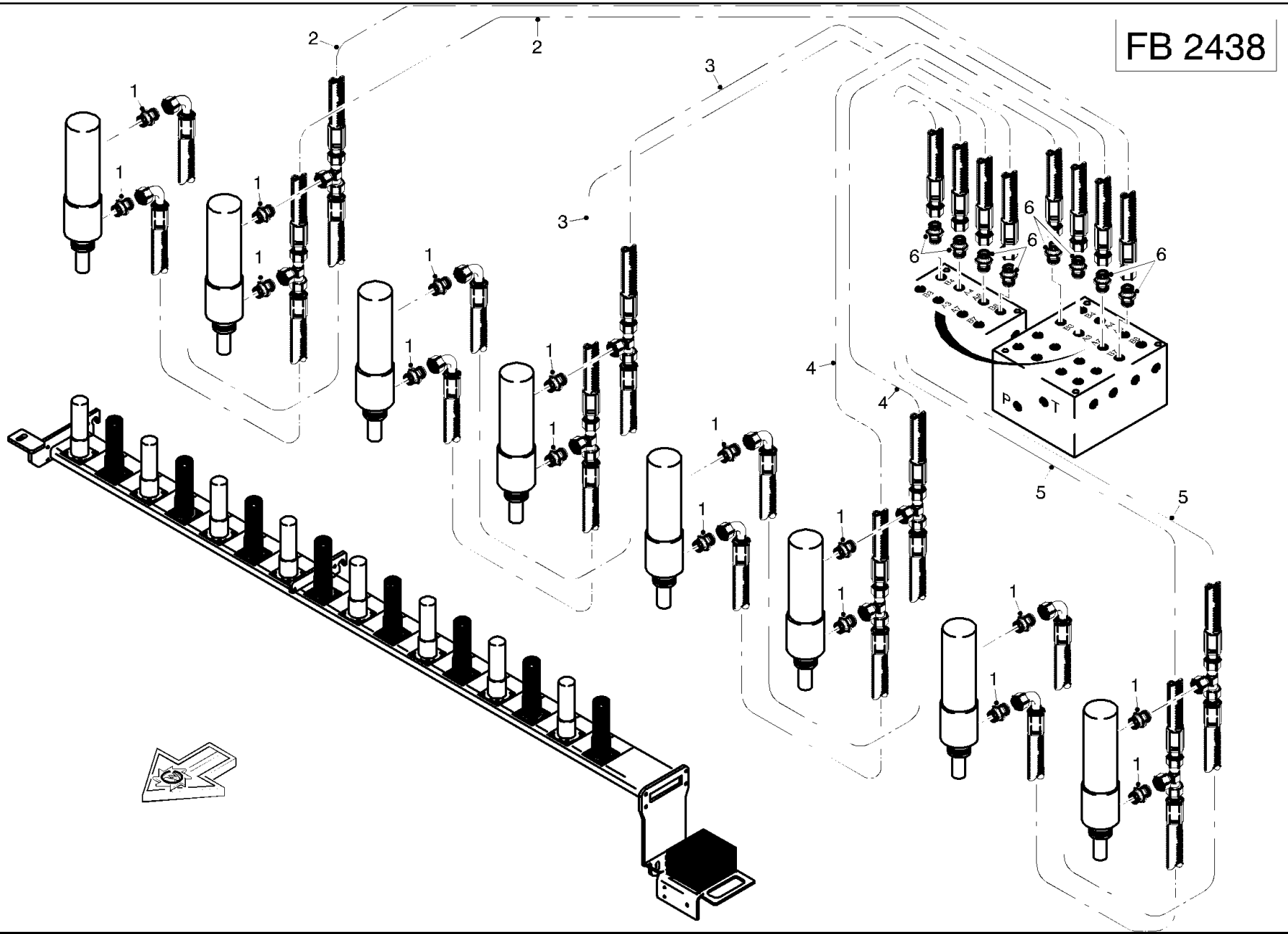


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.05 / 00 164262	*Benennung:* **EINSPRÜHLEISTE-WASSER/EMULSION** *Designation:* **SPRAYING BEAM-WATER/EMULSION** *Denominación:* **BARRA PULV.-AGUA/EMULSION** *Dénomination:* **RAMPE ARROSAGE-EAU/EMULSION**	**16/03/2020** **Seite 558**

WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
34	46115	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	1126	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
36	31428	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
37	51005	1-9999	2	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
38	78038	1-9999	1	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
39	31766	1-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
40	78039	1-9999	1	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
41	31765	1-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
43	21989	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
44	130241	1-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
45	11304	1-9999	1	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
46	130368	1-9999	1	PC	EIN-/AUSGABE CAN-KNOTEN	INPUT/OUTPUT CAN NODE 10-32VDC	NODO CAN ENTRADA/SALIDA	NOEUD CAN E/S
47	166380	1-9999	1	PC	DICHTUNG FB2438	SEAL FB2438	JUNTA	JOINT
48	169080	40-9999	1	PC	DICHTUNG FB3048	SEAL FB3048	JUNTA	JOINT
49	155824	40-9999	1	PC	VERTEILERROHR	DISTRIBUTOR PIPE	TUBO DE DISTRIBUCIÓN	TUYAU DISTRIBUTEUR
50	161123	1-9999	2	PC	FÜHRUNGSBLECH	GUIDING SHEET	CHAPA DE GUÍA	TOLE DE GUIDAGE
51	4184	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
52	5206	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
53	5210	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
54	190558	458-9999	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
55	177823	458-9999	8	PC	BASISPATRONE	BASE CARTRIDGE	CARTUCHA BASICA	CARTOUCHE DE BASE
56	177825	458-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
57	177824	458-9999	8	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
60	157727	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
61	2194797	1-457	8	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU

FB 2438

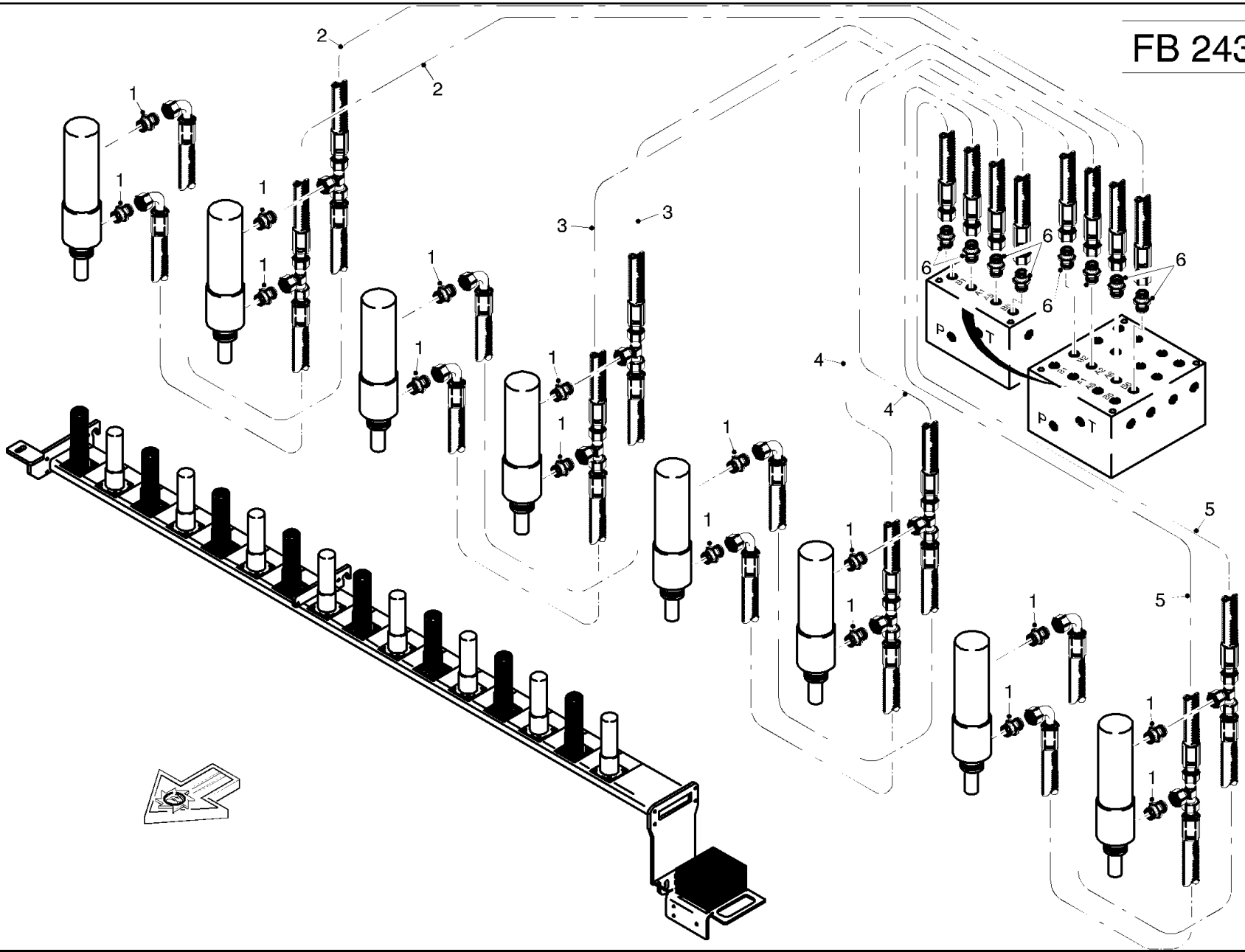


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.06 / 00 164263	*Benennung:* **EINSPRÜHL.-HYD.ZYLINDER BL.1** *Designation:* **SPR.BEAM-HYD.CYLINDER PG.1** *Denominación:* **BARRA PULV.-CILINDR.HYD.PAG.1** *Dénomination:* **RAMPE ARROSAGE-VERIN HYD P.1**	**16/03/2020** **Seite 560**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	13468	1-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	107190	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
3	107188	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
4	107186	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
5	107184	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
6	5930	1-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE

FB 2438

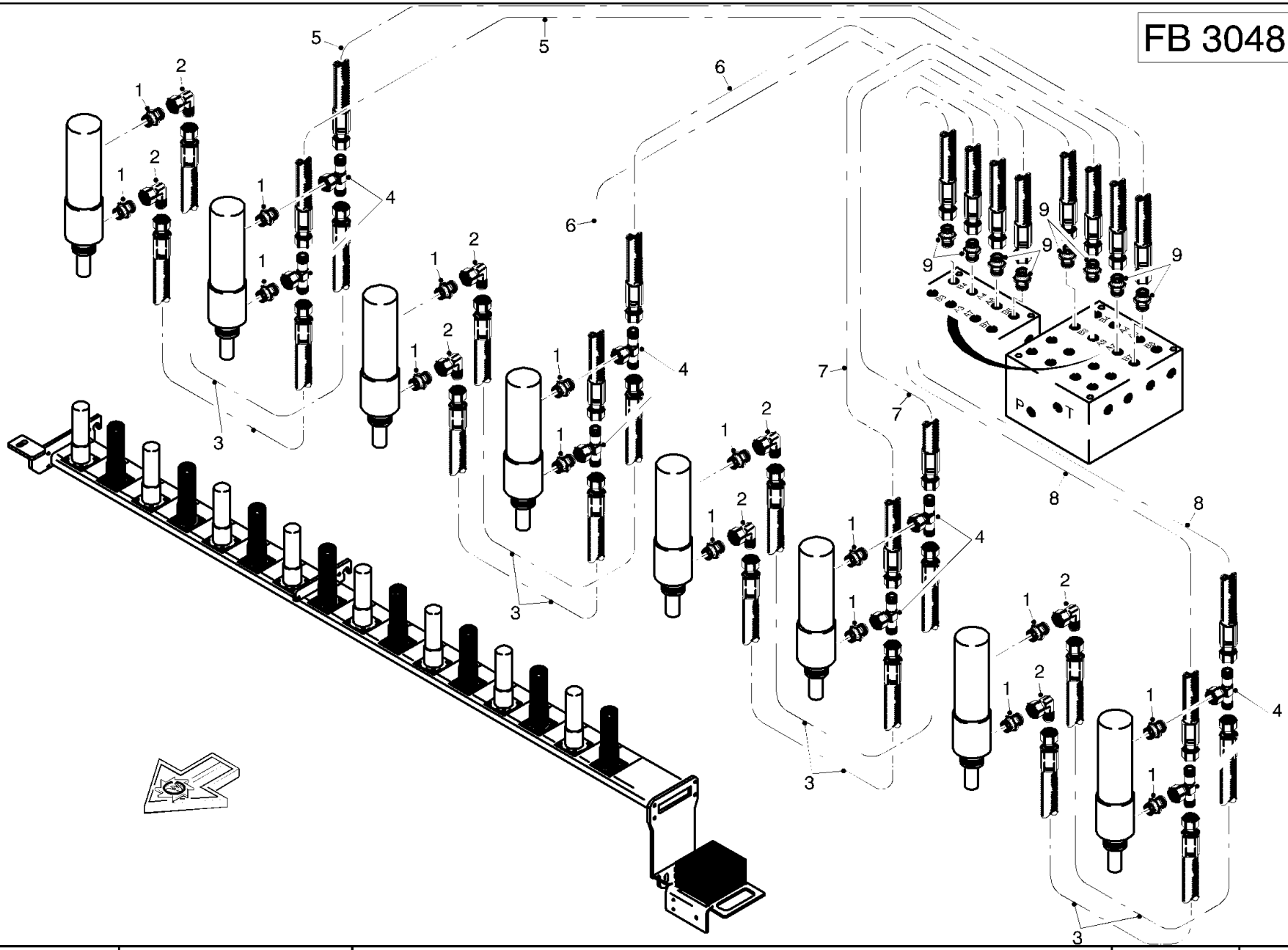


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.07 / 00 164264	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**EINSPRÜHL.-HYD.ZYLINDER BL.2** **SPR.BEAM-HYD.CYLINDER PG.2** **BARRA PULV.-CILINDR.HYD.PAG.2** **RAMPE ARROSAGE-VERIN HYD P.2**	**16/03/2020** **Seite 562**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	13468	1-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	107191	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
3	107189	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
4	107187	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
5	107185	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
6	5930	1-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE

WIRTGEN

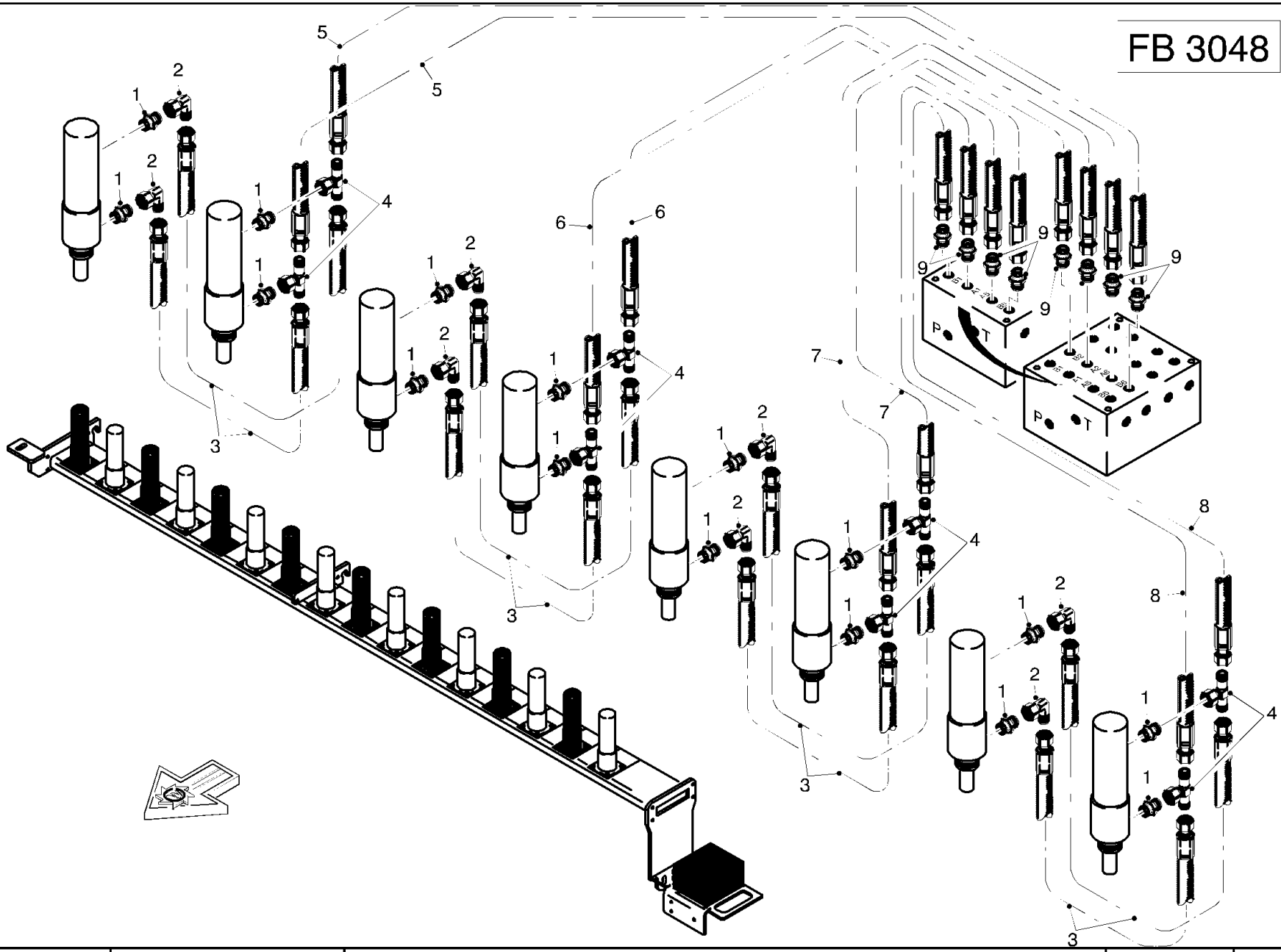
FB 3048



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.08 / 00 170920	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**EINSPRÜHL.-HYD.ZYLINDER BL.1** **SPR.BEAM-HYD.CYLINDER PG.1** **BARRA PULV.-CILINDR.HYD.PAG.1** **RAMPE ARROSAGE-VERIN HYD P.1**	**16/03/2020** **Seite 564**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	13468	40-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	2888	40-9999	8	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
3	92442	40-9999	8	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
4	92366	40-9999	8	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
5	154599	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	106324	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	49161	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	1641	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	5930	40-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE

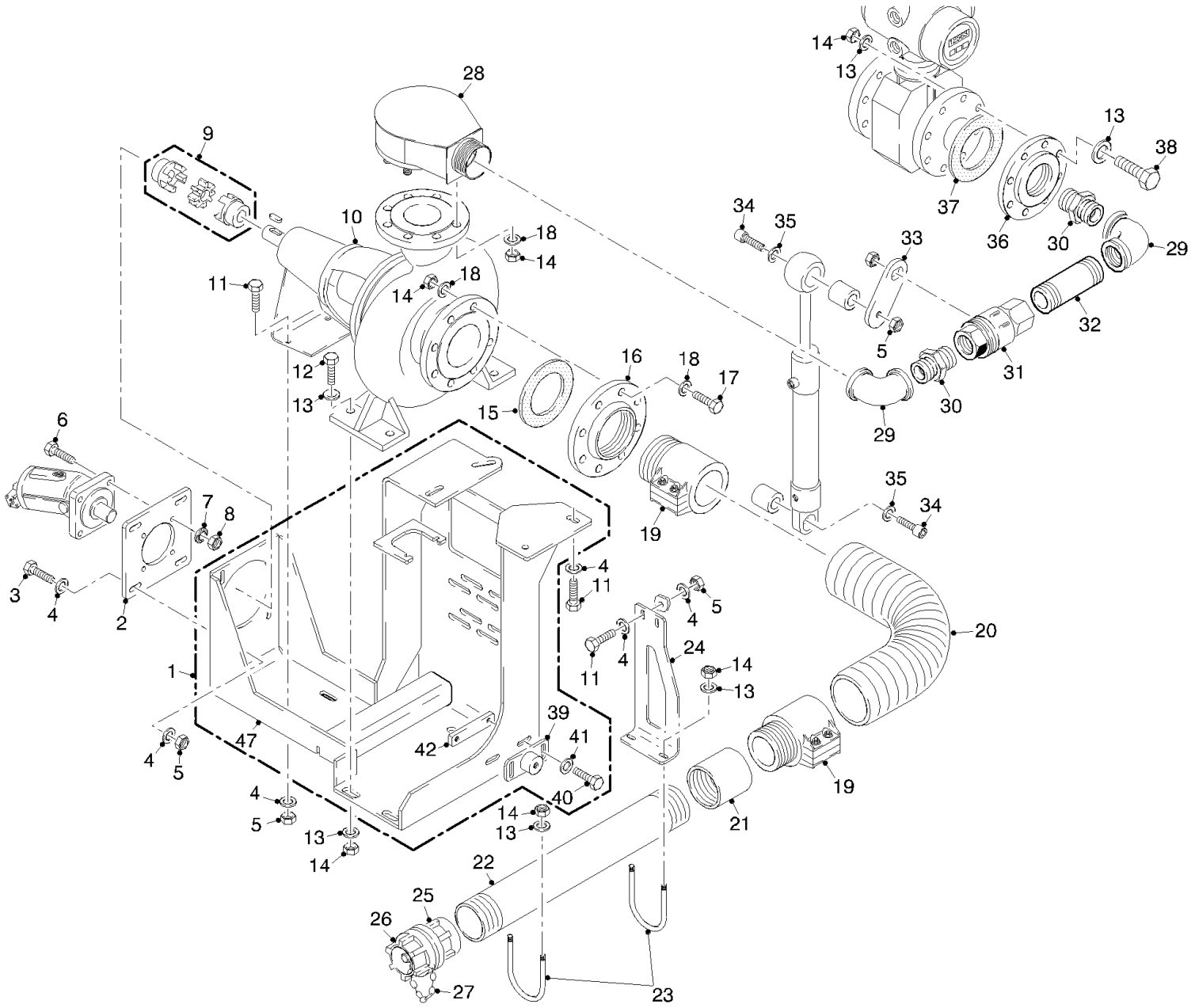
FB 3048



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.09.09 / 00 171157	*Benennung:* **EINSPRÜHL.-HYD.ZYLINDER BL.2** *Designation:* **SPR.BEAM-HYD.CYLINDER PG.2** *Denominación:* **BARRA PULV.-CILINDR.HYD.PAG.2** *Dénomination:* **RAMPE ARROSAGE-VERIN HYD P.2**	**16/03/2020** **Seite 566**

WIRTGEN

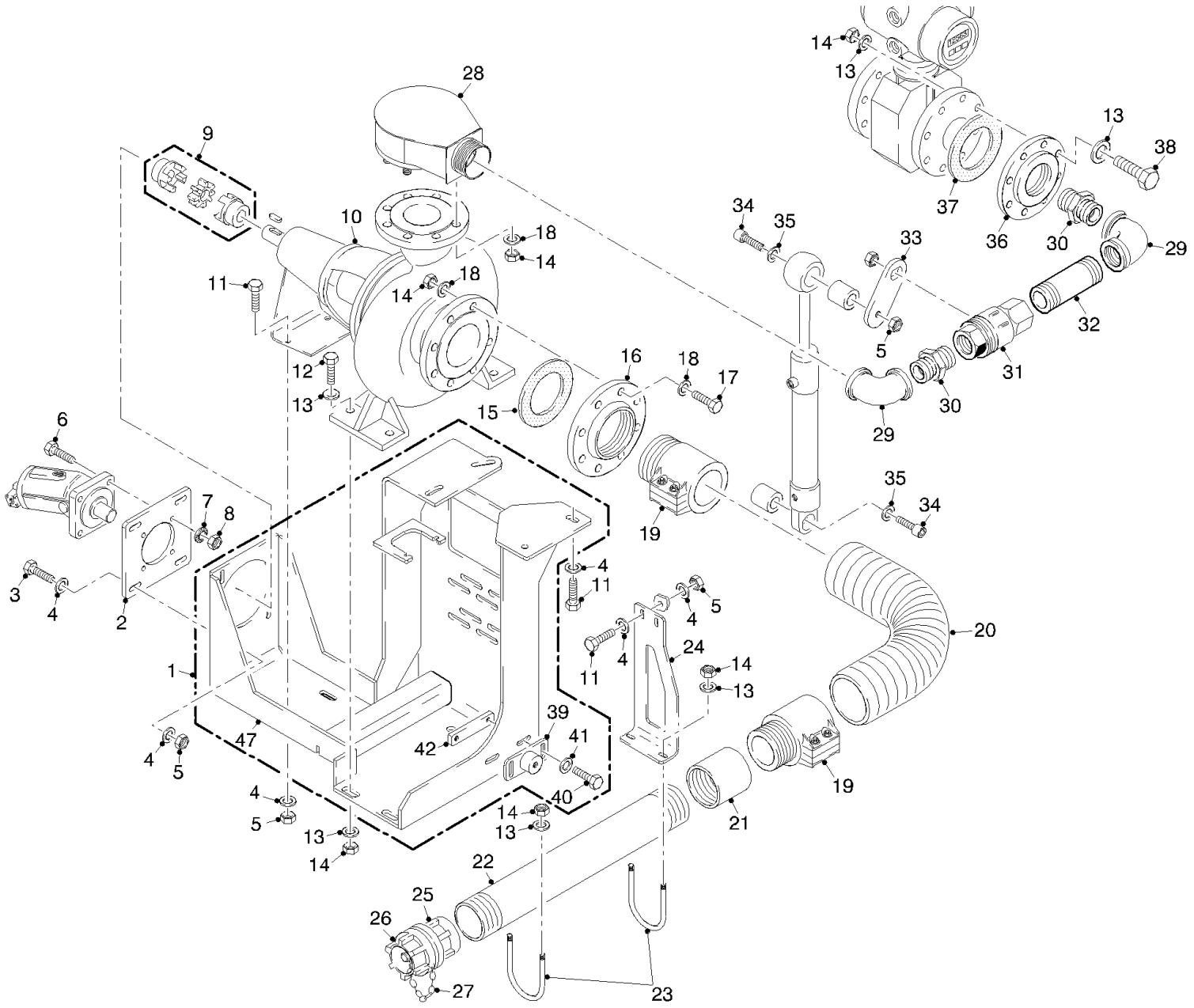
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	13468	40-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	2888	40-9999	8	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
3	92442	40-9999	8	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
4	92366	40-9999	8	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
5	106325	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	1644	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	59801	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	20975	40-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	5930	40-9999	8	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.50.01 / 00 164748	*Benennung:* **1800L - FÖRDERSYSTEM** *Designation:* **1800L - CONVEYING SYSTEM** *Denominación:* **1800L - SISTEMA DE TRANSPORTE** *Dénomination:* **1800L - DE TRANSPORT**	**16/03/2020** **Seite 568**

WIRTGEN

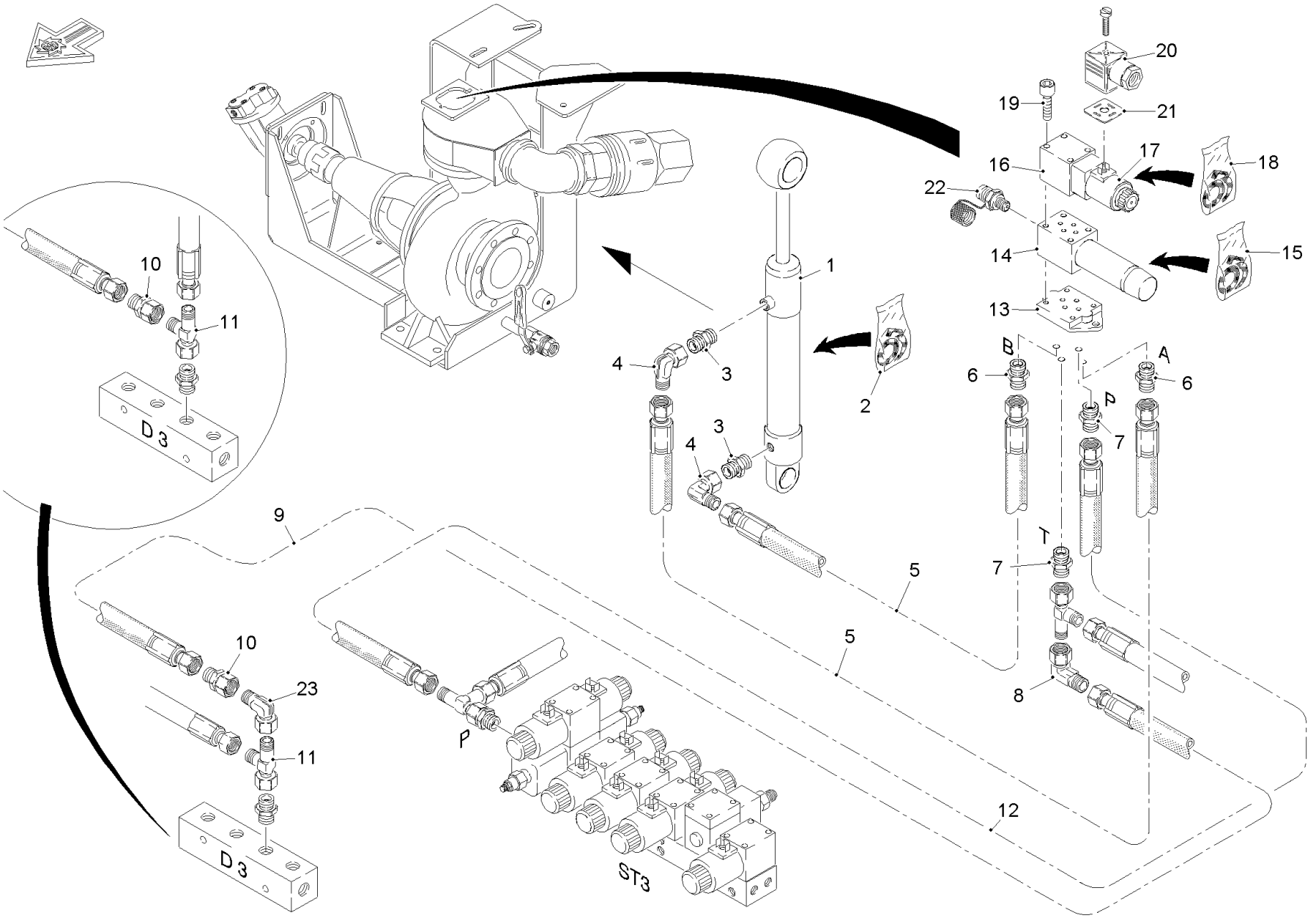
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	97091	1-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
2	95741	1-9999	1	PC	HALTEPLATTE	RETAINING PLATE	PLACA SOPORTE	PLAQUE À SUPPORT
3	4263	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	4828	1-9999	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	5192	1-9999	9	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
6	4222	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
7	5271	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
8	5269	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	95801	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
10	95311	1-9999	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
11	4262	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
12	15717	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	4829	1-9999	28	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	5151	1-9999	32	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	16681	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
16	93737	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
17	4308	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	5131	1-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	107969	1-9999	2	PC	SCHALENVERSCHRAUBUNG	THREADED CONNECTOR	ATORNILLAMIENTO	RACCORD A VIS A COQUILLE
20	49176	1-9999	1,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
21	135678	1-9999	1	PC	ROHRMUFFE	PIPE FITTING	MANGUITO	MANCHON
22	136144	1-9999	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
23	67072	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
24	135676	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
25	93680	1-9999	1	PC	MS-M-KUPPLUNG	COUPLING	ACOPLAMIENTO	ACCOUPLEMENT
26	93681	1-9999	1	PC	BLINDKAPPE	DUMMY CAP	CAPERUZA TAPÓN	FAUX CAPUCHON
27	51532	1-9999	1	PC	KETTE	CHAIN	CADENA	CHAÎNE
28	135212	1-9999	1	PC	DRUCKSTUTZEN	PRESSURE CONNECTOR	RACOR DE PRESIÓN	TUYAU DE REFOULEMENT
29	12951	1-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
30	27844	1-9999	2	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
31	26347	1-229	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
31	2069358	230-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.50.01 / 00 164748	*Benennung:* **1800L - FÖRDERSYSTEM** *Designation:* **1800L - CONVEYING SYSTEM** *Denominación:* **1800L - SISTEMA DE TRANSPORTE** *Dénomination:* **1800L - DE TRANSPORT**	**16/03/2020** **Seite 570**

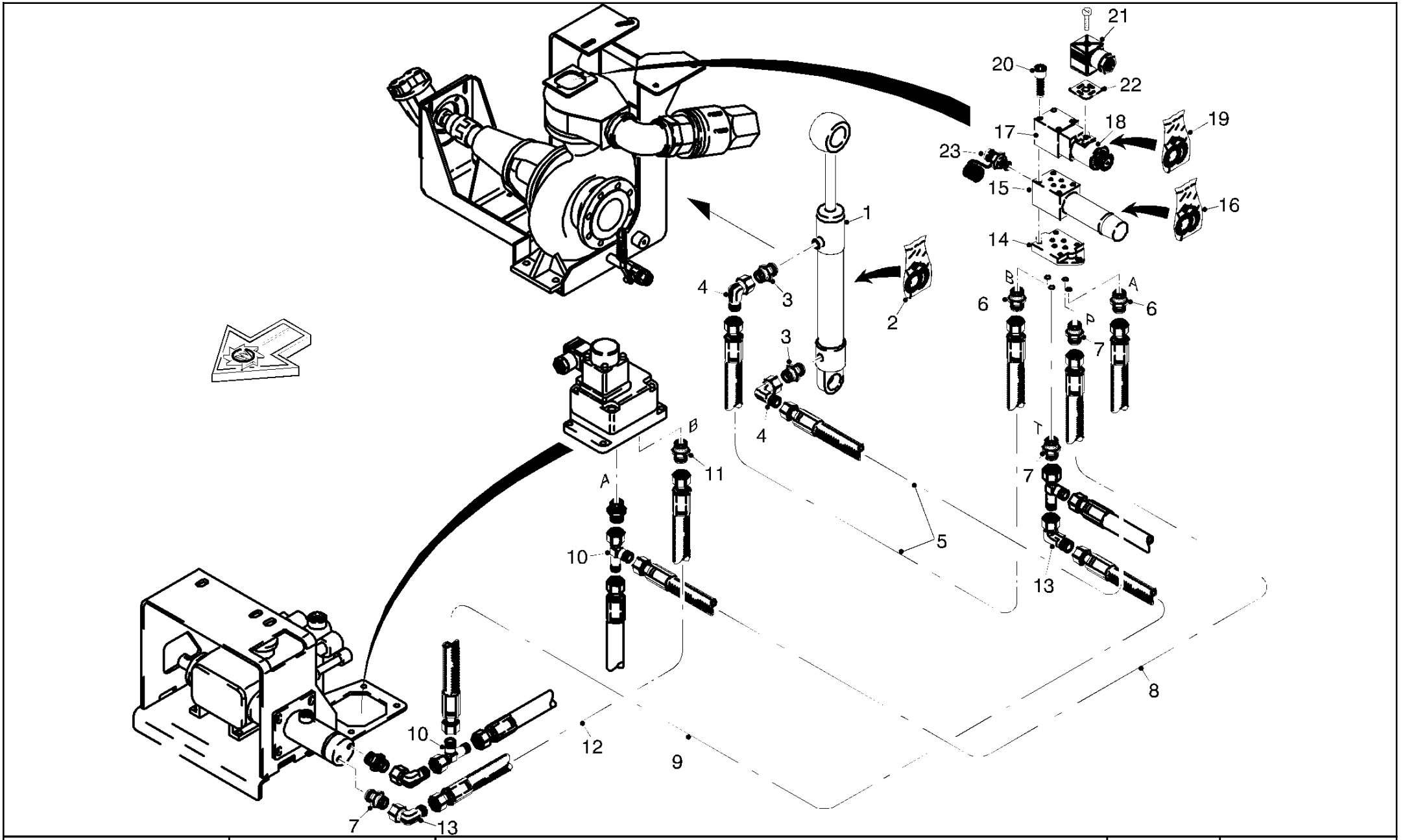
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	84930	1-9999	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
33	109770	1-229	1	PC	SCHALTHEBEL	SHIFT LEVER	VARILLA DE MANIOBRA	LEVIER DE CHANGEMENT
33	2069255	230-9999	1	PC	SCHALTHEBEL	SHIFT LEVER	VARILLA DE MANIOBRA	LEVIER DE CHANGEMENT
34	37208	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	39994	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
36	96509	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
37	96510	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
38	4293	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
39	184409	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
40	102517	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
41	5869	1-9999	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
42	7166	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
43	184409	105-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
44	4220	105-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
45	51958	105-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
46	184411	105-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
47	184543	105-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE



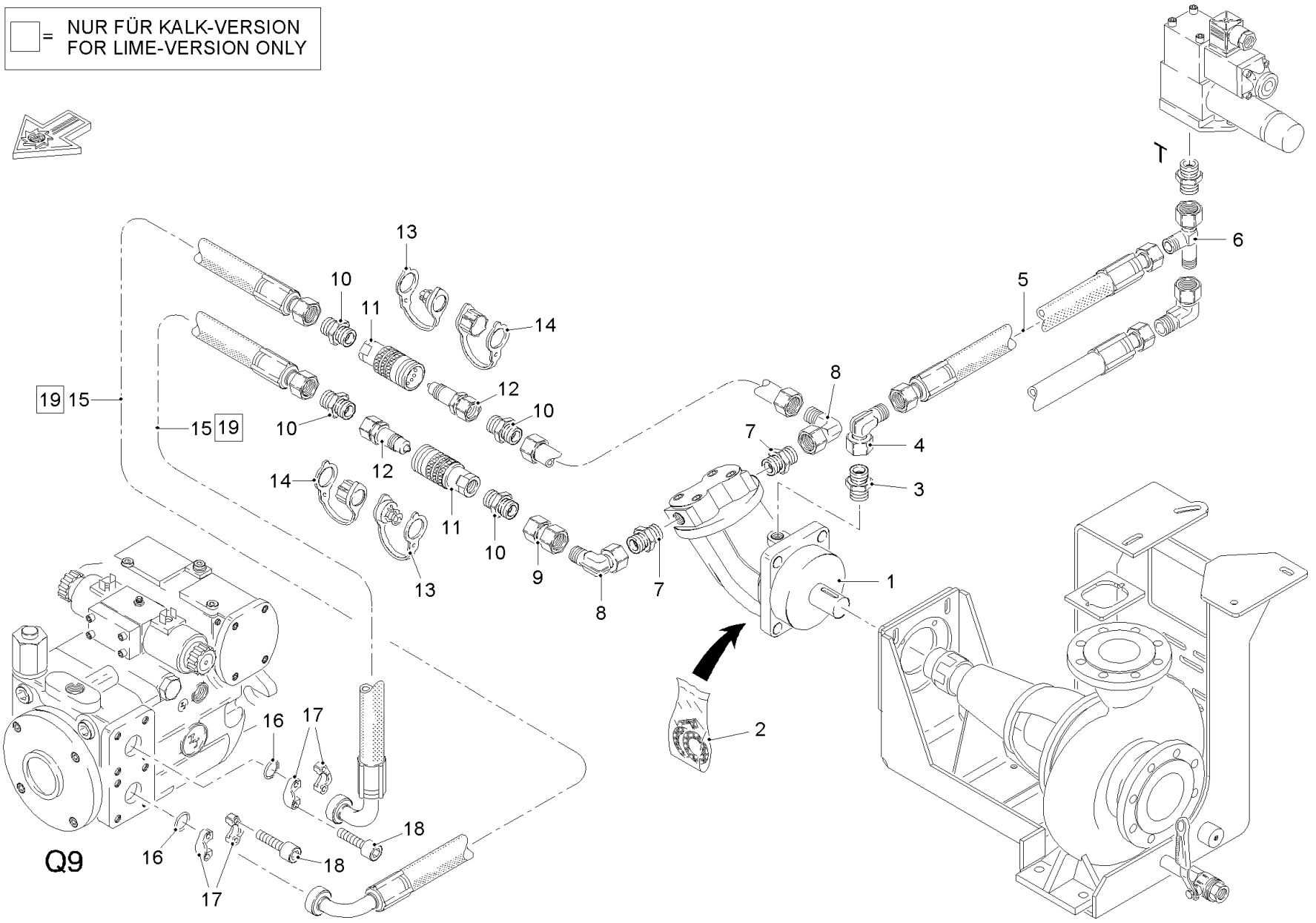
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.50.02 / 00 172869	*Benennung:* **1800L - ZYLINDERFUNKTIONEN** *Designation:* **1800L - CYLINDER FUNCTIONS** *Denominación:* **1800L - FUNCTON CILINDRO HIDR.** *Dénomination:* **1800L - FUNCTIONS CYLINDRE**	**16/03/2020** **Seite 572**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	55844	1-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	55474	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	20436	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
4	2888	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
5	20975	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	30243	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
7	1126	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	31428	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
9	105574	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	37207	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
11	10144	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
12	18665	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	3406	1-239	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
13	80381	240-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
14	35321	1-239	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
14	85353	240-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
15	14747	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
16	114135	1-239	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
16	2090181	240-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
17	114160	1-239	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
17	2090214	240-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
18	114161	1-239	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
18	2090218	240-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
19	58916	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
20	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
21	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
22	4643	1-9999	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
23	1116	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE



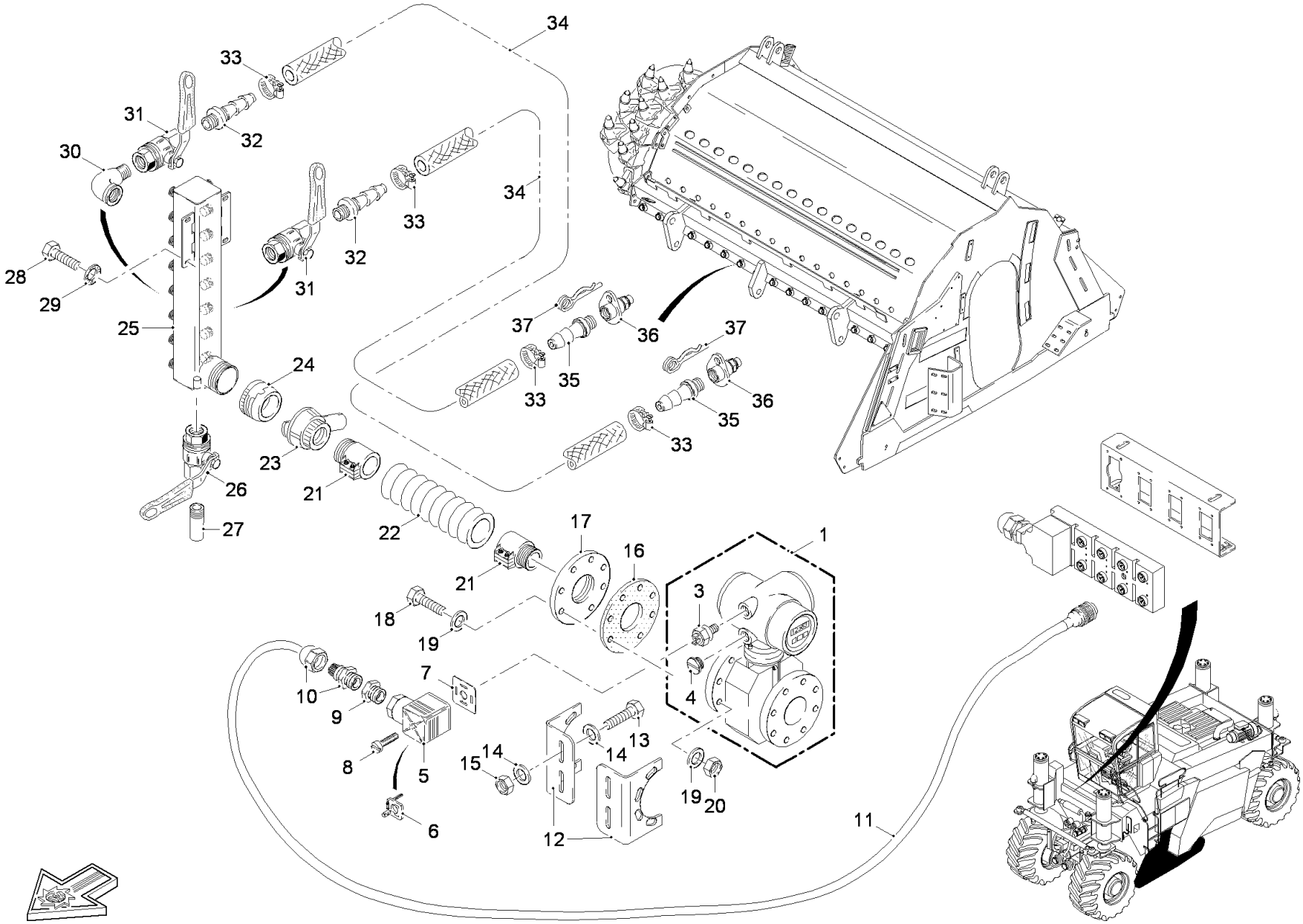
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.50.03 / 00 164749	*Benennung:* **1800L/SCHAUMBIT.-ZYLINDERFUNK.** *Designation:* **1800L/FOAM BITUMEN -CYL.FUNCT.** *Denominación:* **1800L/BETUN - FUNC.CILIN.HIDR.** *Dénomination:* **1800L/MOUSSE BIT.-FUNCT.CYLIN.**	**16/03/2020** **Seite 574**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	55844	1-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	55474	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	20436	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
4	2888	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
5	20975	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	30243	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
7	1126	1-9999	3	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	20976	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	1645	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	3929	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
11	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
12	1623	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	31428	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
14	3406	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
15	35321	1-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
16	14747	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
17	114135	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
18	114160	1-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
19	114161	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
20	58916	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	131097	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
22	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
23	4643	1-9999	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.50.04 / 00 164826	*Benennung:* **1800L - ANTRIEB WASSERPUMPE** *Designation:* **1800L - DRIVE WATER PUMP** *Denominación:* **1800L - ACCIONAM. BOMBA AGUA** *Dénomination:* **1800L - ENTR. POMPE A EAU**	**16/03/2020** **Seite 576**	WIRTGEN

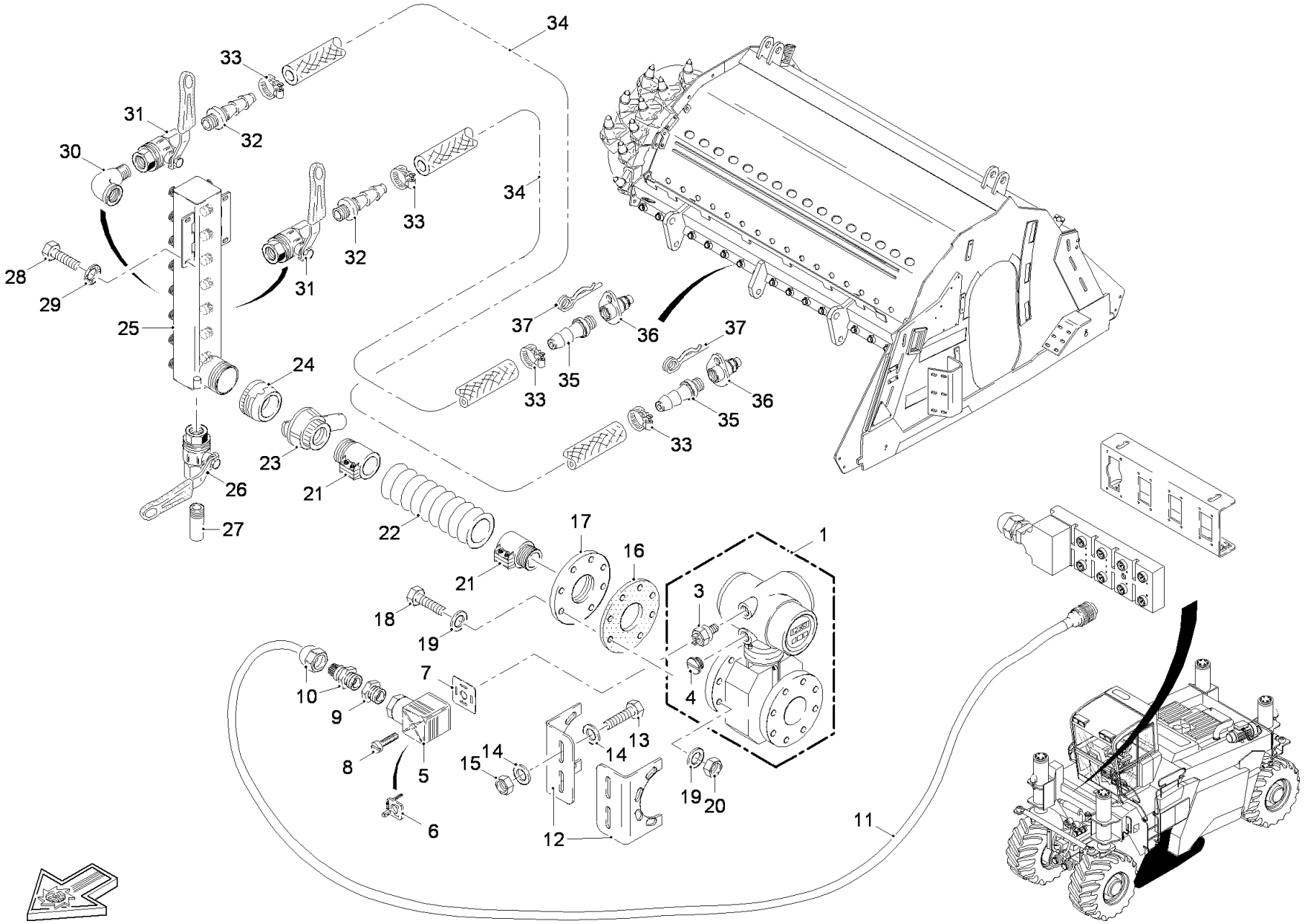
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	48051	1-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
2	41061	1-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	3622	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
4	31428	1-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
5	1648	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	3929	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
7	50977	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
8	3992	1-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
9	57622	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
10	3547	1-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
11	47915	1-9999	2	PC	KUPPLUNGSMUFFE	COUPLING SOCKET	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLEMENT
12	47916	1-9999	2	PC	KUPPLUNGSSTECKER	COUPLING PLUG	CLAVIJA DE UNIÓN	FICHE DE JONCTION
13	91799	1-9999	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
14	91798	1-9999	2	PC	STAUBSTECKER	PROTECTING PLUG	GUARDAPOLVO	CHAPEAU ANTIPOUSIÈRE-MANCHON
15	112780	1-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
16	11009	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
17	4145	1-9999	4	PC	SAE FLANSCHHÄLFTE	SAE FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
18	4418	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	115260	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	57622	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.50.05 / 00 164750	*Benennung:* **1800L - EINSPRÜHEN (STANDARD)** *Designation:* **1800L - SPRAYING (STANDARD)** *Denominación:* **1800L - SIST.DE PULVER.(ESTAN)** *Dénomination:* **1800L - SYS.ARROSAGE(STANDARD)**	**16/03/2020** **Seite 578**	WIRTGEN

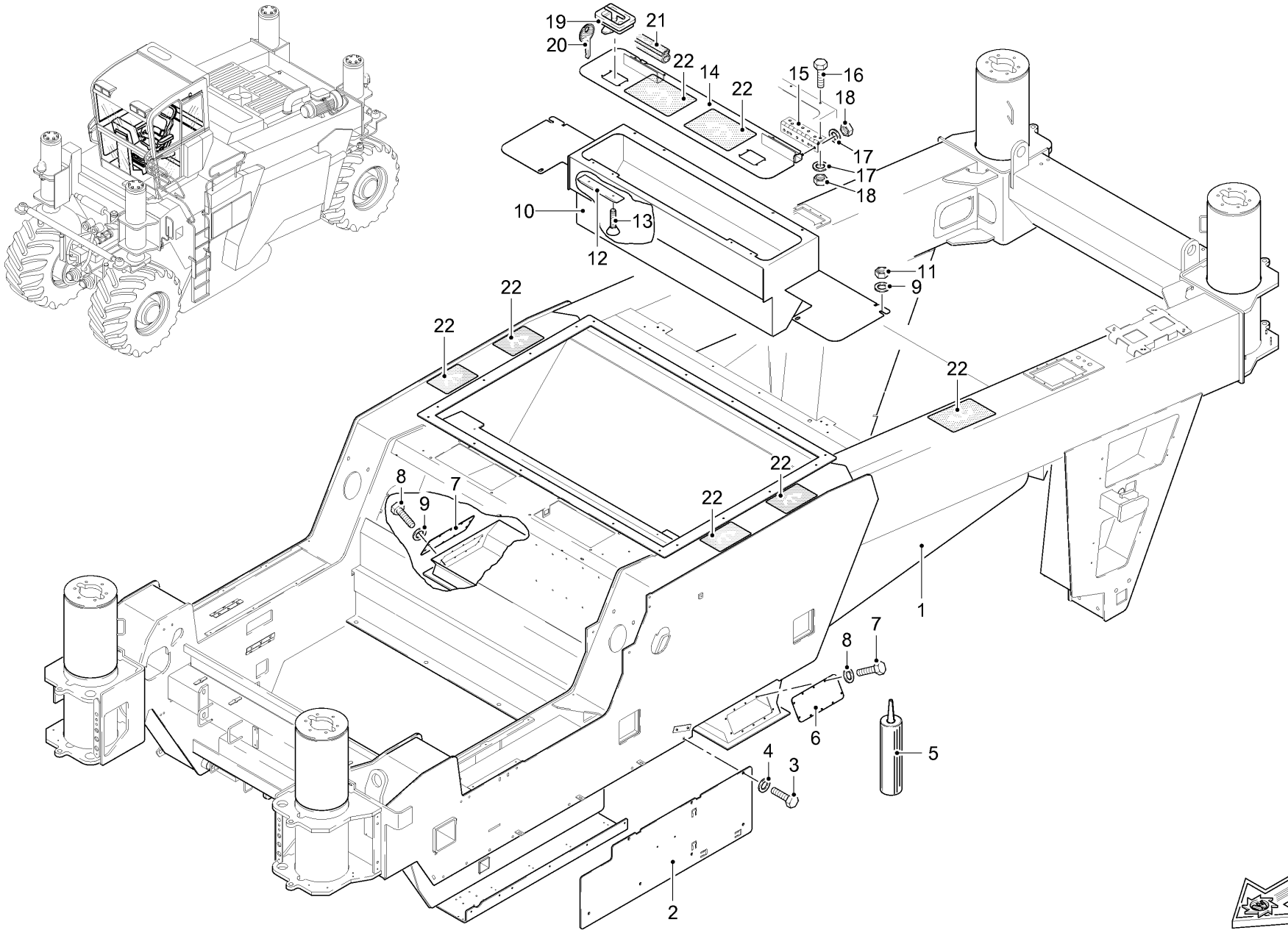
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	117045	1-9999	1	PC	INSTAL.DURCHFLUSSMESSER	INSTAL.FLOW METER 32V	MEDIDOR FLUJO 32V	INSTALLATION DEBITMETRE 32V
3	80665	1-9999	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
4	23157	1-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
5	36399	1-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
6	18038	1-9999	1	PC	LED-EINSATZ 24V	LED BOARD 24V	INSERTO LED	INSERTION LED
7	21041	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
8	21040	1-9999	1	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
9	23204	1-9999	1	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
10	21776	1-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
11	137535	1-123	1	PC	STECKER 24V	PLUG 24V	CLAVIJA 24V	FICHE 24V
11	129998	124-9999	1	PC	STECKER 24V	PLUG 24V	CLAVIJA 24V	FICHE 24V
12	102639	1-9999	2	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
13	4263	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	4828	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	5192	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
16	96510	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
17	96509	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
18	4293	1-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	4829	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	5151	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	96512	1-9999	2	PC	SCHALENVERSCHRAUBUNG	THREADED CONNECTOR	ATORNILLAMIENTO	RACCORD A VIS A COQUILLE
22	113214	1-9999	0,40	M	TANKSCHLAUCH	TANK HOSE	TUBO FLEXIBLE GASOLINA	TUYAU D'ESSENCE
23	51531	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
24	51530	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
25	97254	1-9999	1	PC	VERTEILERROHR	DISTRIBUTOR PIPE	TUBO DE DISTRIBUCIÓN	TUYAU DISTRIBUTEUR
26	7166	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
27	9530	1-9999	1	PC	ANSCHWEISS-NIPPEL	WELD-ON FITTING	BOQUILLA ROSCADA DE SOLDAR	NIPPLE A SOUDER
28	4218	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5271	1-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
30	5602	1-9999	8	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
31	40090	1-9999	16	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
32	142538	1-9999	16	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
33	3306	1-9999	32	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.50.05 / 00 164750	*Benennung:* **1800L - EINSPRÜHEN (STANDARD)** *Designation:* **1800L - SPRAYING (STANDARD)** *Denominación:* **1800L - SIST.DE PULVER.(ESTAN)** *Dénomination:* **1800L - SYS.ARROSAGE(STANDARD)**	**16/03/2020** **Seite 580**	WIRTGEN

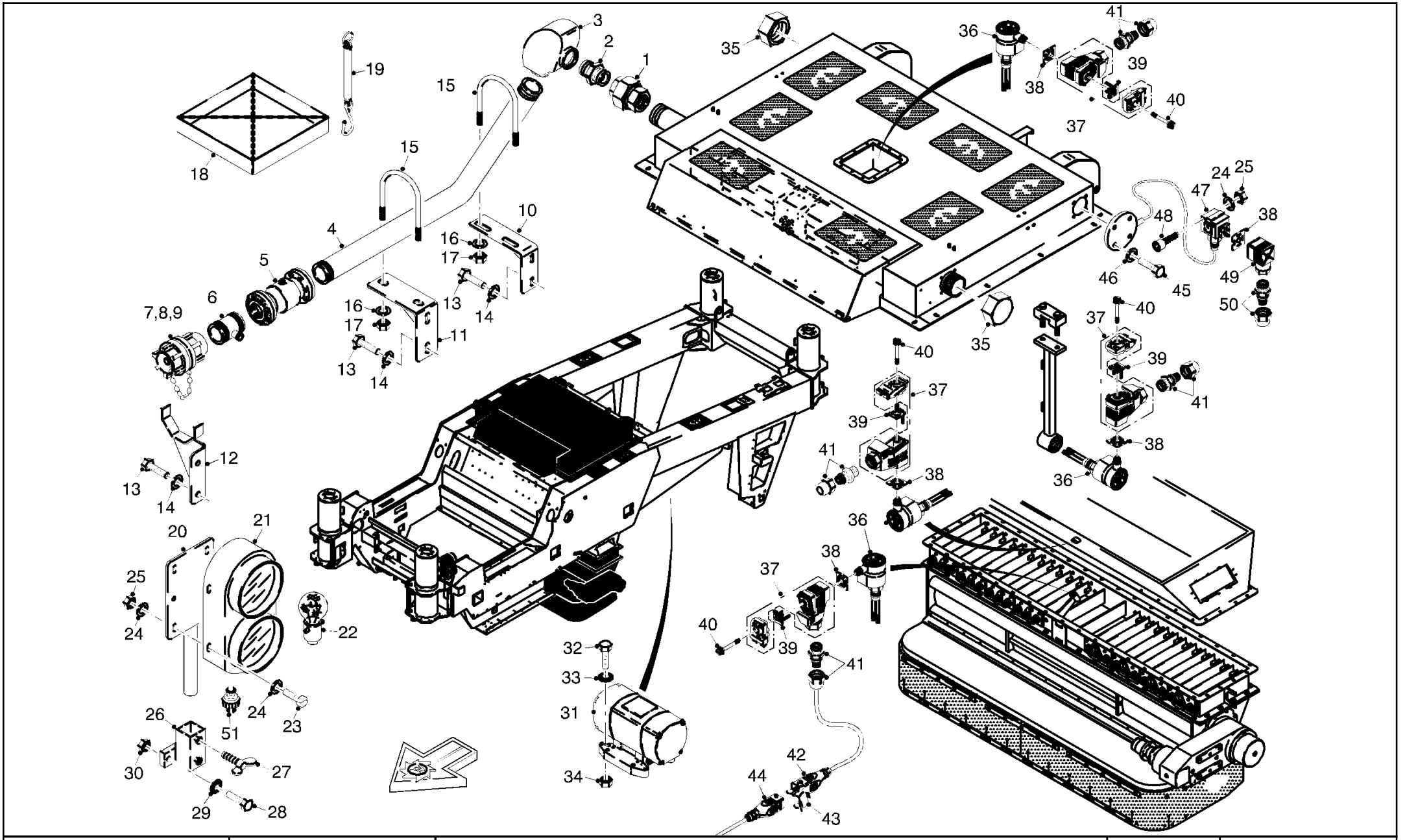
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	10099	1-9999	30,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
35	147733	1-9999	16	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
36	97248	1-103	16	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
36	184789	104-9999	16	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
37	7889	1-9999	16	PC	FEDERSTECKER	SPRING PIN	VARILLA DE MUELLE	BOULON DE RESSORT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.01 / 00 172852	*Benennung:* **ANBAUT./ABDECK. CHASSIS KALK** *Designation:* **ANC.PARTS/COVERS CHASSIS LIME** *Denominación:* **COMP.AUX./CUBIERTAS CHASIS CAL** *Dénomination:* **ELEM.RAPP./REC. CHASSIS CHAUX**	**16/03/2020** **Seite 582**

WIRTGEN

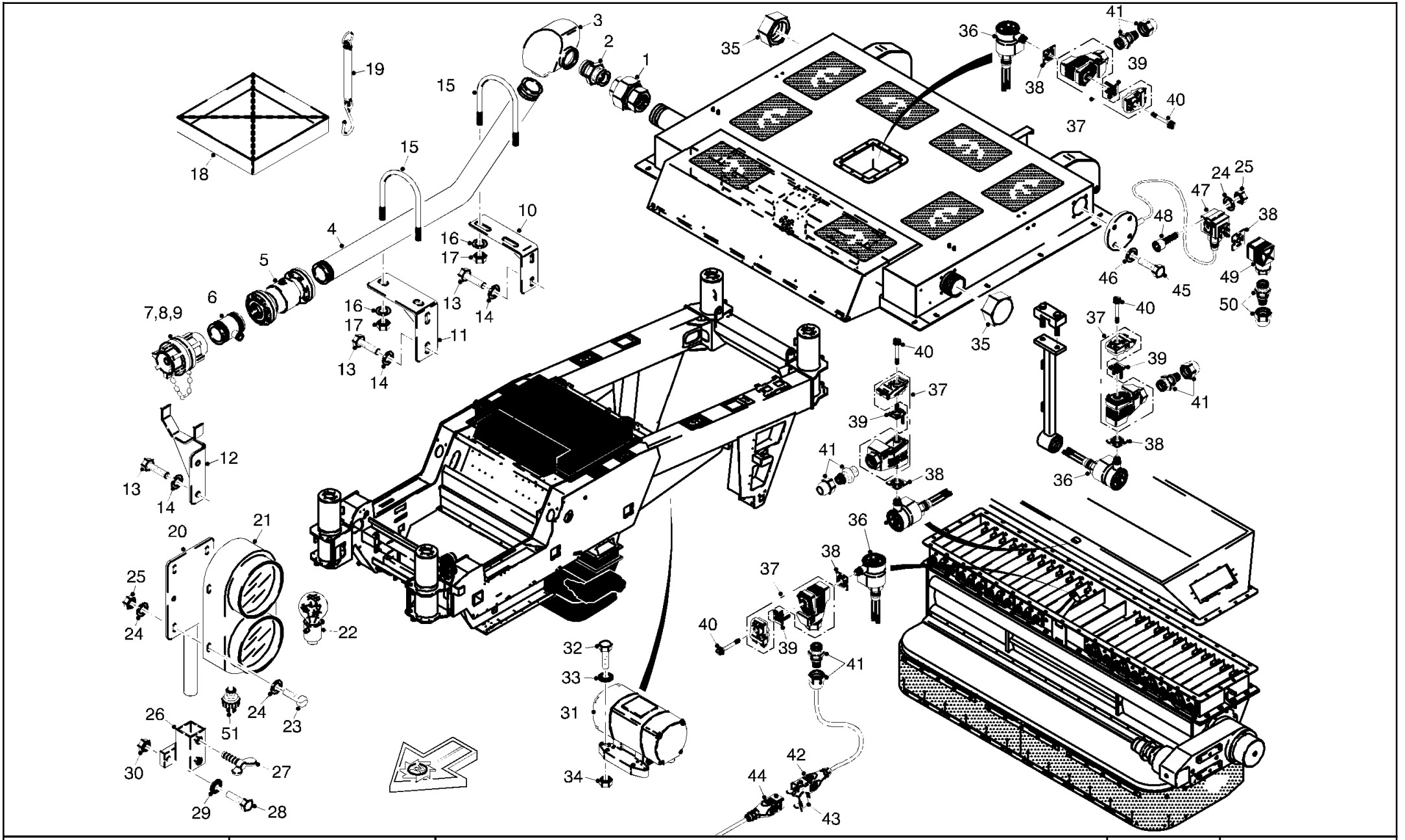
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2209185	23-9999	1	PC	CHASSIS	CHASSIS	CHASIS	CHÂSSIS
2	161863	23-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
3	4262	23-9999	7	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	4828	23-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	52363	23-9999	1	PC	DICHTUNGSMASSE	SEALANT	PASTA PARA JUNTAS	MATÉRIAU D'ÉTANCHÉITÉ
6	105274	23-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
7	105274	23-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
8	4218	23-9999	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	5275	23-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	167053	23-9999	1	PC	WERKZEUGKASTEN	TOOL BOX	CAJA DE HERRAMIENTAS	COFFRE Á OUTILS
11	5269	23-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	119374	23-9999	2	PC	GLEITPLATTE	SLIDING PLATE	PLACA DE DESLIZAMIENTO	PLAQUE DE GLISSEMENT
13	6068	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	167109	23-9999	1	PC	TÜR	DOOR	PUERTA	PORTE
15	159157	23-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
16	4179	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5206	23-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	5210	23-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
19	34867	23-9999	2	PC	RIEGELVERSCHLUSS	LATCH CLOSING	CIERRE	SERRURE VERROU
20	35295	23-9999	2	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
21	21281	23-9999	4,00	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
22	167632	23-9999	8	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.02 / 00 172853	*Benennung:* **STREUVORR. BEFÜLLUNG/ÜBERWACH.** *Designation:* **STREW DEVICE-FILLING/CONTROLS** *Denominación:* **DISTR.GRAVILLA-RELLENO/CONTROL** *Dénomination:* **DISP.D'EPAND.-REMPLISS./CONTR.**	**16/03/2020** **Seite 584**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	105338	23-9999	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
2	136267	23-9999	1	PC	ROHRDOPPELNIPPEL	TWIN PIPE NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE DE TUBO	RACCORD DOUBLE À VIS
3	106998	23-9999	1	PC	ROHRBOGEN	PIPE BEND	TUBO ANGULAR	COUDE DE TUYAU
4	107380	23-9999	1	PC	FÖRDERROHR	CONVEYOR PIPE	TUBO TRANSPORTADOR	TUBE DE TRANSPORT
5	128067	23-9999	1	PC	PNEUMATIK-VENTIL	PNEUMATIC VALVE	VALVULA NEUMATICO	SOUPAPE PNEUMATIQUE
6	151986	23-9999	1	PC	MESSSTAB	MEASURING STAFF	VARILLA INDICADORA	JAUGE
7	84382	23-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
8	84383	23-9999	1	PC	ÜBERGANGSSTÜCK	TRANSITION PIECE	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
9	17692	23-9999	1	PC	BLINDKUPPLUNG	BLIND COUPLING	ACOPLAMIENTO CIEGO	FAUX ACCOUPLEMENT
10	155017	23-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
11	114127	23-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
12	114421	23-9999	1	PC	SCHLAUCHHALTER	HOSE FASTENER	FIJACIÓN DE TUBO FLEXIBLE	FIXATION TUYAU FLEXIBLE
13	4260	23-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
14	4828	23-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	67072	23-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
16	4829	23-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	5151	23-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	106697	23-9999	1	PC	WIEGEBLECH	PLATE	CHAPA PARA PESAR	PLAQUE DE PESAGE
19	108270	23-9999	1	PC	FEDERWAAGE	SPRING-BALANCE	BALANZA DE MUELLE	BALANCE A RESSORT
20	107647	23-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
21	109411	23-9999	1	PC	SIGNALLEUCHTE	SIGNAL LAMP	LÁMPARA DE SENAL	FEU DE SIGNALISATION
22	7079	23-9999	2	PC	GLÜHBIRNE 24V	BULB 24V DC	BOMBILLA	AMPOULE ELECTRIQUE
23	8216	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	5801	23-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
25	5809	23-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	35797	23-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
27	9879	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	4221	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	5271	23-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
30	5269	23-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	105361	23-9999	1	PC	AUSSENRÜTTLER	EXTERNAL VIBRATOR	VIBRADOR EXTERIOR	VIBREUR EXTERIEUR
32	4266	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	5197	23-9999	4	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT

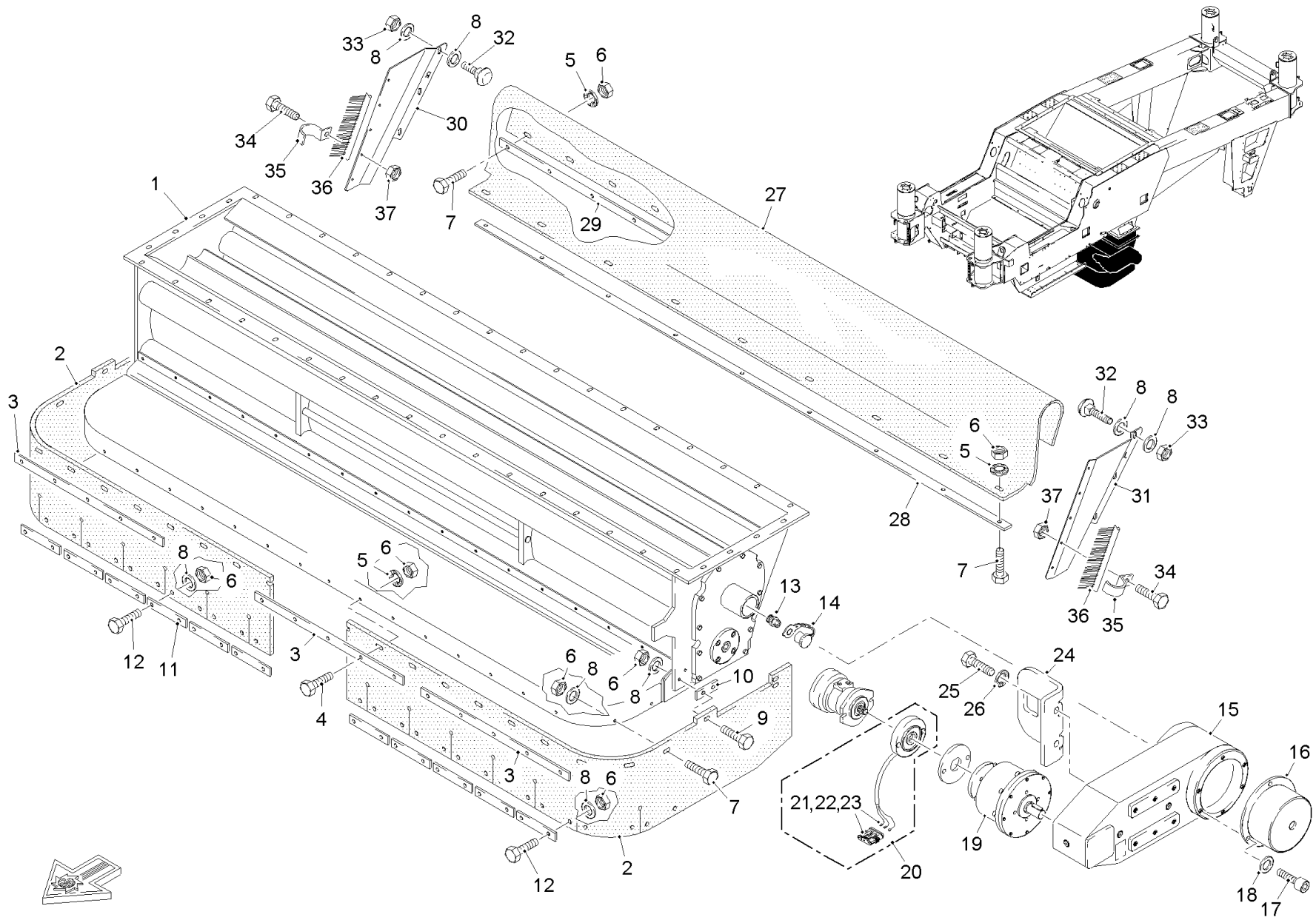


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.02 / 00 172853	*Benennung:* **STREUVORR. BEFÜLLUNG/ÜBERWACH.** *Designation:* **STREW DEVICE-FILLING/CONTROLS** *Denominación:* **DISTR.GRAVILLA-RELLENO/CONTROL** *Dénomination:* **DISP.D'EPAND.-REMPLISS./CONTR.**	**16/03/2020** **Seite 586**

WIRTGEN

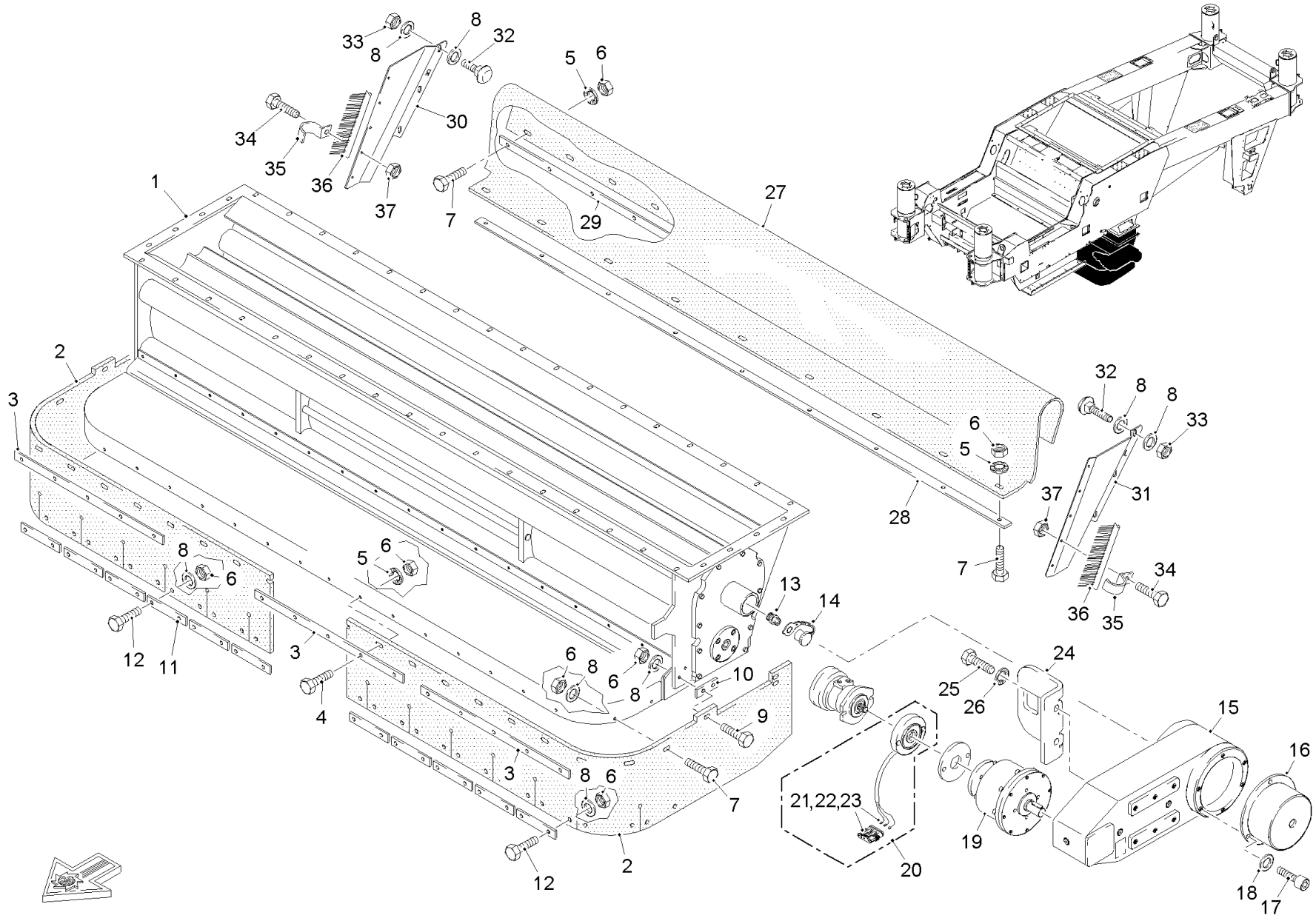
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	5192	23-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
35	105775	23-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
36	113661	23-9999	4	PC	ENDSCHALTER	LIMIT SWITCH	INTERRUPTOR DE FIN DE CARRERA	INTERRUPTEUR DE FIN DE COURSE
37	36399	23-9999	4	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
38	21041	23-9999	5	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
39	18038	23-9999	4	PC	LED-EINSATZ 24V	LED BOARD 24V	INSERTO LED	INSERTION LED
40	21040	23-9999	4	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
41	21990	23-9999	4	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
42	20135	23-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
43	27406	23-9999	1	PC	SICHERUNGSBÜGEL	SECURITY CLIP	ESTRIBO DE SEGURIDAD	CIRCLIP
44	20136	23-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
45	4302	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	5131	23-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	128066	23-9999	1	PC	DRUCKSCHALTER	PRESSURE SWITCH	INTERRUPTOR DE PRESIÓN	INTERRUPTEUR À PRESSION
48	58916	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
49	10187	23-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE	FEMALE PLUG	CAJA CONDUCTOR	PRISE DE COURANT CONDUITE
50	6912	23-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
51	107697	23-9999	3	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE

WIRTGEN



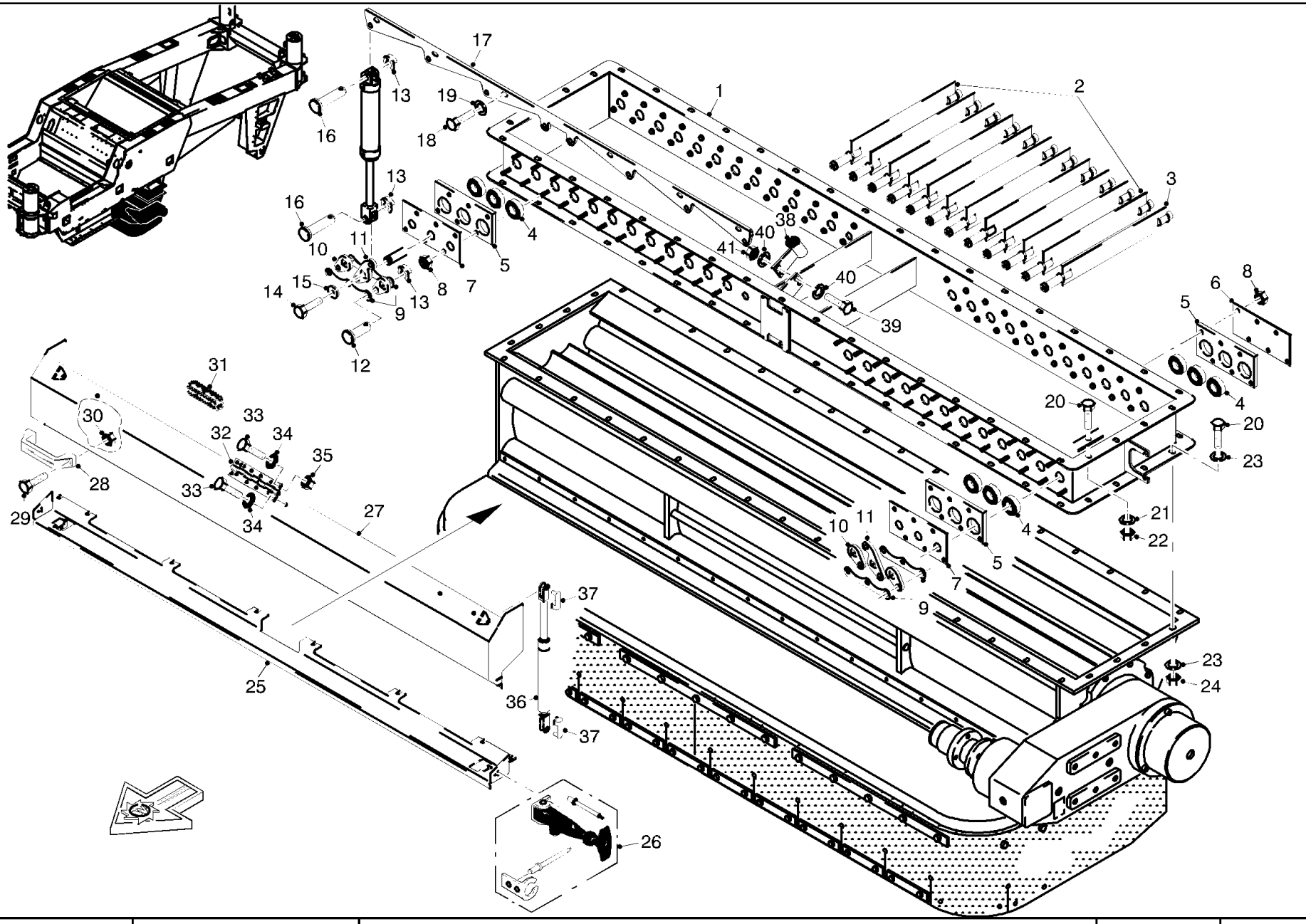
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.03 / 00 172854	*Benennung:* **STREUVORR.- ZELLENRADSCHLEUSE** *Designation:* **STREW DEV.-CELLUL.WHEEL SLUICE** *Denominación:* **ESCLUSA DE RUEDA CALULAR** *Dénomination:* **ECLUSE A ROUES A GODETS**	**16/03/2020** **Seite 588**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	152168	23-369	1	PC	ZELLENRADSCHLEUSE	CELL WHEEL SLUICE	ESCLUSA DE RUEDA CELULAR	ECLUSE A ROUES A GODETS
1	2145595	370-9999	1	PC	ZELLENRADSCHLEUSE	CELL WHEEL SLUICE	ESCLUSA DE RUEDA CELULAR	ECLUSE A ROUES A GODETS
2	162760	23-9999	2	PC	GUMMI	RUBBER	CAUCHO	CAOUTCHOUC
3	99169	23-9999	3	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
4	4264	23-9999	17	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	5197	23-9999	39	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
6	5193	23-9999	77	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	4264	23-9999	30	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	4828	23-9999	50	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	4266	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
10	42422	23-9999	2	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
11	108027	23-9999	13	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
12	4263	23-9999	26	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
13	8651	23-9999	3	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
14	11181	23-9999	3	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
15	56816	23-9999	1	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
16	109209	23-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
17	6074	23-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
18	5800	23-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	113922	23-9999	1	PC	GETRIEBE	GEARBOX	CAJA DE CAMBIOS	TRANSMISSION
20	167773	23-9999	1	PC	DREHIMPULSGEBER 24V	REVOLUTION SENSOR 24V	SENSOR IMPULSO DE GIRO 24V	CAPTEUR ROTATIF IMPULS.24V
21	139395	23-9999	1	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
22	139396	23-9999	3	PC	STIFT-KONTAKT	PIN CONTACT	CONTACTO	CONTACT
23	146422	23-9999	1	PC	GUMMITÜLLE	RUBBER SPOUT	BOQUILLA DE GOMA	DOUILLE EN CAOUTCHOUC
24	162687	23-9999	1	PC	DREHMOMENTSTÜTZE	TORQUE LINK	APOYO TORCOMETRO	SUPPORT COUPLE ROTATION
25	4300	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
26	5129	23-9999	2	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
27	162762	23-9999	1	PC	ABDECKGUMMI	COVERING RUBBER	GOMA COBERTERA	CAOUTCHOUC DE RECOUVREMENT
28	162759	23-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
29	162758	23-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
30	167352	23-9999	1	PC	ABDECKUNG RECHTS	COVER, RIGHT SIDE	CUBIERTA	COUVERCLE
31	167351	23-9999	1	PC	ABDECKUNG LINKS	COVER, LEFT SIDE	CUBIERTA	COUVERCLE
32	163294	23-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



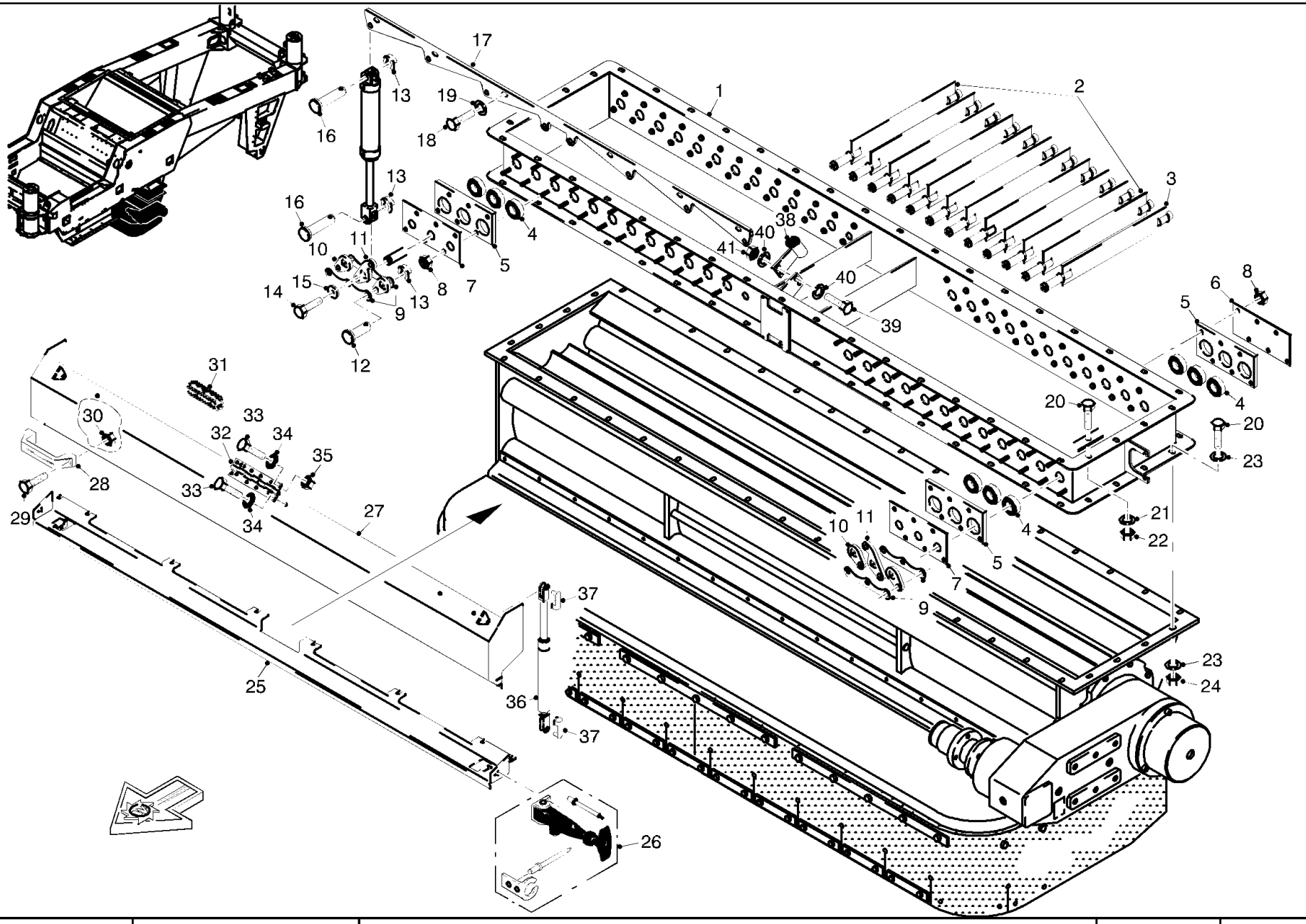
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.03 / 00 172854	*Benennung:* **STREUVORR.- ZELLENRADSCHLEUSE** *Designation:* **STREW DEV.-CELLUL.WHEEL SLUICE** *Denominación:* **ESCLUSA DE RUEDA CALULAR** *Dénomination:* **ECLUSE A ROUES A GODETS**	**16/03/2020** **Seite 590**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	5192	23-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
34	5940	23-9999	10	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	16250	23-9999	10	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
36	161049	23-9999	2	PC	BÜRSTENLEISTE	BRUSH STRIP	LISTON ESCOBA	BARRETTE DE BALAI
37	5810	23-9999	10	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.04 / 00 172855	*Benennung:* **STREUVORRICHTUNG KALK-ZEMENT** *Designation:* **STREW DEVICE LIME-CEMENT** *Denominación:* **DISP.DISTRIB.CAL Y CEMENTO** *Dénomination:* **DISP.D'EPANDAGE-CHAUX/CIM.**	**16/03/2020** **Seite 592**	WIRTGEN

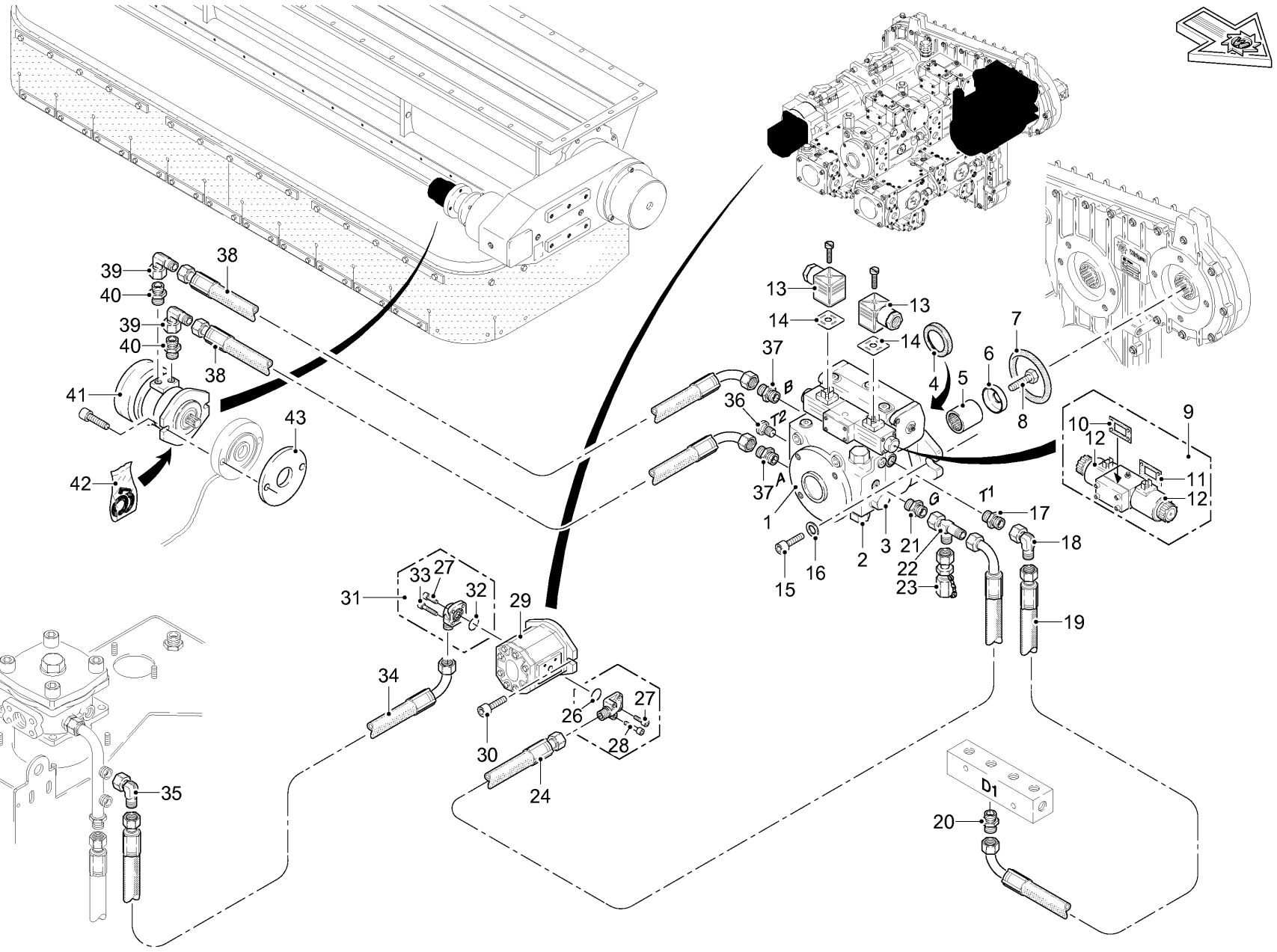
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	136626	23-9999	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
2	136684	23-9999	22	PC	KLAPPE	FLAP	COMPUERTA	TRAPPE
3	167329	23-9999	2	PC	KLAPPE	FLAP	COMPUERTA	TRAPPE
4	112314	23-9999	48	PC	RILLENKUGELLAGER	GROOVED BALL BEARING	RODAMIENTO RADIAL RÍGIDO	ROULEMENT RAINURE À BILLES
5	112102	23-9999	16	PC	LAGERFLANSCH	BEARING FLANGE	BRIDA DEL COJINETE	BRIDE SUPPORT
6	112207	23-9999	8	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
7	112202	23-9999	8	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
8	5269	23-9999	96	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	112201	23-9999	16	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
10	111704	23-9999	16	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
11	111691	23-9999	8	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
12	112222	23-9999	24	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
13	112298	23-9999	40	PC	SICHERUNGSBLECH	LOCKING SHEET	CHAPA DE SEGURIDAD	TÔLE D'ARRÊT
14	4180	23-9999	24	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	109013	23-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	112221	23-9999	16	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
17	136714	23-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
18	4219	23-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	51957	23-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	4220	23-9999	84	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
21	51958	23-9999	42	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
22	5267	23-9999	42	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	5275	23-9999	84	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	5268	23-9999	42	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
25	162686	23-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
26	13250	23-9999	2	PC	HAUBENHALTER KPL.	BRACKET, COMPL.	SUJETA-CAPOT CPL.	SUPPORT DE CAPOT
27	162763	23-9999	1	PC	HAUBE	HOOD	GANCHO	CROCHET
28	57480	23-9999	2	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE
29	5941	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
30	46115	23-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	21281	23-9999	2,50	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
32	159157	23-9999	3	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
33	4178	23-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.04 / 00 172855	*Benennung:* **STREUVORRICHTUNG KALK-ZEMENT** *Designation:* **STREW DEVICE LIME-CEMENT** *Denominación:* **DISP.DISTRIB.CAL Y CEMENTO** *Dénomination:* **DISP.D'EPANDAGE-CHAUX/CIM.**	**16/03/2020** **Seite 594**	WIRTGEN

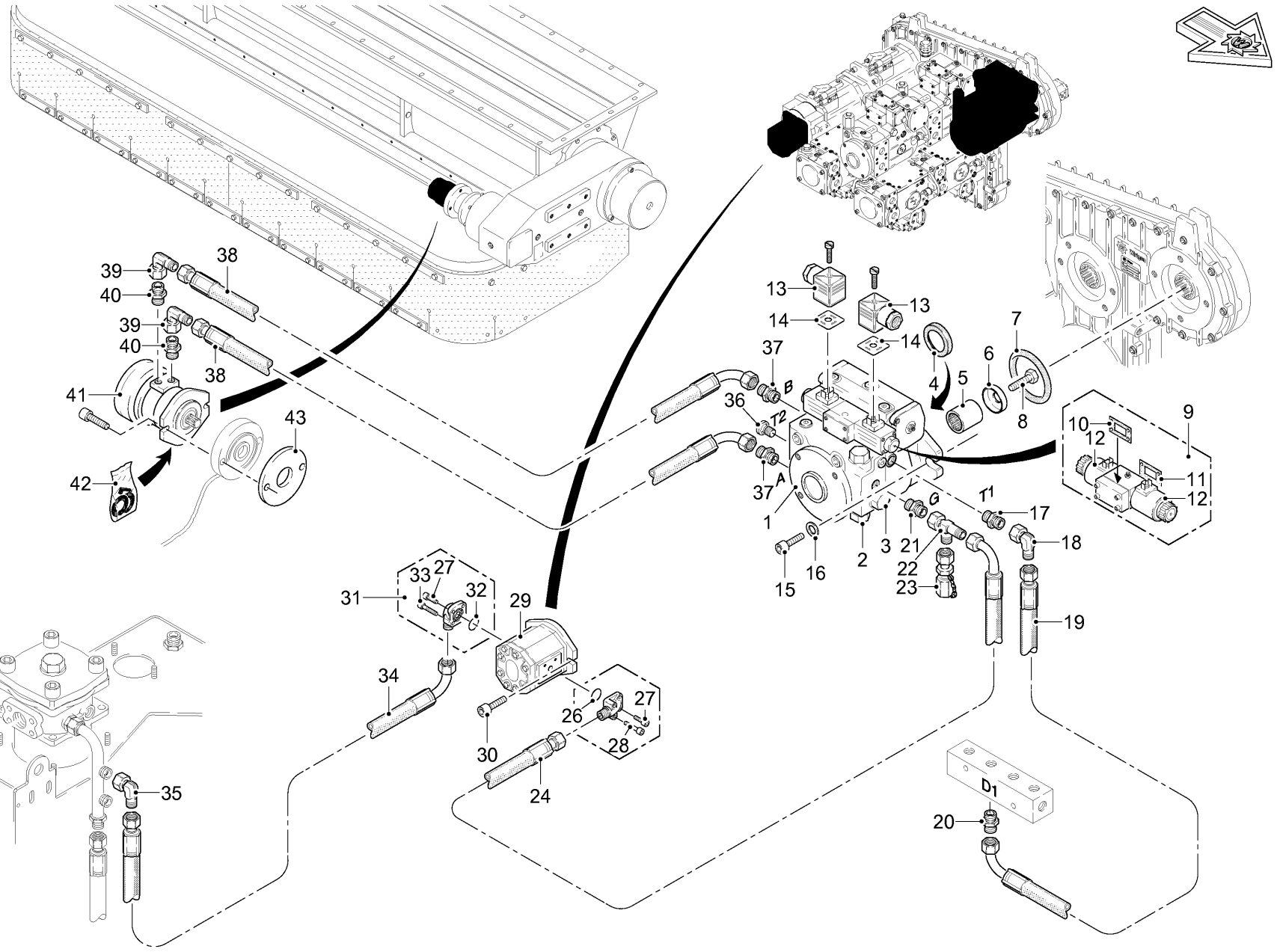
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	5208	23-9999	12	PC	SCHNORRSCHEIBE	SCHNORR TOOTH LOCK WASHER	ARANDELA DE RESORTE	RONDELLE RESSORT
35	12247	23-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	112458	23-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
37	3281	23-9999	4	PC	ES-BOLZEN	PIN CLIP	PERNO CON DISP. DE BLOQUEO	BOULON AVEC DISP. BLOC.
38	182089	9999-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
39	4180	9999-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
40	51957	9999-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
41	12247	9999-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.05 / 00 172856	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**STREUVORR.ANTRIEB ZELLENRAD I** **STREW DEV.DRIVE CELLUL WHEEL I** **DISTR.GRAV.ACC.-ESCLUS.RUEDA I** **DISP.D'EPAND.-ENTR.ROUE GODE I**	**16/03/2020** **Seite 596**	WIRTGEN

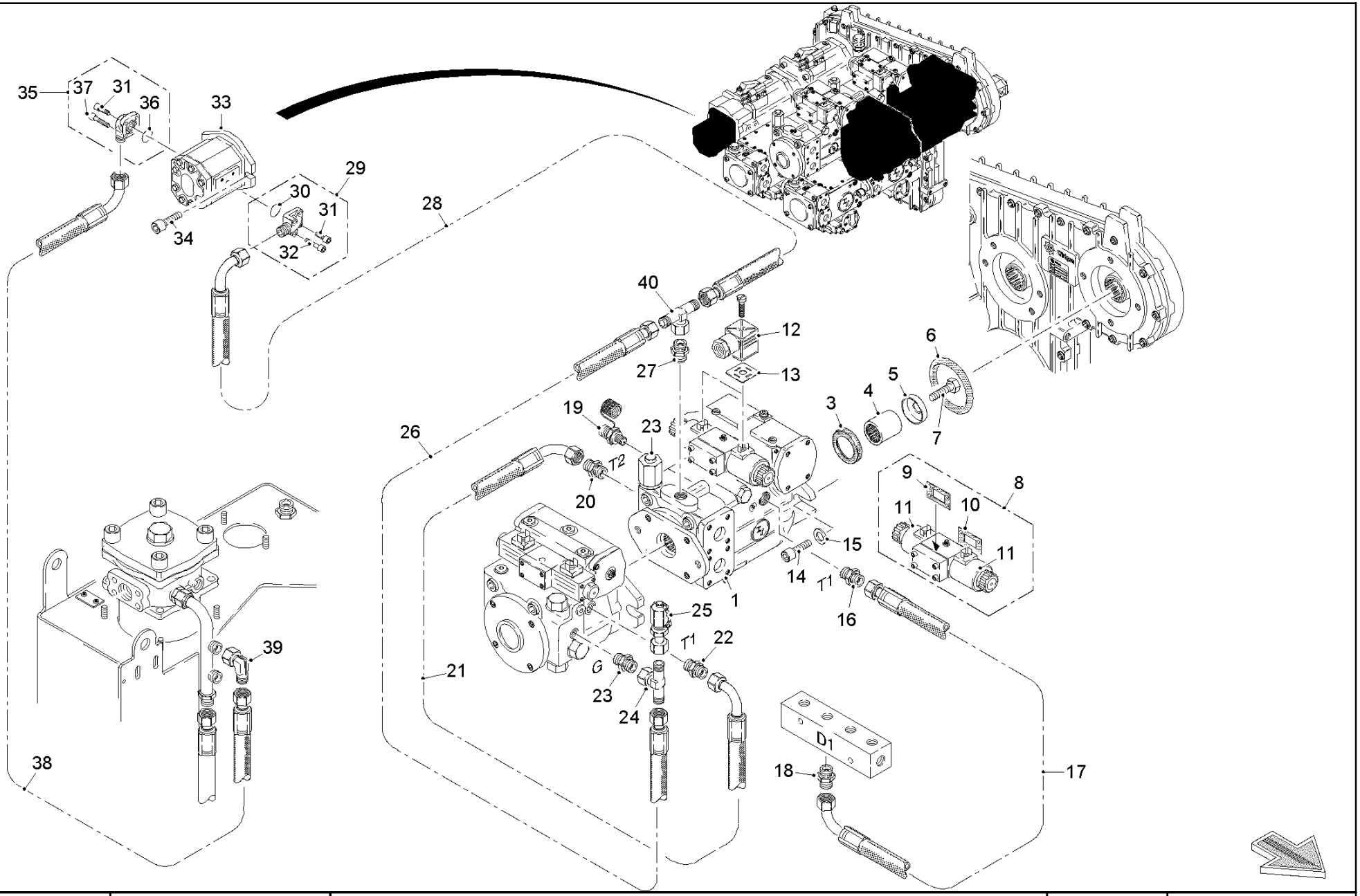
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	138911	23-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	92086	23-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
3	112060	23-9999	1	PC	SPEISEDRUCKVENTIL	FEEDING PRESSURE VALVE	VÁLVULA PRESIÓN ALIMENTACIÓN	SOUPAPE DE PRESSION REMPLISSA.
4	95832	23-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
5	41335	23-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
6	97215	23-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	63608	23-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
8	4179	23-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
9	138915	23-277	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
9	2063254	278-9999	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
10	30584	23-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
11	30585	23-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
12	138888	23-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
13	131097	23-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
14	21041	23-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
15	4479	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	16584	23-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	9087	23-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
18	1116	23-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
19	1651	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
20	2761	23-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
21	3551	23-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	3929	23-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
23	4646	23-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
24	108264	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
25	7257	23-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
26	10917	23-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
27	10895	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
28	6078	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.05 / 00 172856	*Benennung:* **STREUVORR.ANTRIEB ZELLENRAD I** *Designation:* **STREW DEV.DRIVE CELLUL WHEEL I** *Denominación:* **DISTR.GRAV.ACC.-ESCLUS.RUEDA I** *Dénomination:* **DISP.D'EPAND.-ENTR.ROUE GODE I**	**16/03/2020** **Seite 598**

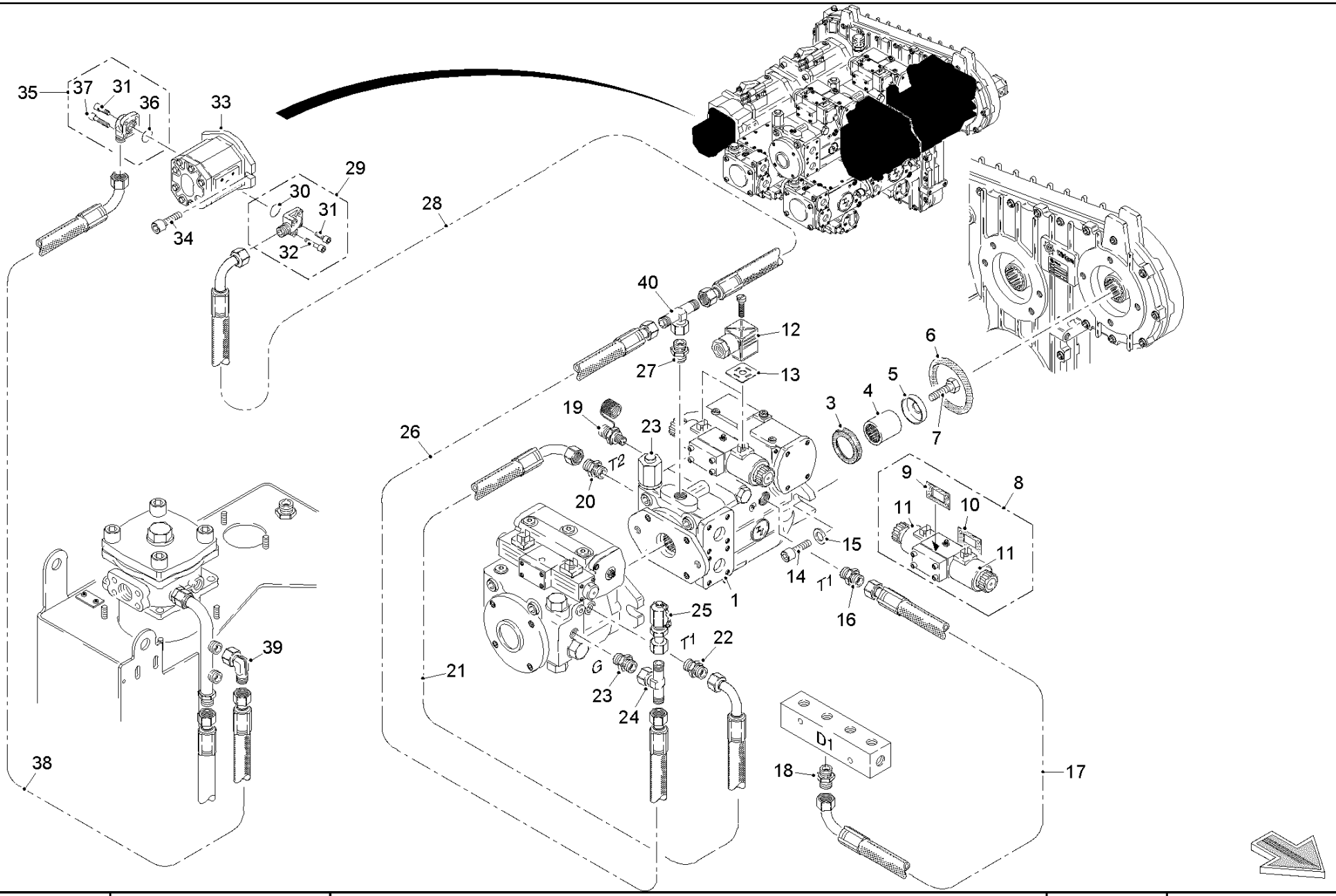
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
29	92768	23-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
30	4417	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
31	11062	23-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
32	10894	23-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
33	6112	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
34	16039	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
35	1119	23-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
36	12119	23-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
37	50977	23-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
38	167140	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	3992	23-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
40	3547	23-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
41	19998	23-9999	1	PC	HYDRAULIKMOTOR	HYDRAULIC MOTOR	MOTOR HIDRÁULICO	MOTEUR HYDRAULIQUE
42	23646	23-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
43	19997	23-9999	1	PC	DISTANZSCHEIBE	SPACER WASHER	DISCO DE DISTANCIA	RONDELLE D'ÉCARTEMENT
44	4472	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



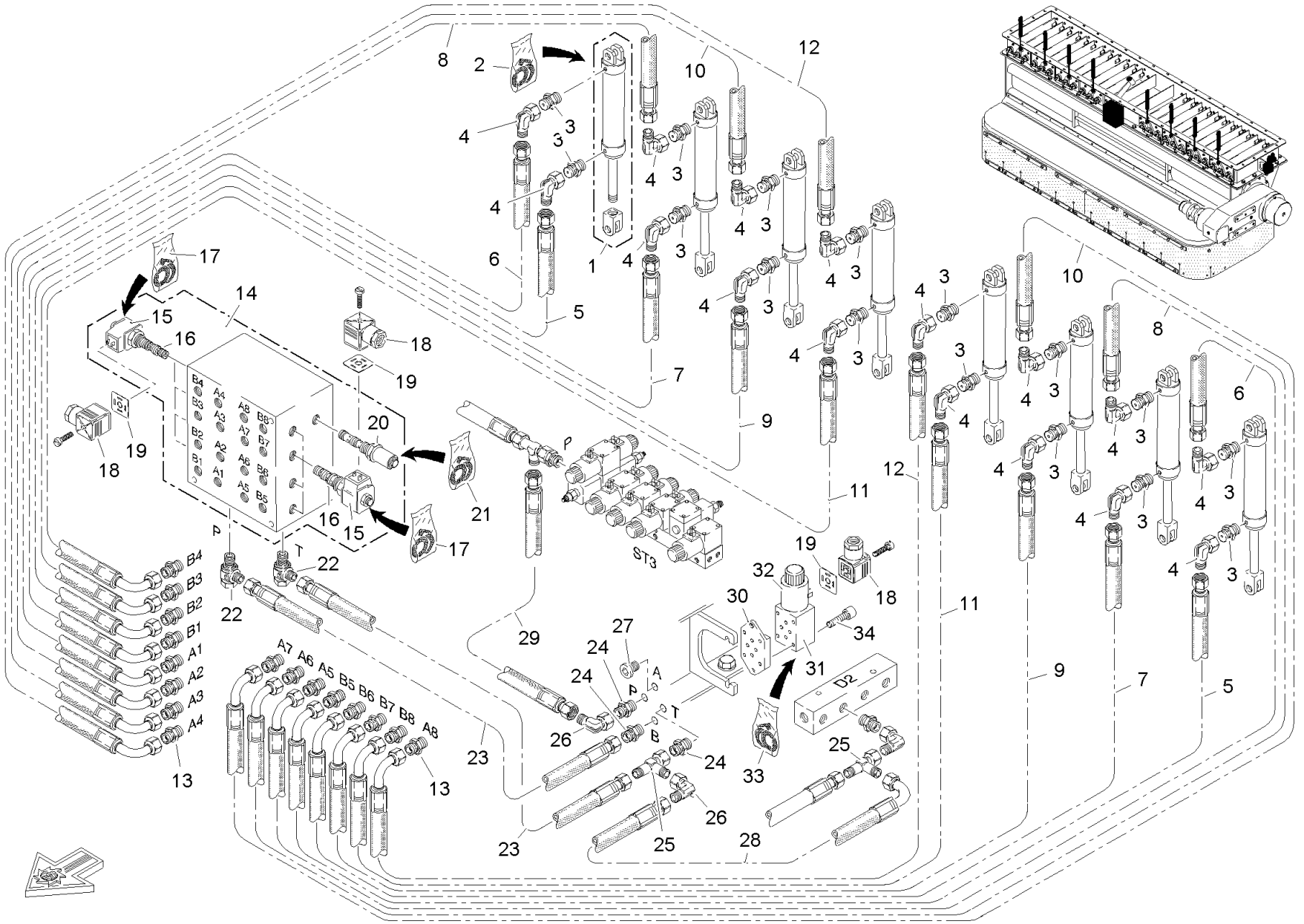
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.06 / 00 172857	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**STREUVORR.ANTRIEB ZELLENRAD II** **STREW DEV.DRIVE CELL.WHEEL II** **DISTR.GRAV.ACC.-ECLUS.RUEDA II** **DISP.D'EPAND.ROUE GODE. II**	**16/03/2020** **Seite 600**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	138907	23-32	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
1	167484	33-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
2	92084	23-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
3	87708	23-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
4	50432	23-9999	1	PC	PROFILBUCHSE	PROFILED BUSH	CASQUILLO PERFILADO	DOUILLE PROFILEE
5	97215	23-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	13391	23-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
7	7856	23-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	138917	23-279	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
8	2063260	280-9999	1	PC	ANSTEUERGERÄT	AUTOMATIC CONTROLLER	APARATO DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE
9	30584	23-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
10	30585	23-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
11	138888	23-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
12	131097	23-9999	2	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
13	21041	23-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
14	4479	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
15	16584	23-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	2774	23-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
17	1651	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
18	2761	23-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
19	4571	23-9999	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
20	2774	23-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
21	8730	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
22	9087	23-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
23	3551	23-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
24	19567	23-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T
25	4646	23-9999	1	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
26	1645	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE



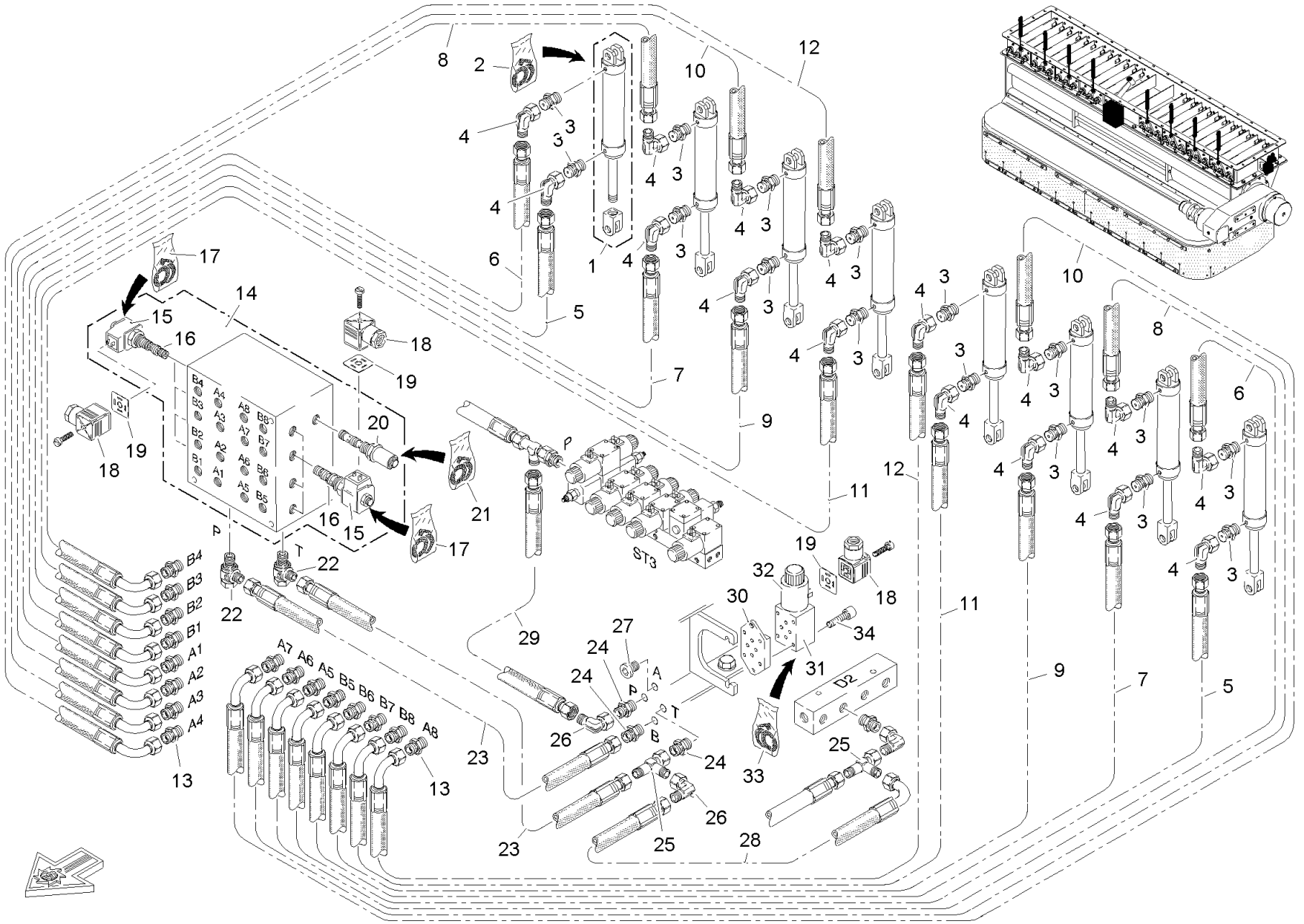
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.06 / 00 172857	*Benennung:* **STREUVORR.ANTRIEB ZELLENRAD II** *Designation:* **STREW DEV.DRIVE CELL.WHEEL II** *Denominación:* **DISTR.GRAV.ACC.-ECLUS.RUEDA II** *Dénomination:* **DISP.D'EPAND.ROUE GODE. II**	**16/03/2020** **Seite 602**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
27	1114	23-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
28	108264	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	7257	23-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
30	10917	23-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
31	10895	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
32	6078	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
33	92768	23-9999	1	PC	HYDRAULIKPUMPE	HYDRAULIC PUMP	BOMBA HIDRÁULICA	POMPE HYDRAULIQUE
34	4417	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
35	11062	23-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
36	10894	23-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
37	6112	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
38	16039	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
39	1119	23-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
40	3929	23-350	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
40	19567	351-9999	1	PC	EINSTELLBARE T-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE EQUAL TEE	RACOR EN T AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE T



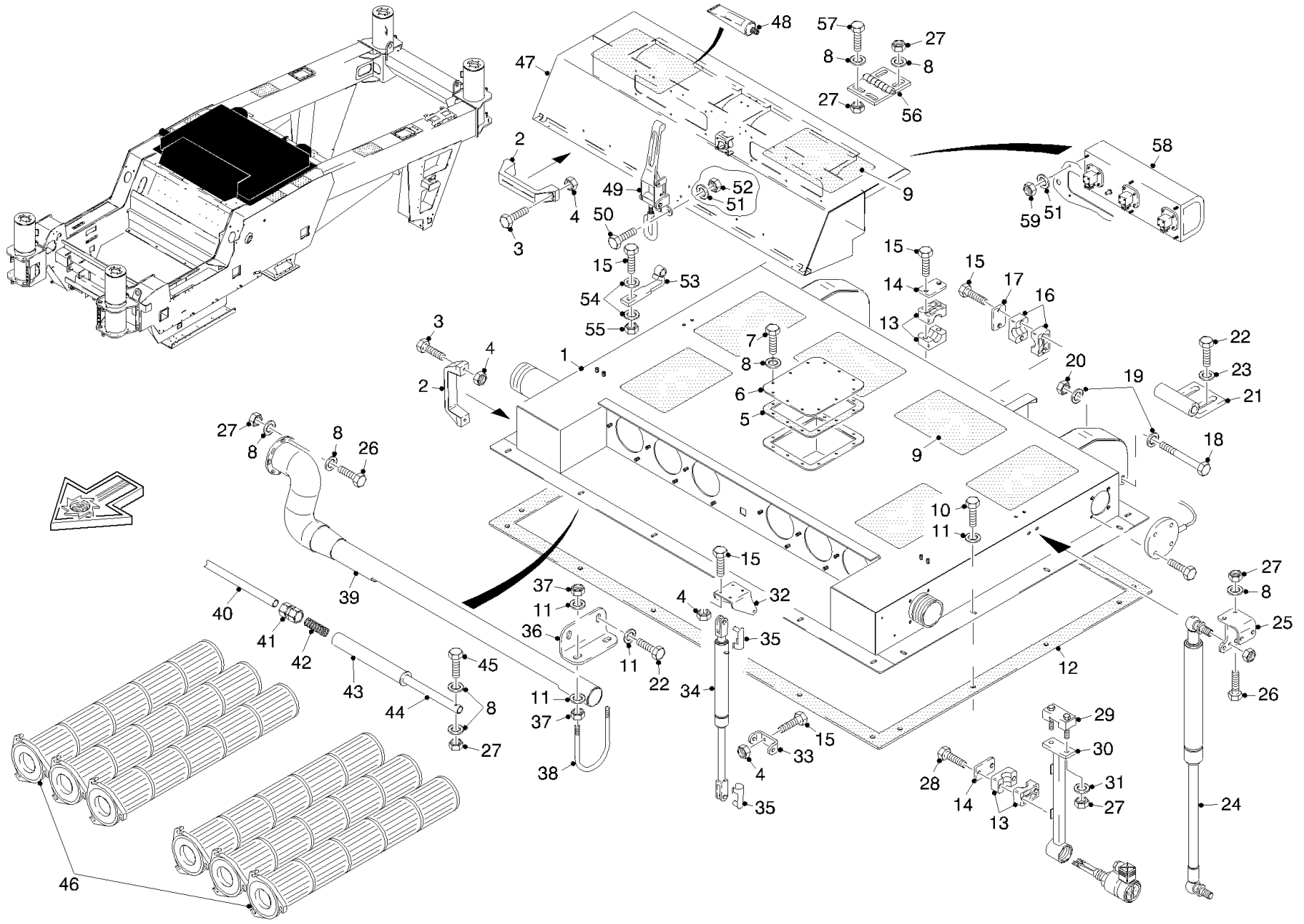
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.07 / 00 172858	*Benennung:* **STREUBREITENVERSTELLUNG** *Designation:* **ADJUSTABLE SPREADING WIDTH** *Denominación:* **ADJUSTABLE CORRED.ANCH.** *Dénomination:* **REGLABLE COUL.REGL.LARGEUR**	**16/03/2020** **Seite 604**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	112291	23-9999	8	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
2	115763	23-9999	8	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3	38476	23-9999	16	PC	DROSSELVERSCHRAUBUNG	THROTTLE CONNECTOR	RACOR DE ESTRANGULACIÓN	RACCORD A VIS D'ETRANGLEMENT
4	2888	23-9999	16	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
5	113012	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
6	113013	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	113014	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
8	113015	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
9	113016	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
10	113017	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
11	113018	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
12	113019	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
13	5930	23-9999	16	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
14	69897	23-219	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
14	2068128	220-9999	1	PC	STEUERBLOCK	CONTROL BLOCK	BLOQUE DE MANDO	BLOC DE COMMANDE
15	117640	23-219	8	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
15	177824	220-9999	8	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
16	73072	23-219	8	PC	HYDRAULIK-WEGEVENTIL	DIRECTIONAL VALVE	VALV.HIDR.DE DISTRIBUCION	DISTRIBUTEUR HYDRAULIQUE
16	2068135	220-9999	8	PC	BASISPATRONE	BASE CARTRIDGE	CARTUCHA BASICA	CARTOUCHE DE BASE
17	73604	23-9999	8	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
18	131097	23-9999	9	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
19	21041	23-9999	9	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
20	73073	23-219	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
20	177825	220-9999	1	PC	DRUCKREDUZIERVENTIL	PRESSURE REDUCTION VALVE	VALV.REDUCTORA PRESION	SOUPAPE REDUCT.PRESSION
21	73605	23-9999	1	SET	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
22	4974	23-9999	2	PC	WINKEL-SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO COUPLING,ONE-PIECE BOLT	RACOR BASCULANTE	RACCORD ORIENTABLE
23	1627	23-9999	2	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	1126	23-9999	3	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
25	3929	23-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.07 / 00 172858	*Benennung:* **STREUBREITENVERSTELLUNG** *Designation:* **ADJUSTABLE SPREADING WIDTH** *Denominación:* **ADJUSTABLE CORRED.ANCH.** *Dénomination:* **REGLABLE COUL.REGL.LARGEUR**	**16/03/2020** **Seite 606**	WIRTGEN

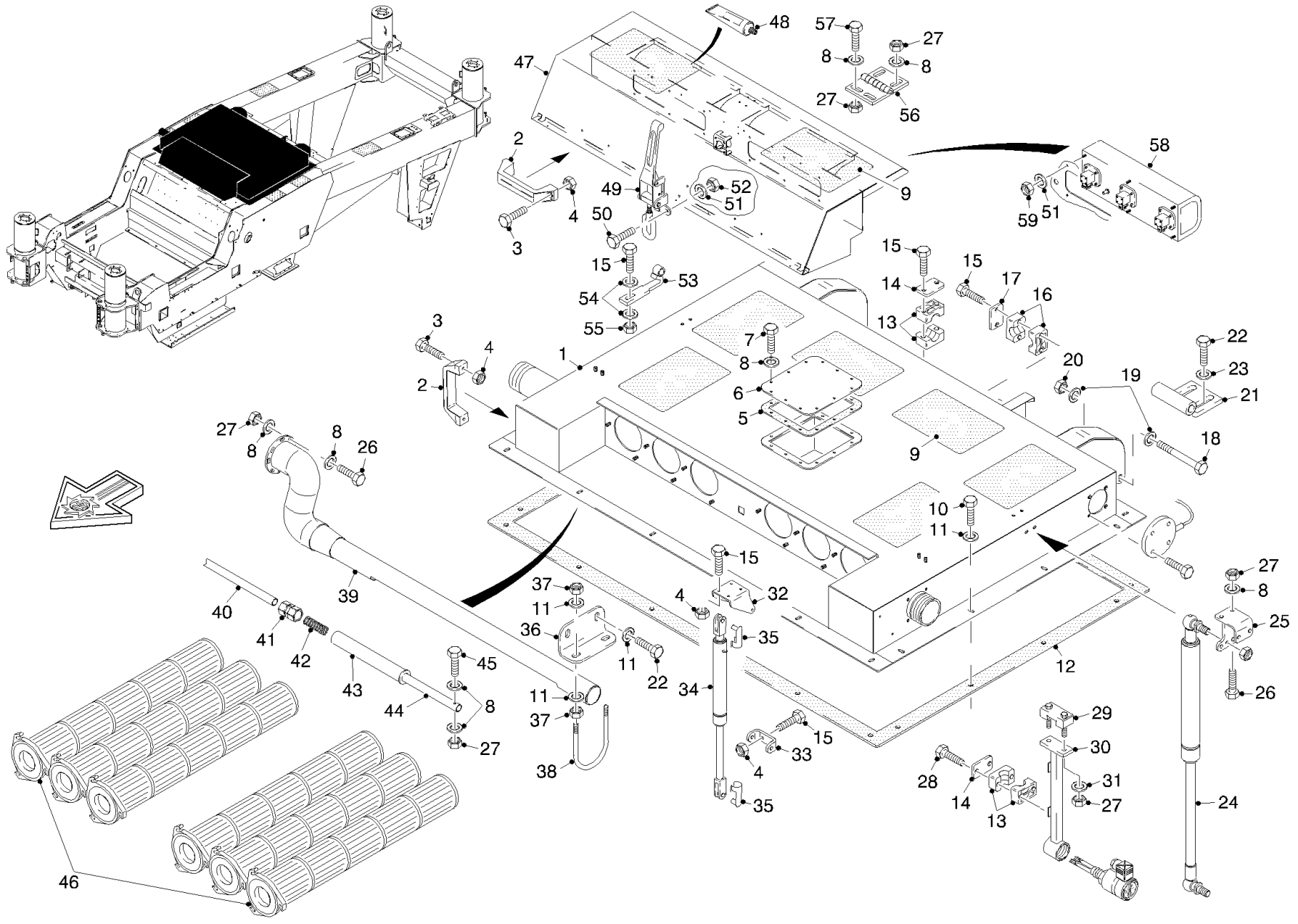
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
26	31428	23-9999	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
27	9922	23-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
28	80678	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
29	51322	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
30	3406	23-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
31	16460	23-269	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
31	2090178	270-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
32	18745	23-269	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
32	2090214	270-9999	1	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
33	19807	23-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
34	5942	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.08 / 00 172859	*Benennung:* **FILTER** *Designation:* **FILTER** *Denominación:* **FILTRO** *Dénomination:* **FILTRE**	**16/03/2020** **Seite 608**

WIRTGEN

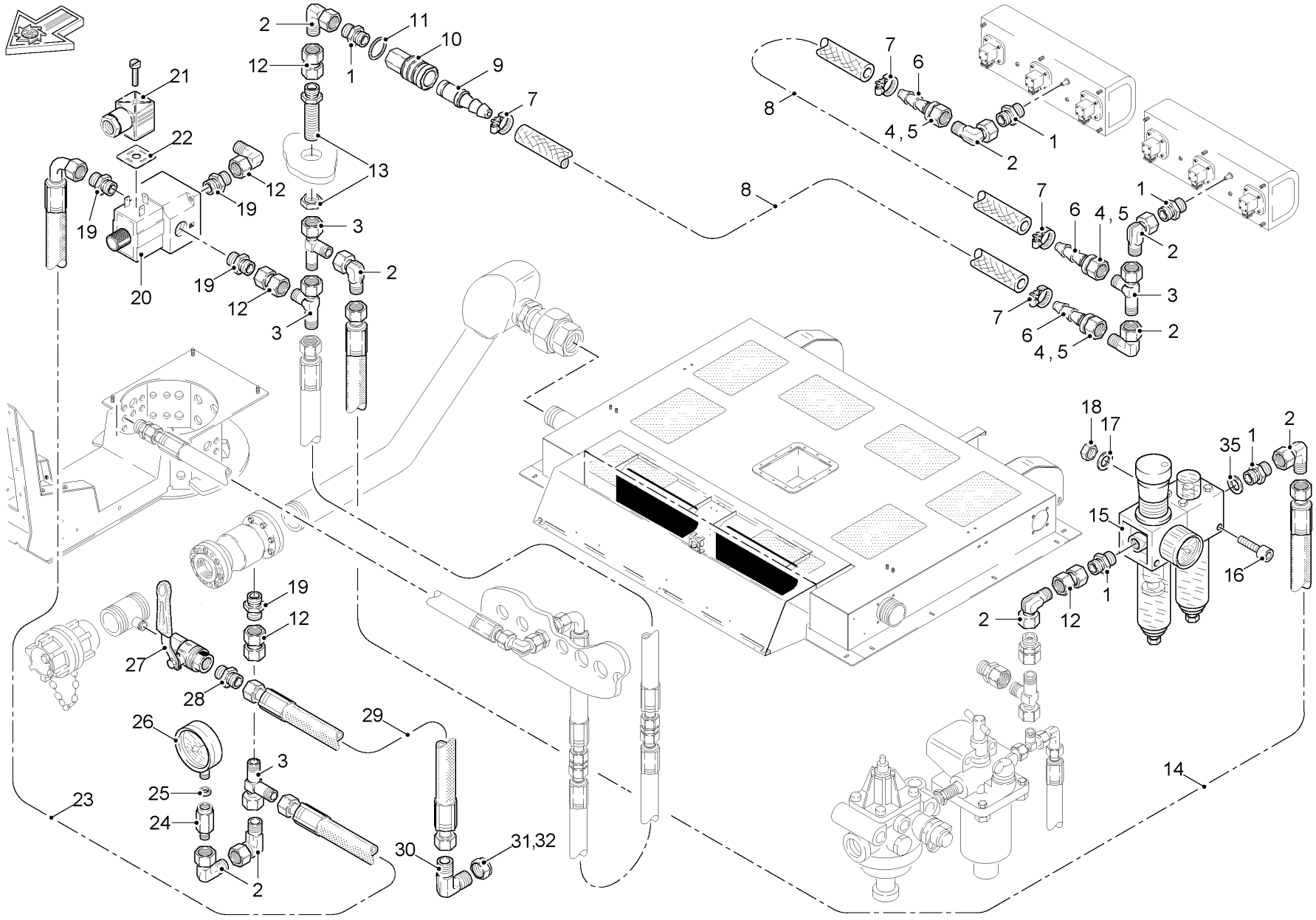
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	166882	23-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
2	57480	23-9999	4	PC	KUNSTSTOFFGRIFF	PLASTIC HANDLE	EMPUNADURA DE PLÁSTICO	POIGNEE PLASTIQUE
3	5941	23-9999	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
4	46115	23-9999	14	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	106633	23-9999	1	PC	DICHTGUMMI	SEALING RUBBER	JUNTA DE GOMA	JOINT ETANCHEITE CAOUTCHOUC
6	106047	23-9999	1	PC	BRENNTEIL	BURNT PART	PIEZA DE OXICORTE	PIECE DECOUPEE
7	4217	23-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
8	5275	23-9999	44	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	167632	23-9999	8	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE
10	4261	23-9999	20	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
11	5195	23-9999	26	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	151965	23-9999	1	PC	GUMMIDICHTUNG	RUBBER SEAL	JUNTA DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
13	4123	23-9999	5	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
14	4136	23-9999	5	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
15	5942	23-9999	17	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	4126	23-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
17	4127	23-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
18	4317	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
19	36126	23-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	5151	23-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	137903	23-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
22	4261	23-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
23	39994	23-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	36991	23-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
25	151968	23-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
26	4220	23-9999	16	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5269	23-9999	27	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
28	5941	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
29	167564	23-9999	1	PC	KLEMMHALTER	CLAMPING DEVICE	SOPORTE DE APRIETE	FIXATION DE SERRAGE
30	167447	23-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
31	5274	23-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	168382	23-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
33	153914	23-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.08 / 00 172859	*Benennung:* **FILTER** *Designation:* **FILTER** *Denominación:* **FILTRO** *Dénomination:* **FILTRE**	**16/03/2020** **Seite 610**

WIRTGEN

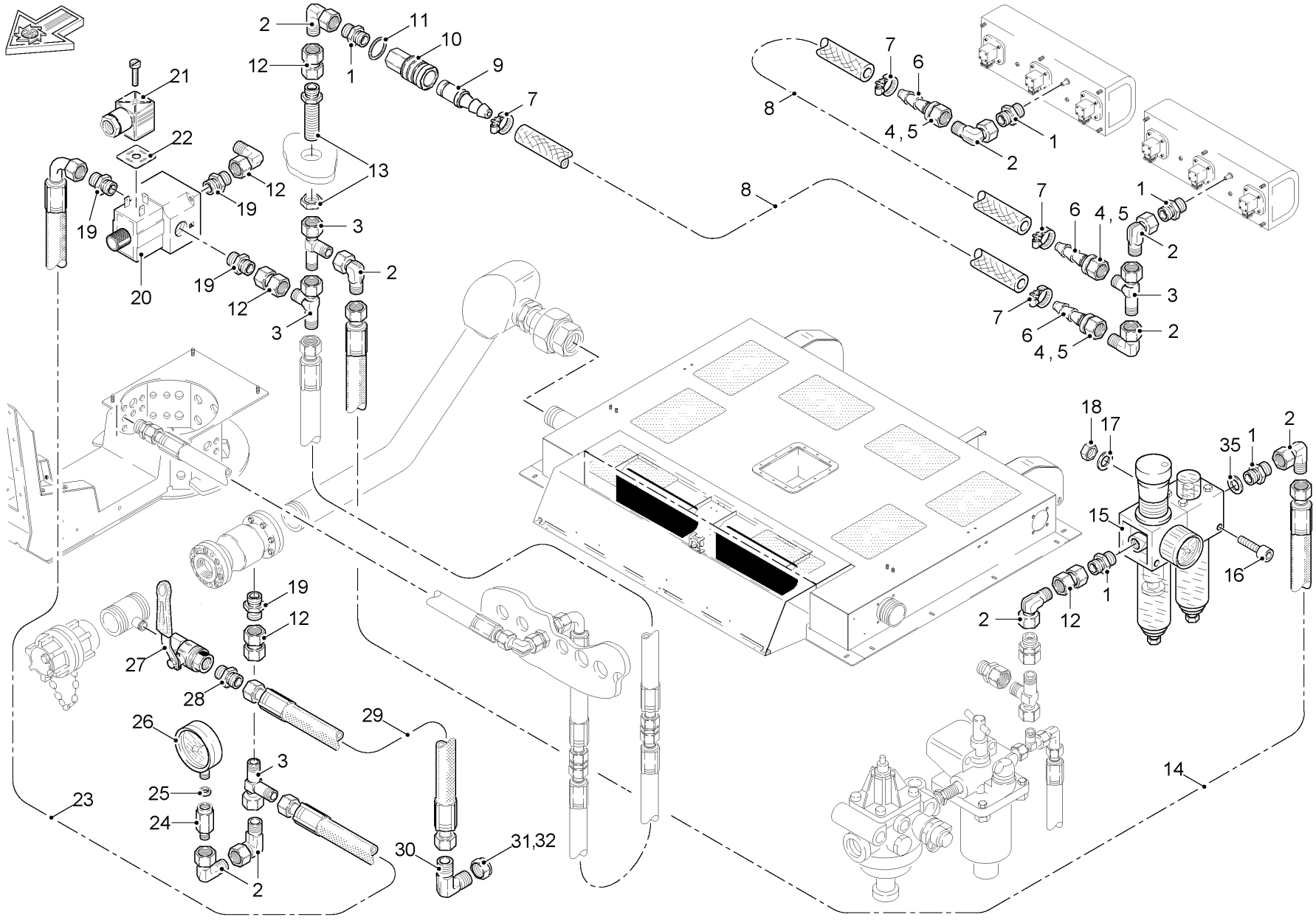
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	153588	23-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
35	19019	23-9999	4	PC	ES-BOLZEN	PIN CLIP	PERNO CON DISP. DE BLOQUEO	BOULON AVEC DISP. BLOC.
36	154181	23-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
37	5192	23-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
38	30539	23-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
39	153656	23-9999	1	PC	INNENROHR	INNER TUBE	TUBO INTERIOR	FÛT INTÉRIEUR
40	154688	23-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
41	117866	23-9999	1	PC	GERADE REDUZIERVERSCHRAUBUNG	STRAIGHT REDUCING COUPLING	RACOR DE REDUCCION	UNION DOUBLE DE REDUCTION
42	4110	23-9999	1	PC	DRUCKFEDER	COMPRESSION SPRING	MUELLE DE PRESIÓN	RESSORT DE PRESSION
43	114608	23-9999	1	PC	HAUBENSTÜTZE	SUPPORT FOR HOOD	APOYO CAPOT	SUPPORT DE CAPOT
44	114607	23-9999	1	PC	HAUBENSTÜTZE	SUPPORT FOR HOOD	APOYO CAPOT	SUPPORT DE CAPOT
45	4236	23-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	151416	23-9999	6	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
47	159050	23-9999	1	PC	HAUBE	HOOD	GANCHO	CROCHET
48	51183	23-9999	1	PC	KLEBER	ADHESIVE	ADHESIVO	COLLE
49	44801	23-9999	1	PC	EXZENTERVERSCHLUSS	FASTENING	CIERRE POR EXCÉNTRICA	FERMETURE A EXCENTRIQUE
50	4179	23-9999	3	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	5206	23-9999	15	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	5210	23-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
53	58474	23-9999	1	PC	GEGENHALTER	HOLDER-UP	CONTRASOPORTE	CONTRE-SUPPORT
54	5800	23-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
55	5810	23-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
56	78841	23-9999	2	PC	SCHRAUBSCHARNIER	FRAME JOINT FOR HOOD	BISAGRA PARA ATORNILLAR	CHARNIERE A VIS LAQUEE
57	4219	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
58	151717	23-9999	2	PC	DRUCKBEHÄLTER	PRESSURE TANK	DEPOSITO DE PRESION	RESERVOIR DE PRESSION
59	12247	23-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.09 / 00 172860	*Benennung:* **ABLUFTFILTER - REINIGUNGSVORR.** *Designation:* **FILTER - CLEANER** *Denominación:* **FILTRO - LIMPIADOR** *Dénomination:* **FILTER - NETTOYEUR**	**16/03/2020** **Seite 612**

WIRTGEN

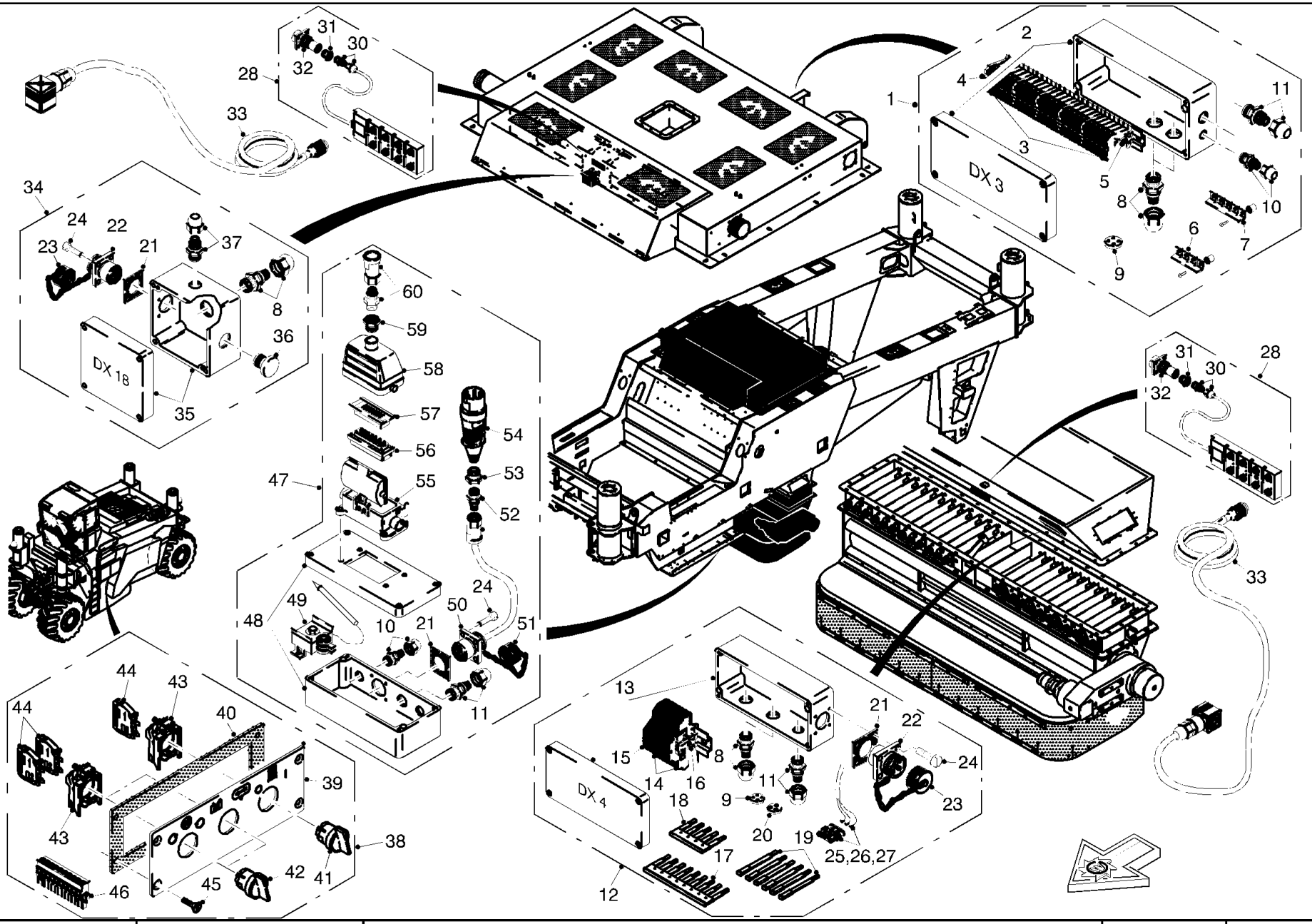
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	1126	23-9999	5	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
2	31428	23-9999	10	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
3	3929	23-9999	4	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
4	31446	23-9999	3	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
5	3800	23-9999	3	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
6	12419	23-9999	3	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
7	3286	23-9999	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
8	24553	23-9999	5,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
9	11282	23-9999	1	PC	STECKTÜLLE	PLUG SLEEVE	BOQUILLA ENCHUFABLE	CONNECTEUR FEMELLE
10	10920	23-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
11	29980	23-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
12	51005	23-9999	4	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
13	3928	23-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
14	18679	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
15	2240373	23-9999	1	PC	WARTUNGSEINHEIT	MAINTENANCE UNIT	UNIDAD ENTRETENIMIENTO	UNITE ENTRETIEN
16	58916	23-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
17	5801	23-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
18	5809	23-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
19	3622	23-9999	4	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	55897	23-9999	1	PC	MAGNETVENTIL	SOLENOID VALVE	VÁLVULA MAGNÉTICA	ELECTROVANNE
21	131097	23-9999	1	PC	LEITUNGSDOSE 30V AC/DC	FEMALE PLUG 30V AC/DC	CAJA CONDUCTOR 30V	PRISE DE COURANT CONDUITE 30V
22	21041	23-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
23	53468	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
24	4959	23-9999	1	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE
25	11179	23-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
26	12537	23-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
27	7166	23-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
28	1499	23-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
29	1627	23-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
30	31500	23-9999	1	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.09 / 00 172860	*Benennung:* **ABLUFTFILTER - REINIGUNGSVORR.** *Designation:* **FILTER - CLEANER** *Denominación:* **FILTRO - LIMPIADOR** *Dénomination:* **FILTER - NETTOYEUR**	**16/03/2020** **Seite 614**

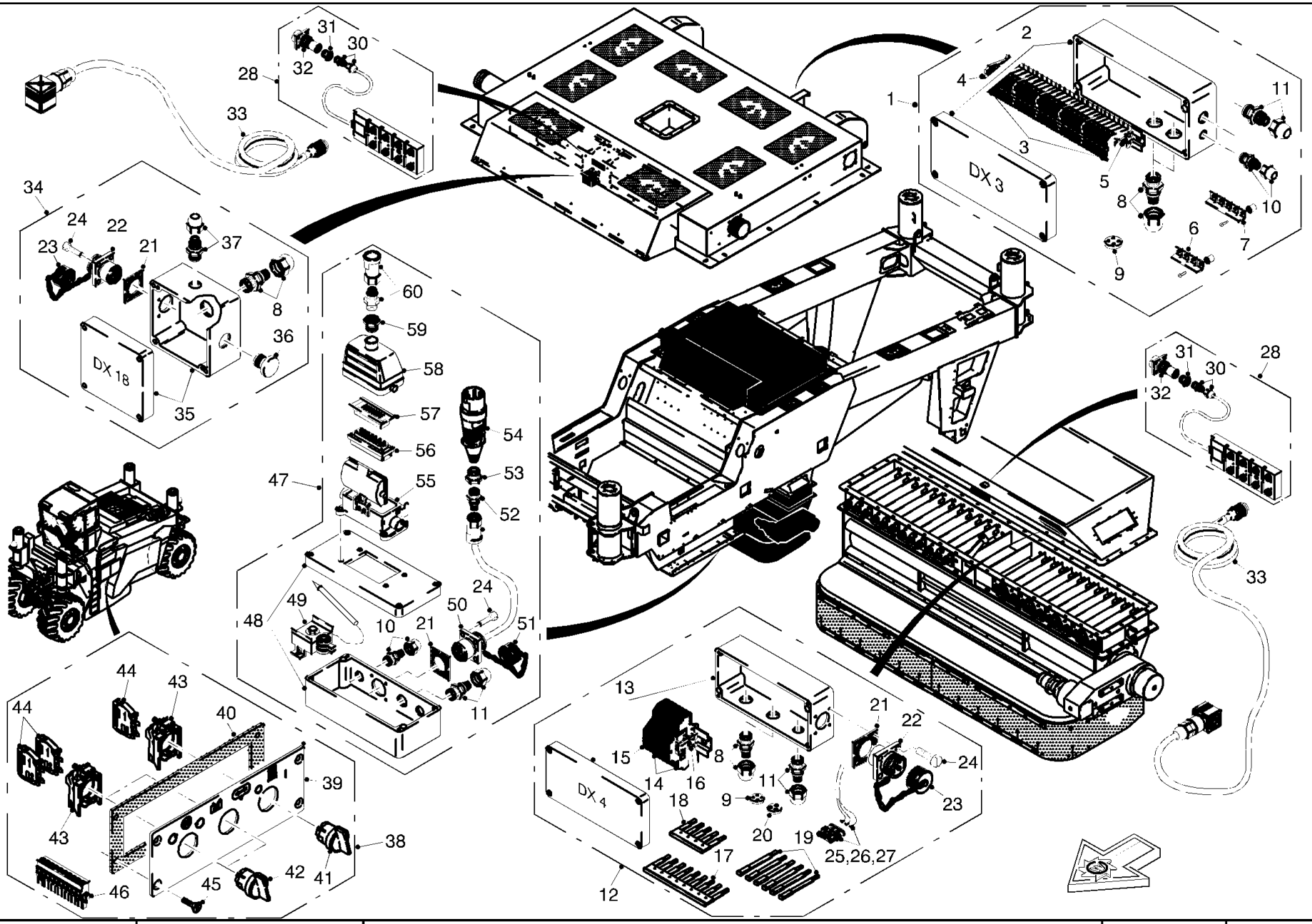
WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	31446	23-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
32	5971	23-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
35	145618	23-9999	1	PC	KUPFERRING	COPPER RING	ANILLO DE COBRE	BAGUE CUIVRE



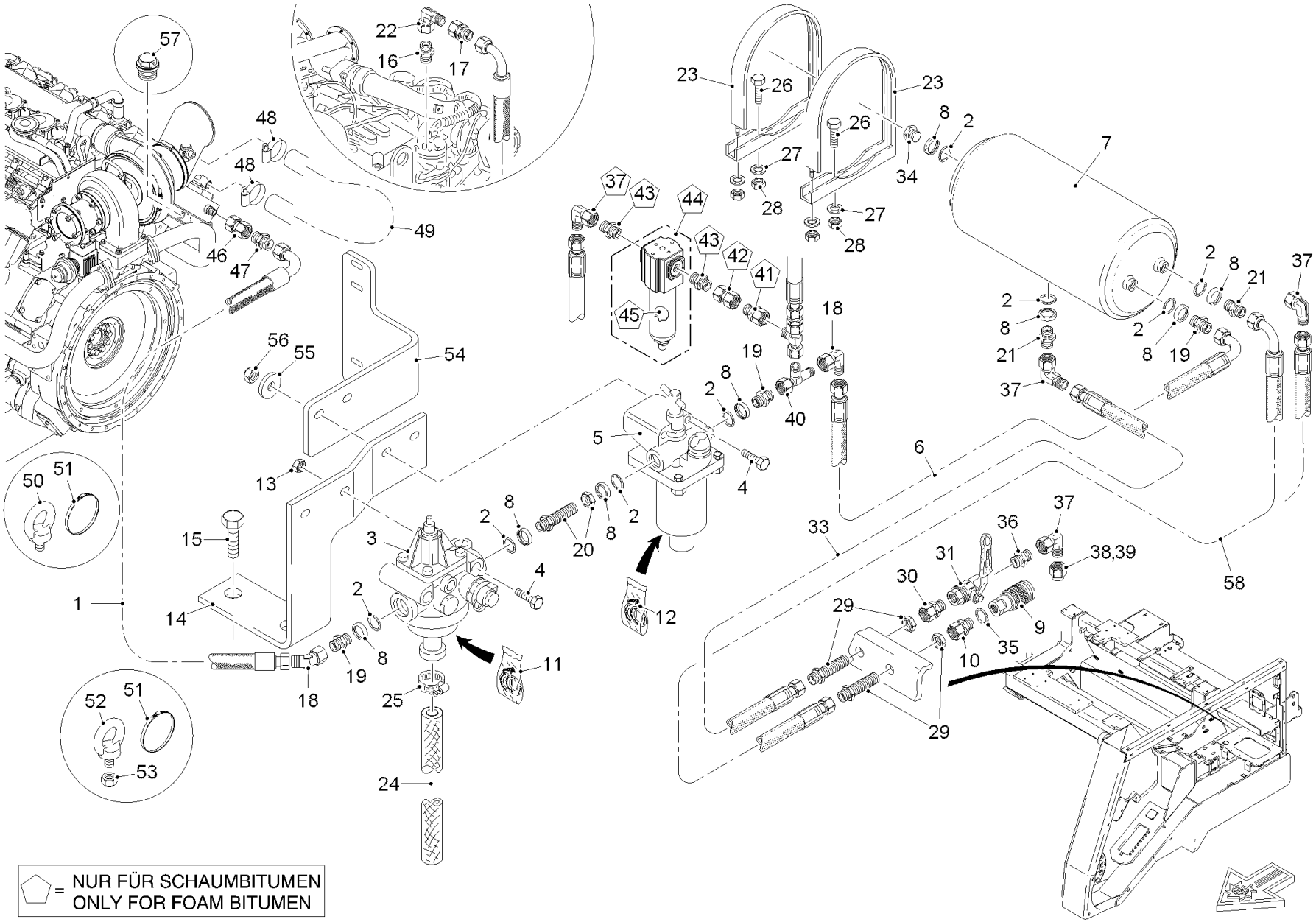
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.10 / 00 172861	*Benennung:* **ÜBERWACHUNG / STEUERUNG** *Designation:* **RELAY ELEMENT / CONTROL UNIT** *Denominación:* **RELÉ DE CONTROL / MANDO** *Dénomination:* **RELAIS DE CONTROLE / COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 616**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	167379	23-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
2	167595	23-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
3	22518	23-9999	22	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
4	23007	23-9999	5	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
5	22953	23-9999	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
6	22939	23-9999	1	PC	VERBINDUNGSSTEG	JUMPER BAR	PIEZA DE CONEXIÓN	PONT DE CONNEXION
7	22940	23-9999	1	PC	VERBINDUNGSSTEG	JUMPER BAR	PIEZA DE CONEXIÓN	PONT DE CONNEXION
8	137397	23-9999	5	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
9	101013	23-9999	2	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
10	137395	23-40	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
10	137395	41-9999	3	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
11	137396	23-40	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
11	137396	41-9999	3	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
12	167380	23-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
13	167596	23-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
14	117298	23-9999	17	PC	REIHENKLEMME	SERIES TERMINAL	REGLETA DE BORNES	BARRETTE A BORNES
15	117297	23-9999	3	PC	ABSCHLUSSPLATTE	END PLATE	CHAPA	TÔLE
16	22954	23-9999	2	PC	ENDKLAMMER	END STOP BRACKET	PINZA	ATTACHE
17	119186	23-9999	0,180	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
18	117291	23-9999	1	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
19	117288	23-9999	6	PC	VERBINDER	JOINING ELEMENT	ELEMENTO DE UNIÓN	ELÉMENT DE JONCTION
20	128008	23-9999	1	PC	DICHTEINSATZ	SEALING INSERT	INSERTO ESTANQUEIZACIÓN	INSERTION D'ETANCHEITE
21	18641	23-40	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
21	18641	41-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
22	130243	23-9999	2	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
23	130459	23-9999	2	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
24	8932	23-40	8	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
24	8932	41-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
25	136031	23-9999	1	PC	STECKER 12V-24V	PLUG 12V-24V	CLAVIJA 12V-24V	FICHE 12V-24V
26	136049	23-9999	3	PC	BUCHSENKONTAKT 12-24V	CONTACT 12-24V	CONTACTO 12-24V	CONTACT 12-24V
27	136051	23-9999	3	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
28	130368	23-9999	2	PC	EIN-/AUSGABE CAN-KNOTEN	INPUT/OUTPUT CAN NODE 10-32VDC	NODO CAN ENTRADA/SALIDA	NOEUD CAN E/S
30	21989	23-9999	2	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	16.60.10 / 00 172861	*Benennung:* **ÜBERWACHUNG / STEUERUNG** *Designation:* **RELAY ELEMENT / CONTROL UNIT** *Denominación:* **RELÉ DE CONTROL / MANDO** *Dénomination:* **RELAIS DE CONTROLE / COMMANDE**	**16/03/2020** **Seite 618**	WIRTGEN

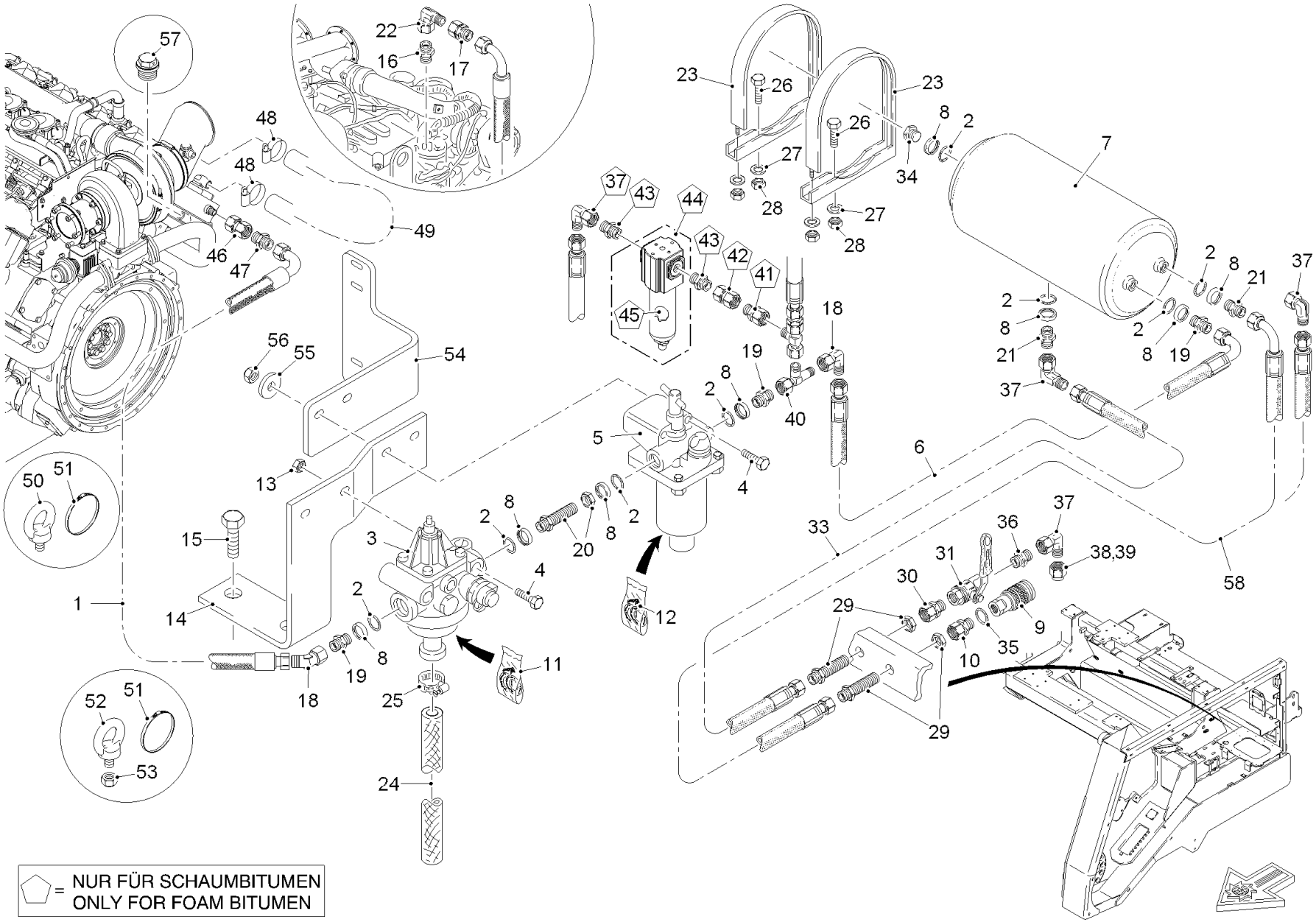
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	11304	23-9999	2	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
32	130241	23-9999	2	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
33	161783	23-9999	14	PC	KABEL 24V	CABLE 24V	CABLE 24V	CABLE 24V
34	167594	23-9999	1	PC	ANSCHLUSSDOSE	PLUG BOX	CAJA DE CONTACTO	PRISE DE COURANT
35	167597	23-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
36	137427	23-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
37	137394	23-9999	1	PC	KABELVERSCHRAUBUNG	CABLE JOINT	CONEXIÓN DE CABLE	RACCORD DE CÂBLE
38	160401	23-9999	1	PC	ELEKTRO-KOMPONENTEN	ELECTRICAL COMPONENTS	COMPONENTES ELECTRICOS	COMPOSANTS ELECTRIQUES
39	160409	23-9999	1	PC	ARMATURENTAFEL	INSTRUMENT BOARD	CUADRO DE INSTRUMENTOS	PUPITRE DE CONDUITE
40	159093	23-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
41	144244	23-9999	1	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
42	144247	23-9999	2	PC	FRONT-ELEMENT	FRONT ELEMENT	ELEMENTO FRONTAL	ELEMENT FRONTAL
43	144288	23-9999	3	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
44	144286	23-9999	5	PC	HILFS-SCHALTER	AUXILIARY SWITCH	INTERRUPTOR AUXILIAR	INTERRUPTEUR AUXILIAIRE
45	23080	23-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
46	113324	23-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
47	171348	41-9999	1	PC	KLEMMKASTEN	CONDUIT BOX	CAJA DE BORNES	BOÎTE À BORNES
48	171834	41-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
49	89340	41-9999	1	PC	TEMPERATURSCHALTER	TEMPERATURE SWITCH	INTERRUPTOR DE TEMPERATURA	THERMOCONTACTEUR
50	24616	41-9999	1	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT
51	7196	41-9999	1	PC	STAUBKAPPE	DUST CAP	CAPERUZA GUARDAPOLVO	CAPUCHON ANTI-POUSSIERE
52	114052	41-9999	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD
53	23183	41-9999	1	PC	ERWEITERUNG	AMPLIFICATION	AMPLIACIÓN	AGRANDISSEMENT
54	24619	41-9999	1	PC	STECKER	PLUG	CLAVIJA	FICHE
55	47956	41-9999	1	PC	GEHÄUSEUNTERTEIL	HOUSING BASE PART (CCC)	PARTE INFERIOR DE LA CAJA	PARTIE INFERIEURE DE CARTER
56	50973	41-9999	1	PC	BUCHSENEINSATZ	SOCKET INSERT	INSERTO HEMBRILLA	INSERTION DE DOUILLES
57	47955	41-9999	1	PC	STECKEREINSATZ	PLUG INSERT (CCC)	INSERTO DE ENCHUFE MACHO	INSERTION DE FICHE
58	47957	41-9999	1	PC	GEHÄUSEOBERTEIL	HOUSING TOP PART (CCC)	PARTE SUPERIOR DE LA CAJA	PARTIE SUPERIEURE DE CARTER
59	14511	41-9999	1	PC	REDUZIERRING	REDUCING RING	ANILLO DE REDUCCIÓN	BAGUE DE RÉDUCTION
60	137085	41-9999	1	PC	ANSCHLUSSARMATUR	CONNECTION ARMATURE	ENPALME	GARNITURE DE RACCORD



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	17.01.01 / 00 163753	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**DRUCKLUFT-ANLAGE** **COMPRESSED AIR SYSTEM** **INSTALACIÓN DE AIRE COMPRIMIDO** **INSTALLATION À AIR COMPRIMÉ**

WIRTGEN

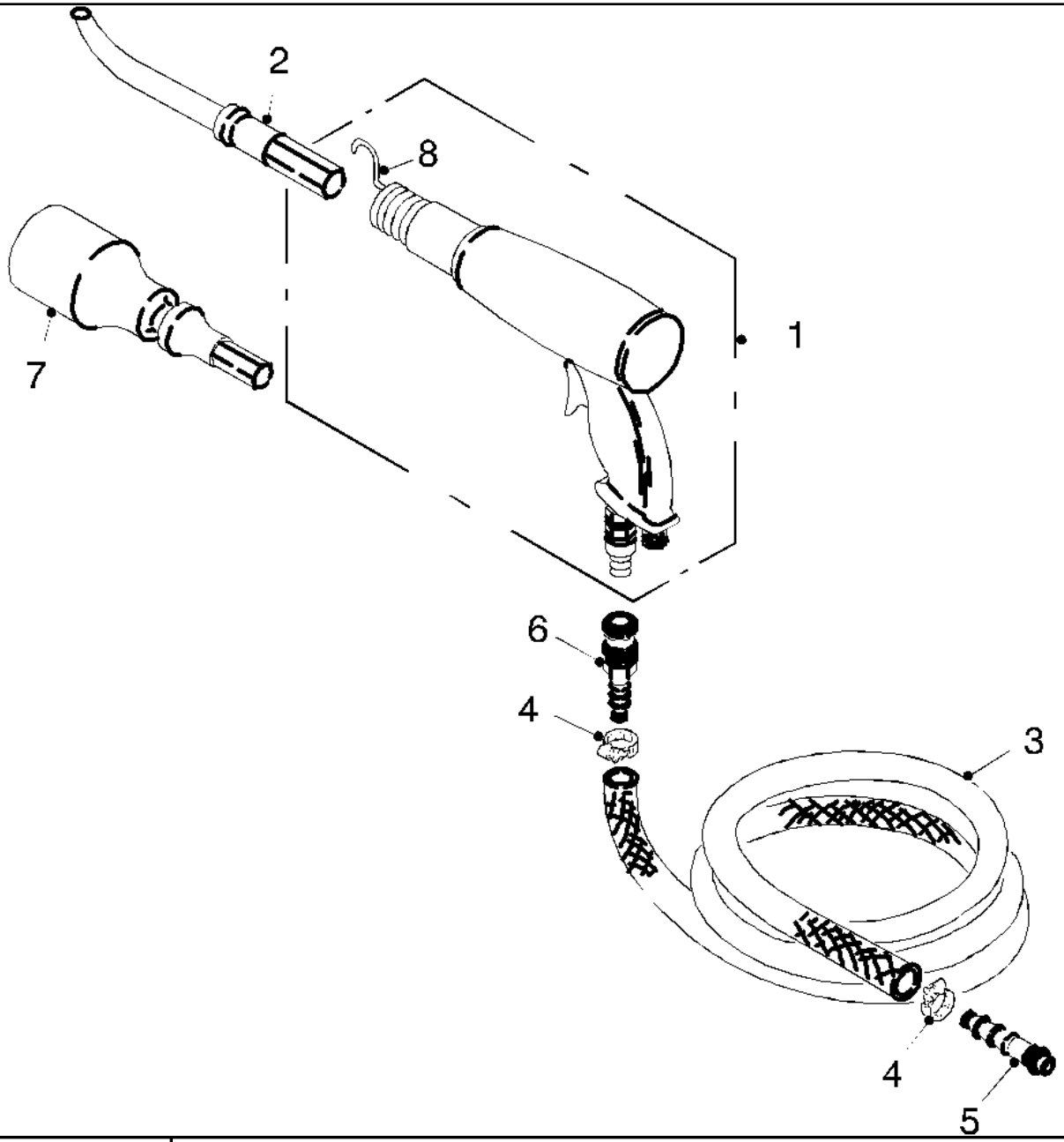
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	39310	1-9999	1	PC	STAHLMANTELSCHLAUCH	FLEXIBLE STEEL HOSE	TUBO FLEX. ENVOLT. ACERO	TUYAU FLEX. ENVELOPPE ACIER
2	10838	1-9999	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
3	6018	1-9999	1	PC	DRUCKREGLER	PRESSURE GOVERNOR	REGULADOR DE PRESIÓN	RÉGULATEUR DE PRESSION
4	4194	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
5	6017	1-9999	1	PC	FROSTSCHÜTZER	DEFROSTER	ANTICONGELADOR	DISPOSITIF ANTIGEL
6	157580	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
7	1402	1-9999	1	PC	LUFTKESSEL	AIR TANK	DEPÓSITO DE AIRE	RESERVOIR D'AIR
8	10153	1-9999	8	PC	DRUCKRING	PRESSURE RING	ARO DE PRESION	BAGUE DE PRESSION
9	10920	1-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
10	90680	1-9999	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
11	38726	1-9999	1	SET	REPARATURSATZ	REPAIR SET	KIT DE REPARACIÓN	KIT DE RÉPARATION
12	38727	1-9999	1	SET	REPARATURSATZ	REPAIR SET	KIT DE REPARACIÓN	KIT DE RÉPARATION
13	5210	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
14	82234	1-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
15	4503	1-9999	2	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
16	2763	1-350	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
17	5970	1-350	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
18	1116	1-350	2	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
18	199759	351-9999	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
19	2774	1-9999	3	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
20	4966	1-9999	1	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON
21	3927	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
22	3036	1-350	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
23	1918	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
24	10099	1-9999	1,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
25	3288	1-9999	1	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
26	4218	1-9999	4	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
27	5274	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	5268	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
29	3928	1-9999	2	PC	GERADE SCHOTTVERSCHRAUBUNG	BULKHEAD COUPLING	RACOR RECTO PARA MAMPARO	UNION DOUBLE DE CLOISON



Baureihe: / *Series:* / *Código der serie:* / *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* / *Assembly:* / *Grupo:* / *Groupe:*	17.01.01 / 00 163753	*Benennung:* / *Designation:* / *Denominación:* / *Dénomination:*	**DRUCKLUFT-ANLAGE** **COMPRESSED AIR SYSTEM** **INSTALACIÓN DE AIRE COMPRIMIDO** **INSTALLATION À AIR COMPRIMÉ**

WIRTGEN

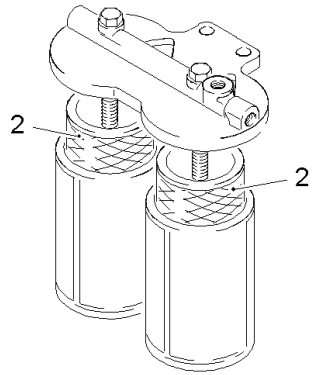
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	153250	1-9999	1	PC	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	STUD STANDPIPE ADAPTOR	PITON RECTO PARA ENROSCAR	RACCORD D'ORIENTATION
31	7166	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
32	1648	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
33	20976	1-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
34	10272	1-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
35	29980	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
36	1499	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
37	31428	1-9999	3	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE
38	31446	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
39	5971	1-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
40	10144	1-9999	1	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
41	37207	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
42	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
43	3622	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
44	127825	1-9999	1	PC	FILTER	FILTER	FILTRO	FILTRE
45	164607	1-9999	1	PC	FILTERELEMENT	FILTER ELEMENT	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRE
46	51006	351-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
47	3337	351-9999	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
48	3289	351-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
49	2144796	351-9999	1,00	M	SAUGSCHLAUCH	SUCTION TUBE	MANGUITO DE ASPIRACIÓN	GAINE D'ASPIRATION
50	4838	351-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
51	3306	351-9999	4	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
52	4840	351-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
53	20562	351-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
54	2110123	351-9999	1	PC	BIEGETEIL	BENT PART	PIEZA CURVADA	PIECE COUDEE
55	51957	351-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
56	12247	351-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
57	2143969	351-9999	1	PC	VERSCHLUSS-SCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
58	1648	1-350	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
58	108264	351-9999	1	PC	HYDRAULIK-SCHLAUCH	HYDRAULIC HOSE	TUBO FLEXIBLE PRESIÓN HIDR.	TUYAU FLEXIBLE HYDRAULIQUE
59	31428	1-350	1	PC	EINSTELLB.WINKELVERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE MALE STUD ELBOW	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	EQUERRE ORIENTABLE

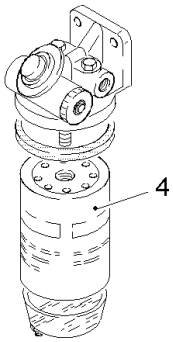


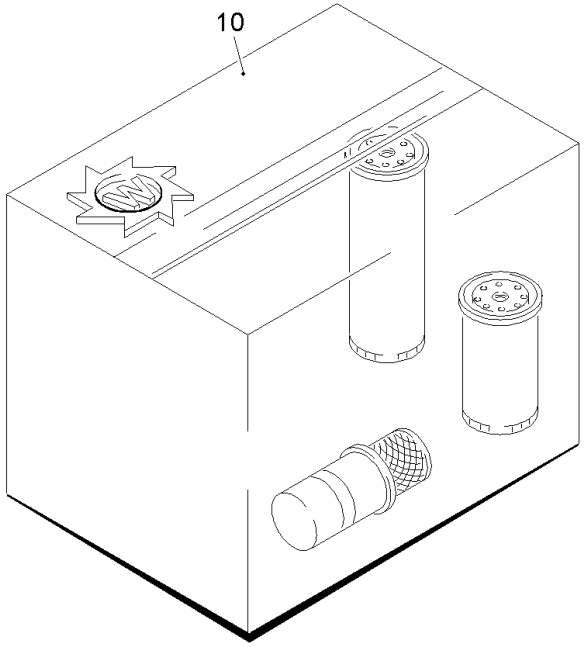
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:* 04WR	*Gruppe:* *Assembly:* 17.50.01 / 00 *Grupo:* 163043 *Groupe:*	*Benennung:* **PNEUMATISCH. MEISSELAUSTREIBER** *Designation:* **PNEUMATIC PUNCH** *Denominación:* **EXTRACTOR CINCELES NEUMAT.** *Dénomination:* **EXTRACTEUR PICS PNEUM.**	**16/03/2020** **Seite 624**	WIRTGEN	

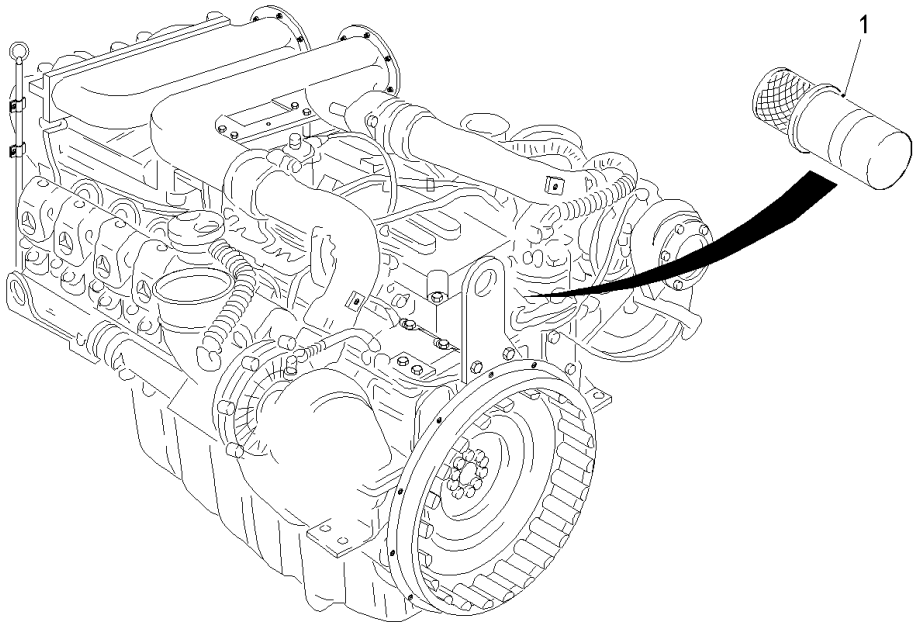
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	11512	1-9999	1	PC	MEISSELAUSTREIBER	PICK EXTRACTOR	EXTRACTOR CINCELES	EXTRACTEUR PICS
2	84252	1-9999	1	PC	PNEUM. MEISSELAUSTREIBER	PNEUM. EJECTOR DRIFT FOR PICKS	EXPULSOR NEUMÁTICO DE PICAS	CHASSE-PICS PNEUMATIQUE
3	24553	1-9999	5,00	M	PVC-SCHLAUCH	PVC HOSE	MANGUERA DE PVC	FLEXIBLE EN PVC
4	3286	1-9999	2	PC	SCHNECKENGEWINDESCHELLE	WORM DRIVE HOSE CLIP	ABRAZ.ROSCA HELICOIDAL	COLLIER SERRAGE VIS SANS FIN
5	11282	1-9999	1	PC	STECKTÜLLE	PLUG SLEEVE	BOQUILLA ENCHUFABLE	CONNECTEUR FEMELLE
6	11279	1-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
7	84251	1-9999	1	PC	PNEUM. MEISSELEINTREIBER	PNEUM. DRIVER FOR PICKS	INSERTADOR NEUMÁTICO DE PICAS	ENFONCEUR DE PICS PNEUMATIQUE
8	53035	1-9999	1	PC	SICHERUNGS-CLIP	SAFETY-CLIP	CLIP	ATTACHE DE SECURITE

FÜR SERVICE–INTERVALL :
FOR SERVICE–INTERVALS :
250h, 750h, 1250h...







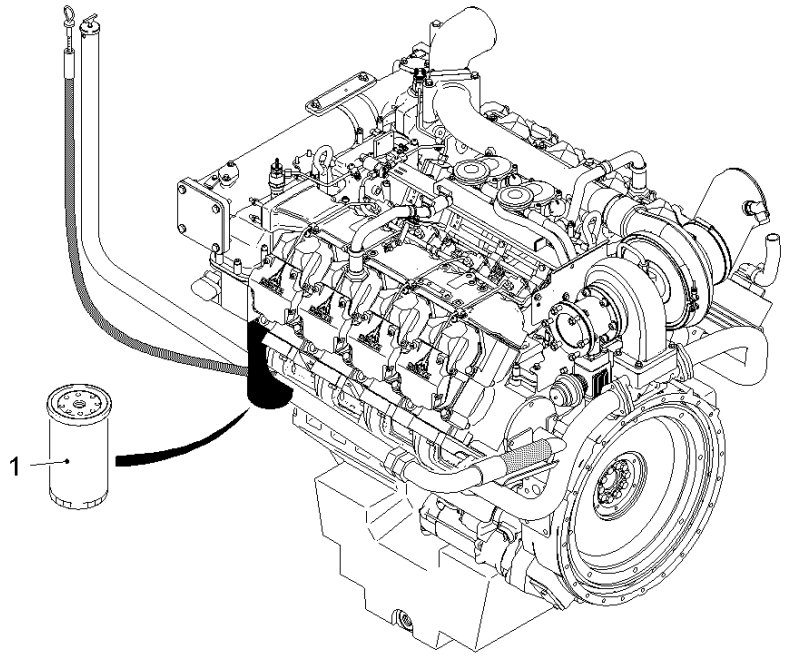


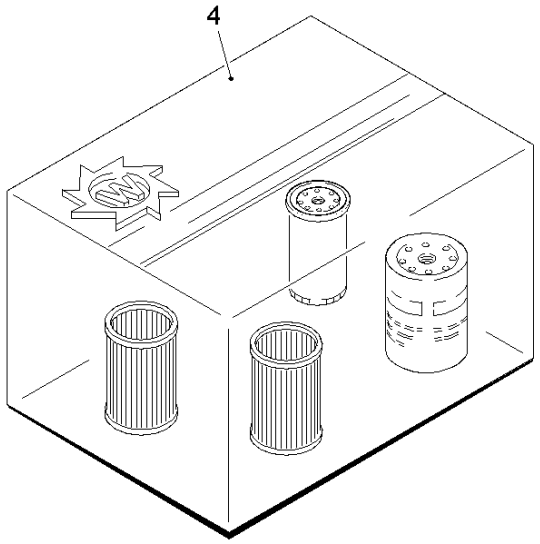
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	41.04.01.01 / 167881	*Benennung:* **FILTEREINSÄTZE - MOTOR** *Designation:* **FILTER INSERTS-ENGINE** *Denominación:* **CARTUCHOS FILTRANTE-MOTOR** *Dénomination:* **CARTOUCHES FILTRE-MOTEUR**	**16/03/2020** **Seite 626**	WIRTGEN

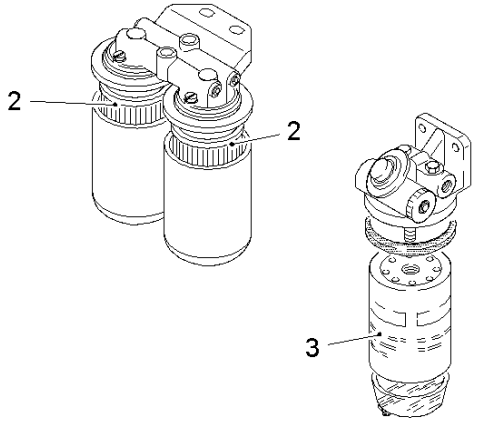
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	40113	1-350	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
2	33023	1-350	2	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
4	162055	1-234	1	PC	KRAFTST.VORFILTER/WASSERABSCH.	FUEL PREFILTER/WATER SEPARATOR	PREFILTRO COMBUST./SEPAR.AGUA	PRÉFILTRE CARBUR./SEPARAT.EAU
4	1292404	235-350	1	PC	FILTERPATRONE	FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
10	165056	1-350	1	PC	SERVICEPAKET MOTORFILTER	SERVICE KIT ENGINE FILTERS	JUEGO DE FILTROS DE MOTOR	KIT SERVICE FILTRES MOTEUR

FÜR SERVICE-INTERVALLE:
FOR SERVICE-INTERVALS:

250 h, 750 h, 1250 h, ...



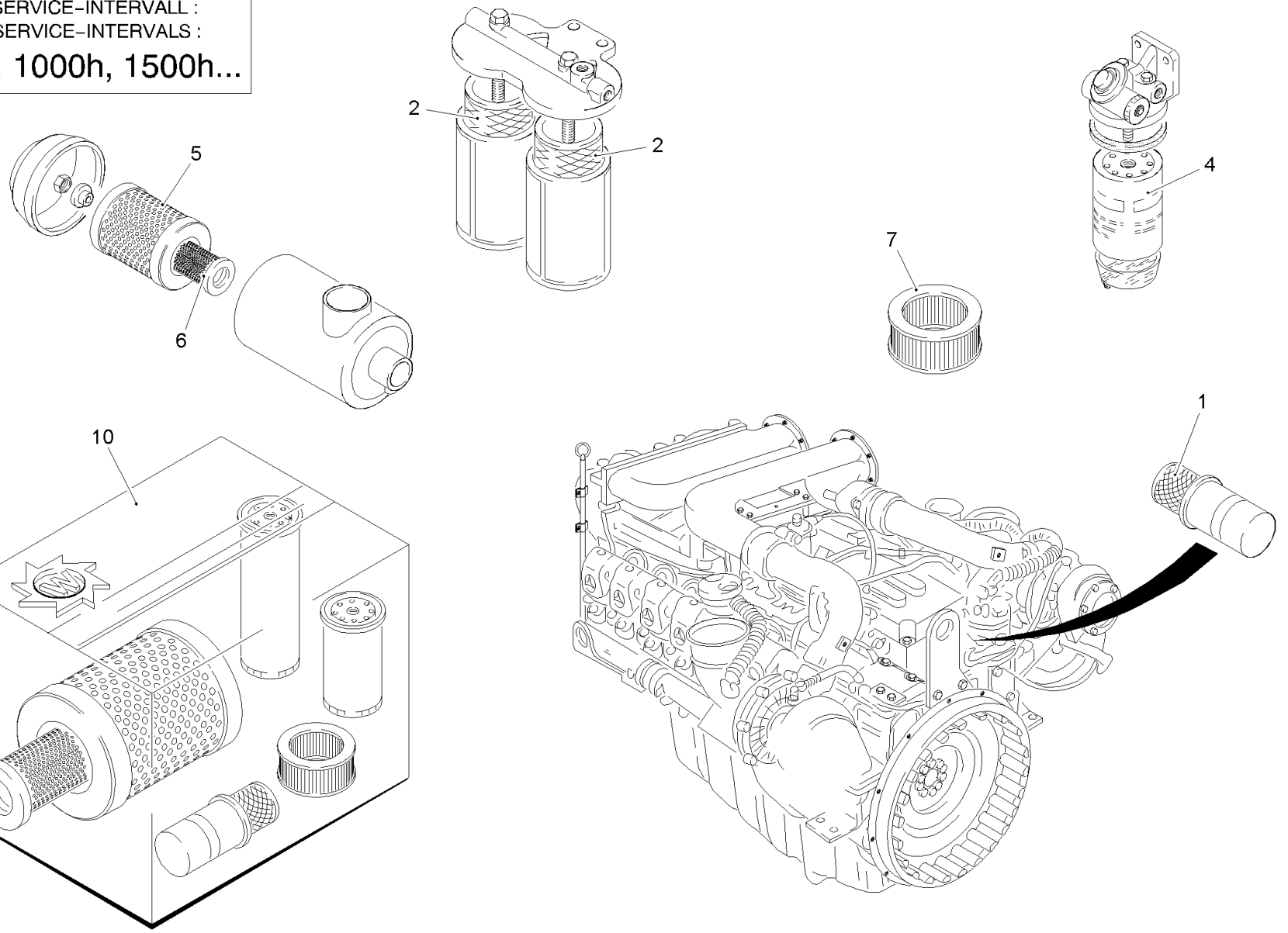




Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	41.04.01.01 / 2140656	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**FILTEREINSÄTZE - MOTOR** **FILTER INSERTS-ENGINE** **CARTUCHOS FILTRANTE-MOTOR** **CARTOUCHES FILTRE-MOTEUR**	**16/03/2020** **Seite 628**	WIRTGEN

Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	8277	351-9999	1	PC	ÖLFILTEREINSATZ	OIL FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO FILTRANTE PARA ACEITE	CARTOUCHE FILTRE A HUILE
2	1940	351-9999	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
3	1292404	351-9999	1	PC	FILTERPATRONE	FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
4	2115213	351-9999	1	PC	SERVICEPAKET MOTORFILTER	SERVICE KIT ENGINE FILTERS	JUEGO DE FILTROS DE MOTOR	KIT SERVICE FILTRES MOTEUR

FÜR SERVICE–INTERVALL :
FOR SERVICE–INTERVALS :
500h, 1000h, 1500h...

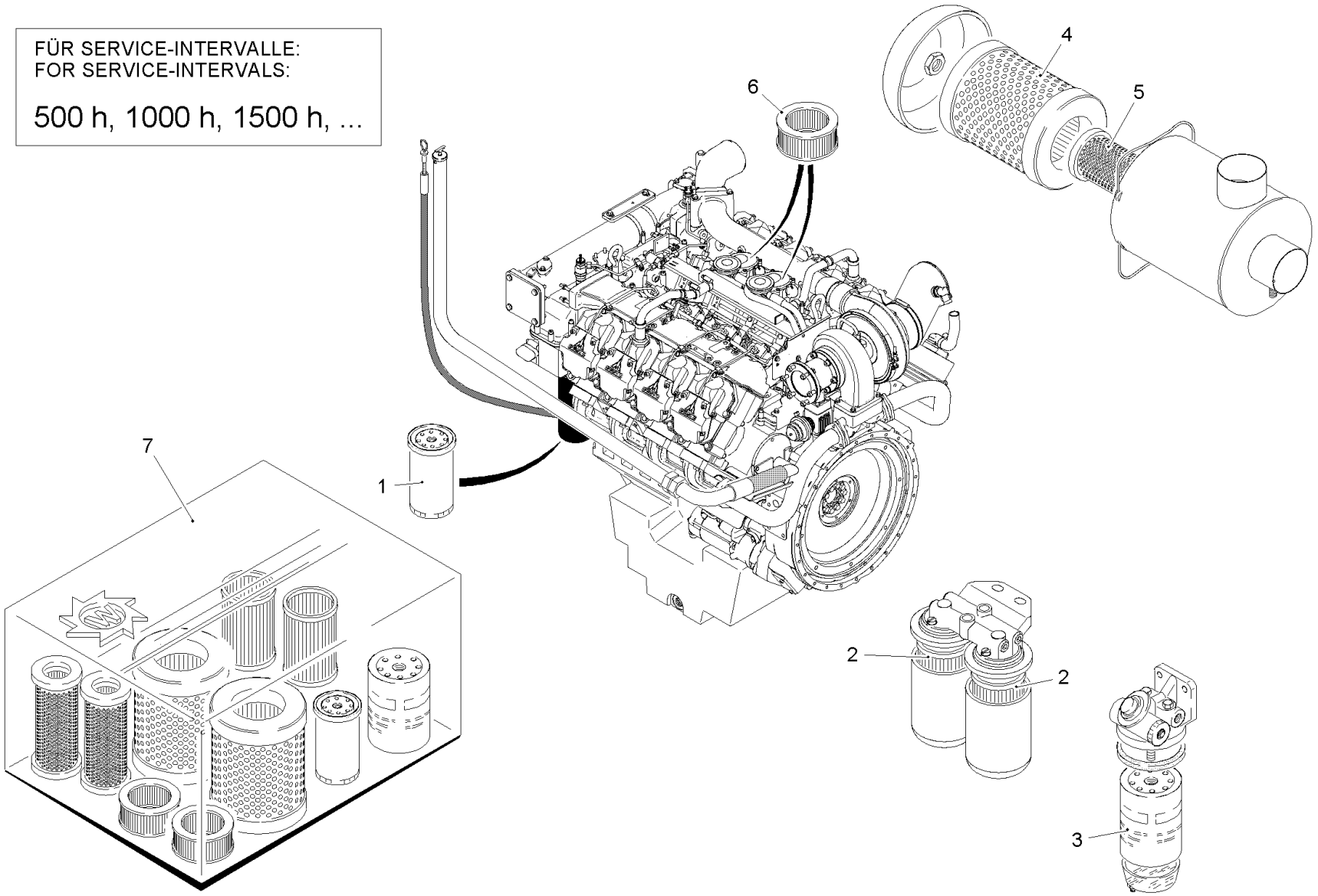


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	41.04.05.01 / 167882	*Benennung:* **FILTEREINSÄTZE - MOTOR** *Designation:* **FILTER INSERTS-ENGINE** *Denominación:* **CARTUCHOS FILTRANTE-MOTOR** *Dénomination:* **CARTOUCHES FILTRE-MOTEUR**	**16/03/2020** **Seite 630**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	40113	1-350	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
2	33023	1-350	2	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
4	162055	1-234	1	PC	KRAFTST.VORFILTER/WASSERABSCH.	FUEL PREFILTER/WATER SEPARATOR	PREFILTRO COMBUST./SEPAR.AGUA	PRÉFILTRE CARBUR./SEPARAT.EAU
4	1292404	235-350	1	PC	FILTERPATRONE	FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
5	41925	1-350	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
6	41924	1-350	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
10	165057	1-350	1	PC	SERVICEPAKET MOTORFILTER	SERVICE KIT ENGINE FILTERS	JUEGO DE FILTROS DE MOTOR	KIT SERVICE FILTRES MOTEUR

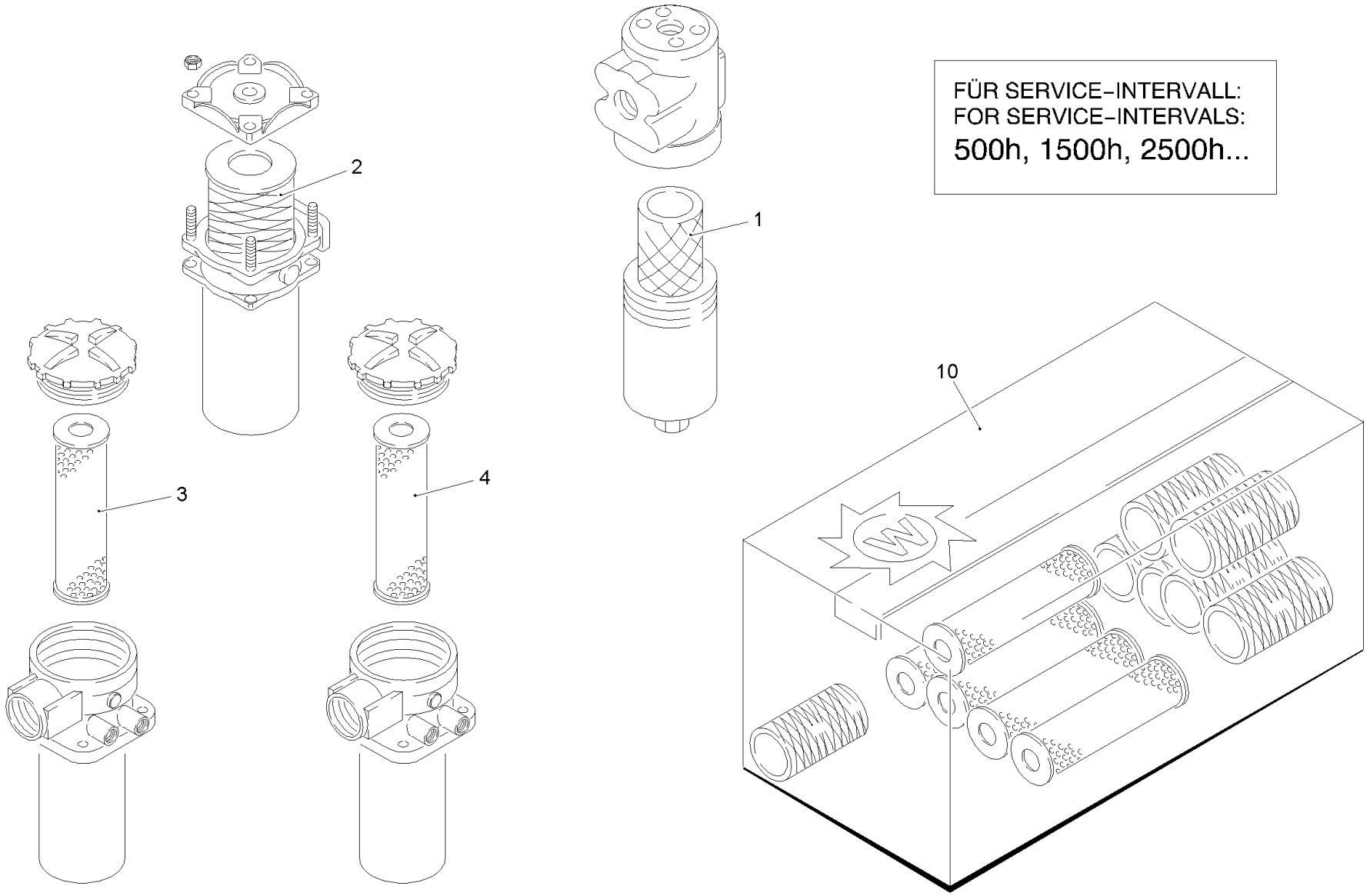
FÜR SERVICE-INTERVALLE:
FOR SERVICE-INTERVALS:

500 h, 1000 h, 1500 h, ...



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	41.04.05.01 / 2140659	*Benennung:* **FILTEREINSÄTZE - MOTOR** *Designation:* **FILTER INSERTS-ENGINE** *Denominación:* **CARTUCHOS FILTRANTE-MOTOR** *Dénomination:* **CARTOUCHES FILTRE-MOTEUR**	**16/03/2020** **Seite 632**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	8277	351-9999	1	PC	ÖLFILTEREINSATZ	OIL FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO FILTRANTE PARA ACEITE	CARTOUCHE FILTRE A HUILE
2	1940	351-9999	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
3	1292404	351-9999	1	PC	FILTERPATRONE	FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
4	41925	351-9999	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
5	41924	351-9999	2	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
6	2128393	351-9999	2	PC	FILTERELEMENT	FILTER ELEMENT	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRE
7	2115214	351-9999	1	PC	SERVICEPAKET MOTORFILTER	SERVICE KIT ENGINE FILTERS	JUEGO DE FILTROS DE MOTOR	KIT SERVICE FILTRES MOTEUR



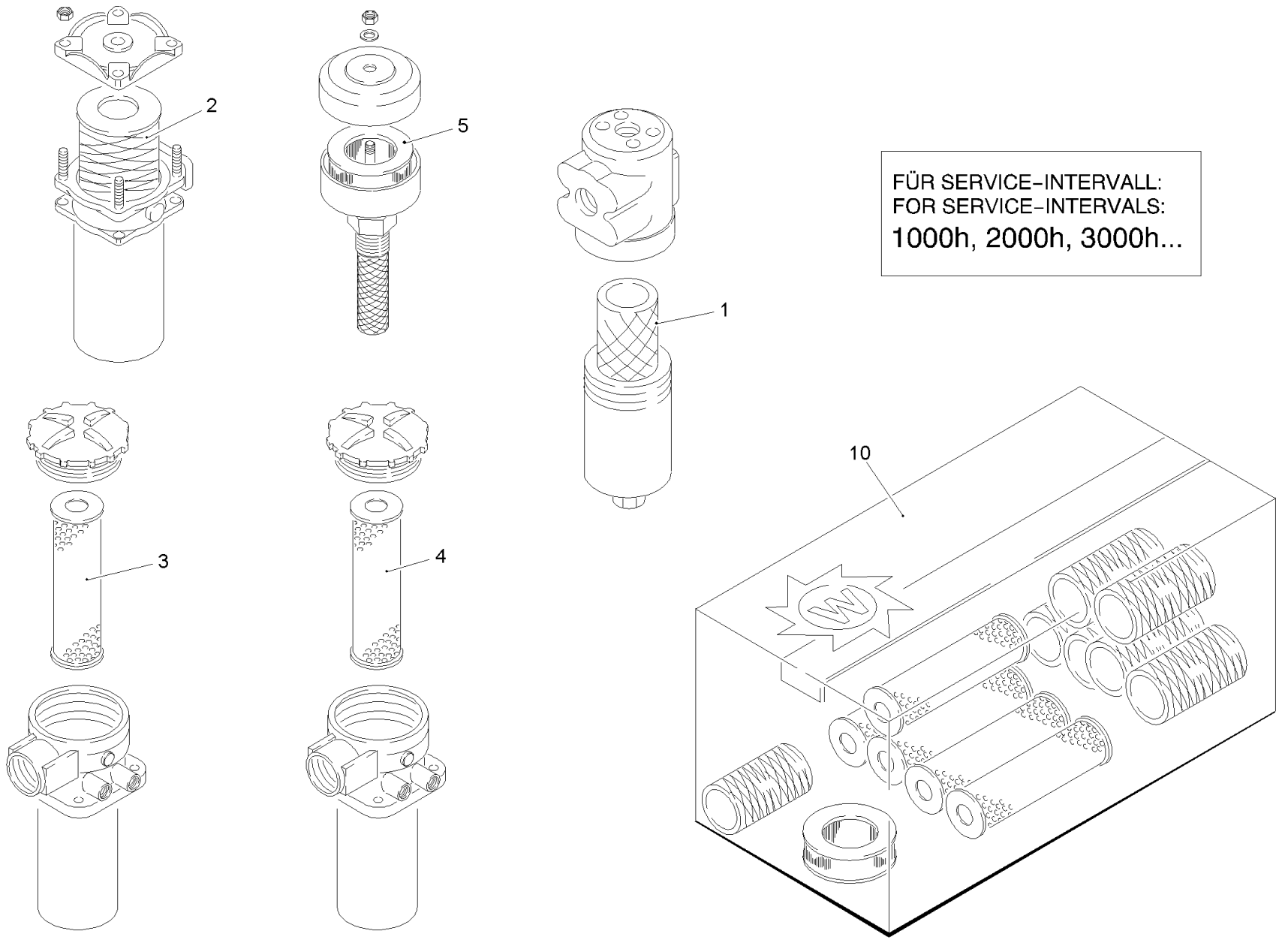
FÜR SERVICE–INTERVALL:
FOR SERVICE–INTERVALS:
500h, 1500h, 2500h...

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	41.05.01.01 / 167883	*Benennung:* **FILTEREINSÄTZE - HYD.ANLAGE** *Designation:* **FILTER INSERTS - HYDRAULICS** *Denominación:* **CARTUCHOS FILTRANTE-SIST.HIDR.** *Dénomination:* **CARTOUCHES FILTRE - SYST.HYDR.**	**16/03/2020** **Seite 634**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	30294	1-350	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
1	2104522	351-9999	1	PC	FILTERELEMENT	FILTER ELEMENT	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRE
2	118266	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
3	74334	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
4	74332	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
10	165055	1-350	1	PC	SERVICEPAKET HYDRAULIKFILTER	SERVICE KIT HYDRAULIC FILTERS	JUEGO DE FILTROS DE HIDRAULIC.	KIT SERVICE FILTRES HYDR.
10	2116464	351-9999	1	PC	SERVICEPAKET HYDRAULIKFILTER	SERVICE KIT HYDRAULIC FILTERS	JUEGO DE FILTROS DE HIDRAULIC.	KIT SERVICE FILTRES HYDR.

WIRTGEN



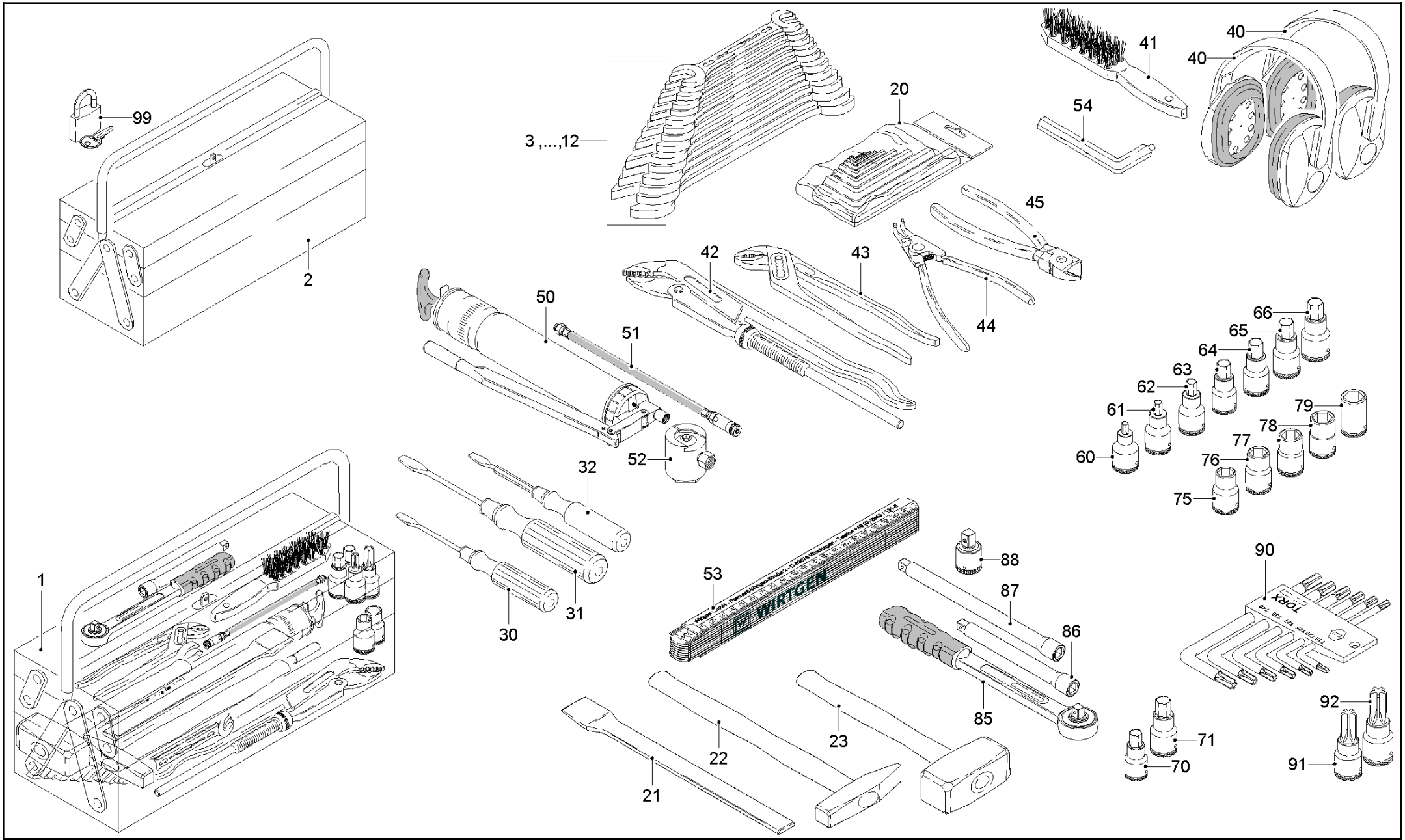
FÜR SERVICE–INTERVALL:
FOR SERVICE–INTERVALS:
1000h, 2000h, 3000h...

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	41.05.05.01 / 167884	*Benennung:* **FILTEREINSÄTZE - HYD.ANLAGE** *Designation:* **FILTER INSERTS - HYDRAULICS** *Denominación:* **CARTUCHOS FILTRANTE-SIST.HIDR.** *Dénomination:* **CARTOUCHES FILTRE - SYST.HYDR.**	**16/03/2020** **Seite 636**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	30294	1-350	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
1	2104522	351-9999	1	PC	FILTERELEMENT	FILTER ELEMENT	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRE
2	118266	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
3	74334	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
4	74332	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLFILTER	HYDRAULIC OIL FILTER	FILTRO DE ACEITE HIDRÁULICO	FILTRE A HUILE HYDRAULIQUE
5	14171	1-9999	1	PC	EINFÜLL-/BELÜFTUNGSFILTER	FILTER / VENTILATION FILTER	FILTRO DE RELLEN. Y DESAIREADO	FILTRE DE REMPLISS./D'AERATION
10	165054	1-350	1	PC	SERVICEPAKET HYDRAULIKFILTER	SERVICE KIT HYDRAULIC FILTERS	JUEGO DE FILTROS DE HIDRAULIC.	KIT SERVICE FILTRES HYDR.
10	2116464	351-9999	1	PC	SERVICEPAKET HYDRAULIKFILTER	SERVICE KIT HYDRAULIC FILTERS	JUEGO DE FILTROS DE HIDRAULIC.	KIT SERVICE FILTRES HYDR.

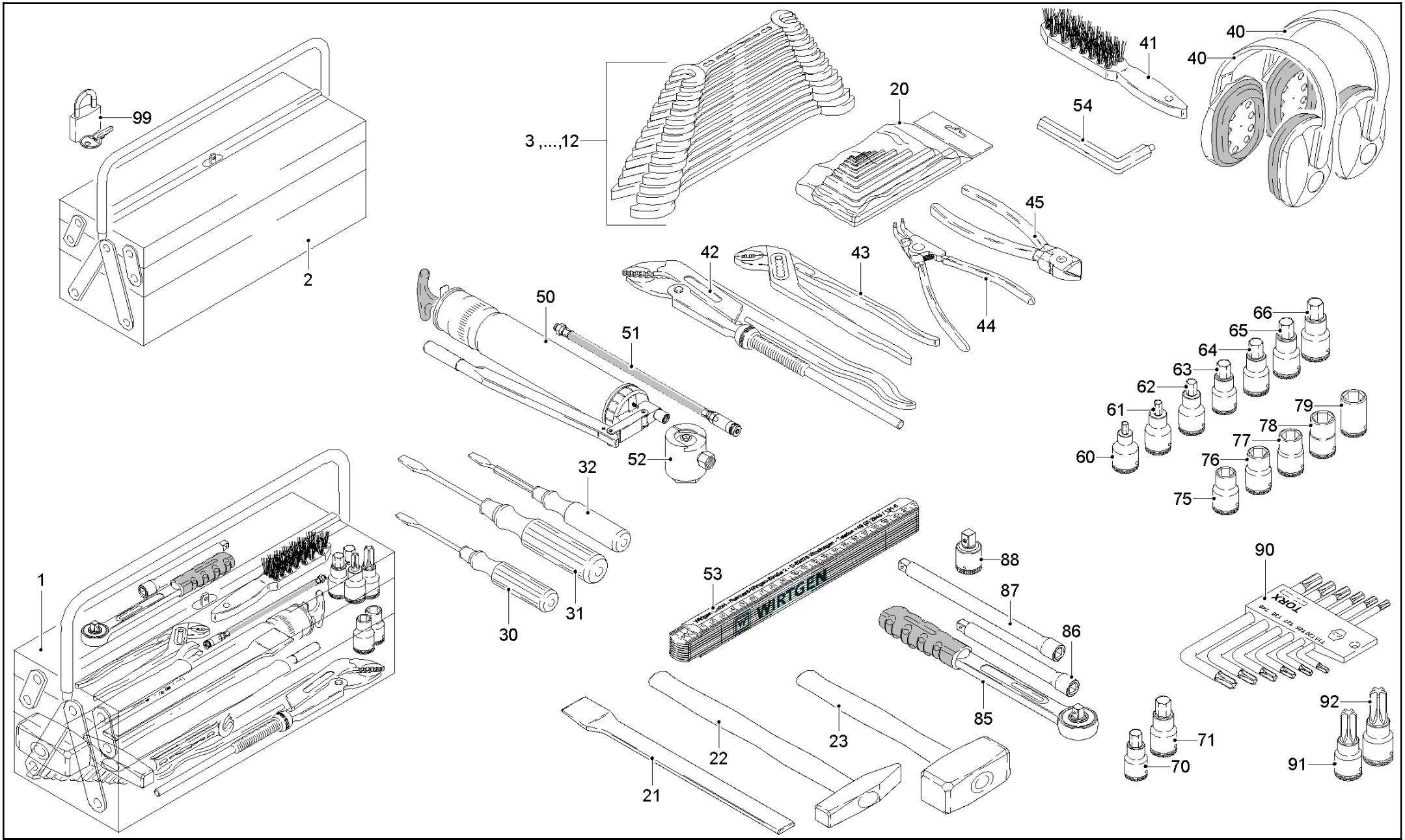
WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.01.01 / 00 2282889	*Benennung:* **WERKZEUG** *Designation:* **TOOLS** *Denominación:* **HERRAMIENTAS** *Dénomination:* **OUTILS**	**16/03/2020** **Seite 638**

WIRTGEN

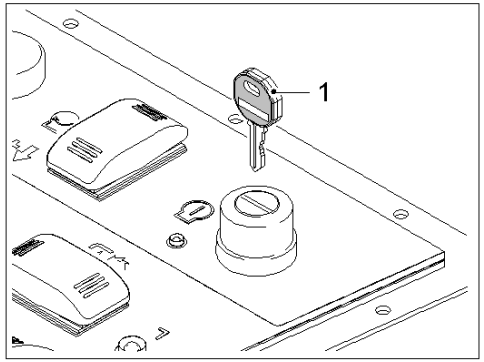
Position *Item* *Posición* *Position*	*Teile-Nr.* *Part No.* *Referencia* *Référence*	*Gültig für* *Valid for* *Válido para* *Valable*	*Menge* *Quantity* *Cantidad* *Quantité*	*Einheit* *Unit* *Unidad* *Unité*	*Benennung*	*Designation*	*Denominación*	*Dénomination*
1	72612	1-9999	1	PC	WERKZEUGSATZ	SET OF TOOLS	KIT DE HERRAMIENTAS	JEU D'OUTILS
2	72440	1-9999	1	PC	WERKZEUGKISTE LEER	TOOLBOX WITHOUT TOOLS	CAJA DE ÚTILES SIN CONTENIDO	BOITE A OUTILS SANS CONTENU
3	5379	1-9999	1	PC	MAULSCHLÜSSEL 6-7	OPEN-END SPANNER 6-7	LLAVE DE BOCA 6- 7	CLE A FOURCHE 6-7
4	5380	1-9999	1	PC	MAULSCHLÜSSEL 8-9	OPEN-END SPANNER 8-9	LLAVE DE BOCA 8- 9	CLE A FOURCHE 8-9
5	5381	1-9999	1	PC	MAULSCHLÜSSEL 10-11	OPEN-END SPANNER 10-11	LLAVE DE BOCA 10-11	CLE A FOURCHE 10-11
6	5382	1-9999	1	PC	MAULSCHLÜSSEL 12-13	OPEN-END SPANNER 12-13	LLAVE DE BOCA 12-13	CLE A FOURCHE 12-13
7	5383	1-9999	1	PC	MAULSCHLÜSSEL 14-15	OPEN-END SPANNER 14-15	LLAVE DE BOCA 14-15	CLE A FOURCHE 14-15
8	5470	1-9999	2	PC	MAULSCHLÜSSEL 17-19	OPEN-END SPANNER 17-19	LLAVE DE BOCA 17-19	CLE A FOURCHE 17-19
9	5387	1-9999	2	PC	MAULSCHLÜSSEL 20-22	OPEN-END SPANNER 20-22	LLAVE DE BOCA 20-22	CLE A FOURCHE 20-22
10	5390	1-9999	1	PC	MAULSCHLÜSSEL 24-27	OPEN-END SPANNER 24-27	LLAVE DE BOCA 24-27	CLE A FOURCHE 24-27
11	5391	1-9999	1	PC	MAULSCHLÜSSEL 30-32	OPEN-END SPANNER 30-32	LLAVE DE BOCA 30-32	CLE A FOURCHE 30-32
12	5392	1-9999	1	PC	MAULSCHLÜSSEL 32-36	OPEN-END SPANNER 32-36	LLAVE DE BOCA 32-36	CLE A FOURCHE 32-36
20	5444	1-9999	1	PC	SKT-STIFTSCHL.SATZ 2-14	POINT SET SPANNER SET 2-14	JUEGO LLAVES MACHO EXAGON.	JEU CLES MALES COUDEES HEX.
21	5997	1-9999	1	PC	FLACHMEISSEL 20X200	FLAT CHISEL 20x200	CINCEL PLANO	CISEAU PLAT
22	5441	1-9999	1	PC	HAMMER MIT STIEL	HAMMER WITH HANDLE	MARTILLO CON MANGO	MARTEAU AVEC MANCHE
23	5442	1-9999	1	PC	KUPFERHAMMER	COPPER HAMMER	MARTILLO DE COBRE	MARTEAU DE CUIVRE
30	5361	1-9999	1	PC	SCHRAUBENDREHER	SCREW DRIVER	ATORNILLADOR	TOURNEVIS
31	5363	1-9999	1	PC	SCHRAUBENDREHER	SCREW DRIVER	ATORNILLADOR	TOURNEVIS
32	18934	1-9999	1	PC	SCHRAUBENDREHER 2,5X 75	SCREW DRIVER 2,5X 75	ATORNILLADOR	TOURNEVIS
40	10634	1-9999	2	PC	GEHÖRSCHUTZ	EAR PROTECTION	PROTECCIÓN OÍDOS	PROTECTION ACOUSTIQUE
41	5465	1-9999	1	PC	DRAHTBÜRSTE	STEEL BRUSH	BRUZA METÁLICA	BROSSE METALLIQUE
42	11078	1-9999	1	PC	ROHRZANGE	PIPE WRENCH	TENAZAS PARA TUBOS	PINCE REGLABLE
43	6001	1-9999	1	PC	WASSERPUMPENZANGE	SLIP-JOINT GRIPS	TENAZAS BOMBA DE AGUA	PINCE MULTIPRISE
44	5447	1-9999	1	PC	MONTAGEZANGE F SICHERUNGSRINGE	ASSEMBLY PLIERS F LOCKING RING	TENAZAS DE MON. PARA ANILLOS	PINCE DE MONTAGE POUR CIRCLIPS
45	6002	1-9999	1	PC	SEITENSCHNEIDER	SIDE CUTTER	CUCHILLA LATERAL	COUPANT DE CÔTÉ
50	11054	1-9999	1	PC	FETTPRESSE	GREASE GUN	BOMBA ENGRASADORA	CYLINDRE GRAISSEUR
51	11089	1-9999	1	PC	SCHLAUCH F.FETTPRESSE	HOSE FOR GREASE GUN	TUBO FLEXIBLE	TUYAU FLEXIBLE
52	11136	1-9999	1	PC	SCHIEBEKUPPLUNG	SLIDING COUPLING	ACOPLAMIENTO DESLIZANTE	ACCOUPLEMENT GLISSANT
53	2468032	1-9999	1	PC	ZOLLSTOCK	FOLDING RULE	METRO	METRE PLIANT
54	84642	1-9999	1	PC	INBUSSCHL.M.ZAPFEN SW6	ALLAN KEY 6	LLAVE DE MACHO HEXAGONAL	CLE VIS 6 P. CR. AVEC TENON
60	10541	1-9999	1	PC	ISKT-NUSS	HEXAGON INSET SOCKET	NUEZ HEXAGÓNO INTERIOR	DOUILLE HEX. INT.
61	10579	1-9999	1	PC	ISKT-NUSS	HEXAGON INSET SOCKET	NUEZ HEXAGÓNO INTERIOR	DOUILLE HEX. INT.
62	12616	1-9999	1	PC	ISKT-NUSS	HEXAGON INSET SOCKET	NUEZ HEXAGÓNO INTERIOR	DOUILLE HEX. INT.

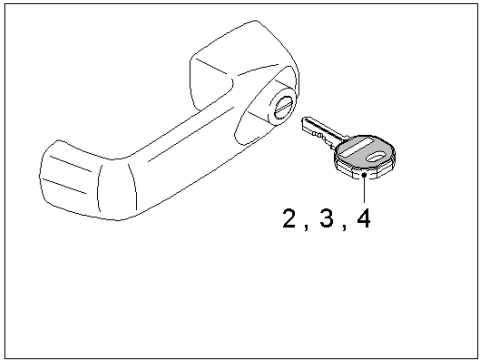


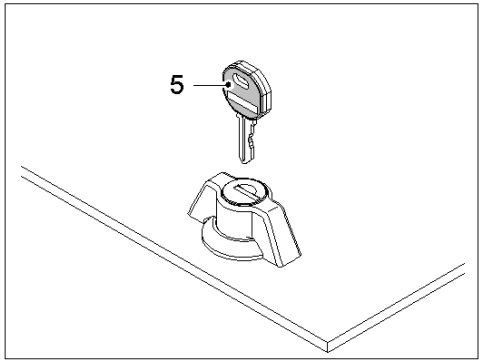
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.01.01 / 00 2282889	*Benennung:* **WERKZEUG** *Designation:* **TOOLS** *Denominación:* **HERRAMIENTAS** *Dénomination:* **OUTILS**	**16/03/2020** **Seite 640**

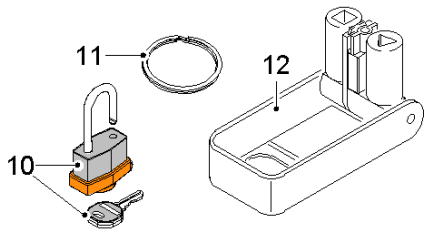
WIRTGEN

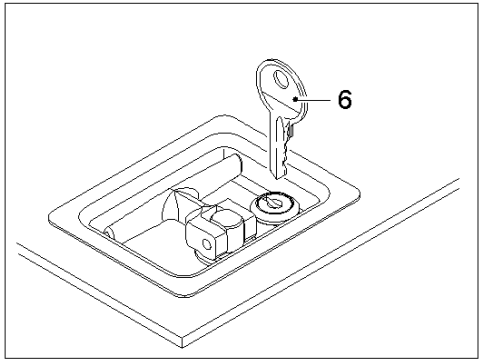
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
63	11151	1-9999	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 14MM HT3	HEXAGON SOCKET 14MM FOR HT3	CILINDRO ADAP.HEX.INT.14MM HT3	ADAPTATEUR HEX.FEMELL.14MM HT3
64	11886	1-9999	1	PC	INNENSECHSKANTNUSS 17MM HT2	HEXAGON SOCKET 17MM FOR HT2	CILINDRO ADAP.HEX.INT.17MM HT2	ADAPTATEUR HEXAG.FEM. 17MM HT2
65	11887	1-9999	1	PC	ISKT-NUSS	HEXAGON INSET SOCKET	NUEZ HEXAGÓNO INTERIOR	DOUILLE HEX. INT.
66	176867	1-9999	1	PC	ISKT-NUSS	HEXAGON INSET SOCKET	NUEZ HEXAGÓNO INTERIOR	DOUILLE HEX. INT.
70	33298	1-9999	1	PC	ISKT-NUSS	HEXAGON INSET SOCKET	NUEZ HEXAGÓNO INTERIOR	DOUILLE HEX. INT.
71	42665	1-9999	1	PC	ISKT-NUSS	HEXAGON INSET SOCKET	NUEZ HEXAGÓNO INTERIOR	DOUILLE HEX. INT.
75	159205	1-9999	1	PC	SKT-NUSS	HEXAGONAL SOCKET	NUEZ HEXAGÓNO INTERIOR	DOUILLE HEX. INT.
76	10529	1-9999	1	PC	SKT-NUSS 24MM-3/4"	HEX SOCKET 24MM-3/4"	NUEZ EXAGONAL	DOUILLE HEXAGONALE
77	11269	1-9999	1	PC	SKT-NUSS 30MM-3/4"	HEX SOCKET 30MM-3/4"	NUEZ EXAGONAL	DOUILLE HEXAGONALE
78	78334	1-9999	1	PC	SKT-NUSS 32MM-3/4"	HEX SOCKET 32MM-3/4"	NUEZ EXAGONAL	DOUILLE HEXAGONALE
79	20034	1-9999	1	PC	SKT-NUSS 36MM-3/4"	HEX SOCKET 36MM-3/4"	NUEZ EXAGONAL	DOUILLE HEXAGONALE
85	5438	1-9999	1	PC	KNARRE	RATCHET	CARRACA	CLIQUET
86	10747	1-9999	1	PC	VERLÄNGERUNG 3/4"	EXTENSION 3/4"	PROLONGACIÓN DE 3/4"	RALLONGE 3/4"
87	10578	1-9999	1	PC	KNARRENVERLÄNGERUNG	RATCHET EXTENSION	EXTENSIÓN CARRACA	RALLONGE DE CLIQUET
88	40984	1-9999	1	PC	VIERKANT-REDUZIERUNG	SQUARE REDUCER	REDUC. CUADR. HEMBRA-MACHO	REDUCTION CARREE
90	2262486	1-9999	1	PC	STIFTSCHLÜSSEL	PIN SPANNER	LLAVE DE MACHO EXAGONAL	CLE MALE COUDEE
91	2151487	1-9999	1	PC	TORX-NUSS	TORX SOCKET	NUEZ HEXAGÓNO INTERIOR	DOUILLE HEX. INT.
92	2493096	-	1	PC	TORX-NUSS	TORX SOCKET	NUEZ HEXAGÓNO INTERIOR	DOUILLE HEX. INT.
99	8647	1-9999	1	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS

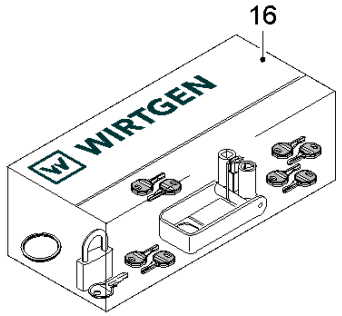


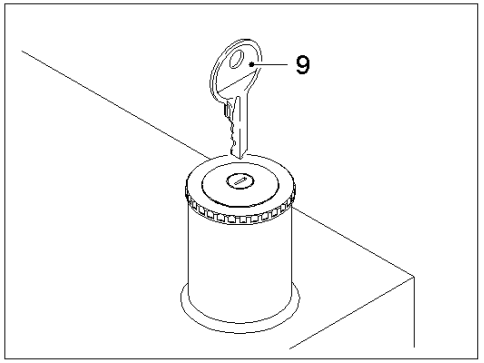


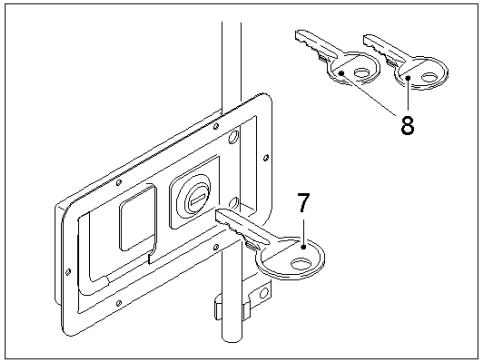








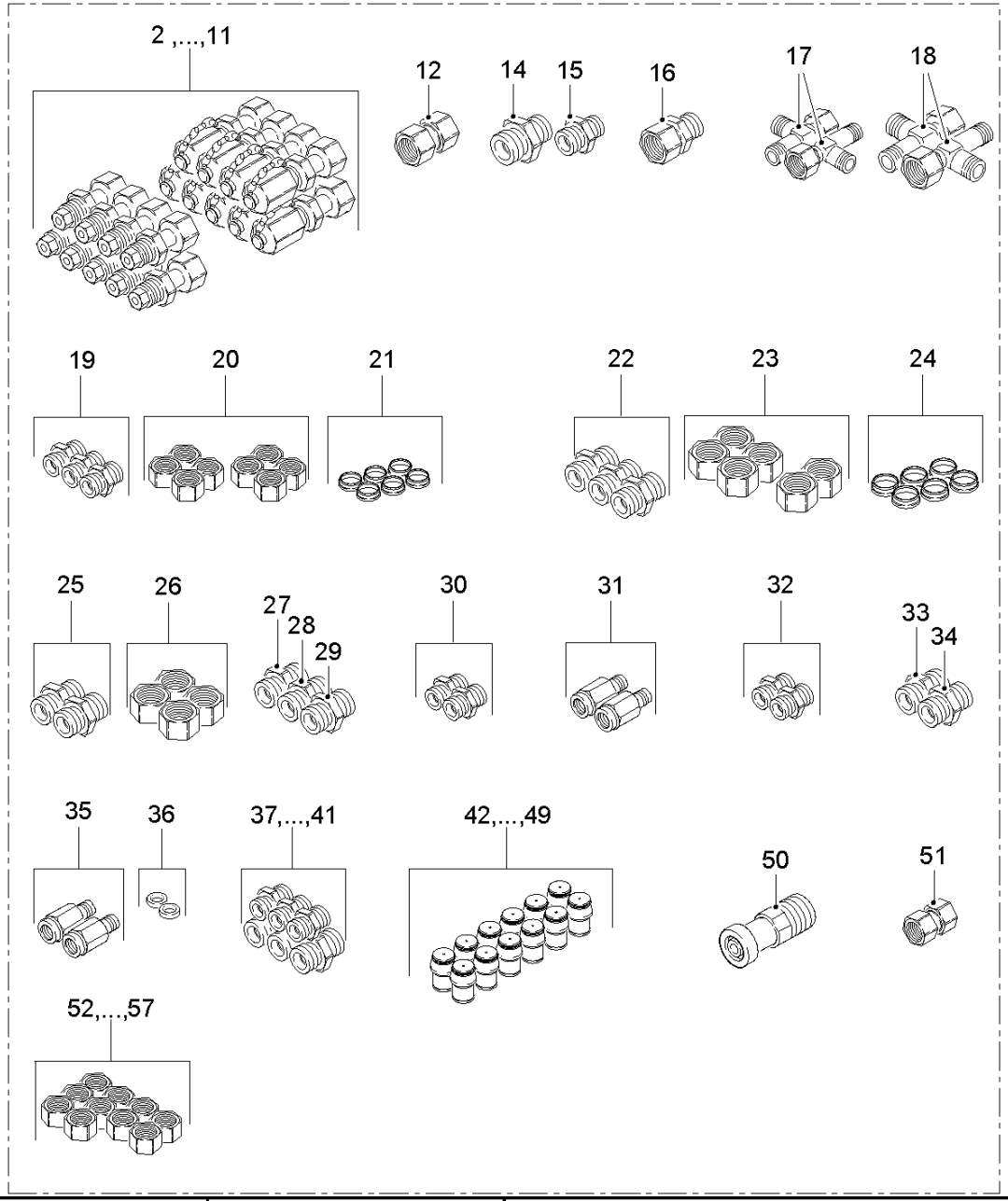


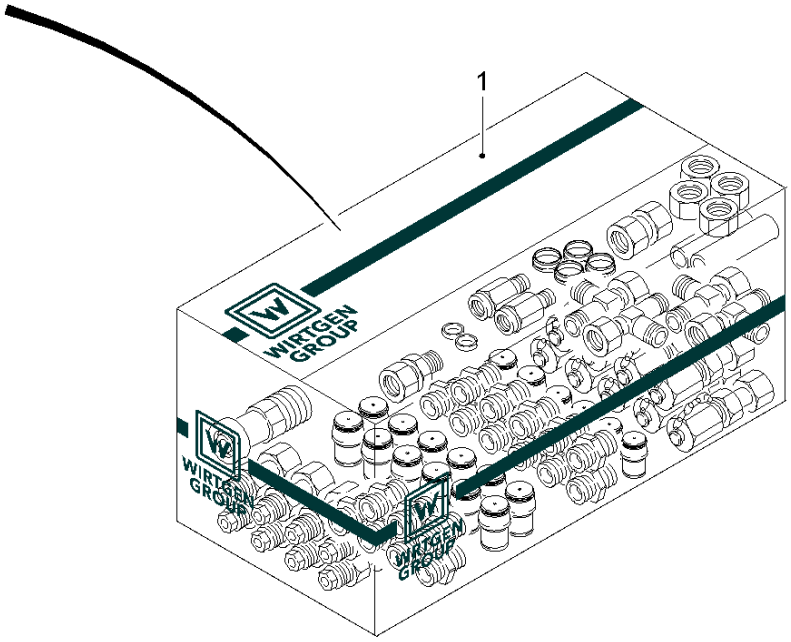


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.02.01 / 00 2282890	*Benennung:* **SCHLÜSSEL (SATZ)** *Designation:* **KEYS SET** *Denominación:* **LLAVE (KIT)** *Dénomination:* **CLE (KIT)**	**16/03/2020** **Seite 642**

WIRTGEN

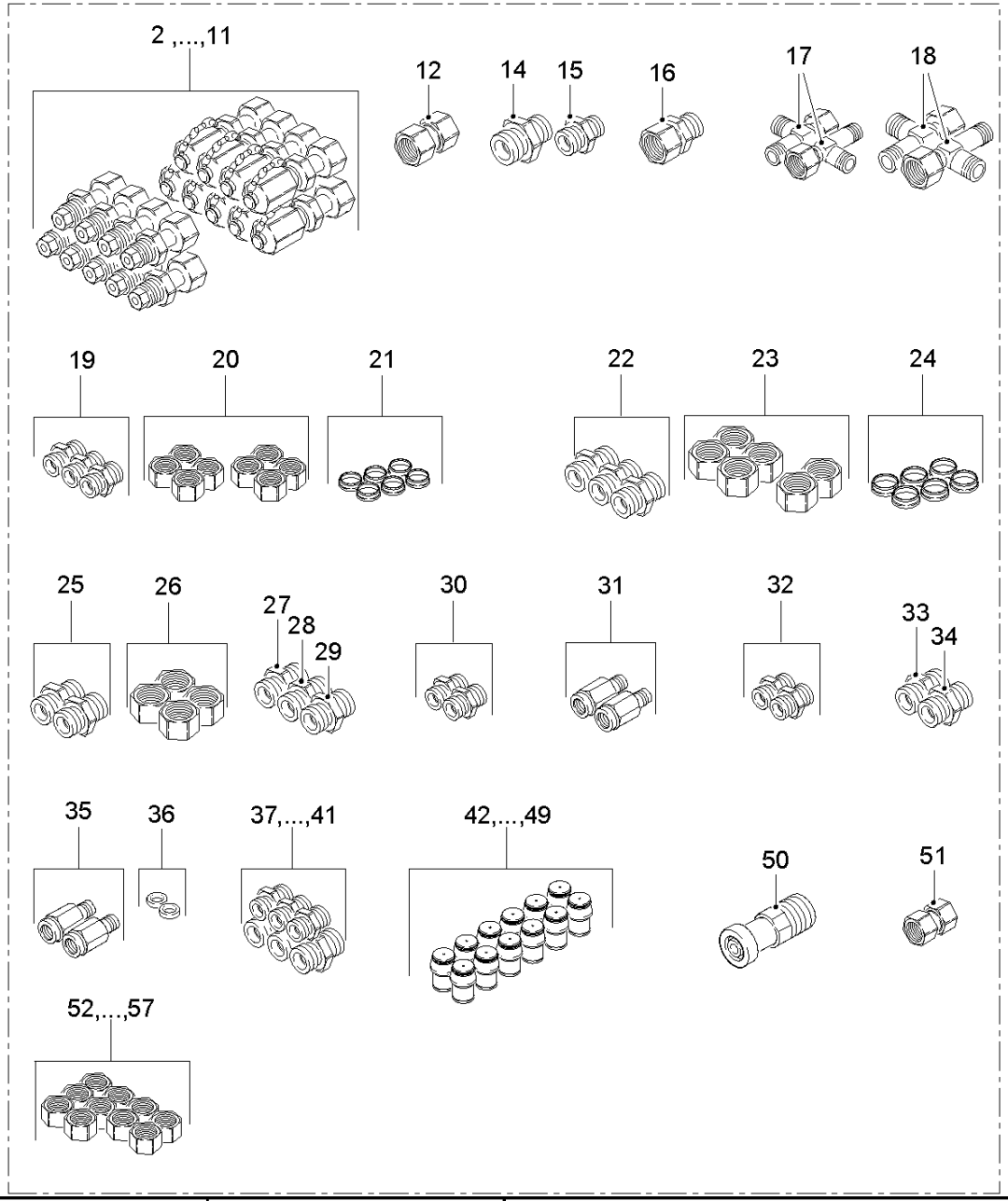
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	23079	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
2	86428	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
3	182019	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
4	2326022	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
5	85361	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
6	35295	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
7	193385	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
8	2102311	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
9	2123387	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
10	8647	1-9999	1	PC	VORHÄNGESCHLOSS	PADLOCK	CANDADO	CADENAS
11	45260	1-9999	1	PC	SCHLÜSSELRING	KEY-RING	ANILLO LLAVERO	PORTE-CLES
12	25530	1-9999	1	PC	UNVERSAL-SCHLÜSSEL	UNIVERSAL-KEY-SET	LLAVE UNIV. ARMARIO DISTRIB.	CLE ARMOIRE ELECTR. UNIV.
16	85252	1-9999	1	PC	SERVICEPAKET SCHLÜSSEL	SERVICE SET KEY	IMPLEM.SERV.LLAVE	KIT SERVICE CLE

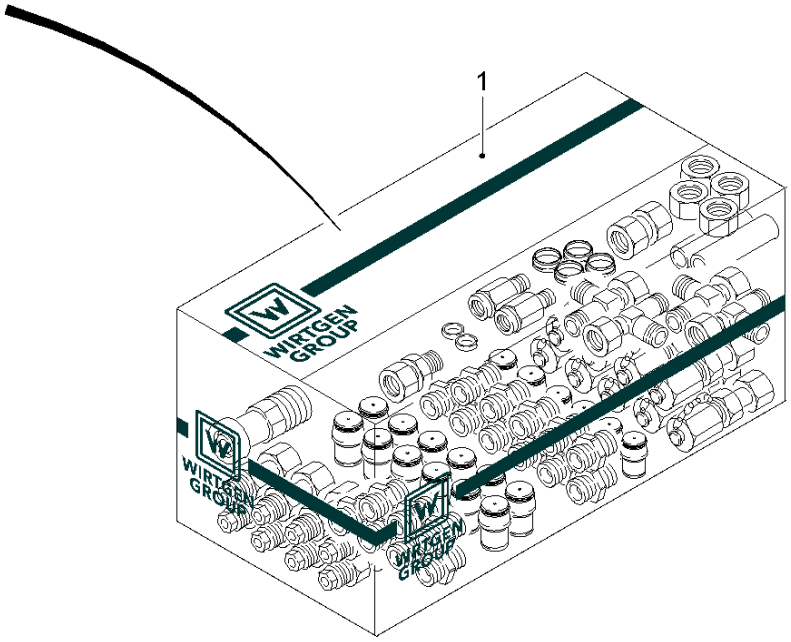




Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.05.01 / 00 2282892	*Benennung:* **HYDRAULIK ZUBEHÖR** *Designation:* **HYDRAULIC ACCESSORIES** *Denominación:* **ACCESSORIOS HIDRAULICOS** *Dénomination:* **ACCESSORIES D`HYDRAULIQUE**	**16/03/2020** **Seite 644**	WIRTGEN

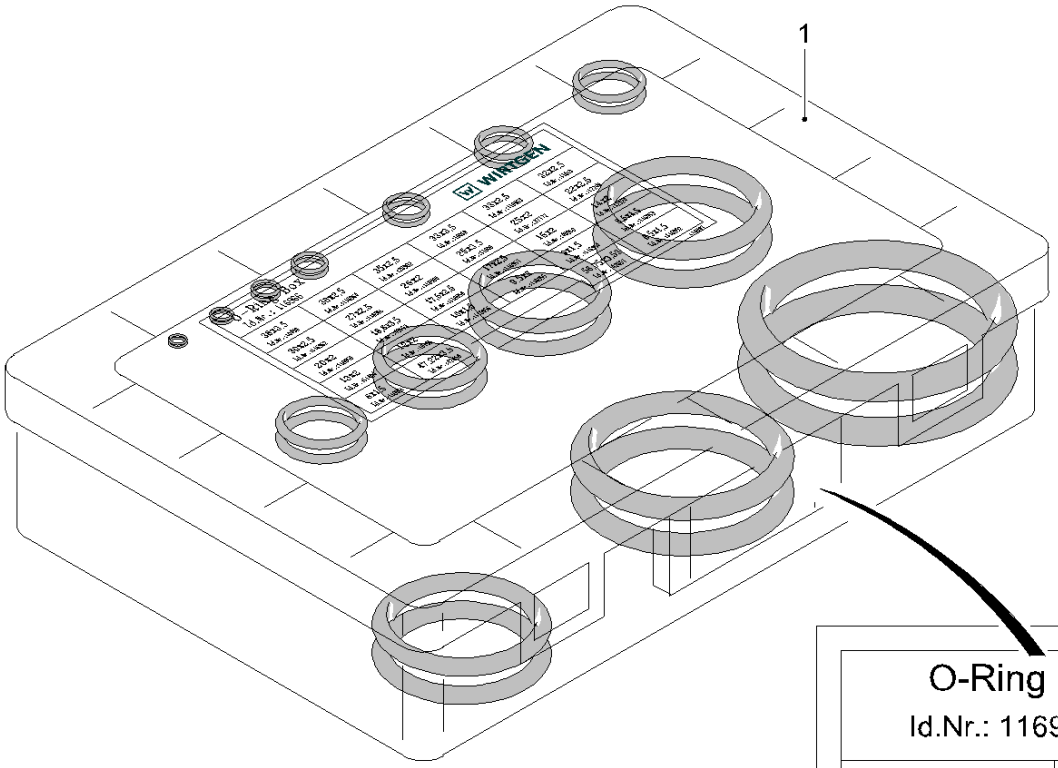
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	85249	1-9999	1	PC	SERVICEPAKET HYDRAULIK	SERVICE SET HYDRAULICS	IMPLEM.SERV.SIST.HIDRÁULICA	KIT SERVICE SYS.HYDRAULIQUE
2	4569	1-9999	8	PC	MANOMETER-ANSCHLUSS	MANOMETER CONNECTOR	ENCHUFE DEL MANÓMETRO	RACCORD MANOMETRE
3	4572	1-9999	2	PC	MANOMETER-ANSCHLUSS	MANOMETER CONNECTOR	ENCHUFE DEL MANÓMETRO	RACCORD MANOMETRE
4	148777	1-9999	2	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
5	4575	1-9999	3	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
6	4570	1-9999	2	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
7	4571	1-9999	3	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
8	4574	1-9999	3	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
9	4643	1-9999	3	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
10	4645	1-9999	3	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
11	148778	1-9999	2	PC	MINIMESS-STUTZEN	MEASURING CONNECTOR	RACOR DE MEDICIÓN	TUBUL.RACCORD DE MESURE
12	51005	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
14	2995	1-9999	1	PC	GERADE REDUZIERVERSCHRAUBUNG	STRAIGHT REDUCING COUPLING	RACOR DE REDUCCION	UNION DOUBLE DE REDUCTION
15	4942	1-9999	1	PC	GERADE REDUZIERVERSCHRAUBUNG	STRAIGHT REDUCING COUPLING	RACOR DE REDUCCION	UNION DOUBLE DE REDUCTION
16	5047	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
17	2887	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
18	3929	1-9999	2	PC	EINSTELLBARE L-VERSCHRAUBUNG	ADJUSTABLE STUD BARREL TEE	RACOR EN L AJUSTABLE	RACCORD AJUSTABLE L
19	2886	1-9999	3	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
20	5000	1-9999	8	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
21	5981	1-9999	6	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
22	3926	1-9999	3	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
23	31446	1-9999	6	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
24	3800	1-9999	6	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
25	3924	1-9999	2	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
26	3798	1-9999	4	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
27	3927	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
28	1500	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
29	3551	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
30	4998	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE





Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.05.01 / 00 2282892	*Benennung:* **HYDRAULIK ZUBEHÖR** *Designation:* **HYDRAULIC ACCESSORIES** *Denominación:* **ACCESSORIOS HIDRAULICOS** *Dénomination:* **ACCESSORIES D`HYDRAULIQUE**	**16/03/2020** **Seite 646**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	4999	1-9999	2	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE
32	13836	1-9999	2	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
33	3622	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
34	2875	1-9999	1	PC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG	MALE STUD COUPLING	RACOR RECTO PARA ENROSCAR	UNION SIMPLE MALE
35	4959	1-9999	2	PC	MANOMETERVERSCHRAUBUNG	PARALLE FEMALE STUD COUPLING	ROSCA ENPALME MANOMETRO	UNION SIMPLE FEMELLE
36	11179	1-9999	2	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
37	3995	1-9999	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
38	3335	1-9999	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
39	2943	1-9999	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
40	3041	1-9999	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
41	3315	1-9999	1	PC	GERADE VERSCHRAUBUNG	STRAIGHT COUPLING	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
42	5048	1-9999	4	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
43	5971	1-9999	8	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
44	4023	1-9999	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
45	3360	1-9999	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
46	3334	1-9999	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
47	3316	1-9999	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
48	3318	1-9999	2	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
49	7977	1-9999	1	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
50	4148	1-9999	1	PC	SAE FLANSCHSCHULTER	SAE FLANGE-SHOULDER	ESPALDA BRIDA SAE	EPAULEMENTS A BRIDE SAE
51	51004	1-9999	1	PC	GERADE VERBINDUNG	STRAIGHT CONNECTION	RACOR RECTO	UNION DOUBLE
52	3994	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
53	3369	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
54	2997	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
55	3361	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
56	2996	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
57	2936	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD



116987

O-Ring Box

Id.Nr.: 116966

WIRTGEN

ø38x3,5 Id.Nr.:10490	ø38x2,5 Id.Nr.:116964	ø35x2,5 Id.Nr.:28902	ø33x3,5 Id.Nr.:10018	ø33x2,5 Id.Nr.:116963	ø32x2,5 Id.Nr.:11013
ø30x2,5 Id.Nr.:116962	ø27x2,5 Id.Nr.:116961	ø26x2 Id.Nr.:116960	ø25x3,5 Id.Nr.:11009	ø25x2 Id.Nr.:37772	ø22x2,5 Id.Nr.:12248
ø20x2 Id.Nr.:116959	ø18,6x3,5 Id.Nr.:49153	ø17,5x2,5 Id.Nr.:116958	ø17x2,5 Id.Nr.:116957	ø15x2 Id.Nr.:40910	ø14x2 Id.Nr.:12324
ø13x2 Id.Nr.:51404	ø12x2 Id.Nr.:10155	ø10x1,5 Id.Nr.:116956	ø9,5x2 Id.Nr.:116955	ø9x1,5 Id.Nr.:116954	ø8,5x1,5 Id.Nr.:116953
ø6x1,5 Id.Nr.:116951	ø47,22x3,53 Id.Nr.:42658			ø56,75x3,53 Id.Nr.:42657	ø6,5x1,5 Id.Nr.:116952

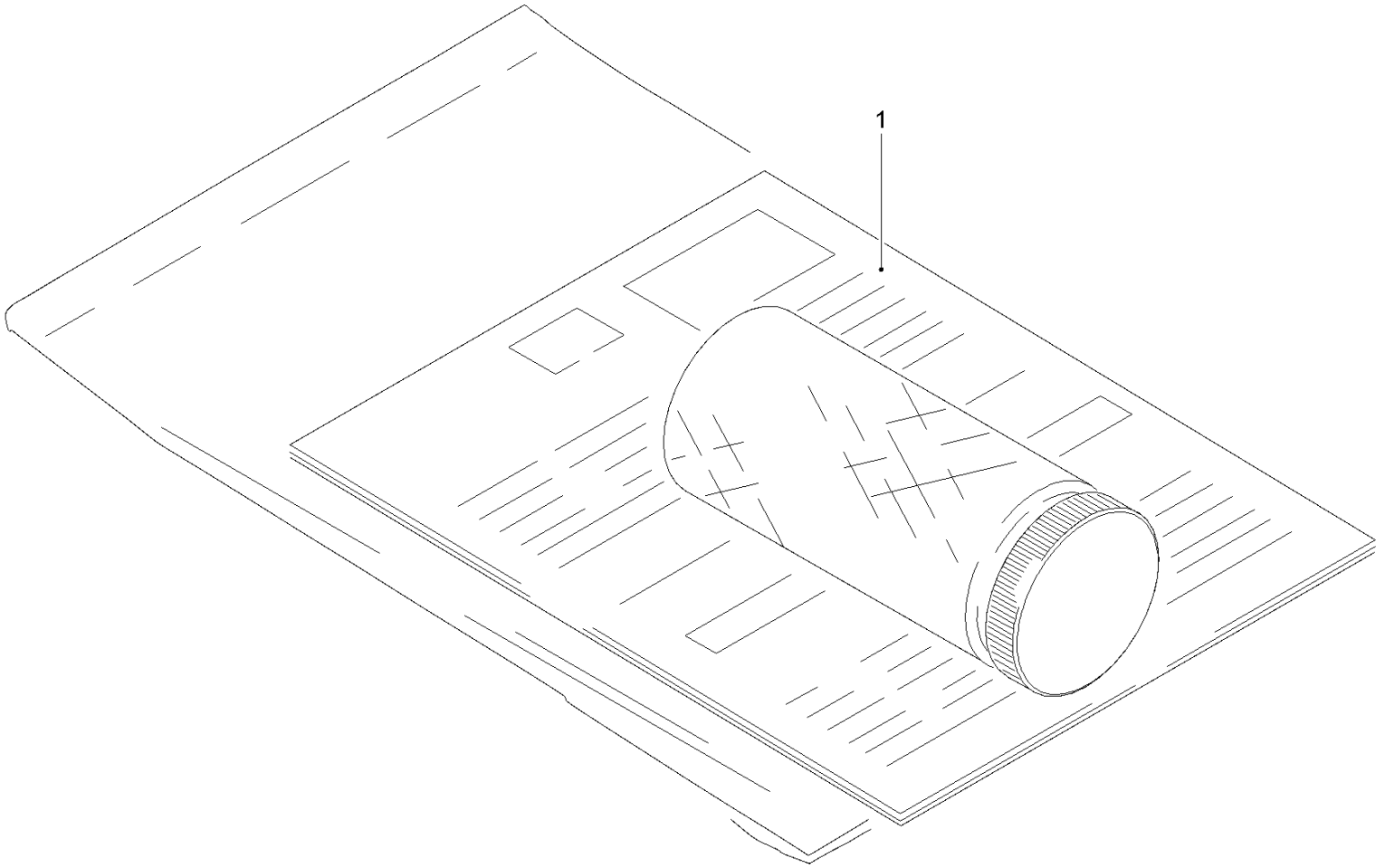
116987

Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.05.02 / 00 2282894	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**O-RING SORTIMENT** **O-RING SET** **SURTIDO ANILLOS TÓRICOS** **JEU JOINTS TORIQUES**

16/03/2020
Seite 648

WIRTGEN

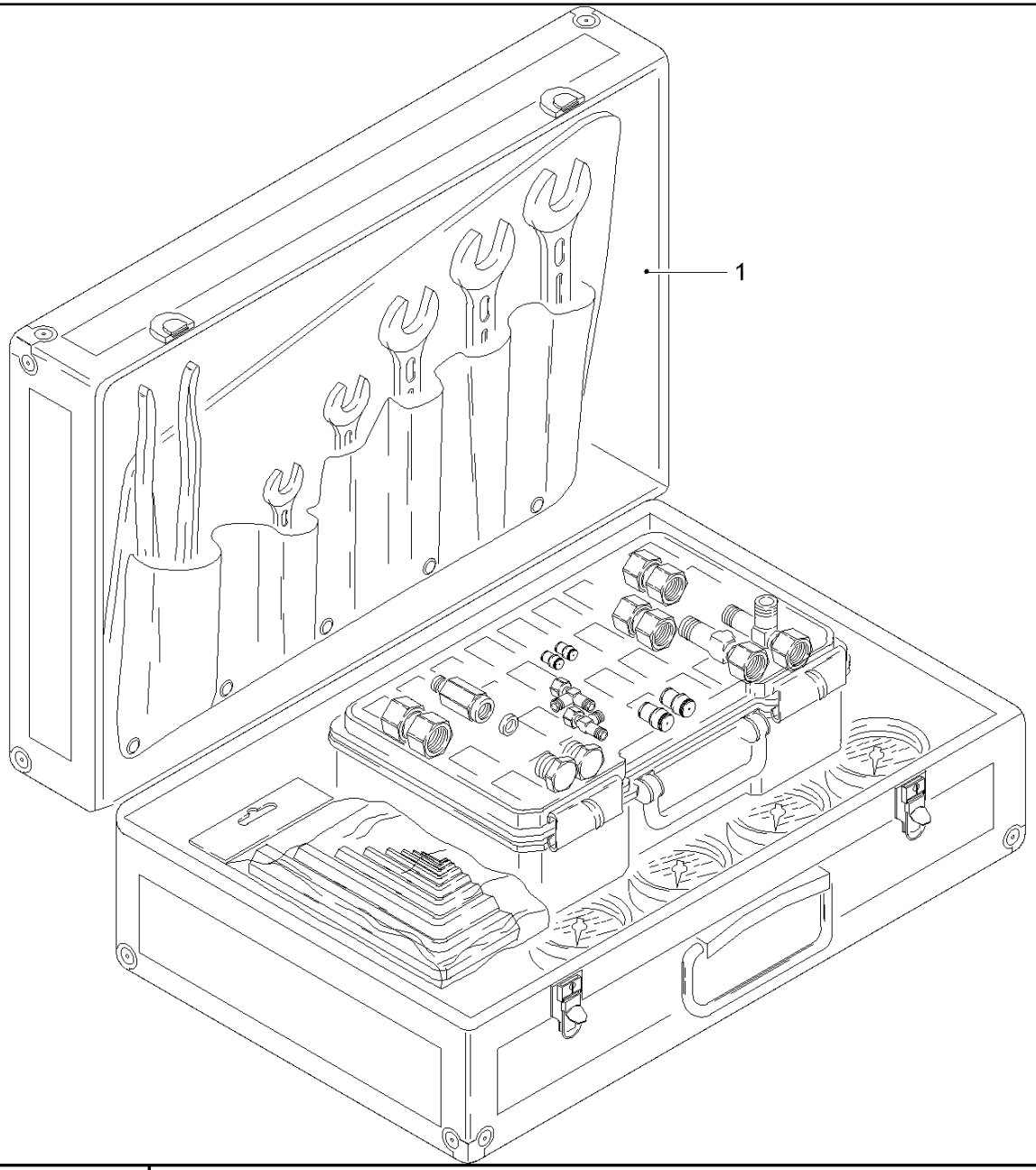
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	116966	1-9999	1	PC	O-RING SORTIMENT	O-RING SET	SURTIDO ANILLOS TÓRICOS	JEU JOINTS TORIQUES



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.05.05 / 00 2282895	*Benennung:* **ÖLDIAGNOSE SET** *Designation:* **OIL DIAGNOSIS SET** *Denominación:* **DIAGNÒSTICO DE ACEITE KIT** *Dénomination:* **DIAGNOSTIC D`HUILE KIT**	**16/03/2020** **Seite 650**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2569619	1-9999	1	PC	WGP STANDARD ÖLDIAGNOSE-SET	WGP STANDARD OIL DIAGNOSTIC SET	WGP ESTANDAR KIT DIAGNOST.ACEITE	WGP STANDARD KIT DIAGNOST.HUILE

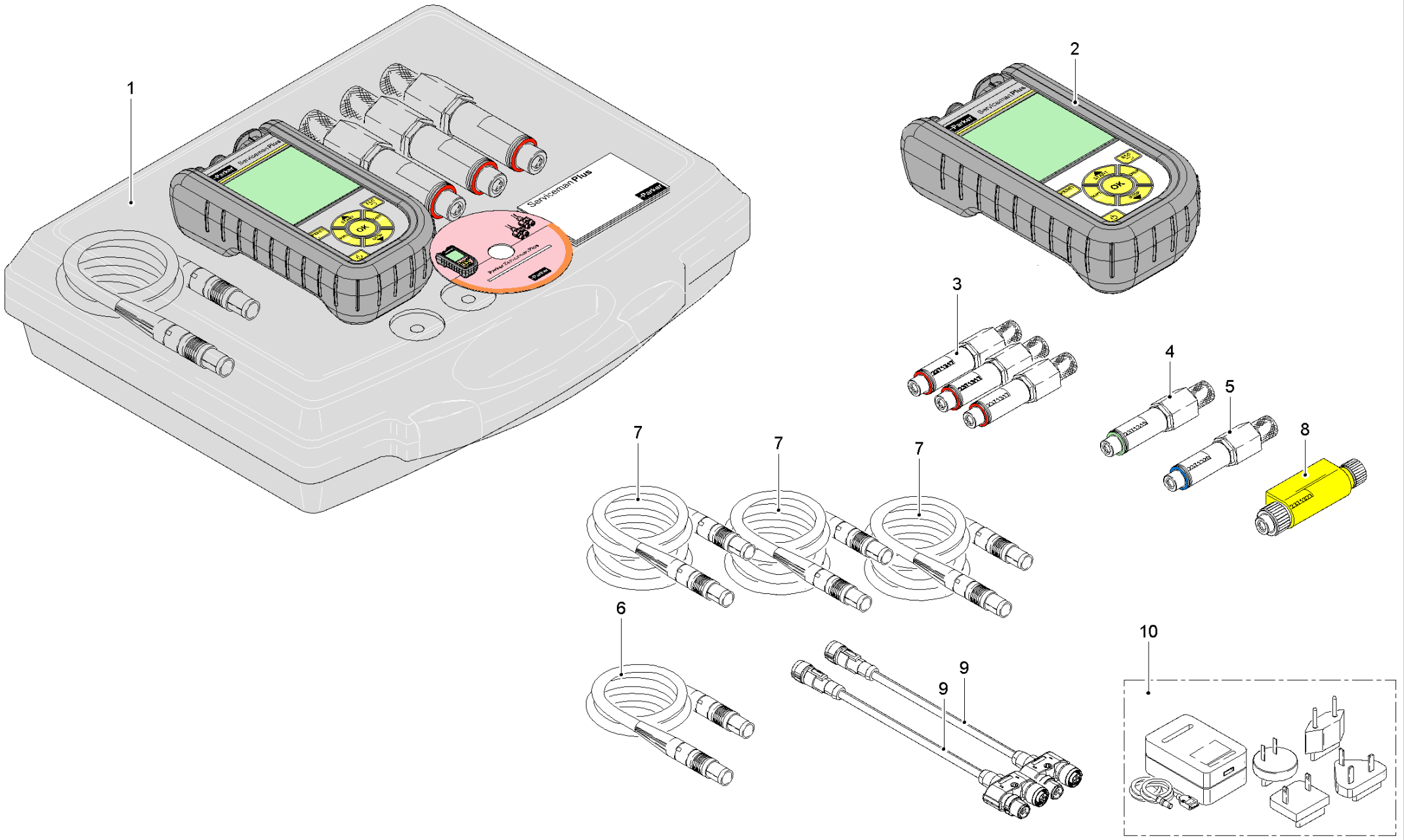


Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.05.10 / 00 2282896	*Benennung:* **MESSKOFFER HYDRAULIK** *Designation:* **HYDRAULIC INSTRUMENT CASE** *Denominación:* **MALETA DE MEDICION HIDRAULICA** *Dénomination:* **COFFRET MESURE HYDRAULIQUE**	**16/03/2020** **Seite 652**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	12782	1-9999	1	PC	MESSKOFFER HYDRAULIK KOMPLETT	HYDRAULIC TEST KIT	MALETIN MEDICION SIST.HIDRÁUL.	COFFRET DE MESURES HYDRAULIQUE

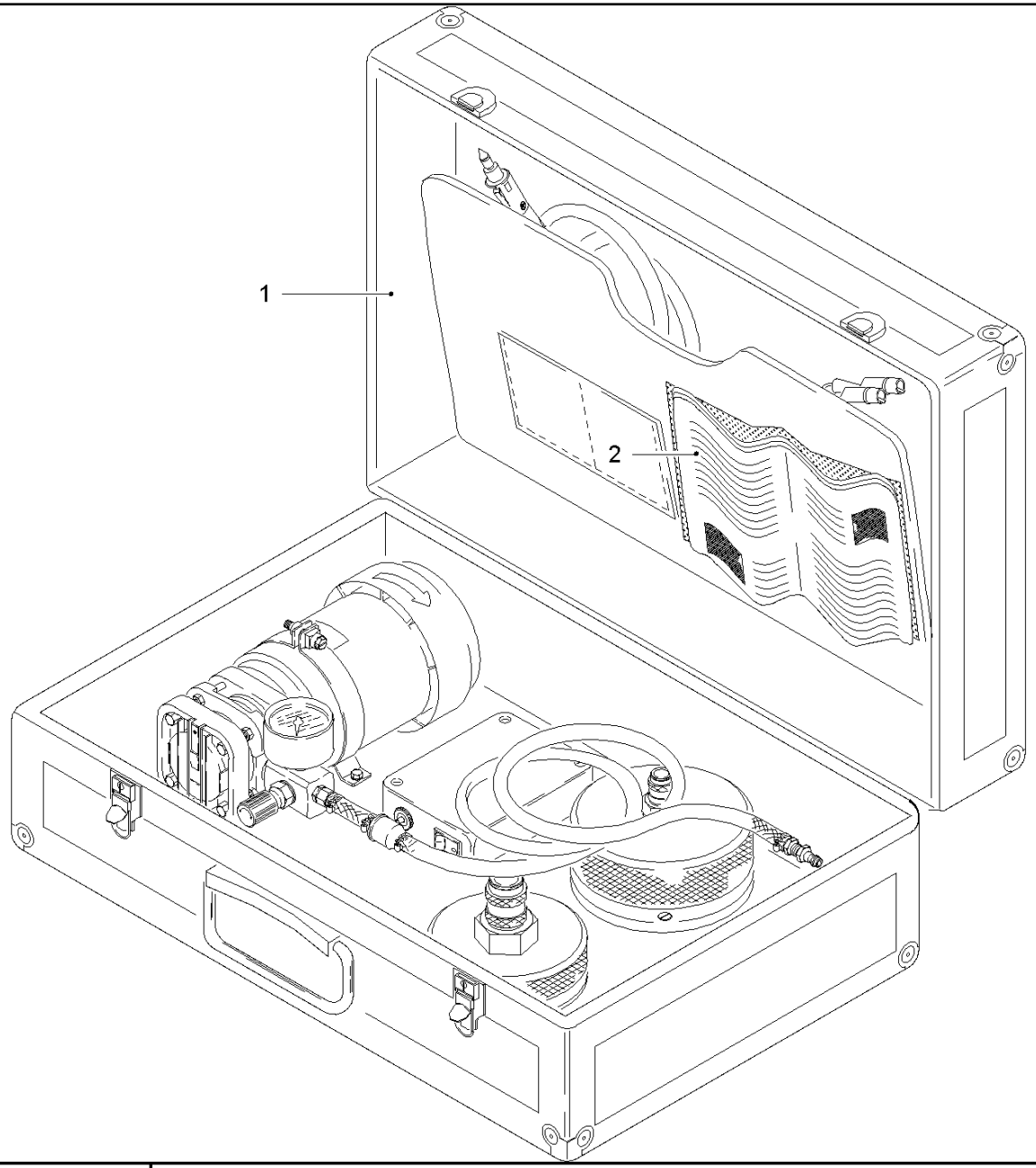
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	04WR	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	42.05.10 / 00 2282896	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	**MESSKOFFER HYDRAULIK** **HYDRAULIC INSTRUMENT CASE** **MALETA DE MEDICION HIDRAULICA** **COFFRET MESURE HYDRAULIQUE**

WIRTGEN



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.05.11 / 00 2436170	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**MESSKOFFER SERVICE MASTER** **SERVICE MASTER TEST KIT** **MALETIN MEDIC.SERVICE MASTER** **COFFRET MESURES SERVICE MASTER**	**16/03/2020** **Seite 654**	WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2371306	1-9999	1	PC	MESSKOFFER SERVICE MASTER	SERVICE MASTER TEST KIT	MALETIN MEDIC.SERVICE MASTER	COFFRET MESURES SERVICE MASTER
2	2371307	1-9999	1	PC	HANDMESSGERÄT	HAND-HELD METER	APARATO DE MEDICION	APPAREIL MESUREUR
3	2371317	1-9999	3	PC	DRUCKSENSOR	PRESSURE SENSOR	SENSOR DE PRESION	CAPTEUR DE PRESSION
4	2371319	1-9999	1	PC	DRUCKSENSOR	PRESSURE SENSOR	SENSOR DE PRESION	CAPTEUR DE PRESSION
5	2371320	1-9999	1	PC	DRUCKSENSOR	PRESSURE SENSOR	SENSOR DE PRESION	CAPTEUR DE PRESSION
6	2371322	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSKABEL	CONNECTING CABLE	CABLE DE CONEXIÓN	CÂBLE DE CONNEXION
7	2371325	1-9999	3	PC	ANSCHLUSSKABEL	CONNECTING CABLE	CABLE DE CONEXIÓN	CÂBLE DE CONNEXION
8	2371327	1-9999	1	PC	WIDERSTAND	RESISTOR	RESISTENCIA	RÉSISTANCE
9	2371328	1-9999	2	PC	VERTEILER	DISTRIBUTOR	DISTRIBUIDOR	DISTRIBUTEUR
10	2385100	1-9999	1	PC	LADEGERAET	CHARGING SET	MÁQUINA DE CARGA	CHARGEUR DE BATTERIES



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.05.15 / 00 2282898	*Benennung:* **VAKUUM PUMPE** *Designation:* **VACUUM PUMP** *Denominación:* **BOMBA DE VACIO** *Dénomination:* **POMPE À VIDE**	**16/03/2020** **Seite 656**

WIRTGEN

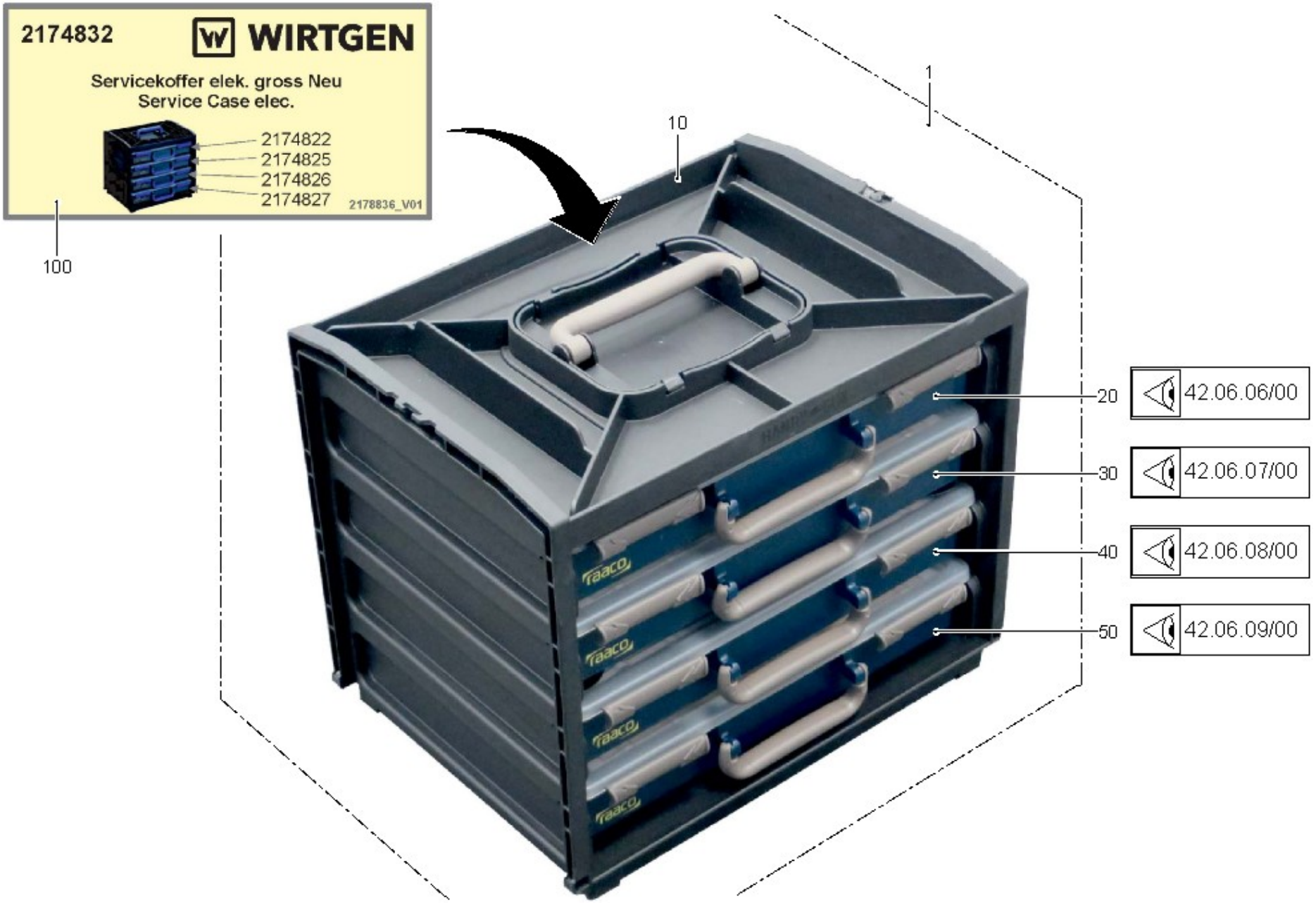
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	95304	1-9999	1	PC	VAKUUM-KOFFER 24V	VACUUM KIT 24V	MALETIN DE VACIO 24V	COFFRET DE MISE SOUS VIDE 24V
2	95305	1-9999	1	PC	WSI VAKUUM-PUMPE/KOFFER	WSI VACUUM-PUMP/BOX	WSI BOMBA DE VACIO/BAUL	WSI DEPRESSEUR/BAGAGE





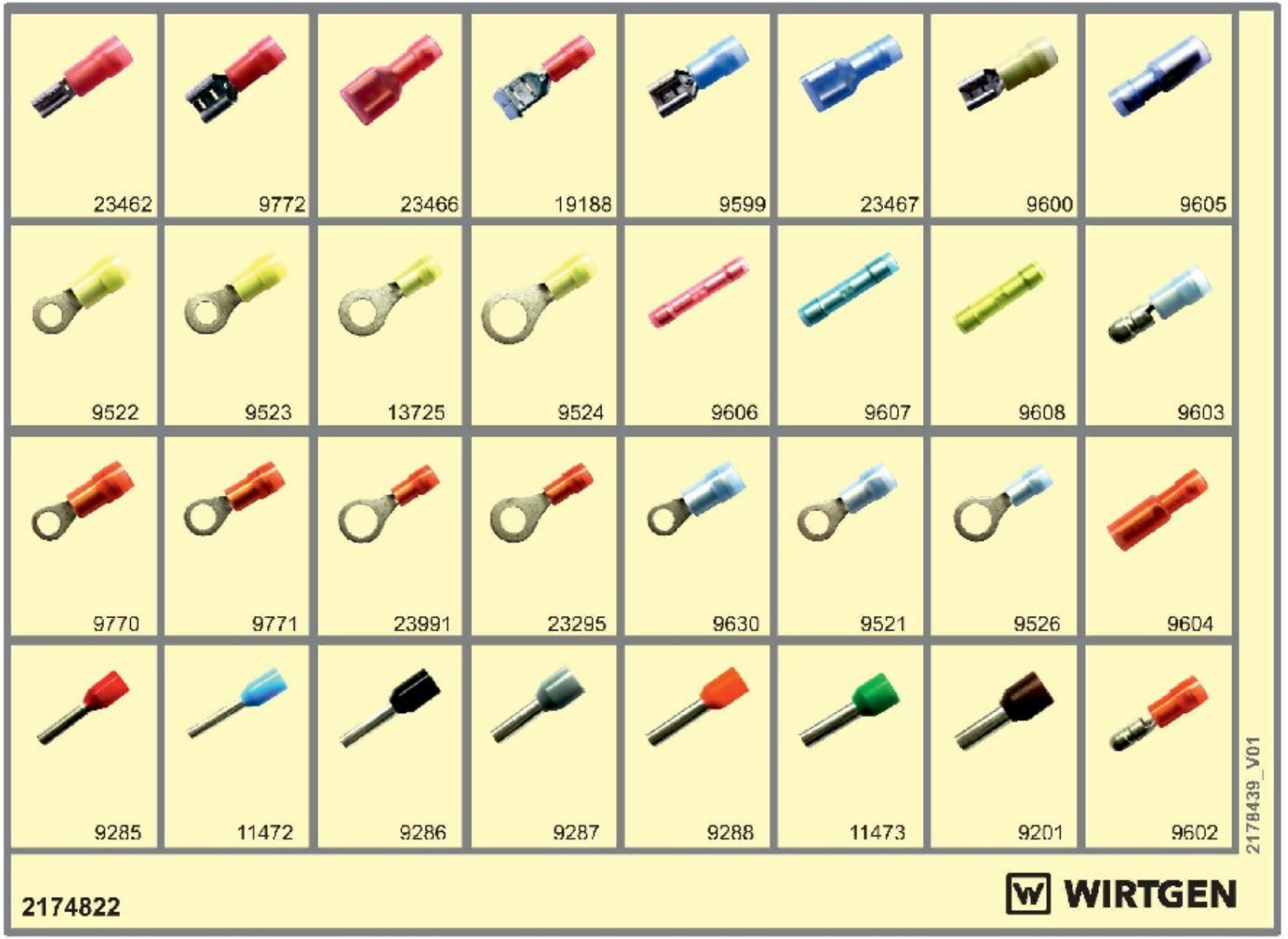
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.06.01 / 00 2100759	*Benennung:* **EMERGENCY KIT** *Designation:* **EMERGENCY KIT** *Denominación:* **EMERGENCY KIT** *Dénomination:* **EMERGENCY KIT**	**16/03/2020** **Seite 658**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	200020	1-9999	1	PC	EMERGENCY KIT	EMERGENCY KIT	EMERGENCY KIT	EMERGENCY KIT



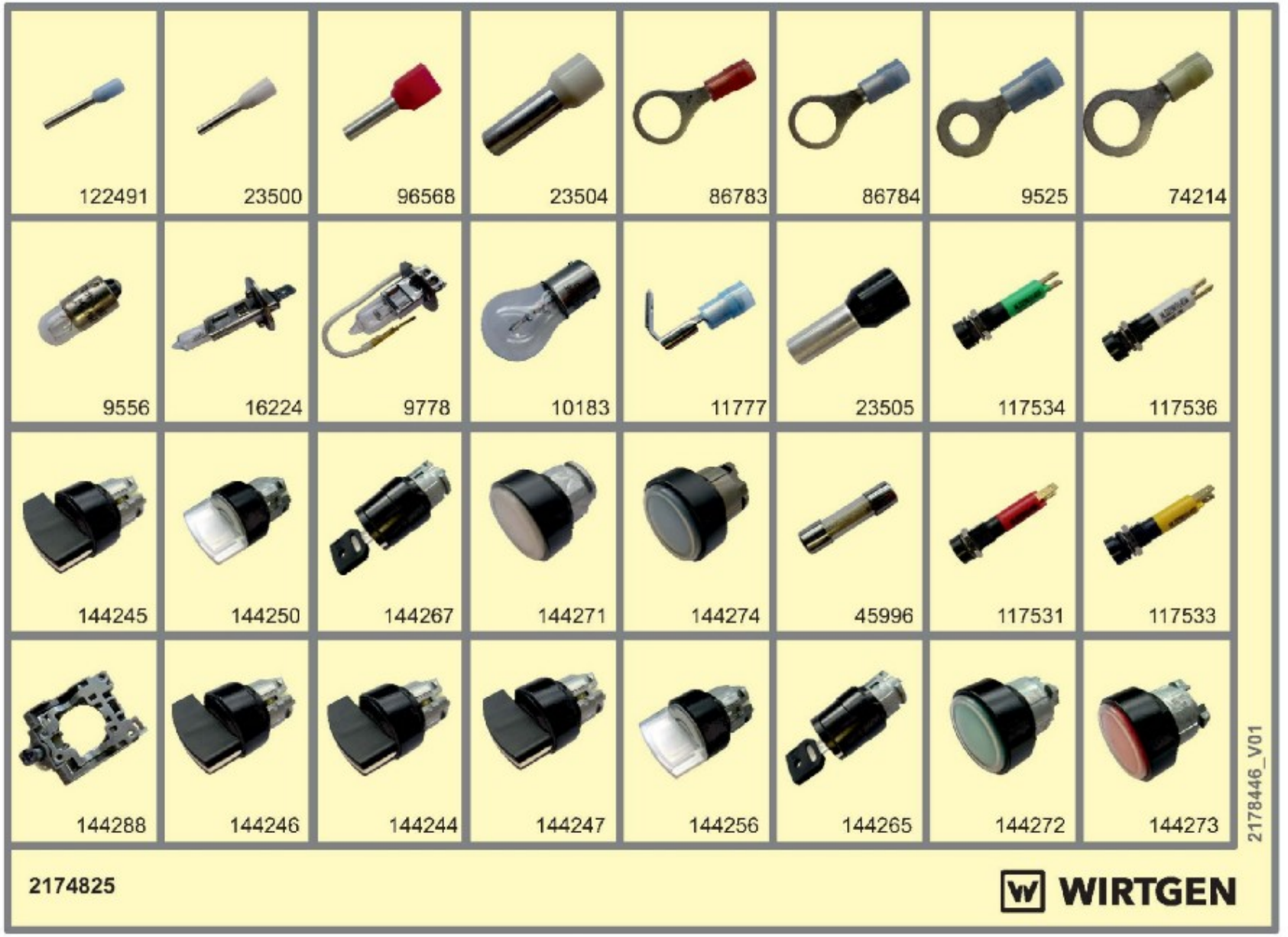
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.06.05 / 00 2283121	*Benennung:* **SERVICEKOFFER ELEKTRIK** *Designation:* **ELECTRICAL SERVICE CASE** *Denominación:* **CASO DE SERVICIO ELÉCTRICO** *Dénomination:* **CAS LE SERVICE ÉLECTRIQUE**	**16/03/2020** **Seite 660**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2174832	1-9999	1	PC	SERVICE-KOFFER ELEKTRIK	SERVICE CASE ELECTR.	MALETA DE SERVICIO ELECTR.	VALISE SERVICE ELECTRIQUE
10	2171858	1-9999	1	PC	TRAGEINHEIT	CARRIER UNIT	KIT DE MONTAJE	KIT DE MONTAGE
20	2174822	1-9999	1	PC	SORTIMENTKASTEN KPL.	ASSORTEMENT CASE CPL.	CAJA VACIA SURTIDO CPL.	BOITE ASSORTIMENT CPL.
30	2174825	1-9999	1	PC	SORTIMENTKASTEN KPL.	ASSORTEMENT CASE CPL.	CAJA VACIA SURTIDO CPL.	BOITE ASSORTIMENT CPL.
40	2174826	1-9999	1	PC	SORTIMENTKASTEN KPL.	ASSORTEMENT CASE CPL.	CAJA VACIA SURTIDO CPL.	BOITE ASSORTIMENT CPL.
50	2174827	1-9999	1	PC	SORTIMENTKASTEN KPL.	ASSORTEMENT CASE CPL.	CAJA VACIA SURTIDO CPL.	BOITE ASSORTIMENT CPL.
100	2178836	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.06.06 / 00 2283122	*Benennung:* **SERVICEKOFFER 1** *Designation:* **SERVICE CASE 1** *Denominación:* **MALETA DE SERVICIO 1** *Dénomination:* **BOÎTE DE SERVICE 1**	**16/03/2020** **Seite 662**

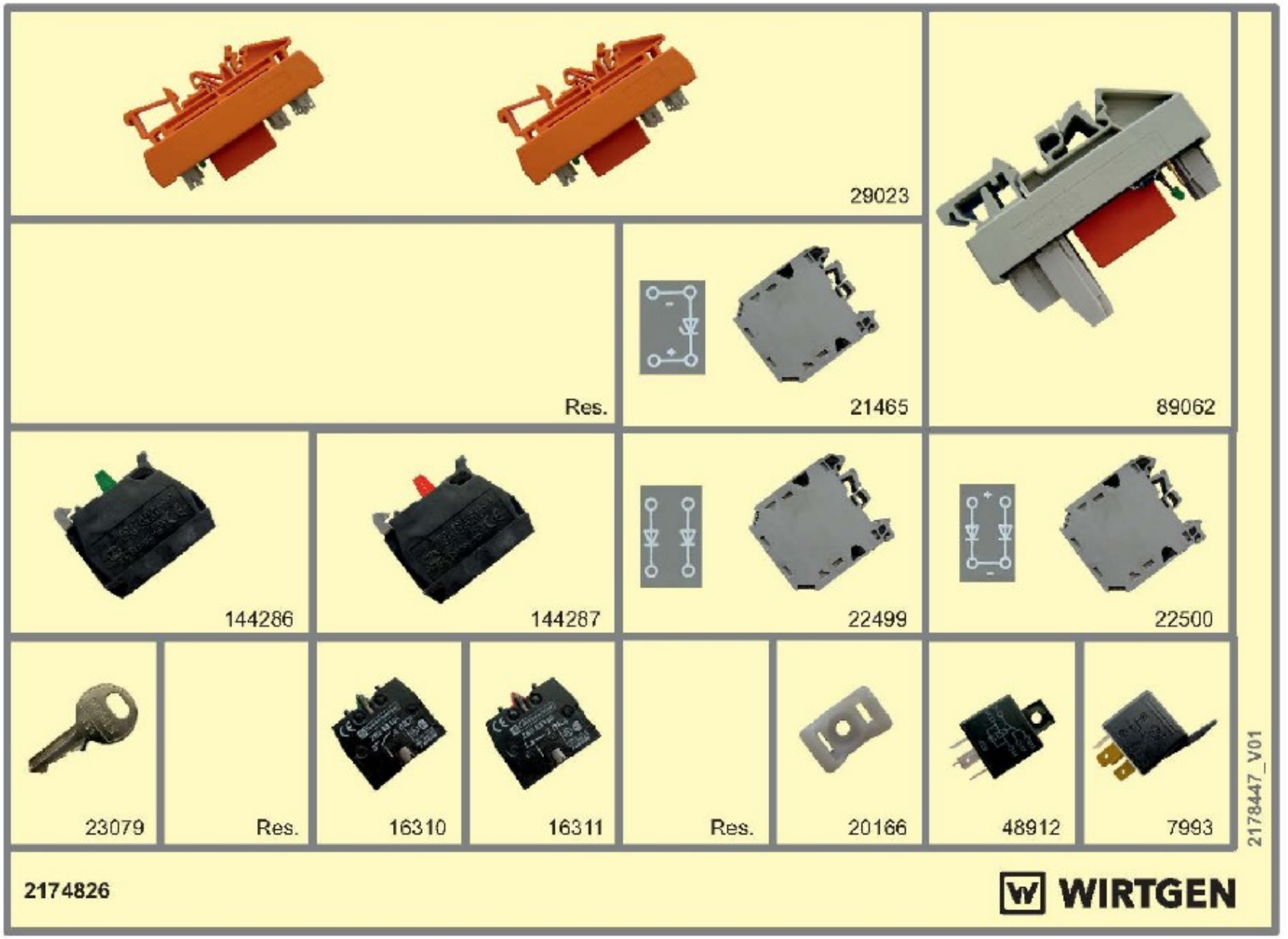
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.06.07 / 00 2283123	*Benennung:* **SERVICEKOFFER 2** *Designation:* **SERVICE CASE 2** *Denominación:* **MALETA DE SERVICIO 2** *Dénomination:* **BOÎTE DE SERVICE 2**	**16/03/2020** **Seite 664**

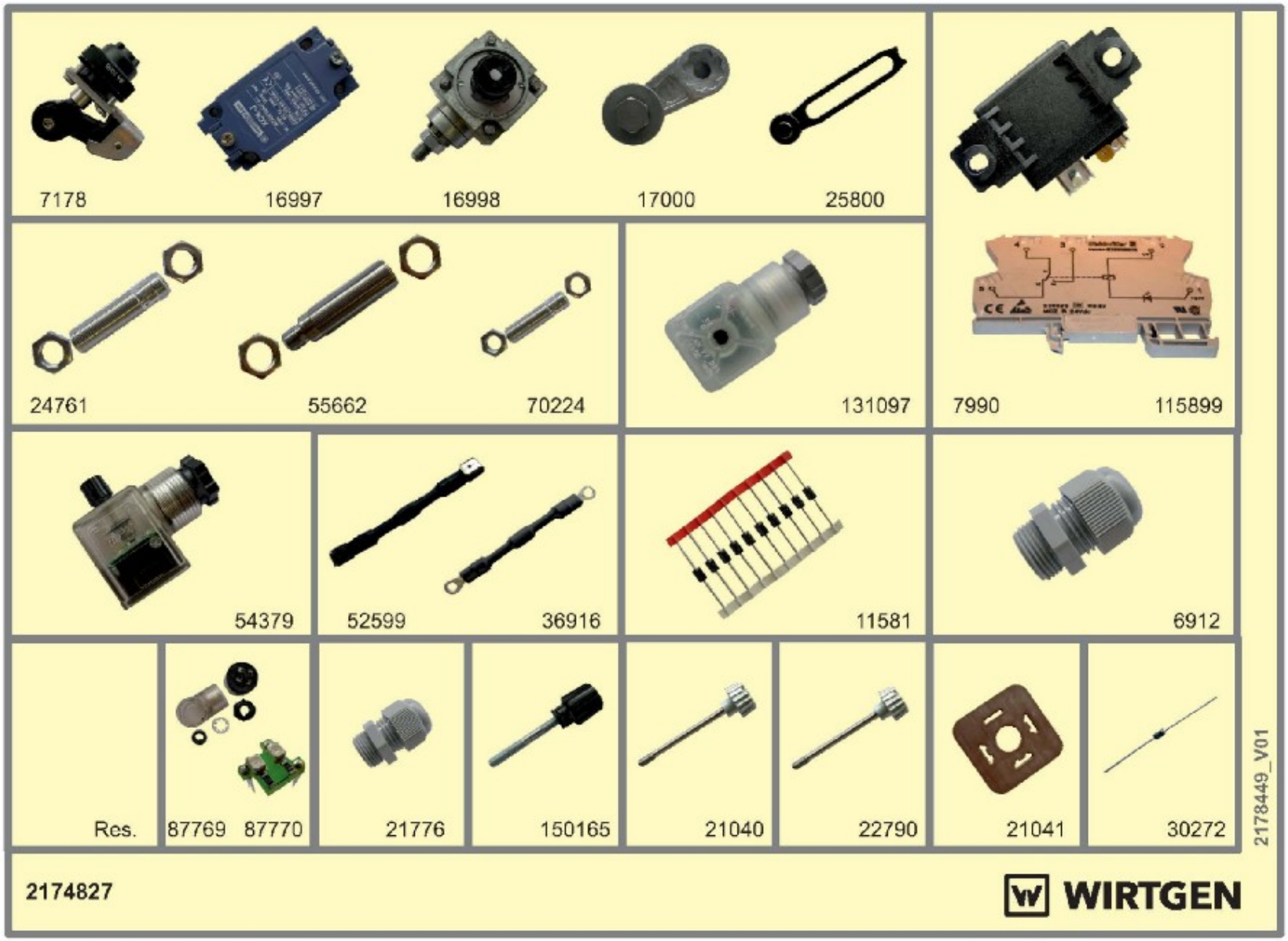
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	04WR	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	42.06.07 / 00 2283123	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	**SERVICEKOFFER 2** **SERVICE CASE 2** **MALETA DE SERVICIO 2** **BOÎTE DE SERVICE 2**	**16/03/2020** **Seite 665**	WIRTGEN



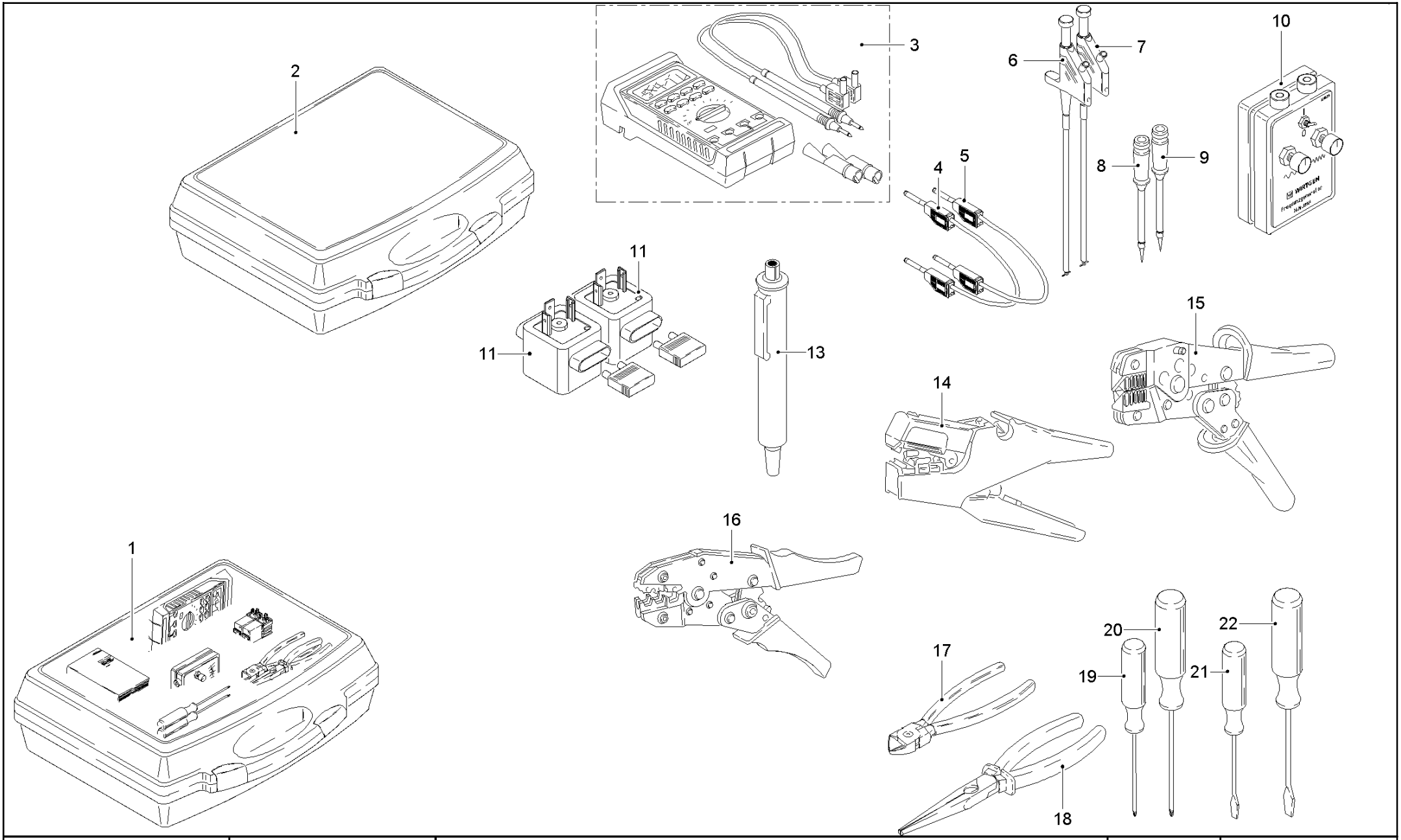
Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.06.08 / 00 2283124	*Benennung:* **SERVICEKOFFER 3** *Designation:* **SERVICE CASE 3** *Denominación:* **MALETA DE SERVICIO 3** *Dénomination:* **BOÎTE DE SERVICE 3**	**16/03/2020** **Seite 666**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.06.09 / 00 2283125	*Benennung:* **SERVICEKOFFER 4** *Designation:* **SERVICE CASE 4** *Denominación:* **MALETA DE SERVICIO 4** *Dénomination:* **BOÎTE DE SERVICE 4**	**16/03/2020** **Seite 668**

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination



Baureihe: *Series:* *Código der serie:* *Code de série:*	04WR	*Gruppe:* *Assembly:* *Grupo:* *Groupe:*	42.06.20 / 00 2282902	*Benennung:* *Designation:* *Denominación:* *Dénomination:*	**MESS.-/WERKZEUGKOFFER, ELEKTR.** **MEASURING/TOOLS CASE, ELECTR.** **MALETA MEDICION/UTILES, ELECTR.** **COFFRE MESURE/OUTILS, ELECTRIQ.**

WIRTGEN

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	89900	1-9999	1	PC	MESSKOFFER ELEKTRO	ELECTRICAL TEST KIT	MALETIN MEDICION SISTEMA ELÉC.	COFFRET DE MESURES ÉLECTRIQUES
2	177576	1-9999	1	PC	KUNSTSTOFFKOFFER KPL.	PLASTIC-CASE	MALETA DE PLASTICO	VALISE PLASTIQUE
3	80611	1-9999	1	PC	MULTIMETER	MULTIMETER	MULTIMÉTRO	MULTIMETRE
4	44344	1-9999	1	PC	MESSLEITUNG ROT	SLOTTED LINE RED	LÍNEA DE MEDIDA (ROJO)	CAB. JONCT. INSTR. MES. ROUGE
5	44345	1-9999	1	PC	MESSLEITUNG SCHWARZ	SLOTTED LINE BLACK	LÍNEA DE MEDIDA (NEGRO)	CAB. JONCT. INSTR. MES. NOIR
6	44346	1-9999	1	PC	KLEMMPRÜFSPITZE ROT	PROOF CLAMP RED	PUNTA PRUEBA BORNES ROJO	POINTE D'ESSAI BORNES
7	44347	1-9999	1	PC	KLEMMPRÜFSPITZE SCHWARZ	PROOF CLAMP BLACK	PUNTA PRUEBA BORNES NEGRO	POINTE D'ESSAI BORNES
8	89897	1-9999	1	PC	PRÜFSPITZE	TEST PIN	PUNTA DE PRUEBA	POINTE D'ESSAI
9	89898	1-9999	1	PC	PRÜFSPITZE	TEST PIN	PUNTA DE PRUEBA	POINTE D'ESSAI
10	89914	1-9999	1	PC	FREQUENZGENERATOR	FREQUENZGENERATOR	GENERADOR DE FRECUENCIA	GENERATEUR FREQUENCE
11	2182907	1-9999	2	PC	MESSADAPTER	ADAPTER FOR MEASUREMENT	ADAPTADOR DE MEDICIÓN	ADAPTATEUR DE MESURE
13	53212	1-9999	1	PC	TESTER	TESTER	APARATO DE ENSAYO	TESTER
14	24803	1-9999	1	PC	ABISOLIERZANGE	WIRE STRIPPER	PINZA PELACABLES	PINCE À DÉNUDER
15	24806	1-9999	1	PC	ADERENDHÜLSENZANGE	CABLE SHOE PLIERS	TENACILLA MANGUITO TERMINAL	PINCE DOUILLE FINAL DE CABLE
16	25148	1-9999	1	PC	CRIMPZANGE	CRIMPING PLIERS	HERRAMIENTAS CRIMP	OUTIL CRIMP
17	11780	1-9999	1	PC	SEITENSCHNEIDER	SIDE CUTTER	CUCHILLA LATERAL	COUPANT DE CÔTÉ
18	16848	1-9999	1	PC	STORCHSCHNABELZANGE	MICROGRAPH NIPPER	TENAZAS DIÁGRAFO	TENAILLES BEC DE CIGOGNE
19	30333	1-9999	1	PC	SCHRAUBENDREHER GR.1 (KREUZ)	SCREW DRIVER 1 (CROSS)	ATORNILLADOR	TOURNEVIS
20	30334	1-9999	1	PC	SCHRAUBENDREHER GR.2 (KREUZ)	SCREW DRIVER 2 (CROSS)	ATORNILLADOR	TOURNEVIS
21	18934	1-9999	1	PC	SCHRAUBENDREHER 2,5X 75	SCREW DRIVER 2,5X 75	ATORNILLADOR	TOURNEVIS
22	18939	1-9999	1	PC	SCHRAUBENDREHER 4,5X125	SCREW DRIVER 4,5X125	ATORNILLADOR	TOURNEVIS

WIRTGEN